PREFACE

French Basic Course (Revised! draws heavily on the 1960 French Basic Course by Dan Desberg and associates and incorporates the 1967 French Supplementary Exercises by Robert Salazar. It owes a debt to the many people who have contributed to the evolution of language instruction since the establishment of the Foreign Service Institute. One member of the staff in the early years whose part should be especially recognized is Naomi Pekmezian, first supervisor of French instruction at FSI.

Monique Cossard planned the revision, coordinated the efforts of the many staff members participating in the work, and revised the grammar notes which, in their earlier form, had presented difficulties to students. The dialogues, of which she was the author in the 1960 edition, remain unchanged.

With only minor exceptions, all parts of the volume have been tape recorded. Alain Mornu served as chairman of the recording group and Mr. Salazar served as consultant. Voices on the recordings are those of David Deceuninck, Elizabeth Barnett de Maynadier, Bernadette Ernould, Annie Goldmark, Paulette Martin, Annie Procopio, Jacqueline Taylor, Ketty Blanchy Thompson, Mr. Mornu and Mr. Salazar. The recordings were made in the FSI studio under the technical direction of Jose Ramirez, with help from Albert Whiting. Mr. Mornu checked and edited the tape recordings and cross referenced the printed text to the tapes.

The cover and title page were prepared by John McClelland of the FSI Audiovisual Staff, with assistance from Joseph Sadote, Acting Head of the unit. The photography which provides the background for the cover of this book is the work of Claude Abron, a French Language instructor. The volume was typed by Francine Haughey, who, with Mr. Mornu, Mr. Deceuninck and Catherine Hanna, did the proofreading of the French portions. The English portions were proofread by Joann Tench Meeks. The work has had the benefit of feedback from all members of the French teaching staff and valuable counsel from Dr. C. Cleland Harris, Chairman of the Romance Language Department.

James R. Frith, Dean School of Language Studies Foreign Service Institute Department of State Unit 1 Tape 1.1

CLASSROOM EXPRESSIONS

Sit down. 1. Asseyez-vous. The class begins. 2. La classe commence. Don't read. 3. Ne lisez pas. I can't hear you. 4. Je ne vous entends pas. 5. Je ne vous comprends pas.6. Vous êtes en retard. I don't understand you. You are late. 7. Ecoutez la phrase. Listen to the sentence. 8. Parlez plus fort. Speak louder. 9. Que veut dire ce mot? What does that word mean? 10. Traduisez. Translate. Tell me your name. 11. Dites-moi votre nom. 12. Non/ je ne sais pas/ la leçon. No, I don't know the lesson. 13. Ouvrez votre livre/ s'il vous Open your book, please. plaît. Répondez/ en français. Answer in French. 14. 15. Répétez/ tous ensemble. Repeat all together. 16. Répétez/après moi. Repeat after me. Repeat once more. Répétez/ encore une fois. 17. How does one say 'Hello' in English? 18. Comment dit-on/bonjour/en anglais? 19. C'est parce que/ nous sommes It's because we're in a hurry. pressés. 20. Demandez/ à Monsieur de/ fermer Ask the Gentleman to close the door. la porte. 21. Comment/ vous appelez-vous? What is your name? My name is ... 22. Je m'appelle ... 23. Répétez/la question/s'il vous Repeat the question please.

plait.

DIALOGUE

On the street Dans la rue dans in, on rue (f) street Mr. Lelong and Mrs. Durand are going to have lunch together. En route, Mrs. Durand notices Janine Courtois, the daughter of friends. MME DURAND Well, there's Miss Courtois. Tiens, voilà Mademoiselle Courtois. (exclamation indicating surprise) tiens voilà here is, here are Miss Mademoiselle Bonjour, Janine. Hello, Janine. MLLE COURTOIS Hello, Mrs. Durand. Bonjour, Madame. Comment allez-vous? How are you? Madame Madam how comment aller (allez-vous) to go (do you go) vous you MME DURAND Fine, thanks. Très bien, merci. très very bien well merci thank you Permettez-moi de May I introduce Mr. Lelong to you. vous présenter Monsieur Lelong. permettre de to permit meprésenter to present Monsieur Mister M. LELONG I'm happy to meet you, Miss Courtois. Je suis heureux de faire votre connaissance,

Mademoiselle.

```
to be (I am)
     être (je suis)
     heureux
                                            happy
    heureux de
                                            happy to
                                            to make, to do
     faire
     votre
                                            your
     connaissance (f)
                                             acquaintance
     MLLE COURTOIS
Bonjour, Monsieur.
                                       How do you do, Mr. Lelong.
     MME DURAND
                                       Do you have news from your brother?
Avez-vous
des nouvelles de
votre frère?
                                             to have (do you have)
     avoir (avez-vous)
     nouvelles (f)
                                            news
                                             from your
     de votre
     frère (m)
                                             brother
     MLLE COURTOIS
Oui, merci.
                                       Yes, thank you. He's in Lyon now.
Il est à Lyon maintenant.
                                             yes
                                             to be (he is)
     être (il est)
     maintenant
                                             now
     MME DURAND
                                       Are your parents still on vacation?
Vos parents
sont-ils
toujours en vacances?
     vos
                                             your
     parents (m)
                                             parents
     être (sont-ils)
                                             to be (are they)
                                             always, still
     toujours
                                             in, on
     vacances (f)
                                             vacation
     MLLE COURTOIS
Oui,
                                        Yes, and my sister is with them.
et ma soeur
est avec eux.
     et
                                             and
                                             mу
     ma
     soeur (f)
                                             sister
```

with avec them euxMME DURAND Send them my best regards. Transmettez-leur mon meilleur souvenir. to transmit transmettre themleur mу mon meilleur best souvenir (m) souvenir MLLE COURTOIS I certainly will. Je n'y manquerai pas. not ne ... pas to fail to manquer à Excuse me, I'm in a hurry. Excusez-moi, je suis pressée. to excuse excuser in a hurry pressée A bientôt, j'espère. See you soon, I hope. bientôt to hope (I hope) espérer (j'espère) MME DURAND Good-by, Janine. Au revoir, Janine. MLLE COURTOIS Good-by, Mr. Lelong. Au revoir, Monsieur. M. LELONG Au revoir, Mademoiselle. Good-by, Miss Courtois. (Madame Durand et Monsieur Lelong) (Mrs. Durand and Mr. Lelong) MME DURAND What time is it? Quelle heure est-il? which quelle heure (f) hour itil M. LELONG It's one o'clock. Il est une heure.

one, a, an

une

MME DURAND

Où allons-nous déjeuner?

où

aller (allons-nous)

déjeuner

M. LELONG

Voulez-vous aller au Café de Paris?

vouloir (voulez-vous)

au

café (m)

Café de Paris

MME DURAND

Oui,

c'est un

très bon restaurant.

c'est

bon

restaurant (m)

M. LELONG

Et il est près d'ici.

près (de)

ici

Where are we going to have lunch?

where

to go (do we go)

to have lunch

Do you want to go to the Café de Paris?

to want (do you want)

at the, to the

coffee, cafe

Café de Paris (name of a restaurant)

Yes, it's a very good restaurant.

it is, that is

good

restaurant

And it's near by.

near, close

here

USEFUL WORDS

1. Mon frère va bien.

2. Mon père va bien.

3. Mon fils va bien.

4. Mon mari va bien.

5. Mon enfant va bien.

6. Mon ami va bien

7. Il va bien.

1. Ma soeur va bien.

2. Ma mère va bien.

3. Ma fille va bien.

4. Ma femme va bien.

5. Mon amie va bien.

6. Elle va bien.

1. Va-t-elle au café?

2. Va-t-elle à Paris?

3. Va-t-elle au restaurant?

My brother feels fine.

My father feels fine.

My son feels fine.

My husband feels fine.

My child feels fine.

My friend feels fine.

He feels fine.

My sister feels fine.

My mother feels fine.

My daughter feels fine.

My wife feels fine.

My friend feels fine.

She feels fine.

Is she going to the cafe?

Is she going to Paris?

Is she going to the restaurant?

4.	Va-t-elle <u>à Lyon</u> ?	Is she going to Lyon?
1. 2. 3. 4.	Va-t-il en classe? Va-t-il au café? Va-t-il en vacances? Va-t-il au restaurant?	Is he going to class? Is he going to the cafe? Is he going on vacation? Is he going to the restaurant?
1. 2. 3. 4.	Où allez-vous? Où allons-nous? Où va-t-il? Où va-t-elle?	Where are you going? Where are we going? Where is he going? Where is she going?
1. 2. 3. 4.	Quand allez-vous à Paris? Quand allons-nous à Lyon? Quand allez-vous au café? Quand allons-nous au restaurant?	When are you going to Paris? When are we going to Lyon? When are you going to the cafe? When are we going to the restaurant?
1. 2. 3. 4.	Pourquoi va-t-elle à Lyon? Quand va-t-elle à Lyon? Avec qui va-t-elle à Lyon? A quelle heure va-t-elle à Lyon?	Why is she going to Lyon? When is she going to Lyon? With whom is she going to Lyon? At what time is she going to Lyon?
1. 2. 3. 4. 5.	Je sais qu'il est une heure. Je sais qu'elle est ici. Je sais qu'elle va bien. Je sais qu'ils sont pressés. Je sais qu'elles sont pressées.	I know it's one o'clock. I know she's here. I know she's feeling fine. I know they're in a hurry. I know they're in a hurry.
1. 2. 3.	J'espère que c'est ici. J'espère que c'est bon. J'espère que vous avez des nouvelles.	I hope it's here. I hope it's good. I hope you have (some) news.
4.	J'espère que nous allons déjeuner.	I hope we're going to lunch.
5.	J'espère que vous allez bien.	I hope you're feeling fine. End of tape 1.

Vocabulary Awareness (not recorded)

on the street the street on, in to make How are you? how	dans la rue la rue dans faire Comment allez-vous? comment
very well well very very happy very much in a hurry very late louder very loud	très bien bien très très heureux très pressé très en retard plus fort très fort
now	maintenant

at what time what time what one o'clock one hour at one o'clock always, still always late once more, once again once again on vacation near here near here still here see you soon your brother your acquaintance your your wife your daughter your mother your name your parents your your brothers Are they on vacation? Where are they? Are they here? Are they still here? Are they in a hurry? with them with with my sister with my mother with Janine

à quelle heure
quelle heure
quelle
une heure
une heure
à une heure
toujours
toujours en retard

encore une fois une fois encore en vacances près d'ici

près ici toujours ici à bientôt

votre frère votre connaissance

votre
votre femme
votre fille
votre mère
votre nom
vos parents

vos vos frères

Sont-ils en vacances? Où sont-ils? Sont-ils ici?

Sont-ils toujours ici? Sont-ils pressés?

avec eux avec ma soeur avec ma mère avec Janine

Tape 1.2

Lexical Drills

Lexical A-1

- 1. Je suis heureux de faire votre connaissance.
- 2. Il est heureux de faire votre connaissance.
- 3. Mon frère est heureux de faire votre connaissance.
- 4. Mon pere est heureux de faire votre connaissance.
- 5. Ils sont heureux de faire votre connaissance.
- 6. Mon frère est heureux de faire votre connaissance.
- 7. Mon ami est heureux de faire votre connaissance.
- Je suis heureux de faire votre connaissance.

Lexical A-2

- 1. Je suis heureux de faire votre connaissance.
- 2. Je suis heureux de parler français.
- 3. Je suis heureux de déjeuner avec vous.
- 4. Je suis heureux de parler anglais.
- 5. Je suis heureux de transmettre les nouvelles.
- 6. Je suis heureux de présenter mon ami.
- 7. Je suis heureux de déjeuner au restaurant.
- 8. Je suis heureux de faire votre connaissance.

Lexical A-3

- Je suis heureux d'être à Paris.
- 2. Je suis heureux d'aller au café.
- 3. Je suis heureux d'être ici.
- 4. Je suis heureux d'écouter les nouvelles.
- 5. Je suis heureux d'être avec eux.
- 6. Je suis heureux d'aller à Paris.
- 7. Je suis heureux d'être en retard.
- 8. Je suis heureux d'écouter votre ami.
- 9. Je suis heureux d'être près d'ici.
- 10. Je suis heureux d'aller au restaurant.
- 11. Je suis heureux d'être au café.
- 12. Je suis heureux d'être à Paris.

Lexical A-4

- 1. Il est à Lyon.
- 2. Vos parents sont à Lyon.
- 3. Ils sont à Lyon.
- 4. Vos soeurs sont à Lyon.
- 5. Elles sont à Lyon.
- 6. Mon pere est à Lyon.
- 7. Ma soeur est à Lyon.
- 8. Elle est à Lyon.
- 9. Il est a Lyon.

Lexical A-5

- 1. Il est à Lyon.
- 2. Il est au café.
- 3. Il est à Paris.
- 4. Il est en retard.
 5. Il est en vacances.
 6. Il est au restaurant.
 - 7. Il est au café.
 - 8. Il est a Lyon.

Lexical A-6

Lexical A-7

- 1. Sont-ils toujours en vacances?
- Sont-elles toujours en vacances?
- 3. Est-il toujours en vacances?
- 4. Est-elle toujours en vacances?
- 5. Allons-nous toujours en
- vacances?
- 6. <u>Sont-ils toujours en vacances?</u>
- Sont-ils toujours à Paris? 1.
- 2. Sont-ils toujours à Lyon?
- 3. Sont-ils toujours au café?
- 4. Sont-ils toujours au restaurant?
- Sont-ils toujours en classe?
- 6. Sont-ils toujours en vacances?
- 7. Sont-ils toujours à l'heure?
- 8. Sont-ils toujours en retard?
- 9. Sont-ils toujours à Paris?

Lexical A-8

- 1. Sont-ils toujours en vacances?
- 2. Sont-ils toujours pressés?

- 3. Sont-ils toujours heureux?
- 4. Sont-ils toujours a l'heure?
- 5. Sont-ils toujours français?
- 6. Sont-ils toujours ensemble?
- 7. Sont-ils toujours pres d'ici?
- 8. Sont-ils toujours en retard?
- 9. Sont-ils toujours en vacances?

Lexical A-9

- 1. Où allons-nous déjeuner?
- 2. <u>Où va-t-elle</u> déjeuner?
- 3. Où va-t-il déjeuner?
- 4. Où allez-vous déjeuner?
- 5. Ou voulez-vous déjeuner?
- 6. Où allons-nous déjeuner?

Lexical A-11

- 1. Voilà Mademoiselle Courtois.
- 2. Voilà le restaurant.
- 3. Voilà le café.
- 4. Voilà Paris.
- 5. Voilà votre frère.
- 6. Voilà le livre.
- 7. Voilà la porte.
- 8. Voilà vos parents.
- 9. Voilà ma soeur.
- 10. Voilà mon ami.
- 11. Voilà Mademoiselle Courtois.

Lexical A-13

- 1. C'est un bon restaurant.
- 2. C'est un bon livre.
- 3. C'est un bon café.
- 4. C'est un bon souvenir.
- 5. C'est un bon frère.
- 6. C'est un bon Français.
- 7. C'est un bon restaurant.

Lexical A-10

- 1. Il est à Lyon maintenant.
- 2. Il est anglais maintenant.
- 3. Il est français maintenant.
- 4. Il est pressé maintenant.
- 5. Il est en retard maintenant.
- 6. Il est à Paris maintenant.
- 7. Il est à l'heure maintenant.
- 8. Il est heureux maintenant.
- 9. Il est pressé maintenant.
- 10. Il est à Lyon maintenant.

Lexical A-12

- 1. Ecoutez la phrase.
- 2. Je ne sais pas la phrase.
- 3. Ne lisez pas la phrase.
- 4. Dites-moi la phrase.
- 5. Je n'entends pas la phrase.
- 6. Traduisez la phrase.
- 7. Lisez la phrase.
- 8. Je ne comprends pas la phrase.
- 9. Ecoutez la phrase.

Lexical A-14

- 1. Avez-vous des nouvelles de votre frère?
- 2. Avez-vous des nouvelles de votre soeur?
- 3. Avez-vous des nouvelles de votre père?
- 4. Avez-vous des nouvelles de votre ami?
- 5. Avez-vous des nouvelles de votre femme?
- 6. Avez-vous des nouvelles de votre mère?

- 7. Avez-vous des nouvelles de votre fille?
- 8. Avez-vous des nouvelles de votre fils?
- 9. Avez-vous des nouvelles de votre mari?
- 10. Avez-vous des nouvelles de votre frère?

Lexical A-15

- 1. Permettez-moi de vous présenter Monsieur Lelong.
- 2. Permettez-moi de vous présenter Madame Durand.
- 3. Permettez-moi de vous présenter mon fils.
- 4. Permettez-moi de vous présenter Mademoiselle Courtois.
- 5. Permettez-moi de vous présenter mon frère.
- 6. Permettez-moi de vous présenter mon ami.
- 7. Permettez-moi de vous présenter ma soeur.
- 8. Permettez-moi de vous présenter Monsieur Lelong.

Lexical A-16

- 1. Je ne sais pas où elles sont.
- 2. Je ne sais pas où il va.

1

- 3. Je ne sais pas où vous allez.
- 4. Je ne sais pas ou il est.
- 5. Je ne sais pas où il va.
- 6. Je ne sais pas ou nous allons.
- 7. Je ne sais pas ou elles sont.
- 8. Je ne sais pas où elle est.
- 9. Je ne sais pas où elles sont.

End of tape 1.2

*Lexical B-1

- 1. Nous sommes pressés.
- 2. <u>Il est</u> pressé.
- Il est français. 3.
- 4. Ils sont français.
- 5. Ils sont près d'ici.
- Elle est près d'ici.
- 7. Elle est pressée.
- 8. Nous sommes pressés.

*Lexical B-2

- 1. Je suis heureux d'être à Paris.
- 2. Je suis heureux d'être ici.
- 3. Ils sont heureux d'être ici.
- 4. Ils sont heureux d'être en vacances.
- 5. Il est heureux d'être en vacances.
- 6. Il est heureux d'être avec eux.
 7. Nous sommes heureux d'être avec eux.
- 8. Nous sommes heureux d'être à Paris.
- 9. Je suis heureux d'être à Paris.

*Lexical B-3

- Sont-ils toujours en vacances?
- Sont-elles toujours en vacances?
- Sont-elles toujours ici?
- 4. Est-il toujours ici?
- 5. Est-il toujours au café?
- 6. <u>Est-elle</u> toujours au café?
- 7. Est-elle toujours en vacances?
- 8. Sont-ils toujours en vacances?

*Lexical B-4

- 1. Quand allez-vous au café?
- 2. Quand allez-vous au restaurant?
- 3. Quand allons-nous au restaurant?
- 4. Pourquoi allons-nous au restaurant?
- 5. Pourquoi allons-nous à Paris?
- 6. Pourquoi va-t-il à Paris?
- 7. Avec qui va-t-il à Paris?
- 8. Avec qui va-t-il au café?
- 9. Avec qui allez-vous au café?
- 10. Quand allez-vous au café?

Questions on the Dialogue

1. Comment va Janine? Elle va bien. 2. Où est le frère de Janine? Il est à Lyon. Ils sont en vacances. 3. Où sont les parents de Janine? Oui, elle est pressée. 4. Janine est pressée? Il est une heure. 5. Quelle heure est-il? 6. Mme Durand va déjeuner au Oui, elle va déjeuner au restaurant. restaurant? 7. Elle va déjeuner à une heure? Oui, elle va déjeuner à une heure. 8. Elle va déjeuner avec Janine? Non, elle va déjeuner avec Monsieur Lelong. 9. Où est le Café de Paris? Il est près d'ici. 10. C'est un bon restaurant? Oui, c'est un bon restaurant.

Grammar 1: Noun-Markers

Grammar Note

In French, nouns are marked for gender and number by one of six different kinds of forms which precede them. Traditionally, these are called:

- Definite articles.
- b. Indefinite articles.
- c. Cardinal numbers.
- d. Demonstrative adjectives.
- e. Possessive adjectives.
- f. Indefinite adjectives.

We group them together syntactically under the label noun-markers. In fact a noun can be defined as any single form which is preceded by one of these noun-markers.

a. Definite articles le, la, l', les.

The French definite article that corresponds to English 'the' has several shapes:

Singular

<u>le</u> occurs in front of some French singular nouns that begin with a consonant:

le restaurant the restaurant le frère the brother

<u>la</u> occurs in front of all other French singular nouns that begin with a consonant:

la rue the street la soeur the sister

These two shapes do not occur indiscriminately, i.e., 'connaissance' can be preceded only by <u>la</u> and never by <u>le</u> and 'restaurant' only by <u>le</u> and never by <u>la</u>. This permits classification of all French nouns into two classes, called genders,

which play a major role in French grammar. Although most nouns do not refer to sex at all, the two noun classes are traditionally labelled masculine for \underline{le} and feminine for \underline{la} .

1' occurs in front of French singular nouns that begin with a vowel and is pronounced as part of the first syllable of those nouns:

l'ami l'enfant (la-mi) (len-fant) the friend the child

This does not mean that a noun that begins with a vowel is neither masculine nor feminine, but simply that there is no distinctive mark of gender present in the definite article preceding it.

Plural

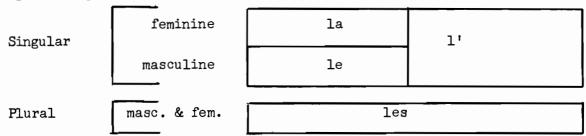
les occurs in front of French plural nouns:

les parents les amis

the parents the friends

Remember: When <u>les</u> is followed by a noun beginning with a vowel, the <u>s</u> of <u>les</u> is pronounced like a <u>z</u> at the beginning of that word. (see chapter 2 of Introduction to French Phonology)

Tabulating the shapes:



Singular

Voilà la porte. Voilà la classe. <u>Plural</u>

Voilà les portes. Voilà les classes.

(see L.2-Gr.1)

Voilà le livre.

Voilà le restaurant.

Voilà les livres. Voilà les restaurants.

(see L.1-Gr.1)

Voilà l'ami.

Voilà l'enfant.

Voilà les amis. Voilà les enfants.

(See L.5-Gr.1)

Learning Drills

		200111111111111111111111111111111111111
	Learning 1	Learning 2
2. 3. 4.	Voilà <u>les restaurants</u> . Voilà <u>l</u> e café.	1. Voilà la porte. 2. Voilà les portes. 3. Voilà <u>la leçon</u> . 4. Voilà <u>les leçons</u> . 5. Voilà <u>la classe</u> . 6. Voilà <u>les classes</u> .
	Learning 3	Learning 4
1. 2. 3. 4. 5.	Voilà <u>la porte</u> . Voilà <u>le restaurant</u> . Voilà <u>la leçon</u> . Voilà <u>le café</u> .	1. Voilà le livre. 2. Voilà l'heure. 3. Voilà le restaurant. 4. Voilà l'enfant. 5. Voilà le café. 6. Voilà l'ami.
	Learning 5	Learning 6
2. 3. 4. 5.	Voilà l'heure. Voilà les heures. Voilà l'enfant. Voilà les enfants. Voilà l'ami. Voilà les amis.	1. Voilà l'enfant. 2. Voilà les enfants. 3. Voilà la classe. 4. Voilà les classes. 5. Voilà le restaurant. 6. Voilà les restaurants. 7. Voilà les heures. 8. Voilà les cafés.
		Practice Drills
		Practice A-1
	tor : Où est la porte?	
2. 3.	Où est le restaurant? Où est la leçon? Où est la classe? Où est le café? Où est le livre?	Le voilà. La voilà. La voilà. Le voilà. Le voilà
		Practice A-2
	tor : Où est le père de dent: Le voilà.	Janine?
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Où est le fils de M. Lel Où est la fille de M. et Où est le frère de Janin Où est la soeur de Janin Où est le père de Janine Où est M. Durand? Où est MIle Courtois? Où est Mme Durand?	Mme Durand? La voilà. e? Le voilà. e? La voilà.

1.12 Gr.1

Practice A-3

Tutor : Voilà le restaurant. Student: Voilà les restaurants.

1.	Voilà la classe.	Voilà les classes.
۷.	Voilà le frère de Janine.	Voilà les frères de Janine.
3.	Voilà la soeur de Janine.	Voilà les soeurs de Janine.
4.	Voilà la porte.	Voilà les portes.
5.	Voilà le livre.	Voilà les livres.
6.	Voilà le café.	Voilà les cafés.
7.	Voilà la leçon.	Voilà les leçons.

Practice A-4

Tutor : Voilà les restaurants. Student: Voilà le restaurant.

1.	Voilà les	classes.	Voilà la	classe.
2.	Voilà les	frères de Janine.	Voilà le	frère de Janine.
		soeurs de Janine.	Voilà la	soeur de Janine.
	Voilà les		Voilà la	porte.
	Voilà les		Voilà le	livre.
6.	Voilà les	cafés.	Voilà le	café.
7.	Voilà les	leçons.	Voilà la	leçon.

Practice A-5

Tutor : Où sont les restaurants?

Student: Les voilà.

l.	Où	sont	les	enfants?	Les	voilà.
2.	Où	sont	les	livres?	Les	voilà.
3.	Où	sont	les	leçons?	Les	voilà.
4.	Où	sont	les	amis de Janin	ie? Les	voilà.
5.	Où	sont	les	parents de Ja	mine? Les	voilà.

Practice A-6

Tutor : Où est Janine? Student: La voilà.

1.	Où sont les frères de Janine?	Les voilà.
2.	Où est votre soeur?	La voilà.
3.	Où est le livre?	Le voilà.
4.	Où sont les livres?	Les voilà.
5.	Où est le café?	Le voilà.
6.	Où est la porte?	La voilà.
7.	Où sont les amis de Janine?	Les voilà.

Practice A-7

- Où est le livre?
 Où sont <u>les livres</u>?

- 3. Où est <u>le café?</u>
 4. Où sont <u>les cafés</u>?

- Où sont les restaurants?
- Où sont les restaurants?
- Où est la classe?
- 7. Où est la porte?
- Où sont les portes?
- 9. Où est l'enfant?
- 10. Oi sont les enfants?

*Practice B-1

- 1. Où est le livre?
- 2. Où sont les livres?
- 3. Où est le café?
- Où sont les cafés?
- Où est la classe?
- Où sont les classes?
- 7. Oi est l'enfant?
- 8. Où sont les enfants?
- 9. Où est la porte?

*Practice B-2

- 1. Les amis de Janine sont ici.
- 2. L'ami de Janine est à Paris.
- 3. <u>Les soeurs de Janine sont à Paris.</u> 4. La soeur de Janine est en vacances.
- 5. Les frères de Janine sont en vacances.
- 6. Le frère de Janine est à Lyon.
- 7. Les amis de Janine sont à Lyon.
- 8. L'ami de Janine est ici.

Grammar 2: Subject Pronouns

Grammar Note

Comment allez-vous?

Je suis heureux de faire votre connaissance, Mademoiselle.

Il est à Lyon maintenant.

Où allons-nous déjeuner?

A French verb is usually preceded by a noun or by one of a set of short, unstressed forms which we will define as subject pronouns. These pronouns ofter refer back to some person or thing previously mentioned or indicated. subject pronouns must be followed by or preceded by a verb. This provides a handy way, incidentally, of identifying verbs. The forms are:

	je	I
	nous	we
	vous	you
	il (m)	he
Singular	elle (f)	she
	on (m.f.)	one, we, people
Plural	ils (m) elles (f)	they

Remember: Before a verb beginning with a vowel, the first person pronoun je is spelled j' and it is pronounced with the first syllable of the verb.

j'espère

I hope

The choice of the appropriate pronoun for the third person plural may cause difficulty. The concept is: elles marks plural when all the people or things referred to are feminine. ils marks plural in all other cases.

Vos soeurs sont près d'ici. Elles sont près d'ici.

Your sisters are near by. They are near by.

(see L.3-Gr.2)

Les parents sont en vacances. Ils sont en vacances. The parents are on vacation. They are on vacation.

(see L.4-Gr.2)

Marie, Anne et Janine sont au restaurant. Elles sont au restaurant. Marie, Anne and Janine are at the restaurant.

They are at the restaurant.

(see L.3-Gr.2)

Marie, Anne, Janine et Pierre sont à Paris. Ils sont à Paris. Marie, Anne, Janine and Pierre are in Paris.
They are in Paris.

(see L.4-Gr.2)

Learning Drills

Learning 1

- 1. Ma soeur est en vacances; elle est à Paris.
- 2. Ma fille est en vacances; elle est à Paris.
- 3. Mon amie Janine est en vacances; elle est à Paris.
- 4. Janine est en vacances; elle est à Paris.
- 5. Ma mère est en vacances; elle est à Paris.
- 6. Mlle Courtois est en vacances; elle est à Paris.
- 7. Mme Durand est en vacances; elle est à Paris.
- 8. Mon amie Janine est en vacances; elle est à Paris.
- 9. Ma soeur est en vacances; elle est à Paris.

Learning 2

- 1. Mon frère est en vacances; il est à Paris.
- 2. Mon père est en vacances; il est à Paris.
- 3. Mon ami M. Lelong est en vacances; il est à Paris.
- M. Durand est en vacances; il est à Paris.
 Mon fils est en vacances; il est à Paris.
- 6. Le frère de Janine est en vacances; il est à Paris.
- 7. M. Lelong est en vacances; il est à Paris. 8. Mon frère est en vacances; il est à Paris.

Learning 3

- 1. Ma femme et ma fille sont en vacances; elles sont à Paris.
- 2. Ma femme et ma soeur sont en vacances; elles sont à Paris.
- 3. Ma sœur et ma fille sont en vacances; elles sont à Paris.
- 4. Janine et ma soeur sont en vacances; elles sont à Paris.
- 5. Mile Courtois et ma fille sont en vacances; elles sont à Paris.

- 6. Mme Durand et ma femme sont en vacances; elles sont à Paris.
- 7. Ma soeur et Mme Durand sont en vacances; elles sont à Paris.
- 8. Ma femme et ma fille sont en vacances; elles sont à Paris.

Learning 4

- 1. Mon mari et mon fils sont en vacances; ils sont à Paris.
- 2. Mon frère et mon mari sont en vacances; ils sont à Paris.
- 3. Mon fils et mon frère sont en vacances; ils sont à Paris.
- 4. Mon frère et Janine sont en vacances; ils sont à Paris.
- 5. Janine et mon fils sont en vacances; ils sont à Paris.
- 6. M. et Mme Durand sont en vacances; ils sont à Paris.
- 7. Mon père et ma mère sont en vacances; ils sont à Paris.
- 8. Les enfants sont en vacances; ils sont à Paris.
- 9. Les parents de Janine sont en vacances; ils sont à Paris.
- 10. Ma femme et mon fils sont en vacances; ils sont à Paris.

End of tape 1.3

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Mlle Courtois et ma fille sont en vacances; elles sont à Paris.
- 2. Mon frère et ma soeur sont en vacances; ils sont à Paris.
- 3. Le frère de Janine est en vacances; il est à Paris.
- 4. Janine et ma soeur sont en vacances; elles sont à Paris.
- 5. M. Lelong est en vacances; il est à Paris.
- 6. Mme Durand et M. Lelong sont en vacances; ils sont à Paris.
- 7. M. et Mme Lelong sont en vacances; ils sont à Paris.
- 8. Mlle Courtois est en vacances; elle est à Paris.
- 9. Mon père et mon frère sont en vacances; ils sont à Paris.
- 10. Les parents de Janine sont en vacances; ils sont à Paris.

Practice A-2

Tutor : Où est Janine?

Student: Elle est en vacances.

1. Où sont les enfants?

2. Où sont vos filles?

3. Où est Mlle Courtois?

4. Où est votre fils?

5. Où sont vos fils?

6. Où sont Janine et sa soeur?

7. Où sont vos parents?

8. Où sont votre père et votre

Ils sont en vacances.

Elles sont en vacances.

Ils sont en vacances.

Practice A-3

Tutor : Où est votre amie Janine?

Student: Elle est ici.

frère?

Où est le livre?
 Où est le café?
 Il est ici.
 Il est ici.

1.16 Gr.2

3.	Où est votre frère?	Il est ici.
4.	Où sont vos parents?	Ils sont ici.
5.	Où est Mlle Courtois?	Elle est ici.
6.	Où sont les livres?	Ils sont ici.
7.	Où est votre soeur?	Elle est ici.
8.	Où sont vos frères?	Ils sont ici.
9.	Où sont vos soeurs?	Elles sont ici.
10.	Où est votre fils?	Il est ici.

Practice A-4

Tutor : Où sont les livres? Student: Je ne sais pas où ils sont.

l.	Où est le livre?	Je ne sais pas où il est.
2.	Où est Janine?	Je ne sais pas où elle est.
	Où est la classe?	Je ne sais pas où elle est.
	Où est le restaurant?	Je ne sais pas où il est.
5.	Où est mon frère?	Je ne sais pas où il est.
6.	Où est votre amie Janine?	Je ne sais pas où elle est.
7.	Où sont les enfants?	Je ne sais pas où ils sont.
8.	Où est le livre?	Je ne sais pas où il est.

Grammar 3: Inversion Questions

Grammar Note

There are several ways of formulating questions in French. One way is to reverse the positions of the subject pronoun (sp) and the verb. This process is called inversion.

Vous avez des nouvelles.
Ils sont en vacances.
Il est à Lyon maintenant.
Nous allons au café.

Avez-vous des nouvelles?
Sont-ils en vacances?
Est-il à Lyon maintenant?
Allons-nous au café?
(see L.1,2,3-Gr.3)

Note that when the 3rd person singular ends with a vowel, a 't' is added between the verb and the pronoun.

 Π va bien.

Va-t-il bien?

Remember: The 't' is pronounced as part of the syllable that follows it.

Question inversion is possible only with subject pronoun and verb. When the subject is a noun, the noun remains before the verb and the appropriate pronoun must be introduced after the verb to form a question.

Vos parents sont-ils toujours en vacances?

Le restaurant est-il bon?

Are your parents still on vacation?

Is the restaurant good?

(see L.4-Gr.3)

Learning Drills

Learning 1

- Voulez-vous le livre?
- Traduisez-vous le livre?
- 3. Avez-vous le livre?
- 4. Fermez-vous le livre?
- 5. Ouvrez-vous le livre?
- 6. <u>Lisez-vous</u> le livre?
- 7. Demandez-vous le livre?
- 8. Voulez-vous le livre?

Learning 2

- 1. Sont-ils pressés?
- 2. <u>Est-il</u> pressé?
- 3. Sont-elles pressées?
- 4. <u>Est-elle</u> pressée?
- 5. Etes-vous pressé?
- 6. Sommes-nous pressés?

Learning 3

- 1. Etes-vous au café?
- 2. Allez-vous au café?
- 3. Sont-elles au café?
- 4. Est-il au café?
- Allons-nous au café?
- 6. Est-elle au café?
- 7. Va-t-elle au café?
- 8. Va-t-il au café?
- 9. Allez-vous au café?
- 10. Sont-ils au café?

Learning 4

- 1. Vos parents sont-ils toujours en vacances?
- 2. Vos amis sont-ils toujours en vacances?
- 3. Vos amies sont-elles toujours en vacances?
- 4. Votre amie est-elle toujours en vacances?
- 5. Votre ami est-il toujours en vacances?
- 6. Votre soeur est-elle toujours en vacances?
- 7. Votre frère est-il toujours en vacances?
- 8. <u>Les enfants sont-ils</u> toujours en vacances?9. Vos filles sont-elles toujours en vacances?
- 10. Vos fils sont-ils toujours en vacances?
- 11. M. et Mme Lelong sont-ils toujours en vacances?
- 12. Votre frère et votre soeur sont-ils toujours en vacances?
- 13. Votre soeur et Janine sont-elles toujours en vacances?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Vous allez à Paris? Student: Allez-vous à Paris?

- 1. Vous allez au restaurant?
- 2. Vous parlez français?
- 3. Vous traduisez le livre?
- 4. Vous fermez la porte?
- 5. Vous répétez la phrase?
- Allez-vous au restaurant?
- Parlez-vous français?
- Traduisez-vous le livre?
- Fermez-vous la porte?
- Répétez-vous la phrase?

1.18 Gr.3

6.	Vous lisez la leçon?	Lisez-vous la leçon?
7.	Vous répondez en français?	Répondez-vous en français?
8.	Vous écoutez la phrase?	Ecoutez-vous la phrase?
9.	Vous ouvrez la porte?	Ouvrez-vous la porte?
10.	Vous avez des nouvelles?	Avez-vous des nouvelles?

Practice A-2

	Vous êtes heureux? Etes-vous heureux?	
 Vous Vous Vous Vous Vous 	êtes pressé? êtes français? êtes près d'ici? êtes en retard? êtes anglais? êtes au café? êtes heureux?	Etes-vous pressé? Etes-vous français? Etes-vous près d'ici? Etes-vous en retard? Etes-vous anglais? Etes-vous au café? Etes-vous heureux?
8. Vous	êtes M. Lelong? êtes pressé?	Etes-vous M. Lelong? Etes-vous pressé?

Practice A-3

Tutor :	Ils sont	ensemble.
Student:	Sont-ils	ensemble?

1.	Elles sont ensemble.	Sont-elles ensemble?
2.	Ils sont heureux.	Sont-ils heureux?
3.	Il est heureux.	Est-il heureux?
4.	Elle est ici.	Est-elle ici?
5.	Elles sont ici.	Sont-elles ici?
6.	∏s sont ici.	Sont-ils ici?
7.	Il est anglais.	Est-il anglais?
8.	Ils sont anglais.	Sont-ils anglais?
9.	Elles sont ensemble.	Sont-elles ensemble?

Practice A-4

Tutor : Il va au café. Student: Va-t-il au café?

1.	Elle va à Lyon.	Va-t-elle à Lyon?
2.	Ils sont pressés.	Sont-ils pressés?
3.	Elle est pressée.	Est-elle pressée?
	Il est français.	Est-il français?
5.	Ils sont français.	Sont-ils français?
	Il sait la leçon.	Sait-il la leçon?
	Elle sait la leçon.	Sait-elle la leçon?
	Il va déjeuner.	Va-t-il déjeuner?
9.	Elle va déjeuner.	Va-t-elle déjeuner?

Practice A-5

Tutor : Janine est à Paris.

Student: Est-elle toujours en vacances?

1. Mon père et ma mère sont à Paris.

2. Mon frère est à Paris. 3. Ma soeur est à Paris.

4. Les soeurs de Janine sont à

5. Mlle Courtois est à Paris. 6. Mon frère et ma soeur sont à

7. Mme Lelong et Mme Courtois sont Sont-elles toujours en vacances? à Paris.

8. M. et Mme Lelong sont à Paris.

9. Janine est à Paris.

Sont-ils toujours en vacances?

Est-il toujours en vacances? Est-elle toujours en vacances?

Sont-elles toujours en vacances?

Est-elle toujours en vacances? Sont-ils toujours en vacances?

Sont-ils toujours en vacances? Est-elle toujours en vacances?

Practice A-6

Tutor : Janine va au restaurant.

Student: Janine va-t-elle au restaurant?

1. Les enfants sont en vacances. Les enfants sont-ils en vacances?

2. Vos parents sont ici. Vos parents sont-ils ici? 3. Janine est avec eux. Janine est-elle avec eux? Janine sait mon nom. Janine sait-elle mon nom? 5. Ma soeur va à Lyon. Ma soeur va-t-elle à Lyon? 6. Ma fille va avec eux. Ma fille va-t-elle avec eux?

7. Janine comprend la leçon. Janine comprend-elle la leçon? 8. La classe commence à une heure. La classe commence-t-elle à une heure?

9. M. Lelong comprend. M. Lelong comprend-il? 10. Ce mot est français. Ce mot est-il français?

11. Vos filles sont en retard. Vos filles sont-elles en retard?

12. Le restaurant est bon. Le restaurant est-il bon?

End of tape 1.4

Grammar 4: The Verb: être = to be

Grammar Note

Je suis heureux de faire votre comnaissance, Mademoiselle. Il est à Lyon maintenant.

Vos parents sont-ils toujours en vacances?

The most frequently occurring verb in French is être, 'to be'. Here are its forms, which vary grammatically according to the noun or subject pronoun with which it is tied:

> SP Verb je suis

il est, elle est, on est

I am

he is, she is, one is

they are ils sont, elles sont we are nous sommes vous êtes you are SP Verb am I suis-je is he, is she, is one est-il, est-elle, est-on are they sont-ils, sont-elles are we sommes-nous are you êtes-vous Learning Drills Learning 2 Learning 1 Il est à Paris. 1. Il est pressé. 2. Ils sont à Paris. Ils sont pressés. Elle est à Paris. Elle est pressée. 4. Elles sont à Paris. 4. On est pressé. 5. Elles sont pressées. 5. On est à Paris. 6. Il est à Paris. 6. Elle est pressée. 7. Nos amis sont à Paris. Il est pressé. 8. Janine est à Paris. Learning 4 Learning 3 1. Il est fort. 1. Ils sont ici. 2. Ils sont en retard. 2. Il est pressé. 3. Ils sont a Paris. 3. Il est bon. 4. Il est français. 4. Ils sont au restaurant. 5. Il est près d'ici. 5. Ils sont en vacances. Il est fort. 6. Ils sont au café. 7. Ils sont <u>a Lyon</u>. 8. Ils sont au café. 9. Ils sont en retard. 10. Ils sont ensemble. 11. Ils sont avec eux. 12. Ils sont ici. Learning 6 Learning 5 1. Nous sommes à Paris. 1. Je suis en retard. 2. Nous sommes anglais. 2. Je suis avec eux. 3. Nous sommes ici. 3. Je suis anglais. 4. Je suis en vacances. 4. Nous sommes en retard. 5. Je suis heureux. 5. Nous sommes heureux. 6. Je suis au restaurant. 6. Nous sommes en vacances. 7. Nous sommes a Paris. 7. Je suis au café. 8. Nous sommes au restaurant. 8. Je suis à Paris. 9. Nous sommes ensemble.

2.

9. Je suis a Lyon.

1.21 Gr.4

10. Nous sommes avec eux.

Learning 7

- 1. Vous êtes à Paris.
- Vous êtes en retard.
 Vous êtes a Lyon.
- 4. Vous êtes au café.
 5. Vous êtes anglais.
 6. Vous êtes avec eux.
 7. Vous êtes ensemble.

- 8. Vous êtes au restaurant.

Learning 8

- 1. Vous êtes français.

- 2. <u>Je suis</u> français.
 3. <u>Ils sont</u> français.
 4. <u>Nous sommes</u> français.
- 5. On est français.6. Je suis français Je suis français.
- 7. Il est français.
- 8. Vous êtes français.
- 9. M. Durand est français.

Learning 9

- 1. Etes-vous en retard?
- 2. <u>Sont-elles</u> en retard?
- 3. Est-elle en retard?
- 4. Sont-ils en retard?
 5. Est-il en retard?
- 6. Sommes-nous en retard?
- 7. Suis-je en retard?
- 8. Etes-vous en retard?

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Les enfants sont en retard.
- 2. Je suis en retard.
- 3. Nous sommes en retard.
- 4. Janine est en retard.

 5. M. Lelong est en retard.
- 6. M. et Mme Lelong sont en retard. 6. Janine est pressée.
- 7. Vous êtes en retard.
- Mle Courtois et ma soeur sont en retard.

Practice A-2

- 1. Ils sont pressés.
- 2. Nous sommes pressés.
- Les enfants sont pressés.
 Mon frère et ma soeur sont pressés.
 Mon ami est pressé.

 - 7. Je suis pressé.
 - 8. Nous sommes pressés.

Practice A-3

- 1. Nous sommes en retard.
- 2. Nous sommes pressés.
- 3. Nous sommes au café.
- 4. Nous sommes <u>français</u>.
 5. Nous sommes <u>ici</u>.
- 6. Nous sommes ensemble.
- 7. Nous sommes pressés.
- 8. Nous sommes heureux.
- 9. Nous sommes en retard.

Practice A-4

- 1. Ils sont pressés.
- 2. Ils sont heureux.
- 3. Ils sont ensemble.
- 4. Ils sont bons.
 5. Ils sont avec eux.
 6. Ils sont forts.
- 7. Ils sont en vacances.
- 8. Ils sont français.
- 9. Ils sont anglais.
- 10. Ils sont en retard.
- 11. Ils sont pressés.

Practice A-5

- 1. Nous sommes en retard.
- 2. Ils sont en retard.
- 3. Elle est en retard.
- 4. Ma fille est en retard.
- 5. Je suis en retard.
- 6. Ma femme est en retard.
- 7. Elles sont en retard.
- 8. Vous êtes en retard.
- 9. Nous sommes en retard.

Practice A-6

Tutor : Avez-vous des nouvelles de votre frère? Student: Oui, merci. Il est à Lyon maintenant.

	-		
1.	Avez-vous des nouvelles de	Oui, merci.	Elle est à Lyon maintenant.
2.	Janine? Avez-vous des nouvelles de vos	Oui, merci.	Ils sont à Lyon maintenant.
3.	parents? Avez-vous des nouvelles de votre soeur?	Oui, merci.	Elle est à Lyon maintenant.
4.	Avez-vous des nouvelles de	Oui, merci.	Il est à Lyon maintenant.

- 4. Avez-vous des nouvelles de votre frère?
- votre frere?
 5. Avez-vous des nouvelles de vos Oui, merci. Elles sont à Lyon
- 5. Avez-vous des nouvelles de vos soeurs?
- maintenant. Oui, merci. Ils sont à Lyon maintenant.
- 6. Avez-vous des nouvelles de vos frères?
- Oui, merci. Elle est à Lyon maintenant.
- 7. Avez-vous des nouvelles de votre fille?8. Avez-vous des nouvelles de
- Oui, merci. Elle est à Lyon maintenant.

Mlle Courtois?

Practice A-7

Tutor : Les enfants sont-ils toujours à Lyon? Student: Non, ils sont à Paris.

- 1. Etes-vous toujours à Lyon? Non, je suis à Paris.
- 2. Janine est-elle toujours à Lyon?
- Non, elle est à Paris.
- 3. Vos parents sont-ils toujours avec vous?
- Non, ils sont à Paris.
- 4. Votre frère est-il toujours ici? Non, il est à Paris.
- 5. Vos filles sont-elles toujours Non, elles sont à Paris. à Lyon?
- 6. Votre amie est-elle toujours à Lyon?
- Non, elle est à Paris.
- 7. Vos fils sont-ils toujours à Lyon?
- Non, ils sont à Paris.

Practice A-8

Tutor : A quelle heure allez-vous déjeuner? Student: A une heure et nous sommes en retard.

A quelle heure va-t-elle déjeuner?
 A quelle heure votre ami va-t-il déjeuner?
 A quelle heure allez-vous
 A une heure et elle est en retard.
 A une heure et il est en retard.
 A une heure et je suis en retard.

déjeuner?
4. A quelle heure Janine va-t-elle A une heure et elle est en retard.

déjeuner?

5. A quelle heure allons-nous A une heure et nous sommes en retard. déjeuner?

6. A quelle heure votre amie A une heure et elle est en retard. va-t-elle déjeuner?

7. A quelle heure M. Lelong A une heure et il est en retard. va-t-il déjeuner?

8. A quelle heure Mle Courtois A une heure et elle est en retard. va-t-elle déjeuner?

9. A quelle heure allez-vous A une heure et je suis en retard. déjeuner?

Practice A-9

Tutor : Etes-vous pressé? Student: Oui, je suis pressé.

Sont-ils pressés? Oui, ils sont pressés. 2. Est-il heureux? Oui, il est heureux. 3. Sont-elles ici? Oui, elles sont ici. 4. Est-elle à Paris? Oui, elle est à Paris. 5. Etes-vous pressé? Oui, je suis pressé. 6. Etes-vous ensemble? Oui, nous sommes ensemble. 7. Sont-ils heureux? Oui, ils sont heureux. 8. Est-elle au restaurant? Oui, elle est au restaurant.

Practice A-10

Tutor : Je suis à Paris.

Student: Etes-vous en vacances? Tutor : Oui, je suis en vacances.

1. Ma soeur est à Paris. Est-elle en vacances? Oui, elle est en vacances.

2. Mon frère est à Paris. Est-il en vacances? Oui, il est en vacances.

3. Mon père et ma mère sont à Sont-ils en vacances?

Paris.
Oui, ils sont en vacances.

4. Janine est à Paris. Est-elle en vacances? Oui, elle est en vacances.

5. Je suis à Paris. Etes-vous en vacances? Oui, je suis en vacances.

1.24 Gr.h

6. Mlle Courtois est à Paris.

Est-elle en vacances?

Oui, elle est en vacances. 7. Mon fils et ma fille sont à

Sont-ils en vacances?

Paris.

Oui, ils sont en vacances.

End of tape 1.5

Question Drill

- 1. Bonjour Monsieur. Comment allez-vous?
- 2. Avez-vous des nouvelles de vos amis?
- 3. Etes-vous heureux d'être ici?
- 4. Quelle heure est-il?
- 5. Etes-vous pressé?
- 6. Pourquoi êtes-vous pressé?
- 7. Où allons-nous déjeuner?
- 8. Le restaurant est-il bon?
- 9. Est-il près d'ici?
- 10. Avec qui allez-vous déjeuner?

Response Drill

- 1. Demandez à ... s'il est en retard.
- 2. Répondez que vous êtes pressé.
- 3. Demandez à ... pourquoi il est en retard.
- 4. Dites que vous ne savez pas.
- 5. Demandez à ... où il va.
- 6. Dites que vous allez déjeuner.
- 7. Demandez à ... s'il va au Café de Paris.
- 8. Dites que Janine et vous allez au restaurant.
- 9. Dites à ... que le Café de Paris est très bon.
- 10. Demandez à ... où il est.
- 11. Dites que vous êtes au café.
- 12. Demandez à ... quelle heure il est.
- 13. Dites qu'il est une heure.
- 14. Dites-moi que votre soeur est en vacances.
- 15. Demandez à ... où elle est.
- 16. Dites qu'elle est à Lyon.
- 17. Demandez avec qui elle est.

Review Drills

Review 1

- 1. Je suis heureux de faire votre connaissance.
- 2. Nous sommes heureux de faire votre connaissance.
- 3. Ils sont heureux de faire votre connaissance.
- 4. Mon ami est heureux de faire votre connaissance.
- 5. Il est heureux de faire votre connaissance.
- 6. Mon frère est heureux de faire votre connaissance.
- 7. Nous sommes heureux de faire votre connaissance.
- 8. Je suis heureux de faire votre connaissance.

Review 2

- 1. Je ne sais pas s'ils sont en vacances.
- 2. Je ne sais pas s'il est en vacances.
- 3. Je ne sais pas s'il est en retard.
- 4. Je ne sais pas s'ils sont au café.
- 5. Je ne sais pas s'il va au restaurant.
- 6. Je ne sais pas s'il va à Paris.
- 7. Je ne sais pas s'ils sont à l'heure.
- 8. Je ne sais pas s'ils sont avec eux.

Review 3

- 1. Je ne sais pas si elles sont en vacances.
- 2. Je ne sais pas si elle est à Paris.
- 3. Je ne sais pas si elle est au restaurant.
- 4. Je ne sais pas si elle va être en retard.
- 5. Je ne sais pas si c'est un bon restaurant.
- 6. Je ne sais pas si le café est près d'ici.
- 7. Je ne sais pas si elles sont ensemble.
- 8. Je ne sais pas si elle va déjeuner.
- 9. Je ne sais pas si les livres sont ici.

Review 4

Tutor : C'est bon.

Student: Oui, je sais que c'est bon.

- Oui, je sais que c'est ici. 1. C'est ici.
- Oui, je sais qu'il va à Paris. 2. Il va à Paris.
- 3. Elles sont pressées. Oui, je sais qu'elles sont pressées.
 - Oui, je sais qu'il est en vacances.
- Il est en vacances.Ils sont anglais. Oui, je sais qu'ils sont anglais.
- Oui, je sais que c'est près d'ici. 6. C'est près d'ici.
- 7. Elle est pressée. Oui, je sais qu'elle est pressée. 8. Ils sont en retard. Oui, je sais qu'ils sont en retard.

Review 5

- 1. Dites-moi que vous êtes pressé.
- 2. Dites-moi que votre frère est pressé.
- 3. Dites-moi de fermer la porte.
- 4. Dites-moi que je suis en retard.
- 5. Dites-moi que vous êtes avec eux.
- 6. Dites-moi qu'ils sont près d'ici.
- 7. Dites-moi de parler plus fort.
- 8. Dites-moi que vous n'y manquerez pas.
- 9. Dites-moi que vous êtes heureux de faire ma connaissance.

End of tape 1.6

Writter Exercises

(not recorded)

Exercise 1

	Traduisez les phrases suivantes.	(Translate the following sentences)
1.	Je ne comprends pas ce mot.	
2.	Maintenant, traduisez la phrase.	
3.	Les enfants sont toujours en retard.	
4.	Avez-vous des nouvelles de votre mari?	
5.	Ils sont ensemble au restaurant.	
6.	J'espère qu'elle va bien maintenant.	
7.	Allons-nous déjeuner près d'ici?	
8.	Oi allez-vous aller?	
9.	Le bon restaurant est dans la rue de Lyon.	
10.	Comment allez-vous à Paris?	
11.	Avec qui sont-ils en vacances?	
12.	Janine va-t-elle à Paris avec eux?	
13.	Excusez-moi, je ne vous entends pas.	
14.	Voulez-vous parler plus fort?	
15.	Votre frère et votre sœur sont-ils avec vous?	
	Exerci	ise 2
	Convert the following sentences	into questions.
	Example: Il est à Paris.	Est-il à Paris?
1.	M. Durand est en vacances.	
2.	Votre frère est à Lyon.	
3.	Ils sont au restaurant.	
4.	Elle va à Lyon.	
5.	Vous avez votre livre.	
6.	Janine est en classe.	
7.	Mme Durand va au restaurant.	
8.	Nous allons à Paris.	

28

FRENCH

9.	La classe commence à 9 heures.	
10.	M. et Mme Lelong sont en retard.	
	Exerci	ise 3
	Say in French that:	ise)
1.	You are in a hurry.	Je suis pressé.
2.	•	ec surs presse.
	He is happy.	
3.	The Durands are on vacation.	
4.	We are late.	
5.	He is going to Paris.	
6.	You don't know where she is.	
7.	The class begins at one o'clock.	
8.	The books are here.	
9.	We are going to have lunch at	
10.	one o'clock. They are French.	
11.	You understand.	
12.	You don't hear me.	
	Exerc	ise 4
	Ask in French:	
1.	Where the restaurant is.	Où est le restaurant?
2.	What time it is.	
3.	If he is late.	
4.	If he is near by.	
5.	If she is on vacation.	
6.	When he is going to Paris.	
7.	If we are going to the	
ρ	restaurant.	
8.	At what time the class begins.	
9.	How one says this word in French.	
10.		

Unit 2

premier étage.

Eh bien!

jolie

premier

avoir (nous avons)

Tape 2.1

DIALOGUE

Dans un petit hôtel In a small hotel small petit hotel hôtel (m) Mr. Day goes into a small hotel to rent a room. His family will be joining him in a week and he will need two rooms at that time. THE MANAGER LE GERANT May I help you, Sir? Que désirez-vous, Monsieur? what que to desire désirer M. DAY I'd like a room with bath. Je voudrais une chambre avec salle de bains. vouloir to want (I would like) (je voudrais) bedroom chambre (f) salle de bains (f) bathroom LE GERANT You're alone? Vous êtes seul? alone seul M. DAY Yes, for a few days. Oui, pour quelques jours. for pour a few quelques day jour (m) LE GERANT Well then, we have a nice room on the Eh bien! Nous avons une jolie chambre au

second floor. (The French do not include the ground floor when numbering floors.)

> in that case to have (we have) pretty first

étage (m) floor M. DAY Will you show it to me? Voulez-vous me la montrer? me, to me me itla to show montrer LE GERANT The chambermaid will take you there. La femme de chambre va vous y conduire. femme de chambre (f) chambermaid there conduire to drive, to lead (They go upstairs) (Ils montent) to go up, to take up monter LA FEMME DE CHAMBRE Voici la chambre, Here's the room, Sir. Monsieur. M. DAY Je vous remercie, Thank you. It suits me just fine. elle me convient tout à fait. to thank remercier convenir (elle convient) to suit (it suits) tout à fait completely LA FEMME DE CHAMBRE Je vais faire I'll have your luggage brought up. apporter vos bagages. aller (je vais) to go (I am going) apporter (faire apporter) to bring (to have brought) bagages (m.pl) luggage M. DAY C'est ça, Fine, and wake me tomorrow at seven. et réveillez-moi demain à sept heures. that ça

réveiller demain sept	to wake tomorrow seven
(Quelques jours plus tard)	(A few days later)
plus tard	more late
LE GERANT	
Vous désirez quelque chose, Monsieur?	Did you wish something, Sir?
quelque chose	something
M. DAY	
Oui, je voudrais changer de chambre.	Yes, I'd like to change rooms.
changer (de)	to change
LE GERANT	
Vous n'êtes pas satisfait?	You're not satisfied?
satisfait	satisfied
M. DAY	
Si, mais ma famille arrive ce soir.	Yes, but my family arrives this evening.
si	yes (affirmative answer to a negative question)
mais	but
famille (f) arriver	family to arrive
ce	this, that
soir (m)	evening
LE GERANT	
Ah: Je vois.	Oh, I see.
voir	to see
M. DAY	
Avez-vous des chambres communicantes?	Do you have any connecting rooms?
communicantes	connecting

beaucoup

LE GERANT	
Oui, nous en avons plusieurs de libres aujourd'hui.	Yes, we have several vacant today.
en avoir (nous avons) plusieurs libre aujourd'hui	of them to have (we have) several vacant, free today
M. DAY	
C'est parfait.	That's fine.
c'est parfait	it is perfect
LE GERANT	
Voulez-vous remplir ces fiches?	Would you fill out these forms?
remplir ces fiche (f)	to fill these, those form
M. DAY	
Oui, je vais les remplir tout de suite.	Yes, I'll fill them out right away.
les tout de suite	them right away
Avez-vous la monnaie de cent francs?	Do you have change for one hundred francs?
monnaie (f) cent francs (m)	change, currency one hundred (hundred) francs
LE GERANT	
Voici, Monsieur.	Here you are, Sir.
M. DAY	
Merci beaucoup.	Thank you very much.

much

LE GERANT

Je vous en prie.

prier

You're welcome.

to pray

USEFUL WORDS

It's one o'clock. 1. Il est une heure. 2. Il est deux heures. It's two o'clock. 3. Il est trois heures. It's three o'clock. It's four o'clock. 4. Il est quatre heures. It's five o'clock Il est cinq heures. It's six o'clock. 6. Il est six heures. 7. Il est sept heures. It's seven o'clock. 8. Il est huit heures. It's eight o'clock. It's nine o'clock. 9. Il est neuf heures. It's ten o'clock. 10. Il est dix heures. 11. Il est onze heures. It's eleven o'clock. 12. Il est midi. It's noon. 13. Il est minuit. It's midnight. 1. Ma famille arrive à trois My family arrives at three o'clock. heures. 2. Ma famille arrive à trois My family arrives at a quarter past three. heures et quart. My family arrives at half past three. 3. Ma famille arrive à trois heures et demie. 4. Ma famille arrive à quatre My family arrives at a quarter to four. heures moins le quart. 5. Ma famille arrive à quatre My family arrives at four o'clock. heures. It's one o'clock. 1. Il est une heure. 2. Il est une heure cinq. It's five past one. Il est une heure dix. It's ten past one. 4. Il est une heure et quart. It's a quarter past one. 5. Il est une heure vingt. It's twenty past one. 6. Il est une heure vingt cinq. It's twenty-five past one. Il est une heure et demie. It's half past one. 7. 8. Il est deux heures moins It's twenty-five to two. vingt-cinq. 9. Il est deux heures moins vingt. It's twenty to two. Il est deux heures moins le 10. It's a quarter to two. quart. Il est deux heures moins dix. 11. It's ten to two. It's five to two. 12. Il est deux heures moins cinq. It's two o'clock. 13. Il est deux heures. 1. Combien font deux et deux? How much is two and two? Combien font trois et trois? How much is three and three? 3. Combien font un et un? How much is one and one? 4. Combien font dix et dix? How much is ten and ten? 5. Combien font cinq et cinq? How much is five and five?

6. Combien font quatre et quatre?

7. Combien font huit et huit?

8. Combien font neuf et neuf?

How much is four and four? How much is eight and eight? How much is nine and nine?

End of tape 2.1

Vocabulary Awareness (not recorded)

a small hotel the hotel a small restaurant the restaurant a small cafe the Café de Paris the coffee small tomorrow today

tonight, this evening tomorrow night

now when tell me when why tell me why

right away quite, completely

the change the bathroom the bath the first floor the floor the first day the day first but if you please

if

to take you there there how much, how many

how several many very alone all together together with them with whom

with me

un petit hôtel

l'hôtel un petit restaurant le restaurant

un petit café le Café de Paris

le café petit

demain aujourd'hui ce soir demain soir maintenant quand

dites-moi quand

pourquoi

dites-moi pourquoi tout de suite tout à fait

la monnaie la salle de bain le bain

le premier étage

l'étage

le premier jour

le jour premier mais

s'il vous plaît

vous y conduire

combien comment plusieurs beaucoup très seul tous ensemble ensemble avec eux

avec qui

avec moi

Tape 2.2

Lexical Drills

Lexical A-1

- La femme de chambre va vous y conduire.
- Mademoiselle Courtois va vous y conduire.
- Mon ami va vous y conduire.
- 4. Ma femme va vous y conduire.
- 5. Elle va vous y conduire.
- Mon fils va vous y conduire.
- 7. Il va vous y conduire.
- 8. Le gérant va vous y conduire.
- 9. Janine va vous y conduire.
- La femme de chambre va vous y conduire. 10.

Lexical A-2

- Que désirez-vous, Monsieur?
- Où allez-vous, Monsieur?
- 3. Que voulez-vous, Monsieur?
- Où êtes-vous, Monsieur? 4.
- 5. 6. Où sommes-nous, Monsieur?
- Qu'avez-vous, Monsieur?
- 7. Que dites-vous, Monsieur?
- Que répondez-vous, Monsieur? 8.
- 9. Que dit-on, Monsieur?
- Que désirez-vous, Monsieur? 10.

Lexical A-3

- 1. Vous n'êtes pas satisfait?
- 2. Vous n'êtes pas heureux?
- 3. Vous n'êtes pas en retard?
- 4. Vous n'êtes pas seul?
- Vous n'êtes pas avec eux? 5.
- 6. Vous n'êtes pas pressé?
- 7. Vous n'êtes pas libre?
- 8. Vous n'êtes pas au restaurant?
- 9. Vous n'êtes pas en vacances?
- Vous n'êtes pas français? 10.
- 11. Vous n'êtes pas satisfait?

Lexical A-4

- Voici la chambre, Monsieur.
- Voici le livre, Monsieur.
- Voici <u>le restaurant</u>, Monsieur.
- Voici <u>la femme</u> de chambre, Monsieur.
- Voici les bagages, Monsieur.
- 6. Voici <u>le café</u>, Monsieur.
- Voici la salle de bains, Monsieur.
- Voici <u>le gérant</u>, Monsieur.
- 9. Voici la monnaie, Monsieur.
- 10. Voici la chambre, Monsieur.

- Nous avons une jolie chambre au premier étage.
- Je voudrais une jolie chambre au premier étage.
- Voici une jolie chambre au premier étage.
- C'est une jolie chambre au premier étage.
- Vous avez une jolie chambre au premier étage.
- Vous voulez une jolie chambre au premier étage.
- 7. Il voudrait une jolie chambre au premier étage.
- Nous avons une jolie chambre au premier étage.

Lexical A-6

- 1. Je vais les remplir tout de suite.
- 2. Je vais les remplir maintenant.
- 3. Je vais les remplir ce soir.
- 4. Je vais les remplir aujourd'hui.
- 5. Je vais les remplir demain soir.
- 6. Je vais les remplir à midi.
- 7. Je vais les remplir à huit heures.
- 8. Je vais les remplir tout de suite.

Lexical A-7

- 1. Vous êtes seul?
- 2. Vous êtes pressé?
- 3. Vous êtes heureux?
- 4. Vous êtes français?
- 5. Vous êtes en retard?
- 6. Vous êtes libre?
- 7. Vous êtes satisfait?
- 8. Vous êtes en vacances?
- 9. Vous êtes près d'ici?
 10. Vous êtes à Paris?
- 11. Vous êtes seul?

Lexical A-8

- Elle me convient tout a fait.
- 2. Il me convient tout à fait.
- 3. <u>Le café</u> me convient tout à fait.
- Le restaurant me convient tout à fait.
- 5. L'hôtel me convient tout à fait.
- 6. <u>La chambre</u> me convient tout à fait.
 7. <u>La salle de bains</u> me convient tout à fait.
- 8. Paris me convient tout à fait.
- 9. Elle me convient tout à fait.

Lexical A-9

- 1. C'est parfait.
- 2. C'est bon.
- C'est joli. 3.
- C'est Paris.
- 5. C'est la salle de bains.
- 6. C'est moi.
- 7. C'est pour demain.
- 8. C'est pour ce soir.
- 9. C'est pour plus tard.
- 10. C'est parfait.

- Je vais les remplir tout de suite.
- Nous allons les remplir tout de suite.
- 3. Elle va les remplir tout de suite.
- Je voudrais les remplir tout de suite. 4.
- J'espère les remplir tout de suite.
- 6. <u>Ils montent</u> les remplir tout de suite.
- Je monte les remplir tout de suite. 7.
- 8. Π va les remplir tout de suite.
- Elle monte les remplir tout de suite. 9•
- 10. Vous allez les remplir tout de suite.
- 11. Je vais les remplir tout de suite.

Lexical A-11

- 1. Voulez-vous me la montrer?
- 2. Allez-vous me la montrer?
- 3. Va-t-il me la montrer?
- 4. Va-t-elle me la montrer?
- 5. Voulez-vous me la montrer?

Lexical A-12

- 1. Que désirez-vous, Monsieur?
- 2. Que voulez-vous, Monsieur?
- 3. Que voulez-vous, Mademoiselle?
- 4. Que dites-vous, Mademoiselle?
- 5. Que dites-vous, Madame?
- 6. Où allez-vous, Madame?
- 7. Où allez-vous, Monsieur?
- 8. Que désirez-vous, Monsieur?

*Lexical B-1

- 1. Vous êtes seul.
- 2. Ils sont seuls.
- 3. Ils sont pressés.
- 4. Elle est pressée.
- 5. Elle est en retard.
- 6. Nous sommes en retard.
- 7. Nous sommes ensemble.
- 8. Elles sont ensemble.
- 9. Elles sont seules
- 10. Vous êtes seul.

*Lexical B-2

- 1. Je voudrais une chambre avec salle de bains.
- 2. Je voudrais deux chambres communicantes.
- 3. Nous avons deux chambres communicantes.
- 4. Nous avons la monnaie de cent francs.
- 5. Il a la monnaie de cent francs.
- 6. Il a les bagages.
- 7. Je voudrais les bagages.
- 8. Je voudrais une chambre avec salle de bains.

*Lexical B-3

*Lexical B-4

- L. Sont-ils toujour(s) en vacances? 1. Voulez-vous me la montrer?
- 2. Est-elle toujour(s) en vacances? 2. Allez-vous me la montrer?
- 3. Est-elle toujour(s) en retard? 3. Allez-vous me la présenter?
- 4. Sont-elles toujour(s) en retard? 4. Désirez-vous me la présenter?
- 5. Sont-elles toujour(s) ensemble? 5. Désirez-vous me la répéter?
- 6. Sont-ils toujour(s) ensemble? 6. Voulez-vous me la répéter?
- 7. Sont-ils toujour(s) avec eux? 7. Voulez-vous me la dire?
- 8. Est-il toujour(s) avec eux? 8. Allez-vous me la dire?
- 9. Est-il toujour(s) en vacances? 9. Allez-vous me la montrer?
- 10. Sont-ils toujour(s) en vacances? 10. Voulez-vous me la montrer?

*Lexical B-5

- 1. Voulez-vous changer de chambre?
- 2. Allez-vous changer de chambre?
- 3. Allez-vous remplir les fiches?
- 4. Allons-nous remplir les fiches?

- 5. Allons-nous apporter les bagages?
- 6. Va-t-il apporter les bagages?
- 7. Va-t-il déjeuner plus tard?
- 8. Désirez-vous déjeuner plus tard?
- 9. Désirez-vous changer de chambre?
- 10. Voulez-vous changer de chambre?

*Lexical B-6 *Lexical B-7

- 1. Je voudrais changer de chambre.
- 2. Nous allons changer de chambre.
- 3. Nous allons changer d'hôtel.
- 4. Elle voudrait changer d'hôtel.
- 5. Elle voudrait changer d'étage.
- 6. On va changer d'étage.
- 7. On va changer de classe.
- Vous allez changer de classe. 8.
- 9. Vous allez changer de livre.
- 10. J'espère changer de livre.
- 11. J'espère changer de chambre.
- 12. Je voudrais changer de chambre.

- 1. Ma famille arrive ce soir.
- 2. Ma famille arrive demain.
- 3. Le gérant arrive demain.
- Le gérant arrive à midi. 4.
- 5. Janine arrive à midi.
- 6. Janine arrive plus tard.
- 7. Ma soeur arrive plus tard.
- 8. Ma soeur arrive aujourd'hui.
- 9. Les bagages arrivent aujourd'hui.

End of tape 2.2

- 10. Les bagages arrivent ce soir.
- 11. Ma famille arrive ce soir.

*Lexical B-8

- 1. Vous désirez quelque chose, Monsieur?
- Vous voulez quelque chose, Monsieur?
- 3. Vous voulez une chambre, Monsieur?
- 4. Vous voulez une chambre, Madame?
- 5. Vous avez une chambre, Madame?
- 6. Vous avez vos bagages, Madame?
- 7. Vous avez vos bagages, Mademoiselle?
- 8. Vous voulez vos bagages, Mademoiselle?
- 9. Vous voulez quelque chose, Mademoïselle?
- 10. Vous voulez quelque chose, Monsieur?
- 11.
- Vous désirez quelque chose, Monsieur?

Questions on the Dialogue

- 1. Où est M. Day?
- 2. Que voudrait-il?
- 3. Est-il seul?
- 4. A quel étage est la chambre?
- Le gérant va-t-il conduire M. Day au premier étage?
- 6. La chambre convient-elle à M. Day?
- 7. M. Day va-t-il monter les bagages?
- 8. A quelle heure la femme de chambre va-t-elle réveiller M. Day?

- M. Day est dans un petit hôtel.
- Il voudrait une chambre avec salle de
- Oui, pour quelques jours.
- La chambre est au premier étage.
- Non, la femme de chambre va conduire
- M. Day au premier étage.
- Oui, elle convient tout à fait à M. Day.

Non, la femme de chambre va faire apporter les bagages.

Elle va réveiller M. Day à 7 heures.

(see L.3-Gr.1)

9.	M. Day va-t-il changer de	Non, il va changer de chambre quelques
	chambre tout de suite?	jours plus tard.
10.	M. Day n'est-il pas satisfait?	Si, il est satisfait.
11.	Quand la famille de M. Day arrive-t-elle?	La famille de M. Day arrive ce soir.
12.	Le gérant a-t-il des chambres communicantes?	Oui, il a des chambres communicantes.
13.	Sont-elles libres?	Oui, elles sont libres.
14.	M. Day va-t-il remplir des	Oui, il va remplir des fiches.
٦.٢	fiches?	Mout do quito
	Quand?	Tout de suite.
16.	Le gérant a-t-il la monnaie de cent francs?	Oui, il a la monnaie de cent francs.

Grammar 1: Noun-Markers

Grammar Note

b. Indefinite articles un, une, des.

The French noun-marker that corresponds to English 'a' or 'an' has the following shapes:

Singular:

une occurs before feminine singular nouns:

une chambre
une amie

a bedroom
a friend

(see L.1-Gr.1)

un occurs before masculine singular nouns:

un frère
un restaurant
un étage
un ami

a floor
a friend

Plural

As a rule, French nouns have to be preceded by a noun marker in the plural form as well as in the singular form.

des is the plural form for the indefinite article.

ils ont un enfant they have a child ils ont des enfants they have children (for practical purposes, des has been translated by some) des restaurants some restaurants des chambres some bedrooms

Noun-Markers Review

We have learned so far that:

2.11 Gr.1

```
A feminine noun beginning with a consonant can be preceded by
           la or une.
                la chambre
                                                the bedroom
                une chambre
                                                a bedroom
            A masculine noun beginning with a consonant can be preceded by
            le or un.
                le livre
                                                the book
Singular
                un livre
                                                a book
            Any noun beginning with a vowel can be preceded by 1' or un/une.
                l'enfant
                                                the child
                un enfant
                                                a child
                l'heure
                                                the hour
            Nouns can be preceded by les or des.
                 les chambres
                                                the bedrooms
Plural
                des chambres
                                                some bedrooms
                les amis
                                                the friends
                 des amis
                                                some friends
                              Learning Drills
            Learning 1
                                                  Learning 2
1. Avez-vous une fiche?
                                           Ils ont une fiche.
 2. Avez-vous une chambre?
                                       2. Ils ont des fiches.
 3. Avez-vous une soeur?
                                       3. Ils ont une soeur.
                                       4. Ils ont des soeurs.
 4. Avez-vous une fille?
                                       5. Ils ont une nouvelle.
 5. Avez-vous une salle de bains?
                                       6. Ils ont des nouvelles.
 6. Avez-vous une femme de chambre?
 7. Avez-vous une classe?
                                       7. Ils ont une chambre.
                                       8.
                                           Ils ont des chambres.
                                       9.
                                           Ils ont une salle de bains.
                                      10.
                                           Ils ont des salles de bains.
                                                  Learning 4
            Learning 3
1. Ils ont un restaurant.
                                       1. Ils ont un restaurant.
                                       2. Ils ont des restaurants.
 2. Ils ont un café.
    Ils ont un livre.
                                       3.
                                           Ils ont un livre.
    Ils ont un jour.
                                           Ils ont des livres.
 5. Ils ont un frère.
                                           Ils ont un café.
                                       6.
    Ils ont un fils.
                                           Ils ont des cafés.
   Ils ont un soir.
                                       7.
                                           Ils ont un frère.
                        (not recorded) 9. Ils ont un fils.
                                          Ils ont des frères.
 1. Ils ont un étage.
 2. Ils ont un hôtel.
                                      10. Ils ont des fils.
 3.
    Ils ont un ami.
    Ils ont un enfant.
```

Learning 5

l. Voilà un hôtel très bien.

- 2. Voilà des hôtels très bien.
- 3. Voilà un enfant très bien.
- 4. Voilà des enfants très bien.
- 5. Voila un ami très bien.
- 6. Voila des amis très bien.
- 7. Voila une amie très bien.
- 8. Voila des amies très bien.

Learning 6

- 1. Avez-vous une fiche?
- 2. Avez-vous des fiches?
- 3. Avez-vous un ami?
- 4. Avez-vous des amis?
- 5. Avez-vous un livre?
- 6. Avez-vous des livres?
- 7. Avez-vous une amie?
- 8. Avez-vous des amies?
- 9. Avez-vous un enfant?
- 10. Avez-vous des enfants?
- 11. Avez-vous une question?
- 12. Avez-vous des questions?
- 13. Avez-vous une nouvelle?
- 14. Avez-vous des nouvelles?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Avez-vous des enfants? Student: Oui, nous avons un enfant.

- 1. Avez-vous des livres?
- 2. Avez-vous des frères?
- 3. Avez-vous des fiches?
- 4. Avez-vous des soeurs?
- 5. Avez-vous des questions?
- 6. Avez-vous des chambres?
- 7. Avez-vous des enfants?

- Oui, nous avons un livre.
- Oui, nous avons un frère.
- Oui, nous avons une fiche.
- Oui, nous avons une soeur.
- Oui, nous avons une question.
- Oui, nous avons une chambre.
- Oui, nous avons un enfant.

Non, j'ai une soeur.

Non, j'ai une fiche.

Non, j'ai une question. Non, j'ai une chambre.

Non, j'ai une salle de bains.

Non, j'ai un jour.

Practice A-2

Tutor : Avez-vous plusieurs frères?

Student: Non, j'ai un frère.

- 1. Avez-vous plusieurs soeurs?
- 2. Avez-vous plusieurs fiches?
- 3. Avez-vous plusieurs jours?
- 4. Avez-vous plusieurs questions?
- 5. Avez-vous plusieurs chambres?
- 6. Avez-vous plusieurs salles de
 - bains?
- 7. Avez-vous plusieurs étages? Non, j'ai un étage.

Practice A-3

- 1. Ils ont un frère.
- 2. Ils ont une soeur.
- 3. Ils ont une fiche.
- 4. Is ont des bagages.
- 5. Ils ont une fille.
- Ils ont un fils.
- 7. Ils ont une chambre.

(use <u>des</u> only when necessary)

- 8. Ils ont un café.
- 9. Ils ont un restaurant.
- 10. Ils ont des vacances.
- 11. Ils ont un livre.
- 12. Ils ont un hôtel.

Practice A-4

Tutor : Voilà le café. Tutor : Voilà les bagages. Student: Voilà des bagages. Student: Voilà un café. 1. Voilà l'hôtel. Voilà un hôtel. 2. Voilà le livre. Voilà un livre. 3. Voilà les livres. Voilà des livres. Voilà une classe. 4. Voilà la classe. Voilà une question. 5. Voilà la question. 6. Voilà la chambre. Voila une chambre. Voilà un café. 7. Voilà le café. 8. Voilà la fiche. Voilà une fiche. 9. Voilà le restaurant. Voilà un restaurant.

Practice A-5

Tutor : Voilà votre salle de bains. Tutor : Voilà vos bagages. Student: Voilà une salle de bains. Student: Voilà des bagages.

1.	Voilà votre chambre.	Voilà une chambre.
2.	Voilà vos bagages.	Voilà des bagages.
3.	Voilà votre café.	Voilà un café.
4.	Voilà votre fiche.	Voilà une fiche.
5.	Voilà vos livres.	Voilà des livres.
	Voilà votre porte.	Voilà une porte.
	Voilà vos fiches.	Voilà des fiches.
8.	Voilà votre livre.	Voilà un livre.
	Voilà votre classe.	Voilà une classe.
10.	Voilà votre restaurant.	Voilà un restaurant.

Grammar 2: Noun-Markers

Grammar Note

c. Cardinal Numbers

Il est une heure. Réveillez-moi à sept heures. Combien font deux et deux?

Some cardinal number noun-markers are pronounced in a different way according to what follows.

1.	un, une	6.	six	11.	onze	16.	seize
2.	deux	7.	sept	12.	douze	17.	dix-sept
3.	trois	8.	huit	13.	treize	18.	dix-huit
4.	quatre	9.	neuf	14.	quatorze	19.	dix-neuf
5.	cinq	10.	dix	15.	quinze		

It may be noted that $\underline{\text{un}/\text{une}}$ is the only number which carries an indication of gender.

Learning Drills

		rearming prilis
	Learning 1	Learning 2
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Elle a dix ans. Elle a six ans. Elle a trois ans. Elle a deux ans. Elle a treize ans. Elle a quatorze ans. Elle a seize ans. Elle a quinze ans.	1. Il y a dix livres. 2. Il y a six livres. 3. Il y a trois livres. 4. Il y a deux livres. 5. Il y a dix livres. 6. Il y a six livres. 7. Il y a trois livres. 8. Il y a deux livres.
	Learning 3	Learning 4
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11.		1. Il a quatre ans. 2. Il a cinq ans. 3. Il a sept ans. 4. Il a huit ans. 5. Il a neuf ans. 6. Il a dix-sept ans. 7. Il a dix-neuf ans. 8. Il a dix-neuf ans.
	Learning 5	Learning 6
1. 2. 3. 4. 5. 6.	Ils ont cinq livres. Ils ont dix livres. Ils ont huit livres. Ils ont un livre. Ils ont deux livres. Ils ont six livres.	1. Il a neuf ans. 2. Il a neuf francs. 3. Il a neuf livres. 4. Il a sept ans. 5. Il a sept francs. 6. Il a un an. 7. Il a un franc. 8. Il a dix-sept ans. 9. Il a dix-sept francs.
		Practice Drills End of tape 2.3
	Practice A-1	Practice A-2
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Il a neuf ans. Il a neuf francs. Il a neuf amis. Il a neuf livres. Il a neuf etages. Il a neuf chambres. Il a neuf ans.	1. Il a cinq ans. 2. Il a cinq francs. 3. Il a cinq amis. 4. Il a cinq fiches. 5. Il a cinq étages. 7. Il a cinq livres.

Practice A-3

- 1. Il a dix ans.
- 2. Il a dix francs.
- 3. Il a dix étages.
- 4. Il a dix livres.
- 5. Il a dix hôtels.
- 6. Il a dix francs.
- 7. Il a dix enfants.

Practice A-4

Tutor : Est-il huit heures? Tutor : Ya-t-il cinq fiches? Student: Non, il est neuf heures. Student: Non, il y a six fiches. 1. Est-il dix heures? Non, il est onze heures. 2. Avez-vous neuf fiches? Non, j'ai dix fiches. Non, j'ai huit fiches. 3. Avez-vous sept fiches? 4. Est-il sept heures? Non, il est huit heures. 5. Est-il une heure? Non, il est deux heures. 6. Déjeune-t-il à midi? Non, il déjeune à une heure. 7. Avez-vous quatre livres? Non, j'ai cinq livres. 8. Ya-t-il six livres? Non, il y a sept livres.

9. Avez-vous sept francs? Non, j'ai huit francs. Non, elle a neuf enfants.

Votre fille a-t-elle huit 10. enfants?

11. C'est la chambre quatre?

Non, c'est la chambre cinq.

Practice A-5

Tutor : Je déjeune à midi. Et vous? Student: Je déjeune à une heure.

- 1. J'ai la chambre neuf. Et vous? J'ai la chambre dix.
- J'ai cinq soeurs. 2. J'ai quatre soeurs. Et vous?
- 3. J'ai dix-huit ans. Et vous? J'ai dix-neuf ans.
- 4. J'arrive à six heures. Et vous? J'arrive à sept heures.
- 5. J'ai huit heures. Et vous? J'ai neuf heures.
- 6. J'arrive à dix heures. Et vous? J'arrive à onze heures.
- 7. J'ai deux fiches. Et vous? J'ai trois fiches.
- J'ai la chambre sept.
- 8. J'ai la chambre six. Et vous? 9. J'ai six francs. Et vous?
- J'ai sept francs.
- 10. J'ai cinq francs. Et vous?
- J'ai six francs.

Grammar 3: Negative Adverb: ne ... pas

Grammar Note

Je n'y manquerai pas. Je ne vous entends pas.

A verb is negated by the presence of ne before it and pas after it:

Lisez.

Read.

Ne lisez pas.

Do not read.

Before a vowel, n' must occur instead of ne:

Vous êtes satisfait?
Vous n'êtes pas satisfait?

You're satisfied?
You're not satisfied?

(see L.1,4,5,6-Gr.3)

When verb and subject pronoun are inverted, they are considered as an indivisible unit:

Est-il? N'est-il pas? Sont-elles? Ne sont-elles pas? Is he?
Isn't he?
Are they?
Aren't they?

Here is the verb 'être' in its negative forms:

Je ne suis pas.
Il n'est pas. (elle, on)
Ils ne sont pas. (elles)
Nous ne sommes pas.
Vous n'êtes pas.

I am not.
He is not. (she, one)
They are not.
We are not.
You are not.

Inverted

Ne suis-je pas? N'est-il pas? (elle, on) Ne sont-ils pas? (elles) Ne sommes-nous pas? N'êtes-vous pas? Am I not?
Is he not? (she, one)
Are they not?
Are we not?
Are you not?

Learning Drills

Learning 1

- 1. Elle n'est pas à l'hôtel.
- 2. Nous n'allons pas à l'hôtel.
- 3. Il n'est pas à l'hôtel.
- 4. Il n'arrive pas à l'hôtel.
- 5. Vous n'allez pas à l'hôtel.
- 6. Mon frère n'est pas à l'hôtel.
- 7. Vous n'êtes pas à l'hôtel.
- 8. Nous n'allons pas à l'hôtel.
- 9. <u>Les bagages n'arrivent pas</u> à l'hôtel.
- 10. Elle n'est pas à l'hôtel.

Learning 2

- 1. Je ne vais pas bien.
- 2. Je ne comprends pas bien.
- 3. Vous ne parlez pas bien.
- 4. Vous ne répétez pas bien.
- 5. Je ne vois pas bien.
- 6. Je ne vais pas bien.

Learning 3

- 1. Il ne comprend pas bien.
- 2. Elle ne va pas bien.
- 3. Elle ne voit pas bien.
- 4. Il ne va pas bien.
- 5. Il ne voit pas bien.
- 6. Elle ne comprend pas bien.
- 7. Il ne voit pas bien.

Learning 4

- 1. Nous n'allons pas bien.
- 2. Vous n'écoutez pas bien.
- Je n'entends pas bien.
- 4. Vous n'allez pas bien.
- 5. Elle n'entend pas bien.
- 6. Nous n'allons pas bien.
- 7. Il n'entend pas bien.
- 8. Nous n'allons pas bien.

2.17 Gr.3

Learning 5

- 1. Ce n'est pas mon frère.
- 2. Ce n'est pas mon père.
- 3. Ce n'est pas ma soeur.
- 4. Ce n'est pas ma fiche.
- 5. Ce n'est pas ma chambre.
- 6. Ce n'est pas mon hôtel.
- 7. Ce n'est pas mon café.

Learning 6

- Ce n'est pas pressé.
- 2. Ce n'est pas anglais.
- 3. Ce n'est pas français.
- 4. Ce n'est pas bon.
- 5. Ce n'est pas libre.
- 6. Ce n'est pas joli.
- 7. Ce n'est pas parfait.
- 8. Ce n'est pas très bien.
- 9. Ce n'est pas très fort.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Je ne vais pas déjeuner. 2. Nous n'allons pas déjeuner.
- 3. Mlle Courtois ne va pas déjeuner. 3. Vous ne parlez pas.
- 4. Vous n'allez pas déjeuner.
- 5. M. Lelong ne va pas déjeuner.
- 6. Nous n'allons pas déjeuner.
- 7. Je ne vais pas déjeuner.

Practice A-2

- 1. Vous ne déjeunez pas.
- 2. Vous n'écoutez pas.
- 4. Vous ne changez pas.
- 5. Vous ne traduisez pas.
- 6. Vous n'écoutez pas.
- 7. Vous ne répondez pas.
- 8. Vous n'ouvrez pas.
- 9. Vous ne déjeunez pas.

Practice A-3

Tutor : Elle arrive à deux heures?

Student: Non, elle n'arrive pas à deux heures.

- 1. Il arrive aujourd'hui? 2. Il entend bien?
- 3. Elle arrive ce soir?
- 4. Elle est en vacances?
- 5. Il est à l'hôtel?
- 6. Elle entend bien?
- 7. Il a la monnaie?
- 8. Il est ici?
- 9. Elle a les bagages?

- Non, il n'arrive pas aujourd'hui.
- Non, il n'entend pas bien.
- Non, elle n'arrive pas ce soir.
- Non, elle n'est pas en vacances.
- Non, il n'est pas à l'hôtel.
- Non, elle n'entend pas bien.
- Non, il n'a pas la monnaie.
- Non, il n'est pas ici.
- Non, elle n'a pas les bagages.

Practice A-4

Tutor : Il monte?

Student: Non, il ne monte pas.

- 1. Elle comprend?
- 2. Il sait?
- 3. Elle monte?
- 4. Elle voit?
- 5. Il change?
- 6. Il commence?
- 7. Il comprend?
- 8. Il voit? 9. Elle commence?

- Non, elle ne comprend pas.
- Non, il ne sait pas.
- Non, elle ne monte pas.
- Non, elle ne voit pas.
- Non, il ne change pas.
- Non, il ne commence pas.
- Non, il ne comprend pas. Non, il ne voit pas.
- Non, elle ne commence pas.

2.18 Gr.3

Practice A-5

Tutor : Vos amis sont-ils heureux? Student: Non, ils ne sont pas heureux.

1.	Arrive-t-elle en retard?	Non,	elle n'arrive pas en retard.
2.	Est-il en retard?	Non,	il n'est pas en retard.
3.	Etes-vous pressé?	Non,	je ne suis pas pressé.
4.	Va-t-il au restaurant?	Non,	il ne va pas au restaurant.
5.			elle n'a pas la chambre 12.
6.	La classe commence-t-elle à 8h?	Non,	elle ne commence pas à 8 heures.
7.	Votre fille est-elle pressée?	Non,	elle n'est pas pressée.
8.	M. Durand est-il avec eux?	Non,	il n'est pas avec eux.
9.	Change-t-elle à Paris?	Non,	elle ne change pas à Paris.
10.	Va-t-elle en vacances?		elle ne va pas en vacances.
11.	Allez-vous au café?	Non,	je ne vais pas au café.
12.			elle ne comprend pas le français.
13.	Le gérant est-il au premier	Non,	il n'est pas au premier étage.
	étage?		
14.	5 5		ils ne sont pas à l'hôtel.
	Etes-vous pressé?	-	je ne suis pas pressé.
16.	Les Durand sont-ils satisfaits?		ils ne sont pas satisfaits.
17.			elle ne sait pas la leçon.
18.	Les chambres sont-elles	Non,	elles ne sont pas communicantes.
	communicantes?		

Practice A-6

Tutor : C'est mon frère?

Student: Non, ce n'est pas votre frère.

1.	C'est mon père?	Non,	се	${\tt n^test}$	pas	${\tt votre}$	père.
2.	C'est ma soeur?	Non,	ce	n'est	pas	votre	soeur.
3.	C'est ma fiche?	Non,	ce	n'est	pas	votre	fiche.
4.	C'est ma chambre?	Non,	се	n'est	pas	${\tt votre}$	chambre.
5.	C'est mon hôtel?	Non,	ce	n'est	pas	votre	hôtel.
6.	C'est mon ami?			n'est			
?·	C'est mon café?	Non,	ce	n'est	pas	votre	café.

Practice A-7

Tutor : C'est pressé? Student: Non, ce n'est pas pressé.

1.	C'est anglais?	Non,	ce n'est pas anglais.
2.	C'est français?	Non,	ce n'est pas français.
3.	C'est bon?	Non,	ce n'est pas bon.
4.	C'est libre?	Non,	ce n'est pas libre.
5.	C'est ici?	Non,	ce n'est pas ici.
	C'est parfait?	Non,	ce n'est pas parfait.
7•	C'est très bien?	Non,	ce n'est pas très bien.
8.	C'est fort?	Non,	ce n'est pas fort.

Practice A-8

	or : Il est pressé? dent: Non, il n'est pas pressé.	Tutor : C'est pressé? Student: Non, ce n'est pas pressé.
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Ils sont en vacances? Vous êtes pressé? C'est ici? C'est le restaurant? Il est à Paris? La chambre est-elle jolie? C'est bon? C'est au café? C'est votre chambre?	Non, ils ne sont pas en vacances. Non, je ne suis pas pressé. Non, ce n'est pas ici. Non, ce n'est pas le restaurant. Non, il n'est pas à Paris. Non, elle n'est pas jolie. Non, ce n'est pas bon. Non, ce n'est pas au café. Non, ce n'est pas ma chambre.
10. 11. 12. 13.	Votre ami est-il français? Avez-vous les livres? Allez-vous en vacances? C'est votre chambre? C'est mon café?	Non, il n'est pas ma chambre. Non, il n'est pas français. Non, je n'ai pas les livres. Non, je ne vais pas en vacances. Non, ce n'est pas ma chambre. Non, ce n'est pas votre café.

End of tape 2.4

Grammar 4: Verb <u>avoir</u> = to have

Grammar Note

Avez-vous des nouvelles? Nous avons une jolie chambre au premier étage.

The second most frequently occurring verb in French is \underline{avoir} 'to have'. Its forms in the present are:

SP	Verb	Verb	SP
j'ai il a (elle,on)	I have he has (she, one)	ai-je? a-t-il? (elle,on)	have I? has he? (she,one)
ils ont (elles) nous avons vous avez	they have we have you have	ont-ils (elles) avons-nous? avez-vous?	have they? have we? have you?
	SP ne Ver	rb pas	
je n'ai pas il n'a pas (elle	, on)	I don't l he doesn	nave 't have (she, one)
ils n'ont pas (e nous n'avons pas vous n'avez pas		they don we don't you don'	have
	ne Verb SP	pas	
n'ai-je pas? n'a-t-il pas? (e	lle, on)	don't I l doesn't l	nave? ne have? (she, one)
n'ont-ils pas? (n'avons-nous pas n'avez-vous pas?	?	don't the don't we don't you	have?

Learning Drills

Learning 1

- 1. Nous avons la monnaie.
- 2. Ils_ont la monnaie.
- 3. Il a la monnaie.
- 4. Elles ont la monnaie.
- 5. Elle a la monnaie.
- 6. On a la monnaie.
- 7. Vous avez la monnaie.
- 8. J'ai la monnaie.

Learning 2

- 1. Nous avons une jolie chambre au premier étage.
- 2. J'ai une jolie chambre au premier étage.
- 3. Il a une jolie chambre au premier étage.
- 4. Ils ont une jolie chambre au premier étage.
- 5. Vous avez une jolie chambre au premier étage.
- 6. Elle a une jolie chambre au premier étage.
- 7. Elles ont une jolie chambre au premier étage.
- 8. On a une jolie chambre au premier étage.

Learning 3

- 1. A-t-il des chambres communicantes?
- 2. Avez-vous des chambres communicantes?
- 3. A-t-elle des chambres communicantes?
- 4. Avons-nous des chambres communicantes?
- 5. Ont-ils des chambres communicantes?
- 6. \overline{A} -t-on des chambres communicantes?
- 7. Ont-elles des chambres communicantes?

Learning 4

- 1. Il n'a pas les fiches.
- 2. Ils n'ont pas les fiches.
- 3. Elle n'a pas les fiches.
- 4. Elles n'ont pas les fiches.
- 5. Nous n'avons pas les fiches.
- 6. Je n'ai pas les fiches.
- 7. On n'a pas les fiches.
- 8. Vous n'avez pas les fiches.

Learning 5

- 1. Je n'ai pas la chambre six, j'ai la chambre dix.
- 2. Je n'ai pas la chambre huit, j'ai la chambre dix.
- 3. Je n'ai pas la chambre douze, j'ai la chambre dix.
- 4. Je n'ai pas la chambre cinq, j'ai la chambre dix.
- 5. Je n'ai pas la chambre neuf, j'ai la chambre dix.
- 6. Je n'ai pas la chambre quatre, j'ai la chambre dix.
- Je n'ai pas la chambre sept, j'ai la chambre dix.

8. Je n'ai pas la chambre quatorze, j'ai la chambre dix.

Learning 6

- 1. Ils n'ont pas la chambre douze, ils ont la chambre dix.
- 2. Ils n'ont pas la chambre six, ils ont la chambre dix.
- 3. Ils n'ont pas la chambre huit, ils ont la chambre dix.
- 4. Ils n'ont pas la chambre douze, ils ont la chambre dix.
- 5. Ils n'ont pas la chambre cinq, ils ont la chambre dix.
- 6. Ils n'ont pas la chambre neuf, ils ont la chambre dix.
- 7. Ils n'ont pas la chambre quatre, ils ont la chambre dix.
- 8. Ils n'ont pas la chambre sept, ils ont la chambre dix.
- 9. Ils n'ont pas la chambre quatorze, ils ont la chambre dix.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Ils sont à l'hôtel; ils ont la chambre douze.
- 2. Elle est à l'hôtel; elle a la chambre douze.
- 3. Il est à l'hôtel; il a la chambre douze.
- 4. Elles sont à l'hôtel; elles ont la chambre douze.
- 5. Janine est à l'hôtel; elle a la chambre douze.
- 6. Mes parents sont à l'hôtel; ils ont la chambre douze.
- 7. Mes filles sont à l'hôtel; elles ont la chambre douze.
- 8. Ils sont à l'hôtel; ils ont la chambre douze.
- 9. Elle est à l'hôtel; elle a la chambre douze.
- 10. Mon frère est à l'hôtel; il a la chambre douze.

Practice A-2

- 1. Ils n'ont pas la chambre treize, ils ont la chambre quatorze.
- 2. Elle n'a pas la chambre treize, elle a la chambre quatorze.
- 3. Janine n'a pas la chambre treize, elle a la chambre quatorze.
- 4. Vos parents n'ont pas la chambre treize, ils ont la chambre quatorze.
- 5. On n'a pas la chambre treize, on a la chambre quatorze.
- 6. Votre frère n'a pas la chambre treize, il a la chambre quatorze.
- 7. Ma soeur n'a pas la chambre treize, elle a la chambre quatorze.
- 8. Vos soeurs n'ont pas la chambre treize, elles ont la chambre quatorze.
- 9. Il n'a pas la chambre treize, il a la chambre quatorze.

Practice A-3

- 1. Il a les bagages, mais il n'a pas les fiches.
- 2. On a les bagages, mais on n'a pas les fiches.
- 3. J'ai les bagages, mais je n'ai pas les fiches.
- 4. Elles ont les bagages, mais elles n'ont pas les fiches.
- 5. Vous avez les bagages, mais vous n'avez pas les fiches.
- 6. Elle a les bagages, mais elle n'a pas les fiches.
- 7. Ils ont les bagages, mais ils n'ont pas les fiches.
- 8. On a les bagages, mais on n'a pas les fiches.

Practice A-4

- 1. Je suis à l'hôtel; j'ai la chambre douze.
- 2. Elle est à l'hôtel; elle a la chambre douze.
- 3. Nous sommes à l'hôtel; nous avons la chambre douze.
- 4. On est à l'hôtel; on a la chambre douze.
- 5. Il est à l'hôtel; il a la chambre douze.
- 6. Elles sont à l'hôtel; elles ont la chambre douze.
- 7. Vos parents sont à l'hôtel; ils ont la chambre douze.
- 8. Je suis à l'hôtel; j'ai la chambre douze.

Practice A-5

Tutor : Janine est ici.

Student: A-t-elle des nouvelles de Mlle Courtois?

- 1. M. Lelong est ici. A-t-il des nouvelles de Mlle Courtois?
- 2. Mme Durand est ici. A-t-elle des nouvelles de M1le Courtois?
- 3. Mon frère est ici. A-t-il des nouvelles de Mile Courtois?
- 4. Le gérant est ici. A-t-il des nouvelles de Mlle Courtois?
- 5. Ils sont ici. Ont-ils des nouvelles de Mile Courtois?
- 6. Elle est ici. A-t-elle des nouvelles de Mlle Courtois?
- 7. Elles sont ici. Ont-elles des nouvelles de Mlle Courtois?
- 8. Il est ici. A-t-il des nouvelles de Mile Courtois?

Practice A-6

Tutor : Votre soeur a-t-elle des vacances?

Student: Oui, elle a des vacances.

- 1. Avez-vous des vacances?
- 2. Avez-vous une chambre?
- 3. Votre ami a-t-il les fiches?
- 4. Votre amie a-t-elle des
 - vacances?
- 5. Avez-vous un frère?
- 6. Vos amis ont-ils des vacances?
- 7. Avez-vous le livre?
- 8. Vos soeurs ont-elles des livres?

- Oui, j'ai des vacances.
- Oui, j'ai une chambre.
- Oui, il a les fiches.
- Oui, elle a des vacances.
- Oui, j'ai un frère.
- Oui, ils ont des vacances.
- Oui, j'ai le livre.
- Oui, elles ont des livres.

Practice A-7

Tutor : Jamine est-elle pressée?

Student: Oui, elle est pressée.

- 1. Avez-vous la monnaie?
- 2. Janine a-t-elle la chambre 12?
- 3. Vos amis ont-ils les fiches?
- 4. Le gérant a-t-il la fiche?
- 5. Etes-vous au café?
- 6. Votre famille est-elle à
 - l'hôtel?
- 7. Avez-vous une chambre?
- 8. Les enfants sont-ils ici?

- Oui, j'ai la monnaie.
- Oui, elle a la chambre 12.
- Oui, ils ont les fiches.
- Oui, il a la fiche.
- Oui, je suis au café.
- Oui, elle est à l'hôtel.
- Oui, j'ai une chambre.
- Oui, ils sont ici.
- 2.23 Gr.4

Les enfants ont-ils des chambres communicantes?

Oui, elle a des vacances.

10. Janine a-t-elle des vacances?

Practice A-8

Tutor : Les enfants sont-ils pressés? Student: Non, ils ne sont pas pressés.

1. Janine a-t-elle la chambre 14? 2. Janine est-elle au café?

3. Les enfants ont-ils les fiches?

Avez-vous la monnaie?

Vos filles ont-elles les livres? Non, elles n'ont pas les livres.

6. Vos amis sont-ils à Paris?

Votre fils a-t-il le livre?

8. Votre amie a-t-elle les fiches?

9. Le restaurant est-il bon?

Non, elle n'a pas la chambre 14.

Oui, ils ont des chambres communicantes.

Non, elle n'est pas au café.

Non, ils n'ont pas les fiches.

Non, je n'ai pas la monnaie.

Non, ils ne sont pas à Paris.

Non, il n'a pas le livre.

Non, elle n'a pas les fiches.

Non, il n'est pas bon.

10. Vos amis ont-ils la chambre 10? Non, ils n'ont pas la chambre 10.

SITUATION I

Y. Quand votre femme arrive-t-elle?

Elle arrive aujourd'hui.

Y. Vos enfants sont-ils avec elle?

X. Non, ils sont toujours en vacances à Paris.

Y. Avez-vous une chambre à l'hôtel?

Oui, j'en ai une à l'hôtel de Lyon.

Y. Ah! Il est près d'ici. C'est un bon hôtel?

Х. Oui, très bon. Excusez-moi, je suis pressé.

M. X et M. Y se rencontrent dans la rue. M. X, répondant à M. Y, dit que sa femme arrive aujourd'hui et que ses enfants sont restés à Paris. Il ajoute qu'il a une chambre à l'Hôtel de Lyon et qu'il est pressé.

'meet' 'replying' 'his' (sa, ses) 'stayed' 'adds'

SITUATION II

В. Où allez-vous?

Je vais à l'hôtel.

Pourquoi allez-vous à l'hôtel maintenant?

Je voudrais une chambre pour mon fils.

Je ne sais pas s'ils ont des В. chambres libres.

Si, ils en ont. J'ai demandé R. au gérant.

Allons-nous déjeuner ensemble?

Oui, à une heure et demie si vous voulez.

Très bien. В.

M. Robin va à l'hôtel. Il voudrait une chambre pour son fils. M. Blanc ne sait pas s'ils ont des chambres libres, mais M. Robin le sait. Il a demandé au gérant.

M. Robin et M. Blanc vont déjeuner ensemble à une heure et demie.

'his' 'asked' 'are going'

End of tape 2.5

Question Drill

- 1. Allez-vous à l'hôtel ce soir?
- 2. Où est votre famille?
- 3. Combien de chambres avez-vous?
- 4. Déjeunez-vous avec votre famille à une heure?
- 5. Où déjeunez-vous?
- 6. A quelle heure commence la classe?
- 7. A quelle heure êtes-vous libre?
- 8. Avez-vous la monnaie de cent francs?
- 9. Avez-vous plusieurs soeurs?
- 10. Avez-vous plusieurs frères?
- 11. A quelle heure va-t-on déjeuner?
- 12. Allez-vous au restaurant?
- 13. Allez-vous changer de restaurant?
- 14. Pourquoi allez-vous changer de restaurant?

Response Drill

- 1. Demandez à ... s'il a des amis ici.
- 2. Dites que vous avez plusieurs amis.
- 3. Dites que vous avez un ami français.
- 4. Dites que votre ami est en vacances.
- 5. Demandez à ... s'il a une fiche.
- 6. Demandez à ... s'il va remplir la fiche.
- 7. Demandez à ... s'il est seul.
- 8. Demandez à ... s'il est à l'hôtel.
- 9. Demandez à ... s'il est libre le soir.
- 10. Dites que votre chambre est petite mais très jolie.
- 11. Dites qu'elle vous convient tout à fait.
- 12. Dites que votre famille n'est pas ici.
- 13. Demandez à ... où il va déjeuner.
- 14. Dites que la femme de chambre est très jolie.
- 15. Dites-moi comment vous vous appelez.
- 16. Dites que vous allez déjeuner à une heure et quart.
- 17. Demandez à ... comment il va.
- 18. Dites que vous allez dans votre chambre.
- 19. Dites que votre chambre est au premier étage.
- 20. Demandez à ... s'il a la chambre douze.
- 21. Dites que vous n'avez pas la monnaie de 20 francs.

Review Drills

Review 1

- 1. Nous avons une jolie chambre au premier étage.
- 2. Je voudrais une jolie chambre au premier étage.
- 3. Ils ont une jolie chambre au premier étage.
- 4. Voici une jolie chambre au premier étage.
- 5. Vous avez une jolie chambre au premier étage.
- 6. <u>Il y a</u> une jolie chambre au premier étage.
- 7. C'est une jolie chambre au premier étage.
- 8. Nous avons une jolie chambre au premier étage.

Review 2

- 1. Avez-vous la monnaie de cent francs?
- 2. A-t-il la monnaie de cent francs?
- 3. Ont-ils la monnaie de cent francs?
- 4. Voulez-vous la monnaie de cent francs?
- 5. A-t-elle la monnaie de cent francs?
- 6. Avons-nous la monnaie de cent francs?
- 7. Ont-elles la monnaie de cent francs?
- 8. Avez-vous la monnaie de cent francs?

Review 3

- Nous en avons plusieurs de libres aujourd'hui.
- 2. <u>Il en a</u> plusieurs de libres aujourd'hui.
- 3. <u>Ils en ont</u> plusieurs de libres aujourd'hui.
- 4. Elle en a plusieurs de libres aujourd'hui.
- 5. Vous en avez plusieurs de libres aujourd'hui.
- 6. Nous en avons plusieurs de libres aujourd'hui.

Review 4

- 1. Il est à l'hôtel; il a une jolie chambre.
- 2. Elles sont à l'hôtel; elles ont une jolie chambre.
- 3. Nous sommes à l'hôtel; nous avons une jolie chambre.
- 4. Je suis à l'hôtel; j'ai une jolie chambre.
- 5. Elle est à l'hôtel; elle a une jolie chambre.
- 6. Ils sont a l'hôtel; ils ont une jolie chambre.
- 7. Vous êtes à l'hôtel; vous avez une jolie chambre.
- 8. Il est à l'hôtel; il a une jolie chambre.

Review 5

- 1. Je ne suis pas libre; j'ai plusieurs choses à faire.
- 2. Nous ne sommes pas libres; nous avons plusieurs choses à faire.
- 3. Ils ne sont pas libres; ils ont plusieurs choses à faire.
- 4. Elle n'est pas libre; elle a plusieurs choses à faire.
- 5. Vous n'êtes pas libre; vous avez plusieurs choses à faire.
- 6. Il n'est pas libre; il a plusieurs choses à faire.
- 7. Ils ne sont pas libres; ils ont plusieurs choses à faire.
- 8. Je ne suis pas libre; j'ai plusieurs choses a faire.

Review 6

Tutor : Vous allez dans la chambre? Student: Oui, je vais dans la chambre.

- 1. Vous avez une chambre? Oui, j'ai une chambre.
- 2. Vous êtes dans la chambre douze? Oui, je suis dans la chambre douze.
- 3. Vous avez des bagages?
- Oui, j'ai des bagages.
- 4. Vous allez à l'hôtel?
- Oui, je vais à l'hôtel.
- 5. Vous êtes à l'hôtel?
- Oui, je suis à l'hôtel.
- 6. Vous allez à Paris?
- Oui, je vais à Paris.
- 7. Vous êtes au premier étage?
- Oui, je suis au premier étage.
- 8. Vous avez des vacances?
- Oui, j'ai des vacances.

- 9. Vous allez au restaurant?
 10. Vous êtes au café?
 Oui, je vais au restaurant.
 Oui, je suis au café.
- 11. Vous avez des nouvelles? Oui, j'ai des nouvelles.

Review 7

Tutor : Pourquoi sont-ils à l'hôtel?

Student: Ils sont à l'hôtel parce qu'ils sont en vacances.

- l. Pourquoi est-il à l'hôtel? Il est à l'hôtel parce qu'il est en vacances.
- 2. Pourquoi suis-je à l'hôtel? Vous êtes à l'hôtel parce que vous êtes en vacances.
- 3. Pourquoi est-elle à l'hôtel? Elle est à l'hôtel parce qu'elle est en vacances.
- 4. Pourquoi sont-ils à l'hôtel? Ils sont à l'hôtel parce qu'ils sont en vacances.
- 5. Pourquoi est-elle à l'hôtel? Elle est à l'hôtel parce qu'elle est en vacances.
- 6. Pourquoi sont-elles à l'hôtel? Elles sont à l'hôtel parce qu'elles sont en vacances.
- 7. Pourquoi suis-je à l'hôtel? Vous êtes à l'hôtel parce que vous êtes en vacances.

Review 8

Tutor : Vous êtes seul? Student: Oui, je suis seul.

- Vous êtes à Paris?
 Vous avez des vacances?
 Vous êtes à l'hôtel?
 U'hôtel est près d'ici?
 Vous êtes à l'hôtel.
 Ui, je suis à l'hôtel.
 Ui, je suis à l'hôtel.
 Ui, je suis à l'hôtel.
- 5. Ya-t-il plusieurs chambres? Oui, il y a plusieurs chambres.
- 6. Les chambres sont-elles jolies? Oui, elles sont jolies.
- 7. Avez-vous une jolie chambre? Oui, j'ai une jolie chambre.

Review 9

- 1. Demandez à ... s'il a des vacances.
- 2. Demandez à ... s'il va en vacances.
- 3. Demandez à ... s'il est en vacances.
- 4. Demandez à ... s'il a la chambre dix.
- 5. Demandez à ... où il va en vacances.
- 6. Demandez à ... s'il y a des chambres de libres à l'hôtel.
- 7. Dites à ... que vous avez 5 jours de vacances.
- 8. Demandez-moi si j'ai des nouvelles de ma soeur.
- 9. Dites que vous voulez des chambres communicantes.
- 10. Dites que vous n'allez pas bien.
- 11. Demandez à ... s'il va au café ce soir.
- 12. Dites que vous n'allez pas au café.
- 13. Demandez à ... pourquoi il ferme le livre.
- 14. Demandez à ... quelle heure il est.

End of tape 2.6

Written Exercises (not recorded)

Exercise 1

Trac	duisez les phrases suivantes:	
1.	Will you show me the room, please.	
2.	I'm going to fill out the forms	
3.	later. Wake me up at 6:30 a.m. please.	
4.	My family is arriving tomorrow.	
5.	I would like to change rooms	
6.	today. I see your luggage.	
7.	Tell me why he is here.	
8.	I would like change for one hundred francs.	
9.	When are you going to the restaurant?	
10.	Is it one o'clock now?	
	Exercise	e 2
Tra	duisez en anglais.	
1.	J'espère qu'il va bien.	
2.	Je sais où nous allons déjeuner.	
3.	M. Day est seul pour quelques	
4.	jours. La chambre seize n'est pas au	
5.	premier étage. Nous n'avons pas vos fiches.	
6.	Ce soir, elle va au restaurant	
	avec eux.	
7.	Ne sont-ils pas en vacances?	
8.	J'espère qu'il y a des chambres libres.	
9•	N'avez-vous pas la monnaie de cent francs?	
10.	Je ne voudrais pas arriver en	
	retard au restaurant.	
	Exercis	e 3
	lace the definite article with the tences.	indefinite article in the following
Exa	mple: Voulez-vous remplir la fiche Voulez-vous remplir une fich	
1.	Avez-vous les livres?	

2.	Voilà le restaurant.	
3.	Dites la phrase en français.	
4.	Je voudrais les chambres	
5.	communicantes. La soeur de Mme Durand est ici.	
	Voulez-vous la valise?	
	C'est le frère de Janine.	
8.	Je vais remplir les fiches.	
	Je voudrais le petit livre.	

Unit 3	DIAI	LOGUE			Tape	3.1
A la gare		At th	ne station			
gare (f)			station			
	After visiting the ask about the departmr. Santerre goes to	ture	times for Lille,			
M. SANTERRE						
Deux billets pour première classe, s'il vous plaît.	Lille,	Two t	tickets for Lille se.	, first	class,	
billet (m) première classe (f)			ticket first class			
L'EMPLOYE (I)		THE EMPLOYEE (m)			
Aller et retour?		Round	d trip?			
un aller (m) retour (m)			a one-way ticket return trip			
M. SANTERRE						
Non, deux allers seuler	ment.	No,	two one-ways only	•		
seulement			only			
L'EMPLOYE (I)					
Pour quelle date?		For	what date?			
date (f)			date			
M. SANTERRE						
Le six juillet.		July	6th.			
juillet			July			
L'EMPLOYE (I)					
Bien, c'est quarante-deux fra	ncs.	Fine	, that's 42 franc	s.		
c'est quarante			that is forty			
M. SANTERRE						
Voilà, Monsieur. Où puis-je retenir mes place	s?		you are, Sir. Weats?	here car	n I reser	ve

```
to be able to (may I, can I)
    pouvoir (puis-je)
                                            to reserve
     retenir
    place (f)
                                            seat
    L'EMPLOYE (I)
                                       At the last window on the left.
Au dernier
guichet
à gauche.
                                            last
     dernier
     guichet (m)
                                            ticket window
     gauche (f)
                                            left
(A la location)
                                       (At the reservation window)
     M. SANTERRE
                                       I'd like to reserve two seats for Lille.
Je voudrais louer
deux places pour Lille.
                                             to rent, to reserve
     louer
                                             THE EMPLOYEE (f)
     L'EMPLOYEE
Vos billets,
                                       Your tickets, please.
s'il vous plaît.
     M. SANTERRE
Les voici.
                                       Here they are.
     L'EMPLOYEE
                                       What train are you taking?
Par quel train
partez-vous?
                                             by, on
     par
     train (m)
                                             train
                                             to leave (do you leave)
     partir (partez-vous)
     M. SANTERRE
Par celui de
                                        The 7:30 p.m. train.
dix-neuf heures trente.
     celui
                                             the one
                                             nineteen
     dix-neuf
     trente
                                             thirty
     L'EMPLOYEE
                                        I can give you two window seats.
Je peux
vous donner
deux coins fenêtres.
                                             to be able to (I can, I may)
     pouvoir (je peux)
                                             to give
     donner
```

coins fenêtres (m) window seat corner coin (m) window fenêtre (f) M. SANTERRE Dans un In a smoking compartment? compartiment pour fumeurs? compartiment (m) compartment one who smokes fumeur (m) L'EMPLOYEE Yes, Sir. Oui, Monsieur. M. SANTERRE That's fine. How much do I owe you? C'est parfait. Combien vous dois-je? fine, perfect parfait how much, how many combien to owe (do I owe) devoir (dois-je) to have to (must I) L'EMPLOYEE 1 franc. Un franc. (In the baggage checkroom) (A l'enregistrement) M. SANTERRE Je voudrais I'd like to have my bags checked through to Lille. faire enregistrer mes bagages pour Lille. to check (luggage) enregistrer to have checked faire enregistrer for, through to pour L'EMPLOYE (II) Right here. How many trunks do you have? C'est ici. Combien de malles avez-vous? malle (f) trunk M. SANTERRE That green trunk over there and the Cette malle verte là-bas, suitcase next to it. et la valise à côté.

cette verte là-bas valise (f) à côté this
green
over there
suitcase
next to

L'EMPLOYE (II)

Vous pouvez les faire assurer en face.

> pouvoir (vous pouvez) assurer faire assurer en face

You can have them insured over there.

can (you can)
to insure
to have insured
in front of

M. SANTERRE

Non, ce n'est pas la peine.

ce n'est pas la peine

No, It's not necessary.

it's not worth the trouble.

End of tape 3.1

DIALOGUE NOTES

French trains are divided into 'second class' (deuxième classe) and a more luxurious and more expensive 'first class' (première classe). Railroad time, military time and other scheduled times such as theater performances, meetings etc., are expressed in a 24 hour system.

13 heures	1 PM	19 heures 7 PM
14 heures	2 PM	20 heures 8 PM
15 heures	3 PM	21 heures 9 PM
16 heures	4 PM	22 heures 10 PM
17 heures	5 PM	23 heures 11 PM
18 heures	6 PM	24 heures midnight

In the 24-hour system, portions of hours between '13 heures' and '24 heures' are always expressed in minutes and never in portions of the hour. For example:

10 heures et demie or 10 heures trente but only 22 heures trente

10 heures et quart 10 heures quinze 22 heures quinze

Tape 3.2

USEFUL WORDS

1.	Le	train	part	à	13	heures.	The	train	leaves	at	1	.PM.
2.	Le	train	part	à	14	heures.	The	train	leaves	at	2	PM.
3.	Ιe	train	part	à	<u> 15</u>	heures.	The	train	leaves	at	3	PM.
4.	Le	train	part	à	16	heures.	The	train	leaves	at	4	PM.
5.	Le	train	part	à	17	heures.			leaves			
						heures.	The	train	leaves	at	6	PM.
7.	${\rm L\!e}$	train	part	à	19	heures.	The	train	leaves	at	7	PM.
8.	Le	train	part	à	20	heures.	The	train	leaves	at	8	PM.
9.	Le	train	part	à	21	heures.	The	train	leaves	at	9	PM.

10. 11. 12.	Le train part à 22 heures. Le train part à 23 heures. Le train part à 24 heures.	The train leaves at 10 PM. The train leaves at 11 PM. The train leaves at midnight.
1. 2. 3. 4. 5.	Ils sont toujours en vacances. Ils sont toujours en retard. Ils sont toujours pressés. Ils sont toujours en avance. Ils sont toujours à l'heure.	They're still on vacation. They're always late. They're always in a hurry. They're always early. They're always on time.
1.	Mon fils rentre la semaine	My son comes back next week.
	prochaine.	
2.	Mon fils rentre <u>le mois</u>	My son comes back next month.
3.	prochain. Mon fils rentre ce matin.	My son comes back this morning.
4.	Mon fils rentre cet après-midi.	My son comes back this afternoon.
5.	Mon fils rentre cette semaine.	My son comes back this week.
6.	Mon fils rentre dans quelques	My son comes back in a few days.
7.	jours. Mon fils rentre dans 10 minutes.	My son comes back in ten minutes.
1.	Voilà le bureau de	There is the information desk.
	renseignements.	
2.	Voilà <u>le wagon-restaurant</u> .	There is the dining car.
3.	Voilà <u>le wagon-lit</u> .	There is the sleeping car.
4.	Voilà ma couchette.	There is my berth.
5.	Voilà mes billets.	There are my tickets.
6.	Voilà un ticket de quai.	There is a platform ticket.
7.	Voilà du café.	There is some coffee.
1.	Pardon, Monsieur. Quelles sont	Excuse me, Sir. What are the arrival times?
2	les heures d'arrivée?	Excuse me, Sir. What are the departure
2.	Pardon, Monsieur. Quelles sont les heures de départ?	times?
3.	Pardon, Monsieur. Quelles sont	Excuse me, Sir. Which are the rush hour

Vocabulary Awareness (not recorded)

periods?

les heures d'affluence?

ici here là-bas over there à côté next to, beside next to the station à côté de la gare in front, across en face across from the station en face de la gare on the left à gauche on the left of the station à gauche de la gare un coin fenêtre a window seat une fenêtre a window un coin a corner a seat une place the luggage les bagages la valise the suitcase

the trunk to check to have checked to have insured to have reserved to have brought to have filled a sleeping car a bed a berth a platform ticket a platform, a quay a metro ticket a train ticket to go a one way a return a round trip the date the month the day the week the hour the minute the morning the evening the rush hours the afternoon noon after

la malle enregistrer faire enregistrer faire assurer faire réserver faire apporter faire remplir un wagon-lit un lit une couchette un ticket de quai un quai un ticket de metro un billet aller un aller un retour un aller et retour la date le mois le jour la semaine 1'heure la minute le matin le soir les heures d'affluence l'après-midi midi

après

Lexical Drills

Lexical A-1

- Je voudrais louer deux places pour Lille.
- 2. Nous allons louer deux places pour Lille.
- 3. Il veut louer deux places pour Lille.
- 4. Je peux louer deux places pour Lille.
- 5. Il va louer deux places pour Lille.
- 6. Vous pouvez louer deux places pour Lille.
- 7. Je dois louer deux places pour Lille.
- 8. Je vais louer deux places pour Lille.
- 9. Je voudrais louer deux places pour Lille.

- 1. Où puis-je retenir mes places?
- 2. Où puis-je changer de train?
- 3. Où puis-je déjeuner?
- 4. Où puis-je <u>être seul</u>?

- 5. Où puis-je prendre les billets?
- 6. Où puis-je conduire mes amis?
- 7. Où puis-je louer mes places?
- 8. Où puis-je faire enregistrer mes bagages?
- 9. Où puis-je retenir mes places?

Lexical A-3

- 1. Les voici.
- 2. La voici.
- 3. Le voici.
- 4. Me voici.
- 5. Nous voici.
- 6. Vous voici.

Lexical A-4

- 1. Par celui de dix-neuf heures trente.
- 2. Par celui de dix-sept heures trente.
- 3. Par celui de midi-trente.
- 4. Par celui de quatorze heures trente.
- 5. Par celui de seize heures trente.
- 6. Par celui de treize heures trente.
- 7. Par celui de quinze heures trente.
- 8. Par celui de dix-huit heures trente.
- 9. Par celui de dix-neuf heures trente.

Lexical A-5

- 1. Je peux vous donner deux coins fenêtres.
- 2. On peut vous donner deux coins fenêtres.
- 3. Je vais vous donner deux coins fenêtres.
- 4. Nous allons vous donner deux coins fenêtres.
- 5. Je voudrais vous donner deux coins fenêtres.
- 6. Il va vous donner deux coins fenêtres.
- 7. Je dois vous donner deux coins fenêtres.
- 8. Elle va vous donner deux coins fenêtres.
- 9. Je peux vous donner deux coins fenêtres.

Lexical A-6

- 1. Pour quelle date?
- 2. Pour quel jour?
- 3. Pour quel après-midi?
- 4. Pour quelle heure?
- 5. Pour quel mois?
- 6. Pour quel soir?
- 7. Pour quelle semaine?
- 8. Pour quelle date?

- 1. Combien de malles avez-vous?
- Combien de valises avez-vous?
- 3. Combien de frères avez-vous?
- 4. Combien de soeurs avez-vous?
- 5. Combien de jours avez-vous?
- 6. Combien de places avez-vous?
- 7. Combien de <u>livres</u> avez-vous?
- 8. Combien de cafés avez-vous?
- 9. Combien de chambres avez-vous?
- 10. Combien de monnaie avez-vous?
- 11. Combien de fiches avez-vous?

Lexical A-8

- 1. Où est le bureau de renseignements?
- 2. Où est le restaurant français?
- Où est le wagon restaurant? 3.
- Où est \overline{la} gare?
- 5. Où est le wagon-lit?
- 6. Où est la soeur de Janine?
- 7. Où est le compartiment pour fumeurs?
- Où est ma couchette? 8.
- Où est mon billet? 9.
- Où est la femme de chambre? 10.
- 11. Où est mon amie Janine?
- 12. Où est le bureau de renseignements?

Lexical A-9

C'est ici.

- C'est en face.
- C'est à Paris. 3.
- 4. C'est au premier étage.
- 5. C'est à côté.
- 6. C'est au restaurant.
- 7. C'est au café.
- 8. C'est à l'hôtel.
- 9. C'est à la gare.
- 10. C'est ici.

Lexical A-10

- 1. C'est 42 francs.
- 2. C'est 21 francs.
- 3. C'est 1 franc.
- 4. C'est 6 francs.
- 5. C'est 2 francs.
- 6. C'est $\overline{13}$ francs.
- 7. C'est 10 francs.
- 8. C'est 20 francs.
- 9. C'est 3 francs.
 10. C'est 7 francs.
- 11. C'est 12 francs.
- 12. C'est 18 francs.
- 13. C'est 4 francs.
- 14. C'est 14 francs.
- 15. C'est Il francs. 16. C'est 19 francs.
- 17. C'est 15 francs.
- 18. C'est 8 francs.
- 19. C'est 17 francs.
- 20. C'est <u>5 francs</u>. 21. C'est <u>16 francs</u>.
- 22. C'est 9 francs.

- 1. Vous pouvez les faire assurer en face.
- Vous pouvez les retenir aujourd'hui.
- 3. Vous pouvez les louer tout de suite.
- Vous pouvez les réveiller maintenant.
- 5. Vous pouvez les remercier plus tard.
- 6. Vous pouvez les fermer tout de suite.
- 7. Vous pouvez les apporter plus tard.
- 8. Vous pouvez les demander demain.
- Vous pouvez les faire assurer en face.

*Lexical B-1

- Par quel train partez-vous?
- 2. Par quel train arrivez-vous?
- 3. A quelle heure arrivez-vous?
- A quelle heure déjeunez-vous?
- 5. A quel hôtel déjeunez-vous?
- 6. A quel hôtel allez-vous?
- 7. A quelle gare allez-vous?
- 8. A quelle gare arrivez-vous?
- 9. Par quel train arrivez-vous?
- 10. Par quel train partez-vous?

*Lexical B-2

- 1. Je peux vous donner deux coins fenêtres.
- 2. Nous allons retenir deux coins fenêtres.
- 3. Nous allons retenir trois chambres.
- 4. Je voudrais louer trois chambres.
- 5. Je voudrais louer quatre places.
- Il va prendre quatre places.
- 7. Il va prendre un ticket de quai.
- 8. Je vais vous donner un ticket de quai.
- 9. Je vais vous donner deux coins fenêtres.
- 10. Je peux vous donner deux coins fenêtres.

*Lexical B-3

*Lexical B-4

- 1. Combien de malles avez-vous?
- 2. Combien de fiches avez-vous?
- 3. Combien de fiches voulez-vous?
- 4. Combien de places voulez-vous?
- 5. Combien de places y a-t-il?
- 6. Combien de livres y a-t-il?
- 7. Combien de livres avons-nous?
- 8. Combien de billets avons-nous? 9. Combien de billets ont-ils?
- 11. Combien de malles avez-vous?
- 10. Combien de malles ont-ils?

- Où puis-je retenir mes places?
- 2. Où puis-je prendre les billets?
- 3. Quand dois-je prendre les billets?
- 4. Quand dois-je louer les places?
- 5. Pourquoi dois-je louer les places?
- 6. Pourquoi dois-je changer de train?
- 7. Pourquoi voulez-vous changer de train? 8. Pourquoi voulez-vous déjeuner là-bas?
- 9. Quand dois-je déjeuner la-bas?
- 10. Quand dois-je retenir mes places?
- 11. Où puis-je retenir mes places?

*Lexical B-5

- 1. Je voudrais louer deux places.
- 2. Elle va louer deux places.
- 3. Elle va prendre le train.
- 4. Nous allons prendre le train.
- 5. Nous allons déjeuner en face.
- 6. Je voudrais déjeuner en face.
- 7. Je voudrais aller à Paris.
- 8. Vous pouvez aller à Paris.
- 9. Vous pouvez avoir un coin fenêtre.
- Je voudrais avoir un coin fenêtre. 10.
- 11. Je voudrais louer deux places.

End of tape 3.2

Questions on the Dialogue

1.	Où est M. Santerre?	Il est à la gare.
2.	Que veut-il?	Il veut des billets.
3.	Combien de billets veut-il?	Il veut deux billets.
4.	Pour Paris?	Non, pour Lille.
5.	Va-t-il prendre des allers et retours?	Non, il va prendre des allers seulement.
6.	Part-il le 5 juillet?	Non, il part le 6 juillet.
7.	Où va-t-il?	Il va à Lille.
8.	Que va-t-il faire au dernier guichet à gauche?	Il va retenir les places.
9.	Quel train va-t-il prendre?	Il va prendre celui de 19h30.
10.	Combien de coins fenêtres va-t-il louer?	Il va louer deux coins fenêtres.
11.	Dans quel compartiment?	Dans un compartiment pour fumeurs.
12.	C'est combien?	C'est un franc.
13.	Pour où M. Santerre va-t-il faire enregistrer ses bagages?	Il va faire enregistrer ses bagages pour Lille.
14.	A-t-il plusieurs malles?	Non, il a une malle.
15.	Combien de valises a-t-il?	Il a une valise.
16.	Comment est la valise? Est-elle verte?	Non, elle n'est pas verte.
17.	Va-t-il faire assurer les bagages?	Non, ce n'est pas la peine.

Grammar 1: Noun-Markers

Grammar Note

d. Demonstrative adjectives ce, cet, cette, ces.

The noun-marker corresponding to English 'this, that' has the following shapes:

Singular:

ce occurs before masculine singular nouns beginning with a consonant:

ce restaurant this restaurant ce monsieur this gentleman

(see L.1-Gr.1)

cet occurs before masculine singular nouns beginning with a vowel:

cet enfantthis childcet hôtelthis hôtel

(see L.3-Gr.1)

cette occurs before all feminine singular nouns. (Notice the identical
pronunciation of cet and cette.)

cette malle this trunk cette femme this woman cette amie this friend

(see L.2-Gr.1)

Plural:

ces occurs in front of all plural nouns:

ces restaurants ces enfants ces malles these restaurants these children these trunks

(see L.4,5-Gr.1)

Tabulating the shapes:

before a consonant

before a vowel

Singular

Plural

masculine
feminine
masculine
feminine

ce	cet
cette	cette
ces	ces

Singular

Cet hôtel est petit. Cette chambre est très bien. Cette heure est libre.

Plural

Ces restaurants sont bons. Ces hôtels sont petits. Ces chambres sont très bien. Ces heures sont libres.

Noun-Markers Review

We have learned so far that:

 $\overline{\mathbf{A}}$ feminine noun beginning with a consonant can be preceded by $\underline{\mathbf{la}}$ or une or cette.

la chambre une chambre

the room a room

cette chambre this/that room

A masculine noun beginning with a consonant can be preceded by $\underline{\underline{le}}$ or $\underline{\underline{un}}$ or $\underline{\underline{ce}}$.

Singular

le livre un livre ce livre the book a book

this/that book

Any noun beginning with a vowel can be preceded by $\underline{\text{l'}}$ or $\underline{\text{un/une}}$ or $\underline{\text{cet/cette.}}$

l'ami un ami

the friend a friend

cet ami l'amie this/that friend the friend

une amie

a friend

cette amie

this/that friend

Plur	Nouns can be preceded by <u>les</u> les livres des livres ces livres Learning	the books some books these/those books
	Learning 1	Learning 2
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	C'est ce restaurant. C'est ce café. C'est ce billet. C'est ce monsieur. C'est ce matin. C'est ce soir. C'est ce livre. C'est ce train.	1. C'est cette rue. 2. C'est cette femme. 3. C'est cette porte. 4. C'est cette chambre. 5. C'est cette fiche. 6. C'est cette date. 7. C'est cette malle. 8. C'est cette valise. 9. C'est cette couchette.
1. 2. 3.	Learning 3 C'est pour cet étage. C'est pour cet ami. C'est pour cet enfant.	Learning 4 1. C'est pour ces étages. 2. C'est pour ces amis. 3. C'est pour ces enfants.
4. 5. 6.	C'est pour cet hôtel. C'est pour cet après-midi. C'est pour cet étage.	4. C'est pour ces hôtels. 5. C'est pour ces arrivées. 6. C'est pour ces étages.
	Learning 5	Learning 6
1. 2. 3. 4. 5. 6.	Voulez-vous ces billets? Voulez-vous ces livres? Voulez-vous ces fiches? Voulez-vous ces valises? Voulez-vous ces couchettes? Voulez-vous ces chambres?	1. C'est pour cette date. 2. C'est pour cet enfant. 3. C'est pour ces enfants. 4. C'est pour ce matin. 5. C'est pour cet hôtel. 6. C'est pour cette chambre. 7. C'est pour cette chambre. 8. C'est pour ces chambres. 9. C'est pour ce soir.
	Practice	Drills
	Practi	ce A-1
1. 2. 3.	C'est cette chambre. C'est ce monsieur. C'est cet enfant.	-

- 4. C'est cette date.
 5. C'est ce soir.
 6. C'est cette fenêtre.
 7. C'est cette valise.
 8. C'est ce train.

- 9. C'est cet étage.
- 10. C'est ce compartiment.

Practice A-2

- 1. C'est pour ces restaurants.
- 2. C'est pour ces enfants.
- 3. C'est pour ces couchettes.
- 4. C'est pour ces salles de bains.
- 5. C'est pour ces fenetres.
- 6. C'est pour ces compartiments.
- 7. C'est pour ces enfants.

Practice A-3

Tutor : C'est pour ces enfants?

Student: Non, ce n'est pas pour ces enfants.

		cet enfant?	Non,	ce	n'est	pas	pour	cet enfant.
2.	C'est pour	ce soir?	Non,	ce	n'est	pas	pour	ce soir.
3.	C'est pour	ces compartiments?	Non,	ce	n'est	pas	pour	ces compartiments.
4.	C'est pour	ce compartiment?	Non,	ce	n'est	pas	pour	ce compartiment.
5.	C'est pour	cet étage?	Non,	се	n'est	pas	pour	cet étage.
6.	C'est pour	ces étages?						ces étages.
7.	C'est pour	cet hôtel?	Non,	се	n'est	pas	pour	cet hôtel.
8.	C'est pour	cette date?	Non,	сe	n'est	pas	pour	cette date.
9.	C'est pour	cet enfant?	Non,	ce	n'est	pas	pour	cet enfant.
10.	C'est pour	cette chambre?	Non,	ce	n'est	pas	pour	cette chambre.

Practice A-4

Tutor : C'est dans cette valise? Student: Oui, c'est dans cette valise.

1.	C'est cet hôtel?	Oui,	c'est	cet hotel.
2.	C'est ce monsieur?	Oui,	c'est	ce monsieur.
3.	C'est cet enfant?	Oui,	c'est	cet enfant.
4.	C'est pour ces enfants?	Oui,	c'est	pour ces enfants.
5.	C'est cette rue?	Oui,	c'est	cette rue.
6.	C'est dans ces valises?	Oui,	c'est	dans ces valises.
7.	C'est dans ce train?	Oui,	c'est	dans ce train.
8.	C'est dans cette rue?	Oui,	c'est	dans cette rue.
9.	C'est à cet étage?	Oui,	c'est	à cet étage.

Practice A-5

Tutor : La rue est à gauche. Student: Cette rue est à gauche.

1.	L'hôtel est à gauche.	Cet hôtel est à gauche.
2.	L'enfant est là-bas.	Cet enfant est là-bas.
3.	Les enfants sont ici.	Ces enfants sont ici.

4. La femme de chambre est jolie. Cette femme de chambre est jolie.

5. La chambre est petite.6. Les chambres sont petites.Cette chambre est petite.Ces chambres sont petites.

- 7. La valise est verte.
- 8. Les valises sont vertes.
- 9. Le train est en retard.
- 10. La place est libre.

Cette valise est verte. Ces valises sont vertes.

Ce train est en retard.

Cette place est libre.

Grammar 2: à la, au ... etc ...

Grammar Note

Voulez-vous aller au Café de Paris? Nous avons une chambre au premier étage. Au dernier guichet à gauche.

The preposition \dot{a} + definite article has several shapes:

Singular:

à la in front of feminine nouns beginning with a consonant.

Je vais à la gare.

I'm going to the station.

au in front of masculine nouns beginning with a consonant.

Il est au restaurant.

He is at the restaurant.

<u>à l</u>' in front of all nouns beginning with a vowel.

Il est à l'hôtel.

He is at the hotel.

Plural:

aux before all nouns.

Aux guichets deux et trois.

At ticket windows two and three.

Au, à la, à l', aux have different equivalents in English.

1. to the

Allez-vous à la gare?

Are you going to the station? (see L.1-Gr.2)

2. at the

Je suis à l'hôtel.

I am at the hotel.

(see L.2, 3-Gr.2, except for the last example: il est au lit = he is in bed)

3. The verb 'to be' followed by the preposition a has also the meaning of 'to belong to'.

C'est à la soeur de Janine.

masculine

It belongs to Janine's sister. (see L.5-Gr.2)

before a consonant before a vowel

Singular

Plural

feminine
masculine
feminine

au à 1' aux aux

3.14 Gr.2

Learning Drills

	Learnin	g nur	118
	Learning 1		Learning 2
1. 2. 3. 4. 5.	Allez-vous à la gare? Allez-vous à la location? Allez-vous à la fenêtre? Allez-vous à l'hôtel? Allez-vous à la gare? Allez-vous à la gare? Allez-vous à la gare?	1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Je suis à la porte. Je suis à l'hôtel. Je suis à la location. Je suis à la gare. Je suis à l'enregistrement.
	Learning 3		Learning 4
1. 2. 3. 4. 5. 6.	Il est au restaurant. Il est au café. Il est au premier étage. Il est au wagon-restaurant. Il est au bureau. Il est au lit.	8.	Est-il <u>à la location?</u> Est-il <u>au premier étage?</u> Est-il à la fenêtre?
	Learning 5		Learning 6
3. 4.	C'est aux employés. C'est à l'employé. C'est aux enfants. C'est à l'enfant. C'est à l'ami de Janine. C'est aux amis de Janine.	2.	C'est au guichet 2. C'est aux guichets 2 et 3. C'est a la chambre 12. C'est aux chambres 12 et 14. C'est a la soeur de Janine. C'est aux soeurs de Janine.
	Practic	e Dri	lls
	Practi	ce A	1-1
	Je suis à l'hôtel. Je suis à la <u>location</u> . Je suis au <u>restaurant</u> . Je suis à la <u>gare</u> . Je suis à l'enregistrement. Je suis au <u>café</u> . Je suis à la <u>fenêtre</u> . Je suis au <u>wagon-restaurant</u> .		

Practice A-2

Tutor : Allez-vous à la gare? Student: Oui, je vais à la gare.

ı.	Allez-vous à l'hôtel?	Oui,	jе	vais	à :	L'hôtel.
2.	Etes-vous au bureau?	Oui,	jе	suis	au	bureau.
3.	Etes-vous au café°	Oui.	jе	suis	au	café.

4. Allez-vous au premier étage?
5. Etes-vous à la location?
6. Allez-vous au restaurant?
7. Etes-vous à l'enregistrement?
Oui, je vais au premier étage.
Oui, je suis à la location.
Oui, je vais au restaurant.
Oui, je suis à l'enregistrement.

Practice A-3

- 1. Voilà l'hôtel; allez-vous à l'hôtel?
- 2. Voilà le restaurant; allez-vous au restaurant?
- 3. Voilà la gare; allez-vous à la gare?
- 4. Voilà la location; allez-vous à la location?
- 5. Voilà le café; allez-vous au café?
- 6. Voila le wagon-restaurant; allez-vous au wagon-restaurant?
- 7. Voilà la gare; allez-vous à la gare?
- 8. Voilà le bureau de renseignements; allez-vous au bureau de renseignements?

Practice A-4

- 1. Demandez à la femme de chambre de vous y conduire.
- 2. Demandez (au) <u>le père de Janine</u> de vous y conduire.
- 3. Demandez (aux) les amis de Janine de vous y conduire.
- 4. Demandez (à) l'ami de Janine de vous y conduire.
- 5. Demandez (aux) les frères de Janine de vous y conduire.
- 6. Demandez (à) <u>la soeur de Janine de vous y conduire.</u>
- 7. Demandez (au) le frère de Janine de vous y conduire.
- 8. Demandez (aux) les soeurs de Janine de vous y conduire.
- 9. Demandez (à) la mêre de Janine de vous y conduire.
- 10. Demandez (au) le gérant de l'hôtel de vous y conduire.

Practice A-5

- 1. Les bagages sont à la gare.
- 2. Les bagages sont au guichet 2.
- 3. Les bagages sont à l'enregistrement.
- 4. Les bagages sont au premier étage.
- 5. Les bagages sont à la location.
- 6. Les bagages sont à l'hôtel.
- 7. Les bagages sont au bureau.
- 8. Les bagages sont à la porte.

End of tape 3.3

Grammar 3: Yes/No Questions

Grammar Note

Avez-vous des chambres communicantes?

A yes/no question is one which has \underline{yes} or \underline{no} as possible answers. Besides the inversion process explained in Unit $\overline{1}$, Grammar Note 3, there are two other ways of formulating yes-no questions in French:

1. Prefixing Est-ce que to the Subject-Verb type of utterance makes it into a yes/no question:

C'est 42 francs. 'It's 42 francs.'
Est-ce que c'est 42 francs? 'Is it 42 francs?'

Je peux vous donner deux coins fenêtres? Est-ce que je peux vous donner deux coins fenêtres?

'I can give you two window seats.'
'Can I give you two window seats?'

Before a vowel.

Before a consonant.

est-ce qu'

est-ce que

2. Rising pitch movement on the final syllable also signals yes-no questions:

Vous êtes seul? Aller et retour? Dans un compartiment pour fumeurs?

In the case of inversion and prefixation questions, rising pitch movement is optional.

Etes-vous seul?
Est-ce que vous êtes seul?

Learning Drills

Learning 1

- 1. Est-ce que vous allez au café?
- 2. Est-ce que vous allez à l'hôtel?
- 3. Est-ce que vous avez les bagages?
- 4. Est-ce que vous voulez des fiches?
- 5. Est-ce que vous déjeunez ici?
- 6. Est-ce que vous désirez quelque chose?
- 7. Est-ce que vous avez la monnaie?
- 8. Est-ce que vous lisez la leçon?
- 9. Est-ce que vous répondez en français?
- 10. Est-ce que vous partez par le train?

Learning 2

Learning 3

1. Vous déjeunez au café?

Vous allez au café?

7. Vous déjeunez au café?

2. Elle va au café?

3. Vous êtes au café?

Il va au café?

6. Elle va au café?

- 1. Est-ce qu'ils sont ici?
- 2. Est-ce qu'il est ici?
- 3. Est-ce qu'il va bien?
- 4. Est-ce qu'ils ont la monnaie?
- 5. Est-ce qu'ils sont presses?
- 6. Est-ce qu'il dit quelque chose?
- 7. Est-ce qu'il a la monnaie?
- 8. Est-ce qu'il arrive à 2 heures?
- 9. Est-ce qu'elle va bien?
- 10. Est-ce qu'elles ont les fiches?

Learning 4

4.

5.

- 1. Vous voulez les billets?
- 2. Vous voulez des fiches?
- 3. Vous voulez la monnaie?

3.17 Gr.3

- 4. Vous voulez <u>la malle</u>?
- 5. Vous voulez un coin fenêtre?
- 6. Vous voulez les bagages?
- 7. Vous voulez la valise?
- 8. Vous voulez une chambre?
- 9. Vous voulez des vacances?
- 10. Vous voulez les livres?

Learning 5

Learning 6

- 1. Est-ce qu'il va à la gare?
- 2. Est-ce qu'il va au restaurant?
- 3. Est-ce qu'il va à Paris?
- 4. Est-ce qu'il va à l'enregistrement?
- 5. Est-ce qu'il va à l'hôtel?
- 6. Est-ce qu'il va au wagon-lit?
- 7. Est-ce qu'il va au bureau?
- 8. Est-ce qu'il va à la location?
- 9. Est-ce qu'il va à Lyon?
- 10. Est-ce qu'il va au café?

- 1. Vous avez vos bagages?
- 2. Vous avez les livres?
- 3. Vous avez ce livre?
- 4. Vous avez des vacances?
- 5. Vous avez cette fiche?
- 6. Vous avez une chambre?
- 7. Vous avez des chambres?
- 8. Vous avez les renseignements?
- 9. Vous avez ces livres?
- 10. Vous avez la monnaie?

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Je suis en retard; est-ce que vous êtes en retard?
- Je vais à Paris; est-ce que vous allez à Paris?
- J'ai des nouvelles; est-ce que vous avez des nouvelles?
- J'ai un billet; est-ce que vous avez un billet?
- Je suis français; est-ce que vous êtes français?
- J'ai des vacances; est-ce que vous avez des vacances?
- Je pars ce soir; est-ce que vous partez ce soir?
- Je voudrais déjeuner; est-ce que vous voulez déjeuner?
- Je suis dans un compartiment pour fumeurs; est-ce que vous êtes dans un 9. compartiment pour fumeurs?
- J'ai une couchette; est-ce que vous avez une couchette? 10.

Practice A-2

Tutor : Mes amis sont à Paris. Student: Ils sont en vacances?

- 1. Janine part ce soir.

- 2. Je vais à Paris.
- 3. Les enfants rentrent ce soir. 4. Mon frère est à Paris.
- 5. Mes parents arrivent demain.
- 6. Ma femme et moi sommes à l'hôtel. Vous êtes en vacances? 7. Les enfants sont à Paris.
- Ils sont en vacances? Il est en vacances?
- Ils sont en vacances?

Elle est en vacances?

Vous êtes en vacances?

- Ils sont en vacances?

Practice A-3

Tutor : Ce n'est pas la peine. Student: Ce n'est pas la peine?

1. Vous pouvez les faire assurer en face.

2. C'est parfait.

3. Par celui de dix-neuf heures

4. Au dernier guichet à gauche.

5. Dans un compartiment pour fumeurs.

6. C'est quarante-deux francs.

7. La femme de chambre va vous y conduire.

8. Il est une heure.

9. Il est près d'ici.

10. C'est un très bon restaurant.

11. Il est à Lyon maintenant.

Vous pouvez les faire assurer en face?

C'est parfait?

Par celui de dix-neuf heures trente?

Au dernier guichet à gauche?

Dans un compartiment pour fumeurs?

C'est quarante-deux francs?

La femme de chambre va vous y conduire?

Il est une heure?

Il est près d'ici?

C'est un très bon restaurant?

Il est à Lyon maintenant?

Practice A-4

1. Est-ce que vous allez à Paris?

2. Est-ce qu'ils sont à Paris?

3. Est-ce qu'elle est ici?

4. Est-ce que vous déjeunez près d'ici?

5. Est-ce qu'il rentre demain?6. Est-ce que vous voulez votre valise?

7. Est-ce qu'<u>il arrive ce soir</u>?

8. Est-ce que nous allons au café?

9. Est-ce qu'elle est en retard?

10. Est-ce qu'ils font les bagages?

11. Est-ce que vous avez la monnaie?

12. Est-ce que c'est près d'ici?
13. Est-ce que vous parlez français?

14. Est-ce qu'il va déjeuner?

Practice A-5

Tutor : Allez-vous au bureau?

Student: Est-ce que vous allez au bureau?

1. Va-t-il à Paris? 2. Est-elle pressée?

3. Ont-ils des bagages?

4. Rentre-t-il ce soir?

5. Déjeunez-vous à une heure?6. Allons-nous au café?

7. Monte-t-il les bagages? 8. Réveillez-vous les enfants?

9. Commence-t-elle maintenant?

10. Parlez-vous français? 11. Etes-vous ensemble?

Est-ce qu'il va à Paris? Est-ce qu'elle est pressée?

Est-ce qu'ils ont des bagages?

Est-ce qu'il rentre ce soir?

Est-ce que vous déjeunez à une heure?

Est-ce que nous allons au café? Est-ce qu'il monte les bagages?

Est-ce que vous réveillez les enfants?

Est-ce qu'elle commence maintenant? Est-ce que vous parlez français?

Est-ce que vous êtes ensemble?

Practice A-6

Tutor : Les enfants sont-ils en vacances?

Student: Est-ce que les enfants sont en vacances?

l.	Mlle Courtois est-elle ici?	Est-ce que Mlle Courtois est ici?
2.	Votre ami a-t-il des nouvelles?	Est-ce que votre ami a des nouvelles?
3.	Vos enfants sont-ils en	Est-ce que vos enfants sont en vacances?
	vacances?	
4.	L'hôtel est-il près d'ici?	Est-ce que l'hôtel est près d'ici?
5.	Votre amie rentre-t-elle ce	Est-ce que votre amie rentre ce soir?
	soir?	
6.	Vos bagages sont-ils à l'hôtel?	Est-ce que vos bagages sont à l'hôtel?
7.	Les enfants ont-ils des amis?	Est-ce que les enfants ont des amis?
8.	Votre ami va-t-il à Paris?	Est-ce que votre ami va à Paris?

Practice A-7

Tutor : Je vais à l'enregistrement.

Student: Est-ce que je vais à l'enregistrement?

1.	Je suis en retard.	Est-ce que je suis en retard?
2.	J'ai des vacances.	Est-ce que j'ai des vacances?
3.	Je vais à la location.	Est-ce que je vais à la location?
4.	J'ai des places.	Est-ce que j'ai des places?
5.	Je dois prendre un ticket de	Est-ce que je dois prendre un ticket
	quai.	de quai?
6.	J'ai des nouvelles.	Est-ce que j'ai des nouvelles?
7.	J'arrive à une heure.	Est-ce que j'arrive à une heure?
8.	Je peux prendre les billets.	Est-ce que je peux prendre les billets?
		End of tape 3.4

Grammar 4: Verbs with Infinitive ending in - ER

Grammar Note

Ma famille arrive ce soir. (arriver)
Mon fils rentre ce matin. (rentrer)
Demandez à Monsieur de fermer la porte (demander)
Que désirez-vous, Monsieur? (désirer)
Ils montent. (monter)
Je vous remercie. (remercier)

In this chapter, we are going to give the forms of the present tense of the verbs with infinitive ending in -ER. (aller will be studied separately later. See Unit 4-Gr.5) That part of the infinitive which remains when the ER is removed is called the <u>Present Stem</u>. For example:

Infinitive	Stem	Infinitive Ending
parler	parl-	-er
présenter	présent-	-er
arriver	arriv-	-er
excuser	excus-	-er
déjeuner	déjeun-	-er
remercier	remerci-	-er

3.20 Gr.4

The present tense endings for these verbs are:

	SP	Stem	Ending
Singular	je il elle on		- e
Plural	ils elles nous vous		-ent -ons -ez

Example:

Here are the forms of parler - to speak.

elle parle Parle-t-elle? on parle Parle-t-on?
ils parlent Parlent-ils? elles parlent Parlent-elles?
nous parlons Parlons-nous?
vous parlez Parlez-vous?

*The form parlé-je is not a spontaneous speech form; use 'est-ce que je parle'.

Remember: When the verb begins with a vowel 'je' becomes j', and in the plural the liaison is compulsory between the subject pronoun and the verb.

Learning Drills

	Learning l		Learning 2
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Vous arrivez à deux heures. Vous déjeunez à deux heures. Nous arrivons à deux heures. Nous déjeunons à deux heures. Vous montez à deux heures. Nous montons à deux heures. Vous changez à deux heures. Nous changeons à deux heures. Vous commencez à deux heures. Nous commencez à deux heures. Nous commencez à deux heures.	2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Ils arrivent à deux heures. Il arrive à deux heures. Il commence à deux heures. Je commence à deux heures. On arrive à deux heures. Elle commence à deux heures. On commence à deux heures. Elles arrivent à deux heures. Je déjeune à deux heures.
		11.	Il déjeune à deux heures.

Learning 3

- 1. Mes amis déjeunent à deux heures.
- 2. Mon ami déjeune à deux heures.

- 3. Mes amis arrivent à deux heures.
- 4. Mon frère arrive à deux heures.
- 5. Mes amis commencent à deux heures.
- 6. Mon ami commence a deux heures.
- 7. Mes parents arrivent à deux heures.
- 8. Mon pere arrive à deux heures.

Learning 4

- 1. Quand vos amis louent-ils les places?
- Quand loue-t-elle les places?
- 3. Quand louez-vous les places?
- 4. Quand loue-t-on les places?
- 5. Quand votre ami loue-t-il les places?
- 6. Quand louons-nous les places?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Vous déjeunez à une heure? Student: Non, je déjeune à midi.

1.	Vous arrivez à une heure?	Non,	j'arrive à midi.
2.	Vous commencez à une heure?	Non,	je commence à midi.
3.	Votre soeur arrive à une heure?	Non,	elle arrive à midi.
4.	Vos soeurs arrivent à 3 heures?	Non,	elles arrivent à midi.
	Je commence à deux heures?		vous commencez à midi.
6.	Vos parents arrivent à une	Non,	ils arrivent à midi.
	heure?		
7	77 - t	More	47

7. Votre frère arrive à 3 heures? Non, il arrive à midi.

Practice A-2

- 1. Il est en vacances; il rentre la semaine prochaine.
- 2. Je suis en vacances; je rentre la semaine prochaine.
- 3. Nous sommes en vacances; nous rentrons la semaine prochaine.
- 4. Elle est en vacances; elle rentre la semaine prochaine.
- 5. Ils sont en vacances; ils rentrent la semaine prochaine.
- 6. Vous êtes en vacances; vous rentrez la semaine prochaine.
- 7. On est en vacances; on rentre la semaine prochaine.
- 8. Elles sont en vacances; elles rentrent la semaine prochaine.

Practice A-3

Tutor: Ecoutez-vous les nouvelles à 6 heures? Student: Oui, j'écoute les nouvelles à 6 heures.

1.	Déjeunez-vous avec eux?	Oui, je déjeune avec eux.
2.	Arrivez-vous par le train de	Oui, j'arrive par le train de 6 heures.
	6 heures?	
3.	Espérez-vous partir le mois	Oui, j'espère partir le mois prochain.
	prochain?	
4.	Apportez-vous le café?	Oui, j'apporte le café.

3.22 Gr.4

5. Réveillez-vous les enfants à 8 heures.
8 heures?
6. Parlez-vous de M. Durand?
7. Changez-vous de train à Lyon?
8. Fermez-vous les fenêtres?
9. Montez-vous au premier étage?
10. Rentrez-vous par le train?
Oui, je réveille les enfants à 8 heures.
Oui, je parle de M. Durand.
Oui, je change de train à Lyon.
Oui, je ferme les fenêtres.
Oui, je monte au premier étage.
Oui, je rentre par le train.

Practice A-4

1. Je suis français; je ne parle pas anglais.

2. Il est français; il ne parle pas anglais.

3. Nous sommes français; nous ne parlons pas anglais.

4. On est français; on ne parle pas anglais.

5. Ils sont français; ils ne parlent pas anglais.

6. <u>Je suis français</u>; je ne parle pas anglais.

7. Il est français; il ne parle pas anglais.

8. Nous sommes français; nous ne parlons pas anglais.

Practice A-5

1. Je suis en avance; j'arrive dans dix minutes.

2. Ils sont en avance; ils arrivent dans dix minutes.

3. On est en avance; on arrive dans dix minutes.

4. Nous sommes en avance; nous arrivons dans dix minutes.

5. Elle est en avance; elle arrive dans dix minutes.

6. Vous êtes en avance; vous arrivez dans dix minutes.

7. Elles sont en avance; elles arrivent dans dix minutes.

8. Il est en avance; il arrive dans dix minutes.

Practice A-6

1. Elle déjeune maintenant parce qu'elle est pressée.

2. Il déjeune maintenant parce qu'il est pressé.

3. Nous déjeunons maintenant parce que nous sommes pressés.

4. Ils déjeunent maintenant parce qu'ils sont pressés.

5. Je déjeune maintenant parce que je suis pressé.

6. On déjeune maintenant parce qu'on est pressé.

7. Elles déjeunent maintenant parce qu'elles sont pressées.

8. Nous déjeunons maintenant parce que nous sommes pressés.

Practice A-7

Tutor : Vous déjeunez maintenant? Student: Non, je déjeune plus tard.

Vous arrivez maintenant?
 Les bureaux ferment à 5 heures?
 Le bureau ferme à 3 heures?
 Vous montez maintenant?
 Vous réveillez les enfants
 Non, j'arrive plus tard.
 Non, il ferme plus tard.
 Non, je monte plus tard.
 Non, je monte plus tard.

5. Vous réveillez les enfants Non, je réveille les enfants plus tard. maintenant?

6. On apporte les bagages Non, on apporte les bagages plus tard. maintenant?

- 7. Vous commencez maintenant? Non, je commence plus tard.
- 8. Votre père arrive à une heure? Non, il arrive plus tard.

*Practice B-1

Tutor : Où êtes-vous?

Student: Je suis à Paris; je rentre la semaine prochaine.

Elle est à Paris; elle rentre la semaine 1. Oi est-elle?

prochaine.

2. Où êtes-vous? Je suis à Paris; je rentre la semaine

prochaine.

3. Où est Janine? Elle est à Paris; elle rentre la semaine

prochaine.

Ils sont à Paris; ils rentrent la semaine 4. Où sont vos frères?

prochaine.

5. Où est M. Lelong? Il est à Paris; il rentre la semaine

prochaine.

6. Où sont vos soeurs? Elles sont à Paris; elles rentrent la

semaine prochaine.

Je suis à Paris; je rentre la semaine 7. Oi êtes-vous?

prochaine.

8. Où est votre frère? Il est à Paris; il rentre la semaine

prochaine.

*Practice B-2

Tutor : Je change de train à Paris.

Student: Pourquoi changez-vous de train à Paris?

- 1. Il ne rentre pas ce soir.
- 2. Je donne mon livre à Janine.
- 3. Elle réveille les enfants à 7
- heures. 4. Il remercie le gérant.
- 5. On ferme les fenêtres.
- 6. Je n'écoute pas la leçon.
- 7. Elle ne parle pas à Janine.
- 8. Ils n'apportent pas le café.
- 9. Les enfants ne parlent pas anglais.
- 11. Je change de train à Lyon.

Pourquoi ne rentre-t-il pas ce soir?

Pourquoi donnez-vous votre livre à

Janine?

Pourquoi réveille-t-elle les enfants à 7 heures?

Pourquoi remercie-t-il le gérant? Pourquoi ferme-t-on les fenêtres?

Pourquoi n'écoutez-vous pas la leçon?

Pourquoi ne parle-t-elle pas à Janine? Pourquoi n'apportent-ils pas le café?

Pourquoi ne parlent-ils pas anglais?

10. Elle arrive toujours en retard. Pourquoi arrive-t-elle toujours en retard?

Pourquoi changez-vous de train à Lyon?

*Practice B-3

Tutor : Déjeunez-vous avec eux aujourd'hui?

Student: Non, je ne déjeune pas avec eux aujourd'hui.

Tutor: Le guichet ne ferme-t-il pas à 6 heures?

Student: Non, il ne ferme pas à 6 heures.

1. Ne montrez-vous pas votre livre Non, je ne montre pas mon livre à Janine. à Janine?

3.24 Gr.4

2. Parlez-vous français au gérant? Non, je ne parle pas français au gérant.

3. Donne-t-on les nouvelles à 3 h.? Non, on ne donne pas les nouvelles à 3 h.

4. Déjeunez-vous avec eux aujourd'hui?

5. Parle-t-on anglais en classe?

6. Ne rentrez-vous pas avec eux?

7. Ne loue-t-on pas la chambre aux Lelong?

8. Commence-t-on la leçon 5 aujourd'hui?

9. Fermez-vous les fenêtres?

Non, je ne déjeune pas avec eux aujourd'hui.

Non, on ne parle pas anglais en classe.

Non, je ne rentre pas avec eux.

Non, on ne loue pas la chambre aux Lelong.

Non, on ne commence pas la leçon 5 aujourd'hui.

Non, je ne ferme pas les fenêtres.

*Practice B-4

Tutor : Je ne déjeune pas au restaurant.

Student: Je ne comprends pas pourquoi vous ne déjeunez pas au restaurant.

Elle ne parle pas français.

J'arrive toujours en avance.

Je ne parle pas des vacances.

4. Ils arrivent toujours en retard en classe.

5. Je ne montre pas ce livre à Janine.

6. On ne donne pas de café aux enfants.

7. Je n'écoute pas en classe.

Je ne comprends pas pourquoi elle ne parle pas français.

Je ne comprends pas pourquoi vous arrivez toujours en avance.

Je ne comprends pas pourquoi vous ne parlez pas des vacances.

Je ne comprends pas pourquoi ils arrivent toujours en retard en classe.

Je ne comprends pas pourquoi vous ne montrez pas ce livre à Janine.

Je ne comprends pas pourquoi on ne donne pas de café aux enfants.

Je ne comprends pas pourquoi vous n'écoutez pas en classe.

*Practice B-5

Pourquoi vos amis rentrent-ils par le train? Ils rentrent par le train parce qu'ils ne sont pas pressés.

pas les places aujourd'hui?

Pourquoi vos amis arrivent-ils à 8 heures?

3. Pourquoi ne rentrez-vous pas la semaine prochaine?

4. Pourquoi commence-t-on à midi aujourd'hui?

5. Pourquoi l'employé n'apporte-til pas les bagages maintenant?

6. Pourquoi ne montez-vous pas parler au gérant tout de suite?

7. Pourquoi rentrez-vous plus tard ce soir?

Pourquoi M. Lelong ne loue-t-il Il ne loue pas les places aujourd'hui parce qu'il n'est pas pressé.

> Ils arrivent à 8 heures parce qu'ils ne sont pas pressés.

Je ne rentre pas la semaine prochaine parce que je ne suis pas pressé.

On commence à midi aujourd'hui parce qu'on n'est pas pressé.

Il n'apporte pas les bagages maintenant parce qu'il n'est pas pressé.

Je ne monte pas parler au gérant tout de suite parce que je ne suis pas pressé.

Je rentre plus tard ce soir parce que je ne suis pas pressé.

*Practice B-6

Tutor : Je déjeune au restaurant aujourd'hui.

Student: Est-ce que vous ne déjeunez pas toujours au restaurant?

1. Je suis en retard ce matin.

2. Je rentre à 6 heures ce soir.

3. Mon train est à l'heure aujourd'hui.

J'écoute ma femme.

5. On part à 6 heures aujourd'hui.

7. Je vais bien aujourd'hui.

8. La classe commence à 9 heures ce matin.

Est-ce que vous n'êtes pas toujours en retard?

Est-ce que vous ne rentrez pas toujours à 6 heures?

Est-ce qu'il n'est pas toujours à l'heure?

Est-ce que vous n'écoutez pas toujours votre femme?

Est-ce qu'on ne part pas toujours à 6 h.? 6. On ferme à 6 heures aujourd'hui. Est-ce qu'on ne ferme pas toujours à 6 h.? Est-ce que vous n'allez pas toujours bien? Est-ce qu'elle ne commence pas toujours à 9 heures?

SITUATION I

X. Voulez-vous prendre un café?

D. Non, je ne peux pas, je suis en retard.

X. A quelle heure le train arrive-t-il?

D. A neuf heures dix.

Vous avez encore un quart d'heure.

Oui, mais je dois prendre un ticket de quai.

Vos enfants arrivent-ils seuls?

D. Non, ma soeur est avec eux.

M. Denis ne peut pas prendre de café parce qu'il est en retard. Le train arrive dans un quart d'heure, à neuf heures dix. M. Denis doit prendre un ticket de quai. Ses enfants n'arrivent pas seuls.

'to take'

SITUATION II

Je pars ce soir avec mon fils.

C. Vous allez à Lyon?

Oui, pour une semaine.

C. Allez-vous prendre des couchettes?

Non, ce n'est pas la peine. Nous à la gare. M. Rollin le remercie. arrivons à 2 heures du matin.

Si vous voulez, je peux vous conduire à la gare.

R. Merci beaucoup.

M. Rollin part avec son fils. Ils vont à Lyon. M. Rollin dit à M. Cadet qu'il ne va pas prendre de couchettes. Ils arrivent à Lyon à deux heures du matin. M. Cadet propose de conduire M. Rollin

'are going' 'proposes'

End of tape 3.5

Question Drill

- 1. Où allez-vous vendredi prochain?
- 2. Où peut-on louer des places?
- 3. Ya-t-il des wagons-lits dans le train pour Chicago?

- 4. Quand vous allez à New York, déjeunez-vous dans le train?
- 5. A quelle heure arrivez-vous là-bas?
- 6. C'est combien le billet pour New York?
- 7. Arrivez-vous en retard pour prendre un train?
- 8. Fermez-vous toujours la porte du compartiment?
- 9. Peut-on prendre un café au wagon-restaurant?
- 10. Ya-t-il toujours des places dans les compartiments pour fumeurs?
- 11. A quel guichet demandez-vous l'heure de départ des trains?
- 12. Où loue-t-on les places?
- 13. Fait-on enregistrer les bagages à la location?
- 14. Où peut-on fumer dans un train?

Response Drill

- Demandez à ... s'il loue des places pour New York.
- Demandez à ... s'il va prendre le train ce soir.
- Dites que vous allez déjeuner au wagon-restaurant.
- 4. Dites que vous déjeunez à la gare.
- 5. Demandez à ... si le train de 7 h.20 est en retard.
- 6. Dites que votre malle n'est pas verte.
- 7. Demandez à ... combien de valises il a.
- 8. Demandez à ... s'il a une petite valise.
- 9. Demandez à ... si on peut louer des coins fenêtres.
- 10. Demandez à ... s'il y a des wagons pour fumeurs.
- 11. Demandez à ... par quel train il part.
- 12. Dites à ... qu'il part par le train de 21 heures.
- 13. Demandez-moi si je vais louer une couchette.
- 14. Demandez à ... dans quel wagon sont les couchettes.

Review Drills

*Review 1

- 1. Elle ne déjeune pas au café. Nous ne déjeunons pas au café.
- Nous n'allons pas au café.
- Je ne vais pas au café.
- 5. Je ne suis pas au café.
- 6. Vous n'êtes pas au café.
- Vous ne déjeunez pas au café.
- Nos amis ne déjeunent pas au 8. café.
- 9. Nos amis ne sont pas au café.
- 10. Mon ami n'est pas au café.
- 11. Mon ami ne déjeune pas au café.

- *Review 2
- 1. Elle ne monte pas les valises.
- 2. Je ne monte pas les valises.
- Nous ne montons pas les valises. 3.
- 4. Il ne monte pas les valises.
- Vous ne portez pas les valises. 5.
- 6. Elle ne porte pas les valises.
- 7. Nous ne fermons pas les valises.
- Je ne ferme pas les valises. 8.
- 9. Vous n'avez pas les valises.
- 10. Nous n'avons pas les valises.
- 11. Vous ne demandez pas les valises.
- 12. Il ne demande pas les valises.

Review 3

Tutor : J'arrive à 2 heures.

Student: Je n'arrive pas à 2 heures.

- 1. Ils arrivent à 2 heures.
- Ils n'arrivent pas à 2 heures.
- 2. Je ferme la fenêtre.
- Je ne ferme pas la fenêtre.

3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11.	Elles écoutent la leçon. Il loue les places. Je rentre à midi. Je vais au restaurant. Il va à la gare. Je parle français. Nous montons les bagages. Nous avons les bagages. J'apporte la valise. Nous changeons de chambre.	Il ne Je ne Il ne Je ne Nous Nous Je n'	s n'écoutent pas la leçon. è loue pas les places. è rentre pas à midi. è vais pas au restaurant. è va pas à la gare. è parle pas français. ne montons pas les bagages. n'avons pas les bagages. apporte pas la valise. ne changeons pas de chambre
	*Review 4		*Review 5
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15.	Je vais dans la rue. Je vais <u>au restaurant</u> . Il est au restaurant. Il est dans le train. Nous sommes dans le compartiment. Elles sont dans le compartiment. Elles sont <u>au bureau</u> . Il est dans la salle de bains. Je vais dans la salle de bains. Je vais à la gare. Ils sont à la gare. Ils sont à la gare. Ils sont à l'hôtel. Je vais dans la rue.	1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Je suis au restaurant. Je suis à la gare. Je suis au café. Je suis à l'hôtel. Je suis au guichet. Je suis à Lille. Je suis à la fenêtre.
	*Review 6		*Review 7
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Il est dans le train. Il est à la fenêtre. Il est dans la rue. Il est au premier étage. Il est au guichet. Il est dans la salle de bains. Il est dans le compartiment. Il est à Paris. Il est dans le train.	1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11.	Il a la chambre 12. Il va dans la chambre 12. Il va au premier étage. Il loue le premier étage. Il loue la place. Il a la place. Il a la chambre 14. Il déjeune dans la chambre 14. Il déjeune au restaurant. Il est au restaurant. Il est dans la chambre 12. Il a la chambre 12.
	Revi	iew 8	
m. +	Ilei lee billeta		

Tutor : J'ai les billets. Student: Vous avez les billets?

Vous êtes en retard.
 Je suis en retard?
 Je vais à Paris.
 Vous êtes en avance.
 Je suis en retard?
 Je suis en avance?

bagages.

5. 6. 7. 8. 9.	Je rentre la semaine prochaine. Je loue les places. Vous arrivez à 2 heures. Je ne suis pas satisfait. Vous montez les valises. Vous avez les billets. Je parle français.	Vous rentrez la semaine prochaine? Vous louez les places? J'arrive à 2 heures? Vous n'êtes pas satisfait? Je monte les valises? J'ai les billets? Vous parlez français?
	Revie	эw 9
	or : C'est à l'enfant. dent: C'est aux enfants.	Tutor : Voilà la valise. Student: Voilà les valises.
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Voilà l'ami de Janine. C'est à l'ami de Janine. Voilà le billet. C'est à l'enfant. Ecoutez cet enfant. Ne lisez pas cette leçon. Voilà une fiche. Où puis-je prendre cette fiche? Voilà l'heure de départ. J'ai un ami français. Parlez à la soeur de Janine.	Voilà les amis de Janine. C'est aux amis de Janine. Voilà les billets. C'est aux enfants. Ecoutez ces enfants. Ne lisez pas ces leçons. Voilà des fiches. Où puis-je prendre ces fiches? Voilà les heures de départ. J'ai des amis français. Parlez aux soeurs de Janine. End of tape 3.6
	Written	Exercises. (not recorded)
	Exer	cise 1
adje	Replace the definite article (le ctive in the following sentences.	, l', la, les) with the demonstrative
Examj	ple: Ma valise est dans la chambre.	Ma valise est dans cette chambre.
1.	Voulez-vous les livres?	
2.	Ecoutez la phrase.	
3.	Que veut dire le mot?	
4.	Je sais la leçon.	
5.	L'hôtel est à gauche.	
6.	Ma place est dans le coin.	
7.	Les enfants sont en classe.	
8.	Ouvrez la fenêtre, s.v.p.	
9.	Asseyez-vous près de la malle.	
10	Je voudrais faire assurer les	

Exercise 2

	1210101	.00 2				
Tra	Traduisez en français.					
1.	I'm coming back Monday morning by the 9 o'clock train.	<u></u>				
2.	Sit next to Janine.	. <u>.</u>				
3.	He is going to fill out this form right away.					
4.	He is leaving this evening.					
5.	I'm going to take you to the station this evening.					
6.	I'm going to have the luggage					
7.	brought up. We are going to arrive a few					
8.	days later. Ask for the hours of arrival					
9.	at the information desk. I see the children in the					
10.	street. The 5:30 pm one is always on					
	time.					
	Exerci	se 3				
Tra	duisez en anglais.					
1.	Vous dois-je quelque chose?					
2.	Cet employé arrive toujours en avance.					
3.	Cette date vous convient-elle?					
4.	Puis-je vous conduire à la gare?					
5.	Veut-il seulement prendre la					
6.	malle? Ce café est trop fort.					
7.	A quelle gare dois-je aller pour					
8.	prendre le train pour Lille? Me voici! Que voulez-vous?					
9.	Pourquoi changez-vous de classe le mois prochain?					
10.	Il veut prendre un ticket de quai pour l'arrivée des enfants.					

Unit 4

DIALOGUE

Tape 4.1

Faisons des courses

faire (faisons)
course (f)

Let's go shopping

to do, to make (let's do) errand

Do you know what time the stores close?

It is five o'clock. Mr. Dupré and Mr. Petit are getting ready to leave the office. Mr. Dupré has to go downtown.

M. DUPRE

Savez-vous à quelle heure ferment les magasins?

savoir (savez-vous)
fermer
magasin (m)

to know (do you know)

to close store

M. PETIT

Je crois qu'ils ferment à six heures.

croire (je crois)

I think they close at six.

to believe (I believe)

M. DUPRE

Si je prends un taxi, j'arriverai à temps.

> si prendre (je prends) arriver (j'arriverai) à temps

If I take a taxi I'll get there in time.

if
to take (I take)
to arrive (I will arrive)
in time

M. PETIT

Voulez-vous que je vous dépose quelque part?

> déposer quelque part

Do you want me to drop you someplace?

to deposit somewhere

M. DUPRE

Oh! Je ne voudrais pas vous déranger.

déranger

Oh! I wouldn't want to bother you.

to disturb

M. PETIT Pas du tout; Not at all. I have to go downtown anyway. je dois justement aller en ville. precisely justement city ville (f) M. DUPRE Then I accept gladly. Alors, j'accepte volontiers. to accept accepter willingly volontiers (At the department store) (Au grand magasin) store magasin (m) big, large grand M. DUPRE I'd like some white shirts, size forty. Je voudrais (16)des chemises blanches, encolure quarante. shirt chemise (f) white blanche neck size encolure forty quarante THE SALES GIRL LA VENDEUSE Celles-ci sont en solde These are on sale at fifteen francs. à quinze francs. these celles-ci on sale en solde fifteen quinze We sell a lot of them and this is all we Nous en have left. vendons beaucoup et c'est tout ce qui reste. to sell (we sell) vendre (nous vendons) all tout to remain rester M. DUPRE That's exactly what I need. C'est exactement ce qu'il

me faut.

exactly exactement to be necessary (it's necessary) falloir (il faut) Let me have four of them. Donnez-m'en quatre. LA VENDEUSE Would you follow me to the cash register, Veuillez me suivre à la caisse, Sir. Monsieur. to want (would you) vouloir (veuillez) to follow suivre caisse (f) cash register M. DUPRE I'd also like to buy some shoes. Je voudrais aussi acheter des chaussures. also aussi to buy acheter shoes chaussures (f) LA VENDEUSE The shoe department is on the street Le floor. rayon des chaussures est au rez-de-chaussée. rayon (m) department street floor rez-de-chaussée (m) (Au rayon des chaussures) (In the shoe department) M. DUPRE Avez-vous Do you have any heavy-soled shoes? des chaussures à grosses semelles? heavy, thick, fat grosse sole semelle (f) LA VENDEUSE Yes, Sir, if you would come this way. Oui, Monsieur, si vous voulez venir par ici. to come venir this way par ici What's your size? Quelle est votre pointure? shoe size pointure (f)

M. DUPRE

Je chausse du quarante-deux.

chausser

to wear shoes

I wear size forty-two.

MA VENDEUSE

Voici trois modèles en marron.

modèle (m) marron

Voulez-vous les essayer?

essayer

M. DUPRE

Cette paire
me va très bien;
combien coûte-t-elle?

paire (f)
aller (me va)
coûter (coûte-t-elle)

LA VENDEUSE

Elle n'est pas chère, quarante-six francs quatrevingt-quinze.

chère

M. DUPRE

Bien, je la prends.

Here are three styles in brown.

style brown

Do you want to try them on?

to try, to try on

This pair fits me fine; how much is it?

pair
to fit (fits me)
to cost (does it cost)

It is not expensive, forty-six francs ninety-five.

expensive

Fine, I'll take it.

End of tape 4.1

DIALOGUE NOTES

French neck size is measured in centimeters. To estimate from American sizes, multiply by 2.5.

For a rough estimate of French shoe size, add 32 to your own size.

USEFUL WORDS

	OBELOT WOLDS				
1. 2. 3. 4. 5. 6.	Je voudrais du pain. Je voudrais de la viande. Je voudrais du fromage. Je voudrais de l'aspirine. Je voudrais du beurre. Je voudrais du café.	I would like some bread. I would like some meat. I would like some cheese. I would like some aspirin. I would like some butter. I would like some coffee.			
1. 2. 3. 4. 5.	Où trouve-t-on du lait? Où trouve-t-on des oeufs? Où trouve-t-on des gâteaux? Où trouve-t-on de la salade? Où trouve-t-on des fruits?	Where does one find milk? Where does one find eggs? Where does one fine cakes? Where does one find sugar? Where does one find lettuce? Where does one find fruit?			
1. 2. 3. 4. 5.	Les médicaments sont chers. Les vêtements sont chers. Les bijoux son chers. Les manteaux sont chers. Les robes sont chères. Les costumes sont chers.	Medicine is expensive. Clothes are expensive. Jewelry is expensive. Coats are expensive. Dresses are expensive. Suits are expensive.			
1. 2. 3. 4. 5. 6.	Où est le linge? Où est le sucre? Où est la viande? Où est le pain? Où est la salade?	Where is the linen? Where is the sugar? Where is the meat? Where is the bread? Where is the aspirin? Where is the salad?			
1. 2. 3. 4. 5. 7. 8. 9.	Ils sont à la pharmacie. Ils sont à la boucherie. Ils sont à la boulangerie. Ils sont à la crèmerie. Ils sont à la pâtisserie. Ils sont à la bijouterie. Ils sont à la blanchisserie. Ils sont à la teinturerie. Ils sont à la teinturerie.	They are at the pharmacy. They are at the butcher shop. They are at the bakery. They are at the dairy. They are at the pastry shop. They are at the jewelry store. They are at the laundry. They are at the cleaner's. They are at the grocery store.			
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10.	Nous allons chez le pharmacien. Nous allons chez le boucher. Nous allons chez le boulanger. Nous allons chez le pâtissier. Nous allons chez le bijoutier. Nous allons chez le blanchisseur Nous allons chez le teinturier. Nous allons chez le cordonnier. Nous allons chez le cordonnier. Nous allons chez le marchand de légumes.	We are going to the pharmacist's. We are going to the butcher's. We are going to the baker's. We are going to the dairy. (man's) We are going to the pastry (maker's). We are going to the jeweler's. We are going to the laundry. (man's) We are going to the cleaner's. We are going to the grocer's. We are going to the shoemaker's. We are going to the vegetable merchant's.			

1. Je vais nettoyer tout ce qui reste.

Je vais réparer tout ce qui

4. Je vais repasser tout ce qui

reste.

2.

5. Je vais donner tout ce qui reste.

I'm going to clean everything that's left.

I'm going to repair everything that's left.

Je vais laver tout ce qui reste. I'm going to wash everything that's left. I'm going to iron everything that's left.

I'm going to give everything that's left.

Vocabulary Awareness (not recorded)

an errand a store a department store the shirt department the department the shirt the neck size the shoe size the style to try on shoes a pair of shoes a shoe a sole on sale a sale expensive, dear very expensive it is expensive more expensive the street floor the second floor this way over there somewhere the city precisely exactly willingly in time on time late (to be) late (it is) to accept to try on to buy

to go, to fit

une course un magasin un grand magasin le rayon des chemises le rayon la chemise l'encolure la pointure le modèle essayer des chaussures une paire de chaussures une chaussure une semelle en solde des soldes chère très cher c'est cher plus cher le rez-de-chaussée le premier étage par ici là-bas quelque part la ville justement exactement volontiers à temps à l'heure en retard (être) tard (il est) accepter essayer acheter aller

it is necessary to

to repair

to iron a shirt

to clean the suit

to remain

il faut réparer repasser une chemise nettoyer le costume rester

Lexical Drills

Lexical A-1

- Savez-vous à quelle heure ferment les magasins?
- Savez-vous à quelle heure part le train?
- Savez-vous à quelle heure ils arrivent?
- 4. Savez-vous à quelle heure ferment les bureaux?
- 5. Savez-vous à quelle heure je peux commencer?
 6. Savez-vous à quelle heure il doit arriver?
- 7. Savez-vous à quelle heure il va venir?
- 8. Savez-vous à quelle heure je prends le train?
- Savez-vous à quelle heure nous déjeunons? 9•
- Savez-vous à quelle heure ferment les magasins? 10.

Lexical A-2

- Je crois qu'ils ferment à six heures.
- Je crois qu'ils arrivent à huit heures.
- Je crois qu'ils ont des places.
- 4. Je crois qu'elle prend le train.
- Je crois qu'il est en vacances.
- 6. Je crois qu'il prend un taxi.
- 7. Je crois que le taxi est libre.
- 8. Je crois que je vais en ville.
- 9. Je crois que c'est tout ce qui reste.
- 10. Je crois que j'arriverai à temps.
- 11. Je crois qu'elle chausse du 38.
- 12. Je crois qu'on loue au premier étage.
- 13. Je crois qu'ils ferment à 6 heures.

Lexical A-3

- Si je prends un taxi, j'arriverai à temps.
- Si je prends un taxi, j'arriverai à l'heure.
- Si je prends un taxi, j'arriverai à neuf heures. Si je prends un taxi, j'arriverai à midi.
- Si je prends un taxi, j'arriverai en avance.
- 6. Si je prends un taxi, j'arriverai à cinq heures.
 7. Si je prends un taxi, j'arriverai à six heures.
 8. Si je prends un taxi, j'arriverai à temps.

Lexical A-4

- 1. Voulez-vous que je vous dépose quelque part?
- 2. Voulez-vous que je vous dépose au magasin?
- 3. Voulez-vous que je vous dépose chez vous?

- 4. Voulez-vous que je vous dépose à la gare?
- 5. Voulez-vous que je vous dépose à l'hôtel?
- 6. Voulez-vous que je vous dépose au restaurant?
- 7. Voulez-vous que je vous dépose à la pharmacie?
- 8. Voulez-vous que je vous dépose quelque part?

Lexical A-5

- 1. Ch! Je ne voudrais pas vous déranger.
- 2. Oh! Je ne vais pas vous déranger.
- 3. Oh! Il ne voudrait pas vous déranger.
- 4. Oh! Il ne va pas vous déranger.
- 5. Oh! Nous n'allons pas vous déranger.
- 6. Oh! Elle ne voudrait pas vous déranger.
- 7. Oh! Elle ne va pas vous déranger.
- 8. Oh! Je ne voudrais pas vous déranger.

Lexical A-6

- 1. Je dois justement aller en ville.
- 2. Je dois justement acheter quelque chose.
- 3. Je dois justement déjeuner la-bas.
- 4. Je dois justement prendre le train.
- 5. Je dois justement aller au magasin.
- 6. Je dois justement acheter de l'aspirine.
- 7. Je dois justement repasser une chemise.
- 8. Je dois justement réveiller les enfants.
- 9. Je dois justement prendre un ticket de quai.
- 10. Je dois justement aller en ville.

Lexical A-7

- 1. Je dois justement aller en ville.
- 2. Nous allons justement aller en ville.
- 3. Il va justement aller en ville.
- 4. Elle doit justement aller en ville.
- 5. Je voudrais justement aller en ville.
- 6. J'espère justement aller en ville.
- 7. Je vais justement aller en ville.
- 8. Je dois justement aller en ville.

Lexical A-8

- 1. Alors, j'accepte volontiers.
- 2. Alors, je pars volontiers.
- 3. Alors, nous acceptons volontiers.
- 4. Alors, je rentre volontiers.
- 5. Alors, nous écoutons volontiers.
- 6. Alors, ils acceptent volontiers.
- 7. Alors, j'écoute volontiers.
- 8. Alors, j'accepte volontiers.

Lexical A-9

- 1. Celles-ci sont en solde à quinze francs.
- 2. Celles-ci sont en solde à onze francs.
- 3. Celles-ci sont en solde à treize francs.
- 4. Celles-ci sont en solde a trois francs.
- 5. Celles-ci sont en solde à douze francs.
- 6. Celles-ci sont en solde à dix francs.
- 7. Celles-ci sont en solde à deux francs.
- 8. Celles-ci sont en solde à six francs.
- 9. Celles-ci sont en solde a quinze francs.

Lexical A-10

Lexical A-11

- 1. Nous en vendons beaucoup.
- 2. Nous en donnons beaucoup.
- 3. Nous en demandons beaucoup.
- 4. Nous en lavons beaucoup.
- 5. Nous en repassons beaucoup.
- 6. Nous en louons beaucoup.
- 7. Nous en réparons beaucoup.
- 8. Nous en trouvons beaucoup.
- 9. Nous en vendons beaucoup.

- Donnez-m'en quatre.
- 2. Donnez-m'en six.
- 3. Donnez-m'en neuf.
- 4. Donnez-m'en dix.
- Donnez-m'en deux.
- 6. Donnez-m'en une.
 7. Donnez-m'en cinq.
- 8. Donnez-m'en huit.
- 9. Donnez-m'en quatre.

Lexical A-12

- 1. C'est exactement ce qu'il me faut.
- C'est exactement ce qu'il me faut. Trouvez-m'en quatre.
 C'est exactement ce qu'il me faut. Apportez-m'en deux.
- 4. C'est exactement ce qu'il me faut. Achetez-m'en trois.
- 5. C'est exactement ce qu'il me faut.
- 6. C'est exactement ce qu'il me faut. Donnez-m'en plusieur 7. C'est exactement ce qu'il me faut. Achetez-m'en quatre.
- 8. C'est exactement ce qu'il me faut.
- Donnez-m'en quatre.

- Montez-m'en cinq.
- Donnez-m'en plusieurs.
- Donnez-m'en quatre.

Lexical A-13

- 1. Je voudrais aussi acheter des chaussures.
- 2. Je voudrais aussi trouver un taxi.
- 3. Je voudrais aussi trouver mon ami.
- 4. Je voudrais aussi essayer ce costume.
- 5. Je voudrais aussi présenter mon ami.
- 6. Je voudrais aussi remercier mes amis.
- 7. Je voudrais aussi retenir mes places.
- 8. Je voudrais aussi commencer plus tard.
- 9. Je voudrais aussi changer de chambre.
- 10. Je voudrais aussi acheter des chaussures.

Lexical A-14

- 1. Voici trois modèles en marron.
- 2. Voici deux modèles en marron
- 3. Voici plusieurs modeles en marron.
- Voici quelques modèles en marron.

- 5. Voici un modèle en marron.
- Voici des modeles en marron.
- 7. Voici le modèle en marron.
- Voici les modeles en marron.
- Voici trois modèles en marron.

Lexical A-15

- Voulez-vous les essayer?
- Voulez-vous les prendre?
- Voulez-vous les suivre?
- Voulez-vous les apporter?
- Voulez-vous les écouter?
- Voulez-vous les excuser?
- Voulez-vous les réveiller?
- Voulez-vous les présenter?
- 9. Voulez-vous les réparer?
- 10. Voulez-vous les essayer?

*Lexical B-1

- Je crois qu'ils ferment à six heures.
- Je crois qu'il part à six heures.
- Je crois qu'il part à midi.
- Je crois qu'on déjeune à midi.
- Je crois qu'on déjeune à deux heures.
- Je crois qu'ils arrivent à deux heures.
- Je crois qu'ils arrivent à dix heures.
- 8. Je crois que vous partez à dix heures.
- Je crois que vous partez à trois heures.
- Je crois que j'arriverai à trois heures. 10.
- 11. Je crois que j'arriverai à six heures.
- 12. Je crois qu'ils ferment à six heures.

*Lexical B-2

- Je dois justement aller en ville.
- Je dois justement prendre les billets.
- Nous allons justement prendre les billets. 3.
- Nous allons justement déjeuner avec eux. 4.
- J'espère justement déjeuner avec eux. J'espère justement parler à mon ami.
- Il doit justement parler à mon ami.
- Il doit justement retenir les places.
- Je dois justement retenir les places.
- Je dois justement aller en ville.

*Lexical B-3

- 1. C'est exactement ce qu'il me faut.
- Voilà exactement ce qu'il me faut.
- Voilà exactement ce qu'il reste.
- Je vois exactement ce qu'il reste.

End of tape 4.2

- 5. Je vois exactement ce que vous voulez.
- Nous avons exactement ce que vous voulez.Nous avons exactement ce que vous demandez.
- 8. Voilà exactement ce que vous demandez.
- 9. Voila exactement ce qu'il me faut.
- 10. C'est exactement ce qu'il me faut.

*Lexical B-4

- 1. Le rayon des chaussures est au rez-de-chaussée.
- 2. Le bureau de renseignements est au rez-de-chaussée.
- 3. Le bureau de renseignements est en face.
- Le Café de Paris est en face.
- 5. Le Café de Paris est près d'ici.
- 6. L'Hôtel du Midi est près d'ici.
- 7. L'Hôtel du Midi est la-bas.
- 8. <u>Le guichet 12</u> est là-bas.
 9. Le guichet 12 est par ici.
- 10. Le rayon des chaussures est par ici.
- 11. Le rayon des chaussures est au rez-de-chaussée.

*Lexical B-5

*Lexical B-6

1. Donnez-m'en quatre.

4. Trouvez-m'en deux. 5. Trouvez-m'en six.

8. Achetez-m'en trois. 9. Achetez-m'en quatre.

10. Donnez-m'en quatre.

6. Vendez-m'en six. 7. Vendez-m'en trois.

2. Apportez-m'en quatre. 3. Apportez-m'en deux.

- 1. Nous en vendons beaucoup.
- 2. <u>Ils en ont</u> beaucoup.3. <u>Ils en ont plusieurs.</u>
- 4. Nous en donnons plusieurs.
- 5. Nous en donnons cinq.
- 6. <u>Ils en font</u> cinq.
- 7. Ils en font douze.
- 8. Nous en avons douze.
- 9. Nous en avons beaucoup.
- 10. Nous en vendons beaucoup.

*Lexical B-7

- 1. Voulez-vous les essayer?
- 2. Allez-vous les essayer?
- 3. Allez-vous les réveiller?
- 4. Puis-je les réveiller?
 5. Puis-je les nettoyer?
- 6. Allons-nous les nettoyer?
- 7. Allons-nous les accepter? 8. Va-t-on les accepter?
- 9. Va-t-on les essayer?
- 10. Voulez-vous les essayer?

*Lexical B-8

- 1. Je voudrais aussi acheter des chaussures.
- 2. Elle va aussi acheter des chaussures.
- 3. Elle va aussi repasser le linge.
- 4. Je dois aussi repasser le linge.

- 5. Je dois aussi trouver un taxi.
- 6. Il faut aussi trouver un taxi.
- 7. Il faut aussi changer de chambre.
- 8. Nous espérons aussi changer de chambre.
- 9. Nous espérons aussi rentrer la semaine prochaine.
- 10. Je voudrais aussi rentrer la semaine prochaine.
- 11. Je voudrais aussi acheter des chaussures.

Questions on the Dialogue

- 1. Où sont M. Dupré et M. Petit?
- 2. Où M. Dupré doit-il aller?
- 3. A quelle heure les magasins ferment-ils?
- 4. Pourquoi M. Dupré veut-il prendre un taxi?
- 5. Où M. Petit doit-il aller?
- 6. Avec qui M. Dupré va-t-il en ville?
- 7. M. Dupré va-t-il prendre un taxi?
- 8. M. Dupré voudrait-il des chemises vertes?
- 9. Combien de chemises veut-il?
- 10. Sont-elles en solde?
- 11. Combien coûtent-elles?
- 12. Est-ce qu'il reste beaucoup de chemises?
- 13. M. Dupré va-t-il acheter des chemises?
- 14. Combien de chemises va-t-il acheter?
- 15. Voudrait-il autre chose?
- 16. Où est le rayon des chaussures?
- 17. Y a-t-il des chaussures à grosses semelles?
- 18. Du combien M. Dupré chausset-il?
- 19. Les modèles sont-ils en blanc?
- 20. Achète-t-il 3 paires de chaussures?
- 21. Combien coûte la paire de chaussures?
- 22. Est-ce que c'est cher?

- M. Dupré et M. Petit sont dans leur bureau.
- Il doit aller en ville. Ils ferment à six heures.

Pour arriver à temps.

Il doit aller en ville.

Il va en ville avec M. Petit.

Non, M. Petit va déposer M. Dupré en ville.

Non, il voudrait des chemises blanches.

Il veut quatre chemises.

Oui, elles sont en solde.

Elles coûtent 15 francs.

Non, il ne reste pas beaucoup de chemises.

Oui, il va acheter des chemises.

Il va acheter 4 chemises.

Oui, il voudrait aussi acheter des chaussures.

Il est au rez-de-chaussée.

Oui, il y a des chaussures à grosses semelles.

Il chausse du 42.

Non, ils sont en marron.

Non, il achète une paire de chaussures.

Elle coûte 46,95 francs.

Non, ce n'est pas cher.

Grammar 1: Noun-Markers Grammar Note

e. Possessive adjectives.

In French, the possessive adjectives (my, his, her, our, etc..) agree in gender and number with the noun which follows.

Example:

his brother her brother son frère his sister her sister sa soeur

The set of possessive adjectives shows the following shapes:

Before a singular noun beginning with

Before a plural noun.

a vowel a consonant

if noun is feminine
if noun is masculine

His Her Its
One's if noun is masculine

Our

	ma		
mon		mes	
1	mon		
			
	sa		
son		ses	
	500		
1	son		
not	re	nos	
vot	re	Vos	
	 _		
leu	ır	leurs	

Your Their

Note that the forms for our, your, their are the same whether the following noun is feminine or masculine.

Noun-Markers Review

We have learned that:

A feminine noun beginning with a consonant can be preceded by: la or une or cette or ma, sa, notre, votre, leur.

Singular

A masculine noun beginning with a consonant can be preceded by le or un or ce or mon, son, notre, votre, leur.

Any noun beginning with a vowel can be preceded by 1' or un/une or cet/cette or mon, son, notre, votre, leur.

Plural

Nouns can be preceded by les or des or ces or mes, ses, nos, vos, leurs.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Voilà ma valise.
- 2. Voilà mes valises.
- 3. Voilà ma soeur.
- 4. Voilà mes soeurs.
- 5. Voilà mon frère.
- 6. Voilà mes frères.
- 7. Voilà mon livre.
- 8. Voilà mes livres.

Learning 3

- Où est votre valise?
 Où est votre frère?
- 3. Où est votre soeur?
- 4. Où est notre valise?
- 5. Où est notre compartiment?

 4. Où est leur compart
 5. Où est leur hôtel?
- 6. Où est notre monnaie?
- 7. Où est notre malle?
- 8. Où est notre taxi?

Learning 5

- 1. Où sont leurs soeurs?
- 2. Où sont <u>leurs frères?</u>
- 3. Où sont leurs parents?
- 4. Où sont leurs bagages?
- 5. Où sont leurs places?
- 6. Où sont leurs billets?
- 7. Où sont leurs livres?
- 8. Où sont leurs couchettes?

Learning 2

- 1. C'est mon ami.
- 2. C'est mon hôtel.
- 3. C'est mon étage.
- 4. C'est mon épicier.
- 5. C'est mon épicerie.
- 6. C'est mon encolure.
- 7. C'est mon ami.

Learning 4

- Où est leur soeur?
 Où est leur frère?
 Où est leur valise?
 Où est leur compartiment?

 - 6. Où est leur ami?
 - 7. Où est leur malle?
 - 8. Où est leur bureau?

Learning 6

- Nos amis sont ici.
 Vos enfants sont ici.
 Vos bagages sont ici.
 Nos billets sont ici.
- Vos enfants sont ici.Nos fiches sont ici.

 - 7. Vos valises sont ici.
- 8. Nos amis sont ici.

Learning 7

- 1. Ils sont avec ma soeur.
- Ils sont avec sa soeur.
- 3. Ils sont avec mon frere.
- 4. Ils sont avec son frère.
- 5. Ils sont avec mes soeurs.
- 6. Ils sont avec ses soeurs.

- 7. Ils sont avec mes frères.
- 8. Ils sont avec ses frères.

Learning 8

Learning 9

- 1. Où sont mes amis?
- 2. Où sont ses amis?
- 3. Où sont leurs amis?
- 4. Où sont nos amis?
- 5. Où sont vos amis?
- 6. Où sont mes amis?

- 1. Voilà mes amis.
- 2. Voilà mon ami.
- 3. Voilà notre ami. 4. Voilà nos amis.
- 5. Voilà son ami.
- 6. Voilà ses amis.
- 7. Voilà leur ami.
- 8. Voilà leurs amis.
- 9. Voilà votre ami.

End of tape 4.3

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Nos valises sont à l'hôtel. Student: Notre valise est à l'hôtel.

- 1. Vos valises sont blanches.
- 2. Mes valises sont à la gare.
- 3. Ses valises sont vertes.
- 4. Leurs valises sont chères.
- 5. Nos enfants sont en vacances.
- 6. Vos amis sont ici.
- 7. Ses amis sont français.
- 8. Leurs amis sont à l'hôtel.

Votre valise est blanche.

- Ma valise est à la gare.
- Sa valise est verte.
- Leur valise est chère.
- Notre enfant est en vacances.
- Votre ami est ici.
- Son ami est français.
- Leur ami est à l'hôtel.

Practice A-2

Tutor : Vous avez votre billet? Student: Oui, j'ai mon billet.

- 1. Vous avez vos livres? 2. Vous avez votre fiche?
- 3. Vous avez votre place?
- 4. Vous avez vos valises?
- 5. Vous avez votre ticket de quai?
- 6. Vous avez votre livre?
- 7. Vous avez vos bagages?

- Oui, j'ai mes livres.
- Oui, j'ai ma fiche.
- Oui, j'ai ma place.
- Oui, j'ai mes valises.
- Oui, j'ai mon ticket de quai.
- Oui, j'ai mon livre.
- Oui, j'ai mes bagages.

Practice A-3

Tutor : C'est la valise de votre soeur?

Student: Oui, c'est sa valise.

- 1. C'est le frère de Janine?
- 2. C'est la place de votre ami?
- 3. C'est le bureau du gérant?
- 4. C'est la soeur de Janine? 5. C'est le manteau de Janine?
- Oui, c'est son frère.
- Oui, c'est sa place.
- Oui, c'est son bureau.
- Oui, c'est sa soeur.
- Oui, c'est son manteau.

- 6. C'est la chambre de votre frère? Oui, c'est sa chambre.
- 7. C'est le livre de votre soeur? Oui, c'est son livre.

Practice A-L

Tutor : Les parents de Janine sont ici.

Student: Ses parents sont ici.

- 1. La mère de Janine est à Paris.
- 2. Le père de Janine est au bureau. Son père est au bureau.
- 3. Les soeurs de Janine sont en vacances.
- 4. La fille de mes amis est en vacances.
- 5. Les fils de mes amis sont en vacances.
- 6. L'ami de mes fils est ici.
- 7. L'ami de mes filles est ici.
- 8. Les amis de ma fille sont ici.
- 9. Les amis de mon fils sont à Paris.
- 10. L'ami de Janine est ici.
- ll. L'ami de mon frère est à Lille.
- 12. La chambre de mon père est au premier étage.
- 13. La chambre de ma sœur est à gauche.
- 14. La chambre de mon ami est à gauche.
- 15. Les amis de M. et Mme Lelong arrivent.
- 16. Les enfants de M. et Mme Lelong arrivent.
- au premier étage.

Sa mère est à Paris.

Ses soeurs sont en vacances.

Leur fille est en vacances.

Leurs fils sont en vacances.

Leur ami est ici.

Leur ami est ici.

Ses amis sont ici.

Ses amis sont à Paris.

Son ami est ici.

Son ami est à Lille.

Sa chambre est au premier étage.

Sa chambre est à gauche.

Sa chambre est à gauche.

Leurs amis arrivent.

Leurs enfants arrivent.

17. Les chambres de mes frères sont Leurs chambres sont au premier étage.

Practice A-5

- J'ai la chambre six; c'est ma chambre.
- Il a la chambre six; c'est sa chambre.
- Nous avons la chambre six; c'est notre chambre.
- Ils ont la chambre six; c'est leur chambre.
- Elle a la chambre six; c'est sa chambre.
- Il a la chambre six; c'est sa chambre.
- 7. Elles ont la chambre six; c'est leur chambre.
- Vous avez la chambre six; c'est votre chambre.

Practice A-6

Tutor : Votre chambre et ma chambre sont petites.

Student: Nos chambres sont petites.

1. Les valises de mon ami sont à Ses valises sont à l'enregistrement. l'enregistrement.

4.16 Gr.1

2. Ma valise et la valise de mon ami sont à l'enregistrement.

 Votre valise et la valise de votre ami sont à l'enregistrement.

- 4. Votre valise et la valise de votre ami sont ici.
- 5. Le taxi de votre ami est ici.
- 6. Les bagages de mes parents arrivent ce soir.
- 7. La chambre de mon frère et ma chambre sont au premier étage.
- 8. La valise de votre ami est dans le compartiment à côté.
- 9. Les bagages de mes parents arrivent ce soir.
- 10. La chambre de mon frère et ma chambre sont au premier étage.

Nos valises sont à l'enregistrement.

Vos valises sont à l'enregistrement.

Vos valises sont ici.

Son taxi est ici.

Leurs bagages arrivent ce soir.

Nos chambres sont au premier étage.

Sa valise est dans le compartiment à côté.

Leurs bagages arrivent ce soir.

Nos chambres sont au premier étage.

Practice A-7

Tutor : J'ai les billets de vos amis.

Student: Vous avez leurs billets?

1. J'ai le billet de votre ami.

2. J'ai votre billet.

3. J'ai mon billet.

4. J'ai la fiche de vos amis.

5. J'ai les fiches de votre ami.

6. J'ai votre billet et le billet

de votre ami.

7. J'ai mon billet et le billet de mon ami.

8. J'ai ma valise.

9. J'ai la valise de votre soeur.

Vous avez son billet?

Vous avez mon billet?

Vous avez votre billet?

Vous avez leur fiche?

Vous avez ses fiches?

Vous avez nos billets?

Vous avez vos billets?

Vous avez votre valise?

Vous avez sa valise?

Practice A-8

- 1. Je n'ai pas mes bagages.
- 2. Il n'a pas ses bagages.
- 3. Nous n'avons pas nos bagages.
- 4. Vous n'avez pas vos bagages.
- 5. Ils n'ont pas leurs bagages.
- 6. Elle n'a pas ses bagages.
- 7. Je n'ai pas mes bagages.
- 8. Elles n'ont pas leurs bagages.

Practice A-9

Tutor : Votre fille est ici? Student: Oui, ma fille est ici.

- 1. Vous avez vos bagages?
- 2. Ils ont leurs bagages?

Oui, j'ai mes bagages.

Oui, ils ont leurs bagages.

4.17 Gr.1

- Oui, votre valise est au premier étage. 3. Ma valise est au premier étage?
- 4. Vous avez le billet de votre ami?
- Oui, j'ai son billet.
- 5. C'est la chambre de votre ami?
- Oui, c'est sa chambre. Oui, il a mon billet.
- 6. Votre ami a-t-il votre billet? 7. Janine a-t-elle la valise des
- Oui, elle a leur valise.
- enfants?
- 8. A-t-on les billets des enfants? Oui, on a leurs billets.
- 9. Vous avez votre livre?
- Oui, j'ai mon livre.
- Vous avez mes livres? IQ.
- Oui, j'ai vos livres.

*Practice B-1

- 1. Nos valises sont ici.
- 2. Notre valise est là-bas.
- Vos amis sont là-bas.
- 4. Votre ami est en retard.
- 5. Mes frères sont en retard.
- 6. Mon frère est en vacances.
- Leurs enfants sont en vacances.
- 8. Teur enfant est là-bas.
- 9. Vos soeurs sont la-bas.
- 10. Votre soeur est ici.
- 11. Nos valises sont ici.

Grammar 2: Noun Markers

Grammar Note

f. Indefinite articles 'du, de la ... etc ... '

Avez-vous des nouvelles?

On achète de l'aspirine chez le pharmacien.

On trouve du sucre à l'épicerie.

On achète de la viande chez le boucher.

In Unit 3, grammar note 2, we have learned the preposition à followed by a definite article (à la, au, etc ...). We are now going to study the preposition de followed by a definite article.

Here are the shapes:

Singular:

de la before a feminine noun beginning with a consonant.

Je voudrais de la viande.

I would like some meat.

du before a masculine noun beginning with a consonant.

Je voudrais du pain.

I would like some bread.

de l' before any noun beginning with a vowel.

Je voudrais de l'aspirine.

I would like some aspirin.

Plural:

des before masculine and feminine nouns.

Je voudrais des gâteaux.

I would like some cakes.

du, de la, de l', des have different equivalents in English:

1. some, any (indicating quantity)

Voulez-vous du beurre? Avez-vous de la viande? Do you want some butter? Do you have any meat?

(see L.1,2-Gr.2)

The English equivalent for des might sometimes be omitted in English. For practical purposes we have translated it by some or any.

Avez-vous des bagages?

Do you have any luggage? Do you have luggage?

2. from the

M. Lelong rentre de la gare.

Cette rue va de l'hôtel à la gare.

Mr. Lelong is coming back from the station.

This street goes from the hotel to the station.

3. possessive case

C'est le frère du boucher. C'est la fenêtre de l'hôtel. C'est la chambre des enfants. He is the butcher's brother.

It's the hotel window.

It's the children's room.

(see L.5-Gr.2)

		before a consonant	before a vowel
Singular	masculine	du	de l'
D11164141	feminine	de la	
Plural	masculine & feminine	des	

Learning Drills

Learning 1

- 1. Voulez-vous du beurre?
- Voulez-vous du lait?
- 3. Voulez-vous du pain?
- 4. Voulez-vous du café?
- 5. Voulez-vous du sucre?
- 6. Voulez-vous du fromage?
- 7. Voulez-vous du beurre?

Learning 3

- Ils sont près du bureau.
- 2. Ils sont près du restaurant.
- Ils sont près du café.
- Ils sont près du magasin.
- 5. Ils sont près du guichet6. Ils sont près du wagon. Ils sont près du guichet.
- 7. Ils sont près du bureau.

Learning 5

- 1. C'est le frère du boucher.
- 2. C'est le frère du boulanger.
- 3. C'est le frère du pâtissier.
- 4. C'est le frère du bijoutier.
- 5. C'est le frère du pharmacien.
- 6. C'est le frère du gérant.
- 7. C'est le frère du boucher.

Learning 2

- 1. Avez-vous de la viande?
- 2. Avez-vous de la salade?
- 3. Avez-vous de la creme?
- 4. Avez-vous de la monnaie?
- 5. Avez-vous de l'aspirine?
- 6. Avez-vous de la viande?

Learning 4

- 1. C'est à côté de la boulangerie.
- 2. C'est à côté de la pâtisserie.
- 3. C'est à côté de la boucherie.
- 4. C'est à côté de la gare.
- C'est à côté de la valise. 5.
- 6. C'est à côté de la bijouterie.
- 7. C'est à côté de la pharmacie.
- 8. C'est à côté de l'épicerie.
- 9. C'est à côté de l'hôtel.
- 10. C'est à côté de la boulangerie.

Learning 6

- 1. Est-ce que vous avez des bagages?
- 2. Est-ce que vous avez des livres?
- 3. Est-ce que vous avez des places?
- 4. Est-ce que vous avez des couchettes?
- 5. Est-ce que vous avez des billets?
- 6. Est-ce que vous avez des vacances?
- 7. Est-ce que vous avez des bagages?

Learning 7

- Je voudrais du café.
- Je voudrais de la viande.
- 3. Je voudrais des vacances.
- Je voudrais de l'aspirine.
- 5. Je voudrais de la monnaie.
- 6. Je voudrais des oeufs.
- Je voudrais de la creme. 7.
- Je voudrais <u>des gâteaux</u>.
- 9. Je voudrais du pain.
- 10. Je voudrais de l'aspirine.
- 11. Je voudrais du fromage.
- 12. Je voudrais des bijoux.
- 13. Je voudrais de la salade.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Avez-vous de la viande?
- 2. Avez-vous du pain?
- 3. Avez-vous de la salade?
- 4. Avez-vous du café?
- 5. Avez-vous du beurre?
- 6. Avez-vous de la creme?
- 7. Avez-vous du fromage?
- 8. Avez-vous du sucre?

Practice A-2

- 1. Avez-vous des gâteaux?
- 2. Avez-vous du lait?
- 3. Avez-vous de la salade?
- 4. Avez-vous de l'aspirine?
- 5. Avez-vous du fromage?
- 6. Avez-vous des vacances?
- 7. Avez-vous du pain?
- 8. Avez-vous de la viande?
- 9. Avez-vous des nouvelles?
- 10. Avez-vous du sucre?
- Avez-vous de l'aspirine?
 Avez-vous des billets?
- 13. Avez-vous de la creme?

Practice A-3

- 1. C'est près du café.
- 2. C'est près de la boucherie.
- 3. C'est près de la blanchisserie.
- 4. C'est près de l'hôtel.
- 5. C'est près de la gare.
- 6. C'est près de la pharmacie.
- 7. C'est près du guichet.
- 8. C'est près du wagon-lit.
- 9. C'est près de la boulangerie.
- 10. C'est près du restaurant.
- 11. C'est près de l'épicerie.
- 12. C'est près du magasin.
- 13. C'est près de la pâtisserie.

End of tape 4.4

Grammar 3: Numbers to 100

Grammar Note

The cardinal number noun-markers from 20 to 100 are as follows in their isolation forms:

Note the following forms:

- 20 vingt 30 trente
- 40 41 quarante
- 50 cinquante
- 60 soixante 70
- soixante-dix 80 quatre-vingts
- 90 quatre-vingt-dix
- 100 cent

- vingt et un
- trente et un 31 quarante et un
- 51 cinquante et un
- 61 soixante et un
- 71 soixante et onze
- 81 quatre-vingt un
- 91 quatre-vingt onze
- 101 cent un

```
All other forms are composed of the numbers from 1 through 19 postposed:
         vingt-deux
    23
         vingt-trois
    24
         vingt-quatre
    25
         vingt-cinq
    26
         vingt-six
    27
         vingt-sept
    28
         vingt-huit
    29
         vingt-neuf
    32
         trente-deux
    42
         quarante-deux
    52
         cinquante-deux
    62
         soixante-deux
    72
         soixante-douze
                              Learning Drills
           Learning 1
                                                   Learning 2
1. Ça fait 5 francs.
                                            Ça fait 1 franc.
2. Ça fait 40 francs.
                                            Ça fait 21 francs.
                                        3. Ca fait 20 francs.
3. Ça fait 45 francs.
4. Ça fait 100 francs.
                                        4. Ça fait 80 francs.
5. Ca fait 145 francs.
                                        5.
                                           Ça fait 81 francs.
                                        6. Ca fait 100 francs.
                                            Ça fait 180 francs.
                                        7.
                                            Ça fait 181 francs.
           Learning 3
                                                   Learning 4
   Ça fait 1 franc.
                                        1.
                                            Ça coûte 100 francs.
                                        2. Ça coûte 1 franc.
   Ca fait 60 francs.
3. Ca fait 61 francs.
                                        3. Ça coûte 101 francs.
                                       4. Ça coûte 106 francs.
4. Ca fait Il francs.
    Ça fait 60 francs.
                                           Ça coûte 105 francs.
                                        5.
6.
                                        6.
                                           Ça coûte 20 francs.
   Ça fait 71 francs.
   Ca fait 10 francs.
7.
                                        7. Ça coûte 1 franc.
8. Ca fait 80 francs.
                                        8.
                                           Ça coûte 21 francs.
   Ca fait 91 francs.
                                        9.
                                           Ça coûte 100 francs.
                                       10.
                                            Ça coûte 121 francs.
           Learning 5
                                                   Learning 6
   Il a 80 ans.
1.
                                        l.
                                            Il a 10 ans.
   Il a 10 ans.
                                           Il a 101 ans.
2.
    Il a 6 ans.
                                           Il a 60 ans.
                                        3.
3.
    Il a 70 \text{ ans.}
4.
                                            Il a 61 ans.
                                        4.
5.
6.
                                            Il a 50 ans.
                                        5.
    Il a 90 ans.
    Il a <u>3 ans</u>.
Il a <u>2 ans</u>.
                                        6.
                                            Il a 51 ans.
                                        7.
                                            Il a 30 ans.
                                        8.
                                            Il a <u>31 ans</u>.
```

9.

Il a 20 ans.

- 10. Il a 21 ans.
- 11. Il a $\overline{20}$ ans.
- 12. Il a 40 ans.
- 13. Il a 41 ans.

Learning 7

- 1. Donnez-m'en 7.
- 2. Donnez-m'en 9.
- 3. Donnez-m'en 8.
- 4. Donnez-m'en $\overline{17}$.
- 5. Donnez-m'en $\overline{18}$.
- 6. Donnez-m'en $\overline{30}$.
- 7. Donnez-m'en $\overline{40}$.
- 8. Donnez-m'en 50.
- 9. Donnez-m'en <u>60</u>.

Learning 9

- 1. Nous en avons 5.
- 2. Nous en avons 4.
- 3. Nous en avons $\overline{9}$.
- 4. Nous en avons 11.
- 5. Nous en avons 12.
- 6. Nous en avons $\overline{13}$.
- 7. Nous en avons $\overline{16}$.
- 8. Nous en avons $\overline{2}$.
- 9. Nous en avons $\overline{100}$.
- 10. Nous en avons $\overline{5}$.

Learning 8

- 1. Donnez-m'en 6.
- 2. Donnez-m'en 10.
- 3. Donnez-m'en $\overline{70}$.
- 4. Donnez-m'en $\overline{90}$.
- 5. Donnez-m'en $\frac{36}{36}$.
- 6. Donnez-m'en 56.
- 7. Donnez-m'en 86.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Combien font 11 et 1? Student: 11 et 1 font 12.

- 1. Combien font 10 et 2?
- 2. Combien font 6 et 4?
- 3. Combien font 5 et 6?
- 4. Combien font 12 et 1?
- 5. Combien font 15 et 5?
- 6. Combien font 2 et 1?
- 7. Combien font 10 et 2?
- 8. Combien font 3 et 3?
- 9. Combien font 1 et 11?
- 10. Combien font 3 et 12?
- 11. Combien font 11 et 2?
- 12. Combien font 13 et 3?
- 13. Combien font 6 et 6?
- 14. Combien font 5 et 5?

- 10 et 2 font 12.
- 6 et 4 font 10.
- 5 et 6 font 11.
- 12 et 1 font 13.
- 15 et 5 font 20.
- 2 et 1 font 3.
- 10 et 2 font 12.
- 3 et 3 font 6.
- 1 et 11 font 12.
- 3 et 12 font 15.
- 11 et 2 font 13.
- 13 et 3 font 16.
- 6 et 6 font 12.
- 5 et 5 font 10.

Practice A-2

Lisez: 1. 10 - 10 - 12

Practice A-4

1. 21 - 101 - 81

Lisez:

Practice A-3

Lisez:

Practice A-5

Tutor : 8 - 10

Student: 9

Practice A-6 (not recorded)

Ecrivez:

12- 2- 10- 10- 12- 6- 16- 6- 661- 61- 71- 111- 66- 106- 116- 106- 66101- 105- 111- 71- 111- 101- 61- 101- 71- 6611- 105- 111- 71- 111- 101- 61- 101- 71- 111199- 169- 109- 171- 111- 166- 160103- 113- 140- 161- 183- 181- 182- 181- 192133- 153- 147- 112- 119- 116- 121- 134-

149- 150- 105- 148- 184- 114- 174-113- 115- 165- 193- 198- 177- 166-

Practice A-7

Tutor : 11 Tutor : 5 Tutor : 92 Student: 21 Student: 15 Student: 102

61- 80- 101- 1- 56- 106-3- 19- 11- 32- 67- 88- 121-71- 91- 189- 154- 6- 12- 54-

Practice A-8

Tutor: J'ai 100 francs. Student: J'ai 105 francs.

1. Elle a 29 ans.

2. Il me faut 1 heure.

3. J'ai 105 francs.

4. J'ai 24 ans.

5. Il me reste 100 francs.

6. J'ai 95 francs.

7. Il me faut 145 heures.

Elle a 34 ans.

J'ai 110 francs.

J'ai 29 ans.

Il me reste 105 francs.

J'ai 100 francs.

Il me faut 150 heures.

8. Il a 76 ans.

9. J'ai 175 francs.

10. J'ai 111 francs.

11. Il me faut 14 heures.

Il a 81 ans.

J'ai 180 francs.

J'ai 116 francs.

Il me faut 19 heures.

Practice A-9

Tutor : Le train part à 4 heures du soir.

Student: Le train part à 16 heures.

1. Le train de Paris arrive à 5 Le train de Paris arrive à 17 heures. heures du soir.

2. Mon train part à 8 heures du matin.

Mon train part à 8 heures.

3. Le train part à 8 heures et demie du soir.

Le train part à 20 heures 30.

4. Le train arrive à 2 heures du matin.

Le train arrive à 2 heures.

5. Nous arrivons par le train de 4 heures du soir.

Nous arrivons par le train de 16 heures.

- 6. Le train part à 11 heures du soir.
- Le train part à 23 heures.
- 7. Le train arrive à 4 heures du matin.
- Le train arrive à 4 heures.
- 8. Le train arrive à Paris à 7 heures et demie du matin.
- Le train arrive à Paris à 7 heures 30.
- 9. Le train part à midi cinq.
- Le train part à 12 heures 05. Le train arrive à 11 heures 50.
- 10. Le train arrive à midi moins dix.

End of tape 4.5

Grammar 4: Prepositions: chez/à

Grammar Note

Voulez-vous aller au café?

On achète du fromage chez le crémier.

On trouve des médicaments à la pharmacie.

The form chez, like the forms a and de, is a preposition and occurs before nouns and pronouns. However, chez occurs only before a noun (or pronoun) which refers to a person, a has no such restriction.

chez (a person)

'at, to a person's house, home, office, store, place of business, etc.'

à (a place)

'at, to a place, etc.'

Je vais chez le boulanger. Je vais à la boulangerie.

'I'm going to the baker's.'
'I'm going to the bakery.'

On fait nettoyer les costumes chez le teinturier.

'You have your suits cleaned at the dry cleaner's.'

On fait nettoyer les costumes à la teinturerie.

'You have your suits cleaned at the dry cleaning shop.'

In fact, the two forms:

Je vais chez le boulanger - Je vais à la boulangerie

have exactly the same meaning, but the two prepositions are not interchangeable.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Nous allons chez le boucher.
- 2. Nous allons chez l'épicier.
- 3. Nous allons chez le pharmacien.
- 4. Nous allons chez le boulanger.
- 5. Nous allons chez le marchand de légumes.
- 6. Nous allons chez le cordonnier.
- 7. Nous allons chez le crémier.
- 8. Nous allons chez M. Durand.
- 9. Nous allons chez Mme Lelong.
- 10. Nous allons chez Mlle Courtois.
- 11. Nous allons chez leurs amis.
- 12. Nous allons chez Janine.

Learning 2

Ils sont chez eux.

- 2. Ils sont chez moi.
- 3. Ils sont chez vous.
- 4. Ils sont chez nous.
- 5. Ils sont chez Janine.
- 6. Ils sont chez mon ami.
- 7. Ils sont chez M. Durand.

Learning 3

- 1. Je vais à la boulangerie.
- 2. Je vais <u>à la pharmacie</u>.
- 3. Je vais à l'hôtel.
- 4. Je vais à l'épicerie.
- 5. Je vais à la bijouterie.
- 6. Je vais à la crémerie.
- 7. Je vais à la boucherie.
- 8. Je vais à la pâtisserie.

Learning 4

- 1. Ils sont à la pharmacie.
- 2. Ils sont chez le pharmacien.
- 3. Ils sont à la boucherie.
- 4. Ils sont chez le boucher.
- 5. Ils sont à la pâtisserie.
- 6. Ils sont chez le pâtissier.
- 7. Lis sont à la boulangerie.
- 8. Ils sont chez le boulanger.
- 9. Ils sont à l'épicerie.
- 10. Ils sont chez l'épicier.
- 11. Ils sont à la cremerie.
- 12. Ils sont chez le crémier.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Il va à la pâtisserie. Student: Il va chez le pâtissier.

- 1. Il va à la crémerie.
- 2. Ils sont à la boucherie.
- 3. Elle est à l'épicerie.
- 4. Je vais à la blanchisserie.
- 5. Il est à la bijouterie.
- 6. Nous sommes à la boulangerie.
- 7. Elle va à la teinturerie.
- 8. Il va à la pâtisserie.

- Il va chez le crémier.
- Ils sont chez le boucher.
- Elle est chez l'épicier.
- Je vais chez le blanchisseur.
- Il est chez le bijoutier.
- Nous sommes chez le boulanger.
- Elle va chez le teinturier.
- Il va chez le pâtissier.

Practice A-2

- 1. Il va à la pâtisserie.
- 2. Il va chez le pâtissier.
- 3. Il va à la gare.
- 4. Il va chez le boucher.
- 5. Il va à la boucherie.
- 6. Il va chez le bijoutier.
- 7. Il va chez le blanchisseur.
- 8. Il va à la blanchisserie.
- 9. Il va chez le cordonnier.
- 10. Il va à la boulangerie.

- 11. Il va chez le teinturier.
- 12. Il va à l'épicerie.
- 13. Il va chez l'épicier.

Practice A-3

Tutor: Où va-t-on quand on veut du beurre?

Student: Quand on veut du beurre, on va à la crèmerie.

(ou chez le crémier)

- 1. Où va-t-on quand on veut de la viande?
- 2. Où va-t-on quand on veut du pain?
- 3. Où va-t-on quand on veut des gâteaux?
- 4. Où va-t-on quand on veut de la crème?
- 5. Où va-t-on quand on veut des légumes?
- 6. Où va-t-on quand on veut acheter du sucre?
- 7. Où va-t-on quand on veut acheter de la salade?

Quand on veut de la viande, on va chez le boucher.

Quand on veut du pain, on va à la boulangerie.

Quand on veut des gâteaux, on va à la pâtisserie.

Quand on veut de la crème, on va chez le crémier.

Quand on veut des légumes, on va chez le marchand de légumes.

Quand on veut acheter du sucre, on va à l'épicerie.

Quand on veut acheter de la salade, on va chez le marchand de légumes.

Practice A-L

- 1. On achète du lait à la crémerie. (ou chez le crémier)
- 2. On fait du pain chez le boulanger.
- 3. On répare les chaussures chez le cordonnier.
- 4. On fait des gâteaux à la pâtisserie.
- 5. On achète du sucre à l'épicerie.
- 6. On fait nettoyer les costumes chez le teinturier.
- 7. On fait laver le linge chez le blanchisseur.
- 8. On achète des chemises et des chaussures au grand magasin.
- 9. On achète les légumes chez le marchand de légumes.
- 10. On achète de la crème à la crémerie.
- 11. On achète de la viande chez le boucher.
- 12. On trouve des légumes chez le marchand de légumes.

Grammar 5: Verb aller

Grammar Note

Comment allez-vous? Où allons-nous déjeuner? Voulez-vous aller au café de Paris? Comment va votre frère? Je vais les remplir tout de suite. Cette paire me va très bien.

The third of the highly frequent verbs in French is <u>aller</u>, 'to go'. Here are its forms:

Verb SP 'I go' je vais il va 'he goes' ils vont 'they go' 'we are going' nous allons vous allez 'you are going' SP Verb est-ce que je vais..? 'am I going?' 'am I going?' vais-je..? va-t-il..? 'is he going?' vont-ils..? 'are they going?' allons-nous..? 'are we going?' 'are you going?' allez-vous..? SP ne Verb pas 'I am not going' je ne vais pas 'he is not going' il ne va pas 'they are not going' ils ne vont pas nous n'allons pas 'we are not going' vous n'allez pas 'you are not going' Verb SP pas est-ce que je ne vais pas..? 'am I not going?' 'am I not going?' ne vais-je pas..? ne va-t-il pas..? 'isn't he going?' ne vont-ils pas..? 'aren't they going?' n'allons-nous pas..? 'aren't we going?' 'aren't you going?' n'allez-vous pas..?

Aller has several equivalents in English:

1. to go

Voulez-vous aller au Do you want to go to the Café de Paris? Café de Paris?

2. to be going to (concept of future)

Je vais les remplir I'm going to fill them out right away. tout de suite.

3. to be (talking about health)

Comment allez-vous? How are you? Il va bien. He is fine.

4. to fit

Cette paire me va très bien. This pair fits me very well.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Nous allons en ville.
- Je vais en ville.
- 3. Il va en ville.
- 4. Elles vont en ville.
- Vous allez en ville.
- 6. Ils vont en ville.
- 7. On va en ville.
- Nous allons en ville.

Learning 3

- Vous n'allez pas au magasin?
- 2. Vous n'allez pas à la gare?
- 3. Vous n'allez pas au bureau?
- 4. Vous n'allez pas en ville?
- 5. Vous n'allez pas chez le cordonnier?
- 6. Vous n'allez pas à l'épicerie?
- 7. Vous n'allez pas au restaurant?
- 8. Vous n'allez pas au magasin?

Learning 5

- 1. Allez-vous déjeuner?
- 2. <u>Vont-ils</u> déjeuner?
- Va-t-il déjeuner? 3.
- 4. Vont-elles déjeuner?
- 5. Va-t-elle déjeuner?
- 6. Allons-nous déjeuner?
- 7. Va-t-on déjeuner?
- 8. Allez-vous déjeuner?

Learning 2

- Je ne vais pas au bureau.
- 2. Il ne va pas au bureau.
- 3. On ne va pas au bureau.
- 4. Je ne vais pas au bureau.
- 5. Ils ne vont pas au bureau.
- 6. Elle ne va pas au bureau.
 7. Elles ne vont pas au bureau.
- 8. Je ne vais pas au bureau.

Learning 4

- 1. Nous n'allons pas à Paris?
- 2. Ils ne vont pas à Paris?
- 3. Elle ne va pas à Paris?
- 4. Vous n'allez pas à Paris?
- 5. Je ne vais pas à Paris?
- Il ne va pas à Paris? 6.
- 7. On ne va pas à Paris?
- 8. Elles ne vont pas à Paris?
- 9. Nous n'allons pas à Paris?

Learning 6

- 1. Les enfants vont-ils en vacances?
- 2. Votre amie va-t-elle en vacances?
- 3. Votre ami va-t-il en vacances?
- 4. Vos amis vont-ils en vacances?
- 5. Vos amies vont-elles en vacances?
- 6. Votre soeur va-t-elle en vacances?
- 7. Votre frère va-t-il en vacances?
- 8. Janine va-t-elle en vacances?
- Les enfants vont-ils en vacances?

End of tape 4.6

Practice Drills

Practice A-1

- Je suis en retard; je vais prendre un taxi.
- Il est en retard; il va prendre un taxi.
- Nous sommes en retard; nous allons prendre un taxi. 3.
- Ils sont en retard; ils vont prendre un taxi.
- Elle est en retard; elle va prendre un taxi.
- Nous sommes en retard; nous allons prendre un taxi.
- Elles sont en retard; elles vont prendre un taxi.
- Vous êtes en retard; vous allez prendre un taxi.
- On est en retard; on va prendre un taxi.

Practice A-2

- 1. Nous n'allons pas déjeuner parce que nous sommes pressés.
- 2. Vous n'allez pas déjeuner parce que vous êtes pressés.
- 3. Ils ne vont pas déjeuner parce qu'ils sont pressés.
- 4. Elle ne va pas déjeuner parce qu'elle est pressée.
- 5. On ne va pas déjeuner parce qu'on est pressé.
- 6. Il ne va pas déjeuner parce qu'il est pressé.
- 7. Je ne vais pas déjeuner parce que je suis pressé.
- 8. Elles ne vont pas déjeuner parce qu'elles sont pressées.

Practice A-3

Tutor : Vos amis vont-ils en vacances? Student: Oui, ils vont en vacances.

l.	Allez-vous en vacances?	Oui, je vais en vacances.
2.	Votre ami va-t-il en vacances?	Oui, il va en vacances.
3.	Vos amies vont-elles en	Oui, elles vont en vacances.
	vacances?	
4.	Votre amie va-t-elle au	Oui, elle va au magasin.
	magasin?	-
ב	Alleg-would of la game?	Oui io waia à la gama

5. Allez-vous à la gare?6. Vos frères vont-ils au bureau?Oui, je vais à la gare.Oui, ils vont au bureau.

7. Le gérant va-t-il au bureau?

Oui, il va au bureau.

Practice A-4

Tutor : Je vais déjeuner.

Student: Où allez-vous déjeuner?

1.	Il va déjeuner.	Ju va-t-il déjeuner?
2.	On va déjeuner.	Où va-t-on déjeuner?
3.	Ils vont déjeuner.	Où vont-ils déjeuner?
4.	Elle va déjeuner.	Où va-t-elle déjeuner?
	Je vais déjeuner.	Où allez-vous déjeuner?
	Elles vont déjeuner.	Où vont-elles déjeuner?
7.	Je vais déjeuner.	Où allez-vous déjeuner?

Practice A-5

Tutor : Janine est en retard. Student: Va-t-elle prendre un taxi?

1.	Je suis en retard.	Allez-vous prendre un taxi?
2.	Les enfants sont en retard.	Vont-ils prendre un taxi?
3.	Ma soeur est en retard.	Va-t-elle prendre un taxi?
4.	Mon frère est en retard.	Va-t-il prendre un taxi?
5.	Je suis en retard.	Allez-vous prendre un taxi?
6.	Mes parents sont en retard.	Vont-ils prendre un taxi?
7.	Mlle Courtois est en retard.	Va-t-elle prendre un taxi?

Practice A-6

Tutor: Vous avez une boucherie? Student: Oui, j'ai une boucherie.

1. Vous allez à la boucherie?

2. Vous avez la chambre?

3. Vous allez dans la chambre?

4. Vous avez une fenêtre?

5. Vous allez à la fenêtre?

6. Vous allez au rez-de-chaussée?

?. Vous avez des vacances?

8. Vous allez en vacances?

Oui, je vais à la boucherie.

Oui, j'ai la chambre.

Oui, je vais dans la chambre.

Oui, j'ai une fenêtre.

Oui, je vais à la fenêtre.

Oui, je vais au rez-de-chaussée.

Oui, j'ai des vacances.

Oui, je vais en vacances.

SITUATION I

B. A quelle heure allez-vous en ville?

C. J'y vais tout de suite.

B. Est-ce que je peux y aller avec vous?

C. Mais oui. Où puis-je vous déposer?

B. Au restaurant si cela ne vous dérange pas.

C. Pas du tout. Je vais au magasin à côté.

B. Je crois que je suis en retard.

C. Oh! Nous arrivons dans trois minutes.

M. Cousin va en ville tout de suite. Il va déposer M. Bonnet au restaurant. Il va au magasin à côté. Ils vont arriver dans trois minutes.

SITUATION II

B. Je voudrais un costume marron.

V. Veuillez me suivre, Monsieur.

B. Ces costumes sont très chers.

V. Nous en avons aussi en solde.

B. Voulez-vous me les montrer?

V. Les voici, Monsieur.

B. Est-ce que je peux essayer celui-ci?

V. Mais oui, je vous l'apporte à côté. M. Bertin est au magasin. Il voudrait un costume. Les premiers costumes sont très chers. Le vendeur montre des costumes en solde à M. Bertin. Celui-ci va essayer un costume.

'the latter'

Question Drill

- 1. Où achète-t-on les costumes?
- 2. Chaussez-vous du 42?
- 3. Où faites-vous réparer les chaussures?
- 4. Savez-vous à quelle heure ferment les grands magasins?
- 5. Où allez-vous la semaine prochaine?
- 6. Où achetez-vous ...

- 7. Quand allez-vous en ville?
- 8. Etes-vous seul à Washington?
- 9. Le cordonnier lave-t-il le linge?
- 10. Où déjeunez-vous à midi?
- 11. Déjeunez-vous à une heure ou à midi?
- 12. Les chemises sont-elles toujours en solde?
- 13. Savez-vous s'il y a un bon restaurant près d'ici?
- 14. A quelle heure commencent les classes?
- 15. A quel étage est votre classe?
- 16. Où faites-vous nettoyer vos costumes?
- 17. Déjeunez-vous toujours seul?
- 18. Avec qui allez-vous déjeuner aujourd'hui?
- 19. Allez-vous prendre un taxi pour rentrer ce soir?
- 20. A quelle heure rentrez-vous?
- 21. Quand faites-vous vos courses?

Response Drill

- 1. Demandez à si les magasins ferment à 6 heures.
- 2. Dites que vous êtes en retard.
- 3. Dites que vous n'êtes pas toujours en retard.
- 4. Demandez à s'il va en ville cet après-midi.
- 5. Demandez à pourquoi il est en retard.
- 6. Dites-moi que je ne suis pas en retard.
- 7. Dites-moi que vous êtes heureux de faire ma connaissance.
- 8. Demandez à quelle est son encolure.
- 9. Demandez à s'il a un costume marron.
- 10. Demandez-moi où vous pouvez faire réparer vos chaussures.
- 11. Dites à qu'il peut faire réparer ses chaussures près d'ici.
- 12. Demandez-moi si je vais en ville ce soir.
- 13. Dites à que vous n'allez pas déjeuner à une heure.
- 14. Demandez-moi à quelle heure arrive votre train.
- 15. Demandez à si ses bagages sont à la gare.
- 16. Dites-moi que vous ne savez pas où est votre ami.
- 17. Demandez à où vous pouvez trouver un bon restaurant.
- 18. Dites-moi qu'il y a un bon hôtel par ici.
- 19. Demandez à si les pharmacies sont fermées aujourd'hui.
- 20. Demandez-moi pourquoi le train ne part pas à l'heure.
- 21. Demandez-moi si j'ai des nouvelles de vos amis.
- 22. Dites que vous n'êtes pas très pressé.

Review Drills

Review 1

- Je suis pressé parce que je vais déjeuner.
- 2. <u>Ils sont pressés</u> parce qu'ils vont déjeuner.
- 3. Nous sommes pressés parce que nous allons déjeuner.
- 4. Elle est pressée parce qu'elle va déjeuner.
- 5. On est pressé parce qu'on va déjeuner.
- 6. Elles sont pressées parce qu'elles vont déjeuner.
- 7. Il est pressé parce qu'il va déjeuner.
- 8. Je suis pressé parce que je vais déjeuner.

Review 2

- Nous allons voir si nous avons nos valises.
- Il va voir s'il a ses valises. 2.
- Elle va voir si elle a ses valises. 3.
- 4. Nous allons voir si nous avons nos valises.
- Je vais voir si j'ai mes valises.
- Ils vont voir s'ils ont leurs valises. 6.
- 7. Il va voir s'il a ses valises.
- Elles vont voir si elles ont leurs valises. 8.
- 9. Vous allez voir si vous avez vos valises.
- Je vais voir si j'ai mes valises. 10.
- Nous allons voir si nous avons nos valises. 11.

Review 3

- Il va faire assurer ses bagages.
- Nous allons faire assurer nos bagages.
- Elle va faire assurer ses bagages. 3.
- Ils vont faire assurer leurs bagages. 4.
- 5. Vous allez faire assurer vos bagages.
- Je vais faire assurer mes bagages.
- 7. Nous allons faire assurer nos bagages.
- 8. Elles vont faire assurer leurs bagages.
- Il va faire assurer ses bagages.

Review L

Tutor : Vous êtes seul?

Student: Oui, pour quelques jours; ma soeur arrive la semaine prochaine.

Oui, pour quelques jours; sa soeur arrive 1. Il est seul?

la semaine prochaine.

2. Ils sont seuls? Oui, pour quelques jours; leur soeur

arrive la semaine prochaine.

3. Vous êtes seul? Oui, pour quelques jours; ma soeur arrive

la semaine prochaine.

h. Elle est seule? Oui, pour quelques jours; sa soeur arrive

la semaine prochaine.

5. Vous êtes seul? Oui, pour quelques jours; ma soeur arrive

la semaine prochaine.

Oui, pour quelques jours; leur soeur 6. Elles sont seules?

arrive la semaine prochaine.

7. Il est seul? Oui, pour quelques jours; sa soeur arrive

la semaine prochaine.

Review 5

Tutor : A quelle heure vont-ils à la gare?

Student: Je crois qu'ils vont à la gare à une heure.

1. A quelle heure déjeunez-vous?

Je crois que je déjeune à une heure.

2. A quelle heure votre amie

Je crois qu'elle arrive à Paris à une

arrive-t-elle à Paris?

heure.

3.	A quelle heure allez-vous au magasin?	Je crois que je vais au magasin à une heure.
4.	A quelle heure vos amis vont-	Je crois qu'ils vont au magasin à une
5.	<pre>ils au magasin? A quelle heure allez-vous au bureau?</pre>	heure. Je crois que je vais au bureau à une heure.
6.	A quelle heure vos amies arri- vent-elles à la gare?	
7.	A quelle heure le gérant déjeune-t-il?	Je crois qu'il déjeune à une heure.
8.	A quelle heure les enfants déjeunent-ils?	Je crois qu'ils déjeunent à une heure.
9.	A quelle heure les magasins ferment-ils?	Je crois qu'ils ferment à une heure.
LO.	A quelle heure allez-vous en ville?	Je crois que je vais en ville à une heure.
		End of tape 4.7
	Written	Exercises (not recorded)
	Exerc	cise 1
	Fill the blanks with the right	prepositions.
1.	Elle val'épicie	er.
2.	Elle va vous.	
3.	Elle va Paris.	
4.	Elle va la gare.	
5.	Elle va la crème	erie.
6.	Elle va le pharm	nacien.
7.	Elle va Jean.	
8.	Elle va la pharm	nacie.
9.	Elle va le bouch	ner.
LO.	Elle va moi.	
	Exerc	cise 2
	Translate the following sentence	es.
1.	Do you have any news?	
2.	I would like the cakes.	
3.	He is near the window.	
4.	You find vegetables at the	
5.	grocery store. He is going to buy butter.	

6. Aspirin is not expensive.

7.	The hotel is in front of the	
8.	station. He wants some aspirin.	
	Exercis	se 3
	Answer the following questions as	ffirmatively.
1.	Votre frère est-il en retard?	
2.	Allez-vous dans la chambre?	
3.	Etes-vous pressé?	
4.	Va-t-il au restaurant avec	
5.	Janine? Votre soeur est-elle chez vous?	
6.	Va-t-il bien?	
7.	Avez-vous un magasin?	
8.	Est-il au rez-de-chaussée?	
9.	Va-t-il déjeuner avec eux?	
10.	A-t-il la chambre 12?	
	Exerci	se 4
	Example:	
	Le train de M. Lelong part à 6 heures. Les bagages des enfants sont	Son train part à 6 heures. Leurs bagages sont faits.
	faits.	Louis suguges bons faros.
1.	Les enfants de ma soeur sont en vacances.	
2.	La villa des Lelong est près	
3.	d'ici. La famille de cet enfant est à	
4.	Paris. Les parents de Janine sont en	
5.	retard. Ce n'est pas le frère du	
6.	gérant. Voilà les valises des enfants.	
7.	Les billets de vos amis sont au	
8.	guichet 10. Le bureau du gérant est au	
0	rez-de-chaussée.	
9.	La malle de M. Lelong est à l'enregistrement.	
10.	La chambre des enfants est au premier étage.	

DIALOGUE

Tape 5.1

Unit 5

```
Le climat
                                       The climate
              Conversation between Mr. Dubois and Mr. Moreau.
     M. DUBOIS
                                       What did you do over the week-end?
Qu'avez-vous fait
pendant le week-end?
                                            to do (did you do)
     faire (avez-vous fait)
     pendant
                                            during
     M. MOREAU
Je suis allé
                                       I went to Versailles.
à Versailles.
                                            to go (I went)
     aller (je suis allé)
     M. DUBOIS
                                       By car?
En auto?
     auto (f)
                                             car
     M. MOREAU
                                       Yes, by the new road.
Oui,
par la nouvelle route.
     nouvelle
                                             new
                                             road
     route (f)
     M. DUBOIS
                                       How is it?
Comment est-elle?
                                             how
     comment
     M. MOREAU
                                        It's better than the other.
Elle est
meilleure que l'autre.
                                             better
     meilleure
     meilleur que
                                             better than
                                             other
     autre
                                        In spite of the rain, it wasn't slippery
Malgré la pluie,
elle n'était
                                        at all.
pas glissante du tout.
                                             in spite of
     malgré
                                             rain
     pluie (f)
     être (était)
                                             to be (was)
     glissante
                                             slippery
                                             at all
     du tout
```

M. DUBOIS Elle doit être aussi It must also be prettier than the old plus jolie que l'ancienne. more than plus que old, former ancienne M. MOREAU Much prettier, since it goes through Bien plus, the forest. parce qu'elle traverse la forêt. traverser to go through forest forêt (f) (On parle des vacances) (They talk about vacations) talk about parler de M. DUBOIS Allez-vous à Are you going to the country or to the seashore this summer? la campagne ou au bord de la mer cet été? campagne (f) country or bord (m) edge mer (f) sea été (m) summer M. MOREAU Je ne sais pas encore, I don't know yet, but I'd like some sun. mais je voudrais du soleil. yet encore soleil (m) sun M. DUBOIS Allez dans le Midi. Go to the south of France. South of France Midi (m) It's warm and dry there. Il y fait chaud et sec. hot chaud dry sec there У

M. MOREAU Yes, but my wife doesn't like the heat. Oui. mais ma femme n'aime pas la chaleur. aimer to like, to love chaleur (f) heat M. DUBOIS Then choose the Atlantic coast. Alors, choisissez l'Atlantique. to choose (choose) choisir (choisissez) Il y fait It's clear and cool there. beau et frais. beautiful beau fresh frais (On critique la Normandie) (They criticize Normandy) to criticize critiquer M. MOREAU Et Henri, And where is Henry going this year? où va-t-il cette année? année (f) year M. DUBOIS He has a villa in Normandy for the Il a une villa season. en Normandie pour la saison. villa villa (f) season saison (f) M. MOREAU Il fait It's always bad weather in that region. toujours mauvais temps dans cette région. mauvais bad weather temps (le) région (f) region It rains a lot there and Il y pleut très souvent there's too much wind.

et il y a trop de vent.

to rain (it rains) pleuvoir (il pleut) often souvent too much trop wind vent (m) M. DUBOIS No, not always. You're exagerating. Non, pas toujours. Vous exagérez. to exagerate exagérer M. MOREAU Maybe. In any case the autumns there Peut-être. are very damp. En tout cas les automnes y sont très humides. case cas (m) autumn automne (m) damp humide M. DUBOIS And here, how is the weather in winter? Et ici, quel temps fait-il en hiver? winter hiver (m) M. MOREAU It freezes and it snows generally for Il gele two months. et il neige en général pendant deux mois. to freeze geler to snow neiger But this year it hasn't been as cold Mais cette année as last year. il a fait moins froid que l'année dernière. less than moins que cold froid dernière last End of tape 5.1

DIALOGUE NOTE

Southeastern France is often referred to in French as le Midi.

USEFUL WORDS

	0.000	
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	Nous habitons au bord de la mer. Nous habitons à la campagne. Nous habitons en face. Nous habitons à côté. Nous habitons près d'ici. Nous habitons dans le Midi. dans cette rue.	We live at the seashore. We live in the country. We live across the street. We live next door. We live over there. We live near here. We live in the south of France. We live on this street.
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	Sortez-vous dimanche? Sortez-vous jeudi? Sortez-vous mardi? Sortez-vous samedi? Sortez-vous mercredi? Sortez-vous vendredi? Sortez-vous demain?	Are you going out Sunday? Are you going out Thursday? Are you going out Tuesday? Are you going out Saturday? Are you going out Wednesday? Are you going out Friday? Are you going out Monday? Are you going out tomorrow?
1. 2. 3. 4.	Est-ce que c'est en été? Est-ce que c'est en automne? Est-ce que c'est en hiver? Est-ce que c'est au printemps?	Is it in summer? Is it in the fall? Is it in winter? Is it in spring?
1. 2. 3. 4. 5. 6.	Travaillez-vous le mardi? Travaillez-vous le samedi? Travaillez-vous le vendredi? Travaillez-vous le soir? Travaillez-vous le matin? Travaillez-vous le matin? Travaillez-vous l'après-midi?	Do you work Tuesdays? Do you work Saturdays? Do you work Fridays? Do you work evenings? Do you work mornings? Do you work afternoons?
1. 2.	Je compte rester à Paris jusqu'en janvier. Je compte rester à Paris	I intend to stay in Paris until January. I intend to stay in Paris until
3.	<u>jusqu'en février</u> . Je compte rester à Paris jusqu'en mars.	February. I intend to stay in Paris until March.
4.	Je compte rester à Paris jusqu'en avril.	I intend to stay in Paris until April.
5.	Je compte rester à Paris jusqu'en mai.	I intend to stay in Paris until
6.	Je compte rester à Paris jusqu'en juin.	I intend to stay in Paris until June.
7. 8.	Je compte rester à Paris jusqu'en juillet. Je compte rester à Paris	I intend to stay in Paris until July.
9.	jusqu'en août. Je compte rester à Paris	I intend to stay in Paris until August. I intend to stay in Paris until
10.	jusqu'en septembre. Je compte rester à Paris	September. I intend to stay in Paris until
11.	jusqu'en octobre. Je compte rester à Paris jusqu'en novembre.	October. I intend to stay in Paris until November.

12. Je compte rester à Paris jusqu'en décembre.

I intend to stay in Paris until December.

Vocabulary Awareness (not recorded)

over the week-end pendant le week-end last week la semaine dernière the month of July le mois de juillet next year l'année prochaine next week-end le week-end prochain last week-end le week-end dernier next summer l'été prochain last winter l'hiver dernier prettier plus joli later plus tard too late trop tard louder plus fort more often plus souvent speak more softly parlez moins fort cette région est beaucoup moins jolie this region is much less pretty \ cette région est bien moins jolie peut-être maybe en tout cas in any case toujours always in general en général in spite of malgré during pendant allez en ville go to town choose a shirt choisissez une chemise ask the manager demandez au gérant speak to Janine parlez à Janine listen to the question écoutez la question repeat this word répétez ce mot open the door ouvrez la porte translate this sentence traduisez cette phrase say "please" dites "s'il vous plaît" she likes the heat elle aime la chaleur I like their villa j'aime leur villa Do you like the rainy season? Aimez-vous la saison des pluies?

Lexical Drills

- 1. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
- 2. Qu'avez-vous fait en avril?
- 3. Qu'avez-vous fait dimanche?
- 4. Qu'avez-vous fait pendant la semaine?
- 5. Qu'avez-vous fait vendredi?
- 6. Qu'avez-vous fait en juin?

- 7. Qu'avez-vous fait samedi?
- 8. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?

- 1. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
- 2. Qu'avons-nous fait pendant le week-end?
- Qu'a-t-il fait pendant le week-end?
- 4. Qu'ont-elles fait pendant le week-end?
- Qu'a-t-on fait pendant le week-end?Qu'avons-nous fait pendant le week-end?
- 7. Qu'a-t-elle fait pendant le week-end?
- 8. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?

Lexical A-3

- Je suis allé à Versailles.
- 2. Je suis allé à Paris.
- 3. Je suis allé <u>au café</u>.
- 4. Je suis allé au restaurant.
- 5. Je suis allé au magasin.
- 6. Je suis allé dans le Midi.
 7. Je suis allé à Lyon.
- 8. Je suis allé à Lille.
- 9. Je suis allé au bord de la mer.
- 10. Je suis allé à Versailles.

Lexical A-5

- 1. Je suis allé à Versailles.
- 2. Ils sont allés à Versailles.
- 3. Nous sommes allés à Versailles.
- 4. Elle est allée à Versailles.
- 5. On est alle à Versailles.
- 6. Il est alle à Versailles.
- 7. Elles sont allées à Versailles.
- Je suis allé à Versailles.

Lexical A-4

- 1. Comment est-elle?
- 2. Comment est-il?
- 3. Comment sont-ils?
- 4. Comment vont-ils?
- 5. Comment va-t-elle?
- 6. Comment parle-t-il?
 7. Comment rentrons-nous?
- 8. Comment parlez-vous?
- 9. Comment est-elle?

Lexical A-6

- 1. Elle est meilleure que l'autre.
- 2. Elle est plus glissante que l'autre.
- 3. Elle est plus jolie que l'autre.
- 4. Elle est plus grosse que l'autre.
- 5. Elle est plus chère que l'autre.
- 6. Elle est plus pressée que l'autre.
- 7. Elle est plus blanche que l'autre.
- 8. Elle est plus ancienne que l'autre.
- Elle est meilleure que l'autre. 9.

- 1. Elle doit être aussi plus jolie que l'ancienne.
- 2. Elle doit être aussi moins jolie que l'ancienne.
- 3. Elle doit être aussi plus glissante que l'ancienne.
- 4. Elle doit être aussi plus belle que l'ancienne.
- 5. Elle doit être aussi plus grosse que l'ancienne.
- 6. Elle doit être aussi plus mauvaise que l'ancienne.
- 7. Elle doit être aussi moins glissante que l'ancienne.
- 8. Elle doit être aussi moins bien que l'ancienne.
- 9. Elle doit être aussi plus jolie que l'ancienne.

- 1. Elle n'était pas glissante du tout.
- 2. Elle n'était pas jolie du tout.
- 3. Elle n'était pas chère du tout.
- 4. Elle n'était pas mauvaise du tout.
- 5. Elle n'était pas pressée du tout.
- 6. Elle n'était pas grosse du tout.
- 7. Elle n'était pas bien du tout.
- 8. Elle n'était pas glissante du tout.

Lexical A-9

- 1. Elle doit être aussi plus jolie que l'ancienne.
- 2. Elle doit être aussi plus jolie que la blanche.
- 3. Elle doit être aussi plus jolie que la petite.
- 4. Elle doit être aussi plus jolie que la nouvelle.
- 5. Elle doit être aussi plus jolie que la grosse.
- 6. Elle doit être aussi plus jolie que la première.
- 7. Elle doit être aussi plus jolie que la dernière.
- 8. Elle doit être aussi plus jolie que la verte.

Lexical A-10

- 1. Allez-vous à la campagne ou au bord de la mer?
- 2. Allez-vous à la boulangerie ou à l'épicerie?
- 3. Allez-vous à la gare ou au bureau?
- 4. Allez-vous chez l'épicier ou chez le boulanger?
- 5. Allez-vous à l'épicerie ou à la boulangerie?
- 6. Allez-vous chez le pharmacien ou chez le cordonnier?
- 7. Allez-vous en Normandie ou dans le Midi?
- 8. Allez-vous à la campagne ou en ville?
- 9. Allez-vous à l'hôtel ou chez des amis?
- 10. Allez-vous chez vos amis ou à la villa?

Lexical A-11

- Allez-vous à la campagne ou au bord de la mer?
- 2. Est-il à la campagne ou au bord de la mer?
- 3. Va-t-il à la campagne ou au bord de la mer?
- 4. Etes-vous à la campagne ou au bord de la mer?
- 5. Allez-vous à la campagne ou au bord de la mer?
- 6. Sont-ils à la campagne ou au bord de la mer?
- 7. Vont-ils à la campagne ou au bord de la mer?
- 8. Allons-nous à la campagne ou au bord de la mer?
- 9. Est-elle à la campagne ou au bord de la mer?
- 10. Allez-vous à la campagne ou au bord de la mer?

- 1. Allez dans le Midi.
- 2. Allez à Paris.
- 3. Allez à la campagne.
- 4. Allez au guichet 12.

- 5. Allez au bord de la mer.
- 6. Allez à la caisse.
- 7. Allez dans cette région.
- 8. Allez dans la foret.
- 9. Allez en ville.
- 10. Allez a Versailles.
- 11. Allez dans le Midi.

- 1. Il y fait chaud et sec.
- 2. Il y fait beau et frais.
- 3. Il y fait froid et humide.
- 4. Il y fait chaud et humide.
- Il y fait froid et sec.
- 6. Il y fait humide et chaud.
- 7. Il y fait chaud et sec.

Lexical A-14

- l. Et Henri, où va-t-il cette année?
- 2. Et Henri, où va-t-il ce soir?
- 3. Et Henri, où va-t-il la semaine prochaine?
- 4. Et Henri, où va-t-il cet après-midi?
- 5. Et Henri, où va-t-il demain?
- 6. Et Henri, où va-t-il cette semaine?
- 7. Et Henri, où va-t-il le mois prochain?
- 8. Et Henri, où va-t-il aujourd'hui?
- 9. Et Henri, où va-t-il l'année prochaine?
- 10. Et Henri, où va-t-il lundi prochain?
- 11. Et Henri, où va-t-il cette année?

Lexical A-15

- 1. Il a une villa en Normandie pour la saison.
- 2. Il a une villa en Normandie pour l'été.
- 3. Il a une villa en Normandie pour les week-ends.
- 4. Il a une villa en Normandie pour quelques mois.
- 5. Il a une villa en Normandie pour le printemps.
- 6. Il a une villa en Normandie pour trois mois.
- 7. Il a une villa en Normandie pour le mois prochain.
- 8. Il a une villa en Normandie pour la saison.

- 1. Il a une villa en Normandie pour la saison.
- 2. <u>Ils ont</u> une villa en Normandie pour la saison.
- 3. Je voudrais une villa en Normandie pour la saison.
- 4. <u>Ils louent</u> une villa en Normandie pour la saison.
- 5. Nous louons une villa en Normandie pour la saison.
- 6. Il voudrait une villa en Normandie pour la saison.
- 7. Elle veut une villa en Normandie pour la saison.
- 8. Nous avons une villa en Normandie pour la saison.

- 9. Elle a une villa en Normandie pour la saison.
- 10. Il a une villa en Normandie pour la saison.

End of tape 5.2

Lexical A-17

- 1. Il fait toujours mauvais dans cette région.
- 2. Il fait toujours beau dans cette région.
- 3. Il fait toujours sec dans cette région.
- 4. Il fait toujours froid dans cette région.
- 5. Il fait toujours frais dans cette région.
- 6. Il fait toujours chaud dans cette région.
- 7. Il fait toujours humide dans cette région.
- 8. Il fait toujours mauvais dans cette région.

Lexical A-18

- Il fait toujours mauvais dans cette région.
- 2. <u>Il pleut toujours</u> dans cette région.
- 3. <u>Il fait toujours beau</u> dans cette région.
- 4. Il y a toujours du vent dans cette région.
- 5. Il fait toujours froid dans cette région.
- 6. <u>Il neige toujours</u> dans cette région.
- 7. <u>Il fait toujours sec</u> dans cette région.
- 8. <u>Il y a toujours du vent</u> dans cette région.
- 9. Il gele toujours dans cette région.
- 10. Il fait toujours mauvais dans cette région.

Lexical A-19

- 1. Ma femme n'aime pas la chaleur.
- 2. Je n'aime pas la chaleur.
- 3. Les enfants n'aiment pas la chaleur.
- 4. Nous n'aimons pas la chaleur.
- 5. Il n'aime pas la chaleur.
- 6. Mes parents n'aiment pas la chaleur.
- 7. Ma soeur n'aime pas la chaleur.
- 8. On n'aime pas la chaleur.
- 9. Ma femme n'aime pas la chaleur.

- Ma femme n'aime pas la chaleur.
- 2. Ma femme n'aime pas le printemps.
- 3. Ma femme n'aime pas la neige.
- 4. Ma femme n'aime pas l'hiver.
- 5. Ma femme n'aime pas le soleil.
- 6. Ma femme n'aime pas le froid.
- 7. Ma femme n'aime pas le vent.
- 8. Ma femme n'aime pas la région.
- 9. Ma femme n'aime pas la Normandie.
- 10. Ma femme n'aime pas la chaleur.

- 1. Il y pleut très souvent.
- 2. Il y fait froid très souvent.
- 3. Il y neige très souvent.
- 4. Il y fait humide très souvent.
- 5. Il y gele tres souvent.
- 6. Il y fait chaud très souvent.
- 7. Il y fait mauvais très souvent.
- 8. Il y pleut tres souvent.

Lexical A-22

- 1. En tout cas les automnes y sont très humides.
- 2. En tout cas les automnes y sont très secs.
- 3. En tout cas les automnes y sont très froids.
- 4. En tout cas les automnes y sont très beaux.
- 5. En tout cas les automnes y sont très frais.
- 6. En tout cas les automnes y sont très chauds.
- 7. En tout cas les automnes y sont très mauvais.
- 8. En tout cas les automnes y sont très humides.

Lexical A-23

- 1. Et ici, quel temps fait-il en hiver?
- 2. Et là-bas, quel temps fait-il en hiver?
- 3. Et à Paris, quel temps fait-il en hiver?
- 4. Et dans cette région, quel temps fait-il en hiver?
- 5. Et au bord de la mer, quel temps fait-il en hiver?
- 6. Et à Lille, quel temps fait-il en hiver?
- 7. Et dans le Midi, quel temps fait-il en hiver?
- 8. Et près de l'Atlantique, quel temps fait-il en hiver?
- 9. Et ici, quel temps fait-il en hiver?

Lexical A-2L

- 1. Cette année, il a fait moins froid que l'année dernière.
- 2. Cette année, il a fait moins chaud que l'année dernière.
- 3. Cette année, il a fait moins beau que l'année dernière.
- 4. Cette année, il a fait moins mauvais que l'année dernière.
- 5. Cette année, il a fait moins humide que l'année dernière.
- 6. Cette année, il a fait moins sec que l'année dernière.
- 7. Cette année, il a fait moins frais que l'année dernière.
- 8. Cette année, il a fait moins froid que l'année dernière.

*Lexical B-1

- 1. Ma femme n'aime pas la chaleur.
- 2. Nous n'aimons pas la chaleur.
- 3. Nous n'aimons pas la Normandie.
- 4. Mes amis n'aiment pas la Normandie.
- 5. Mes amis n'aiment pas mon auto.
- 6. Je ne vois pas mon auto.

- 7. Je ne vois pas votre ami.
- 8. On ne trouve pas votre ami.
- 9. On ne trouve pas les bijoux.
- 10. Ma femme n'aime pas les bijoux.
- 11. Ma femme n'aime pas la chaleur.

*Lexical B-2

- 1. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
- 2. Qu'a-t-elle fait pendant le week-end?
- 3. Qu'a-t-elle fait l'année dernière?
- 4. Où êtes-vous allé l'année dernière?
- 5. Où êtes-vous alle en septembre?
- 6. Qu'ont-ils fait en septembre?
- 7. Qu'ont-ils fait cet après-midi?
- 8. Que comptez-vous faire cet après-midi?
- 9. Que comptez-vous faire pendant le week-end?
- 10. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?

*Lexical B-3

- 1. Elle est meilleure que l'autre.
- 2. Il est plus grand que l'autre.
- 3. Il est plus grand que le marron.
- 4. <u>Il est moins cher</u> que le marron.
- 5. Il est moins cher que le premier.
- 6. Il est plus fort que le premier.
- 7. Il est plus fort que l'autre.
- 8. Elle est meilleure que l'autre.

*Lexical B-4

- 1. Il a une villa en Normandie pour la saison.
- 2. Ils ont une villa en Normandie pour la saison.
- 3. Ils ont une villa dans le Midi pour la saison.
- 4. Ils ont une villa dans le Midi pour l'été.
- 5. Il me faut une villa dans le Midi pour l'été.
- 6. Il me faut une villa au bord de la mer pour l'été.
- 7. Il me faut une villa au bord de la mer pour la saison.
- 8. Il a une villa au bord de la mer pour la saison.
- 9. Il a une villa en Normandie pour la saison.

*Lexical B-5

- 1. Il fait toujours mauvais dans cette région.
- 2. Il pleut très souvent dans cette région.
- 3. Il pleut très souvent <u>là-bas</u>.
- 4. Il y a toujours du soleil là-bas.
- 5. Il y a toujours du soleil dans le Midi.
- 6. Il fait toujours beau dans le Midi.
- 7. Il fait toujours beau à Paris.
- 8. Il ne neige pas souvent à Paris.
- 9. Il ne neige pas souvent dans cette région.
- 10. Il fait toujours mauvais dans cette région.

Questions on the Dialogue

1. M. Moreau est allé quelque part Oui, il est allé quelque part. pendant le week-end? Il est allé à Versailles. 2. Où est-il allé? 3. Par le train? Non, en auto. 4. Par l'ancienne route? Non, par la nouvelle. Elle est meilleure que l'autre. 5. Comment est-elle? 6. Pourquoi? Parce qu'elle n'est pas glissante du tout. 7. Est-elle glissante quand il Non, elle n'est pas glissante du tout. pleut? Non, elle est plus jolie que l'ancienne. 8. Est-elle moins jolie que l'ancienne? Parce qu'elle traverse la forêt. 9. Pourquoi? 10. M. Moreau va-t-il à la campagne Il ne sait pas encore, mais il voudrait ou au bord de la mer? du soleil. 11. Quel temps fait-il dans le Midi? Il y fait chaud et sec. 12. Mme Moreau aime-t-elle la Non, elle n'aime pas la chaleur. chaleur? 13. Quel temps fait-il au bord de Il y fait beau et frais. 1'Atlantique? 14. Critique-t-on le Midi? Non, on critique la Normandie. 15. Pleut-il souvent dans le Midi? Non, il ne pleut pas souvent. Il pleut souvent en Normandie. 16. Où pleut-il souvent? Si, je trouve qu'il exagère. 17. Vous ne trouvez pas que

End of tape 5.3

Grammar 1: Noun-Markers

Grammar Note

f. Indefinite adjectives.

1. plusieurs 'several' is always and only plural.

plusieurs hôtels plusieurs cafés

M. Moreau exagère?

several hotels several cafés

(see L.8 & 9-Gr.1)

2. quelques 'a few' also occurs before plural nouns.

quelques amis quelques minutes

a few friends a few minutes

(see L.1 & 2-Gr.1)

3. chaque 'each' is always singular.

chaque auto chaque manteau

each car each coat

4. certain 'certain' shows gender and number.

	Feminine	Masculine
Singular	certaine	certain
Plural	certaines	certains

une certaine fiche un certain jour certaines places certains billets 'a certain form'
'a certain day'
'certain seats'
'certain tickets'

(see L.6 & 7-Gr.1)

5. quel, 'which, what', shows gender and number.

	Feminine	Masculine
Singular	quelle	quel
Plural	quelles	quels

Par quel train arrive-t-il? Je sais dans quel région il est. Quelle heure est-il?

'On which train is he arriving?'
'I know in what region he is.'

'What time is it?'

(see L.3,4 & 5-Gr.1)

Learning Drills

Learning 1

- 1. Il reste quelques robes en solde.
- 2. Il reste quelques manteaux en solde.
- 3. Il reste quelques costumes en solde.
- 4. Il reste quelques paires en solde.
- 5. Il reste quelques chemises en solde.
- Il reste quelques livres en solde.
- 7. Il reste quelques bijoux en solde.
- 8. Il reste quelques modèles en solde.
- 9. Il reste quelques robes en solde.

Learning 2

- 1. Je vais travailler là-bas pendant quelques étés.
- 2. Je vais travailler là-bas pendant quelques années.
- 3. Je vais travailler là-bas pendant quelques après-midis.
- 4. Je vais travailler la-bas pendant quelques hivers.
- 5. Je vais travailler la-bas pendant quelques automnes.
- 6. Je vais travailler la-bas pendant quelques heures.
- 7. Je vais travailler la-bas pendant quelques étés.

Learning 3

- 1. Quelle robe avez-vous?
- 2. Quelle place avez-vous?
- 3. Quelle chambre avez-vous?
- 4. Quelle date avez-vous?
- 5. Quelle couchette avez-vous?
- 6. Quelle valise avez-vous?
- 7. Quelle pointure avez-vous?

Learning 4

- 1. Quel billet voulez-vous?
- 2. Quel train voulez-vous?
- 3. Quel compartiment voulez-vous?
- 4. Quel livre voulez-vous?
- 5. Quel modèle voulez-vous?
- 6. Quel bureau voulez-vous?
- 7. Quel manteau voulez-vous?
- 8. Quel jour voulez-vous?
- 9. Quel costume voulez-vous?
- 10. Quel billet voulez-vous?

Learning 5

- Quels étages allez-vous voir?
- 2. Quels hôtels allez-vous voir?
- 3. Quels amis allez-vous voir?
- 4. Quels enfants allez-vous voir?
- 5. Quelles épiceries allez-vous voir?
- 6. Quelles autos allez-vous voir?
- 7. Quels épiciers allez-vous voir?
- 8. Quels étages allez-vous voir?

Learning 6

- l. Il y a certains hôtels qui sont très beaux.
- 2. Il y a certains magasins qui sont très beaux.
- 3. Il y a certains hivers qui sont très beaux.
- 4. Il y a certains souvenirs qui sont très beaux.
- 5. Il y a certains automnes qui sont très beaux.
- 6. Il y a certains livres qui sont très beaux.
- 7. Il y a certains hôtels qui sont très beaux.

Learning 7

- 1. Il y a certaines choses qui sont très bien.
- 2. Il y a certaines épiceries qui sont très bien.
- 3. Il y a certaines villas qui sont très bien.
- 4. Il y a certaines autos qui sont très bien.
- 5. Il y a certaines places qui sont très bien.
- 6. Il y a certaines heures qui sont très bien.
- 7. Il y a certaines choses qui sont très bien.

Learning 8

- 1. Ils ont plusieurs salles de classe.
- 2. Ils ont plusieurs valises.
- 3. Ils ont plusieurs costumes.
- 4. Ils ont plusieurs livres.
- 5. Ils ont plusieurs modeles.
- 6. Ils ont plusieurs manteaux.
- 7. Ils ont plusieurs minutes.
- 8. Ils ont plusieurs salles de classe.

Learning 9

- 1. Ils ont plusieurs amis.
- 2. Ils ont plusieurs hôtels.
- 3. Ils ont plusieurs étages.
- 4. Ils ont plusieurs heures.
- 5. Ils ont plusieurs enfants.
- 6. Ils ont plusieurs autos.
- 7. Ils ont plusieurs épiceries.
- 8. Ils ont plusieurs amis.

Learning 10

- 1. Il reste quelques billets.
- 2. Il reste quelques heures.
- 3. Il reste quelques places.
- 4. Il reste <u>quelques heures</u>.
- 5. Il reste quelques hôtels.
- 6. Il reste quelques minutes.
- 7. Il reste quelques après-midis.
- 8. Il reste quelques billets.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Il y a plusieurs autos.
- 2. Il y a plusieurs wagons.
- 3. Il y a plusieurs départs.
- 4. Il y a plusieurs hôtels.
- 5. Il y a plusieurs routes.
- 6. Il y a plusieurs étages.
- 7. Il y a plusieurs modeles.
- 8. Il y a plusieurs autos.

Practice A-2

Tutor : Vous avez des salles de classe? Student: Oui, nous avons plusieurs salles de classe.

- l. Vous avez des valises? Oui, nous avons plusieurs valises.
- 2. Vous avez des chambres?
 Oui, nous avons plusieurs chambres.
- 3. Vous avez des fiches? Oui, nous avons plusieurs fiches.
- 4. Vous avez des amis? Oui, nous avons plusieurs amis.
- 5. Vous avez des couchettes? Oui, nous avons plusieurs couchettes.
- 6. Vous avez des places? Oui, nous avons plusieurs places.
- 7. Vous avez des questions? Oui, nous avons plusieurs questions.

Practice A-3

Tutor : Ils ont des fenêtres?

Student: Je ne sais pas; je crois qu'ils ont plusieurs fenêtres.

- 1. Ils ont des amis?
- 2. Ils ont des couchettes?
- 3. Ils ont des bureaux?
- L. Ils ont des enfants?
- 5. Ils ont des billets?
- 6. Ils ont des livres?
- 7. Ils ont des questions?

- Je ne sais pas; je crois qu'ils ont plusieurs amis.
- Je ne sais pas; je crois qu'ils ont
- plusieurs couchettes.
- Je ne sais pas; je crois qu'ils ont plusieurs bureaux.
- Je ne sais pas; je crois qu'ils ont
- plusieurs enfants.
 Je ne sais pas; je crois qu'ils ont
- plusieurs billets.
- Je ne sais pas; je crois qu'ils ont plusieurs livres.
- je ne sais pas; je crois qu'ils ont plusieurs questions.

5.16 Gr.1

8. Ils ont des modèles français? Je ne sais pas; je crois qu'ils ont plusieurs modèles français.

Practice A-4

Tutor: Je voudrais une chemise; c'est tout ce qui reste? Student: Non, il reste plusieurs chemises.

- 1. Je voudrais une robe; c'est Non, il reste plusieurs robes.
 tout ce qui reste?
- 2. Je voudrais quelques livres; Non, il reste plusieurs livres. c'est tout ce qui reste?
- 3. Je voudrais une fiche; c'est Non, il reste plusieurs fiches. tout ce qui reste?
- 4. Je voudrais un costume; c'est Non, il reste plusieurs costumes. tout ce qui reste?
- 5. Je voudrais quelques billets; Non, il reste plusieurs billets. c'est tout ce qui reste?

Practice A-5

- 1. Je pars dans quelques minutes.
- 2. Je pars dans quelques heures.
- 3. Je pars dans quelques mois.
- 4. Je pars dans quelques jours.
- 5. Je pars dans quelques semaines.
- 6. Je pars dans quelques heures.
- 7. Je pars dans quelques minutes.

Practice A-6

Tutor: Ils arrivent dans une heure? Student: Non, dans quelques heures.

- Ils arrivent la semaine prochaine?
 Il part l'année prochaine?
 Il arrive le mois prochain?
 Il arrive dans une heure?
 Il arrive aujourd'hui?
 Il arrive la semaine prochaine?
 Il arrive le mois prochain?
 Non, dans quelques mois.
 Non, dans quelques jours.
 Non, dans quelques semaines.
 Non, dans quelques mois.
 - Practice A-7

Tutor : Il reste beaucoup de chambres? Student: Non, quelques chambres seulement.

- Il reste beaucoup de billets?
 Il reste beaucoup de valises?
 Non, quelques billets seulement.
 Non, quelques valises seulement.
- 3. Il reste beaucoup de places? Non, quelques places seulement.
- 4. Il reste beaucoup de couchettes? Non, quelques couchettes seulement.
- 5. Il reste beaucoup de fiches? Non, quelques fiches seulement.
- 6. Il reste beaucoup de livres? Non, quelques livres seulement. 7. Il reste beaucoup d'autos? Non, quelques autos seulement.

8. Il reste beaucoup de malles? Non, quelques malles seulement.

Practice A-8

Tutor : Les billets sont chers?

Student: Non, certains billets seulement.

1.	Les chemises sont chères?	Non,	certaines chemises seulement.
2.	Les restaurants sont bons?	Non,	certains restaurants seulement.
3.	Les routes sont mauvaises?	Non,	certaines routes seulement.
4.	Les manteaux sont chers?	Non,	certains manteaux seulement.
5.	Les classes sont bonnes?	Non,	certaines classes seulement.
6.	Les livres sont en solde?	Non,	certains livres seulement.
7.	Les chambres sont louées?	Non,	certaines chambres seulement.

Practice A-9

Tutor : Les billets sont chers?

Student: Certains, oui.

1.	Les chemises sont chères?	Certaines, oui.
2.	Les restaurants sont bons?	Certains, oui.
3.	Les chambres sont chères?	Certaines, oui.
4.	Les routes sont mauvaises?	Certaines, oui.
5.	Les manteaux sont chers?	Certains, oui.
6.	Les classes sont bonnes?	Certaines, oui.
7.	Les livres sont en solde?	Certains, oui.
8.	Les chambres sont louées?	Certaines, oui.

Practice A-10

Tutor : Il va à l'hôtel. Student: A quel hôtel va-t-il?

ı.	Ils sont à l'hôtel.	A quel hôtel sont-ils?
2.	Ils vont au restaurant.	A quel restaurant vont-ils?
3.	Il est au café.	A quel café est-il?
4.	Elle déjeune au restaurant.	A quel restaurant déjeune-t-elle?
5.	On déjeune au café.	A quel café déjeune-t-on?
6.	Il va chez le cordonnier.	Chez quel cordonnier va-t-il?
7.	Elles vont chez le boucher.	Chez quel boucher vont-elles?
8.	Il travaille à la pharmacie.	A quelle pharmacie travaille-t-il?

End of tape 5.4

Grammar 2: Noun-Markers in Negative Constructions

Grammar Note

After the sequence 'ne + Verb + pas', the noun-markers 'un, une, des' are replaced by de (or d' if followed by a word beginning with a vowel).

Il a un livre.	Il n'a pas de livre.
Il a des livres.	Il n'a pas de livres.
Il a des soeurs.	Il n'a pas de soeurs.
Ils ont des enfants.	Ils n'ont pas d'enfants.

Note: Certain occurrences when this rule does not apply will be explained later.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Je n'ai pas de pain.
- Nous n'avons pas de pain.
- Ils n'ont pas de pain.
- 4. Je ne prends pas de pain.
- 5. Elle n'a pas de pain.
- 6. <u>Je ne vois pas</u> de pain.
- 7. Il ne trouve pas de pain.
- 8. Nous ne demandons pas de pain. 8. Nous n'avons pas de gâteaux.

Learning 3

- 1. Elle n'a pas d'auto.
- 2. Je n'ai pas d'auto.
- 3. Nous ne changeons pas d'auto.
- 4. Je ne veux pas d'auto.
- 5. Je ne vois pas d'auto.
- 6. Nous ne vendons pas d'autos.
- 7. Nous n'assurons pas d'autos.
- 8. On ne loue pas d'autos.

Learning 2

- 1. Nous n'avons pas de livres.
- 2. Nous n'avons pas de bagages.
- 3. Nous n'avons pas de places.
- 4. Nous n'avons pas de fiches.
- 5. Nous n'avons pas de billets.
- 6. Nous n'avons pas de couchettes.
- 7. Nous n'avons pas de fromage.

Learning 4

- 1. Ils n'ont pas d'auto.
- 2. Ils n'ont pas d'aspirine.
- 3. Ils n'ont pas d'amis.
- 4. Ils n'ont pas d'enfants.
- 5. Ils n'ont pas d'aller et retour.
- 6. Ils n'ont pas d'encolure 40.

Learning 5

- 1. Nous n'avons pas de valises.
- Nous n'avons pas de places.
- 3. Nous n'avons pas de tickets de quai.
- 4. Nous n'avons pas de bagages.
- 5. Nous n'avons pas de billets.
- 6. Nous n'avons pas de sucre.
- 7. Nous n'avons pas de médicaments.
- 8. Nous n'avons pas de salade.
- 9. Nous n'avons pas de vacances.
- 10. Nous n'avons pas de nouvelles.
- 11. Nous n'avons pas de villa.
- 12. Nous n'avons pas de <u>livres</u>.

Learning 6

- 1. Nous n'avons pas d'hiver.
- 2. Nous n'avons pas d'été.
- 3. Nous n'avons pas d'automne.
- 4. Nous n'avons pas d'enfants.
- 5. Nous n'avons pas d'auto.
- 6. Nous n'avons pas d'amis.
- 7. Nous n'avons pas d'aspirine.
- 8. Nous n'avons pas d'aller et retour.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Avez-vous une auto?

Student: Non, nous n'avons pas d'auto.

1.	Avez-vous des er	nfants?	Non,	nous	n'avons	pas	d'enfants.
2.	Avez-vous des ar	mis?	Non,	nous	n'avons	pas	d'amis.

3. Avez-vous des aller et retour?
4. Avez-vous de l'aspirine?
5. Avez-vous des après-midis
Non, nous n'avons pas d'aspirine.
Non, nous n'avons pas d'après-midis
Non, nous n'avons pas d'après-midis

libres? libres.

6. Avez-vous des hivers très froids?

Non, nous n'avons pas d'hivers très froids.

7. Avez-vous un ami? Non, nous n'avons pas d'ami. 8. Avez-vous une amie? Non, nous n'avons pas d'amie.

Practice A-2

- 1. Je n'ai pas de place.
- 2. Je n'ai pas de billet.
- 3. Je n'ai pas d'ami.
- 4. Je n'ai pas de chambre.
- 5. Je n'ai pas d'auto.
- 6. Je n'ai pas de vacances.
- 7. Je n'ai pas d'aspirine.
- 8. Je n'ai pas de monnaie.

Practice A-3

Tutor : Avez-vous du pain?

Student: Non, je n'ai pas de pain.

1.	Avez-vous	des amis?	Non,	je n'ai	pas	d'amis.
2.	Avez-vous	des fruits?	Non,	je n'ai	pas	de fruits.
3.	Avez-vous	un bureau?	Non,	je n'ai	pas	de bureau.
4.	Avez-vous	de l'aspirine?	Non,	je n'ai	pas	d'aspirine.
5.	Avez-vous	des vacances?	Non,	je n'ai	pas	de vacances.
6.	Avez-vous	une auto?	Non,	je n'ai	pas	d'auto.
7.	Avez-vous	de la monnaie?	Non,	je n'ai	pas	de monnaie.

Practice A-4

Tutor : Avez-vous des nouvelles?

Student: Non, je n'ai pas de nouvelles.

1.	Achetez-vous de la viande?	Non,	je n'achète pas de viande.
2.	Donnez-vous des renseignements?	Non,	je ne donne pas de renseignements.
3.	Apportez-vous des nouvelles?	Non,	je n'apporte pas de nouvelles.
4.	Ya-t-il du vent?	Non,	il n'y a pas de vent.
5.	Y a-t-il du soleil?	Non,	il n'y a pas de soleil.
6.	Avez-vous des fenêtres?	Non,	je n'ai pas de fenêtres.
7.	Réparez-vous des chaussures?	Non.	je ne répare pas de chaussures.

Practice A-5

Tutor : Aimez-vous les fruits?

Student: Non, je n'aime pas les fruits.

1. Avez-vous des fruits? Non, je n'ai pas de fruits. 2. Avez-vous une auto? Non, je n'ai pas d'auto. 3. Avez-vous l'auto? Non, je n'ai pas l'auto. 4. Donnez-vous les renseignements? Non, je ne donne pas les renseignements. 5. Trouvez-vous les billets? Non, je ne trouve pas les billets. 6. Montez-vous la valise? Non, je ne monte pas la valise. 7. Montez-vous les bagages? Non, je ne monte pas les bagages. 8. Louez-vous des chambres? Non, je ne loue pas de chambres. 9. Avez-vous un manteau? Non, je n'ai pas de manteau. 10. Ya-t-il des wagons-lits? Non, il n'y a pas de wagons-lits.

Practice A-6

Tutor : Avez-vous ma valise?

Student: Non, je n'ai pas votre valise.

Tutor : Avez-vous votre valise? Student: Non, je n'ai pas ma valise.

Tutor : Avez-vous des valises?

Student: Non, je n'ai pas de valises.

1. Avez-vous une valise? Non, je n'ai pas de valise. 2. Avez-vous mes valises? Non, je n'ai pas vos valises. 3. Avez-vous des bagages? Non, je n'ai pas de bagages. 4. Avez-vous un frère? Non, je n'ai pas de frère. 5. Avez-vous une soeur? Non, je n'ai pas de soeur. 6. Avez-vous des soeurs? Non, je n'ai pas de soeurs. 7. Avez-vous votre livre? Non, je n'ai pas mon livre. 8. Avez-vous un livre? Non, je n'ai pas de livre. 9. Avez-vous les livres? Non, je n'ai pas les livres. 10. Avez-vous mon livre? Non, je n'ai pas votre livre. 11. Avez-vous le livre? Non, je n'ai pas le livre. 12. Avez-vous les livres? Non, je n'ai pas les livres. 13. Avez-vous une auto? Non, je n'ai pas d'auto. 14. Avez-vous l'auto?
15. Avez-vous ma place? Non, je n'ai pas l'auto. Non, je n'ai pas votre place. 16. Avez-vous mon billet? Non, je n'ai pas votre billet. 17. Avez-vous une place? Non, je n'ai pas de place. 18. Avez-vous des places? Non, je n'ai pas de places.

Grammar 3: Larger Numbers

Grammar Note

Large cardinal numbers include:

100	cent
200	$\mathtt{deu}\mathbf{x}$ $\mathtt{cent}\mathbf{s}$
300	trois cents
400	quatre cents
500	cina cents

5.21 Gr.3

600 700	six cents sept cents
800	huit cents
900	neuf cents
1.000	mille
1.100	onze cents 'or' mille cent
1.200	douze cents 'or'
	mille deux cents
1.300	treize cents 'or'
	mille trois cents
1.400	quatorze cents 'or'
	mille quatre cents
1.500	quinze cents 'or'
	mille cinq cents
1.600	seize cents 'or'
	mille six cents
1.700	dix-sept cents 'or'
_	mille sept cents
1.800	dix-huit cents 'or'
	mille huit cents
1.900	dix-neuf cents 'or'
0.000	mille neuf cents
2.000	deux mille
3.000	trois mille
10.000	dix mille
20.000	vingt mille
30.000 100.000	trente mille cent mille
200.000	deux cent mille
300.000	trois cent mille
	crois cent mille
1.000.000	un million
5.000.000	cinq millions
1.000.000.000	un milliard
numbers million and milliard are marke	d nouns:

cent francs 'one hundred francs' 'one thousand francs' mille francs but: un million de francs 'one million francs' un milliard de francs 'one billion francs'

Learning Drills Learning 1

1. J'ai 200 francs. 2. J'ai 300 francs. 3. J'ai 400 francs. 4. J'ai 500 francs. 5. J'ai 600 francs. 6. J'ai 700 francs.

271.881

```
J'ai 800 francs.
   J'ai 900 francs.
                                                  Learning 3
           Learning 2
                                      1. Il me faut 100.000 francs.
    Il reste 1.000 francs.
1.
                                       2. Il me faut 200.000 francs.
    Il reste 2.000 francs.
                                       3. Il me faut 800.000 francs.
   Il reste 3.000 francs.
                                       4. Il me faut 900.000 francs.
   Il reste 10.000 francs.
                                       5. Il me faut 950.000 francs.
   Il reste 12.000 francs.
                                       6. Il me faut 320.000 francs.
6.
    Il reste 70.000 francs.
                                       7. Il me faut 430.000 francs.
    Il reste 80.000 francs.
                                       8.
                                           Il me faut 290.000 francs.
8. Il reste 40.000 francs.
   Il reste 90.000 francs.
9.
                                                  Learning 5
           Learning 4
                                       1. Je dois 1.000 francs.
    Ca coûte 1.000.000 de francs.
    Ça coûte 1.000.000.000 de francs. 2. Je dois onze cents francs.
                                       3. Je dois douze cents francs.
    Ça coûte <u>1.350.000 francs</u>.
                                       4. Je dois treize cents francs.
    Ca coûte 10.970.000 francs.
                                       5. Je dois quatorze cents francs.
    Ça coûte \overline{100.830.000} francs.
                                       6. Je dois quinze cents francs.
    Ca coûte 300.250.000 francs.
   Ca coûte 8.990.000 francs.
                                       7. Je dois seize cents francs.
                                       8. Je dois dix-sept cents francs.
    Ca coûte 3.345.000 francs.
                                       9. Je dois dix-huit cents francs.
    Ca coûte 4.160.000 francs.
                                      10. Je dois dix-neuf cents francs.
                                Learning 6
         15
Répétez:
                  quinze
          95
                  quatre-vingt-quinze
         195
                  cent quatre-vingt-quinze
                  trois cent quatre-vingt-quinze
         395
                  mille trois cent quatre-vingt-quinze
       1.395
       5.395
                  cinq mille trois cent quatre-vingt-quinze
      55.395
                  cinquante-cinq mille trois cent quatre-vingt-quinze
     155.395
                  cent cinquante-cinq mille trois cent quatre-vingt-quinze
     955.395
                  neuf cent cinquante-cinq mille trois cent quatre-vingt-quinze
   1.955.395
                  un million neuf cent cinquante-cinq mille trois cent quatre-
                  vingt-quinze
                                Learning 7
Répétez:
           1
                  un
          81
                  quatre-vingt-un
         181
                  cent quatre-vingt-un
         881
                  huit cent quatre-vingt-un
       1.881
                  mille huit cent quatre-vingt-un
      11.881
                   onze mille huit cent quatre-vingt-un
      71.881
                   soixante et onze mille huit cent quatre-vingt-un
     171.881
                  cent soixante et onze mille huit cent quatre-vingt-un
```

deux cent soixante et onze mille huit cent quatre-vingt-un

1.271.881 un million deux cent soixante et onze mille huit cent quatrevingt-un

Learning 8

Répétez: 6	six
46	quarante-six
146	cent quarante-six
746	sept cent quarante-six
1.746	mille sept cent quarante-six
2.746	deux mille sept cent quarante-six
22.746	vingt-deux mille sept cent quarante-six
122.746	cent vingt-deux mille sept cent quarante-six
322.746	trois cent vingt-deux mille sept cent quarante-six
1.322.746	un million trois cent vingt-deux mille sept cent quarante-six

End of tape 5.5

Practice Drills

Practice A-1

Lisez:	le 3 sep le 17 sep le 11 no le 7 déc le 6 jui le 15 ac le 25 déc	illet 1776 ptembre 1783 eptembre 1787 pvembre 1918 cembre 1941 in 1944 put 1945 écembre 1966 janvier 1967		le 14 avril 1865 le 12 octobre 14 le 5 juin 1672 le 18 avril 1775 le 9 août 1832 le 2 février 181 le 10 mars 1969 le 9 octobre 198 le 31 décembre 1	92 2 4
		Pra	ctice A-2		
1	155 1.555 5.555 5.555	121 1.210 12.3.00 121.000	111 1.111 11.111 111.111	666 1.666 16.666 160.666	375 3.750 37.500 375.000
{	880 1.808 3.148 3.018	101 1.101 11.100 100.101	109 199 949 1.909	125 2.525 12.525 125.521	123 1.234 12.245 123.456
	103 1.103 2.103	1.949 2.949 199.884	11.848 627.999 1.336.101	199.00 1.661.68 1.600.600.60	1

1.010.010.010 3.616.717.313

1.701.611

1.203.301

12.212.331

1.191

13.621.381

1.001.001.001

Practice A-3 (not recorded)

```
Ecrivez: 176.001 -
                  166.011 - 716.071 - 807.107 - 508.992
                  991.570 - 412.210 - 402.610 - 410.502
        482.608 -
        612.868 - 114.344 -
                            76.916 - 116.161 - 548.661
        971.055 - 55.766 - 105.105 - 995.605 - 282.392
```

Practice A-4

- 1. Je voudrais 50 francs.
- 2. Je voudrais 1.000 francs.
- 3. Je voudrais 1.000.000 de francs.
- 4. Je voudrais 100 francs.
- 5. Je voudrais $\overline{1.500.000}$ francs.
- 6. Je voudrais 1.000.000.000 de francs.
- 7. Je voudrais 50.000 francs. 8. Je voudrais 1.000.000 de francs.

Grammar 4: Impersonal Verbs

Grammar Note

Weather phenomena are expressed by verbs having as subjects the impersonal subject pronoun il. There are three such verb patterns:

1. Il fait, followed by

a. certain adjectives

```
Il fait froid.
                                   'It's cold weather.'
Il fait chaud.
                                   'It's hot weather.'
Il fait sec.
                                   'It's dry weather.'
Il fait beau (temps).
                                 'It's nice (weather).'
                                 'It's bad (weather).'
Il fait mauvais (temps).
Il fait frais.
                                  'It's cool weather.'
```

b. du + N

Il fait du soleil. 'It's sunny weather.' Il fait du vent. 'It's windy weather.'

2. Il y a, followed by du/de la + N

```
Il y a du soleil.
                                    'It's sunny weather.'
Il y a du vent.
                                     'It's windy weather.'
                                               (see L.3-Gr.4)
```

3. Special verbs.

```
(pleuvoir) Il pleut.
                                                 'It's raining.'
            Il gele.
(geler)
                                                 'It's freezing.'
(neiger)
            Il neige.
                                                 'It's snowing.'
                                                           (see L.5-Gr.4)
```

Besides those verbs which express weather phenomena, there are other impersonal verbs:

(falloir) C'est exactement ce qu'il me faut. 'It's exactly what I need.'

(y avoir) Il y a un bon café près d'ici. 'There's a good café near here.' (see L.2,3,6-Gr.4)

Note that some verbs can be 'occasionally' impersonal.

Il reste plusieurs chemises.

but: Nous restons ici.

Il fait du vent.

but: Nous faisons des courses.

'There are several shirts left.'

'We're staying here.'

'It's windy weather.'

'We're shopping.'

(see verb faire, Gr.5-U.5)

Learning Drills

Learning 1

- 1. Il reste plusieurs chemises.
- 2. Il reste quelques places.
- 3. Il reste douze billets.
- 4. Il reste beaucoup de places.
- 5. Il reste quelques minutes.
- 6. Il reste de la salade.
- 7. Il reste du pain.
- 8. Il reste quelque chose.

Learning 3

- 1. Il y a du vent.
- 2. Il y a du pain.
- 3. Il y a de la salade.
- 4. Il y a des enfants.
- 5. Il y a un hôtel.
- 6. Il y a du soleil.
- 7. Il y a quelques places.
- 8. Il y a beaucoup de vent.

Learning 5

- 1. Il pleut là-bas.
- 2. Il neige là-bas.
- 3. Il gele là-bas.
- 4. Il y a du soleil là-bas.
- 5. Il y a du vent là-bas.
- 6. Il fait chaud là-bas.
- 7. Il pleut la-bas.

Learning 2

- 1. Il faut accepter.
- 2. Il faut écouter.
- 3. Il faut espérer.
- 4. Il faut essayer.
- 5. Il faut être à l'heure.
- 6. Il faut arriver à l'heure.
- 7. Il faut acheter quelque chose.
- 8. Il faut apporter quelque chose.

Learning 4

- 1. Il fait humide dans cette région.
- 2. Il fait beau dans cette région.
- 3. Il fait sec dans cette région.
- 4. Il fait chaud dans cette région.
- 5. Il fait froid dans cette région.
- 6. Il fait <u>frais</u> dans cette région.
- 7. Il fait mauvais dans cette région.

Learning 6

- 1. Il faut rester.
- 2. Il faut demander.
- 3. Il faut déjeuner.
- 4. Il faut fermer.
- 5. Il faut rentrer.
- 6. Il faut travailler.
- 7. Il faut <u>rester</u>. 8. Il faut <u>nettoyer</u>.
- 9. Il faut rester.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Reste-t-il du pain? Student: Oui, il reste du pain.

1.	Faut-il travailler?	Oui,	il faut travailler.
2.	Faut-il demander?	Oui,	il faut demander.
3.	Y a-t-il des places?	Oui,	il y a des places.
4.	Reste-t-il des billets?	Oui,	il reste des billets.
5.	Fait-il mauvais?	Oui,	il fait mauvais.
6.	Y a-t-il du vent?	Oui,	il y a du vent.
7.	Pleut-il?	Oui,	il pleut.

Practice A-2

Tutor : Combien de billets reste-t-il?

Student: Il reste deux billets.

1.	Combien	de jours faut-il?	Il faut deux jours.
2.	Combien	de semaines reste-t-il?	Il reste deux semaines.
3.	Combien	de valises y a-t-il?	Il y a deux valises.
4.	Combien	de places reste-t-il?	Il reste deux places.
5.	Combien	de places y a-t-il?	Il y a deux places.
6.	Combien	de mois faut-il?	Il faut deux mois.
7.	Combien	de minutes reste-t-il?	Il reste deux minutes.

Practice A-3

Tutor : Pleut-il aujourd'hui? Student: Non, il ne pleut pas.

l.	Fait-il froid aujourd'hui?	Non, il ne fait pas froid.
2.	Y a-t-il du soleil aujourd'hui?	Non, il n'y a pas de soleil
3.	Gèle-t-il aujourd'hui?	Non, il ne gèle pas.
4.	Fait-il beau aujourd'hui?	Non, il ne fait pas beau.
5.	Y a-t-il du vent aujourd'hui?	Non, il n'y a pas de vent.
6.	Neige-t-il aujourd'hui?	Non, il ne neige pas.
7.	Fait-il chaud aujourd'hui?	Non, il ne fait pas chaud.

Grammar 5: Verb faire

Grammar Note

Je suis heureux de faire votre connaissance, Mademoiselle. Faisons des courses.

On fait réparer les chaussures chez le cordonnier.

Il fait mauvais temps.

Here are the forms of the highly frequent verb faire 'to do, to make':



ils font	'they make'
nous faisons	'we make'
vous faites	'you make'
Verb SP	
est-ce que je fais	'do I make'
fait-il	'does he make'
font-ils	'do they make'
faisons-nous	'do we make'
faites-vous	'do you make'
SPneVerbpas	
je ne fais pas	'I don't make'
il ne fait pas	'he doesn't make'
ils ne font pas	'they don't make'
nous ne faisons pas	'we don't make'
vous ne faites pas	'you don't make'
ne Verb SP pas	
Est-ce que je ne fais pas de café?	'don't I make coffee?'
ne fait-il pas	'doesn't he make'
ne font-ils pas	'don't they make'
ne faisons-nous pas	'don't we make'
ne faites-vous pas	'don't you make'

Note: The verb faire must always be used with an object, never alone.

Learning Drills

Learning 1

Ils font les bagages cet après-midi.

- Vous faites les bagages cet après-midi.
- On fait les bagages cet après-midi.
- Elle fait les bagages cet après-midi.
- Il fait les bagages cet après-midi.
- Nous faisons les bagages cet après-midi.
- Je fais les bagages cet après-midi.
- Elles font les bagages cet après-midi.
- Ils font les bagages cet après-midi.

Learning 2

Tutor : Je fais mes bagages. Et vous? Student: Je fais mes bagages aussi.

- 1. Je fais mes valises. Et vous? Je fais mes valises aussi. 2. Je fais des courses. Et vous? Je fais des courses aussi. 3. Je fais ma valise. Et vous? Je fais ma valise aussi. 4. Je fais mes malles. Et vous? Je fais mes malles aussi.
 - 5.28 Gr.5

5. Je fais mes bagages. Et vous? Je fais mes bagages aussi.

Learning 3

- Janine est en ville; elle fait des courses.
- Mon frère est en ville; il fait des courses. 2.
- Ma soeur est en ville; elle fait des courses.
- 4. Mon pere est en ville; il fait des courses.
- 5. M. Lelong est en ville; il fait des courses.
- 6. Henri est en ville; il fait des courses.
- Janine est en ville; elle fait des courses.

Learning 4

- 1. Mes frères sont dans la chambre; ils font leurs bagages.
- Mes soeurs sont dans la chambre; elles font leurs bagages.
- 3. Mon frère et ma soeur sont dans la chambre; ils font leurs bagages.
- Mes amis sont dans la chambre; ils font leurs bagages.
- 5. Mes parents sont dans la chambre; ils font leurs bagages.
- Janine et sa soeur sont dans la chambre; elles font leurs bagages.

Learning 5

- 1. Nous faisons des courses.
- 2. Nous faisons nos bagages.
- 3. Nous faisons nos valises.
- 4. Nous faisons nos malles.
- 5. Nous faisons du café.
- 6. Nous faisons autre chose.
- 7. Nous faisons des courses.

Learning 6

- 1. Que faites-vous dimanche?
- 2. Que faites-vous l'après-midi?
- 3. Que faites-vous pendant le week-end?
 4. Que faites-vous ce matin?
- 5. Que faites-vous à midi?
- 6. Que faites-vous ce soir?
- 7. Que faites-vous demain matin?

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Je suis en ville; je fais des courses.
- Ils sont en ville; ils font des courses.
- Nous sommes en ville; nous faisons des courses.
- 4. Il est en ville; il fait des courses.
- 5. Elle est en ville; elle fait des courses.
- 6. On est en ville; on fait des courses.
- Elles sont en ville; elles font des courses.

Practice A-2

Tutor : Où êtes-vous?

Student: Je suis en ville; je fais des courses.

- 1. Où est-elle?
- 2. Où sont-ils?
- 3. Où êtes-vous?
- 4. Où est-il?
- 5. Où sont-elles?

Elle est en ville; elle fait des courses.

Ils sont en ville; ils font des courses. Je suis en ville; je fais des courses.

Il est en ville; il fait des courses.

Elles sont en ville; elles font des

courses.

Practice A-3

Tutor : Vous êtes en ville?

Student: Oui, je fais des courses.

1. Elles sont en ville? Oui, elles font des courses. 2. Il est en ville? Oui, il fait des courses. 3. Ils sont en ville? Oui, ils font des courses. 4. Vous êtes en ville? Oui, je fais des courses. 5. Elle est en ville? Oui, elle fait des courses.

Practice A-4

Que faites-vous? Vous allez en ville?

Que fait-il? <u>Il va en ville</u>? 3. Que fait-on? On va en ville?

4. Que faisons-nous? Nous allons en ville?

Que font-ils? <u>Ils vont en ville?</u>Que fait-elle? <u>Elle va en ville?</u>

7. Que faites-vous? Vous allez en ville?

8. Que font-elles? Elle vont en ville?

Practice A-5

Je suis dans ma chambre; je fais mes valises.

Elles sont dans leur_chambre; elles font leurs valises.

Nous sommes dans notre chambre; nous faisons nos valises.

Il est dans sa chambre; il fait ses valises.

5. Elle est dans sa chambre; elle fait ses valises.

Ils sont dans leur chambre; ils font leurs valises.

Je suis dans ma chambre; je fais mes valises.

Practice A-6

Tutor : Que faites-vous?

Student: Je fais enregistrer mes bagages.

l. Que fait-il? Il fait enregistrer ses bagages. 2. Que font-ils? Ils font enregistrer leurs bagages. 3. Que faites-vous? Je fais enregistrer mes bagages. 4. Que fait-elle? Elle fait enregistrer ses bagages. 5. Que faites-vous?

Je fais enregistrer mes bagages.

End of tape 5.6

SITUATION I

l'été dans la région de Nice.

E. Au bord de la mer, Monsieur?

L. Oui, et avec trois chambres.

Nous en avons une de libre pour deux mois.

L. Combien coûte-t-elle?

E. 500 francs par mois.

L. Très bien, je vais vous

Je voudrais louer une villa pour M. Léger est dans une agence immobilière. Il voudrait louer une villa. L'agence a une villa au bord de la mer. Elle est libre pour deux mois et elle coûte 500

francs par mois. M. Léger va téléphoner cet après-midi.

'real estate'

'to telephone'

téléphoner cet après-midi pour vous dire si je la prends.

SITUATION II

- C. Je dois aller à la gare. Est-ce que vous voulez venir avec moi?
- B. Non, merci. Il fait trop froid.

 Quand il neige, je reste chez

 moi.
- C. Voulez-vous que je vous apporte quelque chose?
- B. Oh! Je ne voudrais pas vous déranger, mais si vous allez à la pharmacie, pouvez-vous m'apporter de l'aspirine?
- C. Volontiers.

- M. Cassin va à la gare.
- M. Berthier ne veut pas aller à la gare avec lui, parce qu'il fait trop froid.
- M. Cassin va apporter de l'aspirine à
- M. Berthier.

'with him'

Question Drill

- 1. Comment sont les routes quand il pleut?
- 2. Pleut-il souvent au mois de juillet dans le Midi?
- 3. Neige-t-il l'été dans le Midi?
- 4. Quel temps fait-il dans le Midi?
- 5. Allez-vous au bord de la mer quand il fait froid?
- 6. Quand allez-vous au bord de la mer?
- 7. Aimez-vous la neige?
- 8. Qu'allez-vous faire pendant le week-end?
- 9. Avez-vous des vacances?
- 10. Combien de jours avez-vous?
- 11. Aimez-vous les vacances?
- 12. Quand vous avez des vacances, où allez-vous?
- 13. Allez-vous à la campagne ou au bord de la mer l'été?
- 14. Avez-vous une villa dans le Midi?
- 15. Quand commence l'été?
- 16. Quel est le dernier jour de l'hiver?
- 17. Où habitez-vous?
- 18. Combien de jours y a-t-il dans l'année?
- 19. Quels sont les mois de 31 jours?
- 20. Que comptez-vous faire cet été?
- 21. Habitez-vous en ville ou à la campagne?
- 22. Fait-il froid l'été à Paris?
- 23. Neige-t-il quand il fait chaud?
- 24. Comptez-vous travailler pendant vos vacances?
- 25. Travaillez-vous le dimanche?
- 26. Traversez-vous la ville pour venir travailler?
- 27. Combien de jours y a-t-il en juin?
- 28. Aimez-vous les chaussures à grosses semelles?
- 29. Qu'allez-vous faire samedi prochain?
- 30. Allez-vous souvent au bord de la mer?

Response Drill

- 1. Demandez à ... où il est allé pendant le week-end.
- 2. Demandez à ... s'il est allé à la campagne.
- 3. Demandez à ... si la nouvelle route traverse la forêt.
- 4. Dites que vous espérez prendre vos vacances la semaine prochaine.
- 5. Dites que vous n'aimez pas les vacances.
- 6. Demandez à ... s'il a beaucoup de vacances.
- 7. Demandez à ... s'il pleut aujourd'hui.
- 8. Dites que vous ne savez pas quel temps il fait aujourd'hui.
- 9. Demandez à ... s'il sait qu'il va pleuvoir.
- 10. Demandez à ... s'il sait où vous habitez.
- 11. Dites à ... que vous ne savez pas où il habite.
- 12. Demandez à ... où il habite.
- 13. Dites que vous habitez près d'ici.
- 14. Dites que vous restez à Paris jusqu'en juin.
- 15. Demandez à ... comment il va au bord de la mer.
- 16. Demandez à ... s'il aime la nouvelle route.
- 17. Demandez à ... si ses bagages sont dans l'auto.
- 18. Demandez à ... s'il sait où sont ses amis.
- 19. Dites que vos amis arrivent bientôt.
- 20. Demandez à ... combien de valises il a.
- 21. Dites à ... que vous comptez aller en ville samedi.
- 22. Demandez à ... s'il travaille vendredi prochain.
- 23. Demandez à ... jusqu'à quelle heure il travaille.
- 24. Dites à ... que vous ne savez pas à quelle heure vous allez travailler.
- 25. Demandez à ... s'il aime Paris au printemps.
- 26. Demandez à ... pourquoi il ne va pas à Paris en été.
- 27. Demandez à ... s'il y a beaucoup de monde à Paris en août.
- .28. Demandez à ... s'il sait à quelle heure arrive l'avion de Paris.
- 29. Dites à ... que vous ne savez pas le nom de l'hôtel où sont vos amis.
- 30. Dites à ... que vous allez déposer votre ami à la gare.
- 31. Dites-moi que j'exagère toujours.

Review Drills

Review 1

Tutor : Vous arrivez à 1 heure? Student: Non, j'arrive à 2 heures. Tutor : Vous arrivez à 3 heures? Student: Non, j'arrive à 4 heures.

٦.	Vous	déjeunez à midi?	Non	je déjeune	à l hours
		arrivez à 5 heures?		j'arrive à	
		déjeunez à 1 heure?	Non,	je déjeune	à 2 heures.
4.	Vous	arrivez à 8 heures?	Non,	j'arrive à	9 heures.
		arrivez à 10 heures?	Non,	j'arrive à	ll heures.
6.	Vous	arrivez à 6 heures?	Non,	j'arrive à	7 heures.
		déjeunez à 11 heures?	Non,	je déjeune	à midi.
8.	Vous	arrivez à 9 heures?	Non,	j'arrive à	10 heures.

Review 2

Tutor: Combien font 70 et 1? Student: 70 et 1 font 71.

Combien font 60 et 1? 60 et 1 font 61. 2. Combien font 80 et 1? 80 et 1 font 81. 3. Combien font 69 et 1? 69 et 1 font 70. 4. Combien font 100 et 1? 100 et 1 font 101. 5. Combien font 89 et 1? 89 et 1 font 90. 6. Combien font 90 et 1? 90 et 1 font 91. 7. Combien font 20 et 1? 20 et 1 font 21. 8. Combien font 1.000 et 1? 1.000 et 1 font 1.001.

Review 3

Tutor : Combien font 10 et 6?

Student: 10 et 6 font 16.

1. Combien font 3 et 3? 3 et 3 font 6. 2. Combien font 3 et 4? 3 et 4 font 7. 3. Combien font 1 et 1? 1 et 1 font 2. 4. Combien font 6 et 6? 6 et 6 font 12. 5. Combien font 5 et 5? 5 et 5 font 10. 6. Combien font 2 et 1? 2 et 1 font 3. 7. Combien font 10 et 3? 10 et 3 font 13. Combien font 10 et 2? 10 et 2 font 12. 8. 9. Combien font 2 et 2? 2 et 2 font 4. 10. Combien font 12 et 2? 12 et 2 font 14. 11. Combien font 6 et 4? 6 et 4 font 10. 12. Combien font 16 et 4? 16 et 4 font 20. 13. Combien font 4 et 6? Let 6 font 10.

Review L

Tutor : Avez-vous une auto? Student: Non, je n'ai pas d'auto.

1. Avez-vous de la monnaie? Non, je n'ai pas de monnaie. 2. Avez-vous de l'aspirine? Non, je n'ai pas d'aspirine. 3. Avez-vous des enfants? Non, je n'ai pas d'enfants. 4. Avez-vous une place? Non, je n'ai pas de place. 5. Avez-vous du fromage? Non, je n'ai pas de fromage. 6. Avez-vous une auto? Non, je n'ai pas d'auto. 7. Avez-vous des vacances? Non, je n'ai pas de vacances. 8. Avez-vous un frère? Non, je n'ai pas de frère.

Review 5

Tutor : Aimez-vous la chaleur?

Student: Non, je n'aime pas la chaleur.

Avez-vous du pain?
 Apportez-vous une valise?
 Assurez-vous la valise?
 Non, je n'ai pas de pain.
 Non, je n'apporte pas de valise.
 Non, je n'assure pas la valise.

4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11.	Compt Avez- Criti Deman Avez- Avez- Avez- Savez	rez-vous les bagages? rez-vous la monnaie? revous de la monnaie? requez-vous la Normandie? redez-vous des fiches? revous les billets? revous le billet? revous du sucre? revous la leçon? re-il de l'aspirine?	Non, je n'assure pas les bagages. Non, je ne compte pas la monnaie. Non, je n'ai pas de monnaie. Non, je ne critique pas la Normandie. Non, je ne demande pas de fiches. Non, je n'ai pas les billets. Non, je n'ai pas le billet. Non, je n'ai pas de sucre. Non, je ne sais pas la leçon. Non, il n'y a pas d'aspirine. End of tape 5	<u>5.7</u>
			cise 1	
	Write	the following numbers in		
1.				
2.				
3.	47			
4.	81			
5.	93			
6.	31			
7.	86			
8.	28			
9.	74			
10.	67			
11.	59			
12.	101			
13.	24			
14.	83			
		Exer	cise 2	
	Trans	slate the following sentenc	es.	
1.	There	are several tickets left.		
2.	There	e is a question left.		_
3.	They	have children.		_
4.	She h	as several French styles.		_
5.	Some	books are expensive.		
6.	There	e are several good classes.		_
7.	There stree	e are many cars on the		_

FRENCH

8.		
19.	tomorrow. 9. I would like to find a few	
	white shirts.	
LO.	O. We speak to each student.	
	Exercise 3	
	Answer the following questions negatively.	
1.	l. Montez-vous vos bagages?	
2.	2. Avez-vous des bagages?	
3.	3. Prend-il souvent de l'aspirine?	
4.	4. Ont-ils la monnaie de 100 francs?	
5.	5. Louez-vous la place?	
6.	6. Avez-vous de la crême?	
7.	7. Ya-t-il du soleil à Paris?	
8.	<u> </u>	
9.	Washington? 9. Faut-il acheter du pain?	
10.	•	
10.	•	
	Exercise 4	
	Using sentence 1 as a model, complete sentences 2 th	rough 8.
1.	, •	
2.	2. Elle	
3.	3. Nous	
4.	4. Mme Durand	
5.	5. Vous	
6.	6. II	
7.	7. Je	
8.	8. M. Lelong	
	Exercise 5	
	Translate the following sentences into English.	
1.	l. Il fait sec dans le Midi en été.	
2.		
3.		
4.	4. Il fait ses bagages.	
5.	5. Quelle robe voulez-vous essayer?	

- 6. Certains costumes vous vont
 très bien.
 7. N'avez-vous pas l'adresse de
 Janine?
 8. Chez quel ami déjeunez-vous?
 9. Avec qui sortez-vous samedi?
- 10. Ce n'est pas la peine de téléphoner au gérant.

Unit 6

Tape 6.1

REVIEW

Basic Sentences and Useful Words

R-1

1. I'd like you to meet Mr. Lelong.

I'm happy to meet you, Miss Courtois.

3. How are you?

4. Did you hear from your brother?

5. My sister is with them.

6. See you soon, I hope.

7. It's near by.

8. Send them my best regards.

9. Are your parents still on vacation?

10. Will you show it to me?

Permettez-moi de vous présenter

M. Lelong.

Je suis heureux de faire votre connaissance, Mademoiselle.

Comment allez-vous?

Avez-vous des nouvelles de votre frère?

Ma soeur est avec eux.

A bientôt, j'espère.

Il est près d'ici.

Transmettez-leur mon meilleur souvenir.

Vos parents sont-ils toujours en

vacances?

Voulez-vous me la montrer?

R-2

1. We have a nice room on the 1st floor.

2. It suits me just right.

3. I'll have your luggage brought in.

4. It's a very good restaurant.

5. Wake me up tomorrow at seven o'clock.

6. My family arrives this evening.

7. I'm in a hurry.

8. I don't understand you.

9. You are late.

10. What does this word mean?

Nous avons une jolie chambre au premier étage.

Cela me convient tout-à-fait.

Je vais faire apporter vos bagages.

C'est un très bon restaurant. Réveillez-moi demain à 7 heures.

Ma famille arrive ce soir.

Je suis pressé.

Je ne vous comprends pas.

Vous êtes en retard.

Que veut dire ce mot?

R-3

1. They close at six.

2. Do you want me to drop you off somewhere?

3. I wouldn't want to bother you.

4. I'll get there in time.

5. I'm taking a taxi.

6. We have several vacant.

7. They're going upstairs.

8. It's midnight.

9. It's a quarter to five.

10. My family arrives at a quarter to eleven.

Ils ferment à six heures.

Voulez-vous que je vous dépose quelque part?

Io no voudrois no

Je ne voudrais pas vous déranger.

J'arriverai à temps.

Je prends un taxi.

Nous en avons plusieurs de libres.

Ils montent.

Il est minuit.

Il est cinq heures moins le quart.

Ma famille arrive à onze heures moins le quart.

- Would you fill out these forms?
- I don't know. 2.
- I think they close at six. 3.
- 4. It's no use.
- 5. How many trunks do you have?
- 6. How much do I owe you?
- 7. On what train are you leaving?
- 8. My son is coming home next week.
- 9. Don't read the lesson.
- 10. Good-by, Miss Courtois.

Voulez-vous remplir ces fiches?

Je ne sais pas.

Je crois qu'ils ferment à 6 heures.

Ce n'est pas la peine.

Combien de malles avez-vous?

Combien vous dois-je?

Par quel train partez-vous?

Mon fils rentre la semaine prochaine.

Ne lisez pas la leçon. Au revoir, Mademoiselle.

R-5

- I'd also like to buy shoes.
- 2. That's exactly what I need.
- These are on sale. 3.
- Where can I reserve my seats?
- I can give you two window seats.
- 6. How's the weather in the winter?
- He has a villa for the season.
- 8. We sell a lot of them.
- 9. For what date?
- 10. The train leaves on time.

Je voudrais aussi acheter des chaussures.

C'est exactement ce qu'il me faut.

Celles-ci sont en solde.

Où puis-je retenir mes places?

Je peux vous donner deux coins fenêtres.

Quelles sont les heures d'affluence?

Je compte rester à Paris jusqu'en mai.

Où puis-je prendre un ticket de quai?

Veuillez me suivre à la caisse, Monsieur.

Quel temps fait-il en hiver?

Il a une villa pour la saison.

Nous en vendons beaucoup.

Pour quelle date?

Le train part à l'heure.

Voulez-vous les essayer? Il y pleut très souvent.

R-6

- 1. Which are the rush hour periods?
- Do you want to try them on?
- It rains very often there.
- I'm planning to stay in Paris until May.
- 5. Where can I get a platform ticket?
- Please follow me to the cash register, Sir.
- The weather is nice and cool there.
- 8. My son is coming home next month.
- 9. That's all that's left.

Mon fils rentre le mois prochain.

C'est tout ce qu'il reste.

Il y fait beau et frais.

10. We don't live here in the Spring. Nous n'habitons pas ici au printemps.

R-7

- 1. One buys bread at the baker's.
- 2. Do you work on Wednesdays?
- I don't know yet.
- 4. Coats are cleaned at the dry cleaner's.

On achète du pain chez le boulanger. Travaillez-vous le mercredi?

Je ne sais pas encore.

On fait nettoyer les manteaux chez le teinturier.

- 5. My wife doesn't like the heat.
- 6. Here are three styles in brown.
- 7. Are you going out Tuesday?
- That pair fits me fine.
- 9. What did you do over the week-end?
- I went to Versailles. 10.

- Nous allons en Normandie.
- J'aime la Normandie.
- Ils sont en Normandie.
- Je traverse la Normandie. 4.
- Vous êtes en Normandie.
- 6. Il va en Normandie.
- 7. Nous aimons la Normandie.
- Nous allons en Normandie.

R-10

- J'aime la chambre.
- Je déjeune dans la chambre.
- 3. Je suis dans la chambre.
- Je ferme la chambre.
- Je vais dans la chambre.
- Je loue la chambre.
- J'aime la chambre. 7.
- Je monte dans la chambre.

*R-12

- Ils aiment le bord de la mer.
- Ils vont au bord de la mer.
- Ils vont à la campagne.
- Nous déjeunons à la campagne.
- Nous déjeunons au restaurant.
- 6. Je loue le restaurant.
- Je loue la chambre. 7.
- 8. Elles sont dans la chambre.
- 9. Elles sont au bord de la mer.
- 10. Nous allons au bord de la mer.
- 11. Nous allons à la boulangerie.
- On ferme la boulangerie. 12.
- 13. On ferme le café.
- 14. Elles arrivent au café.

Ma femme n'aime pas la chaleur.

Voici trois modèles en marron.

Sortez-vous mardi?

Cette paire me va très bien.

Qu'avez-vous fait pendant le week-end?

Je suis allé à Versailles.

R-9

- 1. Je vais à la pharmacie.
- 2. Je vais au magasin.
- 3. Je vais à l'hôtel.
- 4. Je vais au bureau.
- 5. Je vais à la gare.
- 6. Je vais en ville.
- 7. Je vais au rez-de-chaussée.
- 8. Je vais à l'épicerie.

R-11

- 1. Ils aiment le rez-de-chaussée.
- 2. Ils sont au rez-de-chaussée.
- 3. Ils réparent le rez-de-chaussée.
- Ils vont au rez-de-chaussée. 4.
- 5. Ils louent le rez-de-chaussée.
- 6. Ils déjeunent au rez-de-chaussée.
- 7. Ils nettoient le rez-de-chaussée.
- 8. <u>Ils travaillent</u> au rez-de-chaussée.
- 9. Ils ont le rez-de-chaussée.
- 10. Ils aiment le rez-de-chaussée.

*R-13

- 1. Ils vont au bord de la mer.
- 2. Ils aiment le bord de la mer.
- Ils aiment la ville. 3.
- 4. Nous déjeunons en ville.
- 5. Nous déjeunons au restaurant.
- 6. Je loue le restaurant.
- 7. Je loue le premier étage.
- 8. On monte au premier étage.
- 9. On monte dans la chambre.
- Ils vont dans la chambre. Ils vont au magasin. 10.
- 11.
- 12. Elle ferme le magasin.

1. Avez-vous du pain? 2. Avez-vous de la crème? 3. Avez-vous de la salade? 4. Avez-vous du sucre? 5. Avez-vous du fromage? 6. Avez-vous de l'aspirine? 8. Avez-vous de la crème?

R-15

1.	Y a-t-il des gâteaux?
	_
2.	Y a-t-il du <u>vent</u> ?
3.	Y a-t-il des bijoux?
4.	Y a-t-il des autos?
5.	Y a-t-il du soleil?
6.	Y a-t-il des places?
7.	Y a-t-il des <u>billets</u> ?
8.	Y a-t-il du beurre?
9.	Y a-t-il des <u>médicaments</u> ?

R-16

Tutor : Y a-t-il du vent? Student: Non, il n'y a pas de vent.

9. Ya-t-il du vent? Non, il n'y a pas de vent. 10. Ya-t-il du lait? Non, il n'y a pas de lait.	4. Y a 5. Y a 6. Y a 7. Y a 8. Y a 9. Y a	a-t-il a-t-il a-t-il a-t-il a-t-il a-t-il		Non, Non, Non, Non, Non,	il il il il il il	n'y n'y n'y n'y n'y n'y n'y	a a a a a a	pas pas pas pas pas pas pas	de de de de de	
--	---	--	--	--------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------	---	----------------	--

*R-17

- Il n'y a pas de nouvelles.
- 2. Il y a des nouvelles.
- 3. Il y a des places.
- 4. Nous n'avons pas de places.
- 5. Nous n'avons pas de billets.
- 6. Nous avons des billets.
- 7. Nous avons des bagages.
- 8. <u>Ils n'ont pas</u> de bagages.
- 9. Ils n'ont pas de légumes.
- 10. Je voudrais des légumes.

R-18

- l. On achète les médicaments à la pharmacie.
- 2. On achète le pain à la boulangerie.
- 3. On achète la viande à la boucherie.
- 4. On achète les bijoux à la bijouterie.
- 5. On achète le beurre à la crèmerie.
- 6. On achète les vêtements au grand magasin.
- 7. On achète les légumes chez le marchand de légumes.
- 8. On achète les médicaments à la pharmacie.

- 1. Allez à la pharmacie.
- 2. Allez chez le pharmacien. 3. Allez chez le bijoutier.
- 4. Allez à la boulangerie.
- 5. Allez chez le boucher.
- 6. Allez chez le teinturier.
- 7. Allez à la blanchisserie.
- 8. Allez chez le blanchisseur.
- 9. Allez à l'épicerie.
- 10. Allez chez le boucher.
- 11. Allez chez l'épicier.
- 12. Allez à la boulangerie.

End of tape 6.1

R-20

Si, il fait beau.

Oui, il fait froid.

Tutor : Ne pleut-il pas? Student: Si, il pleut.

Tutor : Pleut-il? Student: Oui, il pleut.

 Ne fait-il pas beau? 2. Fait-il froid? 3. Neige-t-il?

Oui, il neige. Si, il y a du vent. 4. N'y a-t-il pas de vent? 5. Y a-t-il du soleil? Oui, il y a du soleil.

6. Fait-il sec?

Oui, il fait sec. 7. Ne fait-il pas humide? Si, il fait humide. Oui, il y a du vent. 8. Ya-t-il du vent? Si, il pleut.

9. Ne pleut-il pas?

Si, il fait froid. 10. Ne fait-il pas froid? ll. Fait-il humide? Oui, il fait humide. 12. Ne fait-il pas chaud? Si, il fait chaud.

13. N'y a-t-il pas de soleil? Si, il y a du soleil.

R-21

- 1. La femme de chambre va vous y conduire.
- 2. Nous allons vous y conduire.
- On va vous y conduire.
- 4. Mes amis vont vous y conduire.
- Je vais vous y conduire.
- Mon ami va vous y conduire.
- Nous allons vous y conduire.
- Janine va vous y conduire.
- 9. <u>La femme de chambre</u> va vous y conduire.

R-22

- 1. Mais ma famille arrive ce soir.
- 2. Mais nous arrivons ce soir.
- 3. Mais ma soeur arrive ce soir.

- 4. Mais j'arrive ce soir.
 5. Mais vous arrivez ce soir.
- 6. Mais mon frère arrive ce soir.7. Mais ma famille arrive ce soir.

Tutor : Je suis pressé et je cherche l'enregistrement. Student: C'est ici. Combien de malles avez-vous?

1.	Ce monsieur est pressé et il	C'est ici.	Combien de malles a-t-il?
2.	cherche l'enregistrement. Elle est pressée et elle cherche l'enregistrement.	C'est ici.	Combien de malles a-t-elle?
3.	Nous sommes pressés et nous	C'est ici.	Combien de malles avez-vous?
4.	cherchons l'enregistrement. Je suis pressé et je cherche	C'est ici.	Combien de malles avez-vous?
•	l'enregistrement.		0. 1
5.	Ils sont pressés et ils cherchent l'enregistrement.	C'est ici.	Combien de malles ont-ils?
6.	Il est pressé et il cherche	C'est ici.	Combien de malles a-t-il?
7.	l'enregistrement. Elles sont pressées et elles	C'est ici.	Combien de malles ont-elles?
	cherchent l'enregistrement.	a.	0 11 12 13
8.	Nous sommes pressés et nous cherchons l'enregistrement.	C'est ici.	Combien de malles avez-vous?

R-24

Tutor : Allez-vous dans le Midi? Student: Non, je n'aime pas la chaleur.

1.	Vont-ils dans le Midi?	Non,	ils n'aiment pas la chaleur.
2.	Va-t-elle dans le Midi?	Non,	elle n'aime pas la chaleur.
3.	Allez-vous dans le Midi?	Non,	je n'aime pas la chaleur.
4.	Vos parents vont-ils dans le	Non,	ils n'aiment pas la chaleur.
	Midi?		
5.	Vos amies vont-elles dans le	Non,	elles n'aiment pas la chaleur.
	Midi?		
6.	Votre ami va-t-il dans le Midi?	Non,	il n'aime pas la chaleur.
7.	Allez-vous dans le Midi?	Non.	je n'aime pas la chaleur.

R-25

Tutor : Et Henri, où va-t-il cette année? Student: Il a une villa en Normandie pour la saison.

1.	Et vous, où allez-vous cette	J'ai une villa en Normandie pour la
	année.	saison.
2.	Et votre amie, où va-t-elle	Elle a une villa en Normandie pour la
	cette année?	saison.
3.	Et vos amis, où vont-ils cette	Ils ont une villa en Normandie pour
	année?	la saison.
4.	Et votre ami, où va-t-il cette	Il a une villa en Normandie pour la
	année?	saison.

5. Et vous, où allez-vous cette année?

6. Et vous et votre femme, où allez-vous cette année?

7. Et vos amies, où vont-elles cette année?

8. Et Janine, où va-t-elle cette année?

J'ai une villa en Normandie pour la

Nous avons une villa en Normandie pour la saison.

Elles ont une villa en Normandie pour la saison.

Elle a une villa en Normandie pour la saison.

R-26

Tutor : Avez-vous des vacances? Student: Non, nous n'avons pas de vacances.

1. Avez-vous la date?

2. Avez-vous des couchettes?

3. Allez-vous dans le Midi?

4. Aimez-vous la chaleur?

5. Fermez-vous à midi?

6. Louez-vous le rez-de-chaussée?

7. Habitez-vous au rez-dechaussée?

8. Avez-vous une auto?

9. Avez-vous les billets?

10. Avez-vous des billets?

11. Etes-vous en retard?

12. Traversez-vous la ville?

13. Aimez-vous la ville?

14. Restez-vous en ville?

15. Commencez-vous à 9 heures?

16. Faites-vous les chambres?

17. Louez-vous des chambres?

18. Avez-vous des amis?

19. Fermez-vous les fenêtres?

20. Allez-vous chez le cordonnier?

21. Faites-vous plusieurs modèles?

Réparez-vous des chaussures? 22.

Non, nous n'avons pas la date.

Non, nous n'avons pas de couchettes.

Non, nous n'allons pas dans le Midi.

Non, nous n'aimons pas la chaleur.

Non, nous ne fermons pas à midi.

Non, nous ne louons pas le rez-de-

chaussée.

Non, nous n'habitons pas au rez-dechaussée.

Non, nous n'avons pas d'auto.

Non, nous n'avons pas les billets.

Non, nous n'avons pas de billets.

Non, nous ne sommes pas en retard.

Non, nous ne traversons pas la ville.

Non, nous n'aimons pas la ville.

Non, nous ne restons pas en ville.

Non, nous ne commençons pas à 9 heures.

Non, nous ne faisons pas les chambres.

Non, nous ne louons pas de chambres.

Non, nous n'avons pas d'amis.

Non, nous ne fermons pas les fenêtres.

Non, nous n'allons pas chez le cordonnier.

Non, nous ne faisons pas plusieurs modèles.

Non, nous ne réparons pas de chaussures.

R-27 (Lex. & Gr.)

I would like you to meet my friend.

2. I'm happy to meet you, Mr. Durand.

3. Did you hear from your friends?

4. Here are your friends.

5. My brother is coming home next

6. Are your parents going on vacation this year?

Permettez-moi de vous présenter mon ami.

Je suis heureux de faire votre connaissance, Monsieur.

Avez-vous des nouvelles de vos amis?

Voilà vos amis.

Mon frère rentre la semaine prochaine.

Vos parents vont-ils en vacances cette année?

7. I always go to the south of France.

8. We don't like the heat.

9. When are you going to the seashore?

10. How is your friend?

Je vais toujours dans le Midi.

Nous n'aimons pas la chaleur.

Quand allez-vous au bord de la mer?

Comment va votre ami?

R-28 (Lex. & Gr.)

1. I hope it's my train.

2. It's a very good climate.

3. I'm not in a great hurry.

4. What did you do over there?

5. I drove to Versailles.

6. The new road goes through the forest.

7. Do you know where he is?

8. At what time do they arrive?

9. How's the weather over there?

10. Where do they go over the weekend?

J'espère que c'est mon train. C'est un très bon climat.

Je ne suis pas très pressé. Qu'avez-vous fait là-bas?

Je suis allé à Versailles en auto.

La nouvelle route traverse la forêt.

Savez-vous où il est?

A quelle heure arrivent-ils? Quel temps fait-il la-bas?

Où vont-ils pendant le week-end?

R-29 (Lex. & Gr.)

1. What do they do over the week-end?

2. It's hot until September.

3. We are in Paris.

4. He's at the store until nine.

5. He is always alone.

6. Are you leaving together?

7. I'm not leaving on Sunday.

8. I don't know where I'm going.

9. I think she's trying on her dress.

10. They are packing.

Que font-ils pendant le week-end?

Il fait chaud jusqu'en septembre.

Nous sommes à Paris.

Il est au magasin jusqu'à neuf heures.

Il est toujours seul. Partez-vous ensemble?

Je ne pars pas dimanche.

Je ne sais pas où je vais.

Je crois qu'elle essaie sa robe.

Ils font les bagages.

R-30 (Lex. & Gr.)

1. How many days do you have?

2. We find many of them.

3. That's all that's left.

4. They're still here.

5. At what time do you open the store?

6. When do you want to have lunch?

7. We're going to take you there.

8. We change trains in Lyon.

9. I see my friends on weekends.

10. At what time are you free?

Combien de jours avez-vous? Nous en trouvons beaucoup. C'est tout ce qu'il reste. Ils sont toujours ici.

A quelle heure ouvrez-vous le magasin?

Quand voulez-vous déjeuner? Nous allons vous y conduire. Nous changeons de train à Lyon.

Je vois mes amis pendant le week-end.

A quelle heure êtes-vous libre?

R-31 (Lexical)

1. Do you have change for 1,000 francs?

2. The train arrives at midnight.

It think it's too expensive.

4. How are your friends?

5. It's very windy.

6. We have no luggage.

7. It's the last train for Paris.

8. Here they are.

9. Why don't you leave this evening?

10. That date suits me fine.

Avez-vous la monnaie de 1.000 francs?

Le train arrive à minuit.

Je crois que c'est trop cher.

Comment vont vos amis?

Il y a beaucoup de vent.

Nous n'avons pas de bagages.

C'est le dernier train pour Paris.

Les voici.

Pourquoi ne partez-vous pas ce soir?

Cette date me convient tout-à-fait.

R-32 (Lex. & Gr.)

1. What can I do?

2. When can I go?

3. There is something over there.

4. In which compartment are they?

5. On what train are you leaving?

6. What time do they close?

7. I don't know at what time they close.

8. You can always take a taxi.

9. I'll arrive Sunday afternoon.

10. Where are you letting off your friends?

Que puis-je faire?

Quand puis-je partir?

Il y a quelque chose là-bas.

Dans quel compartiment sont-ils?

Par quel train partez-vous?

A quelle heure ferment-ils?

Je ne sais pas à quelle heure ils

ferment.

Vous pouvez toujours prendre un taxi.

J'arriverai dimanche après-midi.

Où déposez-vous vos amis?

R-33 (Lexical)

What size shirt do you wear?

That's what I need.

3. It's this way.

4. That's what's left.

5. Give me two.

6. Buy me some.

7. It's on sale.

8. Fruit is not expensive.

9. Does he wash his shirts?

10. I drove downtown.

Quelle est votre encolure?

C'est ce qu'il me faut.

C'est par ici.

C'est ce qu'il reste.

Donnez-m'en deux.

Achetez-m'en.

C'est en solde.

Les fruits ne sont pas chers.

Lave-t-il ses chemises?

Je suis allé en ville en auto.

R-34 (Lexical)

1. The road was slippery.

She must also be very pretty.

3. Do you go through the forest?

4. It's a very nice villa.

5. It's warm and damp there.

6. I don't like the climate.

7. The countryside is very pretty in the spring.

La route était glissante.

Elle doit être aussi très jolie.

Traversez-vous la forêt?

C'est une très belle villa.

Il y fait chaud et humide.

Je n'aime pas le climat.

La campagne est très jolie au printemps.

8. The sun is very strong today.

9. What's the weather like in the winter?

10. I'm staying in Paris until next week.

Le soleil est très fort aujourd'hui. Quel temps fait-il en hiver?

Je reste à Paris jusqu'à la semaine prochaine.

R-35 (Lexical)

1. It always snows.

2. It was cold last year.

3. Where are you planning to go this summer?

4. Where do you live?

5. Do you like that restaurant?

6. What are you going to do?

7. She is prettier than Janine.

8. Do you have any medicine?

9. I don't know at what time they close.

10. It's the heat.

Il neige toujours.

Il a fait froid l'année dernière.

Où comptez-vous aller cet été?

Où habitez-vous?

Aimez-vous ce restaurant?

Qu'allez-vous faire?

Elle est plus jolie que Janine.

Avez-vous des médicaments?

Je ne sais pas à quelle heure ils

ferment.
C'est la chaleur.

End of tape 6.2

Comprehension Drills

R-36 (Identification)

Tutor : Je voudrais des billets.

Student: des

Tutor : C'est le train de 21 heures.

Student: le

1. Essayez ce costume.

2. Voilà le bureau.

3. J'aime les fruits.

4. Nous n'avons pas les billets.

S. Nous n'avons pas votre billet.

6. Je ne sais pas la date.

7. Avez-vous des bijoux?

8. Je n'aime pas le climat.

9. Je cherche ma couchette.

10. Où sont les gâteaux?

R-37 (Identification)

1. Changez de restaurant.

2. Je travaille aussi le samedi.

3. Voilà mon épicerie.

4. Avez-vous vos bagages?

5. Je n'aime pas le sucre.

Nous n'avons pas de bagages.

7. Ils ont le temps.

8. Voulez-vous les bijoux?

9. Je n'aime pas cette chambre.

10. Je cherche des chemises blanches.

k-38 (Identification)

- 1. Je vais faire apporter les bagages.
- 2. Aimez-vous les fruits?
- 3. Je ne sais pas où sont leurs places.
- 4. Est-ce que vous avez des places?
- 5. Je vais faire apporter leurs bagages.
- 6. Je cherche leur compartiment.
- 7. Avez-vous les billets?
- 8. Je ne sais pas où sont leurs places.
- 9. Fermez <u>leurs</u> fenêtres, s.v.p.
- 10. Je ne comprends pas leurs questions.

R-39 (Identification)

- 1. Où sont les légumes?
- 2. Voilà la valise.
- 3. J'aime cette paire.
- 4. Je ne prends pas de sucre.
- Je n'aime pas ces costumes.
- 6. Voilà nos valises.
- 7. Où est l'épicerie?
- 8. Vous déjeunez avec votre soeur?
- 9. J'espère que vous avez <u>les</u> renseignements.
- 10. Il me faut dix oeufs.

R-40

Tutor : Voilà ce qui reste. Student: Here is what's left.

- 1. Savez-vous où elle est?
- 2. Avez-vous des billets?
- 3. Je crois qu'il est ici.
- 4. Il va déposer ses amis à la gare.
- 5. Je compte rester jusqu'au douze.
- 6. C'est 112 francs.
- 7. Cet hiver, il a fait plus froid que l'hiver dernier.
- 8. Voilà un bon costume.
- 9. C'est 72 francs.
- 10. Quel temps fait-il en été?
- 11. Ça fait 205 francs.
- 12. Il habite au 12ème étage.

Do you know where she is? Do you have any tickets?

I think he is here.

He is going to let his friends off at the station.

I plan to stay until the 12th.

It is 112 francs.

This winter, the weather was colder than last winter.

There is a good suit.

It is 72 francs.

How's the weather in the summer?

It amounts to 205 francs.

He lives on the 12th floor.

R-41

- 1. Ils vont vous y conduire.
- 2. Leur fille est ici.
- 3. Chaussez-vous du 38 ou du 39?
- 4. Je voudrais parler à l'employé.
- 5. Allez-vous retenir des places?
- 6. Leurs filles sont en vacances.

They're going to take you there.

Their daughter is here.

Do you wear shoe size 38 or 39?

I would like to talk to the employee.

Are you going to reserve any seats?

Their daughters are on vacation.

- 7. Je ne sais pas si j'arriverai à temps.
- 8. Je suis heureux d'être ici.
- 9. Parlez aux employés.
- 10. Leur ami n'aime pas ce climat humide.
- 11. C'est exactement le modèle qu'il me faut.
- 12. Elle veut essayer la robe.
- 13. Ça veut dire autre chose.
- 14. Asseyez-vous; vous ne me dérangez pas.

I don't know if I'll get there in time.

I'm happy to be here.

Speak to the employees.

Their friend doesn't like this humid climate.

That's exactly the style I need.

She wants to try on the dress.

It means something else.

Sit down; you are not disturbing me.

R-42

- 1. Ils ont des vacances.
- 2. Elle est toujours pressée.
- 3. Il aime la chaleur.
- 4. Elle a une villa pour l'été.
- 5. Ils sont en vacances.
- 6. Elles ont beaucoup de bagages.
- 7. Il est toujours à Paris.
- 8. Elles arrivent ce soir.
- 9. Il habite près d'ici.
- 10. Elle est en vacances.
- 11. Elle aime mon frère.
- 12. Il a des vacances.
- 13. Je crois qu'elle va bien.
- 14. Je ne sais pas où il est.

They have a vacation.

She is always in a hurry.

He likes the heat.

She has a villa for the summer.

They are on vacation.

They have a lot of luggage.

He is still in Paris.

They are arriving this evening.

He lives near here.

She is on vacation.

She loves my brother.

He has a vacation.

I think she is fine.

I don't know where he is.

R-43

Tutor: J'ai cinq enfants. Student: I have 5 children.

- 1. J'ai cinquante francs.
- 2. J'ai cinq enfants.
- 3. J'ai cinq cents francs.
- 4. J'ai cent cinq francs.
- 5. J'ai cinquante francs.
- 6. J'ai cinq enfants.
- 7. J'ai cinq cents francs.
- 8. J'ai cent cinq francs.
- 9. J'ai cinquante francs.
- 10. J'ai cent cinq francs.

1. Ils ont deux enfants.

3. Il y a douze enfants.

- I have 50 francs.
- I have 5 children.
- I have 500 francs.
- I have 105 francs.
- I have 50 francs.
- I have 5 children.
- I have 500 francs.
- I have 105 francs.
- I have 50 francs.
- I have 105 francs.

R-44

They have two children.

I have some children.

There are twelve children.

Here are their children.

Here are the children.

4. Voilà leurs enfants.5. Voilà les enfants.

2. J'ai des enfants.

6. Y a-t-il des enfants?

7. Il y a douze enfants.

- 8. Où sont leurs enfants?
- 9. Avez-vous deux enfants?
- 10. Ils ont deux enfants.

1. J'ai cinq francs.

2. Ça coûte cent francs.

3. Il a cinq livres.

4. Voilà cinq livres.

5. J'ai son livre.

6. Il y a cent livres.7. Je prends cinq livres.

8. Apportez cinq livres.

9. Achetez son billet.

10. Ça fait cent francs.

Are there any children? There are 12 children. Where are their children? Do you have 2 children? They have 2 children.

R-45

I have 5 francs. It costs 100 francs. He has 5 books. Here are 5 books. I have his book. There are 100 books. I'll take 5 books. Bring 5 books.

Buy his ticket.

It amounts to 100 francs.

R-46

1. C'est un très beau magasin.

2. C'est un très bon magasin.

3. Que monte-t-il?

4. Que montre-t-il?

5. J'ai mes livres.

6. J'aime mes livres.

7. Vous savez la leçon?

8. Vous avez la leçon?

Il aime ma soeur.
 Voilà un bon livre.

11. Que sait-il?
12. Qu'essaie-t-il?

13. Elle est là-bas.

14. Allez là-bas.

15. Il est là-bas.

It is a very nice store.

It is a very good store.

What is he taking upstairs?

What is he showing?

I have my books.

I like my books.

You know the lesson?

You have the lesson?

He loves my sister.

Here is a good book.

What does he know?

What is he trying on?

She is over there.

Go over there.

He is over there.

Response Drills

R-47

- 1. Demandez à ... combien de fenêtres il y a dans la classe.
- 2. Demandez à ... s'il est heureux de parler français.
- 3. Demandez à ... s'il a des amis à Paris.
- 4. Demandez à ... quel temps il fait aujourd'hui.
- 5. Demandez à ... s'il y a un bon restaurant près d'ici.
- 6. Demandez à ... s'il va en ville à une heure.
- 7. Demandez à ... où vous pouvez prendre un taxi.
- 8. Demandez à ... s'il sait à quelle heure ferment les magasins.
- 9. Demandez à ... si son cordonnier est bon.
- 10. Demandez à ... où il fait nettoyer ses costumes.
- Demandez à ... où il achète ses chemises.
 Demandez à ... s'il va neiger ce soir.

- 13. Demandez à ... s'il compte rester au bureau cet après-midi.
- 14. Demandez à ... à quelle heure ses amis arrivent.
- 15. Demandez à ... s'il sait où est le café de Paris.
- 16. Demandez à ... si votre train est à l'heure.

- 1. Dites à ... qu'il n'est pas en retard.
- 2. Dites à ... que je ne parle pas anglais.
- 3. Dites à ... que vous n'aimez pas le vent.
- 4. Dites à ... que vous comptez aller en ville ce soir.
- 5. Dites à ... que je ne sais pas où il habite.
- 6. Dites à ... que vous n'avez pas de nouvelles de vos amis.
- Dites à ... que vous n'avez pas son billet.
- 8. Dites à ... que vous ne savez pas la date de votre départ.
- 9. Dites à ... que vous êtes heureux de faire sa connaissance.
- 10. Dites à ... que je vais déposer mon ami à la gare.
- 11. Dites à ... que je ne sais pas où est ma place.
- 12. Dites à ... qu'il va prendre un taxi.
- 13. Dites à ... qu'il va pleuvoir dans la soirée.
- 14. Dites à ... qu'il a cinq minutes pour prendre son billet.
- 15. Dites à ... que vous partez par le train de six heures.
- 16. Dites à ... que vous aimez beaucoup sa villa.

End of tape 6.3

Unit 7

Tape 7.1

DIALOGUE

Prenons rendez-vous

prendre (prenons) rendez-vous (m)

Deux jeunes étudiants, Pierre et Roger, doivent dîner avec leur amie to have dinner with their friend pour savoir à quelle heure la rencon- to find out what time to meet her. trer.

Let's make a date

to take (let's take) date, appointment

Two young students, Pierre and Roger, are Christiane. Roger va lui téléphoner Christiane. Roger is going to phone her

PIERRE

Où retrouvons-nous Christiane, ce soir?

retrouver

ROGER

Je ne sais pas. Si je lui téléphonais?

> lui téléphoner (je téléphonais)

PIERRE

C'est ça. Et pendant que vous l'appelez, je vais à la poste.

> pendant poste (f)

ROGER

Vous avez son numéro?

numéro (m)

PIERRE

Je vais regarder. C'est Danton 79-67.

regarder

Where are we meeting Christiane this evening?

to find again

I don't know. Suppose I phone her?

to her, to him to telephone (I telephoned)

Fine. And while you call her, I'm going to the post office.

> while, during post office

You have her number?

number

I'll go look. It's Danton 79-67.

to look

(Pierre leaves) (Pierre s'en va) to leave (leaves) s'en aller (s'en va) ROGER Hello. I'd like to talk to Miss Mercier. Allô? Je voudrais parler à Mademoiselle Mercier. THE MAID LA BONNE Yes, Sir. Who's calling? Bien, Monsieur. C'est de la part de qui? behalf part (f) ROGER Roger Dumont. Roger Dumont. LA BONNE Hold the line, Sir. I'll go see if she's Ne quittez pas, here. Monsieur. Je vais voir si elle est là. to leave quitter **CHRISTIANE** Allô, Roger? Hello. Roger? ROGER Hi, Christiane. I was afraid I wouldn't Bonjour, Christiane. reach you. J'avais peur de ne pas vous trouver. peur (f) fear avoir peur (j'avais peur) to be afraid (I was afraid) Oů Where are we meeting this evening? nous retrouvons-nous ce soir? to meet one another se retrouver (do we meet) (nous retrouvons-nous) CHRISTIANE Voulez-vous venir Would you come by and pick me up around me chercher seven? vers sept heures? to come venir

chercher vers

ROGER

D'accord.

A tout à l'heure.

d'accord

tout à l'heure

(Pierre est à la poste)

PIERRE

Où puis-je envoyer une lettre par avion?

envoyer lettre (f) avion (m)

L'EMPLOYEE

Ici même, Monsieur. Je vais la peser.

> même peser

PIERRE

Et pour les paquets recommandés?

paquet (m) recommandé

L'EMPLOYEE

C'est au guichet douze.

PIERRE

Je voulais aussi envoyer un télégramme.

télégramme (m)

Mais il y a trop de monde au guichet.

monde (m)

to look for toward, around

OK. See you later.

agreed in a little while, later (but the same day)

(Pierre is at the post office)

Where can I send an air mail letter?

to send letter airplane

Right here, Sir. I'll weigh it.

same to weigh

And for registered packages?

package registered

That's at window 12.

I also wanted to send a telegram.

telegram

But there are too many people at the window.

world

L'EMPLOYEE

Pourquoi ne l'envoyez-vous pas de chez vous? Why don't you send it from home?

PIERRE

Je ne savais pas qu'on pouvait le faire de chez soi.

savoir (je savais)
pouvoir (on pouvait)
chez soi

I didn't know you could do that from home.

to know (I knew)
to be able (one could)
at one's home

L'EMPLOYEE

Si, vous pouvez téléphoner le texte. Yes, you can phone in the text.

DIALOGUE NOTES

French telephone numbers are read as follows: 326-79.67 or 21.35.68 The French postal system includes the telephone and telegraph facilities as well as the mail service. One may make a phone call or send a telegram from any post office in metropolitan France.

End of tape 7.1

USEFUL WORDS

1.	Je reçois quelquefois des mandats.	I receive money orders now and then.
2.	Je reçois quelquefois <u>des</u> colis.	I receive parcels now and then.
3.	Je reçois quelquefois des timbres.	I receive stamps now and then.
4.	Je reçois quelquefois des revues.	I receive magazines now and then.
5.	Je reçois quelquefois des cartes postales.	I receive postcards now and then.
6.	Je reçois quelquefois du courrier.	I receive mail now and then.
7.	Je reçois quelquefois des journaux.	I receive newspapers now and then.
1.	Est-ce qu'on met le courrier ici?	Do you put the mail here?
2.	Est-ce qu'on met les journaux ici?	Do you put the newspapers here?

3.	Est-ce qu'on met <u>les cartes</u> postales ici?	Do you put the postcards here?
4.	Est-ce qu'on met <u>les timbres</u> ici?	Do you put the stamps here?
5.	Est-ce qu'on met les paquets ici?	Do you put the parcels here?
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	Où est la boîte aux lettres? Où est la carte postale? Où est le facteur? Où est le courrier? Où est la revue? Où est le mandat? Où est le colis?	Where is the mailbox? Where is the postcard? Where is the mailman? Where is the mail? Where is the magazine? Where is the money order? Where is the parcel?
1.	Vous devez décrocher le récepteur.	You must take the receiver off the hook.
2.	Vous devez raccrocher le récepteur.	You must hang up the receiver.
3.	Vous devez composer le numéro.	You must dial the number.
4.	Vous devez envoyer un télégramme.	You must send a telegram.
5.	Vous devez <u>téléphoner le texte</u> .	You must phone in the text.
1. 2.	Il y a trois levées par jour. Il y a <u>trois distributions</u> par jour.	There are three mail collections a day. There are three mail distributions a day.
3. 4.	Il y a <u>six départs</u> par jour. Il y a <u>plusieurs levées</u> par jour.	There are six departures a day. There are several mail collections a day.
5.	Il y a <u>deux arrivées</u> par jour.	There are two arrivals a day.

Vocabulary Awareness (not recorded)

Suppose I phone her? Si je lui téléphonais? Suppose I talk to her? Si je lui parlais? Suppose I send her this letter? Si je lui envoyais cette lettre? Suppose I ask her some Si je lui demandais un renseignement? information? around seven vers sept heures around noon vers midi later tout à l'heure a little later un peu plus tard trop de monde too many people beaucoup de monde many people tout le monde everybody by air par avion/en avion by train par le train/en train en auto by car

from one's place
from your place
from our place
from my place
from Janine's place
from the pharmacist's

right here
right in Paris
right in the post office
right at the ticket window

Who's calling? It's on behalf of Janine. It's on behalf of the manager. It's on behalf of your friend.

See you later.
See you soon.
See you this evening.

It's on his behalf.

See you tomorrow. See you Monday. See you next week. de chez soi
de chez vous
de chez nous
de chez moi
de chez Janine
de chez le pharmacien

ici-même à Paris même à la poste même au guichet même

C'est de la part de qui? C'est de la part de Janine. C'est de la part du gérant. C'est de la part de votre ami. C'est de sa part.

A tout à l'heure.

A bientôt. A ce soir. A demain. A lundi.

A la semaine prochaine.

Lexical Drills

Lexical A-1

- 1. Où retrouvons-nous Christiane ce soir?
- 2. Où retrouvons-nous Christiane à midi?
- 3. Où retrouvons-nous Christiane à deux heures?
- 4. Où retrouvons-nous Christiane cet après-midi?
- 5. Où retrouvons-nous Christiane demain?
- 6. Où retrouvons-nous Christiane vendredi soir?
- 7. Où retrouvons-nous Christiane ce matin?
- 8. Où retrouvons-nous Christiane à une heure?
- 9. Où retrouvons-nous Christiane ce soir?

Lexical A-2

- 1. Pendant que vous l'appelez, je vais à la poste.
- 2. Pendant que vous déjeunez, je vais à la poste.
- 3. Pendant que vous téléphonez, je vais à la poste.
- 4. Pendant que vous repassez, je vais à la poste.
- 5. Pendant qu'il déjeune, je vais à la poste.
- 6. Pendant qu'elle téléphone, je vais à la poste.
- 7. Pendant que vous le cherchez, je vais à la poste.
- 8. Pendant que vous le nettoyez, je vais à la poste.
- 9. Pendant que vous l'appelez, je vais à la poste.

Lexical A-3

- 1. Je vais regarder.
- 2. Je vais essayer.

- 3. Je vais déjeuner.
- 4. Je vais téléphoner.
- 5. Je vais travailler.
- 6. Je vais voir.
- 7. Je vais commencer.
- 8. Je vais monter.
- 9. Je vais rentrer.
- 10. Je vais regarder.

Lexical A-4

- 1. Je voudrais parler à Mlle Mercier.
- 2. Je voudrais trouver Mlle Mercier.
- 3. Je voudrais présenter M. Lelong.
- 4. Je voudrais travailler à Paris.
- 5. Je voudrais être dans le Midi.
- 6. Je voudrais faire des courses.
- 7. Je voudrais envoyer un télégramme.
- 8. Je voudrais <u>habiter près d'ici</u>.
- 9. Je voudrais envoyer le courrier.
- 10. Je voudrais retrouver mes amis.
- 11. Je voudrais avoir du courrier.
- 12. Je voudrais réveiller les enfants.
- 13. Je voudrais parler à Mlle Mercier.

Lexical A-5

- l. Je voudrais parler à Mlle Mercier.
- 2. I<u>l faut</u> parler à Mlle Mercier.
- 3. <u>J'espère parler à Mlle Mercier.</u>
- 4. Je compte parler à Mle Mercier.
- 5. On voudrait parler à Mlle Mercier.
- 6. Je vais parler à Mlle Mercier.
- 7. Je voulais parler à Mlle Mercier.
- 8. Nous allons parler à Mlle Mercier.
- 9. Vous pouvez parler à Mlle Mercier.
- 10. Vous devez parler à Mlle Mercier.
- 11. Je voudrais parler à Mlle Mercier.

Lexical A-6

- 1. Je vais la peser.
- 2. Je vais la trouver.
- 3. Je vais la chercher.
- 4. Je vais la suivre.
- Je vais la quitter.
- 6. Je vais la laver.
- 7. Je vais la réparer.
- 3. Je vais <u>la remerci</u>er.
- 9. Je vais la réveiller.
- 10. Je vais la monter.
- 11. Je vais la peser.

Lexical A-7

- 1. Je voulais aussi envoyer un télégramme.
- 2. Je voulais aussi envoyer une lettre.
- 3. Je voulais aussi envoyer un mandat.
- 4. Je voulais aussi envoyer un colis.
- 5. Je voulais aussi envoyer un paquet.
- 6. Je voulais aussi envoyer le courrier.
- 7. Je voulais aussi envoyer des journaux.
- 8. Je voulais aussi envoyer des revues.
- 9. Je voulais aussi envoyer une carte postale.
- 10. Je voulais aussi envoyer un télégramme.

Lexical A-8

- 1. Je voulais aussi envoyer un télégramme.
- Je voulais aussi dire quelque chose.
- 3. Je voulais aussi retenir mes places.
- 4. Je voulais aussi <u>retrouver mes amis</u>.
- Je voulais aussi écouter quelque chose.
- 6. Je voulais aussi <u>voir le pharmacien</u>.
- Je voulais aussi fermer les fenêtres.
- 8. Je voulais aussi aller la-bas.
- 9. Je voulais aussi acheter de l'aspirine.
- 10. Je voulais aussi envoyer un télégramme.

Lexical A-9

- 1. Puis-je envoyer une lettre par avion?
- 2. Puis-je téléphoner à Paris?
- 3. Puis-je commencer demain?
- 4. Puis-je venir maintenant?
- 5. Puis-je apporter quelque chose?
- 6. Puis-je changer de date?
- 7. Puis-je arriver plus tard?
- 8. Puis-je donner votre numéro de téléphone?
- 9. Puis-je parler aux employés?
- 10. Puis-je envoyer une lettre par avion?

Lexical A-10

- 1. Il y a trop de monde au guichet.
- 2. Il y a trop de monde à l'enregistrement.
- 3. Il y a trop de monde sur le quai.
- 4. Il y a trop de monde dans le train.
- 5. Il y a trop de monde au bord de la mer.
- 6. Il y a trop de monde chez le coiffeur.
- 7. Il y a trop de monde dans mon compartiment.
- 8. Il y a trop de monde dans les rues.
- 9. Il y a trop de monde chez l'epicier.
- 10. Il y a trop de monde dans les grands magasins.
- 11. Il y a trop de monde au guichet.

Lexical A-11

- D'accord. A tout à l'heure.
- D'accord. A demain.
- 3. D'accord. A ce soir.
- 4. D'accord. A la semaine prochaine.
 5. D'accord. A bientôt.
- 6. D'accord. A lundi.
- 7. D'accord. A cet après-midi.
- 8. D'accord. A mercredi.
- 9. D'accord. A tout a l'heure.

Lexical A-12

- Je voulais aussi envoyer un télégramme.
- Elle voulait aussi envoyer un télégramme.
- 3. Je compte aussi envoyer un télégramme.
- Il faut aussi envoyer un télégramme. 4.
- 5. Nous comptons aussi envoyer un télégramme.
- 6. Je vais aussi envoyer un télégramme.
- 7. Ils vont aussi envoyer un télégramme.
- 8. Vous devez aussi envoyer un télégramme.
- Vous pouvez aussi envoyer un télégramme. 9.
- 10. Je voulais aussi envoyer un télégramme.

Lexical A-13

- J'avais peur de ne pas vous trouver.
- J'avais peur de ne pas vous voir.
- J'avais peur de ne pas vous entendre.
- J'avais peur de ne pas vous comprendre.
- J'avais peur de ne pas être à l'heure.
- J'avais peur de ne pas arriver à temps.
- J'avais peur de ne pas travailler.
- 8. J'avais peur de ne pas entendre.
- J'avais peur de ne pas vous trouver.

*Lexical B-1

- Je voulais aussi envoyer un télégramme.
- Vous pouvez aussi envoyer un télégramme.
- Vous pouvez aussi prendre l'avion.
- 4. Je compte aussi prendre l'avion.
- Je compte aussi aller dans le Midi.
- Nous espérons aussi aller dans le Midi.
- Nous espérons aussi retrouver nos amis.
- Je voulais aussi retrouver nos amis.
- Je voulais aussi envoyer un télégramme.

*Lexical B-2

- 1. Puis-je envoyer une lettre par avion?
- 2. Puis-je téléphoner à Paris?

End of tape 7.2

- 3. Faut-il téléphoner à Paris?
- 4. Faut-il aller en face?
- 5. Devez-vous aller en face?
- 6. Devez-vous retenir les places?
- 7. Désirez-vous retenir les places?
- 8. Désirez-vous venir plus tard?
- 9. Comptez-vous venir plus tard?
- 10. Comptez-vous envoyer une lettre par avion?
- 11. Puis-je envoyer une lettre par avion?

*Lexical B-3

- 1. Je vais regarder.
- 2. Nous allons regarder.
- 3. Nous allons commencer.
- 4. Vous devez commencer.
- 5. Vous devez essayer.
- 6. Il faut essayer.
- 7. Il faut travailler.
- 8. Je n'aime pas travailler.
- 9. Je n'aime pas exagérer.
- 10. Ils vont exagérer.
- 11. Ils vont regarder.
- 12. Je vais regarder.

*Lexical B-4

- 1. Je vais la peser.
- 2. Il faut la peser.
- 3. Il faut la trouver.
- 4. Nous espérons la trouver.
- 5. Nous espérons la réparer.
- 6. Je dois la réparer.
- 7. Je dois la changer.
- 8. Vous pouvez la changer.
- 9. Vous pouvez la regarder.
- 10. Il faut la regarder.
- 11. Il faut la réveiller.
- 12. Je vais la réveiller.
- 13. Je vais la peser.

*Lexical B-5

- 1. Je voudrais parler à Mlle Mercier.
- 2. <u>Il faut</u> parler à Mlle Mercier.
- 3. Il faut trouver Mlle Mercier.
- 4. J'espère trouver Mlle Mercier.
- 5. J'espère habiter près d'ici.
- 6. Je compte habiter pres d'ici.
- 7. Je compte être dans le Midi.
- 8. Nous allons être dans le Midi.
- 9. Nous allons prendre des vacances.
- 10. Je voudrais prendre des vacances.
- 11. Je voudrais parler à Mlle Mercier.

Questions on the Dialogue

- 1. Roger et Pierre vont-ils retrouver Janine?
- 2. Quand vont-ils la retrouver?
- 3. Roger sait-il où retrouver Christiane?
- 4. Que fait Pierre pendant que Roger téléphone?
- 5. Quel est le numéro de Christiane?

- Non, ils vont retrouver Christiane.
- Ils vont la retrouver ce soir.
- Non, il ne sait pas où retrouver Christiane.
- Il va à la poste.
- C'est Danton 79-67.

6. Est-ce que Christiane est là?

- 7. A quelle heure Roger et Pierre vont-ils chercher Christiane?
- 8. Où est Pierre?
- 9. Que veut-il envoyer par avion?
- 10. Faut-il peser la lettre?
- 11. Pierre a-t-il des paquets
 recommandés?
- 12. A quel guichet va-t-il pour les paquets?
- 13. Voudrait-il envoyer autre chose?
- 14. Pourquoi n'envoie-t-il pas son télégramme?
- 15. Ne peut-il pas téléphoner le texte?
- 16. Pierre savait-il qu'on pouvait téléphoner le texte?

Oui, elle est là.

Ils vont la chercher vers sept heures.

Il est à la poste.

Il veut envoyer une lettre par avion.

Oui, il faut peser la lettre.

Oui, il a des paquets recommandés.

Pour les paquets, il va au guichet 12.

Oui, il voudrait aussi envoyer un télégramme.

Parce qu'il y a trop de monde au guichet.

Si, il peut téléphoner le texte.

Non, il ne savait pas qu'on pouvait téléphoner le texte.

Grammar 1: Adjectives

Grammar Note

We call <u>adjectives</u> words that modify nouns or pronouns. (We are only going to study adjectives introduced in the text up to now.)

Part one - Forms

In English, adjectives have only one shape. In French, they usually have four:

Two for the singular (masculine & feminine).
Two for the plural (masculine & feminine).

Number

Plural of most French adjectives is formed by adding an 's' to the singular form.

le petit magasin les petits magasins la grande route les grandes routes

Adjectives ending in 's' or 'x' in the singular do not change in the plural.

le vieux magasin (old) les vieux magasins le mauvais hôtel les mauvais hôtels

Adjectives ending in 'eau' in the masculine singular add an 'x' to form the masculine plural.

le nouveau magasin les nouveaux magasins le beau livre les beaux livres

<u>Gender</u>

Most adjectives have a different form depending on whether they modify a

masculine or a feminine noun. In general the feminine form is obtained by adding an 'e' to the masculine form.

un petit paquet un joli modèle une petite valise une jolie route

(If the adjective ends with a vowel in the masculine, the pronunciation is the same for both forms.)

When adjectives end in 'e' in the masculine form, there is no change in the feminine form.

un jeune employé
un autre boulanger
un compartiment libre
un climat humide

une jeune employée une autre pâtisserie une place libre

une chambre humide

(Adjectives ending in 'é' follow the general rule and add an 'e' in the feminine form.)

un paquet recommandé

une lettre recommandée

Also included in that category are the ordinal numbers formed by adding 'ième' to the cardinal numbers.

le deuxième jour le troisième matin la deuxième semaine la troisième fois

le quarante-cinquième mot

la quarante-cinquième question

Some adjectives do not fit in the preceding rules or they may present some other peculiarities.

a. When the masculine form ends in 'x', the feminine form will end in 'se'.

Il est heureux.

Elle est heureuse.

(see d. for exceptions)

b. When the masculine form ends in 'er', the feminine form will end in 'ère'.

le premier étage le dernier jour la première semaine la dernière année

c. When the masculine form ends in 'f', the feminine form will end in 've'.

un manteau neuf (new)

une robe neuve

d. Some adjectives have two shapes for the masculine singular: one is used before words beginning with a vowel, the other, before words beginning with a consonant.

	Mascul	ine	Femi	nine
Sin before a vowel	gular before a consonant	Plural	Singular	Plural
vieil bel nouvel	vieux beau nouveau	vieux beaux nouveaux	vieille belle nouvelle	vieilles belles nouvelles

un vieil ami un bel hôtel un nouvel employé un vieux monsieur un beau magasin un nouveau gérant

(see L.3,13-Gr.1)

Note the following adjectives:

un costume blanc
un temps frais
un climat sec
un costume marron
un gros livre
un ancien hôtel
un bon pâtissier

une chemise blanche une soirée fraîche une saison sèche une robe marron une grosse caisse une ancienne route une bonne boulangerie

(For adjectives ending in a nasal in the masculine - ancien, bon - see 'Final Consonants' in Introduction to French Phonology.)

Learning Drills

Learning 1

- C'est un petit hôtel.
 C'est un vieil hôtel.
 C'est un grand hôtel.
- 4. C'est un bon hôtel.
- 5. C'est un nouvel hôtel.6. C'est un bel hôtel.
- 7. C'est un ancien hôtel.
 8. C'est un petit hôtel.

Learning 3

- 1. C'est un petit hôtel.
- 2. C'est un petit magasin.
- 3. C'est un vieil hôtel.
- 4. C'est un vieux magasin.
- 5. C'est un bel hôtel.
- 6. C'est un beau magasin.
- 7. C'est un bon hôtel.
- 8. C'est un bon magasin.
- 9. C'est un grand hôtel. 10. C'est un grand magasin.
- 11. C'est un nouvel hôtel.
- 12. C'est un nouveau magasin.
- 13. C'est un ancien hôtel.
- 14. C'est un ancien magasin.

Learning 2

- 1. C'est un petit magasin.
- 2. C'est un vieux magasin.
- 3. C'est un grand magasin.
- 4. C'est un bon magasin.
- 5. C'est un nouveau magasin.
- 6. C'est un beau magasin.
- 7. C'est un ancien magasin.
- 8. C'est un petit magasin.

Learning 4

- 1. Voilà de petits hôtels.
- 2. Voilà de vieux hôtels.
- 3. Voilà de grands hôtels.
- 4. Voilà de bons hôtels.
 - 5. Voilà de nouveaux hôtels.
- 6. Voilà de beaux hôtels.
- 7. Voilà de mauvais hôtels.
- 8. Voilà d'autres hôtels.

Learning 5

- 1. Voilà les petits magasins.
- 2. Voilà <u>les vieux magasins</u>.
- 3. Voilà les grands magasins.
- 4. Voilà les bons magasins.
- 5. Voilà les nouveaux magasins.

- 6. Voilà les beaux magasins.
- 7. Voilà les anciens magasins.
- 8. Voilà les autres magasins.
- 9. Voilà les premiers magasins.
- 10. Voilà les petits magasins.

Learning 6

- 1. Ya-t-il de bons hôtels?
- 2. Y a-t-il de bons magasins?
- 3. Y a-t-il de vieux hôtels?
- 4. Ya-t-il de vieux magasins?
- T was to a second a batalag
- 5. Y a-t-il de grands hôtels?
- 6. Y a-t-il de grands magasins?
- 7. Ya-t-il de nouveaux hôtels?
- 8. Ya-t-il de nouveaux magasins?
- 9. Y a-t-il de mauvais hôtels?
- 10. Y a-t-il de mauvais magasins?
- 11. Ya-t-il d'autres hôtels?
- 12. Y a-t-il d'autres magasins?

Learning 8

- 1. C'est une vieille auto.
- 2. C'est une belle auto.
- 3. C'est une bonne auto.
- 4. C'est une grosse auto.
- 5. C'est une petite auto.
- 6. C'est une mauvaise auto.
- 7. C'est une jolie auto.
- 8. C'est une autre auto.
- 9. C'est une vieille auto.

Learning 7

- 1. Y a-t-il une vieille route?
- 2. Y a-t-il une grande route?
- 3. Y a-t-il une nouvelle route?
- 4. Ya-t-il une ancienne route?
- 5. Ya-t-il une mauvaise route?
- 6. Ya-t-il une petite route?
- 7. Y a-t-il une belle route? 8. Y a-t-il une jolie route?
- 9. Ya-t-il une vieille route?

Learning 9

- 1. Voilà de vieilles autos.
- 2. Voilà d'autres autos.
- 3. Voilà de grosses autos.
- 4. Voilà de bonnes autos.
- 5. Voilà de petites autos.
- 6. Voilà de mauvaises autos.
- 7. Voilà de jolies autos.
- 8. Voilà de nouvelles autos.
 - 9. Voilà de vieilles autos.

Learning 10

- 1. Il n'y a pas de vieilles routes.
- 2. Il n'y a pas de bonnes routes.
- 3. Il n'y a pas de grandes routes.
- 4. Il n'y a pas de petites routes.
- 5. Il n'y a pas de mauvaises routes.
- 6. Il n'y a pas de jolies routes.
- 7. Il n'y a pas de nouvelles routes.
- 8. Il n'y a pas de belles routes.
- 9. Il n'y a pas de vieilles routes.

Learning 11

- 1. C'est une vieille auto.
- 2. C'est une vieille route.
- 3. C'est une bonne auto.
- 4. C'est une bonne route.
- 5. C'est une petite auto.
- 6. C'est une petite route.

- 7. C'est une mauvaise auto.
- 8. C'est une mauvaise route.
- 9. C'est une vieille auto.

Learning 12

- 1. Il n'y a pas de bonnes routes.
- 2. Il n'y a pas de bonnes épiceries.
- 3. Il n'y a pas de grandes routes.
- 4. Il n'y a pas de grandes épiceries.
- 5. Il n'y a pas de nouvelles routes.
- 6. Il n'y a pas de nouvelles épiceries.
- 7. Il n'y a pas de <u>mauvaises routes</u>.
- 8. Il n'y a pas de mauvaises épiceries.
- 9. Il n'y a pas de vieilles routes.
- 10. Il n'y a pas de vieilles épiceries.
- 11. Il n'y a pas de bonnes routes.

End of tape 7.3

Learning 13

- 1. Il y a de beaux magasins.
 2. C'est un vieux magasin.
 3. C'est un vieil avion.
 4. C'est une vieille auto.
 5. C'est une nouvelle employée.
 6. C'est un nouvel employée.
 7. C'est un nouvelle revue.
 8. C'est un bon climat.
 9. C'est une bonne région.
 10. C'est une bonne région.
 11. C'est une bonne année.
 12. C'est un petit enfant.
 13. C'est un petit bureau.
 14. Il y a de beaux magasins.
 2. Il y a de beaux magasins.
 3. Il y a de beaux magasins.
 3. Il y a de beaux magasins.
 4. Il y a de beaux magasins.
 5. Il y a de belles autos.
 6. Il y a de gros avions.
 6. Il y a de grosses autos.
 7. Il y a de grosses semelles.
 8. Il y a de vieux hôtels.
 9. Il y a de vieux modèles.
 11. Il y a de bons hôtels.
 12. Il y a de bons hôtels.
 13. Il y a de bons restaurants.
 14. C'est un petit bureau.
 15. Il y a de bonnes pâtisseries.

Learning 14

- 1. C'est une vieille route. 1. Il y a de beaux magasins.

Practice Drills

Practice A-l

- 1. C'est un bel hôtel.
- 2. C'est un grand hôtel.
- 3. C'est un petit hôtel.
- 4. C'est un nouvel hôtel.
- 5. C'est un bon hôtel.
- 6. C'est un autre hôtel.

- 7. C'est un joli hôtel.
 8. C'est un vieil hôtel.
 9. C'est un ancien hôtel.

Practice A-2

- 1. Voilà un bel enfant.

- voila un bel enfant.
 Voila un beau magasin.
 Voila une belle route.
 Voila un bel hôtel.
 Voila un bel après-midi.
 Voila un bel été.
 Voila une belle région.
 Voila un beau printemps.
 Voila un beau costume.
 Voila une belle auto 10. Voilà une belle auto.

- 1. C'est une vieille pharmacie.
- 2. C'est un vieil hôtel.
- 3. C'est un vieux magasin.
- 4. C'est une vieille route.
- 5. C'est un vieux costume.
- 6. C'est une vieille valise.
- 7. C'est un vieux texte.
- 8. C'est un vieil avion.
- 9. C'est un vieux livre.

Practice A-5

- 1. C'est un mauvais magasin.
- 2. C'est un mauvais hôtel.
- 3. C'est un mauvais restaurant.
- 4. C'est une mauvaise auto.
- 5. C'est un mauvais livre.
- 6. C'est une mauvaise année.
- 7. C'est un mauvais été.
- 8. C'est une mauvaise classe.
- 9. C'est un mauvais lit.
- 10. C'est une mauvaise nouvelle.

Practice A-7

- 1. Voilà les grands modèles.
- 2. Voilà les grandes encolures.
- 3. Voilà les grands hôtels.
- 4. Voilà les grandes fenetres.
- 5. Voilà les grands bureaux.
- 6. Voilà les grandes épiceries.
- 7. Voilà les grands magasins.
- 8. Voilà les grands avions.
- 9. Voilà les grandes forêts.

Practice A-L

- 1. C'est un bon restaurant.
- 2. C'est une bonne route.
- C'est un bon avion.
- 4. C'est un bon facteur.
- 5. C'est une bonne saison.
- 6. C'est un bon été.
- 7. C'est une bonne année.
- 8. C'est un bon climat.
- 9. C'est une bonne question.
- 10. C'est un bon livre.

Practice A-6

- 1. Il y a de beaux magasins.
- 2. Il y a de belles <u>autos</u>.
- 3. Il y a de beaux hôtels.
- 4. Il y a de beaux bijoux.
- 5. Il y a de belles villas.
- 6. Il y a de beaux fruits.
- 7. Il y a de belles rues.
- 8. Il y a de beaux étés.

Practice A-8

- 1. Ils ont de gros colis.
- 2. Ils ont de grosses autos.
- 3. Ils ont de gros paquets.
- 4. Ils ont de grosses valises. 5. Ils ont de gros avions.
- 6. Ils ont de gros livres.
- 7. Ils ont de grosses boites.
- 8. Ils ont de grosses salades.
- 9. Ils ont de gros fromages.
- 10. Ils ont de gros colis.

Practice A-9

- 1. Les vieux modeles ne sont pas beaux.
- 2. Les vieilles boîtes ne sont pas belles.
- 3. Les vieux hôtels ne sont pas beaux.
- 4. Les vieilles autos ne sont pas belles.
- 5. Les vieux restaurants ne sont pas beaux.
- 6. Les vieilles chambres ne sont pas belles.
- 7. Les vieux bureaux ne sont pas beaux.
- 8. Les vieux avions ne sont pas beaux.
- 9. Les vieux timbres ne sont pas beaux.
- 10. Les vieilles revues ne sont pas belles.

Tutor : C'est un nouveau magasin. Student: C'est un vieux magasin.

- 1. C'est une bonne route.
- 2. Ils ont deux petits enfants.
- 3. Voilà un vieil hôtel.
- 4. J'aime les nouvelles autos.
- 5. C'est une petite fille.
- 6. C'est un mauvais hôtel.
- 7. J'aime les grandes autos.
- 8. C'est en face du petit hôtel.
- 9. J'habite à côté d'une vieille épicerie.
- 10. Où est la grosse malle verte?
- 11. Il a de bonnes nouvelles.

*Practice B-1

- 1. C'est une grande route.
- 2. C'est un grand magasin.
- 3. C'est un petit magasin.
- 4. C'est une petite femme.
- 5. C'est une jolie femme.
- 6. C'est un joli <u>livre</u>.
- 7. C'est un vieux livre.
- 8. C'est un vieil hôtel.
- 9. C'est un bon hôtel.
- 10. C'est une bonne auto.
- 11. C'est une grosse auto.
- 12. C'est un gros paquet.
- 13. C'est un petit paquet.
- 14. C'est une petite route.
- 15. C'est une grande route.

*Practice B-3

- J'aime les grands magasins.
- J'aime les grandes routes.
- 3. J'aime la nouvelle route.
- 4. J'aime le nouvel hôtel.
- 5. J'aime <u>les bons</u> hôtels.
- 6. J'aime les bonnes autos.
- 7. J'aime <u>la petite</u> auto.
- 8. J'aime le petit café.

C'est une mauvaise route.

Ils ont deux grands enfants.

Voilà un nouvel hôtel.

J'aime les vieilles autos.

C'est une grande fille.

C'est un bon hôtel.

J'aime les petites autos.

C'est en face du grand hôtel.

J'habite à côté d'une nouvelle épicerie.

Où est la petite malle verte?

Il a de mauvaises nouvelles.

*Practice B-2

- Je n'aime pas les grands magasins.
- 2. Je n'aime pas les grandes routes.
- 3. Je n'aime pas les petites routes.
- 4. Je n'aime pas les petites autos.
- 5. Je n'aime pas les <u>vieilles</u> autos.
- 6. Je n'aime pas les vieux avions.7. Je n'aime pas les gros avions.
- 8. Je n'aime pas les grosses autos.
- 9. Je n'aime pas les <u>nouvelles</u> autos. 10. Je n'aime pas les nouveaux <u>magasins</u>.
- 11. Je n'aime pas les grands magasins.

*Practice B-4

- 1. Il y a trois bonnes épiceries.
- 2. Il y a trois bons hôtels.
- 3. Il y a un bon hôtel. 4. Il y a un grand hôtel.
- 5. Il y a une grande route.
- 6. Il y a plusieurs grandes routes.
- 7. Il y a plusieurs belles routes.
- 8. Il y a plusieurs beaux magasins.
- 9. Il y a trois beaux magasins.
- 10. Il y a trois petits magasins.
- 11. Il y a trois petites épiceries.
- 12. Il y a trois bonnes épiceries.

End of tape 7.4

Grammar 2: Object pronouns

Grammar Note

In French, object pronouns precede the verb in affirmative, negative or interrogative sentences.

Elle me convient tout à fait.

Combien vous dois-je?

Je la prends.

Pourquoi ne l'envoyez-vous pas de chez vous?

We will see later, when we study the imperative form, that object pronouns sometimes follow the verb.

In this unit, we will study the following pronouns.

me, m'
nous
vous
le, 1'
la, 1'
les

me, to me (L.1 & 14-Gr.2)
us, to us (L.6-Gr.2)
you, to you (L.5-Gr.2)
him, it (L.2,4,8,9,10,13-Gr.2)
her, it (L.3,4,8,9,10,13-Gr.2)
them (L.3,11,12,13-Gr.2)

(French equivalent for 'to him', 'to her', 'to them' will be studied in unit 8, grammar 2.)

Learning Drills

Learning 1

10011111116

- 1. Il me réveille.
- 2. Il me <u>demande</u>.
- Il me cherche.
- 4. Il me parle.
- 5. Il me regarde.
- 6. Il me dérange.
- 7. Il me <u>téléphone</u>.
- 8. Il me <u>remercie</u>.
- 9. Il me va.

Learning 2

- 1. Nous le lavons tout de suite.
- 2. Nous le donnons tout de suite.
- 3. Nous le pesons tout de suite.
- 4. Nous le quittons tout de suite.
- 5. Nous le réveillons tout de suite.
- 6. Nous le réparons tout de suite.
- 7. Nous le demandons tout de suite.
- 8. Nous le faisons tout de suite.
- 9. Nous le montons tout de suite.

Learning 3

- 1. Je les pèse tout de suite.
- 2. Je la pèse tout de suite.
- 3. Je la réveille tout de suite.
- 4. Je les réveille tout de suite.
- 5. Je la répare tout de suite.
- 6. Je les répare tout de suite.
- 7. Je la demande tout de suite.
- 8. Je les demande tout de suite.
- 9. Je la fais tout de suite.
- 10. Je les fais tout de suite.
- 11. Je la monte tout de suite.

12. Je les monte tout de suite. 13. Je la change tout de suite. 14. Je les change tout de suite. Learning 4 Learning 5 On vous cherche.
 On vous demande. Nous le faisons tout de suite. Nous la faisons tout de suite. 3. Nous le réparons tout de suite. 3. On vous dérange. 4. Nous la réparons tout de suite. 4. On vous quitte. 5. Nous le changeons tout de suite. 5. On vous téléphone. 6. Nous la changeons tout de suite. 6. On vous remercie. 7. On vous regarde. 7. Nous le montons tout de suite. Nous la montons tout de suite. 8. On vous présente. Nous le pesons tout de suite. 9. 9. On vous cherche. 10. Nous la pesons tout de suite. 11. Nous le réveillons tout de suite. 12. Nous la réveillons tout de suite. Learning 6 Learning 7 1. On nous demande. 1. On nous dépose en ville. 2. On nous dérange. On les dépose en ville. 3. On nous cherche. 3. On le dépose en ville. 4. On nous présente. 4. On vous dépose en ville. 5. On nous remercie. 5. On la dépose en ville. 6. On nous quitte. 6. On me dépose en ville. 7. On nous regarde. 7. On nous dépose en ville. 8. On nous téléphone. 9. On nous demande. Learning 8 Learning 9 1. Je l'écoute. 1. Il ne l'écoute pas. Je l'apporte. 2. Il ne l'apporte pas. 3. Je l'achète. 3. Il ne l'achète pas. 4. Je l'assure. 4. Il ne l'assure pas. 5. Je l'accepte. 5. Il ne l'accepte pas. 6. Je l'aime. 6. Il ne l'aime pas. 7. Je l'appelle. 7. Il ne l'a pas. 8. Je l'envoie. 8. Il ne l'envoie pas. 9. Il ne l'enregistre pas. 9. Je l'essaie. 10. Je l'enregistre. 10. Il ne l'appelle pas.

Learning 10

1. Je ne l'écoute pas.

ll. Je l'ai.

- 2. Je ne l'apporte pas.
- 3. Je ne l'achète pas.
- 4. Je ne l'assure pas.
- 5. Je ne l'accepte pas.
- 6. Je ne l'aime pas.

- 7. Je ne l'ai pas.
- 8. Je ne l'envoie pas.
- 9. Je ne l'enregistre pas.
- 10. Je ne l'appelle pas.

Learning 11

- 1. Nous les écoutons.
- 2. Nous les apportons.
- 3. Nous les avons.
- 4. Nous les aimons.
- 5. Nous <u>les envoyons</u>.
- 6. Nous les essayons.
- 7. Nous <u>les appelons</u>.
- 8. Nous les assurons.
- 9. Nous les enregistrons.
- 10. Nous les achetons.

Learning 13

- 1. Je les écoute.
- 2. Je l'écoute.
- 3. Je les envoie.
- 4. Je l'envoie.
- 5. Je les aime.
- 6. Je l'aime.
- 7. Je $\overline{\text{les ai}}$.
- 8. Je <u>l'ai</u>.
- 9. Je $\overline{\text{les}}$ excuse.
- 10. Je $\overline{1}$ 'excuse.
- 11. Je les achète.
- 12. Je l'achète.

Learning 15

- 1. On les achète.
- 2. On l'envoie.
- 3. On nous écoute.
- 4. On m'appelle.
- 5. On l'achète.
- 6. On le cherche.
- 7. On vous cherche.
- 8. On vous appelle.
- 9. On la dérange.
- 10. On $\overline{1'aime}$.
- 11. On l'a.
- 12. On $\overline{\text{les}}$ a.

Learning 12

- 1. On les apporte.
- 2. On les demande.
- 3. On $\overline{les a}$.
- 4. On les veut.
- 5. On les aime.
- 6. On les cherche.
- 7. On les achète.
- 8. On les donne.
- 9. On les essaie.
- 10. On les dérange.
- 11. On les écoute.
- 12. On les loue.

Learning 14

- 1. Il me dérange.
- 2. Il m'écoute.
- 3. Il me cherche.
- 4. Il m'appelle.
- 5. Il me demande.
- 6. Il m'aime.
- 7. Il me remercie.
- 8. Il m'excuse.
- 9. Il me parle.

		Practice Drills
	Practice A-1	Practice A-2
3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Je la cherche. Je l'écoute. Je la remercie. Je l'apporte. Je la répare. Je l'essaie. Je la loue. Je l'envoie. Je la quitte. Je l'aime.	1. Nous les cherchons. 2. Nous les essayons. 3. Nous les remercions. 4. Nous les apportons. 5. Nous les réparons. 6. Nous les aimons. 7. Nous les quittons. 8. Nous les avons. 9. Nous les faisons. 10. Nous les appelons.
	Practice A-3	Practice A-4
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	Elle me demande. Elle m'appelle. Elle me cherche. Elle m'ecoute. Elle me dérange. Elle m'aime. Elle me quitte. Elle me regarde. Elle m'excuse. Elle me critique.	1. Elle vous cherche. 2. Elle vous demande. 3. Elle vous aime. 4. Elle vous regarde. 5. Elle vous excuse. 6. Elle vous critique. 7. Elle vous quitte. 9. Elle vous appelle. 10. Elle vous remercie.

Tutor : Vous nous quittez? Student: Oui, je vous quitte.	Tutor : Vous me quittez? Student: Oui, je vous quitte.
 Vous me demandez? Vous nous demandez? Vous me cherchez? Vous nous cherchez? Vous me quittez? Vous nous quittez? Vous me téléphonez? Vous nous téléphonez? Vous me déposez en ville? Vous nous déposez en ville? 	Oui, je vous demande. Oui, je vous demande. Oui, je vous cherche. Oui, je vous quitte. Oui, je vous quitte. Oui, je vous téléphone. Oui, je vous téléphone. Oui, je vous dépose en ville. Oui, je vous dépose en ville.

Practice A-6

	On me demande? Oui, on vous demande.	Tutor : On m'accepte? Student: Oui, on vous accepte.
1. On me 2. On m' 3. On me 4. On m' 5. On me	écoute? réveille? entend?	Oui, on vous demande. Oui, on vous écoute. Oui, on vous réveille. Oui, on vous entend. Oui, on vous cherche.

6.	On m'écoute?	Oui,	on	vous	écoute.
7.	On me regarde?	Oui,	on	vous	regarde.
8.	On m'accepte?	Oui,	on	vous	accepte.
9.	On me critique?	Oui,	on	vous	critique.
10.	On m'appelle?	Oui,	on	vous	appelle.

Voilà Janine. Vous la cherchez? Voilà le gérant. Vous le cherchez? Voilà mes amis. Vous les cherchez? Voila mon frère. Vous le cherchez? Voila les fiches. Vous les cherchez? 6. Voilà l'épicier. Vous le cherchez? Voilà l'hôtel. Vous le cherchez? Voila Christiane. Vous la cherchez? 9. Voilà votre auto. Vous la cherchez? 10. Voilà votre livre. Vous le cherchez?

Voila vos livres.

11.

Practice A-8

Vous les cherchez?

Me voilà. Vous me cherchez? Le voilà. Vous le cherchez? 3. Voilà votre fille. Vous la cherchez? Nous voilà. Vous nous cherchez? 5. Les voilà. Vous les cherchez? 6. Voilà votre place. Vous la cherchez? Voilà vos livres. Vous les cherchez? 7. Voila vos places. Vous les cherchez? 8. 9. La voilà. Vous la cherchez? Voilà votre frère. Vous le cherchez? 10.

Practice A-9

Je cherche mon billet. L'avez-vous?
 Je cherche mes billets. Les avez-vous?
 Je cherche la fiche. L'avez-vous?
 Je cherche ma fiche. L'avez-vous?
 Je cherche les timbres. Les avez-vous?
 Je cherche la lettre. L'avez-vous?
 Je cherche nos livres. Les avez-vous?

Je cherche le numéro. L'avez-vous?

Practice A-10

A-10 End of tape 7.5

- 1. Nous n'aimons pas la chaleur; l'aimez-vous?
- Nous n'avons pas les billets; les avez-vous?
- 3. Nous n'avons pas la valise; l'avez-vous?
- 4. Nous ne fermons pas les fenêtres; les fermez-vous?
- 5. Nous ne pesons pas les paquets; les pesez-vous?
- 6. Nous ne faisons pas les bagages; les faites-vous?
- 7. Nous ne lavons pas l'auto; la lavez-vous?

- 8. Nous ne cherchons pas l'hôtel; le cherchez-vous?
- 9. Nous n'apportons pas nos livres; les apportez-vous?
- 10. Nous ne traversons pas la ville; la traversez-vous?
- Nous ne comptons pas la monnaie; la comptez-vous? 11.
- Nous n'avons pas le numéro; l'avez-vous? 12.

Tutor : Est-ce que je vous dérange? Student: Non, vous ne me dérangez pas.

- Est-ce que les enfants vous Non, ils ne me dérangent pas. dérangent?
- 2. Est-ce que je dérange vos amis? Non, vous ne les dérangez pas.
- 3. Est-ce qu'on vous écoute? Non, on ne m'écoute pas.
- 4. Est-ce qu'on m'appelle? Non, on ne vous appelle pas.
- 5. Est-ce que vous me quittez? Non, je ne vous quitte pas.
- 6. Est-ce que Janine vous aime? Non, elle ne m'aime pas.
- 7. Est-ce que vous aimez Janine? Non, je ne l'aime pas.
- 8. Est-ce qu'on me demande? Non, on ne vous demande pas. 9. Est-ce qu'on me critique? Non, on ne vous critique pas.
- 10. Est-ce qu'on vous parle? Non, on ne me parle pas.

Practice A-12

: Où me retrouvez-vous?

Student: Je vous retrouve à la gare.

- 1. Où me déposez-vous? Je vous dépose à la gare.
 - Où pese-t-on les colis? On les pèse à la gare.
- 3. Où apportez-vous la valise?
- 4. Où déposez-vous les malles? Je les dépose à la gare. 5. Où retrouvez-vous votre frère? Je le retrouve à la gare.
- 6. Où achète-t-on les billets? On les achète à la gare.
- 7. Où votre frère vous Il me retrouve à la gare.
- retrouve-t-il?
- Où prend-on les tickets de quai?
- 9. Où retrouve-t-on vos amis?
- 10. Où déposez-vous vos amis?
- 11. Où apportez-vous les bagages?
- 12. Où votre amie vous retrouvet-elle?
- 13. Où me quittez-vous?
- 14. Où retrouvez-vous vos amis?
- 15. Où assure-t-on les bagages?

- Je l'apporte à la gare.

- On les prend à la gare.
- On les retrouve à la gare.
- Je les dépose à la gare.
- Je les apporte à la gare.
- Elle me retrouve à la gare.
- Je vous quitte à la gare.
- Je les retrouve à la gare.
- On les assure à la gare.

Practice A-13

Tutor : A quelle heure nous réveillez-vous?

Student: Je vous réveille à 8 heures.

A quelle heure réveillez-vous Je les réveille à 8 heures. les enfants?

2.	A quelle heure	vous
	réveille-t-on?	
3	A quella haura	quit

3. A quelle heure quittez-vous vos amis?

4. A quelle heure me retrouvezvous?

5. A quelle heure vos amis vous réveillent-ils?

6. A quelle heure monte-t-on le courrier?

7. A quelle heure me téléphonezvous?

8. A quelle heure me quittez-vous?

9. A quelle heure retrouvez-vous vos amis?

10. A quelle heure ferme-t-on le magasin?

11. A quelle heure prend-on le train? On me réveille à 8 heures.

Je les quitte à 8 heures.

Je vous retrouve à 8 heures.

Ils me réveillent à 8 heures.

On le monte à 8 heures.

on le montre a o neures.

Je vous téléphone à 8 heures.

Je vous quitte à 8 heures. Je les retrouve à 8 heures.

On le ferme à 8 heures.

On le prend à 8 heures.

Practice A-14

Tutor : Je remercie nos amis. Student: Je les remercie.

Je remercie votre soeur.
 Je répare mes chaussures.
 Je répare mon auto.
 J'essaie le costume.
 J'envoie le paquet.
 J'envoie mon ami.

Je pèse vos bagages.
 Je traverse la ville.
 Je prends l'avion.

10. J'aime la pluie.
11. J'aime le marron.

12. Je cherche le numéro.

Je la remercie.

Je les répare.

Je la répare. Je l'essaie.

Je l'envoie.

Je l'envoie.

Je les pèse.

Je la traverse.

Je le prends.

Je l'aime.

Je l'aime.

Je le cherche.

Practice A-15

Tutor : Je n'ai pas les bagages.

Student: Je ne les ai pas.

Je n'aime pas la chaleur.
 Nous n'avons pas la monnaie.

4. Je ne quitte pas la ville.5. Je n'ai pas les bagages.6. Nous ne louons pas la villa.

7. Je ne lave pas l'auto. 8. Je n'ai pas l'auto.

9. Ils n'ont pas le numéro.10. Je ne fais pas mes valises.

Je ne l'aime pas.

Nous ne l'avons pas.

3. Nous ne comptons pas la monnaie. Nous ne la comptons pas.

Je ne la quitte pas. Je ne les ai pas.

Nous ne la louons pas.

Je ne la lave pas.
Je ne l'ai pas.

Je ne l'ai pas. Ils ne l'ont pas.

Je ne les fais pas.

11.	Nous n'avons pas le numéro.	Nous ne l'avons pas.
12.	Je ne sais pas la date.	Je ne la sais pas.
13.	Je ne ferme pas la porte.	Je ne la ferme pas.
14.	Je ne trouve pas les billets.	Je ne les trouve pas.
15.	Nous n'aimons pas la route.	Nous ne l'aimons pas.
16.	Elle n'essaie pas sa robe.	Elle ne l'essaie pas.
17.	Elle ne sait pas sa leçon.	Elle ne la sait pas.
18.	Je ne dérange pas mes amis.	Je ne les dérange pas.

Tutor	:	Avez-vous le billet?	
Student	:	Oui, je l'ai.	

		, ,		
		Avez-vous vos billets? Votre ami a-t-il mon numéro?		je les ai. il l'a.
	3.	Savez-vous la leçon?	•	je la sais.
	4.	Pèse-t-on les paquets?		on les pèse.
	5.	Avez-vous le numéro?	-	je l'ai.
	6.	Avez-vous les billets?	Oui,	je les ai.
	7.	Avez-vous la date?	Oui,	je l'ai.
	8.	Fermez-vous la valise?	Oui,	je la ferme.
	9.	Votre chambre vous convient-	Oui,	elle me convient
		elle?		
]	LO.	Apporte-t-on les colis?	Oui,	on les apporte.
]	Ll.	Avez-vous la monnaie de	Oui,	je l'ai.
		cent francs.		
]	L2.	Savez-vous la date du départ?	Oui,	je la sais.
		Me_cherche-t-on?		on vous cherche.
	L4.	M'écoutez-vous?	Oui,	je vous écoute.

Practice A-17

Tutor : Réveillez-vous les enfants à 7 heures?

	dent: Oui, je les réveille à 7 h	•
1.	Déposez-vous vos amis à la gare?	Oui, je les dépose à la gare.
2.	Votre amie vous téléphone -t-elle?	Oui, elle me téléphone.
3.	Montez-vous les bagages dans la chambre?	Oui, je les monte dans la chambre.
4.	Vos amis vous déposent-ils à l'hôtel?	Oui, ils me déposent à l'hôtel.
5.	Votre ami vous retrouve-t-il ici?	Oui, il me retrouve ici.
6.	Achète-t-on le billet à la gare?	Oui, on l'achète à la gare.
7.	Retrouvez-vous vos amis au café?	Oui, je les retrouve au café.
8. 9.	Monte-t-on le courrier à 11 h.? Donnez-vous la lettre au facteur?	Oui, on le monte à 11 heures. Oui, je la donne au facteur.

10.	Met-on les lettrès dans la	Oui, on les met dans la boîte aux
	boîte aux lettres?	lettres.
11.	Quittez-vous vos amis à Paris?	Oui, je les quitte à Paris.
12.	Apportez-vous votre livre en	Oui, je l'apporte en classe.
	classe?	
13.	Envoie-t-on vos amis à Paris?	Oui, on les envoie à Paris.
14.	Demande-t-on les renseigne- ments à l'employé?	Oui, on les demande à l'employé.

Tutor : Avez-vous mon numéro de téléphone? Student: Non, je ne l'ai pas.

Tutor : Fait-il froid le soir?

Stude	Student: Non, il ne fait pas froid le soir.			
1.	Les enfants vous dérangent-ils?	Non,	ils ne me dérangent pas.	
2.	Aimez-vous les chaussures à	Non,	je ne les aime pas.	
	grosses semelles?			
3.	Travaillez-vous le samedi?	Non,	je ne travaille pas le samedi.	
4.	Faites-vous les bagages ce soir?	Non,	je ne les fais pas.	
5.	Votre ami rentre-t-il samedi?	Non,	il ne rentre pas samedi.	
6.	Avez-vous les heures de départ?	Non,	je ne les ai pas.	
7.	Repassez-vous le dimanche?	Non,	je ne repasse pas le dimanche.	
8.	Fait-il chaud le matin?	Non,	il ne fait pas chaud le matin.	
9.	Travaille-t-on le soir?	Non,	on ne travaille pas le soir.	
10.	Fermez-vous la fenêtre?	Non,	je ne la ferme pas.	
11.	Aimez-vous le lait froid?	Non,	je ne l'aime pas.	

Grammar 3: Subject Pronoun ce Grammar Note

Ce: subject pronoun occurs only as a $\underline{\text{third person}}$ subject of the verb 'être' and can be translated by 'it', 'he', 'she', 'they', 'that'.

Ce is used instead of 'il, elle, etc.' if the verb 'être' is followed by either:

1. A noun marker (le, mon, etc.):

C'est le numéro 19.

C'est un très bon restaurant.

C'est ma femme. (see L.2, 3, 4, 5, 6,7-Gr.3)

(Notice the plural form 'ce sont' (L.8-Gr.3), the interrogative form in the singular 'est-ce', in the plural 'est-ce que ce sont')

2. A pronoun:

C'est ça.

C'est tout ce qui reste.

3. A clause:

C'est exactement ce qu'il me faut.

In the three cases below, 'il' or 'elle' is the subject if the referent (the word to which it refers) has gender and number, i.e., il or elle replaces a subject. Otherwise the subject is ce. These cases are:

1. Before an adjective:

'It's not bad.' or Elle n'est pas mauvaise.

'She's not bad.'

'It's not bad.' or Il n'est pas mauvais.

'He's not bad.'

'It's not bad.' or Ce n'est pas mauvais.

'That's not bad.'

In the first utterance, the speaker is signalling that what he is talking about is feminine and singular and in the second, masculine and singular. He is referring to a noun previously mentioned or pointed out. In the third sample, he is not giving that information. Similarly,

2. Before an adverb:

Il est ici. C'est ici.

'It's here.' or 'He's here.'

'It's here.'

3. Before a prepositional phrase:

Il est à Lyon.

'It's in Lyon.' or

'He's in Lyon.'

C'est à Lyon.

'It's in Lyon.'

Compare these two frames, both of which refer to a person's nationality, profession, religion, etc.

'He's French.'

C'est un Français.

Il est français.

'She's French.'

C'est une Française. Elle est française.

Notice that, in some cases, only 'ce' can be used. (see Pr.A-14). The use of 'c'est' versus 'il est' will be discussed in a later unit.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Il est facteur.
- 2. Il est anglais.
- Il est boulanger.
- Il est boucher. 4.
- 5. Il est crémier.
- 6. Il est pharmacien.
- 7. Il est épicier.
- 8. Il est cordonnier.
- Il est blanchisseur.

- 10. Il est bijoutier.
- 11. Il est patissier.
- 12. Il est teinturier.
- Il est français. 13.

Learning 2

- C'est un Français.
- C'est un teinturier.
- 3. C'est un pâtissier.
- 4. C'est un bijoutier.
- C'est un blanchisseur.
- 6. C'est un cordonnier.
- 7. C'est un épicier.
- 8. C'est un pharmacien.
- 9. C'est un crémier.
- 10. C'est un boucher.
- 11. C'est un boulanger.
- 12. C'est un employé.
- 13. C'est un Anglais.

Learning 4

- 1. Ce n'est pas mon frère.
- 2. Ce n'est pas leur ami.
- 3. Ce n'est pas un pharmacien.
- 4. Ce n'est pas votre employé.
- 5. Ce n'est pas cet enfant.
- 6. Ce n'est pas ce monsieur.
- 7. Ce n'est pas mon père.
- 8. Ce n'est pas notre ami.
- 9. Ce n'est pas leur fille.
- 10. Ce n'est pas une employée.
- 11. Ce n'est pas ma soeur.
- 12. Ce n'est pas cette vendeuse.

End of tape 7.6

Learning 6

- 1. C'est un nouveau restaurant, mais il n'est pas très bon.
- 2. C'est un nouvel hôtel, mais il n'est pas très bon.
- 3. C'est un nouveau bijoutier, mais il n'est pas très bon.
- 4. C'est un nouveau pâtissier, mais il n'est pas très bon.
- 5. C'est un nouveau cordonnier, mais il n'est pas très bon.
- 6. C'est un nouveau café, mais il n'est pas très bon.
- 7. C'est un nouveau teinturier, mais il n'est pas très bon.
- 8. C'est un nouveau magasin, mais il n'est pas très bon.
- 9. C'est un nouvel épicier, mais il n'est pas très bon.
- 10. C'est un nouveau blanchisseur, mais il n'est pas très bon.
- 11. C'est un nouveau boulanger, mais il n'est pas très bon.
- 12. C'est un nouveau boucher, mais il n'est pas très bon.

3. Est-ce le crémier? 4. Est-ce le pharmacien?

Learning 3

5. Est-ce le pâtissier?

2. Est-ce le cordonnier?

- 6. Est-ce le teinturier?
- 7. Est-ce le bijoutier?
- 8. Est-ce le blanchisseur?
- 8. Est-ce le blanchisser
 9. Est-ce l'épicier?
 10. Est-ce la vendeuse?
 11. Est-ce le boulanger?
 12. Est-ce la femme de cl

1. Est-ce le gérant?

- 12. Est-ce la femme de chambre?
 - 13. Est-ce $\overline{\text{le facteur?}}$

Learning 5

- 1. C'est un bon employé.
- C'est un bon cordonnier.
- 3. C'est une bonne employée.
- 4. C'est un bon pharmacien.
- 5. C'est un bon boulanger.
- 6. C'est une bonne vendeuse.
- 7. C'est un bon teinturier.
- 8. C'est une bonne femme de chambre.
- 9. C'est un bon pâtissier.
- 10. C'est un bon teinturier.

Learning 7

- 1. C'est une nouvelle employée.
- 2. C'est une nouvelle épicerie.
- 3. C'est une nouvelle femme de chambre.
- 4. C'est une nouvelle pâtisserie.
- 5. C'est une nouvelle auto.
- 6. C'est une nouvelle revue.
- 7. C'est une nouvelle route.
- 8. C'est une nouvelle vendeuse.
- 9. C'est une nouvelle boulangerie.
- 10. C'est une nouvelle teinturerie.

Learning 8

- 1. Ce sont mes amis.
- 2. Ce sont nos enfants.
- 3. Ce sont les employés.
- 4. Ce sont leurs amis.
- 5. Ce sont les vendeuses.
- 6. Ce sont des enfants.
- 7. Ce sont vos employés.
- 8. Ce sont mes soeurs.
- 9. Ce sont leurs employés.
- 10. Ce sont nos billets.
- 11. Ce sont vos fiches.
- 12. Ce sont des Anglais.
- 13. Ce sont les Français.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Il est facteur. Student: C'est un facteur.

1. Il est français.

2. Il est pharmacien.

C'est un français. C'est un pharmacien. C'est un teinturier.

3. Il est teinturier. 4. Il est anglais.

C'est un Anglais.

5. Elle est vendeuse.

C'est une vendeuse.

6. Il est boulanger.

C'est un boulanger. C'est un cordonnier.

7. Il est cordonnier.

C'est une femme de chambre.

8. Elle est femme de chambre. 9. Il est pâtissier.

C'est un pâtissier.

10. Il est boucher.

C'est un boucher.

11. Il est facteur.

C'est un facteur.

Practice A-2

Tutor : C'est un facteur. Student: Il est facteur.

1. C'est un Français.

Il est français.

2. C'est un pharmacien.

Il est pharmacien.

7.29 Gr.3

3. C'est un teinturier. Il est teinturier. Il est anglais. 4. C'est un Anglais. Elle est vendeuse. 5. C'est une vendeuse. Il est boulanger. 6. C'est un boulanger. 7. C'est un cordonnier. Il est cordonnier. Elle est femme de chambre. 10. C'est un boucher. Il est boucher. 11. C'est un facteur. Il est facteur.

Practice A-3

Tutor : Voilà le pharmacien. Student: Est-ce que c'est un nouveau pharmacien?

1. Voilà le facteur. Est-ce que c'est un nouveau facteur? 2. Voilà la bonne. Est-ce que c'est une nouvelle bonne? 3. Voilà le restaurant. Est-ce que c'est un nouveau restaurant? 4. Voilà l'épicerie. Est-ce que c'est une nouvelle épicerie? 5. Voilà le gérant.6. Voilà la vendeuse. Est-ce que c'est un nouveau gérant? Est-ce que c'est une nouvelle vendeuse? 7. Voilà le café. Est-ce que c'est un nouveau café? 8. Voilà la poste. Est-ce que c'est une nouvelle poste? 9. Voilà l'épicerie. Est-ce que c'est une nouvelle épicerie? Est-ce que c'est une nouvelle épicerie? Est-ce que c'est une nouvelle boulangerie? 10. Voilà la boulangerie. 11. Voilà la crémerie. Est-ce que c'est une nouvelle crémerie? 12. Voilà le magasin.
13. Voilà l'hôtel. Est-ce que c'est un nouveau magasin? Est-ce que c'est un nouvel hôtel? 14. Voilà le bureau. Est-ce que c'est un nouveau bureau? 15. Voilà l'auto. Est-ce que c'est une nouvelle auto?

Practice A-L

- 1. C'est le boulanger.
- 2. Il est boulanger.
- 3. Elle est vendeuse.
- 4. <u>C'est</u> une vendeuse. 5. <u>C'est</u> un épicier.

- 6. <u>Il est</u> épicier.
- 7. Il est pâtissier.
- 8. <u>C'est</u> un pâtissier. 9. <u>C'est</u> un pharmacien.
- 10. <u>Il est</u> pharmacien.
- 11. Il est facteur.
- 12. C'est un facteur.
- 13. C'est un boulanger.

Practice A-5

Tutor : C'est l'épicier?

Student: Non, ce n'est pas l'épicier.

1. C'est votre frère?

Non, ce n'est pas mon frère.

Tutor : Il est grand, cet hôtel? Student: Oui, c'est un grand hôtel.

1.	Il est bon, ce cordonnier?	Oui,	c'est	un bon cordonnier.
	Elle est grande, cette	Oui,	c'est	une grande pharmacie.
	pharmacie?			
	Il est nouveau, cet employé?			un nouvel employé.
4.	Elle est grande, cette classe?	Oui,	c'est	une grande classe.
5.	Elle est mauvaise, cette route?	Oui,	c'est	une mauvaise route.
6.	Elle est bonne, cette auto?	Oui,	c'est	une bonne auto.
7.	Il est grand, ce bureau?	Oui,	c'est	un grand bureau.
8.	Il est bon, ce boulanger?	Oui,	c'est	un bon boulanger.
9.	Elle est grosse, cette valise?	Oui,	c'est	une grosse valise.
10.	□ est beau, ce manteau?	Oui,	c'est	un beau manteau.

Practice A-7

Tutor : La route est-elle belle? Student: Oui, c'est une belle route.

1.	L'épicier est-il nouveau?	Oui,	c'est	un nouvel épicier.
	Le climat est-il mauvais?			un mauvais climat.
3.	La route est-elle mauvaise?	Oui,	c'est	une mauvaise route.
4.	Le magasin est-il beau?	Oui,	c'est	un beau magasin.
5.	La vendeuse est-elle jolie?	Oui,	c'est	une jolie vendeuse.
6.	Le magasin est-il nouveau?	Oui,	c'est	un nouveau magasin.
7.	La pâtisserie est-elle nouvelle?	Oui,	c'est	une nouvelle pâtisserie.
8.	Le pâtissier est-il bon?	Oui,	c'est	un bon pâtissier.
9.	L'employée est-elle bonne?	Oui,	c'est	une bonne employée.
10.	l'hôtel est-il beau?	Oui,	c'est	un bel hôtel.

Practice A-8

Tutor : Elle n'est pas vendeuse. Student: Ce n'est pas une vendeuse.

Tutor : Ils sont français. Student: Ce sont des Français.

Ce sont des étudiants. 1. Ils sont étudiants. C'est une vendeuse. 2. Elle est vendeuse. Ce n'est pas un Français. Il n'est pas français. 4. Ils sont anglais. Ce sont des Anglais. Ce ne sont pas des Français. 5. Ils ne sont pas français. 6. Elles ne sont pas vendeuses.7. Il est pharmacien. Ce ne sont pas des vendeuses. C'est un pharmacien. 8. Elle n'est pas femme de chambre. Ce n'est pas une femme de chambre. 9. Il est anglais. 10. Il n'est pas pâtissier. C'est un Anglais. Ce n'est pas un pâtissier. Ce sont des Français. 11. Il sont français.

Practice A-9

Tutor : Je reçois une nouvelle revue. Student: Est-ce que c'est une bonne revue?

2.	Mon ami est pharmacien. Janine est vendeuse. J'aime bien l'Hôtel de Versailles.	Est-ce	que	c'est	un bon pharmacien? une bonne vendeuse? un bon hôtel?
Ь.	Nous avons une nouvelle classe.	Est-ce	que	c'est	une bonne classe?
	Je vais à l'autre magasin.		-		un bon magasin?
6.	Il y a une belle pâtisserie	Est-ce	que	c'est	une bonne pâtisserie?
	près de chez vous.				
7.	Elle a une auto anglaise.	Est-ce	que	c'est	une bonne auto?
8.	J'ai la chambre 42.	Est-ce	que	c'est	une bonne chambre?
9.	Je vais prendre l'autre route.	Est-ce	que	c'est	une bonne route?
10.	Mes amis vont chez l'autre	Est-ce	que	c'est	un bon cordonnier?
	cordonnier.				
11.	Il y a un nouveau boucher dans	Est-ce	que	c'est	un bon boucher?
	cette rue.				
12.	J'ai un employé.	Est-ce	que	c'est	un bon employé?
11.	cordonnier. Il y a un nouveau boucher dans cette rue.	Est-ce	que	c'est	un bon boucher?

Practice A-10

Tutor : Y a-t-il un restaurant près de chez vous? Student: Oui, mais il est très cher.

	Est-ce un bon bijoutier?	-		il est très cher.
2.	C'est un nouveau magasin?			il est très cher.
3.	Y a-t-il un bon restaurant près d'ici?	Ou1,	mais	il est très cher.
4.	C'est une épicerie anglaise?	Oui,	mais	elle est très chère.
5.	Est-ce que votre hôtel vous convient?	Oui,	mais	il est très cher.
6.	Est-ce que vous aimez le nouveau restaurant?	Oui,	mais	il est très cher.
7.	L'auto de votre ami est-elle bonne?	Oui,	mais	elle est très chère.
8.	Votre chambre vous convient -elle?	Oui,	mais	elle est très chère.

End of tape 7.7

Tutor : Ce Monsieur est pharmacien.

Student: Il est pharmacien.

C'est un pharmacien.

Tutor : La route est bonne.

Student: Elle est bonne.

C'est une bonne route.

1. Mon ami est boulanger.

2. Janine est vendeuse.

3. L'hôtel est beau.

4. Cette femme est jolie.

5. M. Durand est bijoutier.

6. Cet avion est vieux.

7. Le médicament est bon.

8. Cette femme est très belle.

9. Ce timbre est beau.

10. Cette femme est anglaise.

11. L'auto de Roger est vieille.

12. Cette route est mauvaise.

Il est boulanger.

C'est un boulanger. Elle est vendeuse.

C'est une vendeuse.

Il est beau.

C'est un bel hôtel.

Elle est jolie.

C'est une jolie femme.

Il est bijoutier.

C'est un bijoutier.

Il est vieux.

C'est un vieil avion.

Il est bon.

C'est un bon médicament.

Elle est très belle.

C'est une très belle femme.

Il est beau.

C'est un beau timbre.

Elle est anglaise.

C'est une Anglaise.

Elle est vieille.

C'est une vieille auto.

Elle est mauvaise.

C'est une mauvaise route.

Practice A-12

Tutor : Ce costume est cher.

Student: Oui, mais un bon costume, c'est toujours cher.

Cette robe est chère.

. Octobe robe con cherc.

2. Ce manteau est cher.

3. Cet hôtel est cher.

4. Ce livre est cher.

5. Cette auto est chère.

6. Ce magasin est cher.

7. Ce restaurant est cher.

Oui, mais une bonne robe, c'est

toujours cher.

Oui, mais un bon manteau, c'est toujours

cher.

Oui, mais un bon hôtel, c'est toujours

cher.

Oui, mais un bon livre, c'est toujours

cher.

Oui, mais une bonne auto, c'est toujours

cher.

Oui, mais un bon magasin, c'est toujours

cher.

Oui, mais un bon restaurant, c'est

toujours cher.

8. Ce costume est cher.

Oui, mais un bon costume, c'est toujours

cher.

9. Cette revue est chère.

Oui, mais une bonne revue, c'est

toujours cher.

10. Cette chambre est chère.

Oui, mais une bonne chambre, c'est

toujours cher.

Practice A-13

Tutor : Mon cordonnier travaille très bien.

Student: C'est un bon cordonnier.

Tutor : Mon cordonnier ne travaille pas bien.

Student: C'est un mauvais cordonnier.

1. La femme de chambre travaille

C'est une bonne femme de chambre.

2. Mon teinturier nettoie bien les vêtements.

C'est un bon teinturier.

3. Cet étudiant ne travaille pas

C'est un mauvais étudiant.

bien. 4. Cet hôtel ne me convient pas.

C'est un mauvais hôtel.

5. Je n'aime pas le restaurant

C'est un mauvais restaurant.

d'en face.6. Le blanchisseur ne lave pas

C'est un mauvais blanchisseur.

bien le linge.

C'est un mauvais cordonnier.

7. Mon cordonnier répare mal les chaussures.

C'est un mauvais cordonnier.

8. Je n'aime pas du tout le climat.

C'est un mauvais climat. C'est un bon livre.

9. J'aime beaucoup ce livre.

C'est un bon pâtissier.

10. Mon pâtissier fait de bons gâteaux.

•

11. La nouvelle route est très glissante.

C'est une mauvaise route.

12. Je suis très satisfait de mon blanchisseur.

C'est un bon blanchisseur.

13. La nouvelle employée ne travaille pas bien.

C'est une mauvaise employée.

14. J'aime beaucoup la nouvelle

C'est une bonne route.

route.

Practice A-14

Tutor : Allez-vous en vacances dans le Midi?

Student: Non, c'est trop cher.

Tutor : Allez-vous acheter ce costume?

Student: Non, il est trop cher.

1. Allez-vous acheter l'auto de Roger? Non, elle est trop chère.

2. Téléphonez-vous souvent en

Non, c'est trop cher.

France?

3. Avez-vous une villa?

Non, c'est trop cher.

7.34 Gr.3

```
4. Voulez-vous cette chemise?
                                      Non, elle est trop chère.
                                      Non, c'est trop cher.
5. Envoyez-vous beaucoup de
    télégrammes?
                                      Non, c'est trop cher.
6. Votre ami prend-il un taxi tous
    les jours?
                                      Non, c'est trop cher.
 7. Avez-vous une bonne?
8. Envoyez-vous vos colis par avion? Non, c'est trop cher.
9. Vous voulez le modèle en marron? Non, il est trop cher.
10. Vous allez dans le Midi?
                                      Non, c'est trop cher.
                                      Non, elle est trop chère.
1. Vous voulez acheter ma villa?
```

Grammar 4: Question-words

Grammar Note

Comment allez-vous?

Quelle heure est-il?

Où allons-nous déjeuner?

Combien font deux et deux?

Qu'avez-vous fait pendant le week-end?

Pourquoi ne l'envoyez-vous pas de chez vous?

The question-words which are used at the beginning of a question and also after a preposition are the following:

```
'who?'
                                        qui?
'what?'
                                        qu', que?
                                        où?
'where?'
'when?'
                                        quand?
'why?'
                                        pourquoi?
                                        comment?
'how?'
'how much, how many?'
                                        combien?
'which, what?'
                               S
                                        quel, quelle?
                               Ρ
                                        quels, quelles?
                                              (see L.1 through 7-Gr.4)
```

The question-words are followed by subject-verb inversion, whether the subject is a noun or a pronoun:

```
Comment va votre frère? Q + Verb + Noun Comment va-t-il? Q + Verb + SP
```

The question-word <u>combien</u> may occur before a noun; in this position it has the form <u>combien de</u>:

```
Combien vous dois-je?
Combien de malles avez-vous?
```

The question-words <u>quel</u>, <u>quelle</u>, etc.. may occur before a noun; in this position it is a noun-marker and has the shapes described in Unit 5, Grammar Note 1.

Pour quelle date?
Par quel train partez-vous?

Quel may also occur before third-person forms of the one verb être:

Quelle est votre pointure? Quelles sont les heures d'arrivée?

Questions containing question-words may have the same intonation as statements:

Où est le restaurant?

C'est le restaurant.

Learning Drills

Learning 1 Learning 2 1. Quand fermez-vous le magasin? 1. Quand part-il? 2. Quand quittez-vous la ville? 2. Quel jour part-il? Avec qui part-il? 3. Quand <u>faites-vous les bagages?</u> 4. Quand <u>achetez-vous les billets?</u> 4. Comment part-il? 5. Pourquoi part-il? 5. Quand montez-vous le courrier? 6. A quelle heure part-il? 6. Quand pesez-vous les valises? 7. Quand lavez-vous l'auto? 7. Quand part-il? 8. Quand réveillez-vous les enfants? 9. Quand allez-vous en vacances? 10. Quand etes-vous au bureau? Learning 4 Learning 3 1. Où allez-vous? 1. Pourquoi êtes-vous en retard? 2. Où habitez-vous? 2. Pourquoi ont-ils peur? 3. Où déjeune-t-on? 3. Pourquoi ferme-t-on? 4. Pourquoi restez-vous? 4. Où déjeune-t-elle? 5. Où travaillez-vous? 5. Pourquoi téléphonez-vous? 6. Pourquoi rentre-t-on? 6. $0\hat{\mathbf{v}}$ va-t-il? 7. Où vont-ils? 7. Pourquoi avez-vous peur? 8. Où neige-t-il? 8. Pourquoi restons-nous? 9. Pourquoi partez-vous? 9. Où fait-il chaud? 10. Où changez-vous de train? 10. Pourquoi raccrochez-vous? Learning 5 Learning 6 1. Que faites-vous? 1. Qu'avez-vous? 2. Que voulez-vous? 2. Qu'apportez-vous? 3. Que regarde-t-on? 3. Qu'achetez-vous? 4. Que dit-on? 5. Que pesez-vous? 4. Qu'aimez-vous? 5. Qu'écoutez-vous? 6. Que sait-elle? 6. Qu'essaie-t-on? 7. Que veut-il? 7. Qu'envoyez-vous? 8. Que désire-t-il? 8. Qu'accepte-t-il? 9. Que faisons-nous? 9. Qu'aime-t-elle? 10. Que réparez-vous? 10. Qu'avez-vous? 11. Qu'espère-t-on?

Learning 7

Practice Drills

1. Pourquoi ne téléphonez-vous pas?

Practice A-1

- 2. Pourquoi ne parlez-vous pas?
- 3. Pourquoi ne rentrez-vous pas?
- 4. Pourquoi n'écoutez-vous pas?
- 5. Pourquoi ne déjeunez-vous pas?
- 6. Pourquoi n'essayez-vous pas?
- 7. Pourquoi ne restez-vous pas?
- 8. Pourquoi n'acceptez-vous pas?
- 9. Pourquoi ne travaillez-vous pas?
- 10. Pourquoi ne fermez-vous pas?
- 1. Que désirez-vous?
- 2. Qu'avez-vous?
- 3. Que faites-vous? 4. Que réparez-vous?
- 5. Qu'espérez-vous?
- 6. Que demandez-vous?
- 7. Que changez-vous?
- 8. Qu'enregistrez-vous?

Practice A-2

- 1. Pourquoi ne voulez-vous pas autre chose?
- 2. Pourquoi n'acceptez-vous pas autre chose?
- 3. Pourquoi ne demandez-vous pas autre chose?
- 4. Pourquoi n'essayez-vous pas autre chose?
- 5. Pourquoi ne montrez-vous pas autre chose?
- 6. Pourquoi n'achetez-vous pas autre chose?
- 7. Pourquoi ne commencez-vous pas autre chose?
- 8. Pourquoi n'écoutez-vous pas autre chose?
- 9. Pourquoi ne trouvez-vous pas autre chose?
- 10. Pourquoi n'essayez-vous pas autre chose?
- 11. Pourquoi ne présentez-vous pas autre chose?

Practice A-3

Tutor : Je cherche quelque chose.

Student: Que cherchez-vous?

- 1. On répare quelque chose.
- 2. On veut quelque chose.
- 3. Je pese quelque chose.
- 4. J'écoute quelque chose.
- 5. Il écoute quelque chose.
- 6. Ils achètent quelque chose.
- 7. J'essaie quelque chose.
- 8. Je critique quelque chose.
- 9. Je sais quelque chose.
- 10. J'ai quelque chose.

- Que répare-t-on?
- Que veut-on?
- Que pesez-vous?
- Qu'écoutez-vous?
- Qu'écoute-t-il?
- Qu'achètent-ils?
- Qu'essayez-vous?
- Que critiquez-vous?
- Que savez-vous?
- Qu'avez-vous?

Practice A-L

- 1. Elles sont en retard; pourquoi ne sont-elles pas à l'heure?
- 2. Il est en retard; pourquoi n'est-il pas à l'heure?
- 3. Vous êtes en retard; pourquoi n'êtes-vous pas à l'heure?
- 4. Elles sont en retard; pourquoi ne sont-elles pas à l'heure?
- Elle est en retard; pourquoi n'est-elle pas à l'heure?
- Les employés sont en retard; pourquoi ne sont-ils pas à l'heure?

- 7. Vous êtes en retard; pourquoi n'êtes-vous pas à l'heure?
- 8. Ils sont en retard; pourquoi ne sont-ils pas à l'heure?
- 9. On est en retard; pourquoi n'est-on pas à l'heure?

Tutor : Je déjeune à midi.

Student: Pourquoi ne déjeunez-vous pas plus tard?

ı.	On déjeune à 1 heure.	Pourquoi ne déjeune-t-on pas plus tard?
2.	Elle rentre à 4 heures.	Pourquoi ne rentre-t-elle pas plus tard?
3.	Il part à 6 heures.	Pourquoi ne part-il pas plus tard?
4.	Les magasins ferment à 5 heures.	Pourquoi ne ferment-ils pas plus tard?
5.	Je téléphone à 8 heures.	Pourquoi ne téléphonez-vous pas plus tard?
6.	On commence à 7 heures.	Pourquoi ne commence-t-on pas plus tard?
7.	Ils arrivent à 5 heures.	Pourquoi n'arrivent-ils pas plus tard?
8.	Je déjeune à 11 heures.	Pourquoi ne déjeunez-vous pas plus tard?
	Je pars à 8 heures.	Pourquoi ne partez-vous pas plus tard?
10.	Elle téléphone à 5 heures.	Pourquoi ne téléphone-t-elle pas plus tard?
11.	J'arrive à 8 heures.	Pourquoi n'arrivez-vous pas plus tard?

Practice A-6

- 1. S'il n'est pas au bureau, où est-il?
- 2. S'ils ne vont pas au bureau, où vont-ils?
- 3. Si elle n'est pas au bureau, où est-elle?
- 4. Si nous n'allons pas au bureau, où allons-nous?
- 5. S'ils ne sont pas la-bas, où sont-ils?
- 6. Si vous n'allez pas au bureau, où allez-vous?
- 7. Si elle n'habite pas ici, où habite-t-elle?
- 8. S'il ne travaille pas la-bas, où travaille-t-il?
- 9. Si on ne déjeune pas au café, où déjeune-t-on?
- 10. Si nous n'allons pas à Versailles, où allons-nous?

End of tape 7.8

?

Practice A-7

Tutor: On cherche votre soeur. Student: Pourquoi la cherche-t-on?

1.	On cherche les bagages.	Pourquoi	les cherche-t-on?
2.	On assure la valise.	Pourquoi	l'assure-t-on?
3.	Elle apporte ses bagages.	Pourquoi	les apporte-t-elle?
	Il cherche sa soeur.	Pourquoi	la cherche-t-il?
	Je ferme mes fenêtres.	Pourquoi	les fermez-vous?
6.	Ils font leurs bagages.	Pourquoi	les font-ils?
7.	Il critique ses amis.	Pourquoi	les critique-t-il?
8.	J'appelle Janine.	Pourquoi	l'appelez-vous?
9.	Il raccroche le récepteur.	Pourquoi	le raccroche-t-il?
10.	Je loue mes places.	Pourquoi	les louez-vous?

Tutor : On vous cherche.

Student: Pourquoi me cherche-t-on?

Pourquoi me remerciez-vous? 1. Je vous remercie. 2. On vous appelle. Pourquoi m'appelle-t-on? 3. On me demande. Pourquoi vous demande-t-on? 4. Je l'achète. Pourquoi l'achetez-vous? 5. On me cherche. Pourquoi vous cherche-t-on? 6. On m'appelle. Pourquoi vous appelle-t-on? 7. Je les donne. Pourquoi les donnez-vous? 8. On vous téléphone. Pourquoi me téléphone-t-on? 9. On me dérange. Pourquoi vous dérange-t-on? 10. Je la quitte. Pourquoi la quittez-vous?

Practice A-9

- 1. Si vous ne commencez pas maintenant, quand allez-vous commencer?
- 2. Si je ne déjeune pas maintenant, quand est-ce que je vais déjeuner?
- 3. Si les vendeuses ne déjeunent pas maintenant, quand vont-elles déjeuner?
- 4. Si vous ne rentrez pas maintenant, quand allez-vous rentrer?
- 5. Si nous ne téléphonons pas maintenant, quand allons-nous téléphoner?
- 6. Si on ne commence pas maintenant, quand va-t-on commencer?
- 7. Si vous n'essayez pas maintenant, quand allez-vous essayer?
- 8. Si je ne téléphone pas maintenant, quand est-ce que je vais téléphoner?
- 9. Si nous ne rentrons pas maintenant, quand allons-nous rentrer?
- 10. Si vous n'arrivez pas maintenant, quand allez-vous arriver?

Practice A-10

- 1. Si vous ne déjeunez pas à midi, à quelle heure allez-vous déjeuner?
- 2. Si vous ne fermez pas à 8 heures, à quelle heure allez-vous fermer?
- 3. Si les magasins ne ferment pas à 6 heures, à quelle heure vont-ils fermer?
- 4. Si on ne commence pas à 9 heures, à quelle heure va-t-on commencer?
- 5. Si le train n'arrive pas à 18 heures, à quelle heure va-t-il arriver?
- 6. Si vous ne téléphonez pas à 8 heures, à quelle heure allez-vous téléphoner?
- 7. Si nous ne commençons pas à 2 heures, à quelle heure allons-nous commencer?
- S. Si je n'arrive pas à 6 heures, à quelle heure est-ce que je vais arriver?
- 9. Si nous ne déjeunons pas à midi, à quelle heure allons-nous déjeuner?
- 10. Si on ne téléphone pas à 7 heures, à quelle heure va-t-on téléphoner?

Grammar 5: Verbs: pouvoir, vouloir, savoir

Grammar Note

Où puis-je retenir mes places? Je peux vous donner deux coins fenêtres. Vous pouvez les faire assurer en face.

Voulez-vous aller au café? Que veut dire ce mot?

Je ne sais pas. Savez-vous à quelle heure ferment les magasins?

7.39 Gr.5

```
These three verbs occur frequently and have several unpredictable forms:
                                                 'to be able to'
        pouvoir
        je peux
        il peut
        ils peuvent
        nous pouvons
        vous pouvez
   Special inversion form: Puis-je...?
                                                           (L.5,6,9-Gr.5)
                                                 'to want'
        vouloir
         je veux
         il veut
         ils veulent
        nous voulons
        vous voulez
   No inversion form in the first person, singular: Est-ce que je veux...?
                                                           (L.3,4,8-Gr.5)
                                                 'to know'
        savoir
         je sais
        il sait
         ils savent
        nous savons
                                                           (L.1,2,7-Gr.5)
         vous savez
                             Learning Drills
                               Learning 1
   Je sais où est l'hôtel.
   Ils savent où est l'hôtel.
   Vous savez où est l'hôtel.
3.
   Nous savons où est l'hôtel.
   Il sait où est l'hôtel.
   Elles savent où est l'hôtel.
   On sait ou est l'hôtel.
   Elle sait où est l'hôtel.
                               Learning 2
    Savez-vous à quelle heure ferment les magasins?
   Sait-il à quelle heure ferment les magasins?
   Savent-ils à quelle heure ferment les magasins?
    Savez-vous à quelle heure ferment les magasins?
   Sait-on à quelle heure ferment les magasins?
   Sait-elle à quelle heure ferment les magasins?
  Savent-elles à quelle heure ferment les magasins?
   Savez-vous à quelle heure ferment les magasins?
```

7.

2. 3.

7.

1.

2.

4.

5.

6.

7.

Learning 3

Learning 4

Nous voulons déjeuner.

Elles veulent déjeuner.

Ils veulent déjeuner.

Elle veut déjeuner.

Il veut déjeuner.

Je veux déjeuner.

On veut déjeuner.

- Voulez-vous remplir ces fiches?
- Veut-il remplir ces fiches? 2.
- Veulent-elles remplir ces fiches? 3. 3.
- 4. Veut-on remplir ces fiches?
- 5. Veut-elle remplir ces fiches?
- 6. Veulent-ils remplir ces fiches?
- Voulez-vous remplir ces fiches? 7.

Learning 5

- Vous pouvez les faire assurer en face. 1.
- Il peut les faire assurer en face. 2.
- 3. Nous pouvons les faire assurer en face.
- 4. Je peux les faire assurer en face.
- 5. Elles peuvent les faire assurer en face.
- 6. Elle peut les faire assurer en face.
- 7. On peut les faire assurer en face.
- Ils peuvent les faire assurer en face.

Learning 6

- Je peux vous donner deux coins fenêtres.
- Nous pouvons vous donner deux coins fenêtres.
- 3. Ils peuvent vous donner deux coins fenêtres.
- On peut vous donner deux coins fenêtres. 4.
- Elle peut vous donner deux coins fenêtres.
- 6. Elles peuvent vous donner deux coins fenêtres.
- Il peut vous donner deux coins fenêtres. 7.
- Je peux vous donner deux coins fenêtres.

Learning 7

Learning 8

- 1. Je ne sais pas encore.
- Ils ne savent pas encore. 2.
- Nous ne savons pas encore. 3.
- 4. Elle ne sait pas encore.
- On ne sait pas encore.
- 5. 6. Vous ne savez pas encore.
- 7. Elles ne savent pas encore.
- Il ne sait pas encore.

- 1. Voulez-vous les essayer?
- 2. Veut-il les essayer?
- Veulent-ils les essayer? 3.
- 4. Veut-elle les essayer?
- 5. Veulent-elles les essayer?
- 6. Veut-on les essayer?
- 7. Voulez-vous les essayer?

Learning 9

- Où puis-je envoyer une lettre par avion?
- 2. Où peut-elle envoyer une lettre par avion?
- Où peuvent-elles envoyer une lettre par avion? 3.
- 4. Où peut-il envoyer une lettre par avion?
- 5. Ou pouvons-nous envoyer une lettre par avion?
- 6. Où peuvent-ils envoyer une lettre par avion?
- 7. Ou peut-on envoyer une lettre par avion?
- Où puis-je envoyer une lettre par avion?

End of tape 7.9

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Je veux téléphoner.

Student: Où voulez-vous téléphoner?

1.	Elle veut téléphoner.		veut-elle téléphoner?
2.	On veut téléphoner.		veut-on téléphoner?
3.	Je veux téléphoner.	Οù	voulez-vous téléphoner?
4.	Ils veulent téléphoner.	Où	veulent-ils téléphoner?
5.	Elle veut téléphoner.	\mathbf{o}	veut-elle téléphoner?
	Elles veulent téléphoner.		veulent-elles téléphoner?
7.	Nous voulons téléphoner.	Où	voulez-vous téléphoner?

Practice A-2

Tutor : Savez-vous le numéro? Student: Non, je ne le sais pas.

1.	Sait-elle le numéro?	Non,	elle ne le sait pas.
2.	A-t-elle le numéro?	Non,	elle ne l'a pas.
3.	Avez-vous le numéro?	Non,	je ne l'ai pas.
4.	Savent-ils le numéro?	Non,	ils ne le savent pas.
5.	Sait-on le numéro?	Non,	on ne le sait pas.
6.	Ont-ils le numéro?	Non,	ils ne l'ont pas.
7.	Sait-il le numéro?	Non,	il ne le sait pas.
8.	Avez-vous le numéro?	Non,	je ne l'ai pas.
9.	Savez-vous le numéro?	Non,	je ne le sais pas.

Practice A-3

- Je vais en ville; où puis-je prendre un taxi?
- Il est pressé; où peut-il prendre un taxi?
- Nous allons en ville; où pouvons-nous prendre un taxi?
- Elles sont en ville; où peuvent-elles prendre un taxi?
- Il va en ville; où peut-il prendre un taxi?
- Je suis pressé; où puis-je prendre un taxi? 6.
- Elles vont en ville; où peuvent-elles prendre un taxi? 7.
- Elle va en ville; où peut-elle prendre un taxi?
- Nous sommes pressés; où pouvons-nous prendre un taxi? Ils sont pressés; où peuvent-ils prendre un taxi? 9.
- 10.

Practice A-4

- 1. Je ne sais pas si je peux partir maintenant.
- Nous ne savons pas si nous pouvons partir maintenant.
- Il ne sait pas s'il peut partir maintenant.
- Elles ne savent pas si elles peuvent partir maintenant. 4.
- On ne sait pas si on peut partir maintenant.
- Ils ne savent pas s'ils peuvent partir maintenant.
- Vous ne savez pas si vous pouvez partir maintenant.
- Je ne sais pas si je peux partir maintenant.

- 1. Nous voulons savoir si nous pouvons partir maintenant.
- Je veux savoir si je peux partir maintenant.
- Nous voulons savoir si nous pouvons partir maintenant. 3.
- 4. Elles veulent savoir si elles peuvent partir maintenant.
- 5. Il veut savoir s'il peut partir maintenant.
- 6. On veut savoir si on peut partir maintenant. 7. Ils veulent savoir s'ils peuvent partir maintenant.
- 8. Je veux savoir si je peux partir maintenant.
- 9. Elle veut savoir si elle peut partir maintenant.

Practice A-6

- Si elle ne va pas dans le Midi, où est-ce qu'elle peut aller?
- Si nous n'allons pas dans le Midi, où est-ce que nous pouvons aller?
- Si je ne vais pas dans le Midi, où est-ce que je peux aller?
- 4. S'ils ne vont pas dans le Midi, où est-ce qu'ils peuvent aller?
- Si on ne va pas dans le Midi, où est-ce qu'on peut aller?
- Si vous n'allez pas dans le Midi, où est-ce que vous pouvez aller?
- 7. S'il ne va pas dans le Midi, où est-ce qu'il peut aller?
- Si je ne vais pas dans le Midi, où est-ce que je peux aller?
- Si elles ne vont pas dans le Midi, où est-ce qu'elles peuvent aller? 9.

Practice A-7

Tutor : Il est pressé.

Student: A quelle heure veut-il partir?

- A quelle heure veut-elle partir? 1. Elle est pressée.
- A quelle heure voulez-vous partir? Je suis pressé.
- A quelle heure veulent-ils partir? Ils sont pressés.
- 4. Elle est pressée. A quelle heure veut-elle partir?
- A quelle heure voulez-vous partir? 5. Je suis pressé.
- A quelle heure veulent-elles partir? 6. Elles sont pressées.
- A quelle heure voulez-vous partir? 7. Mon ami et moi, nous sommes

pressés.

Practice A-8

Tutor : Pouvez-vous sortir?

Student: Non, je ne peux pas sortir.

- 1. Voulez-vous déjeuner? Non, je ne veux pas déjeuner.
- 2. Peuvent-ils partir plus tard? Non, ils ne peuvent pas partir plus tard.
- Non, on ne peut pas réparer l'auto. 3. Peut-on réparer l'auto?
- 4. Veulent-ils travailler? Non, ils ne veulent pas travailler.
- Non, il ne veut pas travailler.
- 5. Votre ami veut-il travailler?
- 6. Votre amie peut-elle travailler? Non, elle ne peut pas travailler.
- 7. Vos amies peuvent-elles Non, elles ne peuvent pas travailler.

travailler?

Non, elle ne veut pas prendre l'avion. 8. Votre amie veut-elle prendre

l'avion?

- 9. Veulent-elles prendre l'avion? Non, elles ne veulent pas prendre l'avion.
- 10. Voulez-vous changer de chambre? Non, je ne veux pas changer de chambre.

*Practice B-1

- 1. Je ne sais pas si je peux réparer l'auto.
- 2. Nous ne savons pas si nous pouvons réparer l'auto.
- 3. On ne sait pas si on peut réparer l'auto.
- 4. Il ne sait pas s'il peut réparer l'auto.
- 5. Ils ne savent pas s'ils peuvent réparer l'auto.
- 6. Elle ne sait pas si elle peut réparer l'auto.
- 7. Je ne sais pas si je peux réparer l'auto.
- 8. Elles ne savent pas si elles peuvent réparer l'auto.

*Practice B-2

- 1. Si je suis en retard, je peux toujours prendre un taxi.
- 2. Si elle est en retard, elle peut toujours prendre un taxi.
- 3. Si nous sommes en retard, nous pouvons toujours prendre un taxi.
- 4. Si vous êtes en retard, vous pouvez toujours prendre un taxi.
- 5. S'ils sont en retard, ils peuvent toujours prendre un taxi.
- 6. Si on est en retard, on peut toujours prendre un taxi.
- 7. Si elles sont en retard, elles peuvent toujours prendre un taxi.
- 9. S'il est en retard, il peut toujours prendre un taxi.
- 10. Si nous sommes en retard, nous pouvons toujours prendre un taxi.

End of tape 7.10

SITUATION I

- L. Restez-vous ici cet été?
- B. Non, il fait trop chaud. Je vais au bord de la mer.
- L. Partez-vous en auto?
- B. Non, je prends le train. Je dois justement aller retenir ma place.
- L. Alors, je vais à la gare avec vous. Je voudrais voir les heures de départ pour Nice.
- B. Combien de temps allez-vous rester à Nice?
- L. Un mois et demi. Nous rentrons en septembre.
- M. Béranger ne reste pas ici cet été, car il fait trop chaud. Il va au bord de la mer. Il doit aller à la gare retenir sa place. M. Latour va à la gare avec M. Béranger, pour voir les heures de départ. Il va rester un mois et demi à Nice.

'because'

SITUATION II

- D. Je voulais aller à la poste, mais je n'ai pas le temps. Il est midi et je dois retrouver Jean en ville à midi et demi.
- M. J'ai plusieurs lettres à faire peser à la poste; puis-je faire quelque chose pour vous?
- M. Delille ne peut pas aller à la poste. Il n'a pas le temps, car il doit retrouver <u>Jean</u> en ville. M. Martin a plusieurs <u>lettres</u> à faire peser à la poste. Il va envoyer la lettre recommandée de M. Delille. Il ne va pas l'envoyer par avion. M. Martin et M. Delille vont se retrouver à deux heures.

- D. Volontiers. Pouvez-vous envoyer cette lettre recommandée?
- M. Mais oui. Est-ce que je l'en- 'John' voie par avion?
- D. Non, ce n'est pas la peine. Alors, je vous retrouve ici à deux heures?
- M. D'accord.

SITUATION III

- L. Allô? Je voudrais parler à M. Sabatier.
- S. C'est de la part de qui?
- L. M. Raymond Legrand.
- S. M. Sabatier n'est pas là.
 Il va rentrer dans une demiheure.
- L. Je dois le voir cet après-midi, Mademoiselle, mais j'ai peur d'être en retard. Voulez-vous dire à M. Sabatier que je m'excuse?
- S. Entendu, Monsieur. A quelle heure allez-vous venir?
- L. Vers cinq heures, j'espère.

M. Raymond Legrand téléphone à M. Sabatier. C'est la secrétaire qui est au téléphone. M. Sabatier n'est pas là. M. Legrand doit le voir cet après-midi, mais il va

être en retard et il veut s'excuser.

va venir vers cinq heures.

'to telephone'
'to apologize'

Question Drill

- 1. Peut-on téléphoner de la poste?
- 2. Y a-t-il beaucoup de bureaux de poste à Paris?
- 3. Où achète-t-on des timbres?
- 4. A quelle heure le facteur passe-t-il chez vous?
- 5. Combien de fois par jour le facteur apporte-t-il le courrier?
- 6. Y a-t-il une boîte aux lettres près de chez vous?
- 7. Quel est votre numéro de téléphone?
- 8. Peut-on envoyer un télégramme de chez soi?
- 9. Les paquets sont-ils toujours recommandés?
- 10. Quand vous êtes en vacances, envoyez-vous des lettres ou des cartes postales?
- 11. Où met-on les lettres si on ne va pas à la poste?
- 12. Comment peut-on téléphoner si on n'a pas le téléphone?
- 13. Quand faites-vous votre courrier?
- 14. Avez-vous beaucoup de courrier?
- 15. Envoie-t-on les mandats de la poste?
- 16. Combien de levées y a-t-il dans votre ville?
- 17. Combien de distributions?
- 18. En général, le facteur apporte le courrier le soir ou le matin?
- 19. Aimez-vous aller à la poste?
- 20. Achetez-vous les journaux à la poste?
- 21. Comment envoyez-vous vos lettres? Par avion?

- 22. A quelle heure ferme la poste?
- 23. Ya-t-il un guichet ou plusieurs guichets à la poste?
- 24. Pèse-t-on les lettres par avion?
- 25. Vos amis vous téléphonent-ils souvent au bureau?

Response Drill

- 1. Demandez le numéro de téléphone de
- 2. Demandez à s'il a votre numéro de téléphone.
- 3. Dites-moi que vous ne savez pas le numéro de
- 4. Dites à que vous le retrouverez ici à 2 heures.
- 5. Demandez à comment on fait pour envoyer un télégramme.
- 6. Dites que vous n'avez pas de timbres.
- 7. Demandez à s'il peut venir vers 7 heures demain matin.
- 8. Demandez à s'il sait où est la poste.
- 9. Demandez à pourquoi il ne veut pas téléphoner.
- 10. Dites que vous ne savez pas à quelle heure ferme la poste.
- 11. Demandez à pourquoi il n'envoie pas sa lettre.
- 12. Demandez à s'il veut des timbres.
- 13. Demandez à s'il a un paquet recommandé pour vous.
- 14. Demandez à s'il sait à quelle heure arrive le courrier.
- 15. Demandez à à quelle heure arrive le courrier.
- 16. Demandez à si ses amis arrivent par l'avion de 7 heures.
- 17. Demandez à s'il habite à côté de la poste.
- 18. Demandez à s'il a des nouvelles de votre ami.
- 19. Dites que vous devez aller à la poste parce que vous n'avez pas de timbres.
- 20. Demandez à s'il va à la poste pendant le déjeuner.

Review Drills

Review 1

- 1. Je suis chez le gérant; je ne veux pas qu'on me dérange.
- 2. Elle est chez le gérant; elle ne veut pas qu'on la dérange.
- 3. Ils sont chez le gérant; ils ne veulent pas qu'on les dérange.
- 4. Nous sommes chez le gérant; nous ne voulons pas qu'on nous dérange.
- 5. <u>Il est chez le gérant; il ne veut pas qu'on le dérange.</u>
- 6. Elles sont chez le gérant; elles ne veulent pas qu'on les dérange.
- 7. Je suis chez le gérant; je ne veux pas qu'on me dérange.

Review 2

Tutor : Savez-vous à quelle heure ferment les magasins? Student: Non, je ne sais pas à quelle heure ils ferment.

- 1. Savez-vous à quelle heure
 j'arrive?
- 2. Sait-on à quelle heure part le train?
- 3. Votre ami sait-il pourquoi je suis ici?
- 4. Savez-vous où je peux prendre un taxi?
- Non, je ne sais pas à quelle heure vous arrivez.
- Non, on ne sait pas à quelle heure il part.
- Non, il ne sait pas pourquoi vous êtes
- Non, je ne sais pas où vous pouvez prendre un taxi.

Votre amie sait-elle à quelle heure il heure part son train?
Savez-vous où j'habite?
Les employées savent-elles à quelle heure elles commencent?
Sait-on où elles habitent?
Sait-on où vous allez?
Non, elle ne sait pas à quelle heure il part.
Non, je ne sais pas où vous habitez.
Non, elles ne savent pas à quelle heure elles commencent.
Non, on ne sait pas où elles habitent.
Non, on ne sait pas où je vais.

10. Savez-vous à quelle heure Non, je ne sais pas à quelle heure elle commence la classe? commence.

Review 3

1. Si on me cherche, je suis à côté.

2. Si on la cherche, elle est à côté.

3. Si on les cherche, ils sont à côté.

4. Si on nous cherche, nous sommes à côté.

Si on les cherche, elles sont à côté.

6. Si on me cherche, je suis à côté.7. Si on le cherche, il est à côté.

8. Si on nous cherche, nous sommes à côté.

Review 4

Tutor : Vous avez le numéro?

Student: Oui, je l'ai.

Vous cherchez le gérant?
 Vous me cherchez?
 Vous avez les billets?
 Vous essayez le costume (la robe)?
 Vous me retrouvez à la gare?
 Oui, je le cherche.
 Oui, je les ai.
 Oui, je l'essaie.
 Oui, je vous retrouve à la gare.

6. Vous louez votre villa?
Cui, je la loue.
Oui, je la sais.

7. Vous savez la date? Oui, je la sais. 8. Vous avez le numéro? Oui, je l'ai.

9. Vous apportez les fiches? Oui, je les apporte. 10. Vous raccrochez le récepteur? Oui, je le raccroche.

11. Vous montez les bagages? Oui, je les monte.
12. Vous réveillez vos amis? Oui, je les réveille.

13. Vous voulez le numéro? Oui, je le veux. 14. Vous lavez l'auto? Oui, je la lave.

Review 5

Tutor : L'heure ne me convient pas.

Student: Pourquoi ne vous convient-elle pas?

Tutor : Je n'aime pas le climat.

Student: Pourquoi ne l'aimez-vous pas?

Je n'essaie pas le costume.
 Je ne sais pas la leçon.
 La chambre ne me convient pas.
 Je ne veux pas la chambre 13.
 Pourquoi ne l'essayez-vous pas?
 Pourquoi ne la savez-vous pas?
 Pourquoi ne la voulez-vous pas?

5.	Je n'aime pas téléphoner.	Pourquoi n'aimez-vous pas téléphoner?
	Je ne vous écoute pas.	Pourquoi ne m'écoutez-vous pas?
7.	On ne pèse pas les colis.	Pourquoi ne les pèse-t-on pas?
8.	Ma femme n'aime pas le climat.	Pourquoi ne l'aime-t-elle pas?
9.	Je ne lave pas mes chemises.	Pourquoi ne les lavez-vous pas?
	Je ne veux pas changer de	Pourquoi ne voulez-vous pas changer de
	chambre.	chambre?
11.	On n'assure pas les valises.	Pourquoi ne les assure-t-on pas?
12.	Je ne fais pas mes bagages.	Pourquoi ne les faites-vous pas?
	Je ne compte pas la monnaie.	Pourquoi ne la comptez-vous pas?
14.	On ne ferme pas les fenêtres.	Pourquoi ne les ferme-t-on pas?

Narration: Un diner manqué.

M. Meunier raccroche le récepteur. Il n'est pas <u>content</u>. Il voulait <u>dîner</u> en ville avec sa femme et des amis, mais le gérant veut le voir pour parler des nouveaux bureaux. M. Meunier doit aller les voir cet après-midi pour dire au gérant s'ils sont assez grands.

M. Meunier ne comprend pas pourquoi le gérant lui demande toujours de venir à sept heures. Il ne reçoit personne après quatre heures, et il a encore deux heures pour parler du travail avec ses employés; mais non, c'est toujours la même chose; le gérant dérange tout le monde sous prétexte qu'il a autre chose à faire pendant les heures de bureau.

Il faut que M. Meunier téléphone à sa femme pour lui demander de <u>prévenir</u> leurs amis. Il va lui dire d'aller dîner sans <u>l'attendre</u>; il <u>pourra</u> peut-être les retrouver vers neuf heures.

Sa femme vient le chercher tous les jours à six heures, mais aujourd'hui il n'a pas d'auto et on ne trouve pas <u>facilement</u> de taxis le soir dans ce quartier.

M. Meunier appelle un employé pour répondre au téléphone pendant qu'il va voir les bureaux, mais l'employé n'est pas encore rentré. M. Meunier l'avait envoyé à la poste, et il y a toujours beaucoup de monde à cette heure-ci.

```
content
                                         'pleased'
dîner
                                         'to have dinner', 'dinner'
                                         'enough'
assez
                                         'no one'
ne ... personne
                                         'with the excuse that'
sous prétexte
                                         'to inform, to warn'
prévenir
attendre
                                         'to wait'
pourra (il)
                                         'will be able to' (he)
facilement
                                         'easily'
quartier
                                         'district'
                                         'had sent'
avait envoyé
                                                         End of tape 7.11
```

Written Exercises (not recorded)

Exercise 1

Transform the following sentences.

Exam	ple: C'est un paquet recommandé.	. C'est une lettre recommandée.	
1.	Ce costume n'est pas cher.	Cette robe	
2.	C'est un climat humide.	C'est une saison	
3.	Voilà le nouveau magasin.		route.
4.	Il est libre le premier jour.		semaine.
5.	Elle a un manteau neuf.	Elle a une robe	
6.	Il est heureux de partir.	Elle est	
7.	C'est un vieil avion.		
8.	Ils ont deux petits enfants.		
9.	C'est un bel hôtel.		
10.	Voilà le dermier numéro.		
	Exerc	cise 2	
Ansv	er the following questions.		
1.	Vous critique-t-on souvent?		
2.	Est-ce que Pierre me cherche?		
3.	Essaie-t-il le costume?		
4.	Repasse-t-il ses chemises?		
5.	Le vendeur montre-t-il la paire de chaussures marron?		
6.	N'aimez-vous pas ces gâteaux?		
7.	Est-ce que vous avez la fiche?		
8.	Me retrouve-t-il à cinq heures?		
9•	Prend-il l'avion?		
10.	Voulez-vous les chambres 13 et 14?		
	Exerci	ise 3	
Fil]	in the blanks.		
Exar	ple: Π est pharmacien.	\underline{C} 'est un pharmacien.	
1.	est boulanger.		
2.	est une bonne auto.		
3.	est anglaise.		
4.	est vous.		
5.	est une très belle ville.		
6.	est exactement ce qu'il dit	t.	
7•	est en vacances.		

8.	est mauvaise.	
9.	est une vieille amie.	
10.	est une mauvaise route.	
	Exerci	se 4
Make	up questions which could be answe	ered by the following sentences.
	ole: Il est une heure.	Quelle heure est-il?
1.	?	Il est ici.
2.		Elle va bien.
3.	?	Ils arrivent ce soir.
4.		Pierre est le frère de Janine.
5.	?	Ils ont 3 enfants.
6.		Il est 6 heures.
7.		Le restaurant est près d'ici.
8.		Parce qu'il aime la Normandie.
9.	?	Ils ferment à 9 heures.
10.	?	Il va téléphoner demain.
	Exercis	se 5
Answe	er the following questions, using	object pronouns 'le', 'la' or 'les'.
Examp	ole: Où retrouvez-vous vos amis?	Je <u>les</u> retrouve à la gare.
1.	Pourquoi ne faites-vous pas	
2.	cette course aujourd'hui? Qui nettoie vos vêtements?	
3.	A quelle heure retrouvez-vous	
	votre ami?	
4•	Envoyez-vous votre lettre par avion?	
5.	Achetez-vous le journal le	
6.	matin? Qui repasse vos chemises?	
7.	Quand le facteur apporte-t-il	
8.	le courrier? Etudiez-vous toujours vos	
	leçons?	
9•	Monte-t-il la valise?	
10.	Aimez-vous les fruits secs?	

FRENCH

Exercise 6

Translate into French.

- 1. We can give you his number.
- 2. They want to have lunch together.
- 3. We don't know.
- 4. You can send them air mail.
- 5. I want them right away.
- 6. We do not want to bother you.
- 7. Do you know what he wants?
- 8. They can leave now if they want to.
- 9. I know it is near by.
- 10. Can I buy the tickets?

Unit 8

Tape 8.1

DIALOGUE

Chez le coiffeur

M. Perrier est chez son coiffeur habituel. Il est pressé car il va ensuite assister à un match de football.

LE COIFFEUR

On ne vous a pas vu depuis longtemps, Monsieur.

> voir (on a vu) depuis longtemps

M. PERRIER

Je me suis absenté pour une affaire de transports.

> s'absenter (je me suis absenté) affaire (f) transport (m)

Et je viens seulement de rentrer.

venir de (je viens de)

LE COIFFEUR

Mme Perrier était-elle avec vous?

être (était-elle)

M. PERRIER

Non, elle a dû rester à cause des enfants.

> devoir (elle a dû) à cause des

LE COIFFEUR

C'est vrai, je n'y pensais pas.

At the barber's

Mr. Perrier is at his regular barbershop. He is in a hurry because he is going to a soccer game.

We haven't seen you for a long time, Sir.

to see (one has seen) since long time

I was away on business.

to be absent (I was absent) business transportation

And I've just come back.

to have just (I have just)

Was Mrs. Perrier with you?

to be (was she)

No, she had to stay here because of the children.

must (she had to) because of

That's right. I wasn't thinking of that.

true vrai to think (I thought) penser (je pensais) And what can I do for you today? Et que vous fait-on aujourd'hui? M. PERRIER A hair cut, nothing more. Une coupe de cheveux, rien de plus. cut coupe (f) hair cheveux (m) nothing rien LE COIFFEUR As short as usual? Aussi courts que d'habitude? short court usually d'habitude M. PERRIER Yes, you know it grows very fast. Oui, vous savez qu'ils poussent très vite. pousser (ils poussent) to grow (they grow) fast vite LE COIFFEUR Have you read the President's speech? Avez-vous lu le discours du Président? discours (m) speech lire (avez-vous lu) to read (did you read) M. PERRIER No, I read only the sports section. Non, je n'ai lu que la rubrique sportive. only ne ... que column rubrique (f) LE COIFFEUR Et voilà! There you are. Is it short enough? C'est assez court comme ça? enough assez

M. PERRIER

C'est très bien.

Maintenant je me dépêche.

se dépêcher (je me dépêche)

LE COIFFEUR

Vous allez au

Parc des Princes?

M. PERRIER

Oui, c'est

le dernier match de

la saison.

LE COIFFEUR

Partez vite alors,

vous paierez la prochaine fois.

payer (vous paierez)

(M. Perrier attend un taxi)

M. PERRIER

Au Parc des Princes.

A toute vitesse.

à toute vitesse (f)

LE CHAUFFEUR

Oh!

Je ne vais pas risquer

d'accident

pour vous.

risquer

accident (m)

Il fallait

partir plus tôt.

falloir (il fallait)

tôt

M. PERRIER

Allons,

faites un effort.

Vous ne

voudriez pas me

That's fine.

Now I've got to hurry.

to hurry (I am hurrying)

You're going to the Parc des Princes?

Yes, it's the last game of the season.

Go ahead, then. You can pay next time.

to pay (you will pay)

(Mr. Perrier waits for a taxi in the

street)

To the Parc des Princes. As fast as you

can go.

at full speed

I'm not going to risk an accident for you.

to run the risk

accident

You should have started earlier.

to be necessary (it was necessary)

early

Come on. Make an effort.

You wouldn't want to make me miss this

soccer game.

faire manquer ce match de football.

vouloir (vous voudriez)
manquer

to want (you would want) to miss

LE CHAUFFEUR

Tous les clients disent la même chose. They all say the same thing.

client (m) dire (disent)

client, customer
to say (say)
thing

chose (f)
Enfin,

Anyway, here we are.

nous y voilà.

. . . .

enfin

at last

End of tape 8.1

DIALOGUE NOTES

The <u>Parc des Princes</u> is a Paris sports stadium. French <u>football</u> corresponds more exactly to US soccer.

USEFUL WORDS

1. 2. 3. 4. 5.	Avez-vous besoin du rasoir? Avez-vous besoin de la lame? Avez-vous besoin du savon? Avez-vous besoin du peigne? Avez-vous besoin de la brosse?	Do you need the razor? Do you need the blade? Do you need the soap? Do you need the comb? Do you need the brush?
1. 2.	Je n'ai pas besoin du rasoir. Je n'ai pas besoin <u>de la lame</u> de rasoir.	I don't need the razor. I don't need the razor blade.
3. 4. 5.	Je n'ai pas besoin <u>du savon</u> . Je n'ai pas besoin <u>du peigne</u> . Je n'ai pas besoin <u>de la</u> brosse.	I don't need the soap. I don't need the comb. I don't need the brush.
	Il a les cheveux bruns. Il a les cheveux blonds. Il a les cheveux noirs. Il a les cheveux roux. Il a les cheveux courts. Il a les cheveux blancs.	He has brown hair. He has blond hair. He has black hair. He has red hair. He has short hair. He has long hair. He has white hair.
1. 2. 3. 4. 5.	Elle porte une robe bleue. Elle porte une robe jaune. Elle porte une robe rouge. Elle porte une robe grise. Elle porte une robe bleu clair. Elle porte une robe rouge foncé.	

7. Elle porte une robe neuve.

She is wearing a new dress.

Vocabulary Awareness (not recorded)

for a long time
a long time
for 2 days
for 1 hour
since
since I came back
since the last vacation

nothing more
nothing
more
nothing else
nothing vacant

it is short enough too much very

much too much

I only read the sports section. I didn't read the sports section. I only read the first page. I didn't read anything.

It's the last game of the season. It's the first game of the season. It's the fifth game of the season. depuis longtemps

longtemps

depuis deux jours depuis une heure

depuis

depuis mon retour

depuis les dernières vacances

rien de plus

rien plus

rien d'autre rien de libre

c'est assez court

trop très

beaucoup trop

Je n'ai lu que la rubrique sportive. Je n'ai pas lu la rubrique sportive. Je n'ai lu que la première page. Je n'ai rien lu.

C'est le dernier match de la saison. C'est le premier match de la saison. C'est le cinquième match de la saison.

Lexical Drills

Lexical A-1

- 1. On ne vous a pas vu depuis longtemps, Monsieur.
- 2. On ne vous a pas vu depuis deux jours, Monsieur.
- 3. On ne vous a pas vu depuis une semaine, Monsieur.
- 4. On ne vous a pas vu depuis le week-end dernier, Monsieur.
- 5. On ne vous a pas vu depuis plusieurs jours, Monsieur.
- 6. On ne vous a pas vu depuis le week-end dernier, Monsieur.
- 7. On ne vous a pas vu depuis le mois dernier, Monsieur.
- 8. On ne vous a pas vu depuis plusieurs mois, Monsieur.
- 9. On ne vous a pas vu depuis l'année dernière, Monsieur.
- 10. On ne vous a pas vu depuis longtemps, Monsieur.

- 1. On ne vous a pas vu depuis longtemps.
- 2. Elle ne vous a pas vu depuis longtemps.
- 3. On ne les a pas vus depuis longtemps.
- 4. Il n'a pas travaillé depuis longtemps.

- 5. On ne les a pas changés depuis longtemps.
- Elle ne m'a pas téléphoné depuis longtemps.
- 7. Il ne vous a pas vu depuis longtemps.
- 8. On ne vous a pas vu depuis longtemps.

- Je viens de rentrer.
- Je viens de <u>déjeuner</u>.
- 3. Je viens de demander.
- 4. Je viens de téléphoner.
- Je viens <u>d'accepter</u>.
- 6. Je viens d'arriver.
- 7. Je viens de rentrer.

Lexical A-4

- 1. Madame Perrier était-elle avec vous?
- 2. Madame Perrier était-elle avec eux?
- 3. Madame Perrier était-elle avec sa soeur?
- 4. Madame Perrier était-elle avec les enfants?
- 5. Madame Perrier était-elle avec nous?
- 6. Madame Perrier était-elle avec les autres?
- 7. Madame Perrier était-elle avec sa fille?
- 8. Madame Perrier était-elle avec vous?

Lexical A-5

- Elle a dû rester à cause des enfants.
- 2. Elle a dû rester à cause de la pluie.
- 3. Elle a dû rester à cause de la chaleur.
- 4. Elle a dû rester à cause de ses parents. 5. Elle a dû rester à cause du mauvais temps.
- 6. Elle a dû rester à cause de l'accident.
- 7. Elle a dû rester à cause des clients.
- 8. Elle a dû rester à cause du magasin.
- 9. Elle a dû rester à cause des enfants.

Lexical A-6

Lexical A-7

- 1. Elle a dû rester.
- Elle a dû partir.
- 3. Elle a dû travailler.
- 4. Elle a dû rentrer.
- 5. Elle a dû fermer.
- 6. Elle a dû payer.
- 7. Elle a dû essayer.
- 8. Elle a dû rester.

- Elle a dû rester.
- 2. Ils ont dû rester.
- 3. Il a dû rester.
- J'ai dû rester. 4.
- 5. On a dû rester.
- 6. Les employés ont dû rester.
- 7. Elles ont du rester.
- 8. Elle a dû rester.

- Une coupe de cheveux, rien de plus.
- Des lames de rasoir, rien de plus.
- Une paire de chaussures, rien de plus.

- 4. Des légumes verts, rien de plus.
- 5. Des vêtements chauds, rien de plus.
- 6. Un souvenir de la-bas, rien de plus.
- 7. Quelques jours de vacances, rien de plus.
- 8. Une coupe de cheveux, rien de plus.

- 1. Aussi courts que d'habitude?
- 2. Aussi bien que d'habitude?
- 3. Aussi bon que d'habitude?
- 4. Aussi mauvais que d'habitude?
- 5. Aussi tôt que d'habitude?
- 6. Aussi tard que d'habitude?
- 7. Aussi vite que d'habitude?
- 8. Aussi courts que d'habitude?

Lexical A-10

- 1. Vous savez qu'ils poussent très vite.
- 2. Vous savez qu'il fait très froid.
- 3. Vous savez qu'elle travaille très bien.
- 4. Vous savez <u>qu'on peut le faire de chez soi</u>.
- 5. Vous savez <u>qu'on peut téléphoner le texte</u>.
- 6. Vous savez que je me suis absenté.
- 7. Vous savez qu'elle traverse la forêt.
- 8. Vous savez qu'ils ferment à 6 heures.

Lexical A-11

- Vous savez qu'ils poussent très vite.
- 2. Ils savent qu'ils poussent très vite.
- 3. Je voudrais qu'ils poussent très vite.
- 4. Je crois qu'ils poussent très vite.
- On sait qu'ils poussent très vite.
- 6. Je vois qu'ils poussent très vite.
- 7. J'espère qu'ils poussent très vite.
- 8. Vous savez qu'ils poussent très vite.

Lexical A-12

- 1. Je n'ai lu que la rubrique sportive.
- 2. Je n'ai lu que quelques cartes postales.
- 3. Je n'ai lu que les journaux français.
- 4. Je n'ai lu que le discours du président.
- Je n'ai lu que deux livres.
- 6. Je n'ai lu que ma lettre.
- 7. Je n'ai lu que le courrier d'aujourd'hui.
- 8. Je n'ai lu que la rubrique sportive.

- 1. Je n'ai lu que la rubrique sportive.
- 2. Il n'a lu que la rubrique sportive.

- 3. Nous n'avons lu que la rubrique sportive.
- 4. Elles n'ont lu que la rubrique sportive.
- 5. On n'a lu que la rubrique sportive.
- 6. Ils n'ont lu que la rubrique sportive.
- 7. Elle n'a lu que la rubrique sportive.
- 8. Je n'ai lu que la rubrique sportive.

- 1. Et voilà! C'est assez court comme ça?
- 2. Et voilà! C'est meilleur comme ça?
- 3. Et voilà! C'est plus joli comme ça?
- 4. Et voila! C'est moins cher comme ça?
- 5. Et voilà! C'est assez bien comme ça?
- 6. Et voilà! C'est moins mauvais comme ça?
- 7. Et voilà! C'est assez froid comme ça?
- 8. Et voilà! C'est assez chaud comme ça?
- 9. Et voilà! C'est assez court comme ça?

Lexical A-15

- 1. Vous allez au Parc des Princes?
- 2. Vous allez à la poste?
- 3. Vous allez chez le coiffeur?
- 4. Vous allez au rez-de-chaussée?
- 5. Vous allez en ville?
- 6. Vous allez dans la forêt?
- 7. Vous allez a l'hôtel?
- 8. Vous allez au Parc des Princes?

Lexical A-16

- 1. C'est le dernier match de la saison.
- 2. C'est le premier mois de l'année.
- 3. C'est le dernier jour de la semaine.
- 4. C'est la première semaine du mois.
- 5. C'est le premier train de l'après-midi.
- 6. C'est la première leçon du livre.
- 7. C'est le premier mot de l'enfant.
- 8. C'est le dernier match de la saison.

- 1. Vous paierez la prochaine fois.
- 2. Vous paierez plus tard.
- 3. Vous paierez <u>l'année prochaine</u>.
- 4. Vous paierez le mois prochain.
- 5. Vous paierez une autre fois.
- 6. Vous paierez la prochaine fois.
- 7. Vous paierez demain apres-midi.
- 8. Vous paierez la prochaine fois.

- 1. Je ne vais pas risquer d'accident pour vous.
- 2. Je ne vais pas risquer d'accident pour vos amis.
- 3. Je ne vais pas risquer d'accident pour ça.
- 4. Je ne vais pas risquer d'accident pour un client.
- 5. Je ne vais pas risquer d'accident pour eux.
- 6. Je ne vais pas risquer d'accident pour rien.
- 7. Je ne vais pas risquer d'accident pour vous.

Lexical A-19

- 1. Il fallait partir plus tôt.
- 2. Ils veulent partir plus tôt.
- 3. Je voudrais partir plus tôt.
- 4. Il faut partir plus tôt.
- 5. Nous comptons partir plus tôt.
- 6. Elle a dû partir plus tôt.
- 7. On pouvait partir plus tôt.
- 8. Je voulais partir plus tôt.
- 9. Il fallait partir plus tôt.

Lexical A-20

- 1. Il fallait partir plus tôt.
- 2. Il fallait rentrer plus tôt.
- 3. Il fallait arriver plus tôt.
- 4. Il fallait téléphoner plus tôt.
- 5. Il fallait fermer plus tôt.
- 6. Il fallait déjeuner plus tôt.
- 7. Il fallait commencer plus tôt.
- 8. Il fallait partir plus tôt.

Lexical A-21

- 1. Tous les clients disent la même chose.
- 2. Tous les clients veulent la même chose.
- 3. Tous les clients demandent la même chose.
- 4. Tous les clients achètent la même chose.
- 5. Tous les clients regardent la même chose.
- 6. Tous les clients désirent la même chose.
- 7. Tous los clichos desirent la meme eno
- 7. Tous les clients font la même chose.
- 8. Tous les clients disent la même chose.

*Lexical B-1

- 1. C'est le dernier match de la saison.
- 2. C'est le dernier match de l'année.
- 3. C'est le premier jour de l'année.
- 4. C'est le premier jour des vacances.
- 5. C'est la dernière semaine des vacances.
- 6. C'est la dernière semaine du mois.
- 7. C'est le premier mardi du mois.
- 8. C'est le premier mardi de l'année.

End of tape 8.2

- 9. C'est le dernier match de l'année.
- 10. C'est le dernier match de la saison.

*Lexical B-2

- 1. Vous savez qu'ils poussent très vite.
- 2. Je sais qu'ils poussent très vite.
- 3. Je sais qu'il travaille très bien.
- 4. Je crois qu'il travaille très bien.
- 5. Je crois qu'elle part ce soir.
- 6. Nous savons qu'elle part ce soir.
- 7. Nous savons que c'est très cher.
- 8. On dit que c'est très cher.
- 9. On dit qu'ils poussent très vite.
- 10. Vous savez qu'ils poussent très vite.

*Lexical B-3

- 1. Elle a dû rester à cause des enfants.
- 2. Ils ont dû rentrer à cause des enfants.
- 3. Ils ont dû rentrer à cause du mauvais temps.
- 4. Nous avons dû fermer à cause du mauvais temps.
- 5. Nous avons du fermer à cause de l'accident.
- 6. Il a dû partir à cause de l'accident.
- 7. Il a dû partir à cause de ses affaires.
- 8. Il a dû rentrer à cause de ses affaires.
- 9. Il a du rentrer à cause des enfants.
- 10. Elle a dû rester à cause des enfants.

*Lexical B-4

- 1. Il fallait partir plus tôt.
- 2. Je voudrais partir plus tôt.
- 3. Je voudrais commencer tout de suite.
- 4. Elle a dû commencer tout de suite.
- 5. Elle a dû avoir un accident.
- 6. Vous ne voudriez pas avoir un accident.
- 7. Vous ne voudriez pas manquer le match.
- 8. Nous ne pouvons pas manquer le match.
- 9. Nous ne pouvons pas partir plus tôt.
- 10. Il fallait partir plus tõt.

*Lexical B-5

- 1. Je viens de rentrer.
- 2. Je viens de commencer.
- 3. On vient de commencer.
- 4. On vient de téléphoner.
- 5. Elle vient de téléphoner.
- 6. Elle vient d'arriver.
- 7. Il vient d'arriver.
- 8. Il vient de rentrer.
- 9. Je viens de rentrer.

*Lexical B-6

- 1. Je ne vais pas risquer d'accident pour vous.
- 2. Nous n'allons pas risquer d'accident pour vous.
- 3. Nous n'allons pas risquer d'accident pour eux.
- 4. Elle ne va pas risquer d'accident pour eux.
- 5. Elle ne va pas risquer d'accident pour moi.
- 6. Vous ne voudriez pas risquer d'accident pour moi.
- 7. Vous ne voudriez pas risquer d'accident pour nous.
- 8. Ils ne vont pas risquer d'accident pour nous.
- 9. Ils ne vont pas risquer d'accident pour vous.
- 10. Je ne vais pas risquer d'accident pour vous.

Questions on the Dialogue

- 1. Où est M. Perrier?
- 2. Est-il pressé?
- 3. Pourquoi?
- 4. Quand est-il rentré?
- 5. Sa femme était-elle avec lui?
- 6. Est-elle avec lui chez le coiffeur?
- 7. Savez-vous où elle est?
- 8. Que désire M. Perrier?
- 9. Les veut-il longs ou courts?
- 10. Pourquoi?
- 11. M. Perrier aime-t-il lire les
 discours?
- 12. Qu'aime-t-il lire?
- 13. Où M. Perrier veut-il aller?
- 14. Pourquoi?
- 15. Est-ce le premier match de la saison?
- 16. Pourquoi ne va-t-il pas payer tout de suite?
- 17. Quand va-t-il payer?
- 18. Va-t-il au Parc des Princes en auto?
- 19. Où va-t-il prendre son taxi?
- 20. Le chauffeur de taxi aime-t-il conduire à toute vitesse?
- 21. Pourquoi?
- 22. Que dit-il à M. Perrier?
- 23. Pourquoi faut-il partir plus
 tôt?
- 24. Que disent les clients?

Il est chez le coiffeur.

Oui, il est pressé.

Parce qu'il va assister à un match de football.

Il vient seulement de rentrer.

Non, elle n'était pas avec lui. Elle a dû rester à cause des enfants. Non, elle n'est pas avec lui.

Non, je ne sais pas où elle est.

Il désire une coupe de cheveux.

Aussi courts que d'habitude.

Parce qu'ils poussent très vite.

Non, il n'aime pas lire les discours.

Il aime lire la rubrique sportive.

Il veut aller au Parc des Princes.

Parce qu'il veut assister à un match de football.

Non, c'est le dernier.

Parce qu'il est très pressé.

Il va payer la prochaine fois.

Non, il va prendre un taxi.

Il va prendre son taxi dans la rue.

Non, il n'aime pas conduire à toute vitesse

Parce qu'il ne veut pas risquer

d'accident.

Il dit à M. Perrier qu'il fallait partir plus tôt.

Pour arriver à temps. Pour ne pas risquer d'accident.

Ils disent la même chose.

Grammar 1: Adjectives

Grammar Note

Part two - Position

In English, adjectives precede the nouns they qualify. In French, some adjectives:

- a. follow the noun (post-nominal)
- b. precede the noun (pre-nominal)
- c. may be used in both positions.
- a. In French, most adjectives follow the noun. Among those are adjectives indicating color, shape, religion, nationality and past participles used as adjectives.

une valise verte un employé français un paquet recommandé

(see L.1 thru 7-Gr.1)

b. Examples of pre-nominal adjectives can be found in Unit 7, L.1 thru 14. Gr.1. Remember that:

demonstrative adjectives - ces enfants
indefinite adjectives - plusieurs enfants
interrogative adjectives - quelle heure
possessive adjectives - ma soeur
numeral adjectives - deux enfants
ordinal adjectives - premier étage

also precede the nouns.

c. Some adjectives can occasionally change their position for stylistic reasons.

d'excellentes vacances 'excellent vacation' des vacances excellentes 'excellent vacation'

Some adjectives are used in different positions according to the nouns they qualify, although their meaning is exactly the same in both positions.

la prochaine fois 'next time' la semaine prochaine 'next week'

We have also met adjectives which have different meanings according to their position:

adjectives	pre-nominal	post-nominal
seul	only one	alone
cher	dear	expensive
ancien	former	old, ancient
vrai	real	true
dernier	last of a series	last, preceding

Learning Drills

Learning 1

- 1. Ils ont une auto française.
- 2. Ils ont une auto grise.
- 3. Ils ont une auto verte.
- 4. Ils ont une auto anglaise.
- 5. Ils ont une auto blanche.
- 6. Ils ont une auto neuve.
- 7. Ils ont une auto française.

Learning 3

- 1. Voilà une saison sèche.
- 2. Voilà une saison humide.
- 3. Voilà une saison froide.
- 4. Voilà une saison chaude.
- 5. Voilà une saison courte.
- 6. Voilà une saison parfaite.
- 7. Voilà une saison sèche.

Learning 5

- 1. Voilà des robes grises.
- 2. Voilà des robes blanches.
- 3. Voilà des robes vertes.
- 4. Voilà des robes longues.
- 5. Voilà des robes courtes.
- 6. Voilà des robes chères.
- 7. Voilà des robes noires.
- 8. Voilà des robes claires.
- 9. Voilà des robes foncées.

Learning 7

- 1. Voilà des enfants parfaits.
- 2. Voilà des enfants heureux.
- 3. Voilà des enfants sportifs.
- 4. Voilà des enfants seuls.
- 5. Voilà des enfants satisfaits.
- 6. Voilà des enfants français.
- 7. Voilà des enfants anglais.
- 8. Voilà des enfants parfaits.

Practice Drills Practice A-1

Tutor: Il a une belle auto. (blanche)

Student: Il a une auto blanche.

1. Grande

Il a une grande auto.

2. Noire

Il a une auto noire.

8.13 Gr.1

Learning 2

- 1. C'est un magasin français.
- 2. C'est un magasin gris.
- 3. C'est un magasin vert.
- 4. C'est un magasin anglais.
- 5. C'est un magasin blanc.
- 6. C'est un magasin neuf.
- 7. C'est un magasin français.

Learning 4

- 1. C'est un vent frais.
- 2. C'est un vent sec.
- 3. C'est un vent chaud. 4. C'est un vent froid. 5. C'est un vent fort.
- 6. C'est un vent $\overline{\mathtt{frais}}$.

Learning 6

- 1. Est-ce que c'est une femme blonde?
- 2. Est-ce que c'est une femme rousse?
- 3. Est-ce que c'est une femme sportive?
 4. Est-ce que c'est une femme heureuse?
 5. Est-ce que c'est une femme brune?
 6. Est-ce que c'est une femme blonde?

3.	Petite	Il	а	une	petite auto.
4.	Française	Il	а	une	auto française.
5.	Rouge	Il	а	une	auto rouge.
6.	Bleue	Il	a	une	auto bleue.
7.	Chère	Il	а	une	auto chère.
8.	Grosse	I1	а	une	grosse auto.
9.	Grise	Ιl	а	une	auto grise.
10.	Belle	Il	а	une	belle auto.

Tutor : Je crois que c'est une grande route. (glissante) Student: Je crois que c'est une route glissante.

1.	Belle	Jе	crois	que	c'est	une	belle route.
2.	Mauvaise	Je	crois	que	c'est	une	mauvaise route.
3.	Nouvelle	Jе	crois	que	c'est	une	nouvelle route.
4.	Glissante	Je	crois	que	c'est	une	route glissante.
5.	Bonne	Jе	crois	que	c'est	une	bonne route.
6.	Petite	Je	crois	que	c'est	une	petite route.
7.	Grande	Je	crois	que	c'est	une	grande route.

Practice A-3

Tutor: Elle va acheter une belle robe. (petite) Student: Elle va acheter une petite robe.

1.	Courte	Elle	va	acheter	une	robe courte.
2.	Longue	Elle	٧a	acheter	une	robe longue.
3.	Belle	Elle	٧a	acheter	une	belle robe.
	Blanche	Elle	٧a	acheter	une	robe blanche.
	Nouvelle	Elle	٧a	acheter	une	nouvelle robe.
6.	Chère	Elle	٧a	acheter	une	robe chère.
	Jolie	Elle	٧a	acheter	une	jolie robe.
	Jaune	Elle	٧a	acheter	une	robe jaune.
9•	Petite	Elle	٧a	acheter	une	petite robe.

Practice A-4

Tutor : Nous n'avons pas de grandes chambres. (chères) Student: Nous n'avons pas de chambres chères.

1.	Petites	Nou s	n'avons	pas	de	petites chambres.
2.	Communicantes	Nous	n'avons	pas	de	chambres communicantes.
3.	Libres	Nous	n'avons	pas	de	chambres libres.
	Belles	Nous	n'avons	pas	de	belles chambres.
	Chères	Nous	n'avons	pas	de	chambres chères.
6.	Grandes	Nous	n'avons	pas	de	grandes chambres.
7.	Jolies	Nous	n'avons	pas	de	jolies chambres.

Practice A-5

Tutor : Voilà le gros livre. (petit)

Student: Voilà le petit livre.

	3. 4. 5. 6. 7. 8.	Beau Petit Bleu Nouveau Premier Rouge Cher Gros	Voilà le beau livre Voilà le petit livre Voilà le livre bleu Voilà le nouveau liv Voilà le premier liv Voilà le livre roug Voilà le livre cher Voilà le gros livre
9. Gros Voilà le gros livre	9.	Gros	Voilà le gros livre

Tutor : Voilà un bon restaurant. (parfait) Student: Voilà un restaurant parfait.

1.	Petit	Voilà un petit restaurant.
2.	Français	Voilà un restaurant français.
3.	Cher	Voilà un restaurant cher.
4.	Grand	Voilà un grand restaurant.
5.	Beau	Voilà un beau restaurant.
6.	Parfait	Voilà un restaurant parfait.
7.	Mauvais	Voilà un mauvais restaurant.
8.	Bon	Voilà un bon restaurant.

Practice A-7

End of tape 8.3

```
Tutor : Elle est parfaite.
Student: Il est parfait.
```

			P			
1.	Elle	est	grande.	I1	est	grand.
2.	Elle	est	courte.	I1	est	court.
			heureuse.	I1	est	heureux.
4.	Elle	est	bonne.	I1	est	bon.
5.	Elle	est	sèche.	I1	est	sec.
			mauvaise.	Π	est	mauvais.
			petite.			petit.
8.	Elle	est	forte.	I1	est	fort.
9.	Elle	est	nouvelle.	I1	est	nouveau.
10.	Elle	est	fraiche.	I1	est	frais.
11.	Elle	est	belle.	I1	est	beau.
12.	Elle	est	froide.	I1	est	froid.
			chaude.	I1	est	chaud.
			sportive.	I1	est	sportif.
			brune.	I1	est	brun.
			blonde.	I1	est	blond.
			rousse.	I1	est	roux.
			blonde.			blond.
			verte.	I1	est	vert.
			grise.	I1	est	gris.
			parfaite.	I1	est	parfait.
			satisfaite.	I1	est	satisfait.
			longue.			long.
24.	Elle	est	française.	I1	est	français.

Tutor : Il est grand. Student: Elle est grande.

1.	Il est	seul.	Elle	est	seule.
2.	Il est	petit.	Elle	est	petite.
3.	Il est	libre.	Elle	est	libre.
4.	Il est	pressé.	Elle	est	pressée.
5.	Il est	heureux.	Elle	est	heureuse.
6.	Il est	français.	Elle	est	française.
7.	Il est	blanc.	Elle	est	blanche.
	Il est		Elle	est	grande.
9.	Π est	bleu.	Elle	est	bleue.
10.	Il est	marron.	Elle	est	marron.
11.	Π est	bon.	Elle	est	bonne.

Practice A-9

Tutor : Voilà le premier. Student: Voilà la première.

Voilà le	petit.	Voilà	la petite.
			la bonne.
Voilà le	grand.	Voilà	la grande.
			la rouge.
Voilà le	gris.	Voilà	la grise.
Voilà le	mauvais.	Voilà	la mauvaise.
Voilà le	nouveau.	Voilà	la nouvelle.
Voilà le	dernier.	Voilà	la dernière.
Voilà l'a	ancien.	Voilà	l'ancienne.
	Voilà le Voilà le Voilà le Voilà le Voilà le Voilà le	Voilà le petit. Voilà le bon. Voilà le grand. Voilà le rouge. Voilà le gris. Voilà le mauvais. Voilà le nouveau. Voilà le dernier. Voilà l'ancien.	Voilà le bon. Voilà Voilà le grand. Voilà Voilà le rouge. Voilà Voilà le gris. Voilà Voilà le mauvais. Voilà Voilà le nouveau. Voilà Voilà le dernier. Voilà

Grammar 2: Object pronouns: lui, leur.

Grammar Note

lui 'to him, to her' (L.1,4,6,7-Gr.2) leur 'to them' (L.2,5-Gr.2)

Like the other object pronouns studied in the preceding unit, 'lui' and 'leur' precede the verb in affirmative, negative and interrogative sentences:

Si je lui téléphonais? Je leur téléphone souvent.

We will see later (Unit 8-Gr.4), the position of pronouns in the imperative form:

Transmettez-leur mon meilleur souvenir

Learning Drills

Learning 1

- 1. Je lui demande le numéro.
- 2. Je lui donne le numéro.

- 3. Je lui envoie le numéro.
- 4. Je lui dis le numéro.
- 5. Je lui montre le numéro.
- 6. Je lui répète le numéro.
- 7. Je lui donne le numéro.
- 8. Je lui demande le numéro.

Learning 2

- . Je leur apporte quelque chose.
- 2. Je leur dis quelque chose.
- 3. Je leur envoie quelque chose.
- 4. Je leur achète quelque chose.
- 5. Je leur donne quelque chose.
- 6. Je leur demande quelque chose.
- 7. Je leur monte quelque chose.
- 8. Je leur apporte quelque chose.
- 9. Je leur dois quelque chose.

Learning 3

- 1. Nous leur donnons quelque chose.
- 2. On lui apporte quelque chose.
- 3. Elle lui achète quelque chose.
- 4. Nous leur envoyons quelque chose.
- 5. <u>Il lui dit quelque chose</u>.
- 6. Je leur demande quelque chose.
- 7. Nous lui apportons quelque chose.
- 8. On leur donne quelque chose.
- 9. Ils lui disent quelque chose.
- 10. Nous leur donnons quelque chose.

Learning 4

- 1. Janine est en ville; nous lui téléphonons ce soir.
- 2. Janine est en ville; on lui téléphone ce soir.
- 3. Janine est en ville; je lui téléphone ce soir.
- 4. Janine est en ville; ma soeur lui téléphone ce soir.
- 5. Janine est en ville; il lui téléphone ce soir.
- 6. Janine est en ville; vous lui téléphonez ce soir.
- 7. Janine est en ville; elle lui téléphone ce soir.
- 8. Janine est en ville; nous lui téléphonons ce soir.

Learning 5

- 1. Mes parents sont à Paris; ma soeur leur téléphone ce soir.
- 2. Mes parents sont à Paris; je leur téléphone ce soir.
- 3. Mes parents sont à Paris; mes soeurs leur téléphonent ce soir.
- 4. Mes parents sont à Paris; nous leur téléphonons ce soir.
- 5. Mes parents sont à Paris; vous leur téléphonez ce soir.
- 6. Mes parents sont à Paris; mon frère leur téléphone ce soir.
- 7. Mes parents sont à Paris; on leur téléphone ce soir.
- 8. Mes parents sont à Paris; ma soeur leur téléphone ce soir.

Learning 6

- 1. C'est Pierre; est-ce que je lui donne le numéro?
- 2. C'est Pierre; est-ce que vous lui donnez le numéro?
- 3. C'est Pierre; est-ce qu'on lui donne le numéro?
- 4. C'est Pierre; est-ce qu'elle lui donne le numéro?
- 5. C'est Pierre; est-ce que nous lui donnons le numéro?
- 6. C'est Pierre; est-ce que je lui donne le numéro?

Learning 7

- 1. Le gérant est dans son bureau; quand lui montez-vous le courrier?
- 2. Le gérant est dans son bureau; quand lui donne-t-on le courrier?
- 3. Le gérant est dans son bureau; quand lui montons-nous le courrier?
- 4. Le gérant est dans son bureau; quand lui apportez-vous le courrier?
- 5. Le gérant est dans son bureau; quand lui monte-t-elle le courrier?
- 6. Le gérant est dans son bureau; quand lui donne-t-on le courrier?
- 7. Le gérant est dans son bureau; quand lui apportez-vous le courrier?
- 8. Le gérant est dans son bureau; quand lui montez-vous le courrier?

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Nous lui téléphonons.
- 2. Nous le dérangeons.
- 3. Nous le cherchons.
- 4. Nous lui téléphonons.
- 5. Nous le <u>quittons</u>.
- 6. Nous lui parlons.
- 7. Nous le remercions.
- 8. Nous le réveillons.
- 9. Nous le cherchons.
- 10. Nous lui parlons.

Practice A-2

- 1. Il faut parler aux employés; à quelle heure leur parle-t-on?
- 2. Il faut téléphoner aux employés; à quelle heure leur téléphone-t-on?
- 3. Il faut parler à vos amis; à quelle heure leur parle-t-on?
- 4. Il faut téléphoner à votre soeur; à quelle heure lui téléphone-t-on?
- 5. Il faut téléphoner à votre frère; à quelle heure lui téléphone-t-on?
- 6. Il faut parler à tous les clients; à quelle heure leur parle-t-on?
- 7. Il faut téléphoner à l'employé; à quelle heure lui téléphone-t-on?

Practice A-3

Tutor : Quand parlez-vous à vos amis?

Student: Je leur parle ce soir.

- 1. Quand téléphonez-vous à vos Je leur téléphone ce soir. parents?
- 2. Quand retrouvez-vous vos amis? Je les retrouve ce soir.
- 3. Quand téléphonez-vous à vos Je leur téléphone ce soir.
- amis?
- 4. Quand téléphonez-vous à votre Je lui téléphone ce soir. ami?
- 5. Quand retrouvez-vous Christiane? Je la retrouve ce soir.
- 6. Quand apportez-vous le courrier? Je l'apporte ce soir.
- 7. Quand parlez-vous à votre ami? Je lui parle ce soir.
- 8. Quand achetez-vous les billets? Je les achète ce soir.
- 9. Quand envoyez-vous les livres? Je les envoie ce soir.
- 10. Quand remerciez-vous vos amis? Je les remercie ce soir.

- ll. Quand téléphonez-vous à Je lui téléphone ce soir. Janine?
- 12. Quand faites-vous les bagages? Je les fais ce soir.

- 1. J'ai dix francs; c'est tout ce qu'il me reste.
- 2. Nous avons dix francs; c'est tout ce qu'il nous reste.
- 3. Ils ont dix francs; c'est tout ce qu'il leur reste.
- 4. Elle a dix francs; c'est tout ce qu'il lui reste.
- 5. Vous avez dix francs; c'est tout ce qu'il vous reste.
- 6. Elles ont dix francs; c'est tout ce qu'il leur reste.
- 7. Il a dix francs; c'est tout ce qu'il lui reste.
- 8. J'ai dix francs; c'est tout ce qu'il me reste.

Practice A-5

Tutor: Je dois retrouver Janine.

Student: A quelle heure la retrouvez-vous?

l.	Je dois parler aux employes.	A quelle heure leur parlez-vous?
2.	Je dois monter le courrier.	A quelle heure le montez-vous?
3.	Je dois réveiller les enfants.	A quelle heure les réveillez-vous?
4.	Je dois envoyer le télégramme.	A quelle heure l'envoyez-vous?
5.	Je dois téléphoner à mes	A quelle heure leur téléphonez-vous?
	parents.	

- 6. Je dois retrouver mes amis. A quelle heure les retrouvez-vous?
- 7. Je dois faire mes bagages. A quelle heure les faites-vous?

Practice A-6

Tutor: A quelle heure me retrouvez-vous? Student: Je vous retrouve à 8 heures.

- 1. A quelle heure nous retrouvez- Je vous retrouve à 8 heures. vous?
- 2. A quelle heure me téléphonez- Je vous téléphone à 8 heures. vous?
- 3. A quelle heure quittez-vous Je les quitte à 8 heures. vos amis?
- 4. A quelle heure téléphonez- Je leur téléphone à 8 heures. vous à vos amis?
- 5. A quelle heure nous téléphonez- Je vous téléphone à 8 heures. vous?
- 6. A quelle heure me réveillez- Je vous réveille à 8 heures.
- 7. A quelle heure parlez-vous Je leur parle à 8 heures. aux étudiants?
- 8. A quelle heure me réveillez- Je vous réveille à 8 heures. vous?

Tutor : A quelle heure Janine vous téléphone-t-elle?

Student: Elle me téléphone à 8 heures.

1. A quelle heure téléphonez-vous Je lui téléphone à 8 heures. à Janine?

2. A quelle heure vos amis vous Ils me retrouvent à 8 heures. retrouvent-ils?

3. A quelle heure vos amies vous Elles me retrouvent à 8 heures. retrouvent-elles?

4. A quelle heure quittez-vous Je les quitte à 8 heures. vos amis?

5. A quelle heure votre amie vous Elle me téléphone à 8 heures. téléphone-t-elle?

6. A quelle heure retrouvez-vous Je les retrouve à 8 heures. vos amis?

7. A quelle heure vous réveille- On me réveille à 8 heures. t-on?

8. A quelle heure téléphonez-vous Je leur téléphone à 8 heures. à vos amis?

Practice A-8

Tutor : Je parle aux étudiants.

Student: Je leur parle.

Je cherche mes amis.
 Je les cherche.
 Je prends les chaussures.
 Je les prends.

3. Nous téléphonons à nos parents. Nous leur téléphonons.

4. Elles écoutent le discours.
5. Il parle à son chauffeur.
6. Nous apportons le paquet.
Elles l'écoutent.
Il lui parle.
Nous l'apportons.

7. Ils ont le numéro. Ils l'ont.

8. On téléphone à Christiane. On lui téléphone.

Practice A-9

Tutor : Elle n'aime pas la chaleur.

Student: Elle ne l'aime pas.

Je n'aime pas la vitesse.
 On ne trouve pas le numéro.
 Je n'entends pas les étudiants.
 Ils ne veulent pas la lettre.
 Je ne les entends pas.
 Ils ne la veulent pas.
 Je ne leur parle pas.

6. Nous ne téléphonons pas à Nous ne lui téléphonons pas.

Pierre.

7. Je n'aime pas cette région. Je ne l'aime pas.

Practice A-10

Tutor : Je téléphone à mon ami.

Student: Je lui téléphone.

Tutor : Je rentre à 4 heures. Student: Je rentre à 4 heures.

Je téléphone à Janine.

2. Elle téléphone à 2 heures. 3. Nous téléphonons ce soir.

4. Nous téléphonons ce télégramme. Nous le téléphonons.

5. Elle déjeune à 1 heure.

6. Nous arrivons à midi.

7. Je parle à l'étudiant.

8. On monte les valises.

9. Je loue la chambre.

10. Je monte à 6 heures.

11. Nous rentrons demain.

12. Il parle aux employés.

13. Elle ferme le magasin.

14. J'achète les journaux.

Je lui téléphone.

Elle téléphone à 2 heures.

Nous téléphonons ce soir.

Elle déjeune à 1 heure.

Nous arrivons à midi.

Je lui parle.

On les monte.

Je la loue.

Je monte à 6 heures.

Nous rentrons demain.

Il leur parle.

Elle le ferme.

Je les achète.

End of tape 8.4

Grammar 3: Object Pronouns: en, y

Part one: Object Pronoun en

Grammar Note

The object pronoun en is invariable and immediately precedes the verb, (except in the imperative affirmative, see Gr.4-Unit 8). En replaces 'de + noun or pronoun'.

Remember:

a. The object pronoun en is used instead of <u>le</u>, <u>la</u>, <u>les</u>, if the noun it replaces is used in an indefinite or partitive sense:

Il apporte des bagages.

Il en apporte.

Voilà des billets.

En voilà.

Il achète du pain.

Il en achète.

but:

Il apporte <u>les</u> bagages.

Il les apporte.

Voilà les billets.

Les voilà.

Il achète le pain.

Il l'achète.

'He is bringing some luggage.'

'He is bringing some.'

'Here are some tickets.'

'Here are some.'

'He is buying some bread.'

'He is buying some.'

'He is bringing the luggage.'

'He is bringing them.'

'Here are the tickets.'

'Here they are.'

'He is buying the bread.'

'He is buying it.'

b. The object pronoun en is also used when the noun is preceded by a number or an adverb of quantity.

Donnez-moi quatre chemises.

Donnez-m'en quatre.

'Give me four shirts.'

'Give me four.'

6. Elles en repassent.

7. Elles en trouvent.

8. Elles en <u>veulent</u>.
9. Elles en <u>demandent</u>.

Nous avons plusieurs chambres 'We have several rooms vacant.' libres. 'We have several vacant.' Nous en avons plusieurs libres. c. en can be used for 'de + location', meaning from there. Il vient du Midi. He is coming from the south of France. Il en vient. He is coming from there. Il part du bureau à 6 heures. He leaves the office at 6 o'clock. He leaves it at 6 o'clock. Il en part à 6 heures. d. en is used with verbs followed by de, even if the noun or pronoun is used in a definite way. Il a besoin de l'auto. He needs the car. Il en a besoin. He needs it. Il a besoin de celles-ci. He needs these. Il en a besoin. He needs them. Elle parle du discours. She's talking about the speech. Elle en parle. She's talking about it. (see L.11,12-Gr.3) Learning Drills Learning 1 Learning 2 1. J'en achète. 1. Ils en assurent. 2. J'en apporte. 2. Ils en ont. 3. J'en écoute. Ils en essaient. 4. J'en ai. 4. Ils en envoient. 5. J'en assure. 5. Ils en apportent. 6. J'en envoie. 6. Ils en achetent. 7. Ils en écoutent. 7. J'en essaie. 8. Ils en assurent. 8. J'en achete. Learning 3 Learning 4 1. Elles en demandent. 1. Nous n'en avons pas. 2. Elles en comptent. 2. Nous n'en achetons pas. 3. Elles en font. 3. Nous n'en assurons pas. 4. Elles en lavent. 4. Nous n'en acceptons pas. 5. Elles en montent. 5. Nous n'en <u>essayons</u> pas.

6. Nous n'en écoutons pas.

7. Nous n'en apportons pas. 8. Nous n'en avons pas.

Learning 5

- 1. Je n'en écoute pas.
- 2. Je n'en essaie pas.
- 3. Je n'en achète pas.
- 4. Je n'en ai pas.
- 5. Je n'en assure pas.
- 6. Je n'en envoie pas.
- 7. Je n'en apporte pas.
- 8. Je n'en écoute pas.

Learning 7

- 1. En veulent-ils?
- 2. En font-elles?
- 3. En veut-il?
- 4. En commence-t-on?
- 5. En faites-vous?
- 6. En parle-t-on?
- 7. En louez-vous?
- 8. En voulez-vous?

Learning 6

- 1. En avez-vous?
- 2. En achetez-vous?
- 3. En assurez-vous?
- 4. En envoyez-vous?
- 5. En apportez-vous?
- 6. En acceptez-vous?
- 7. En écoutez-vous?
- 8. En avez-vous?

Learning 8

- 1. Voilà du pain; en voulez-vous?
- 2. Voilà du pain; en veut-elle?
- 3. Voilà du pain; en ont-ils?
- 4. Voilà du pain; en avez-vous?
- 5. Voilà du pain; en achetons-nous?
- 6. Voilà du pain; en a-t-elle?
- 7. Voilà du pain; en veulent-ils?
- 8. Voilà du pain; en voulez-vous?

Learning 9

- 1. Voilà des fiches; en voulez-vous?
- 2. Voilà des fiches; en a-t-il?
- 3. Voilà des fiches; en veut-on?
- 4. Voilà des fiches; en voulez-vous?
- 5. Voilà des fiches; en voudriez-vous?
- 6. Voilà des fiches; en désire-t-elle?
- 7. Voilà des fiches; en cherchez-vous?
- 8. Voilà des fiches; en ont-ils?
- 9. Voilà des fiches; en veulent-elles?

Learning 10

- 1. Voilà de la salade; en avez-vous?
- 2. Voilà de la salade; en achète-t-on?
- 3. Voilà de la salade; en désire-t-il?
- 4. Voilà de la salade; en a-t-on?
- 5. Voilà de la salade; en voulez-vous?
- 6. Voilà de la salade; en achetez-vous?
- 7. Voilà de la salade; en cherchez-vous?
- 8. Voilà de la salade; en veulent-ils?
- 9. Voilà de la salade; en prend-on?

250 743 0 04 47

Learning 11

- 1. Où est l'auto? J'en ai besoin cet après-midi.
- 2. Où est l'auto? Ils en ont besoin cet après-midi.
- 3. Où est l'auto? Nous en avons besoin cet après-midi.
 4. Où est l'auto? Elle en a besoin cet après-midi.
- 5. Où est l'auto? On en a besoin cet après-midi.

- 6. Où est l'auto? Vous en avez besoin cet après-midi.
- 7. Où est l'auto? Elles en ont besoin cet après-midi.
- 8. Où est l'auto? Il en a besoin cet après-midi.
- 9. Où est l'auto? J'en ai besoin cet après-midi.

Learning 12

- l. Voilà le bureau; Janine en parle souvent.
- 2. Voilà le bureau; nous en parlons souvent.
- 3. Voilà le bureau; ils en parlent souvent.
- 4. Voilà le bureau; vous en parlez souvent.
- 5. Voilà le bureau; on en parle souvent.
- 6. Voilà le bureau; elles en parlent souvent.
- 7. Voilà le bureau; il en parle souvent.
- 8. Voilà le bureau; Janine en parle souvent.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Nous en avons.
- 2. Nous en faisons.
- 3. Nous en apportons.
- 4. Nous en cherchons.
- 5. Nous en envoyons.
- 6. Nous en trouvons.
- 7. Nous en achetons.
- 8. Nous en voulons.
- 9. Nous en essayons.
- 10. Nous en demandons.

Practice A-2

- 1. Ils en achètent parce qu'ils n'en ont pas.
- 2. Nous en achetons parce que nous n'en avons pas.
- 3. Elle en achète parce qu'elle n'en a pas.
- 4. On en achète parce qu'on n'en a pas.
- 5. Vous en achetez parce que vous n'en avez pas.
- 6. Elles en achetent parce qu'elles n'en ont pas.
- 7. J'en achète parce que je n'en ai pas.
- 8. Il en achete parce qu'il n'en a pas.

Practice A-3

- 1. Elles achètent les livres parce qu'elles en ont besoin.
- 2. Il achète le livre parce qu'il en a besoin.
- 3. J'achète les livres parce que j'en ai besoin.
- 4. Nous achetons les livres parce que nous en avons besoin.
- 5. Ils achetent les livres parce qu'ils en ont besoin.
- Vous achetez des livres parce que vous en avez besoin.
- 7. Elle achète le livre parce qu'elle en a besoin.
- 8. On achète des livres parce qu'on en a besoin.

- Je n'ai pas besoin de l'auto; en avez-vous besoin?
- Il n'achète pas d'aspirine; en achetez-vous?
- Nous ne voulons pas de fiches; en voulez-vous?
- Je n'ai pas de frère; en avez-vous?
- Nous ne réparons pas de chaussures; en réparez-vous?
- Je n'ai pas besoin du numéro; en avez-vous besoin?
- Nous ne demandons pas de fruits; en demandez-vous?
- Je n'ai pas de vacances; en avez-vous?
- Nous ne louons pas d'auto; en louez-vous?

Practice A-5

- 1. J'ai du courrier; n'en avez-vous pas?
- Nous voulons de l'aspirine; n'en voulez-vous pas?
- 3. Nous parlons des vacances; n'en parlez-vous pas?
- J'ai des bagages; n'en avez-vous pas?
- J'achète du pain; n'en achetez-vous pas?
- Nous avons des vacances; n'en avez-vous pas?
- Nous avons besoin de vacances; n'en avez-vous pas besoin? 7.
- 8. J'ai des nouvelles; n'en avez-vous pas?
- Nous envoyons des cartes postales; n'en envoyez-vous pas?
- 10. Nous faisons des courses; n'en faites-vous pas?
- 11. Je voudrais de la creme; n'en voulez-vous pas?

Practice A-6

Tutor : Avez-vous du pain? Student: Oui, nous en avons.

- 1. Avez-vous des amis à Paris?
- 2. Avez-vous des chemises en solde?
- 3. Faites-vous du pain?
- 4. Louez-vous des autos?
- 5. Voulez-vous de la monnaie?
- 6. Achetez-vous des fruits?
- 7. Vendez-vous des chemises?
- 8. Avez-vous des costumes gris?

- Oui, nous en avons.
- Oui, nous en avons.
- Oui, nous en faisons.
- Oui, nous en louons.
- Oui, nous en voulons.
- Oui, nous en achetons.
- Oui, nous en vendons.
- Oui, nous en avons.

Practice A-7

Tutor : Avez-vous une auto? Student: Non, je n'en ai pas.

- 1. Avez-vous des amis?
- 2. Achetez-vous des journaux?
- 3. Voulez-vous de la monnaie?
- 4. Faites-vous des affaires?5. Avez-vous une lettre?

- 6. Réparez-vous des autos?
- 7. Voulez-vous une revue?
- 8. Avez-vous des bagages?

- Non, je n'en ai pas.
- Non, je n'en achète pas.
- Non, je n'en veux pas.
- Non, je n'en fais pas.
- Non, je n'en ai pas.
- Non, je n'en répare pas.
- Non, je n'en veux pas.
- Non, je n'en ai pas.

Oui, elle en a besoin.

Practice A-8

Tutor : Etes-vous satisfait de la chambre?

Student: Oui, j'en suis satisfait.

- Avez-vous besoin de l'auto?
 Avez-vous besoin de la lettre?
 Avez-vous peur de la forêt?
 Oui, j'en ai besoin.
 Oui, j'en ai peur.
- 4. Votre ami est-il satisfait de Oui, il en est satisfait. son auto?
- 5. Votre amie a-t-elle besoin du
- texte?
 6. Vos amis ont-ils besoin de Oui, ils en ont besoin.
- l'auto?
- 7. Les clients sont-ils satisfaits Oui, ils en sont satisfaits. de la chambre?
- 8. Les enfants ont-ils peur du Oui, ils en ont peur. mauvais temps?

Practice A-9

Tutor : J'ai des billets. Student: Combien en avez-vous?

1. Je cherche des places. Combien en cherchez-vous? 2. Il a des billets. Combien en a-t-il? 3. Nous avons des amis. Combien en avez-vous? 4. Elle a des fiches. Combien en a-t-elle? 5. Il reste des couchettes. Combien en reste-t-il? 6. Il reste de la viande. Combien en reste-t-il? 7. Ils ont des places. Combien en ont-ils? 8. J'achète des journaux. Combien en achetez-vous?

Practice A-10

- 1. Je cherche le client; vous le cherchez aussi?
- 2. Je fais des courses; vous en faites aussi?
- 3. J'écoute le discours; vous l'écoutez aussi?
- 4. Je fais du café; vous en faites aussi?
- 5. Je cherche les valises; vous les cherchez aussi?
- 6. Je traverse la forêt; vous la traversez aussi?
- 7. J'ai besoin de l'auto; vous en avez besoin aussi?
- 8. J'aime le Midi; vous l'aimez aussi?
- 9. J'achète des billets; vous en achetez aussi?
- 10. Je cherche de l'aspirine; vous en cherchez aussi?
- 11. J'apporte du fromage; vous en apportez aussi?
- 12. Je cherche le numéro; vous le cherchez aussi?

End of tape 8.5

Practice A-11

- Elle ne parle pas de l'affaire; est-ce que j'en parle?
- 2. Elle n'achète pas de billets; est-ce que j'en achète?
- 3. Elle ne demande pas de renseignements; est-ce que j'en demande?
- 4. Il ne pese pas les lettres; est-ce que je les pèse?

- 5. <u>Il n'a pas de courrier</u>; est-ce que j'en ai?
- 6. Il n'apporte pas le livre; est-ce que je l'apporte?
- 7. Elle ne remercie pas les clients; est-ce que je les remercie?
- 8. Il ne montre pas le texte; est-ce que je le montre?
- 9. Il ne prend pas de café; est-ce que j'en prends?
- 10. Elle ne donne pas de renseignements; est-ce que j'en donne?
- 11. Il n'apporte pas les bagages; est-ce que je les apporte?

Practice A-12

Tutor : Ont-ils des timbres? Student: Oui, ils en ont.

1. A-t-on les billets?
2. Ont-ils de la monnaie?
3. Ont-elles des amis?
4. A-t-il du courrier?
5. A-t-il le courrier?
6. Ont-elles les billets?
7. A t elle des amis?
90ui, on les a.
0ui, ils en ont.
0ui, il en a.
0ui, il l'a.
0ui, elles les ont

6. Ont-elles les billets? Oui, elles les ont.
7. A-t-elle des amis? Oui, elle en a.
8. Ont-ils le numéro? Oui, ils l'ont.
9. Ont-elles les places? Oui, elles les ont.

10. A-t-elle la monnaie? Oui, elle l'a.

Practice A-13

Tutor : Je n'achète pas de billets. Student: Pourquoi n'en achetez-vous pas?

1. Je n'aime pas les étudiants.

2. Il ne donne pas de renseignements.

3. On ne ferme pas les fenêtres.

4. Ils ne font pas d'affaires.5. Je n'apporte pas les livres.

- 6. Ils ne veulent pas la monnaie.
- 7. Je ne veux pas de billets.
- 8. Il ne loue pas la chambre.9. Elle ne repasse pas les
- 9. Elle ne repasse pas les chemises.
- 10. Il ne répare pas de chaussures.
- 11. Je n'ai pas le livre.
- 12. Il ne veut pas d'aspirine.
- 13. Je ne sais pas la leçon.
- 14. Elle n'aime pas les légumes.
- 15. On n'a pas besoin de l'auto.
- 16. Il ne loue pas de chambre.
- 17. Elles n'ont pas de billets.
- 18. Ils n'ont pas de clients.
- 19. Il n'y a pas de taxi.
- 20. Ils ne veulent pas le taxi.

Pourquoi ne les aimez-vous pas? Pourquoi n'en donne-t-il pas?

Pourquoi ne les ferme-t-on pas? Pourquoi n'en font-ils pas?

Pourquoi ne les apportez-vous pas? Pourquoi ne la veulent-ils pas? Pourquoi n'en voulez-vous pas? Pourquoi ne la loue-t-il pas?

Pourquoi ne les repasse-t-elle pas?

Pourquoi n'en répare-t-il pas? Pourquoi ne l'avez-vous pas?

Pourquoi n'en veut-il pas? Pourquoi ne la savez-vous pas?

Pourquoi ne les aime-t-elle pas?

Pourquoi n'en a-t-on pas besoin? Pourquoi n'en loue-t-il pas?

Pourquoi n'en ont-elles pas? Pourquoi n'en ont-ils pas?

Pourquoi n'y en a-t-il pas?

Pourquoi ne le veulent-ils pas?

Part two: Object Pronoun y

Grammar Note

The object pronoun y is invariable. It precedes the verb, except in the imperative affirmative.

y replaces 'à + noun or pronoun'

Il travaille à la gare.

Il y travaille.

Est-il au bureau?

Y est-il?

'He works at the station.'

'He works there.'

'Is he at the office?'

'Is he there?'

(L.1 thru 5-Gr.3-Part 2)

Notice that in L.6, y could be translated by 'of or about it' or 'of or about them', but should only refer to an animal or an inanimate object.

Nous pensons aux vacances.

Nous y pensons.

Nous pensons à la neige.

Nous y pensons.

'We think about the vacation.'

'We think about it.'

'We're thinking about the snow.'

'We're thinking about it.'

Learning Drills

Learning 1

- 1. Nous y déjeunons tous les jours.
- 2. Ils y déjeunent tous les jours.
- 3. Nous y allons tous les jours.
- 4. <u>Ils y vont</u> tous les jours.
- 5. Nous y travaillons tous les jours.
- 6. Ils y travaillent tous les jours.
- 7. Nous y restons tous les jours.
- 8. <u>Ils y restent</u> tous les jours.
- 9. <u>Nous y déjeunons</u> tous les jours.

Learning 2

Learning 3

- 1. En général, il y neige.
- 2. En général, il y gèle.
- 3. En général, il y fait beau. 4. En général, il y fait du soleil.
- 5. En général, il y fait froid.
- 6. En général, il y a du vent.7. En général, il y fait chaud.

- 8. En général, <u>il y fait mauvais</u>. 8. J'y <u>suis</u>.
- 7. J'y monte.

1. J'y suis.

2. J'y vais.

4. J'y reste.

3. J'y habite.

5. J'y travaille.

6. J'y déjeune.

- 9. En général, il y neige.

Learning 4

- 1. On y dépose les paquets.
- 2. On y <u>répare l'auto</u>.
- 3. On y achete le pain.
- 4. On y retrouve des amis.

8.28 Gr.3

- 5. On y trouve des vêtements en solde.
- 6. On y lave le linge.
- 7. On y envoie les paquets.
- 8. On y dépose les paquets.

Learning 5

- 1. Ils sont à Paris; y allez-vous?
- 2. Nous allons à Lyon; y allez-vous?
- 3. Elle habite à Lille; y allez-vous?
- 4. Je vais à la gare; y allez-vous?
- 5. Ils vont à Versailles; y allez-vous?
- 6. Elles sont au bord de la mer; y allez-vous?
- 7. <u>Je vais chez Janine</u>; y allez-vous?
- 8. Nous allons en ville; y allez-vous?

Learning 6

- 1. Nous y pensons très souvent.
- 2. Elle y pense très souvent.
- 3. On y pense très souvent.
- 4. J'y pense très souvent.
- 5. Vous y pensez très souvent.
- 6. Elles y pensent très souvent.
- 7. Il y pense très souvent.
- 8. Ils y pensent très souvent.

Practice Drills

Practice A-1

- Je ne vais pas à Paris aujourd'hui; j'y vais demain.
- 2. Il ne va pas à Paris aujourd'hui; il y va demain.
- 3. Nous n'allons pas à Paris aujourd'hui; nous y allons demain.
- 4. Ils ne vont pas à Paris aujourd'hui; ils y vont demain.
- 5. On ne va pas à Paris aujourd'hui; on y va demain.
- 6. Vous n'allez pas à Paris aujourd'hui; vous y allez demain.
- 7. Elle ne va pas à Paris aujourd'hui; elle y va demain.
- 8. Elles ne vont pas à Paris aujourd'hui; elles y vont demain.
- 9. Je ne vais pas à Paris aujourd'hui; j'y vais demain.

Practice A-2

Tutor : Depuis combien de temps habitez-vous à Paris?

- Student: J'y habite depuis deux ans.
- 1. Depuis combien de temps travaillez-vous à Paris?
- J'y habite depuis deux ans.

J'y travaille depuis deux ans.

- 2. Depuis combien de temps
- habitez-vous dans la région?
- 3. Depuis combien de temps vos amis Ils y sont depuis deux ans. sont-ils à Paris?
- 4. Depuis combien de temps J'y déjeune depuis deux ans. déjeunez-vous au restaurant?

5. Depuis combien de temps votre amie habite-t-elle à Lyon?

6. Depuis combien de temps votre ami est-il dans le Midi?

7. Depuis combien de temps habitez-vous à Paris?

8. Depuis combien de temps vos amies sont-elles à Lille?

9. Depuis combien de temps votre ami travaille-t-il à Paris?

Elle y habite depuis deux ans.

Il y est depuis deux ans.

J'y habite depuis deux ans.

Elles y sont depuis deux ans.

Il y travaille depuis deux ans.

Practice A-3

Tutor : Vous déjeunez au restaurant? Student: Oui, j'y déjeune tous les jours.

1. Vous allez en ville
 aujourd'hui?

 Vous êtes au bureau aujourd'hui?

3. Les employés déjeunent-ils au restaurant?

4. Vous allez au bureau dimanche?

5. Votre ami va-t-il en ville aujourd'hui?

6. Vos amies vont-elles au bord de la mer?

7. Vous déjeunez au café aujourd'hui?

8. Votre amie va-t-elle en ville aujourd'hui?

Oui, j'y vais tous les jours.

Oui, j'y suis tous les jours.

Oui, ils y déjeunent tous les jours.

Oui, j'y vais tous les jours. Oui, il y va tous les jours.

Oui, elles y vont tous les jours.

Oui, j'y déjeune tous les jours.

Oui, elle y va tous les jours.

Practice A-4

- 1. Ils vont à Paris, mais ils n'y restent pas longtemps.
- 2. <u>Je vais à Paris</u>, mais je n'y reste pas longtemps.
- 3. Elle va à Lille, mais elle n'y reste pas longtemps.
- 4. Elles sont au magasin, mais elles n'y restent pas longtemps.
- 5. Je suis dans le Midi, mais je n'y reste pas longtemps.
- 6. Nous allons en ville, mais nous n'y restons pas longtemps.
- 7. Il va à la campagne, mais il n'y reste pas longtemps.
- 8. Vous allez au bureau, mais vous n'y restez pas longtemps.

- 1. Pierre habite à Paris, mais il n'y est pas souvent.
- 2. Nous habitons à Paris, mais nous n'y sommes pas souvent.
- 3. Ils habitent à Paris, mais ils n'y sont pas souvent.
- 4. Vous habitez à Paris, mais vous n'y êtes pas souvent.
- 5. Elle habite à Paris, mais elle n'y est pas souvent.
- 6. J'habite à Paris, mais je n'y suis pas souvent.
- 7. Elles habitent à Paris, mais elles n'y sont pas souvent.
- 8. Roger habite à Paris, mais il n'y est pas souvent.

Practice A-6

Tutor : Que dépose-t-on à la gare? Student: On y dépose les bagages.

1. Qu'assure-t-on au guichet?
2. Qu'enregistre-t-on au guichet?
3. Qu'apporte-t-on à l'hôtel?
4. Que monte-t-on au 2ème étage?
5. Qu'envoie-t-on à la gare?
6. Que pèse-t-on à la gare?
7. Que dépose-t-on à la gare?
On y assure les bagages.
On y enregistre les bagages.
On y monte les bagages.
On y envoie les bagages.
On y pèse les bagages.
On y dépose les bagages.

Practice A-7

Tutor : Janine habite dans le Midi. Student: Depuis quand y habite-t-elle?

J'habite à Paris. Depuis quand y habitez-vous? 2. Les enfants sont à la campagne. Depuis quand y sont-ils? 3. Ma soeur travaille à Paris. Depuis quand y travaille-t-elle? 4. Mon frère habite dans le Midi. Depuis quand y habite-t-il? 5. Janine est au bureau. Depuis quand y est-elle? 6. Je travaille à Paris. Depuis quand y travaillez-vous? 7. Les valises sont à la gare. Depuis quand y sont-elles? 8. Je déjeune au restaurant. Depuis quand y déjeunez-vous?

Practice A-8

Y allez-vous avec vos amis?

Tutor : Christiane va au bord de la mer.

Student: Y va-t-elle avec ses amis?

1. Je vais au bord de la mer.

Christiane est au bord de la mer.
 Mes parents sont dans le Midi. Y sont-ils avec leurs amis?
 Je déjeune au restaurant. Y déjeunez-vous avec vos amis?
 Pierre va dans le Midi. Y va-t-il avec ses amis?
 Janine et sa soeur vont à Y vont-elles avec leurs amis?
 Roger déjeune au restaurant. Y déjeune-t-il avec ses amis?

Practice A-9

Tutor : Je vais en ville.

Student: Y déposez-vous vos amis?

Janine va en ville.
 Mon frère va en ville.
 Mes parents vont en ville.
 Je vais en ville.
 Roger et Christiane vont en ville.
 Janine et Christiane vont en
 Y dépose-t-elle ses amis?
 Y déposent-ils leurs amis?

ville.

7. Mes soeurs vont en ville.

Y déposent-elles leurs amis?

8. Mon frère et moi allons en ville.

Y déposez-vous vos amis?

End of tape 8.6

Practice A-10

Tutor : Où est le livre? Est-il sur le bureau?

Student: Non, il n'y est pas.

Où sont les robes? Sont-elles Non, elles n'y sont pas. dans la valise?

2. Où sont les bagages? Sont-ils à l'enregistrement?

3. Où sont vos amis? Sont-ils en Non, ils n'y sont pas.

ville?

Non, elle n'y déjeune pas.

L. Où est Janine? Déjeune-t-elle au restaurant?

5. Où sont vos amis? Vont-ils en ville?

Non, ils n'y vont pas.

Non, ils n'y sont pas.

6. Où va Janine? Va-t-elle au restaurant?

Non, elle n'y va pas.

7. Où est la vendeuse? Est-elle à la caisse?

Non, elle n'y est pas.

8. Où sont les enfants? Vont-ils Non, ils n'y vont pas. au Parc des Princes?

9. Où va Pierre? Va-t-il au

Non, il n'y va pas.

bureau?

Practice A-11

- Je vais à Paris; y allez-vous aussi?
- J'aime la chaleur; l'aimez-vous aussi?
- Je cherche la gare; la cherchez-vous aussi?
- Je reste au magasin; y restez-vous aussi?
- Je déjeune au restaurant; y déjeunez-vous aussi?
- J'habite dans cette rue; y habitez-vous aussi?
- Je téléphone à Janine; lui téléphonez-vous aussi? 7.
- 8. J'ai des billets; en avez-vous aussi?
- Je pense aux vacances; y pensez-vous aussi? 9.

Practice A-12

Tutor : Vous pensez à la lettre?

Student: Oui, j'y pense.

1. Vous pensez au rendez-vous? Oui, j'y pense. 2. Vous pensez à l'affaire de Oui, j'y pense.

transport?

3. Les enfants pensent aux Oui, ils y pensent.

vacances?

4. On pense au départ? Oui, on y pense.

5. Votre soeur pense au départ? Oui, elle y pense.

6. Vos amis pensent-ils au départ? Oui, ils y pensent.

7. Votre frère pense-t-il au départ?

Oui, il y pense.

8. Pensez-vous au départ?

Oui, j'y pense.

Practice A-13

Tutor : Vous n'allez pas oublier?

Student: Non, j'y pense.

Elle ne va pas oublier?
 Ils ne vont pas oublier?
 On ne va pas oublier?
 Elles ne vont pas oublier?
 Il ne va pas oublier?
 Vous n'allez pas oublier?
 Non, elle y pensent.
 Non, elles y pensent.
 Non, il y pense.
 Non, j'y pense.

Practice A-14

- 1. Nous n'allons pas en ville aujourd'hui; nous y allons demain.
- 2. Nous n'achetons pas de pain aujourd'hui; nous en achetons demain.
- 3. Janine n'envoie pas la lettre aujourd'hui; elle l'envoie demain.
- 4. Janine ne téléphone pas à son frère aujourd'hui; elle lui téléphone demain.
- 5. Je ne vais pas au bureau aujourd'hui; j'y vais demain.
- 6. On n'envoie pas les paquets aujourd'hui; on les envoie demain.
- 7. Je ne téléphone pas à mes amis aujourd'hui; je leur téléphone demain.
- 8. Nous n'achetons pas les billets aujourd'hui; nous les achetons demain.
- 9. Pierre n'a pas besoin de l'auto aujourd'hui; il en a besoin demain.
- 10. Je ne fais pas mes valises aujourd'hui; je les fais demain.
- 11. Nous ne déjeunons pas au restaurant aujourd'hui; nous y déjeunons demain.

Practice A-15

Tutor : Allez-vous à la campagne?

Student: Non, je n'y vais pas.

Janine est-elle au restaurant?
 Le livre est-il dans l'auto?
 Avez-vous besoin de l'auto?
 Pensez-vous au départ?
 Reste-t-il du pain?
 Envoyez-vous des cartes postales?
 Non, elle n'y est pas.
 Non, je n'en ai pas besoin.
 Non, je n'y pense pas.
 Non, il n'en reste pas.
 Non, je n'en envoie pas.

7. Janine a-t-elle des frères? Non, elle n'en a pas. 8. Avez-vous les billets? Non, je ne les ai pas. 9. Vos amis vont-ils à Paris? Non, ils n'y vont pas.

10. La chambre convient-elle aux Non, elle ne leur convient pas. étudiants?

Practice A-16

Tutor : Quand allez-vous au bord de la mer?

Student: J'y vais samedi.

Quand apportez-vous les médi-Je les apporte samedi. caments? 2. Quand faites-vous les bagages? Je les fais samedi. 3. Quand avez-vous besoin de J'en ai besoin samedi. l'auto? Je la lave samedi. Quand lavez-vous l'auto? Quand téléphonez-vous à vos Je leur téléphone samedi. amis? J'y déjeune samedi. 6. Quand déjeunez-vous au restaurant? Quand achetez-vous les billets? Je les achète samedi. Quand allez-vous à la J'y vais samedi. campagne? Je les envoie samedi. 9. Quand envoyez-vous les paquets? J'en achète samedi. 10. Quand achetez-vous du fromage?

Grammar 4: Imperatives

Grammar Note

Alors, choisissez l'Atlantique.

Partez vite, alors.

Allons, faites un effort.

Permettez-moi de vous présenter Monsieur Lelong.

Transmettez-leur mon meilleur souvenir.

Excusez-moi.

Dites-moi que nous allons au café.

Réveillez-moi à six heures et demie.

Verb forms in 'ez' occurring initially and neither preceded nor followed by the subject pronoun 'vous' are used to indicate a request or a command.

Vous parlez français.

'You're speaking French.'

Parlez français.

'Speak French.'

Such constructions are called imperatives (impératif). Similarly, 'ons' forms in the same frame are regarded as imperatives, with the meaning 'Let's___'.

Parlons français.

'Let's speak French.'

Allons dans le Midi.

'Let's go to the south of France.'

Four verbs have special imperative stems:

<u>avoir</u> Ayez de la monnaie. 'Have change.' être Soyez en avance. 'Be early.'

savoir Sachez ce que vous voulez.

'Know what you want.'

vouloir Veuillez me suivre.

'Please follow me.'

Object pronouns follow affirmative imperatives and precede negative imperatives:

Parlez-lui ce soir. 'Speak to him tonight.'

Ne lui parlez pas ce soir.

'Don't speak to him tonight.'

Donnons-lui le numéro. Ne lui donnons pas le numéro. 'Let's give him the number.' 'Let's not give him the number.'

Learning Drills

Learning 1

- 1. Allez-y demain.
- Allons-y demain.
- Téléphonez-leur demain.
- Téléphonons-leur demain. 4.
- 5. Parlez-lui demain.
- 6. Parlons-lui demain.
- Faites-le demain. 7.
- 8. Faisons-le demain.
- 9. Réparez-le demain.
- 10. Réparons-le demain.
- 11. Achetez-en demain.
- 12. Achetons-en demain.

Learning 3

- 1. Montrez-moi quelque chose.
- 2. <u>Montrez-nous</u> quelque chose.
- Achetez-moi quelque chose.
- 4. Apportez-moi quelque chose.
- Apportez-nous quelque chose.
- Envoyez-moi quelque chose.
- Trouvez-nous quelque chose.
- 8. Donnez-moi quelque chose.
- Envoyez-nous quelque chose.

Learning 5

- 1. Ne les achetez pas aujourd'hui.
- Ne l'achetez pas aujourd'hui.
- Ne les envoyez pas aujourd'hui.
- 4. Ne l'envoyez pas aujourd'hui.
- Ne les apportez pas aujourd'hui.
- Ne les essayez pas aujourd'hui.
- 7. Ne l'essayez pas aujourd'hui.

Learning 2

- N'y allez pas maintenant.
- 2. N'y allons pas maintenant.
- 3. Ne leur téléphonez pas maintenant.
- 4. Ne leur téléphonons pas maintenant.
- 5. Ne lui parlez pas maintenant.
- 6. Ne lui parlons pas maintenant.
- 7. Ne le faites pas maintenant.
- 8. Ne le faisons pas maintenant.
- 9. Ne les réparez pas maintenant.
- 10. Ne la réparons pas maintenant.
- 11. N'en achetez pas maintenant.
- 12. N'en achetons pas maintenant.

Learning 4

- Téléphonez-nous plus tard. 1.
- 2. Retrouvez-moi plus tard.
- 3. Réveillez-les plus tard.
- 4. Téléphonez-lui plus tard. Faites-en plus tard.
- 6. Allez-y plus tard.
- 7. Repassez-la plus tard.
- 8. Ecoutez-le plus tard.

Learning 6

- 1. Ne m'envoyez pas de livre.
- 2. <u>Ne nous envoyez pas</u> de livre.
- 3. Ne m'achetez pas de livre.
- 4. Ne nous achetez pas de livre.
- 5. Ne lui envoyez pas de livre.
- 6. Ne leur envoyez pas de livre.
- Ne lui achetez pas de livre. 7.
- 8. Ne leur achetez pas de livre.

Learning 7

- 1. N'en parlons pas; c'est trop tard.
- 2. N'en parlez pas; c'est trop tard.
- 3. N'y allez pas; c'est trop tard.
- 4. N'y allons pas; c'est trop tard.
- 5. N'en envoyons pas; c'est trop tard.
- 6. N'en achetez pas; c'est trop tard.
- N'en achetons pas; c'est trop tard. 7.
- N'y pensez pas; c'est trop tard.

9. N'y pensons pas; c'est trop tard.

Learning 8 (not recorded)

Learning 9 (not recorded)

- 1. Ayez de la monnaie.
- 2. Ayez le nom du gérant.
- 3. Ayez <u>la date de son départ</u>.
- 4. Ayez l'heure d'arrivée à Paris.
- 5. Ayez <u>la fiche du magasin</u>.
- 6. Ayez le numéro de l'ambassade.
- 1. Sachez ce que vous voulez.
- 2. Sachez votre leçon.
- 3. Sachez où il va.
- 4. Sachez quand il part.
- 5. Sachez pourquoi il veut me voir.
- 6. Sachez écouter.

Learning 10 (not recorded)

- 1. Ne soyez pas toujours en avance.
- 2. Ne soyez pas toujours satisfait.
- 3. Ne soyez pas toujours pressé.
- 4. Ne soyez pas toujours au téléphone.
- 5. Ne soyez pas toujours en retard.
- 6. Ne soyez pas toujours ensemble.
- 7. Ne soyez pas toujours avec eux.

Learning 11 (not recorded)

- 1. Veuillez me suivre.
- 2. Veuillez repasser cette chemise.
- 3. Veuillez remplir cette fiche.
- 4. Veuillez me réveiller à 7 heures.
- 5. Veuillez parler plus fort.
- 6. Veuillez envoyer cette lettre.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Si vous voulez aller en ville, allez-y.
- 2. Si vous voulez rester au magasin, restez-y.
- 3. Si vous voulez téléphoner à Janine, téléphonez-lui.
- 4. Si vous voulez acheter des gâteaux, achetez-en.
- 5. Si vous voulez faire les bagages, faites-les.
- 6. Si vous voulez louer la villa, louez-la.
- 7. Si vous voulez écouter le discours, écoutez-le.
- 8. Si vous voulez déjeuner au restaurant, déjeunez-y.
- 9. Si vous voulez envoyer des cartes postales, envoyez-en.

- Si vous pouvez me téléphoner, téléphonez-moi.
- 2. <u>Si vous pouvez nous téléphoner</u>, téléphonez-nous.
- 3. Si vous voulez nous quitter, quittez-nous.
- 4. Si vous voulez me quitter, quittez-moi.
- 5. Si vous pouvez m'écouter, écoutez-moi.
- 6. Si vous pouvez nous payer, payez-nous.
- 7. Si vous pouvez me payer, payez-moi.

- 8. Si vous pouvez nous trouver, trouvez-nous.
- 9. Si vous pouvez me trouver, trouvez-moi.

Practice A-3

- 1. S'il faut faire les bagages, faisons-les tout de suite.
- 2. S'il faut louer les places, louons-les tout de suite.
- 3. S'il faut acheter des médicaments, achetons-en tout de suite.
- 4. S'il faut téléphoner à votre ami, téléphonons-lui tout de suite.
- 5. S'il faut payer les employés, payons-les tout de suite.
- 6. S'il faut rester au bureau, restons-y.
- 7. S'il faut fermer la boîte, fermons-la tout de suite.
- 8. S'il faut chercher le numéro, cherchons-le tout de suite.
- 9. S'il faut écouter le président, écoutons-le tout de suite.
- 10. S'il faut aller au parc, allons-y tout de suite.
- 11. S'il faut réparer l'auto, réparons-la tout de suite.

Practice A-4

End of tape 8.7

- 1. J'apporte des journaux; n'en apportez pas.
- 2. J'apporte les journaux; ne les apportez pas.
- 3. J'achète du pain; n'en achetez pas.
- 4. Je téléphone aux employés; ne leur téléphonez pas.
- 5. J'achète le livre; ne l'achetez pas.
- 6. Je téléphone à Janine; ne lui téléphonez pas.
- 7. J'apporte une boîte; n'en apportez pas.

Practice A-5

- 1. Ce livre est trop cher; ne l'achetez pas.
- 2. Ce livre n'est pas trop cher; achetez-le.
- 3. Ce costume est cher; ne l'achetez pas.
- 4. Ce costume n'est pas cher; achetez-le.
- 5. Cette robe n'est pas chère; achetez-la.
- 6. Cette robe est chère; ne l'achetez pas.
- 7. Ce costume n'est pas cher; achetez-le.
- 8. Ce costume est cher; ne l'achetez pas.
- 9. Ces costumes sont chers; ne les achetez pas.
- 10. Ces costumes ne sont pas chers; achetez-les.
- 11. Ces chemises ne sont pas chères; achetez-les.
- 12. Ces chemises sont cheres; ne les achetez pas.
- 13. Cette robe est trop chère; ne l'achetez pas.
- 14. Cette robe n'est pas trop chère; achetez-la.

- 1. Si vous ne pouvez pas téléphoner à votre ami maintenant, téléphonez-lui plus tard.
- 2. Si vous ne voulez pas acheter l'auto maintenant, achetez-la plus tard.
- 3. Si vous ne pouvez pas téléphoner à vos amis maintenant, téléphonez-leur plus tard.
- 4. Si vous ne voulez pas nous payer maintenant, payez-nous plus tard.
- 5. Si vous ne voulez pas me parler maintenant, parlez-moi plus tard.

- 6. Si vous ne voulez pas parler à vos amis maintenant, parlez-leur plus tard.
- 7. Si vous ne voulez pas acheter de pain maintenant, achetez-en plus tard.
- 8. Si vous ne voulez pas compter la monnaie maintenant, comptez-la plus tard.
- 9. Si vous ne voulez pas envoyer les paquets maintenant, envoyez-les plus tard.

Practice A-7

- 1. Si vous voulez acheter l'auto, achetez-la.
- 2. Si vous ne voulez pas acheter l'auto, ne l'achetez pas.
- 3. Si vous ne voulez pas écouter les nouvelles, ne les écoutez pas.
- 4. Si vous ne pouvez pas réparer l'auto, ne la réparez pas.
- 5. Si vous voulez aller dans le Midi, allez-y.
- 6. Si vous voulez acheter des revues, achetez-en.
- 7. Si vous ne voulez pas louer vos places, ne les louez pas.
- 8. Si vous pouvez fermer la valise, fermez-la.
- 9. Si vous ne pouvez pas me téléphoner, ne me téléphonez pas.
- 10. Si vous ne voulez pas m'écouter, ne m'écoutez pas.
- 11. Si vous voulez parler à vos amis, parlez-leur.
- 12. Si vous ne pouvez pas parler de l'accident, n'en parlez pas.
- 13. Si vous voulez rester à Paris, restez-y.
- 14. Si vous voulez fermer les fenêtres, fermez-les.

Practice A-8

Tutor : Est-ce que je reste à Versailles? Student: Non, n'y restez pas.

- 1. Est-ce que je vous téléphone? Non, ne me téléphonez pas.
- 2. Est-ce que je téléphone aux Non, ne leur téléphonez pas. enfants?
- 3. Est-ce que j'apporte des jour- Non, n'en apportez pas.
- 4. Est-ce que je parle de l'acci- Non, n'en parlez pas. dent?
- 5. Est-ce que je reste au bureau? Non, n'y restez pas.
- 6. Est-ce que j'envoie les livres? Non, ne les envoyez pas.
- 7. Est-ce que j'appelle le gérant? Non, ne l'appelez pas.
- 8. Est-ce que je ferme la porte? Non, ne la fermez pas.

- 1. Dites-moi de vous téléphoner à 8 heures.
- 2. Dites-moi de ne pas vous téléphoner.
- 3. Dites-moi qu'il me faut des billets.
- 4. Dites-moi d'en acheter.
- 5. Dites-moi d'aller à Paris.
- 6. Dites-moi d'y aller pendant le week-end.
- 7. Dites-moi d'aller dans le Midi.
- 8. Dites-moi de ne pas y aller en juillet.
- 9. Dites-moi que le président fait un discours.
- 10. Dites-moi de l'écouter.
- 11. Dites-moi que Janine est au téléphone.

- 12. Dites-moi de ne pas la déranger.
- 13. Dites-moi que mon ami m'a téléphoné.
- 14. Dites-moi de lui téléphoner.
- 15. Dites-moi de déjeuner au restaurant.
- 16. Dites-moi d'y déjeuner à midi.
- 17. Dites-moi de louer mes places.
- 18. Dites-moi de les louer maintenant.

Practice A-10 (not recorded)

- 1. Dites à ... d'être à l'heure.
- 2. Dites à ... de savoir ce qu'il veut.
- 3. Dites à ... d'avoir la monnaie.
- 4. Dites à ... de savoir sa leçon.
- 5. Dites à ... de bien vouloir vous suivre.
- 6. Dites à ... d'être ici à l'heure.
- 7. Dites à ... de ne pas avoir peur.
- 8. Dites à ... d'être satisfait de ce qu'il a.
- 9. Dites à ... de bien vouloir vous téléphoner demain.
- 10. Dites à ... de ne pas être en retard.

Grammar 5: Certain infinitives ending in 'ir'

Grammar Note

Voulez-vous remplir ces fiches?
Oui, je vais les remplir tout de suite.

In this chapter, we are going to give the forms of the present tense of some infinitives ending in 'ir'.

Example: Remplir

'to fill up or to fill out'

stem = rempl
ending = ir

	Pronoun	Stem	Ending
Singular	je	stem	is
Dingarar	il, elle, on		it
	ils, elles	atom tica	ent
Plural	nous	stem + iss	ons
	vous		ez

Notice the 'iss' added between the stem and the ending in the plural.

Here are some common verbs conjugated on the same pattern:

remplir Ils remplissent des fiches.

'They're filling out forms.'

<u>choisir</u> Ils choisissent la nouvelle

Ils choisissent la nouvelle 'They're choosing the new road.'

route.

rougir	Ils rougissent pour un rien.	'They blush over nothing.'
<u>pâlir</u>	Je pâlis de peur.	'I get pale with fear.'
grandir	Ils grandissent vite.	'They're growing up fast.'
vieillir	Nous vieillissons trop tôt.	"We grow old too soon. '
grossir	Ils grossissent parce qu'ils mangent trop.	'They're getting fat because they eat too much.'
maigrir	Nous maigrissons quand nous travaillons.	'We lose weight when we work.'
ralentir	Il ralentit à cause de la pluie.	'He's slowing down because of the rain.'
atterrir	Ils atterrissent près d'ici.	'They're landing near here.'
<u>obéir</u>	Elle obéit à ses parents.	'She obeys her parents.'

(The other 'ir' ending verbs will be studied in Units 10 and 11.)

Learning Drills

	Learning 1	Learning 2
2. 3. 4. 5. 7. 8. 9.	Est-ce qu'ils maigrissent? Est-ce qu'ils vieillissent? Est-ce qu'ils ralentissent? Est-ce qu'ils obéissent? Est-ce qu'ils palissent?	 Est-ce qu'il atterrit? Est-ce qu'ils atterrissent? Est-ce qu'il ralentit? Est-ce qu'ils ralentissent? Est-ce qu'elle obéit? Est-ce qu'elles obéissent? Est-ce qu'elle rougit? Est-ce qu'elles rougissent?
	Learning 3	Learning 4
1.	Nous remplissons les fiches.	1. Je crois qu'ils ralentissent.

1.	Nous remplissons les fiches.	1.	Je crois qu'ils ralentissent.
2.	Le client remplit les fiches.	2.	Je crois qu'ils déjeunent.
3.	Les clients remplissent les	3•	Je crois qu'ils atterrissent.
	fiches.	4.	Je crois qu'ils acceptent.
	Vous remplissez les fiches.	5.	Je crois qu'ils obéissent.
_	On remplit les fiches.	6.	Je crois qu'ils travaillent.
6.	Je remplis les fiches.	7.	Je crois qu'ils ralentissent.
7.	Nous remplissons les fiches.		

Learning 5

1. Pourquoi téléphonez-vous?
2. Pourquoi atterrissez-vous?
3. Pourquoi restez-vous?
4. Pourquoi rougissez-vous?
5. Pourquoi raccrochez-vous?
6. Pourquoi ralentissez-vous?

- 7. Pourquoi rentrez-vous?
- 8. Pourquoi obéissez-vous?
- 9. Pourquoi telephonez-vous?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Les clients choisissent toujours. Student: Le client choisit toujours.

- 1. Les avions atterrissent à l'heure.
- 2. Les enfants obéissent aux parents.
- 3. Les enfants rougissent souvent. L'enfant rougit souvent.
- 4. Les enfants grandissent très vite.
- 5. Les enfants maigrissent.
- 6. Les clients remplissent la fiche.
- Ies robes blanches vous grossissent.
- 8. Les clients choisissent des légumes.

- L'avion atterrit à l'heure.
- L'enfant obéit aux parents.
- L'enfant grandit très vite.
- L'enfant maigrit.
- Le client remplit la fiche.
- La robe blanche vous grossit.
- Le client choisit des légumes.

Practice A-2

- 1. Je finis de déjeuner et j'arrive.
- 2. Il finit de déjeuner et il arrive.
- 3. Nous finissons de déjeuner et nous arrivons.
- 4. Ils finissent de déjeuner et ils arrivent.
- 5. Elle finit de déjeuner et elle arrive.
- 6. Je finis de déjeuner et j'arrive.
- 7. Elles finissent de déjeuner et elles arrivent.

Practice A-3

- 1. On commence à 9 heures et on finit à 5 heures.
- 2. Je commence à 9 heures et je finis à 5 heures.
- 3. <u>Les employés commencent à 9 heures</u> et ils finissent à 5 heures.
- 4. La vendeuse commence à 9 heures et elle finit à 5 heures.
- 5. Nous commençons à 9 heures et nous finissons à 5 heures.
- 6. Je commence à 9 heures et je finis à 5 heures.
- 7. Vous commencez à 9 heures et vous finissez à 5 heures.
- 8. Ma femme commence à 9 heures et elle finit à 5 heures.

- l. Il est à côté; il remplit les fiches.
- 2. Elles sont à côté; elles remplissent les fiches.
- 3. Nous sommes à côté; nous remplissons les fiches.
- 4. Je suis à côté; je remplis les fiches.

- 5. <u>Elle est à côté</u>; elle remplit les fiches.
 6. <u>Ils sont à côté</u>; ils remplissent les fiches.
- 7. Nous sommes à côté; nous remplissons les fiches.
- 8. Il est à côté; il remplit les fiches.

End of tape 8.8

Practice A-5

Tutor : Vous trouvez que je vieillis?

Student: Oui, je trouve que vous vieillissez.

1.	Vous trouvez que j'exagère?	Oui, je trouve que vous exagérez.
2.	Vous trouvez que je maigris?	Oui, je trouve que vous maigrissez.
3.	Vous trouvez que j'habite trop	Oui, je trouve que vous habitez trop
	loin?	loin.
4.	Vous trouvez que je grossis?	Oui, je trouve que vous grossissez.
_		

5. Vous trouvez que je grossis.
Oui, je trouve que vous travaillez bien.

6. Vous trouvez que je parle trop vite?

Oui, je trouve que vous parlez trop vite.

7. Vous trouvez que je vieillis? Oui, je trouve que vous vieillissez.

Practice A-6

Tutor : Les enfants rougissent souvent? Student: Oui, quand on leur parle.

1.	Votre fille rougit souvent?	Oui,	quand	on	lui parle.
2.	Elles rougissent souvent?	Oui,	quand	on	leur parle.
3.	Il rougit souvent?	Oui,	quand	on	lui parle.
4.	Cet enfant rougit souvent?	Oui,	quand	on	lui parle.
5.	Elles rougissent souvent?	Oui,	quand	on	leur parle.
6.	Elle rougit souvent?	Oui,	quand	on	lui parle.
7.	Ils rougissent souvent?	Oui,	quand	on	leur parle.
8.	Il rougit souvent?	Oui,	quand	on	lui parle.

Practice A-7

Tutor : Je loue la chambre. Student: Nous louons la chambre.

Doa	dollo :		
1.	Je finis la lettre.	Nous	finissons la lettre.
2.	Je remercie les employés.	Nous	remercions les employés.
3.	Je vieillis.	Nous	vieillissons.
4.	Je prie souvent.	Nous	prions souvent.
	Je sais beaucoup de choses.	Nous	savons beaucoup de choses.
6.	J'essaie autre chose.	Nou s	essayons autre chose.
7.	Je ralentis toujours.	Nous	ralentissons toujours.
8.	J'atterris à Paris.	Nous	atterrissons à Paris.
9.	Je fais les bagages.	Nous	faisons les bagages.
10.	Je ne grossis pas.	Nou s	ne grossissons pas.
	Je veux des légumes.	Nous	voulons des légumes.
12.	J'obéis à mon père.	Nous	obéissons à notre père.
13.	Je choisis autre chose.	Nous	choisissons autre chose.
14.	Je suis pressé.	Nous	sommes pressés.

15. Je loue des chambres.

16. Je vous remercie.

17. Je la retrouve ici.

18. Je remplis les fiches.

Nous louons des chambres.

Nous vous remercions.

Nous la retrouvons ici.

Nous remplissons les fiches.

SITUATION I

Asseyez-vous. Quel est votre nom?

Robert Salavin. S.

Où travaillez-vous maintenant?

S. A l'Hôtel de Paris, mais je dois changer, il va fermer pour l'hiver.

G. Voulez-vous travailler ici?

S. Cela me convient tout à fait.

G. Notre employé part dans quinze jours. Vous pouvez commencer le mois prochain.

G. Fermez la porte, s'il vous plaît. Le gérant dit à M. Salavin de fermer la porte et de s'asseoir. M. Salavin donne son nom au gerant. M. Salavin travaille maintenant à l'Hôtel de Paris, mais l'hôtel va fermer. Il accepte de travailler ici. L'employé de l'hôtel va partir et M. Salavin peut commencer le mois prochain.

'to sit down'

SITUATION II

Et Christiane, comment va-t-elle? Christiane part pour Lyon. Elle n'est

Très bien. Elle part ce soir pour Lyon.

Y. Est-elle en vacances?

X. Non, elle y va pour une affaire de famille.

Y. Vous n'y allez pas avec elle?

X. Non, je ne peux pas à cause de mon travail.

Y. Est-ce qu'elle va y rester longtemps?

X. Non, quelques jours seulement.

pas en vacances, elle y va pour une affaire de famille. X ne peut pas y aller avec elle. Christiane ne va y rester que quelques jours.

SITUATION III

R. Allô, Janine? Henri est-il là?

J. Il vient justement de rentrer.

R. Est-ce que je peux lui parler?

J. Ne quittez pas, je vais le chercher.

R. Allô, Henri, excusez-moi de vous déranger, mais je viens de recevoir une lettre d'affaires en anglais. Pouvez-vous la traduire aujourd'hui?

H. Volontiers, si vous me l'envoyez tout de suite.

R. Mon employé va vous l'apporter maintenant et vous pouvez

Henri vient de rentrer. Roger voudrait lui parler. Il a une lettre d'affaires et demande à Henri s'il peut la traduire. Henri peut le faire tout de suite. Roger lui fait porter la lettre et Henri lui en lira le texte plus tard par téléphone.

'translate' 'will read'

'to carry'

m'appeler plus tard pour m'en donner le texte.

Question Drill

- 1. Quand va-t-on chez le coiffeur?
- 2. Quand le coiffeur ferme-t-il?
- 3. Avez-vous un bon coiffeur?
- 4. Allez-vous chez le coiffeur une fois par semaine?
- 5. Aimez-vous aller chez le coiffeur?
- 6. Est-ce qu'on attend longtemps chez le coiffeur?
- 7. Les coiffeurs aiment-ils parler?
- 8. Si on veut une coupe de cheveux, où va-t-on?
- 9. Aimez-vous les cheveux courts?
- 10. Les femmes ont-elles les cheveux longs ou courts?
- 11. Où peut-on acheter un peigne?
- 12. Le savon est-il bon pour les cheveux?
- 13. Les cheveux sont-ils faciles à laver?
- 14. Votre coiffeur coupe-t-il les cheveux au rasoir?
- 15. Aimez-vous la coupe au rasoir?
- 16. Avez-vous besoin d'une coupe de cheveux?
- 17. Quand a-t-on besoin d'une coupe de cheveux?
- 18. On va au match de football le dimanche, n'est-ce pas?
- 19. Vers quelle heure les matchs commencent-ils?
- 20. Y a-t-il des matchs de football toute l'année?
- 21. A Paris, où allez-vous pour assister à un match?
- 22. Aimez-vous le football anglais ou français?
- 23. Quand commence la saison de football?
- 24. Avez-vous lu les journaux ce matin?
- 25. Qu'avez-vous lu?
- 26. Aimez-vous la rubrique sportive?
- 27. Quel temps fait-il à Paris en novembre?
- 28. Porte-t-on des vêtements chauds quand on va au match?
- 29. Prend-on toujours un taxi pour aller au Parc des Princes?
- 30. Quand prend-on un taxi?
- 31. Aimez-vous conduire dans les rues de Paris?
- 32. Aimez-vous conduire à toute vitesse quand il neige?
- 33. Comment sont les routes quand il neige?
- 34. Partez-vous plus tôt pour le bureau quand les routes sont glissantes?
- 35. Quand va-t-on lentement au bureau?
- 36. Que risquez-vous si vous allez trop vite?
- 37. Y a-t-il beaucoup d'accidents quand il neige?
- 38. Pourquoi?

Response Drill

- 1. Demandez à s'il va toujours chez le même coiffeur.
- 2. Demandez à si son coiffeur ferme le lundi.
- 3. Ditez que vous n'aimez pas le discours du Président.
- 4. Demandez à pourquoi il n'aime pas le discours du Président.
- 5. Dites à de vous donner l'adresse d'un bon coiffeur.

- 6. Demandez à s'il y a un bon coiffeur près d'ici.
- 7. Dites à de vous lire le discours.
- 8. Demandez à s'il a des billets pour le match de dimanche.
- 9. Dites à de vous faire une coupe au rasoir.
- 10. Dites-moi la couleur de vos cheveux.
- 11. Demandez à s'il faut arriver tôt pour avoir des places à un match.
- 12. Dites que vous n'aimez pas les cheveux longs.
- 13. Demandez à à quelle heure il a rendez-vous en ville.
- 14. Dites à de vous retrouver ici vers 2 heures.
- 15. Dites à que vous ne voulez pas manquer le dernier match de la saison.
- 16. Dites à de ne pas vous téléphoner au bureau.
- 17. Dites à qu'il peut prendre votre auto parce que vous n'en avez pas besoin aujourd'hui.
- 18. Demandez à si vous lui devez quelque chose.
- 19. Dites à de me montrer son livre.
- 20. Dites à de ne pas m'envoyer les livres par avion.
- 21. Demandez à s'il a peur de conduire quand il neige.
- 22. Demandez à s'il pleut.
- 23. Dites que vous ralentissez à cause de la pluie.
- 24. Dites que vous ne voudriez pas manquer votre train.

End of tape 8.9

Review Drills

Review 1

- 1. Dites-moi que vous ralentissez quand vous arrivez en ville.
- 2. Dites-moi de ralentir quand j'arrive en ville.
- 3. Dites-moi de téléphoner à mes amis.
- 4. Dites-moi de leur téléphoner ce soir.
- 5. Dites-moi que vous allez au bord de la mer.
- 6. Dites-moi d'y aller aussi.
- 7. Dites-moi que vous y allez pendant le week-end.
- 8. Dites-moi que je ne vous dérange pas.
- 9. Dites-moi de ne pas vous déranger.
- 10. Demandez-moi si je déjeune en ville.
- 11. Demandez-moi quand j'y déjeune.
- 12. Demandez-moi de vous réveiller à 7 heures.

Review 2

- 1. Je ne sais pas si je grossis ou maigris en été.
- 2. Il ne sait pas s'il grossit ou maigrit en été.
- 3. On ne sait pas si on grossit ou maigrit en été.
- 4. Nous ne savons pas si nous grossissons ou maigrissons en été.
- 5. Elles ne savent pas si elles grossissent ou maigrissent en été.
- 6. Vous ne savez pas si vous grossissez ou maigrissez en été.
- 7. Elle ne sait pas si elle grossit ou maigrit en été.
- 8. Ils ne savent pas s'ils grossissent ou maigrissent en été.
- 9. Je ne sais pas si je grossis ou maigris en été.

Review 3

Tutor : Achetez-vous des billets? Student: Non, je n'en achète pas.

- Voulez-vous des lames au rasoir? Non, je n'en veux pas. 2. Pensez-vous à vos vacances? Non, je n'y pense pas.
- 3. Les enfants obéissent-ils à Non, ils ne leur obéissent pas. leurs parents?

4. Avez-vous des vacances cette

année?

5. Aimez-vous la chaleur? Allez-vous au bord de la mer

en été? 7. Avez-vous une auto?

8. Avez-vous besoin de l'auto?

9. Les enfants vous dérangent-ils?

10. Pleut-il souvent dans le Midi?

12. Téléphonez-vous à votre ami?

13. Fermez-vous le magasin?

14. Est-ce que je vous dérange?

Non, je n'en ai pas.

Non, je ne l'aime pas. Non, je n'y vais pas.

Non, je n'en ai pas.

Non, je n'en ai pas besoin. Non, ils ne me dérangent pas.

Non, il n'y pleut pas souvent.

11. Neige-t-il souvent dans le Midi? Non, il n'y neige pas souvent. Non, je ne lui téléphone pas.

Non, je ne le ferme pas.

Non, vous ne me dérangez pas.

Review L

- 1. Je leur téléphone.
- 2. Je les écoute.
- Je les réveille.
- Je leur obéis.
- 5. Je les cherche.
- 6. Je les regarde.
- 7. Je leur parle. 8. Je les remercie.
- 9. Je les quitte.
- 10. Je leur téléphone.

Review 5

- 1. Vous la cherchez?
- 2. Vous y allez?
- 3. Vous l'écoutez?
- 4. Vous y pensez?
- 5. Vous en avez besoin?
- Vous y travaillez?
- 7. Vous la finissez?
- 8. Vous y déjeunez? 9. Vous la faites?

Review 6

Tutor : Il fait du café. Ils font du café.

- Il aime la chaleur.
- Il grossit très vite.
- Il déjeune à une heure.
- Il est à Paris.
- Il écoute le discours.
- 6. Il loue le 2ème étage.
- Il va dans le Midi. 7.
- 8. Il remercie le gérant.
- 9. Il ralentit parce qu'il pleut.
- 10. Il atterrit à Paris.
- 11. Il sait quelque chose.
- 12. Il a les billets.
- 13. Il veut les billets.

Ils aiment la chaleur.

Ils grossissent très vite.

Ils déjeunent à une heure.

Ils sont à Paris.

Ils écoutent le discours.

Ils louent le 2ème étage.

Ils vont dans le Midi.

Ils remercient le gérant.

Ils ralentissent parce qu'il pleut.

Ils atterrissent à Paris.

Ils savent quelque chose.

Ils ont les billets.

Ils veulent les billets.

14. Il exagere souve 15. Il peut rester. 16. Il essaie quelqu	I	Ls exagerent souvent. Ls peuvent rester. Ls essaient quelque chos	e.
	Review	7	
Tutor : Il fait du Student: Ils font o		utor : Il fait froid.	

1. ☐ fait beau. 2. Il a les billets.

3. Il y a du monde. 4. Il pleut souvent.

5. Il fait de bonnes affaires.

6. Il a peur du gérant. 7. Il finit la lettre. 8. Il gele en hiver. 9. Il fait froid.

10. Il reste une place.

11. Il y est.12. Il y pleut.

13. Il faut partir plus tôt.

Il fait beau.

Ils ont les billets. Il y a du monde. Il pleut souvent.

Ils font de bonnes affaires.

Ils ont peur du gérant. Ils finissent la lettre.

Il gele en hiver. Il fait froid. Il reste une place.

Ils y sont. Il y pleut.

Il faut partir plus tôt.

Review 8

Tutor : Il en a. Student: Ils en ont.

1. Il l'a. 2. Il en veut. 3. Il y va. 4. Il le fait. 5. Il le sait. 6. Il en achète. 7. Il la loue. 8. Il y reste. 9. Il les écoute.

10. Il en monte.

Il leur obéit.
 Il y pense.

13. Il les remercie.

14. Il le remplit. 15. Il en a peur.

16. Il en apporte.

Ils l'ont.

Ils en veulent.

Ils y vont.

Ils le font. Ils le savent.

Ils en achètent.

Ils la louent.

Ils y restent.

Ils les écoutent. Ils en montent.

Πs leur obéissent.

Ils y pensent.

Ils les remercient.

Ils le remplissent.

Ils en ont peur.

Ils en apportent.

Review 9

Tutor : Ils en ont.

Student: Ils n'en ont pas.

1. Il y est. 2. Ils y sont. Elles y vont. 4. Elles en font.

Il n'y est pas. Ils n'y sont pas. Elles n'y vont pas. Elles n'en font pas. 5. Elle y va.

6. Il les veut.

7. Elle les accepte.

8. Vous me dérangez.

9. Je l'envoie.

10. Elles en envoient.

11. Nous les réparons.

12. Nous en vendons.

13. Je l'aime.

14. J'en apporte.

15. Je les sais.

16. Je les essaie.

Elle n'y va pas.

Il ne les veut pas.

Elle ne les accepte pas.

Vous ne me dérangez pas.

Je ne l'envoie pas.

Elles n'en envoient pas.

Nous ne les réparons pas.

Nous n'en vendons pas.

Je ne l'aime pas.

Je n'en apporte pas.

Je ne les sais pas.

Je ne les essaie pas.

Review 10

1. Si vous ne voulez pas acheter l'auto, ne l'achetez pas.

2. Si vous ne voulez pas demander le numéro, ne le demandez pas.

3. Si vous voulez acheter l'auto, achetez-la.

4. Si vous voulez téléphoner à votre ami, téléphonez-lui.

5. Si vous voulez essayer le costume, essayez-le.

6. Si vous voulez me téléphoner, téléphonez-moi.

7. Si vous voulez faire de la vitesse, faites-en.

8. Si vous ne voulez pas parler de vos affaires, n'en parlez pas.

9. Si vous voulez remercier vos amis, remerciez-les.

10. Si vous ne voulez pas aller dans le Midi, n'y allez pas.

11. Si vous voulez écouter le discours du Président, écoutez-le.

Narration: Monsieur Perrier.

Connaissez-vous M. Perrier? Non? En bien! Je vais vous le présenter.

Il est grand, maigre, toujours bien habille; c'est important dans les affaires.

Ce qu'il fait? Des affaires et c'est tout.

Il a une femme charmante, trois enfants, un fils et deux filles, mais qu'il ne voit pas souvent, il a trop de travail! Parisien, il habite un très joli quartier près du Parc des Princes, mais voyage beaucoup, pour affaires naturellement, et toujours par avion. Il est si pressé!

Bien entendu, il pourrait déjeuner ou dîner avec des amis, mais non, il y a les clients, toujours les clients qu'il ne faut pas manquer.

Il pourrait aussi prendre des vacances, aller dans le Midi où il a une grande villa, mais non, il n'a jamais le temps. Mme Perrier et les enfants y vont tout seuls. Les affaires sont les affaires.

M. Perrier a beaucoup <u>lu</u>, peut-être, mais quoi? Le dernier discours du Président? La rubrique sportive? Celle des accidents? Rien de plus. Il est trop pressé.

M. Perrier pourrait être heureux, il n'en a pas le temps.

Pauvre M. Perrier!

	connaissez-vous maigre habillé important charmante quartier voyage naturellement bien entendu dîner ne jamais a lu pauvre	'do you know' 'thin' 'dressed' 'important' 'charming' 'neighborhood' 'travels' 'naturally' 'of course' 'have dinner' 'never' 'has read' 'poor'	
	Written F	xercises (not recorded)	End of tape 8.10
	Exerci	·	
Answe	er the following questions affirma	tively.	
1.	Parlent-ils de leur livre?	•	
2.	Est-ce que vous allez bientôt à Paris?		
3.	Allons-nous a New York pendant		
4.	le week-end? Répond-on au gérant?		
5.	Téléphone-t-il à Janine ce soir?		
6.	Vos bagages sont-ils au premier étage?		
7.	Y a-t-il du monde en ville?		
8.	Ne pensez-vous pas à votre		
9.	départ? Ne parlez-vous pas aux employés le lundi?		
10.	Demandons-nous de la monnaie?		
	Exerci	se 2	
Tran	slate the following sentences.		
1.	Telephone him.		
2.	Look at them.		
3.	Ask for some.		
4.	Obey her.		
5.	Think of it.		
6.	Talk to us.		
7.	Don't listen to her.		
8.	Answer him.		

FRENCH

9.	Be at the station at 7 o'clock.	
10.	Try them on.	
11.	Let's talk about it.	
12.	Don't call us.	
13.	Know your lesson.	
14.	Be on time.	
15.	Please call him at 4 o'clock.	
16.	Have some change.	
	Exerci	sė 3
Tran	slate the following sentences.	
1.	She is going to buy a blue dress.	
2.	I am working with a pretty	
2	French girl. I would like to buy a very	
3.	small car.	
4.	The former President is talking	
5.	tonight. The weather is always nice in	
6.	the south of France. The maid is ironing his new	
0.	shirts.	
7.	She has red hair.	
8.	She is English.	
9.	He is wearing a brown shirt.	
10.	Her new shoes are pretty.	
	Exerci	se 4
Writ	e five sentences using the followi	ng verbs.
1.	vieillir	
2.	remplir	
3.	atterrir	
4.	grandir	
5.	finir	

Unit 9

DIALOGUE

Tape 9.1

Au restaurant

immeuble où se trouve le bureau de M. Houdain. Les deux hommes vont déjeuner ensemble.

At the restaurant

M. Léger est arrivé à pied au nouvel Mr. Léger has walked over to Mr. Houdain's new office building to join him for lunch.

M. LEGER

J'ai très faim après avoir tant marché.

> faim (f) tant marcher (avoir marché)

N'y a-t-il pas de restaurant dans ce quartier?

quartier (m)

M. HOUDAIN

Si, je crois qu'il y en a un au coin de la rue.

croire (je crois)

M. LEGER

Vous avez raison, le voilà.

raison (f)

M. HOUDAIN

Il n'a pas l'air mal et il n'est pas loin de l'immeuble.

> avoir l'air loin immeuble (m)

(Ils entrent)

entrer

LE GARÇON

Bonjour, Messieurs. Une table pour deux? Voici.

I'm very hungry after having walked so much.

> hunger so much to walk (to have walked)

Isn't there a restaurant in this neighborhood?

neighbordhood

Yes, I think there's one at the corner.

to believe (I believe)

You're right. Here it is.

reason

It doesn't look bad and it's not far from the building.

to appear, to seem far building (They go in)

to enter

THE WAITER

Good afternoon, Gentlemen. A table for two? Right here.

```
table
     table (f)
    M. LEGER
                                       Are you going to have an apéritif?
Prenez-vous un
apéritif?
     prendre (prenez-vous)
                                            to take (are you taking)
    M. HOUDAIN
                                       No, thank you. I never drink anything
Non, merci.
                                       before meals.
Je ne bois jamais
rien avant les repas.
                                            to drink (I drink)
     boire (je bois)
                                            never
     jamais
                                            nothing
     rien
                                            before
     avant
     repas (m)
                                            meal
     M. LEGER
Moi, j'aimerais un
                                       I'd like a Dubonnet, waiter.
Dubonnet, garçon.
                                            to love, to like (I would like)
     aimer (j'aimerais)
     garçon (m)
                                            pox
     LE GARÇON
                                       Yes, Sir. Here's the menu.
Très bien, Monsieur.
Voilà la carte.
     carte (f)
                                            menu
     M. HOUDAIN
                                       What are you going to start with?
Par quoi allez-vous
commencer?
                                            what
     quoi
     M. LEGER
Par des
                                       Assorted hors-d'oeuvre. And you?
hors-d'oeuvre variés.
Et vous?
     variés
                                            assorted
     M. HOUDAIN
Je prendrais bien un
                                       I guess I'll have a little pâté.
peu de pâté.
     prendre (je prendrais)
                                            to take (I would take)
     un peu (m)
                                            a little
                                            pâté
     pâté (m)
```

Then a chateaubriand and some french Ensuite, un fried potatoes. chateaubriand avec des pommes de terre frites. then, afterwards ensuite chateaubriand steak chateaubriand potato pomme de terre (f) pommes de terre frites fried potatoes M. LEGER And for me some leg of lamb with beans. Et pour moi du gigot avec des haricots. leg of lamb gigot (m) bean haricot (m) LE GARÇON Have you chosen your dessert? Avez-vous choisi votre dessert? dessert dessert (m) M. HOUDAIN Pas encore, Not yet. We'll see later. nous verrons plus tard. to see (we'll see) voir (nous verrons) M. LEGER Apportez-nous une Bring us a carafe of red wine. carafe de vin rouge. carafe carafe (f) vin (m) wine LE GARÇON Bien, Messieurs. Fine, gentlemen. (After the meal) (Après le repas) M. LEGER Waiter! I'd like a pack of Gauloises Garçon! and some matches. Je voudrais un paquet de Gauloises

M. HOUDAIN

allumette (f)

et des allumettes.

Apportez aussi

Bring the check too, please.

match

Ah!

l'addition, s'il vous plaît.

addition (f)

check

M. LEGER

Ah! J'ai oublié le pourboire. Qu'est-ce qu'on laisse?

> oublier (j'ai oublié) laisser

6. Emportez les serviettes.

to forget (I forgot)

to leave

M. HOUDAIN

Pas plus d'un franc, le service est compris.

Not more than one franc. The service is included.

I forgot the tip. What do we leave?

compris

included

End of tape 9.1

DIALOGUE NOTES

An <u>apéritif</u> is a wine processed with herbs, usually drunk before meals. <u>Dubonnet</u> is a trade name of a popular apéritif wine.

Gauloises is a popular brand of cigarettes.

It is a widespread custom in France to include a service charge in the bill at a restaurant or hotel.

USEFUL WORDS

	00111 012	1101200
1.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that American author?
	auteur américain?	
2.	Est-ce que vous connaissez <u>cet</u>	Do you know that Russian author?
	auteur russe?	
3.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that Chinese author?
	auteur chinois?	
4.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that Spanish author?
	auteur espagnol?	
5.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that German author?
	auteur allemand?	
6.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that Italian author?
	auteur italien?	
7.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that English author?
	auteur anglais?	
8.	Est-ce que vous connaissez cet	Do you know that French author?
	auteur français?	
1.	Emportez les couteaux.	Take away the knives.
	-	•
2.	Emportez <u>les fourchettes</u> .	Take away the forks.
3.	Emportez <u>les cuillers</u> .	Take away the spoons.
4.	Emportez les assiettes.	Take away the plates.
5.	Emportez les verres.	Take away the glasses.
	*	

Take away the napkins.

1. Je suis en train de couper un morceau de fromage.

2. Je suis en train de couper une tranche de pain.

3. Je suis en train de couper les pages du livre.

4. Je suis en train de couper les fleurs du jardin.

5. Je suis en train de couper le bout du cigare.

I'm cutting a piece of cheese.

I'm cutting a slice of bread.

I'm cutting the pages of the book.

I'm cutting the flowers of the garden.

I'm cutting the end of the cigar.

Vocabulary Awareness (not recorded)

I'm very hungry.

I'm hungry.

I'm afraid.

I'm cold.

I'm hot.

I'm thirsty.

You're right.

You're wrong.

Are you hungry.

Are you thirsty.

I don't drink.

I never drink.

I don't drink anything.

I don't drink anymore.

I never drink anything.

I don't drink anything anymore.

I never drink anymore.

I never drink anything anymore.

not yet

again

afterwards

250 712 0 01 10

later

never

not more than one franc not less than 10 francs

a little more than 100 francs

much less expensive much more expensive

J'ai très faim.

J'ai faim.

J'ai peur.

J'ai froid.

J'ai chaud.

J'ai soif.

Vous avez raison.

Vous avez tort.

Avez-vous faim?

Avez-vous soif?

Je ne bois pas.

Je ne bois jamais.

Je ne bois rien.

Je ne bois plus.

Je ne bois jamais rien.

Je ne bois plus rien.

Je ne bois jamais plus.

Je ne bois jamais plus rien.

pas encore

encore

 ${\tt ensuite}$

plus tard

jamais

pas plus d'un franc

pas moins de dix francs

un peu plus de cent francs

beaucoup moins cher/bien moins cher

bien plus cher/beaucoup plus cher

Lexical Drills

Lexical A-1

- 1. J'ai très faim après avoir tant marché.
- 2. I<u>l a très faim</u> après avoir tant marché.
- 3. Ils ont très faim après avoir tant marché.
- 4. Nous avons très faim après avoir tant marché.

- Elle a très faim après avoir tant marché.
- On a très faim après avoir tant marché.
- 7. Elles ont très faim après avoir tant marché.
- 8. J'ai très faim après avoir tant marché.

- N'y a-t-il pas de restaurants dans ce quartier?
- 2. N'y a-t-il pas de magasins dans ce quartier?
- N'y a-t-il pas d'hôtels dans ce quartier?
- N'y a-t-il pas de bijouteries dans ce quartier?
- N'y a-t-il pas d'épiceries dans ce quartier?
- N'y a-t-il pas de cafés dans ce quartier?
- N'y a-t-il pas de taxis dans ce quartier?
- 8. N'y a-t-il pas de pharmacies dans ce quartier?
- 9. N'y a-t-il pas de cordonniers dans ce quartier?
- N'y a-t-il pas de restaurants dans ce quartier? 10.

Lexical A-3

- Il y en a un au coin de la rue.
- Il y en a un à côté de la boucherie.
- Il y en a un près de la pharmacie.
- Il y en a un en face de l'hôtel.
- Il y en a un à côté du magasin.
- Il y en a un en face de l'épicerie.
- Il y en a un près du café.
- Il y en a un au coin de la rue.

Lexical A-4

- Π n'a pas l'air mal.
- Il n'a pas l'air pressé.
- Il n'a pas l'air sportif. 3.
- Il n'a pas l'air bien.
- 5. ∏ n'a pas l'air facile.
- Il n'a pas l'air bon.
- Il n'a pas l'air satisfait.
- Il n'a pas l'air mal.

Lexical A-5

- 1. Je ne bois jamais rien.
- 2. Je ne dis jamais rien.
- 3. Je ne sais jamais rien.
- 4. Je ne fais jamais rien.
- 5. Je ne trouve jamais rien.
- 6. Je n'achète jamais rien.
- 7. Je n'envoie jamais rien.
- Je n'oublie jamais rien. 9. Je ne prends jamais rien.
- Je ne finis jamais rien. 10.
- Je n'apporte jamais rien. 11.
- 12. Je ne bois jamais rien.

Lexical A-6

8.

- Je ne bois jamais rien avant les repas.
- <u>Il ne boit</u> jamais rien avant les repas.
- Elle ne prend jamais rien avant les repas.
- Je ne prends jamais rien avant les repas.
- 5. Elle ne boit jamais rien avant les repas.
- On ne prend jamais rien avant les repas.
- Je ne veux jamais rien avant les repas.

- 8. Elle ne veut jamais rien avant les repas.
- 9. Il ne prend jamais rien avant les repas.
- 10. Je ne bois jamais rien avant les repas.

- 1. Par quoi allez-vous commencer?
- 2. Par quoi voulez-vous commencer?
- 3. Par quoi vont-ils commencer?
- 4. Par quoi comptez-vous commencer?
- 5. Par quoi faut-il commencer?
- 6. Par quoi pensez-vous commencer?
- 7. Par quoi doit-il commencer?
- 8. Par quoi pense-t-elle commencer?
- 9. Par quoi désirez-vous commencer?
- 10. Par quoi espérez-vous commencer?
- 11. Par quoi pense-t-on commencer?
- 12. Par quoi allez-vous commencer?

Lexical A-8

- Il n'est pas loin de l'immeuble.
- 2. Il n'est pas loin de la gare.
- 3. Il n'est pas loin de l'hôtel.
- 4. Il n'est pas loin de chez-vous.
- 5. Il n'est pas loin du bureau.
- 6. Il n'est pas loin de votre quartier.
- 7. Il n'est pas loin du restaurant.
- 8. Il n'est pas loin de la ville.
- 9. Il n'est pas loin du bord de la mer.
- 10. Il n'est pas loin de l'immeuble.

Lexical A-9

- 1. Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.
- 2. Il croit qu'il y en a un au coin de la rue.
- 3. Elle est sûre qu'il y en a un au coin de la rue.
- 4. Je suis sûr qu'il y en a un au coin de la rue.
- 5. Nous sommes sûrs qu'il y en a un au coin de la rue.
- 6. <u>J'espère</u> qu'il y en a un au coin de la rue.
- 7. Elle croit qu'il y en a un au coin de la rue.
- 8. Nous esperons qu'il y en a un au coin de la rue.
- 9. Je sais qu'il y en a un au coin de la rue.
- 10. Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.

Lexical A-10

- 1. Prenez-vous un apéritif?
- 2. Prend-il un apéritif?
- 3. Voulez-vous un apéritif?
- 4. Veulent-elles un apéritif?
- 5. Veut-elle un apéritif?
- 6. Désirez-vous un apéritif?

- 7. Désire-t-il un apéritif?
- 8. Ont-ils un apéritif?
- 9. Reste-t-il un apéritif?
- 10. Demande-t-elle un apéritif?
- 11. Prenez-vous un apéritif?

- 1. Je prendrais bien un peu de pâté.
- 2. Je prendrais bien un apéritif.
- 3. Je prendrais bien une carafe de vin rouge.
- 4. Je prendrais bien des pommes de terre frites.
- 5. Je prendrais bien un Dubonnet.
- 6. Je prendrais bien un morceau de fromage.
- 7. Je prendrais bien une tranche de gigot.
- 8. Je prendrais bien un verre de vin blanc.
- 9. Je prendrais bien un peu de pâté.

Lexical A-12

- 1. Avez-vous choisi votre dessert?
- 2. Avez-vous choisi la date?
- 3. Avez-vous choisi votre vin?
- 4. Avez-vous choisi ce costume?
- 5. Avez-vous choisi ces gâteaux?
- 6. Avez-vous choisi autre chose?
- 7. Avez-vous choisi quelque chose?
- 8. Avez-vous choisi votre dessert?

Lexical A-13

- 1. Pas encore, nous verrons plus tard.
- 2. Pas encore, nous verrons demain.
- 3. Pas encore, nous verrons la semaine prochaine.
- 4. Pas encore, nous verrons dans un mois.
- 5. Pas encore, nous verrons dans quelques jours.
- 6. Pas encore, nous verrons ce soir.
- 7. Pas encore, nous verrons demain matin.
- 8. Pas encore, nous verrons dans quelques minutes.
- 9. Pas encore, nous verrons cet après-midi.
- 10. Pas encore, nous verrons plus tard.

Lexical A-14

- 1. Apportez aussi l'addition, s'il vous plaît.
- 2. Apportez aussi une serviette, s'il vous plaît.
- 3. Apportez aussi les journaux, s'il vous plaît.
- 4. Apportez aussi des allumettes, s'il vous plaît.
- 5. Apportez aussi les légumes, s'il vous plaît.
- 6. Apportez aussi de l'aspirine, s'il vous plaît.
- 7. Apportez aussi un autre apéritif, s'il vous plaît.
- 8. Apportez aussi une assiette, s'il vous plaît.
- 9. Apportez aussi l'addition, s'il vous plaît.

- l. J'ai oublié le pourboire.
- 2. J'ai oublié la date.
- 3. J'ai oublié le nom.
- 4. J'ai oublié mon rendez-vous.
- 5. J'ai oublié le numéro.
- 6. J'ai oublié ma lettre.
- 7. J'ai oublié mes clients.
- 8. J'ai oublié vos cigarettes.
- 9. J'ai oublié le pourboire.

Lexical A-16

- 1. Qu'est-ce qu'on laisse?
- 2. Qu'est-ce qu'on fait?
- 3. Qu'est-ce qu'on dit?
- 4. Qu'est-ce qu'on veut?
- 5. Qu'est-ce qu'on écoute?
- 6. Qu'est-ce qu'on parle?
- 7. Qu'est-ce qu'on trouve?
- 8. Qu'est-ce qu'on pense?
- 9. Qu'est-ce qu'on choisit?
- 10. Qu'est-ce qu'on risque?
- 11. Qu'est-ce qu'on boit?
- 12. Qu'est-ce qu'on prend?
- 13. Qu'est-ce qu'on a?
- 14. Qu'est-ce qu'on laisse?

End of tape 9.2

Lexical A-17

- 1. Qu'est-ce qu'on laisse?
- 2. Qu'est-ce qu'ils disent?
- 3. Qu'est-ce qu'ils font?
- 4. Qu'est-ce qu'il veut?
- 5. Qu'est-ce qu'elles savent?
- 6. Qu'est-ce qu'il risque?
- 7. Qu'est-ce qu'elles apportent?
- 8. Qu'est-ce qu'ils ont?
- 9. Qu'est-ce qu'elle cherche?
- 10. Qu'est-ce qu'il pense?
- 11. Qu'est-ce qu'ils aiment?
- 12. Qu'est-ce qu'elle accepte?
- 13. Qu'est-ce qu'<u>il demande</u>?
- 14. Qu'est-ce qu'elle espère?
- 15. Qu'est-ce qu'on laisse?

Lexical A-18

- 1. Pas plus d'un franc.
- 2. Pas plus d'une heure.
- 3. Pas plus de dix jours.
- 4. Pas plus d'une semaine.
- 5. Pas plus de quinze jours.
- 6. Pas plus d'un mois.
- 7. Pas plus d'un an.
- 8. Pas plus d'un quart d'heure.
- Pas plus de cinq minutes.
- 10. Pas plus d'un franc.

*Lexical B-1

- 1. J'ai faim.
- 2. Roger a faim.
- 3. Roger a raison.
- 4. Vous avez raison.
- 5. Vous avez froid.
- 6. Nous avons froid.
- 7. Nous avons peur.
- 8. Elle a peur.
- 9. Elle a chaud.
- 10. Ils ont chaud.
- 11. Ils ont faim.
- 12. J'ai faim

*Lexical B-2

- 1. Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.
- 2. Je sais qu'il y en a un au coin de la rue.
- 3. Je sais qu'il y en a un près de chez vous.
- 4. Nous savons qu'il y en a un près de chez vous.
- 5. Nous savons qu'il y en a un à côté de l'immeuble.
- ó. J'espère qu'il y en a un à côté de l'immeuble.
- 7. J'espère qu'il y en a un en face de l'hôtel.
- 8. Ils disent qu'il y en a un en face de l'hôtel.
- 9. Ils disent qu'il y en a un au coin de la rue.
- 10. Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.

*Lexical B-3

- 1. Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.
- 2. Je crois qu'on nous attend au coin de la rue.
- 3. Je crois qu'on nous attend en face de la gare.
- 4. J'espère qu'on nous attend en face de la gare.
- 5. J'espère que nous les verrons en face de la gare.
- 6. J'espère que nous les verrons sur le quai de la gare.
- 7. Je sais que nous les verrons sur le quai de la gare.
- 8. Je sais qu'elle m'attend sur le quai de la gare.
- 9. Je sais qu'elle m'attend au coin de la rue.
- 10. Je crois qu'elle m'attend au coin de la rue.
- 11. Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.

*Lexical B-4

- 1. Par quoi allez-vous commencer?
- 2. Comment allez-vous commencer?
- 3. Comment voulez-vous commencer?
- 4. Comment voulez-vous partir?
- 5. Pourquoi voulez-vous partir?
- 6. Pourquoi devez-vous partir?
- 7. Pourquoi devez-vous rentrer?
- 8. A quelle heure devez-vous rentrer?
- 9. A quelle heure allez-vous rentrer?
- 10. A quelle heure allez-vous commencer?
- 11. Par quoi allez-vous commencer?

*Lexical B-5

- 1. Je prendrais bien un peu de pâté.
- 2. Je prendrais bien une tranche de gigot.
- 3. Elle aimerait bien une tranche de gigot.
- 4. Elle aimerait bien un morceau de fromage.
- 5. Vous prendriez bien un morceau de fromage.
- 6. Vous prendriez bien un verre de vin blanc.
- 7. J'aimerais bien un verre de vin blanc.
- 8. J'aimerais bien un peu de pâté.
- 9. Je prendrais bien un peu de pâté.

*Lexical B-6

- 1. Prenez-vous un apéritif?
- 2. Désirez-vous un apéritif?
- 3. Désirez-vous un hors-d'oeuvre?
- 4. Voulez-vous un hors-d'oeuvre?
- 5. Voulez-vous du vin rouge?
- 6. Avez-vous du vin rouge?
- 7. Avez-vous du Dubonnet?
- 8. Reste-t-il du Dubonnet?
- 9. Reste-t-il des frites?
- 10. Prenez-vous des frites?
- 11. Prenez-vous un apéritif?

*Lexical B-7

- 1. Il n'est pas loin de l'immeuble.
- 2. C'est en face de l'immeuble.
- 3. C'est en face de l'hôtel.
- 4. C'est à cinq minutes de l'hôtel.
- 5. C'est à cinq minutes de la poste.
- 6. <u>Il est à côté</u> de la poste.
- 7. Il est à côté de la villa.
- 8. <u>Ce n'e**s**t pas loin</u> de la villa.
- 9. Ce n'est pas loin du bord de la mer.
- 10. C'est à un quart d'heure du bord de la mer.
- ll. C'est à un quart d'heure de l'immeuble.
- 12. Il n'est pas loin de l'immeuble.

*Lexical B-8

- 1. N'y a-t-il pas de restaurants dans ce quartier?
- 2. N'y a-t-il pas de cafés dans ce quartier?
- 3. Ne connaissez-vous pas de cafés dans ce quartier?
- 4. Ne connaissez-vous pas de cafés dans cette rue?
- 5. Ne connaissez-vous pas d'épiceries dans cette rue?
- 6. Ne trouve-t-on pas d'épiceries dans cette rue?
- 7. Ne trouve-t-on pas d'épiceries dans cette ville?
- 8. Ne trouve-t-on pas de magasins dans cette ville?
- 9. N'y a-t-il pas de magasins dans cette ville?
- 10. N'y a-t-il pas de magasins dans ce quartier?
- 11. N'y a-t-il pas de restaurants dans ce quartier?

Questions on the Dialogue

- 1. M. Léger a-t-il faim?
- 2. A-t-il faim après avoir travaillé?
- 3. Que cherche-t-il?
- 4. M. Léger est-il seul?
- 5. Savent-ils qu'il y a un restaurant au coin de la rue?
- Oui, il a très faim.
- Non, il a faim après avoir marché.
- Il cherche un restaurant.
- Non, il est avec M. Houdain.
- Oui, ils le savent.

- 6. Le restaurant est-il loin de l'immeuble?
- 7. Comment est-il?
- 8. Les deux amis choisissent-ils une grande table?
- 9. Combien de Dubonnets le garçon apporte-t-il?
- 10. M. Houdain boit-il avant les repas?
- 11. Avec quoi M. Houdain prend-il
 le châteaubriand?
- 12. Que prend M. Léger?
- 13. Choisissent-ils leur dessert?
- 14. Que vont-ils boire?
- 15. Prend-on le vin rouge après le repas?
- 16. Le Dubonnet est-il un hors-d'oeuvre.
- 17. Laissent-ils beaucoup de pourboire?
- 18. Pourquoi ne laissent-ils pas plus d'un franc?
- 19. Laisse-t-on quelque chose au garçon?
- 20. Qu'est-ce qu'il y a dans un paquet de Gauloises?

Non, il n'est pas loin de l'immeuble.

Il n'a pas l'air mal.

Non, une table pour deux.

Il apporte un Dubonnet.

Non, il ne boit jamais rien avant les repas.

Il le prend avec des pommes de terre frites.

Il prend du gigot avec des haricots.

Non, ils vont choisir plus tard.

Ils veulent du vin rouge.

Non, on le prend pendant le repas.

Non, c'est un apéritif.

Non, ils ne laissent pas beaucoup de pourboire.

Parce que le service est compris.

Oui, on lui laisse un pourboire.

Il y a des cigarettes.

Grammar 1: Comparative & Superlative

Grammar Note

In French, the comparative and superlative forms of adjectives and adverbs are made in a way somewhat similar to English.

A. Comparative

a. <u>plus</u> ... <u>que</u> corresponds to the English comparative '...er than' or 'more ... than'. (L.1-Gr.1)

Cette route est <u>plus</u> jolie que l'autre.

La chemise blanche est plus chère que la bleue.

Il parle plus lentement que moi.

This road is prettier than the other one.

The white shirt is more expensive than the blue one.

He talks more slowly than I do.

b. moins ... que corresponds to the English 'less ... than'.
(L.2-Gr.1)

Il a fait moins froid que l'année dernière.

Je téléphone moins souvent que lui.

The weather has been $\underline{\text{less}}$ cold $\underline{\text{than}}$ last year.

I telephone <u>less</u> often <u>than</u> he does.

c. aussi ... que corresponds to the English 'as ... as'.

(L.3-Gr.1)

Aussi courts que d'habitude? Elle coûte aussi cher que

As short as usual?

It costs as much as the other one.

Note that after a negative, si may be used instead of <u>aussi</u> in some expressions.

Pas aussi courts que ça.

Pas si courts que ça.

B. Superlative

le plus

l'autre.

la plus corresponds to English 'the most ...' or 'the ... est'.

les plus

le moins

la moins

corresponds to English 'the least'.

les moins

(L.7-Gr.1)

In the superlative form, the adjectives which habitually precede the noun can either precede or follow the noun.

La plus jolie chambre.

The prettiest room.

La chambre la plus jolie.

The prettiest room.

The adjectives which normally follow the noun must follow the noun when used in the superlative.

Les jours les plus courts

The shortest days are in the winter.

sont en hiver.

Voici la robe la moins chère.

Here is the least expensive dress.

(L.8-Gr.1)

Irregular comparatives and superlatives will be studied in Unit 10-Gr.1.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Cette auto est plus chère que l'autre.
- 2. Cette auto est plus grande que l'autre.
- 3. Cette auto est plus petite que l'autre.
- 4. Cette auto est plus jolie que l'autre.
- 5. Cette auto est plus belle que l'autre.
- 6. Cette auto est plus vieille que l'autre.
- 7. Cette auto est plus claire que l'autre.
- 8. Cette auto est plus longue que l'autre.

Learning 2

- 1. Ici, il fait moins mauvais qu'à Paris.
- Ici, il fait moins chaud qu'à Paris.
- 3. Ici, il fait moins froid qu'à Paris.
- 4. Ici, il fait moins humide qu'à Paris.

- Ici, il fait moins sec qu'à Paris.
- Ici, il fait moins beau qu'à Paris.
- 7. Ici, il fait moins clair qu'à Paris.
- Ici, il fait moins mauvais qu'à Paris. 8.

Learning 3

- La chambre douze est aussi grande que la chambre 14.
- La chambre douze est aussi jolie que la chambre 14.
- La chambre douze est aussi agréable que la chambre 14.
- La chambre douze est aussi chère que la chambre 14.
- La chambre douze est aussi claire que la chambre 14.
- 6. La chambre douze est aussi humide que la chambre 14.
- 7. La chambre douze est aussi froide que la chambre 14.
- 8. La chambre douze est aussi grande que la chambre 14.

Learning 4

- Cet homme est plus grand que vous.
- Cet homme est aussi fort que vous.
- 3. Cet homme est plus petit que vous.
- 4. Cet homme est moins bien que vous.
- 5. Cet homme est plus vieux que vous.
- 6. Cet homme est plus gros que vous.
- 7. Cet homme est aussi brun que vous.
- 8. Cet homme est plus grand que vous.

Learning 5

- Cette auto n'est pas plus chère que l'autre.
- 2. Cette auto n'est pas aussi chère que l'autre.
- 3. Cette auto n'est pas moins chère que l'autre.
- 4. Cette auto n'est pas plus petite que l'autre.
- 5. Cette auto n'est pas plus longue que l'autre.
- 6. Cette auto n'est pas aussi longue que l'autre.
- 7. Cette auto n'est pas aussi grande que l'autre.
- 8. Cette auto n'est pas aussi bonne que l'autre.
- 9. Cette auto n'est pas plus chère que l'autre.

Learning 6

- Sont-ils plus grands que les autres?
- Sont-ils aussi bons que les autres?
- 3. Sont-ils moins forts que les autres?
- Sont-ils plus petits que les autres?
- Sont-ils aussi courts que les autres?
- Sont-ils moins chers que les autres?
- 7. Sont-ils plus beaux que les autres?
- 8. Sont-ils aussi vieux que les autres?
- 9. Sont-ils moins frais que les autres?
- 10. Sont-ils plus mauvais que les autres?
- Sont-ils aussi longs que les autres? 11.
- 12. Sont-ils aussi grands que les autres?

Learning 7 (not recorded)

- 1. Voilà la plus jolie chambre.
- 2. Voilà la plus grande valise.
- 3. Voilà les plus petites chaussures.
- 4. Voilà le moins beau magasin.
- 5. Voilà <u>le plus gros livre</u>.
- 6. Voilà <u>la moins belle région</u>.
- 7. Voilà les moins gros paquets.
- 8. Voilà le plus bel hôtel.

Learning 8 (not recorded)

- 1. C'est le climat le plus agréable.
- 2. C'est la valise la plus chère.
- 3. C'est le jour le plus court.
- 4. C'est la leçon la plus longue.
- 5. C'est le paquet le plus lourd.
- 6. C'est la saison la plus humide.
- 7. C'est la région la plus sèche.
- 8. C'est le restaurant le plus cher.
- 9. C'est la route la plus glissante.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : C'est cher?

Student: Non, moins cher que d'habitude.

1.	C'est bien?	Non,	moins	bien que d'habitude.
2.	C'est mauvais?	Non,	moins	mauvais que d'habitude.
3.	Il est tard?	Non,	moins	tard que d'habitude.
4.	C'est cher?	Non,	moins	cher que d'habitude.
5.	C'est chaud?	Non,	moins	chaud que d'habitude.
6.	C'est bon?	Non,	moins	bon que d'habitude.
7.	C'est loin?	Non,	moins	loin que d'habitude.
8.	C'est long?	Non,	moins	long que d'habitude.
	C'est fort?	Non,	moins	fort que d'habitude.

Practice A-2

Tutor : Vous ne trouvez pas qu'il fait chaud ici?

Student: Si, il fait plus chaud qu'à Paris.

- 1. Vous ne trouvez pas qu'il fait Si, il fait plus froid qu'à Paris. froid ici?
- 2. Vous ne trouvez pas que c'est Si, c'est plus cher qu'à Paris. très cher ici?
- 3. Vous ne trouvez pas qu'il fait Si, il fait plus humide qu'à Paris. humide ici?
- 4. Vous ne trouvez pas qu'il fait Si, il fait plus chaud qu'à Paris. chaud ici?

5.	Vous ne	trouvez pas	que le
	service	est mauvais	ici?

6. Vous ne trouvez pas qu'il fait très sec ici?

7. Vous ne trouvez pas qu'il fait mauvais ici?

8. Vous ne trouvez pas que les magasins sont petits ici?

Si, il est plus mauvais qu'à Paris.

Si, il fait plus sec qu'à Paris.

Si, il fait plus mauvais qu'à Paris.

Si, ils sont plus petits qu'à Paris.

Practice A-3

Sont-ils plus grands que les autres?

Sont-ils <u>aussi bons</u> que les autres?

Sont-ils moins forts que les autres?

Sont-ils plus petits que les autres?

Sont-ils aussi courts que les autres?

6. Sont-ils moins chers que les autres?

7. Sont-ils plus beaux que les autres?

8. Sont-ils aussi vieux que les autres?

9. Sont-ils moins frais que les autres?

Sont-ils plus mauvais que les autres? 10.

Sont-ils plus grands que les autres? 11.

End of tape 9.3

Practice A-4

Tutor : La nouvelle route est moins glissante que l'ancienne. Student: L'ancienne route est plus glissante que la nouvelle.

Le vin rouge est moins sec que le blanc.

2. La nouvelle route est moins belle que l'ancienne.

3. La robe rouge est moins chère que la verte.

4. Le manteau gris est moins long que le noir.

5. Le printemps est moins chaud que l'été.

6. Le vin blanc est moins fort que le rouge.

7. Lille est moins grand que Paris. Paris est plus grand que Lille.

8. La villa jaune est moins belle que la blanche.

9. La malle verte est moins grosse que la grise.

Le vin blanc est plus sec que le rouge.

L'ancienne route est plus belle que la nouvelle.

La robe verte est plus chère que la rouge.

Le manteau noir est plus long que le gris.

L'été est plus chaud que le printemps.

Le vin rouge est plus fort que le blanc.

La villa blanche est plus belle que la jaune.

La malle grise est plus grosse que la verte.

Practice A-5

Tutor : Ce livre est-il aussi bien que l'autre? Student: Non, il n'est pas aussi bien que l'autre.

1. Les valises sont-elles aussi grandes que les malles?

Non, elles ne sont pas aussi grandes que les malles.

- 2. Le mois de février est-il aussi long que le mois de juillet?
- 3. Les autos françaises sont-elles aussi grandes que les autos américaines?
- 4. Le train est-il aussi cher que l'avion?
- 5. L'automne est-il aussi froid que l'hiver?
- 6. Les Italiens sont-ils aussi grands que les Américains?
- Les cigarettes américaines sont-elles aussi fortes que les Gauloises?
- que l'été?
- 9. Le vin rouge est-il aussi sec que le vin blanc?

Non, il n'est pas aussi long que le mois de juillet.

Non, elles ne sont pas aussi grandes que les autos américaines.

Non, il n'est pas aussi cher que l'avion.

Non, il n'est pas aussi froid que l'hiver.

Non, ils ne sont pas aussi grands que les Américains.

Non, elles ne sont pas aussi fortes que les Gauloises.

8. Le printemps est-il aussi chaud Non, il n'est pas aussi chaud que l'été.

Non, il n'est pas aussi sec que le blanc.

Practice A-6

- Il fait très sec aujourd'hui; il fait presque aussi sec qu'hier.
- Il fait très mauvais aujourd'hui; il fait presque aussi mauvais qu'hier.
- Il fait très humide aujourd'hui; il fait presque aussi humide qu'hier.
- Il fait très beau aujourd'hui; il fait presque aussi beau qu'hier.
- Il fait très froid aujourd'hui; il fait presque aussi froid qu'hier.
- Il fait très clair aujourd'hui; il fait presque aussi clair qu'hier.
- Il fait très frais aujourd'hui; il fait presque aussi frais qu'hier.
- 7. Il fait très chaud aujourd'hui; il fait presque aussi chaud qu'hier.
- Il fait tres bon aujourd'hui; il fait presque aussi bon qu'hier.

Practice A-7

Tutor : Janine est jolie; Christiane aussi. Student: Janine est aussi jolie que Christiane.

- 1. La chambre 12 est grande; la chambre 14 aussi.
- Les Italiens parlent fort; les Espagnols aussi.
- 3. L'ancienne route est bonne; la nouvelle aussi.
- 4. Le vin rouge est sec; le blanc aussi.
- 5. Cette carafe est chère; l'autre Cette carafe est aussi chère que l'autre.
- 6. Ce couteau coupe bien; l'autre aussi.
- 7. Ces places sont chères; les autres aussi.
- 8. Le texte anglais est long; le texte français aussi.

La chambre 12 est aussi grande que la chambre 14.

Les Italiens parlent aussi fort que les Espagnols.

L'ancienne route est aussi bonne que la nouvelle.

Le vin rouge est aussi sec que le blanc.

Ce couteau coupe aussi bien que l'autre.

Ces places sont aussi chères que les autres.

Le texte anglais est aussi long que le texte français.

 L'auteur russe est bon; cet auteur américain aussi. L'auteur russe est aussi bon que cet auteur américain.

Practice A-8

Tutor : Paris est une grande ville; Lille aussi.

Student: Quelle est la plus grande?

1. L'auto noire est chère; la Quelle est la plus chère? rouge aussi.

2. L'appartement du rez-de-chaussée Quel est le plus cher? est cher; celui du premier aussi.

3. Les autos allemandes sont Quelles sont les plus petites? petites; les autos italiennes aussi.

4. Le vin blanc est fort; le vin Quel est le plus fort? rouge aussi.

5. Les cigarettes françaises sont Quelles sont les plus fortes? fortes; les cigarettes

espagnoles aussi.

6. Cette région est humide; la Quelle est la plus humide?
Normandie aussi.

7. Mon bureau est grand; celui de Quel est le plus grand? Janine aussi.

8. Le costume noir est très beau; Quel est le plus beau? le gris aussi.

Practice A-9

Tutor : Ce restaurant est moins cher que les autres restaurants de la ville. Student: C'est le moins cher.

1. Cette ville est plus grande que C'est la plus grande. les autres villes de la région.

2. Ces places sont plus chères que Ce sont les plus chères. les autres.

3. Ces paquets sont moins gros que Ce sont les moins gros. les autres.

4. Cette étudiante est plus forte C'est la plus forte. que les autres.

5. Ce costume est plus beau que C'est le plus beau les autres.

6. Cette chambre est moins humide C'est la moins humide. que les autres.

7. Ces robes sont plus courtes — Ce sont les plus courtes. que les autres.

Practice A-10

Tutor : Il y a des hôtels plus grands que l'Hôtel du Midi.

Student: L'Hôtel du Midi n'est pas le plus grand.

Tutor : Il n'y a pas d'hôtels plus grands que l'Hôtel du Midi.

Student: L'hôtel du Midi est le plus grand.

- Il y a des costumes plus beaux que le costume gris.
- Il n'y a pas de costumes plus 2. beaux que le costume gris.
- Il n'y a pas de costumes plus chers que ces costumes gris.
- Il y a des costumes plus chers que ces costumes gris.
- Il n'y a pas de chambres plus humides que la chambre 14.
- que la chambre 14.
- Il y a des routes plus glissantes que la route de Paris.
- 8. Il n'y a pas de restaurants plus chers que ce restaurant russe.
- 9. Il n'y a pas de saisons plus froides que l'hiver.
- 10. Il n'y a pas de mois plus secs que le mois d'août.

Le costume gris n'est pas le plus beau.

Le costume gris est le plus beau.

Ces costumes gris sont les plus chers.

Ces costumes gris ne sont pas les plus chers.

La chambre 14 est la plus humide.

6. Il y a des chambres plus humides La chambre 14 n'est pas la plus humide.

La route de Paris n'est pas la plus glissante.

Ce restaurant russe est le plus cher.

L'hiver est la saison la plus froide.

Le mois d'août est le plus sec.

Grammar 2: Passé Composé (auxiliary avoir)

Grammar Note

Qu'avez-vous fait pendant le week-end? Avez-vous choisi votre dessert?

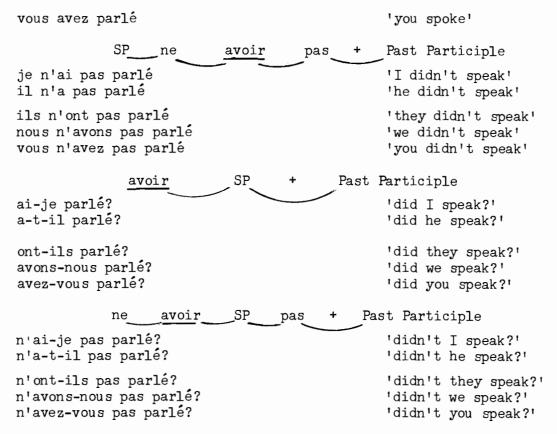
A past tense called the Passé Composé is composed of the present of the auxiliary avoir (to have) or etre (to be) followed by a past participle.

In this chapter, we are going to study the Passé Composé of the verbs conjugated with the auxiliary avoir. Here is a list of all such verbs which have occurred so far and the past participle form of each.

Infinitive	Past Participle	
accepter acheter aimer appeler apporter assurer changer chercher commencer composer compter couper coûter	accepté acheté aimé appelé apporté assuré changé cherché commencé composé compté coupé coûté	to accept to buy to like, to love to call to bring to insure to change to look for to begin, to start to compose, to dial to cut to cost
critiquer	critiqué	to criticize

décrocher	décroché	to pick up the receiver
déjeuner	déjeuné	to have lunch
demander	demandé	to ask
déposer	déposé	to drop off
déranger	dérangé	to bother
désirer	désiré	to desire, to wish
donner	donné	to give
écouter	écouté	to listen
emporter	emporté	to take away, along
enregistrer	enregistré	to check in, to register
envoyer	envoyé	to send
espérer	espéré	to hope
essayer	essayé	to try
exagérer	exagéré	to exaggerate
fermer	fermé	to close
geler	gelé	to freeze
habiter	habité	to reside, to live
laisser	laissé	to leave
laver	lavé	to wash
louer	loué	to rent
manquer	manqué	to miss
marcher	marché	to walk
montrer	montré	to show
neiger	neigé	to snow
nettoyér	nettoyé	to clean
oublier	oublié	to forget
parler	parlé	to speak
payer	payé	to pay
pense r	pensé	to think
peser	pesé	to weigh
porter	porté	to carry
pousser	poussé	to push, to grow
présenter	présenté	to present, to introduce
prier	prié	to pray
quitter	quitté	to leave
raccrocher	raccroché	to hang up
recommander	recommandé	to recommend, to register
regarder	regardé	to look
remercier	remercié	to thank
réparer	réparé	to repair
repasser	repassé	to iron
répéter	répété	to repeat
retrouver	retrouvé	to meet, to find again
réveiller	réveillé	to wake
risquer	risqué	to run the risk
téléphoner	téléphoné	to telephone
travailler	travaillé	to work
traverser	traversé	to cross
${ t trouver}$	trouvé	to find
atterrir	atterri	
		to land
choisir	choisi	to choose

finir grandir grossir maigrir obéir pâlir ralentir remplir réussir rougir suivre vieillir conduire	fini grandi grossi maigri obéi pâli ralenti rempli réussi rougi suivi vieilli conduit	to finish to grow up to gain weight to lose weight to obey to become pale to slow down to fill out, up to succeed to blush to follow to grow old to drive
dire traduire	dit traduit	to tell, to say to translate
comprendre mettre permettre prendre transmettre	compris mis permis pris transmis	to understand to put to allow to take to transmit
entendre répondre vendre	entendu répondu vendu	to hear to answer to sell
avoir boire connaître croire devoir falloir lire plaire pleuvoir pouvoir recevoir retenir savoir vouloir	eu bu connu cru dû fallu lu plu plu plu pu reçu retenu su vu voulu	to have to drink to know to believe, to think to have to, to owe to have to, to be neces- to read sary/ to please to rain to be able to to receive to reserve to know to see to want to open
faire	fait	to open to do, to make
être	été	to be
j'ai parlé il a parlé		Past Participle 'I spoke' 'he spoke'
ils ont parlé nous avons parlé		'they spoke' 'we spoke'



As we have indicated before in Unit 8, Grammar 1, some past participles are also used as adjectives:

un paquet recommandé

'a registered package'

As such, they follow the same rules as the adjectives and agree in gender and number with the noun they modify.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Nous avons déjeuné.
- 2. Nous avons travaillé.
- 3. Nous avons réparé.
- 4. Nous avons essayé.
- Nous avons marché.Nous avons fermé.
- 7. Nous avons commencé.
- 8. Nous avons accepté.
- 9. Nous avons nettoyé.
- 10. Nous avons oublié.
- 11. Nous avons payé.
- 12. Nous avons téléphoné.

Learning 2

- Nous avons déjeuné.
- 2. <u>Il a</u> déjeuné.
- 3. Elles ont déjeuné.
- Vous avez déjeuné.
- J'ai déjeuné.
- 5. 6. <u>Ils ont</u> déjeuné.
- 7. Elle a déjeuné.
- 8. On a déjeuné.
- Nous avons déjeuné. 9.

	Learning 3		Learning 4
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Il a fini. Il a choisi. Il a grandi. Il a grossi. Il a maigri. Il a pali. Il a ralenti. Il a rougi. Il a vieilli.	5.	Vous avez fini. Elle a fini. On a fini.
	Learning 5		Learning 6
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.	J'ai eu peur. Il a eu peur. Nous avons eu peur. Elles ont eu peur. On a eu peur. Vous avez eu peur. Ils ont eu peur. Elle a eu peur.	1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	<u>File les a</u> compris. <u>Yous les avez</u> compris. On les a compris.
	Learning 7		Learning 8
8.	Je les ai vendus. Je les ai bus. Je les ai crus. Je les ai sus. Je les ai entendus. Je les ai lus. Je les ai retenus. Je les ai eus. Je les ai vus.	1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	Elles lui ont répondu.
	End of tape 9 Learning 9	· <u>4</u>	Learning 10
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.	Ils en ont vendu. Ils en ont <u>acheté</u> . Ils en ont <u>voulu</u> . Ils en ont <u>traduit</u> . Ils en ont <u>lu</u> . Ils en ont <u>pris</u> . Ils en ont <u>fait</u> . Ils en ont <u>eu</u> .	1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	En a-t-il acheté? En a-t-il trouvé? En a-t-il traduit? En a-t-il choisi? En a-t-il connu? En a-t-il ouvert? En a-t-il fait? En a-t-il emporté? En a-t-il essayé?
		_	

- Nous y avons habité.
 Ils y ont habité.
 Elle y a habité.

- 4. J'y ai habité.
- 5. Elles y ont habité.
- 6. On y a habité.
- 7. Vous y avez habité.
- Il y a habité.

Learning 12

- Je ne les ai pas trouvés.
- Je n'en ai pas trouvé.
- Je ne l'ai pas trouvé. 3.
- Je ne vous ai pas trouvé.
- 5. Il ne m'a pas trouvé.
- 6. Il ne nous a pas trouvés.
- Il ne les a pas trouvés. 7.
- Il ne l'a pas trouvé. 8.
- 9. Il n'en a pas trouvé.
- Il ne vous a pas trouvé. 10.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : J'achète du vin. Student: J'ai acheté du vin.

- 1. J'assure les bagages.
- 2. J'apporte les textes.
- 3. J'écoute le discours.
- 4. J'emporte des vêtements chauds. J'ai emporté des vêtements chauds.
- 5. J'envoie un télégramme.
- 6. J'essaie le costume.
- 7. J'habite en ville.
- 8. J'oublie quelque chose.
- 9. J'ai très peur.

- J'ai assuré les bagages.
- J'ai apporté les textes.
- J'ai écouté le discours.
- J'ai envoyé un télégramme.
- J'ai essayé le costume.
- J'ai habité en ville.
- J'ai oublié quelque chose.
- J'ai eu très peur.

Practice A-2

Tutor : Elle finit à deux heures. Student: Elle a fini à deux heures.

- 1. Elles finissent à six heures.
- 2. Il remplit les valises.
- 3. Ils remplissent leurs valises.
- 4. L'avion atterrit à Paris.
- 5. Les avions atterrissent à Paris. Les avions ont atterri à Paris.
- 6. Elle obéit à ses parents.
- 7. Ils obéissent à leurs parents.
- 8. Elle rougit.
- 9. Elles rougissent.

- Elles ont fini à six heures.
- Il a rempli les valises.
- Ils ont rempli leurs valises.
- L'avion a atterri à Paris.
- Elle a obéi à ses parents.
- Ils ont obéi à leurs parents.
- Elle a rougi.
- Elles ont rougi.

Tutor : Je ferme la fenêtre. Student: J'ai fermé la fenêtre.

J'ai remercié mes amis. 1. Je remercie mes amis. 2. Je ralentis. J'ai ralenti. 3. Ils écoutent le discours. Ils ont écouté le discours. 4. Je loue une place.5. Il dit quelque chose. J'ai loué une place. Il a dit quelque chose. Je prends un taxi. J'ai pris un taxi. 7. Nous laissons un pourboire. Nous avons laissé un pourboire. 8. Ils achètent les billets. Ils ont acheté les billets. 9. Elle apporte le courrier. Elle a apporté le courrier.

Practice A-4

1. Il fait beau. Il a fait beau. Il pleut. Il a plu. Ils font leurs bagages. Ils ont fait leurs bagages. 4. Il fait froid. Il a fait froid. 5. Il fait ses valises. Il a fait ses valises. 6. Il gèle. Il a gelé. 7. Il fait chaud. Il a fait chaud. 8. Ils font un gâteau. Ils ont fait un gâteau. 9. Il fait mauvais. Il a fait mauvais. 10. Il fait sec. Il a fait sec. 11. Ils font quelque chose. Ils ont fait quelque chose.

Practice A-5

Tutor : Vous allez lire le journal? Student: Non, je l'ai déjà lu.

1. Vous allez acheter le billet? Non, je l'ai déjà acheté. 2. Vous allez retenir la place? Non, je l'ai déjà retenue. 3. Vous allez voir votre ami? Non, je l'ai déjà vu. 4. Vous allez laver l'auto? Non, je l'ai déjà lavée. 5. Vous allez remplir la fiche? Non, je l'ai déjà remplie. Vous allez écrire le discours? Non, je l'ai déjà écrit. 7. Vous allez faire le café? Non, je l'ai déjà fait. 8. Vous allez réparer l'auto? Non, je l'ai déjà réparée. 9. Vous allez envoyer la lettre? Non, je l'ai déjà envoyée. 10. Vous allez essayer le costume? Non, je l'ai déjà essayé.

Practice A-6

- 1. Je n'ai pas faim; j'ai déjeuné tard.
- Ils n'ont pas faim; ils ont déjeuné tard.
- 3. Nous n'avons pas faim; nous avons déjeuné tard.
- 4. Elle n'a pas faim; elle a déjeuné tard.

 On n'a pas faim; on a déjeuné tard.
- Je n'ai pas faim; j'ai déjeuné tard.
- Elles n'ont pas faim; elles ont déjeuné tard.
- Il n'a pas faim; il a déjeuné tard.

- 1. Il a essayé plusieurs costumes, mais il n'en a pas acheté.
- 2. Nous avons essayé plusieurs costumes, mais nous n'en avons pas acheté.
- 3. J'ai essayé plusieurs costumes, mais je n'en ai pas acheté.
- 4. Elle a essayé plusieurs robes, mais elle n'en a pas acheté.

 5. Vous avez essayé plusieurs robes, mais vous n'en avez pas acheté.
- 6. Ils ont essayé plusieurs costumes, mais ils n'en ont pas acheté.
- 7. On a essayé plusieurs costumes, mais on n'en a pas acheté. 8. Elles ont essayé plusieurs robes, mais elles n'en ont pas acheté.
- 9. Nous avons essayé plusieurs costumes, mais nous n'en avons pas acheté.

Practice A-8

Tutor : J'ai téléphoné.

Student: Quand avez-vous téléphoné?

1. Mes amis ont téléphoné. Quand ont-ils téléphoné? 2. Elle a déjeuné. Quand a-t-elle déjeuné? 3. L'avion a atterri. Quand a-t-il atterri? 4. Ils ont commencé. 5. J'ai fini. Quand ont-ils commencé? Quand avez-vous fini?

6. Il a plu. Quand a-t-il plu?

 7. Ils ont accepté.
 8. Le magasin a ouvert. Quand ont-ils accepté? Quand a-t-il ouvert? 9. Elles ont répondu. Quand ont-elles répondu?

10. J'ai déjeuné. Quand avez-vous déjeuné?

Practice A-9

Tutor : J'ai envoyé la lettre. Student: Quand l'avez-vous envoyée?

1. J'ai envoyé les lettres. Quand les avez-vous envoyées?

Quand l'avez-vous vu? 2. J'ai vu votre ami. 3. J'ai vu vos amis. Quand les avez-vous vus? 4. J'ai vu votre ami. Quand l'avez-vous vu?

5. J'ai acheté la villa. Quand l'avez-vous achetée? 6. J'ai acheté les livres. Quand les avez-vous achetés?

7. J'ai rempli les fiches. Quand les avez-vous remplies? 8. J'ai rempli la fiche. Quand l'avez-vous remplie?

9. J'ai pris les billets. Quand les avez-vous pris? Quand l'avez-vous pris? 10. J'ai pris le billet.

11. J'ai retenu les places. Quand les avez-vous retenues?

12. J'ai retenu des chambres. Quand en avez-vous retenu?

13. J'ai retenu la chambre. Quand l'avez-vous retenue?

Quand l'avez-vous fermée?

14. J'ai fermé la fenêtre. 15. J'ai ouvert le magasin. Quand l'avez-vous ouvert?

16. J'ai loué la villa. Quand l'avez-vous louée? Quand l'avez-vous nettoyé? 17. J'ai nettoyé le costume.

18. J'ai réparé l'auto. Quand l'avez-vous réparée?

Quand les avez-vous retrouvés? 19. J'ai retrouvé les paquets.

Tutor : J'ai téléphoné à mes amis. Student: Quand leur avez-vous téléphoné?

1. J'ai vu mes amis. Quand les avez-vous vus? 2. J'ai téléphoné à mon ami. Quand lui avez-vous téléphoné? 3. J'ai acheté les billets. Quand les avez-vous achetés? 4. J'ai parlé à mes amis. Quand leur avez-vous parlé? 5. J'ai travaillé à Paris. Quand y avez-vous travaillé? 6. J'ai rempli ma fiche. Quand l'avez-vous remplie? 7. J'ai déjeuné au restaurant. Quand y avez-vous déjeuné? 8. J'ai envoyé les paquets. Quand les avez-vous envoyés? 9. J'ai parlé de l'affaire. Quand en avez-vous parlé? 10. J'ai répondu au courrier. Quand y avez-vous répondu?

Practice A-11

Tutor : Mon ami m'a téléphoné.

Student: Quand vous a-t-il téléphoné?

1. J'ai vu mes amis. Quand les avez-vous vus? 2. On m'a téléphoné. Quand vous a-t-on téléphoné? 3. J'ai lu les journaux. Quand les avez-vous lus? 4. J'ai remercié la concierge. Quand l'avez-vous remerciée? 5. J'ai ouvert les paquets. Quand les avez-vous ouverts? 6. J'ai habité dans le Midi. Quand y avez-vous habité? 7. Mes amis m'ont écrit. Quand vous ont-ils écrit? 8. On vous a téléphoné. Quand m'a-t-on téléphoné? 9. On m'a réveillé. Quand vous a-t-on réveillé? 10. Je vous ai écrit. Quand m'avez-vous écrit?

Practice A-12

Tutor : Avez-vous déjeuné? Student: Oui, j'ai déjeuné.

1. Vos amis ont-ils déjeuné? Oui, ils ont déjeuné. 2. L'avion a-t-il atterri? Oui, il a atterri. 3. Vos amies ont-elles accepté? Oui, elles ont accepté. 4. Avez-vous téléphoné? Oui, j'ai téléphoné. 5. Votre amie a-t-elle conduit? Oui, elle a conduit. 6. Avez-vous ralenti? Oui, j'ai ralenti. 7. A-t-on compris? Oui, on a compris. 8. Avez-vous travaillé? Oui, j'ai travaillé. 9. A-t-on raccroché? Oui, on a raccroché. 10. Est-ce que j'ai exagéré? Oui, vous avez exagéré.

End of tape 9.5

Practice A-13

Tutor : Avez-vous acheté la villa? Student: Oui, je l'ai achetée.

1. Avez-vous déjeuné au restaurant? Oui, j'y ai déjeuné.

2. Avez-vous réveillé vos amis? Oui, je les ai réveillés.

```
Oui, j'y ai pensé.
 3. Avez-vous pensé aux vacances?
 4. Avez-vous parlé de l'affaire?
                                      Oui, j'en ai parlé.
 5. Avez-vous trouvé des allumettes? Oui, j'en ai trouvé.
 6. Avez-vous écouté le discours?
                                      Oui, je l'ai écouté.
 7. Avez-vous lu le courrier?
                                      Oui, je l'ai lu.
8. Avez-vous fermé les fenêtres?
                                      Oui, je les ai fermées.
 9. Avez-vous téléphoné à votre ami? Oui, je lui ai téléphoné.
10. Avez-vous répondu à la lettre?
                                      Oui, j'y ai répondu.
11. Avez-vous répondu à vos amis?
                                      Oui, je leur ai répondu.
12. Avez-vous pesé les colis?
                                      Oui, je les ai pesés.
13. Avez-vous apporté la lettre?
                                      Oui, je l'ai apportée.
14. Avez-vous su la leçon?
                                      Oui, je l'ai sue.
```

Tutor : Avez-vous la valise? Student: Oui, je l'ai.

1.	Avez-vous fini la valise?	Oui,	je l'ai finie.
2.	Avez-vous les bagages?		je les ai.
3.	Avez-vous fait les bagages?	Oui,	je les ai faits.
	Savez-vous la leçon?	Oui,	je la sais.
	Avez-vous su la leçon?	Oui,	je l'ai sue.
6.	Avez-vous la leçon?	Oui,	je l'ai.
•	Avez-vous des allumettes?	Oui,	j'en ai.
8.	Avez-vous acheté des allumettes?	Oui,	j'en ai acheté.
-	Avez-vous les textes?	Oui,	je les ai.
	Avez-vous apporté les textes?	Oui,	je les ai apportés.
11.	Avez-vous acheté du fromage?	Oui,	j'en ai acheté.
12.	Avez-vous du fromage?	Oui,	j'en ai.
13.	Avez-vous le numéro?	Oui,	je l'ai.
14.	Avez-vous écrit le numéro?	Oui,	je l'ai écrit.
	Avez-vous le télégramme?	Oui,	je l'ai.
16.	Avez-vous envoyé le télégramme?	Oui,	je l'ai envoyé.

Practice A-15

Tutor : Avez-vous acheté le costume? Student: Oui, je l'ai acheté.

1.	L'avez-vous?	Oui,	je l'ai.
2.	L'avez-vous essayé?	Oui,	je l'ai essayé.
3.	Avez-vous acheté des livres?	Oui,	j'en ai acheté.
	Les avez-vous lus?	Oui,	je les ai lus.
	Avez-vous trouvé le restaurant?	Oui,	je l'ai trouvé.
6.	Y avez-vous déjeuné?	Oui,	j'y ai déjeuné.
	Avez-vous vu vos amis?	Oui,	je les ai vus,
8.	Leur avez-vous parlé?	Oui,	je leur ai parlé.
9•	Avez-vous trouvé des fiches?	Oui,	j'en ai trouvé.
	Les avez-vous remplies?	Oui,	je les ai remplies.
11.	Avez-vous monté le courrier?	Oui,	je l'aí monté.
12.	L'avez-vous lu?	Oui,	je l¹ai lu.
13.	Avez-vous vu Janine?	Oui,	je l'ai vue.

Lui avez-vous parlé?	Oui, je lui ai parlé.
Avez-vous les valises?	Oui, je les ai.
Les a-t-on montées?	Oui, on les a montées.
Avez-vous vu Janine?	Oui, je l'ai vue.
L'avez-vous remerciée?	Oui, je l'ai remerciée.
Avez-vous la lettre?	Oui, je l'ai.
L'avez-vous signée?	Oui, je l'ai signée.
	Avez-vous les valises? Les a-t-on montées? Avez-vous vu Janine? L'avez-vous remerciée? Avez-vous la lettre?

Tutor : J'ai raccroché.

Student: Pourquoi avez-vous raccroché?

Practice A-16

1.	Ils ont ralenti.	Pourquoi ont-ils ralenti?	ils ralenti?
2.	∏s ralentissent.	Pourquoi ralentissent-ils?	ntissent-ils?
3.	Elle rougit.	Pourquoi rougit-elle?	it-elle?
4.	Elle a rougi.	Pourquoi a-t-elle rougi?	elle rougi ?
	Ils ont peur.	Pourquoi ont-ils peur?	ils peur?
6.	Ils ont eu peur.	Pourquoi ont-ils eu peur?	ils eu peur?
7.	Je déjeune à deux heures.	Pourquoi déjeunez-vous à 2 heures?	unez-vous à 2 heures?
8.	J'ai déjeuné à 2 heures.	Pourquoi avez-vous déjeuné à 2 heures?	-vous déjeuné à 2 heures?
9•	J'ai marché.	Pourquoi avez-vous marché?	-vous marché?
10.	Ils ont pris l'avion.	Pourquoi l'ont-ils pris?	it-ils pris?
11.	Elle a p â li.	Pourquoi a-t-elle pâli?	elle p â li?
	J'ai téléphoné.	Pourquoi avez-vous téléphoné?	
	Ils ont téléphoné.	Pourquoi ont-ils téléphoné?	
14.	Elle a raccroché.	Pourquoi a-t-elle raccroché?	elle raccroché?

Practice A-17

Tutor	:	Mes	amis	ne	m'ont	pas	rév	eil]	é.
Student	:	Pour	rquoi	ne	vous	ont-f	ils	pas	réveillé?

D 04.	buddener Tourquor no toub one tra pub reverties.							
1. 2.	On n'a pas fermé les fenêtres. Je n'ai pas déjeuné.	Pourquoi ne les a-t-on pas fermées? Pourquoi n'avez-vous pas déjeuné?						
3.	Elle n'a pas essayé la robe.	Pourquoi ne l'a-t-elle pas essayée?						
ار 4•	Je n'ai pas acheté d'allumettes.	Pourquoi n'en avez-vous pas acheté?						
	Mes amis n'ont pas ralenti.	Pourquoi n'ont-ils pas ralenti?						
-	Je ne vous ai pas attendu.	Pourquoi ne m'avez-vous pas attendu?						
7.	Je n'ai pas apporté la valise.	Pourquoi ne l'avez-vous pas apportée?						
8.	Ils n'ont pas laissé de	Pourquoi n'en ont-ils pas laissé?						
	pourboire.							
	On n'a pas monté les valises.	Pourquoi ne les a-t-on pas montées?						
10.	On n'a pas réparé l'auto.	Pourquoi ne l'a-t-on pas réparée?						
11.	Je n'ai pas téléphoné à vos	Pourquoi ne leur avez-vous pas téléphoné?						
	amis.							
12.	On n'a pas réveillé les enfants.	Pourquoi ne les a-t-on pas réveillés?						
13.	Je n'ai pas écrit.	Pourquoi n'avez-vous pas écrit?						
14.	Les enfants n'ont pas obéi.	Pourquoi n'ont-ils pas obéi?						
15.	On n'a pas fini la route.	Pourquoi ne l'a-t-on pas finie?						
16.	On n'a pas payé les employés.	Pourquoi ne les a-t-on pas payés?						
17.	Je n'ai pas ouvert le colis.	Pourquoi ne l'avez-vous pas ouvert?						
18.	Ils n'ont pas travaillé.	Pourquoi n'ont-ils pas travaillé?						

19. Je n'ai pas rempli de fiches. Pourquoi n'en avez-vous pas rempli?

Practice A-18

Tutor: Mes amis ne louent pas la villa. Student: Pourquoi ne la louent-ils pas?

Je n'ai pas loué la villa.
 Je n'aime pas l'hiver.
 Ma soeur n'a pas aimé la
 Normandie.

 Pourquoi ne l'avez-vous pas louée?
 Pourquoi ne l'aimez-vous pas?
 Pourquoi ne l'a-t-elle pas aimée?

Normandie.

4. Je n'ai pas retenu les places.

5. Ils ne m'ont pas attendu.

6. Je n'ai pas attendu mes amis.

Pourquoi ne l'a-t-elle pas almee:

Pourquoi ne les avez-vous pas retenues?

Pourquoi ne vous ont-ils pas attendu?

Pourquoi ne les avez-vous pas attendus?

7. Je n'ai pas regardé.
8. Il n'a pas accepté.
9. Je n'ai pas pris de couchettes.
10. Je ne déjeune pas.
11. Ils n'ont pas travaillé.
Pourquoi n'avez-vous pas regardé?
Pourquoi n'a-t-il pas accepté?
Pourquoi n'en avez-vous pas pris?
Pourquoi ne déjeunez-vous pas?
Pourquoi n'ont-ils pas travaillé?

12. On n'a pas construit de Pourquoi n'en a-t-on pas construit? nouvelles routes.

13. Je ne conduis pas.

14. Je n'ai pas apporté les
livres.

Pourquoi ne conduisez-vous pas?

Pourquoi ne les avez-vous pas apportés?

Practice A-19

- 1. Je n'ai pas de courrier; en avez-vous?
- 2. Je n'ai pas de bagages; en avez-vous?
- 3. Je n'ai pas reçu de télégrammes; en avez-vous reçu?
- 4. Je n'ai pas vu mes amis; les avez-vous vus?
- 5. Je n'ai pas grossi; avez-vous grossi?
- 6. Je n'ai pas de travail; en avez-vous?
- 7. Je ne travaille pas; travaillez-vous?
- 8. Je ne comprends pas; comprenez-vous?
- 9. Je ne comprends pas le texte; le comprenez-vous?
- 10. Je n'ai pas payé l'addition; l'avez-vous payée?
- 11. Je n'ai pas vu le match; l'avez-vous vu?
- 12. Je n'ai pas entendu le discours; l'avez-vous entendu?
- 13. Je n'ai pas d'allumettes; en avez-vous?
- 14. Je ne laisse pas de pourboire; en laissez-vous?
- 15. Je n'ai pas laissé de pourboire; en avez-vous laissé?
- 16. Je ne pense pas aux vacances; y pensez-vous?
- 17. Je n'ai pas pensé aux vacances; y avez-vous pensé?
- 18. Je n'ai pas emporté d'allumettes; en avez-vous emporté?

Grammar 3: Order of Object Pronouns

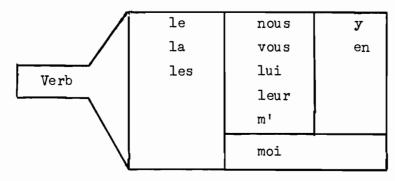
Grammar Note

Voulez-vous me la montrer? La femme de chambre va vous y conduire. Donnez-m'en quatre. All the object pronoun forms and their positions relative to the verb have been presented. The object pronoun forms can occur in sequence; more than two never occur. The sequence is shown in the tables below:

a. All cases except the affirmative imperative.

me	le	lui	У	
nous	la	leur	en	Verb
vous	les			

b. Affirmative imperative.



Learning Drills

T	_
Learning	- 1
Teatimi	_

- L. Il me l'a apporté.
- 2. Il me l'a dit.
- 3. Il me l'a laissé.
- 4. Il me l'a donné.
- 5. Il me l'a présenté.
- 6. Il me l'a traduit.
- 7. Il me l'a envoyé.
- 8. Il me l'a apporté.

Learning 3

- 1. Je vous les ai montés.
- 2. Je vous les ai laissés.
- 3. Je vous les ai apportés.
- 4. Je vous les ai donnés.
- 5. Je vous les ai envoyés.
- 6. Je vous les ai traduits.
- 7. Je vous les ai achetés.
- 8. Je vous les ai présentés.

Learning 2

- . Il me les a apportés.
- 2. Il me les a <u>lus</u>.
- 3. Il me les a <u>laissés</u>.
- 4. Il me les a donnés.
- 5. Il me les a présentés.
- 6. Il me les a traduits.
- 7. Il me les a envoyés.
- 8. Il me les a apportés.

Learning 4

- 1. Je vous l'ai dit.
- 2. Je vous l'ai lu.
- 3. Je vous l'ai apporté.
- 4. Je vous l'ai écrit.
- 5. Je vous l'ai envoyé.
- 6. Je vous l'ai donné.
- 7. Je vous l'ai demandé.
- 8. Je vous l'ai traduit.
- 9. Je vous l'ai présenté.

Learning 5

1. Vous nous l'avez dit.

- Vous nous l'avez apporté.
- 3. Vous nous l'avez présenté.
- 4. Vous nous l'avez envoyé.
- 5. Vous nous l'avez demandé.
- 6. Vous nous l'avez écrit.
- 7. Vous nous l'avez donné.
- 8. Vous nous l'avez traduit.
- 9. Vous nous l'avez lu.

Learning 7

- Vous nous les avez achetés.
- Vous nous les avez demandés.
- 3. Vous nous les avez envoyés.
- 4. Vous nous les avez apportés.
- 5. Vous nous les avez traduits.
- 6. Vous nous les avez présentés. 7. Vous nous les avez laissés.
- 8. Vous nous les avez <u>achetés</u>.

Learning 6

- 1. Nous vous l'avons apporté.
- 2. Nous vous l'avons présenté.
- 3. Nous vous l'avons dit.
- 4. Nous vous l'avons écrit.
- Nous vous l'avons traduit.
 Nous vous l'avons demandé.
- 7. Nous vous l'avons envoyé.

Learning 8

- 1. Je vous en ai apporté.
- 2. Je vous en ai laissé.
- 3. Je vous en ai traduit.
- 4. Je vous en ai acheté.
- 5. Je vous en ai pris.
- 6. Je vous en ai monté.
- 7. Je vous en ai donné.
- Je vous en ai demandé.

Learning 9

- Пs m'en ont apporté.
- 2. Ils m'en ont laissé.
- Ils m'en ont traduit.
- 4. Ils m'en ont acheté.
- 5. Ils m'en ont pris.
- 6. Ils m'en ont monté.
- 7. Ils m'en ont donné. Ils m'en ont demandé.

End of tape 9.6

Learning 10

- Je vous y ai conduit, n'est-ce pas?
- 2. Il vous y a conduit, n'est-ce pas?
- 3. Ils vous y ont conduit, n'est-ce pas?
- Elle vous y a conduit, n'est-ce pas? 4.
- Elles vous y ont conduit, n'est-ce pas?
- 6. On vous y a conduit, n'est-ce pas?
- 7. Nous les y avons conduits, n'est-ce pas?
- 8. Vous les y avez conduits, n'est-ce pas?
- 9. Elles les y ont conduits, n'est-ce pas?
- 10. On les y a conduits, n'est-ce pas?
- 11. Il les y a conduits, n'est-ce pas?
- 12. Ils nous y ont conduits, n'est-ce pas?
- 13. Elle nous y a conduits, n'est-ce pas?
- 14. On nous y a conduits, n'est-ce pas?
- 15. Vous nous y avez conduits, n'est-ce pas?
- Nous vous y avons conduits, n'est-ce pas? 16.
- 17. Je les y ai conduits, n'est-ce pas?
- Ils les y ont conduits, n'est-ce pas?

Learning 11

- 1. Ils m'y ont conduit dans l'après-midi.
- 2. Il m'y a conduit dans l'après-midi.
- 3. Elles m'y ont conduit dans l'après-midi.
- 4. Elle m'y a conduit dans l'après-midi.
- 5. On m'y a conduit dans l'après-midi.
- 6. Vous m'y avez conduit dans l'après-midi.
- 7. Je l'y ai conduit dans l'après-midi.
- 8. Elle l'y a conduit dans l'après-midi.
- 9. Elles l'y ont conduit dans l'après-midi.
- 10. Il l'y a conduit dans l'après-midi.
- 11. Ils l'y ont conduit dans l'après-midi.
- 12. On l'y a conduit dans l'après-midi.
- 13. Vous l'y avez conduit dans l'après-midi.
- 14. Nous l'y avons conduit dans l'après-midi.

Learning 12

- 1. Ils m'en ont laissé.
- 2. Ils vous en ont laissé.
- 3. <u>Ils nous en ont</u> laissé.
- 4. Il me les a laissés.
- 5. <u>Il vous les a</u> laissés.
- 6. <u>Il nous les a</u> laissés.
- 7. Ils m'en ont laissé.

Learning 13

- 1. Il lui en a apporté.
- 2. Il nous en a apporté.
- 3. Il vous en a apporté.
- 4. Il m'en a apporté.
- 5. Il <u>le lui</u> a apporté.
- 6. Il le leur a apporté.
- 7. Il les leur a apportés.
- 8. Il les lui a apportés.
- 9. Il la lui a apportée.
- 10. Il la leur a apportée.
- 11. Il lui en a apporté.
- 12. Il leur en a apporté.

Learning 14

- 1. Vous lui en avez envoyé.
- 2. Vous m'en avez envoyé.
- 3. Vous nous en avez envoyé.
- 4. Vous leur en avez envoyé.
- 5. Vous la lui avez envoyée.
- 6. Vous <u>la leu</u>r avez envoyée.
- 7. Vous les lui avez envoyés.
- 8. Vous les leur avez envoyés.
- 9. Vous <u>le leur</u> avez envoyé.
- 10. Vous le lui avez envoyé.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Je vous ai donné le numéro?

Student: Je vous l'ai donné.

 Je vous ai donné les renseigne- Je vous les ai donnés. ments.

Je vous ai apporté la valise. Je vous l'ai apportée. 3. Je vous ai apporté les bagages. Je vous les ai apportés. Je vous ai montré la page. Je vous l'ai montrée. Je vous les ai montrées. 5. Je vous ai montré les dates. 6. Je vous ai envoyé le médicament. Je vous l'ai envoyé. Je vous les ai envoyés. Je vous ai envoyé les médicaments. 8. Je vous ai monté le courrier. Je vous l'ai monté. 9. Je vous ai monté les journaux. Je vous les ai montés. Je vous l'ai présenté. 10. Je vous ai présenté mon ami. 11. Je vous ai présenté mes amis. Je vous les ai présentés.

Practice A-2

Tutor : M'avez-vous monté le courrier? Student: Oui, je vous l'ai monté.

	, ,					
1.	M'avez-vous	laissé l'adresse?	Oui,	jе	vous	l'ai laissée.
2.	M'avez-vous	écrit le texte?	Oui,	jе	vous	l'ai écrit.
		traduit les textes?	Oui,	jе	vous	les ai traduits.
		apporté les revues?	•	•		les ai apportées.
5.	M'avez-vous	demandé le numéro?	-	•		l'ai demandé.
6	M'avez-vous	traduit le texte?	Oui,	jе	vous	l'ai traduit.
7	M'avez-vous	laissé les journaux?	Oui,	jе	vous	les ai laissés.
8	M'avez-vous	envoyé les livres?	Oui,	jе	vous	les ai envoyés.
9	M'avez-vous	monté le courrier?	Oui,	jе	vous	l'ai monté.
10	M'avez-vous	envoyé le livre?	Oui,	jе	vous	l'ai envoyé.

Practice A-3

Tutor : Vous a-t-on envoyé le texte? Student: Oui, on me l'a envoyé.

2.	Vous a-t-on tra	aduit les textes?	Oui,	on me	les	a traduits.
3.	Vous a-t-on app	porté le livre?	Oui,	on me	l'a	apporté.
4.	Vous a-t-on dor	nné la date?	Oui,	on me	l'a	donnée.
5.	Vous a-t-on app	porté les	Oui,	on me	les	a apportés.
	journaux?					
6.	Vous a-t-on dem	mandé le numéro?	Oui,	on me	l'a	demandé.
7.	Vous a-t-on lai	issé les rensei-	Oui,	on me	les	a laissés.
	gnements?					
8.	Vous a-t-on mor	ntré les chambres?	Oui,	on me	les	a montrées.
9.	Vous a-t-on mor	nté la valise?	Oui,	on me	l'a	montée.
10.	Vous a-t-on env	voyé les bagages?	Oui,	on me	les	a envoyés.
11.	Vous a-t-on mor	ntré la villa?	Oui,	on me	l'a	montrée.
12.	Vous a-t-on dor	nné le nom de	Oui,	on me	l'a	donné.
	l'hôtel?					

1. Vous a-t-on écrit le discours? Oui, on me l'a écrit.

Practice A-4

Tutor : M'avez-vous acheté des allumettes? Student: Oui, je vous en ai acheté.

1. M'avez-vous envoyé les rensei-Oui, je vous les ai envoyés. gnements? 2. M'avez-vous fait de la monnaie? Oui, je vous en ai fait. 3. M'avez-vous monté les bagages? Oui, je vous les ai montés. Oui, je vous l'ai laissée. 4. M'avez-vous laissé l'adresse? 5. M'avez-vous donné le numéro? Oui, je vous l'ai donné. 6. M'avez-vous apporté les ren-Oui, je vous les ai apportés. seignements? 7. M'avez-vous laissé des rensei-Oui, je vous en ai laissé. gnements? 8. M'avez-vous traduit le discours? Oui, je vous l'ai traduit. 9. M'avez-vous apporté la monnaie? Oui, je vous l'ai apportée. 10. M'avez-vous acheté du vin? Oui, je vous en ai acheté.

Practice A-5

Tutor : Vous a-t-on apporté les renseignements? Student: Oui, on me les a apportés.

Dou	delice out, on me tes a appoince.		
l.	M'avez-vous laissé les rensei- gnements?	Oui,	je vous les ai laissés.
2.	M'avez-vous montré la villa?	Oui.	je vous l'ai montrée.
3.	M'avez-vous apporté les bagages?		je vous les ai apportés.
	M'a-t-on traduit le texte?	-	on vous l'a traduit.
	M'avez-vous laissé des allumettes?		je vous en ai laissé.
6.	Vous a-t-on laissé l'adresse?	Oni.	on me l'a laissée.
7.	M'a-t-on monté les bagages?		on vous les a montés.
8.	Vous a-t-on donné les livres?	•	on me les a donnés.
9.	M'avez-vous acheté du vin?	Oui,	je vous en ai acheté.
10.	Vous a-t-on présenté mon ami?	Oui,	on me l'a présenté.
11.	Vous a-t-on dit le nom de l'hôtel?	Oui,	on me l'a dit.
12.	Vous a-t-on envoyé la revue?	Oui,	on me l'a envoyée.
	M'avez-vous parlé de l'affaire de transport?		je vous en ai parlé.

Practice A-6

Tutor : Est-ce que je vous ai parlé de l'affaire de transport? Student: Oui, vous m'en avez parlé.

1.	M'avez-vous acheté des allumet- tes?	Oui,	je vous en ai acheté.
2.	Vous a-t-on parlé de l'affaire de transport?	Oui,	on m'en a parlé.
3.	Est-ce que je vous ai laissé le numéro?	Oui,	vous me l'avez laissé.
	Vous a-t-on laissé l'auto? Est-ce que je vous ai parlé de la villa?		on me l'a laissée. vous m'en avez parlé.
6.	M'avez-vous apporté des journaux?	Oui,	je vous en ai apporté.

7. Est-ce que je vous ai dit le nom de l'hôtel?
8. M'avez-vous laissé l'adresse?
9. Vous a-t-on parlé du nouveau modèle?
10. M'a-t-on monté les billets?
Oui, vous me l'avez dit.
Oui, je vous l'ai laissée.
Oui, on m'en a parlé.
Oui, on vous les a montés.

11. Vous a-t-on montré les chambres? Oui, on me les a montrées.

12. Est-ce que je vous ai donné Oui, vous me l'avez donnée. l'adresse?

*Practice A-7

1. Est-ce qu'il a le livre? Je ne sais pas si je le lui ai donné.

2. Est-ce qu'il a les livres? Je ne sais pas si je les lui ai donnés.

3. Est-ce qu'elle a les livres? Je ne sais pas si je les lui ai donnés.

4. Est-ce qu'elle a le livre? Je ne sais pas si je le lui ai donné.

5. Est-ce qu'elles ont le livre? Je ne sais pas si je le leur ai donné.

6. Est-ce qu'ils ont les livres? Je ne sais pas si je les leur ai donnés.

7. Est-ce que vous avez le livre? Je ne sais pas si je vous l'ai donné.

8. Est-ce que vous avez les livres? Je ne sais pas si je vous les ai donnés.

9. Est-ce qu'elle a les livres? Je ne sais pas si je les lui ai donnés.

10. Est-ce que vous avez les livres? Je ne sais pas si je vous les ai donnés.

11. Est-ce que vous avez l'adresse? Je ne sais pas si je vous l'ai donnée.

12. Est-ce qu'il a l'adresse? Je ne sais pas si je la lui ai donnée.

13. Est-ce qu'ils ont le numéro? Je ne sais pas si je le leur ai donné.

14. Est-ce que vous avez le numéro? Je ne sais pas si je vous l'ai donné.

Practice A-8

Tutor : Avez-vous donné le billet à votre soeur? Student: Oui, je le lui ai donné.

1. Votre ami vous a-t-il donné le Oui, il me l'a donné.

billet?

2. Avez-vous donné les billets à Oui, je les leur ai donnés.

vos amis?
3. Vos amis vous ont-ils donné Oui, ils me les ont donnés.

les billets?
4. Avez-vous envoyé le livre à Oui, je le leur ai envoyé.

vos amis?

5. Avez-vous envoyé les livres à Oui, je les lui ai envoyés

• Avez-vous envoyé les livres à Oui, je les lui ai envoyés. votre ami?

6. Votre ami vous a-t-il envoyé Oui, il me les a envoyés. les livres?

7. Vos amis vous ont-ils envoyé Oui, ils me l'ont envoyé. le livre?

8. Votre ami vous a-t-il laissé Oui, il me l'a laissé. son numéro?

9. Avez-vous apporté les livres Oui, je les leur ai apportés. à vos amis?

10. Vos amis vous ont-ils apporté Oui, ils me les ont apportés. les livres?

ll. Avez-vous apporté les livres à Oui, je les lui ai apportés. votre ami?

9.36 Gr.3

Tutor : Vos amis vous ont-ils envoyé des livres? Student: Oui, ils m'en ont envoyé.

- 1. Avez-vous envoyé des cartes à Oui, je leur en ai envoyé. vos amis?
- 2. Vos amis vous en ont-ils envoyé? Oui, ils m'en ont envoyé.
- 3. Avez-vous donné le nom de Oui, je le leur ai donné. l'hôtel à vos amis?
- 4. Vos amies vous ont-elles laissé Oui, elles me l'ont laissée. leur adresse?
- 5. Votre ami vous a-t-il apporté Oui, il me les a apportés. les livres?
- 6. Avez-vous donné les livres à Oui, je les lui ai donnés. votre ami?
- 7. Votre amie vous a-t-elle demandé Oui, elle me l'a demandé. le numéro?
- 8. Avez-vous demandé le numéro à Oui, je le leur ai demandé. vos amis?
- 9. Votre ami vous a-t-il traduit Oui, il me l'a traduit. le texte?
- 10. Le lui avez-vous traduit?

 Oui, je le lui ai traduit.
- 11. Vos amis vous ont-ils apporté Oui, ils m'en ont apporté. des cigarettes?
- 12. Avez-vous apporté des cigarettes Oui, je leur en ai apporté. à vos amis?

End of tape 9.7

Practice A-10

Tutor : Avez-vous conduit vos amis à la gare? Student: Oui, je les y ai conduits.

- 1. Vos amis vous ont-ils conduits Oui, ils m'y ont conduit.
- à la gare?

 2. Avez-vous retrouvé votre ami Oui, je l'y ai retrouvé.
- à Paris?
 3. Votre amie vous a-t-elle Oui, elle m'y a retrouvé.
- retrouvé à Paris?
 4. Avez-vous conduit vos amis à Oui, je les y ai conduits. la gare?
- 5. Vos amis vous ont-ils retrouvé Oui, ils m'y ont retrouvé. à Paris?
- 6. Avez-vous conduit votre ami à Oui, je l'y ai conduit. la gare?
- 7. Votre ami vous a-t-il conduit Oui, il m'y a conduit. à la gare?
- 8. Avez-vous retrouvé vos amis Oui, je les y ai retrouvés. à Paris?
- 9. Votre ami vous a-t-il retrouvé Oui, il m'y a retrouvé. à Paris?

Tutor : Avez-vous parlé de cette affaire à votre ami? Student: Oui, je lui en ai parlé.

- 1. Votre ami vous a-t-il parlé de Oui, il m'en a parlé. ses vacances?
- ses vacances: 2. M'avez-vous laissé l'adresse? Oui, je vous l'ai laissée.
- 3. Vos amis vous ont-ils donné Oui, ils me l'ont donnée.
- 4. Avez-vous retrouvé votre ami Oui, je l'y ai retrouvé. à Paris?
- 5. Vous a-t-on présenté mes amis? Oui, on me les a présentés.
- 6. M'avez-vous apporté des jour- Oui, je vous en ai apporté. naux?
- 7. Votre amie vous a-t-elle conduit Oui, elle m'y a conduit. à la gare?
- 8. Est-ce que je vous ai dit le Oui, vous me l'avez dit. nom de l'hôtel?
- 9. Vous a-t-on donné des rensei- Oui, on m'en a donné.
- gnements?

 10. M'avez-vous traduit le texte? Oui, je vous l'ai traduit.
- ll. Avez-vous envoyé le paquet à Oui, je le lui ai envoyé. votre ami?
- 12. Est-ce que je vous ai parlé Oui, vous m'en avez parlé. de l'affaire de transport?
- 13. M'a-t-on monté les bagages? Oui, on vous les a montés.
- 14. Est-ce que je vous ai montré Oui, vous me l'avez montrée. ma villa?
- 15. Vos amis vous ont-ils apporté Oui, ils me l'ont apportée. la lettre?
- 16. Avez-vous donné la lettre à Oui, je la leur ai donnée.
- vos amis?

 17. Vous a-t-on donné les rensei- Oui, on me les a donnés. gnements?

*Practice A-12

- 1. Il a dû lire le courrier; je le lui ai monté à neuf heures.
- 2. Elle a dû lire le courrier; je le lui ai monté à neuf heures.
- 3. Ils ont du lire la lettre; je la leur ai montée à neuf heures.
- 4. Elle a dû lire les journaux; je les lui ai montés à neuf heures.
- 5. Il a dû lire les journaux; je les lui ai montés à neuf heures.
- 6. Elles ont du lire le courrier; je le leur ai monté à neuf heures.
- 7. Ils ont du lire les journaux; je les leur ai montés à neuf heures.

*Practice A-13

- 1. Vous connaissez Mlle Lelong; on vous l'a présentée la semaine dernière.
- 2. Elle connaît M. Lelong; on le lui a présenté la semaine dernière.
- 3. Nous connaissons vos amis; on nous les a présentés la semaine dernière.
- 4. <u>Je connais M1le Lelong</u>; on me l'a présentée la semaine dernière.
- 5. Elle connaît M. et Mme Lelong; on les lui a présentés la semaine dernière.

- Vous connaissez M. Lelong; on vous l'a présenté la semaine dernière.
- 7. Îl connaît Janine; on la lui a présentée la semaine dernière.
- Nous connaissons Roger; on nous l'a présenté la semaine dernière. 8.
- Il connaît vos amis; on les lui a présentés la semaine dernière. 9.
- Elle connaît Roger; on le lui a présenté la semaine dernière. 10.
- Roger la connaît; on la lui a présentée la semaine dernière. 11.
- 12. Vous le connaissez; on vous l'a présenté la semaine dernière.
- Elle les connaît; on les lui a présentés la semaine dernière. 13.
- Nous la connaissons; on nous l'a présentée la semaine dernière. 14.
- 15. Je les connais; on me les a présentés la semaine dernière.

- Ils m'en ont demandé, mais je ne leur en ai pas donné.
- Vous m'en avez demandé, mais je ne vous en ai pas donné.
- Elle m'en a demandé, mais je ne lui en ai pas donné.
- Je vous en ai demandé, mais vous ne m'en avez pas donné.
- Ils nous en ont demandé, mais nous ne leur en avons pas donné.
- 6. Elle vous en a demandé, mais vous ne lui en avez pas donné.
- Ils m'ont demandé le numéro, mais je ne le leur ai pas donné.
- <u>Il me les a demandés</u>, mais je ne les lui ai pas donnés.
- 9. Je vous les ai demandés, mais vous ne me les avez pas donnés.
- Elles m'ont demandé l'adresse, mais je ne la leur ai pas donnée. 10.
- J'ai demandé le numéro à Janine, mais elle ne me l'a pas donné. 11.
- 12. Elle m'a demandé votre adresse, mais je ne la lui ai pas donnée.
- 13. Il a demandé le numéro à Roger, mais il ne le lui a pas donné.
- 14. Nous vous en avons demandé, mais vous ne nous en avez pas donné.
- 15. Nous vous avons demandé le numéro, mais vous ne nous l'avez pas donné.
- 16. Elles en ont demandé à leurs parents, mais ils ne leur en ont pas donné.
- Elle nous en a demandé, mais nous ne lui en avons pas donné. 17.
- Nous en avons demandé à Janine, mais elle ne nous en a pas donné. 18.
- 19. Ils me les ont demandés, mais je ne les leur ai pas donnés.
- 20. Elles vous en ont demandé, mais vous ne leur en avez pas donné.
- 21. Il nous les a demandés, mais nous ne les lui avons pas donnés.
- 22. Nous avons demandé le numéro à Roger, mais il ne nous l'a pas donné.

*Practice A-15

- On me les a envoyés, mais je ne les ai pas reçus.
- On les lui a envoyés, mais il ne les a pas reçus.
- On les leur a envoyés, mais ils ne les ont pas reçus.
- On nous les a envoyés, mais nous ne les avons pas reçus.
- On nous en a envoyé, mais nous n'en avons pas recu.
- On lui en a envoyé, mais il n'en a pas reçu.
- On vous les a envoyés, mais vous ne les avez pas reçus.
- On m'en a envoyé, mais je n'en ai pas reçu.
- 9. On les lui a envoyés, mais il ne les a pas reçus.
- 10. On leur en a envoyé, mais ils n'en ont pas reçu.
- On les leur a envoyés, mais ils ne les ont pas reçus. 11.
- On vous en a envoyé, mais vous n'en avez pas reçu. 12.
- 13. On lui en a envoyé, mais il n'en a pas reçu.

1. Je n'ai pas reçu la lettre; me l'avez-vous envoyée?

Nous n'avons pas reçu la lettre; nous l'avez-vous envoyée?

Elle n'a pas reçu ses billets; les lui avez-vous envoyés? 3.

4. Je n'ai pas reçu mes billets; me les avez-vous envoyés?

Il n'a pas reçu le paquet; le lui avez-vous envoyé?

6. Elles n'ont pas reçu les billets; les leur avez-vous envoyés?

7. Elle n'a pas reçu son billet; le lui avez-vous envoyé?

Je n'ai pas reçu mes bagages; me les avez-vous envoyés? 8.

Nous n'avons pas reçu nos billets; nous les avez-vous envoyés?

10. <u>Ils n'ont pas reçu les billets</u>; les leur avez-vous envoyés?

Je n'ai pas reçu la lettre; me l'avez-vous envoyée? 11.

Il n'a pas reçu ses billets; les lui avez-vous envoyés?

Practice A-17

Tutor : Je vous le donne. Student: Je vous l'ai donné.

Je vous les donne.

2. On vous l'envoie.

On me l'envoie.

4. On me les apporte.

5. On vous les apporte.

6. Nous le lui montons.

7. Vous vous le laissons.

8. Vous me la laissez.

9. Nous la leur laissons.

10. Je vous les apporte.

ll. Je la lui envoie.

12. Nous vous la présentons.

13. Vous me le dites.

14. Je le leur dis.

15. Vous nous le dites.

16. Vous le lui apportez.

17. Je vous la laisse.

Je vous les ai donnés.

On vous l'a envoyé.

On me l'a envoyé.

On me les a apportés.

On vous les a apportés.

Nous le lui avons monté.

Nous vous l'avons laissé.

Vous me l'avez laissée.

Nous la leur avons laissée.

Je vous les ai apportés.

Je la lui ai envoyée.

Nous vous l'avons présentée.

Vous me l'avez dit.

Je le leur ai dit.

Vous nous l'avez dit.

Vous le lui avez apporté.

Je vous l'ai laissée.

Practice A-18

Tutor : Je vous donne la monnaie.

Student: Je vous la donne.

Tutor : Je vous ai donné la monnaie.

Student: Je vous l'ai donnée.

Je montre la villa à mes amis. Je la leur montre.

2. J'ai montré la villa à mes amis. Je la leur ai montrée.

3. Mes amis me montrent la villa. Mes amis me la montrent.

Elles m'ont envoyé les billets. Elles me les ont envoyés.

J'envoie le billet à mon frère. Je le lui envoie.

Nous déposons nos amis à la

Nous les y déposons.

Ils ont laissé les bagages à Ils les y ont laissés. la gare.

9.40 Gr.3

8. 9.		Je vous y conduis. Elle me l'a envoyée.			
10.	Elles envoient la date à leurs amis.	Elles la leur envoient.			
11.	Elle a envoyé la date à ses amis.	Elle la leur a envoyée.			
12.	Je vous donne le nom de l'hôtel.				
	On vous a apporté des livres.	On vous en a apporté.			
14.	Il nous a conduits à la gare.	Il nous y a conduits.			
15. 16.	Je laisse l'adresse à Janine. Mon ami m'a envoyé des cartes	Je la lui laisse. Mon ami m'en a envoyé.			
10.	postales.	Mon and men a envoye.			
17.	On vous envoie à Paris.	On vous y envoie.			
18.	J'ai présenté mon frère à Christiane.	Je le lui ai présenté.			
19.	Je vous ai apporté la valise.	Je vous l'ai apportée.			
	Je vous ai apporté les valises.	Je vous les ai apportées.			
21.	On nous a apporté les bagages.	On nous les a apportés.			
	Practice A-19				
Tutor : Je vous ai envoyé la lettre. Student: Quand me l'avez-vous envoyée?					
1.	Il vous a envoyé la lettre.	Quand me l'a-t-il envoyée?			
2.	11	Quand me les a-t-on apportés?			
3.	J'ai conduit mes amis à la	Quand les y avez-vous conduits?			
4.	gare. Roger m'a parlé de ses vacances.	Quand Vous en a-t-il parlé?			
5.	J'ai donné votre adresse à mon ami.	Quand la lui avez-vous donnée?			
6.	vacances.	Quand vous en a-t-elle parlé?			
7.	Roger m'a montré sa villa.	Quand vous l'a-t-il montrée?			

8. Le gérant m'a donné le renseignement.

9. On a déposé vos bagages à la gare.

10. Je vous ai parlé de mon affaire Quand m'en avez-vous parlé? de transport.

End of tape 9.8

*Practice A-20

Tutor : J'ai vu Roger, mais je ne lui en ai pas parlé. Student: Pourquoi ne lui en avez-vous pas parlé?

- Roger m'a vu, mais il ne m'en a Pourquoi ne vous en a-t-il pas parlé? pas parlé.
- 2. J'ai vu Janine, mais je ne le lui ai pas dit.

3. Janine a téléphoné à Pierre, mais elle ne lui en a pas parlé.

Pourquoi ne lui en a-t-elle pas parlé?

Pourquoi ne le lui avez-vous pas dit?

Quand vous l'a-t-il donné?

Quand les y a-t-on déposés?

4. Mes parents m'ont téléphoné, Pourquoi ne vous l'ont-ils pas dit? mais ils ne me l'ont pas dit. 5. Christiane a téléphoné à ses Pourquoi ne leur en a-t-elle pas parlé? parents, mais elle ne leur en a pas parlé. 6. On vous a téléphoné, mais on ne Pourquoi ne m'en a-t-on pas parlé? vous en a pas parlé. 7. J'ai vu Christiane, mais je ne Pourquoi ne lui en avez-vous pas parlé? lui en ai pas parlé. Pourquoi ne le lui ont-ils pas dit? 8. Mes parents ont téléphoné à Pierre, mais ils ne le lui ont pas dit. Pourquoi ne le leur a-t-il pas dit? 9. Roger a téléphoné à ses parents mais il ne le leur a pas dit. Pourquoi ne vous en a-t-on pas parlé? 10. On m'a téléphoné, mais on ne

*Practice A-21

Tutor : On ne m'a pas envoyé de livres.

m'en a pas parlé.

Student: Pourquoi ne vous en a-t-on pas envoyé?

L'employé ne m'a pas donné de Pourquoi ne vous en a-t-il pas donné? fiches. 2. Je ne vous ai pas traduit le Pourquoi ne me l'avez-vous pas traduit? discours. Pourquoi ne vous l'a-t-il pas apportée? 3. Le garçon ne m'a pas apporté l'addition. 4. Mon frère ne m'a pas envoyé Pourquoi ne vous les a-t-il pas envoyés? les paquets. 5. Janine ne m'a pas présenté Pourquoi ne vous l'a-t-elle pas présenté? son ami. 6. Je n'ai pas donné les renseigne- Pourquoi ne les lui avez-vous pas donnés? ments à l'employé. Pourquoi ne m'en a-t-on pas envoyé? 7. On ne vous a pas envoyé de livres. 8. L'employé ne m'a pas donné Pourquoi ne vous les a-t-il pas données? les fiches. Pourquoi ne l'a-t-il pas laissée? 9. Roger n'a pas laissé son adresse. On n'a pas envoyé votre ami à Pourquoi ne l'y a-t-on pas envoyé? Paris. Pourquoi ne les y avez-vous pas conduits? Je n'ai pas conduit mes amis 11. à la gare. 12. Le pharmacien ne m'a pas vendu Pourquoi ne vous en a-t-il pas vendu?

Practice A-22

Tutor : Est-ce que je vous le dis? Student: Non, ne me le dites pas.

de médicaments.

1. Est-ce que je le leur dis? Non, ne le leur dites pas.

9.42 Gr.3

Non, ne le lui dites pas. 2. Est-ce que je le lui dis? 3. Est-ce que je vous les envoie? Non, ne me les envoyez pas. 4. Est-ce que je vous en apporte? Non, ne m'en apportez pas. 5. Est-ce que je leur en demande? Non, ne leur en demandez pas. Non, ne le lui montrez pas. 6. Est-ce que je le lui montre? 7. Est-ce que je lui en parle? Non, ne lui en parlez pas. 8. Est-ce que je le leur envoie? Non, ne le leur envoyez pas. 9. Est-ce que je lui en demande? Non, ne lui en demandez pas. Non, ne la lui laissez pas. 10. Est-ce que je la lui laisse? 11. Est-ce que je leur en apporte? Non, ne leur en apportez pas.

Practice A-23

- S'ils en veulent, donnez-leur en.
- Si elle en veut, donnez-lui en.
- S'il n'en veut pas, ne lui en donnez pas.
- S'il les veut, donnez-les lui.
- S'ils le veulent, donnez-le leur.
- Si elle ne la veut pas, ne la lui donnez pas.
- Si elles n'en veulent pas, ne leur en donnez pas. 7.
- 8. Si elle la veut, donnez-la lui.
- S'il en veut, donnez-lui en. 9.
- 10. S'il ne les veut pas, ne les lui donnez pas.
- 11. Si elles en veulent, donnez-leur en.

*Practice A-24

- Si vous pouvez me l'envoyer, envoyez-le moi. 1.
- Si vous ne pouvez pas me l'envoyer, ne me l'envoyez pas.
- Si nous pouvons leur en envoyer, envoyons-leur en.
- Si vous pouvez m'en envoyer, envoyez-m'en.
- 5. 6. Si vous ne pouvez pas m'en envoyer, ne m'en envoyez pas.
- Si vous ne voulez pas la lui donner, ne la lui donnez pas.
- 7. Si vous ne pouvez pas les y conduire, ne les y conduisez pas.
- Si nous ne pouvons pas la lui apporter, ne la lui apportons pas.
- 9. Si vous pouvez me les laisser, laissez-les moi.
- Si vous voulez nous en acheter, achetez-nous en. 10.
- Si vous ne voulez pas leur en parler, ne leur en parlez pas. 11.
- 12. Si nous n'avons pas le temps de la lui traduire, ne la lui traduisons pas.
- 13. Si vous voulez me les traduire, traduisez-les moi.
- 14. Si vous ne voulez pas me les présenter, ne me les présentez pas.
- 15. Si vous voulez nous en monter, montez-nous en.
- 16. Si vous ne voulez pas nous en apporter, ne nous en apportez pas.
- Si vous ne voulez pas me le dire, ne me le dites pas. 17.
- 18. Si nous avons le temps de les lui traduire, traduisons-les lui.
- 19. Si vous voulez m'en parler, parlez-m'en.
- 20. Si vous pouvez nous en trouver, trouvez-nous en.

Grammar 4: de + Adjective + Noun Plural

Grammar Note

Avez-vous des nouvelles de votre frère? Avez-vous de bonnes nouvelles de votre frère?

Avez-vous des modèles en marron? Avez-vous d'autres modèles en marron?

If a noun in the plural form is preceded by an adjective, <u>de</u> should be used instead of the indefinite article <u>des</u>. (see L.1-Gr.4)

Learning Drills

Learning 1

- 1. Est-ce que vous avez de gros colis?
- 2. Est-ce que vous avez de grosses valises?
- 3. Est-ce que vous avez de vieux journaux?
- 4. Est-ce que vous avez d'autres paquets?
- 5. Est-ce que vous avez de bons livres?
- 6. Est-ce que vous avez de bonnes cigarettes?
- 7. Est-ce que vous avez de jolies cartes postales?
- 8. Est-ce que vous avez de vieux vêtements?
- 9. Est-ce que vous avez de nouvelles assiettes?
- 10. Est-ce que vous avez de jolies fleurs?
- 11. Est-ce que vous avez de beaux timbres?
- 12. Est-ce que vous avez de bons souvenirs?

Learning 2

- 1. Ils ont trouvé de grosses valises.
- 2. Ils ont trouvé <u>les grosses valises</u>.
- 3. Ils ont trouvé de vieux journaux.
- 4. Ils ont trouvé les vieux journaux.
- 5. Ils ont trouvé de bons livres.
- 6. Ils ont trouvé les petites tables.
- 7. Ils ont trouvé de bonnes places.
- 8. Ils ont trouvé <u>les nouvelles revues</u>.
- 9. Ils ont trouvé <u>les autres fiches</u>.
- 10. Ils ont trouvé d'autres modèles.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Voilà le gros colis.

Student: Voilà les gros colis.

Student: Voilà le gros colis.

Voilà le bel hôtel.

Voilà les beaux hôtels.

Voilà le bei notel.
 Voilà un bel hôtel.
 Voilà de beaux hôtels.
 Voilà de bonnes nouvelles.

4. Voilà la belle route. Voilà les belles routes.

Voilà d'autres valises. Voilà une autre valise. Voilà un bon restaurant. Voilà de bons restaurants. Voilà le vieux magasin. Voilà les vieux magasins. Voilà un vieux magasin. Voilà de vieux magasins. 9. Voilà un grand magasin. Voilà de grands magasins. 10. Voilà un beau modèle. Voilà de beaux modèles. 11. Voilà le grand lit. Voilà les grands lits. 12. Voilà une jolie femme. Voilà de jolies femmes. 13. Voilà une grande pointure. Voilà de grandes pointures.

Practice A-2

Student: Oui, ce sont de gros colis. Les magasins sont-ils nouveaux? Oui, ce sont de nouveaux magasins. 2. Les journaux sont-ils vieux? Oui, ce sont de vieux journaux. Les lits sont-ils grands? Oui, ce sont de grands lits. 4. Les routes sont-elles jolies? Oui, ce sont de jolies routes. 5. Les restaurants sont-ils bons? Oui, ce sont de bons restaurants. Les livres sont-ils mauvais? Oui, ce sont de mauvais livres. 7. Les médicaments sont-ils bons? Oui, ce sont de bons médicaments. 8. Les chambres sont-elles grandes? Oui, ce sont de grandes chambres. Oui, ce sont de vieilles villes. 9. Les villes sont-elles vieilles?

10. Les lettres sont-elles belles? Oui, ce sont de vieilles villes.

11. Les tables sont-elles petites? Oui, ce sont de petites tables.
12. Les timbres sont-ils beaux? Oui, ce sont de beaux timbres.

Practice A-3

Tutor : Les hôtels sont-ils neufs? Student: Oui, ce sont des hôtels neufs.

Tutor : Les hôtels sont-ils bons? Student: Oui, ce sont de bons hôtels.

Tutor : Les colis sont-ils gros?

Les cartes postales sont-elles jolies?
 Les cheveux sont-ils blonds?
 Les robes sont-elles courtes?
 Les robes sont-elles chères?
 Les robes sont-elles chères?
 Les robes sont-elles chères?
 Oui, ce sont des robes courtes.
 Oui, ce sont des robes chères.

5. Les robes sont-elles jolies? Oui, ce sont de jolies robes.

6. Les nouvelles sont-elles Oui, ce sont de manyaises nouvel

6. Les nouvelles sont-elles Oui, ce sont de mauvaises nouvelles. mauvaises?

7. Les autos sont-elles neuves? Oui, ce sont des autos neuves. 8. Les autos sont-elles vieilles? Oui, ce sont de vieilles autos.

9. Les colis sont-ils recommandés? Oui, ce sont des colis recommandés.

10. Les colis sont-ils gros? Oui, ce sont de gros colis.

11. Les avions sont-ils nouveaux?
12. Les tables sont-elles petites?
13. Les livres sont-ils chers?
Oui, ce sont de nouveaux avions.
Oui, ce sont de petites tables.
Oui, ce sont des livres chers.

13. Les livres sont-ils chers? Oui, ce sont des livres chers.

14. Les livres sont-ils bons? Oui, ce sont de bons livres.

15. Les assiettes sont-elles belles? Qui, ce sont de belles assiettes.

16. Les serviettes sont-elles Oui, ce sont des serviettes blanches. blanches?

Grammar 5: Verbs ending in 'ire'

Grammar Note

La femme de chambre va vous y conduire.

Dites-moi que nous allons au café.

Que veut dire ce mot?

Tous les clients disent la même chose.

Ne lisez pas la leçon.

Avez-vous lu le discours du Président?

In this chapter, we are going to give the forms of the present tense of verbs with infinitive ending in ire.

conduire to drive

je conduis il conduit

'I drive'
'he drives'

ils conduisent nous conduisons

'they drive'
'we drive'

vous conduisez

'you drive'

Past participle: conduit (e)

Other verbs like conduire:

construire:

Ils construisent une route.

'They!re building a road.'

détruire:

Je détruis ces vieux livres.

'I'm destroying these old books.'

introduire:

La France introduit de nouveaux vins en

Amérique.

'France is introducing new wines in

America.'

produire:

Nous produisons deux cents autos par jour.

'We produce two hundred cars a day.'

traduire:

Traduisez-vous la lettre en français?
'Are you translating the letter into

French?'

Similarly conjugated, except for the vous dites form, is:

dire to say'

je dis

'I say'

ils disent

'he says'

nous disons vous dites

'we say'
'you say'

Past participle: dit (e)

The verb <u>lire</u> differs only in its past participle from 'conduire':

lire 'to read'

je lis il lit 'I read'
'he reads'

ils lisent nous lisons vous lisez

'they read'
'we read'
'you read'

Past participle: lu

All these verbs, except 'lire', have a gender-marking consonant in their past participle forms indicated by parentheses. This phenomenon is discussed in detail in Unit 19, Gr. 4.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Qu'est-ce qu'il dit?
- 2. Qu'est-ce qu'il conduit?
- 3. Qu'est-ce qu'il traduit?
- 4. Qu'est-ce qu'il produit?
- 5. Qu'est-ce qu'il construit?
- 6. Qu'est-ce qu'il lit?
- 7. Qu'est-ce qu'il détruit?
- 8. Qu'est-ce qu'il introduit?

Learning 2

- 1. Ils construisent quelque chose d'autre.
- 2. Ils conduisent quelque chose d'autre.
- 3. Ils disent quelque chose d'autre.
- 4. Ils lisent quelque chose d'autre.
- 5. Ils détruisent quelque chose d'autre.
- 6. Ils introduisent quelque chose d'autre.
- 7. Ils produisent quelque chose d'autre.
- 8. Ils traduisent quelque chose d'autre.

Learning 3

- 1. Savez-vous ce qu'il dit?
- Savez-vous ce qu'ils disent?
- 3. Savez-vous ce qu'il traduit?
- 4. Savez-vous ce qu'ils traduisent?
- 5. Savez-vous ce qu'il lit?
- 6. Savez-vous ce qu'ils lisent?
- 7. Savez-vous ce qu'il détruit?
- 8. Savez-vous ce qu'ils détruisent?

Learning 4

- Les conduit-on dans ce quartier?
- 2. Les conduisent-ils dans ce quartier?
- 3. Les construit-on dans ce quartier?
- 4. Les <u>construisent-ils</u> dans ce quartier?
- 5. Les produit-on dans ce quartier?
- 6. Les produisent-ils dans ce quartier?
- 7. Les détruit-on dans ce quartier?
- 8. Les détruisent-ils dans ce quartier?

End of tape 9.9

Learning 5

- Ne les conduisez-vous pas?
- Ne les finissez-vous pas?
- 3. Ne les <u>finissons-nous</u> pas?
- 4. Ne les <u>traduisons-nous</u> pas?
- 5. Ne les remplissons-nous pas?
- 6. Ne les remplissez-vous pas?
- 7. Ne les traduisez-vous pas?
- 8. Ne les <u>conduisez-vous</u> pas?
- 9. Ne les <u>lisez-vous</u> pas?
- 10. Ne les finissons-nous pas?
- 11. Ne les <u>lisons-nous</u> pas?
- 12. Ne les choisissons-nous pas?
- 13. Ne les <u>détruisons-nous</u> pas?
- 14. Ne les finissez-vous pas?
- 15. Ne les détruisez-vous pas?

Learning 6

- Je dis que ce n'est pas la peine.
- Janine dit que ce n'est pas la peine.
- Vous dites que ce n'est pas la peine.
- 4. On dit que ce n'est pas la peine.
 5. Mes amis disent que ce n'est pas la peine.
- 6. Nous disons que ce n'est pas la peine.
- Vous dites que ce n'est pas la peine.
- Elle dit que ce n'est pas la peine.
- 9. Elles disent que ce n'est pas la peine.

Learning 7

Learning 8

- 1. Lisent-ils un autre texte?
- 2. Produisent-ils un autre texte?
- Traduit-il un autre texte?
- Introduisent-ils un autre texte? 4. Que remplissent-ils?
- 5. Produit-il un autre texte?
- 6. Lit-il un autre texte?
- Traduisent-ils un autre texte? 7.
- Introduit-il un autre texte?

- Que produisent-ils?
- 2. Que disent-ils?
- 3. Que choisissent-ils?
- 5. Que lisent-ils?
- 6. Que finissent-ils?
- 7. Que <u>détruisent-ils?</u>
- 8. Que produisent-ils?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Elle dit que c'est ça. Student: Elles disent que c'est ça.

- - Il conduit trop vite.
- 2. Il lit beaucoup.
- 3. Il finit à cinq heures.
- 4. Il construit un autre immeuble. Ils construisent un autre immeuble. 5. Il choisit de bons légumes.
- Il introduit un nouveau livre.
- Ils conduisent trop vite.
- Ils lisent beaucoup.
- Ils finissent à cinq heures.
- Ils choisissent de bons légumes.
- Ils introduisent un nouveau livre.

- 7. Il produit très peu.
- Ils produisent très peu.
- 8. Il remplit des fiches.
- Ils remplissent des fiches.

Practice A-2

- 1. Ils ne sont pas satisfaits et ils le disent.
- 2. Je ne suis pas satisfait et je le dis.
- 3. Vous n'êtes pas satisfaite et vous le dites.
- 4. On n'est pas satisfait et on le dit.
- 5. Il n'est pas satisfait et il le dit.
- 6. Nous ne sommes pas satisfaits et nous le disons.
- 7. Le gérant n'est pas satisfait et il le dit.
- 8. Vous n'êtes pas satisfait et vous le dites.

Practice A-3

- 1. Nous finissons plus tôt parce que nous la conduisons à la gare.
- 2. Je finis plus tôt parce que je la conduis à la gare.
- 3. M. Perrier finit plus tôt parce qu'il la conduit à la gare.
- 4. On finit plus tôt parce qu'on la conduit à la gare.
- 5. Vous finissez plus tôt parce que vous la conduisez à la gare.
- 6. Elles finissent plus tôt parce qu'elles la conduisent à la gare.
- 7. Il finit plus tôt parce qu'il la conduit à la gare.
- 8. Vous finissez plus tôt parce que vous la conduisez à la gare.

Practice A-4

- 1. Je ne sais pas si j'ai bien traduit cette lettre.
- 2. Vous ne savez pas si vous avez bien traduit cette lettre.
- 3. Elles ne savent pas si elles ont bien traduit cette lettre.
- 4. On ne sait pas si on a bien traduit cette lettre.
- 5. Il ne sait pas s'il a bien traduit cette lettre.
- 6. Nous ne savons pas si nous avons bien traduit cette lettre.
- 7. Ma secrétaire ne sait pas si elle a bien traduit cette lettre.
- 8. Il ne sait pas s'il a bien traduit cette lettre.

Practice A-5

- 1. Elle a pris ce livre, mais elle ne l'a pas encore lu.
- 2. J'ai pris ce livre, mais je ne l'ai pas encore lu.
- 3. Vous avez pris ce livre, mais vous ne l'avez pas encore lu.
- 4. Janine a pris ce livre, mais elle ne l'a pas encore lu.
- 5. Ies enfants ont pris ce livre, mais ils ne l'ont pas encore lu.
- 6. Nous avons pris ce livre, mais nous ne l'avons pas encore lu.
- 7. J'ai pris ce livre, mais je ne l'ai pas encore lu.
- 8. Elles ont pris ce livre, mais elles ne l'ont pas encore lu.

Practice A-6

Tutor : Est-ce que vous conduisez Janine en ville aujourd'hui? Student: Non, je ne l'y conduis pas.

1. Est-ce que je conduis Janine en Non, vous ne l'y conduisez pas. ville aujourd'hui?

2.	Est-ce qu'il conduit Janine
	en ville aujourd'hui?

- 3. Est-ce qu'elles conduisent Janine en ville aujourd'hui?
- 4. Est-ce que vous conduisez Janine en ville aujourd'hui?
- 5. Est-ce que je conduis Janine en ville aujourd'hui?
- 6. Est-ce qu'elle conduit Janine en ville aujourd'hui?
- Est-ce qu'ils conduisent Janine en ville aujourd'hui?
- 8. Est-ce que vous conduisez Janine en ville aujourd'hui?

Non, il ne l'y conduit pas.

Non, elles ne l'y conduisent pas.

Non, je ne l'y conduis pas.

Non, vous ne l'y conduisez pas.

Non, elle ne l'y conduit pas.

Non, ils ne l'y conduisent pas.

Non, je ne l'y conduis pas.

Practice A-7

- Ils disent qu'ils introduisent un nouveau modèle.
- Je dis que j'introduis un nouveau modèle.
- Vous dites que vous introduisez un nouveau modèle.
- On dit qu'on introduit un nouveau modèle.
- Elle dit qu'elle introduit un nouveau modèle.
- 6. Nous disons que nous introduisons un nouveau modèle.
- Elles disent qu'elles introduisent un nouveau modèle.
- Il dit qu'il introduit un nouveau modèle.

Practice A-8

Tutor : Avez-vous lu ce livre?

Student: Oui, je l'ai lu.

1.	Conduisez-vous	${\tt votre}$	femme	au
	magasin?			

- 2. Est-ce que je traduis cette lettre?
- 3. Vous a-t-on dit ça?
- 4. Est-ce qu'on construit beaucoup dans ce quartier?
- 5. Lit-il beaucoup?
- 6. Avez-vous lu la rubrique sportive?
- 7. Est-ce que je détruis ces vieux Oui, vous les détruisez. billets?
- Produit-on du sucre dans cette région?
- 9. Est-ce qu'on a introduit ce modèle depuis peu?
- Lisez-vous bien le français?
- 11. Construit-on des immeubles dans Oui, on en construit. cette rue?

Oui, je l'y conduis.

Oui, vous la traduisez.

Oui, on me l'a dit.

Oui, on y construit beaucoup.

Oui, il lit beaucoup.

Oui, je l'ai lue.

Oui, on en produit.

Oui, on l'a introduit depuis peu.

Oui, je le lis bien.

Practice A-9

- Je sais que je conduis trop vite.
- Elle sait qu'elle conduit trop vite.
- Nous savons que nous conduisons trop vite. 3.
- 4. Ils savent qu'ils conduisent trop vite.
- 5. Il sait qu'il conduit trop vite.
- Vous savez que vous conduisez trop vite.
- Elles savent qu'elles conduisent trop vite.

SITUATION I

- R. Avez-vous vu cette jeune femme?
- P. Quelle jeune femme? Celle qui porte un manteau noir?
- Non, la blonde qui est à côté de la porte.
- jolie, mais un peu trop grande.
- Je l'ai déjà vue quelque part, mais je ne sais plus où.
- Elle a l'air d'être italienne, vous ne trouvez pas?
- Si, vous avez raison. J'aimerais bien faire sa connaissance.
- P. Allez vous présenter.
- R. Vous exagérez, ça ne se fait pas.

Roger regarde une jeune femme blonde et la montre à Pierre. Celui-ci la trouve jolie mais trop grande. Roger croit l'avoir déjà vue, il ne sait plus où. Pierre trouve qu'elle a l'air d'être italienne. P. Ah! Oui, je vois. Elle est très Roger aimerait bien faire sa connaissance, mais se présenter seul, ça ne se fait pas.

> 'woman' 'already'

SITUATION II

- Voici le texte de mon discours. Voulez-vous le voir et me dire ce que vous en pensez?
- C. D'accord. Est-ce que vous êtes pressé?
- dé de le lui apporter.
- C. Ah! Dites-moi, on m'a téléphoné du journal. Ils veulent savoir si vous allez leur donner le texte.
- D. J'en ai parlé au président et il a dit que oui. Alors, je vais le leur porter dans la soirée.

M. Durand montre le texte de son discours à M. Courtois. Il doit le faire taper ensuite, car le président veut le voir. Quelqu'un a téléphoné du journal pour demander si M. Durand allait leur donner Oui, je dois le faire taper avant le texte. Comme le président est d'accord, 4 heures, le président m'a deman- M. Durand va le leur porter dans la soirée.

SITUATION III

'to type'

- peu?
- L. Si. Est-ce que nous arrivons?
- P. Je crois que oui, mais je n'en suis pas sûr. Il faut que je regarde les numéros.
- P. Vous ne voudriez pas ralentir un M. Perrier demande à M. Lelong de ralentir. Il faut qu'il regarde les numéros. Ce n'est pas la première fois qu'il va chez ces gens, mais il y est toujours allé avec Roger et il n'a pas fait attention.

- L. C'est la première fois que vous 'those people' allez chez eux? 'paid attention'
- P. Non, mais j'y suis toujours allé avec Roger.
- L. Quel est le numéro de leur maison?
- P. 342. Voilà, nous y sommes.

End of tape 9.10

Question Drill

- 1. Allez-vous souvent au restaurant?
- 2. Après le repas, que laisse-t-on au garçon?
- 3. Laisse-t-on toujours un pourboire?
- 4. Vend-on des cigarettes au café ou au restaurant?
- 5. Comment s'appellent les cigarettes françaises?
- 6. En France, les cigarettes françaises ne sont-elles pas moins chères que les cigarettes américaines?
- 7. Combien coûte un paquet de Gauloises?
- 8. Que pensez-vous des fromages français?
- 9. Sont-ils meilleurs que les fromages américains?
- 10. Que pensez-vous des vins français?
- 11. Sont-ils meilleurs que les vins américains?
- 12. Avez-vous bu du vin français?
- 13. Par quoi finissez-vous vos repas? Par un hors-d'oeuvre ou par un dessert?
- 14. Où avez-vous déjeuné aujourd'hui?
- 15. A quelle heure avez-vous déjeuné?
- 16. Avez-vous déjeuné seul?
- 17. Avez-vous pris du vin?
- 18. Combien avez-vous laissé de pourboire?
- 19. Vers quelle heure avez-vous faim?
- 20. Quel temps fait-il aujourd'hui?
- 21. A-t-il plu hier?
- 22. Les routes sont-elles glissantes aujourd'hui?
- 23. Qu'a dit M. X?
- 24. Combien de livres français avez-vous?
- 25. Combien vous en a-t-on donné?
- 26. Où l'avez-vous mis?
- 27. N'est-il pas sur la table?
- 28. Ne m'avez-vous pas compris?
- 29. Votre livre, est-il fermé ou ouvert?
- 30. N'avez-vous pas oublié votre livre?
- 31. Avez-vous lu le journal ce matin?
- 32. Que dit-on dans le journal?
- 33. M'avez-vous téléphoné hier soir?
- 34. Qu'avez-vous fait hier soir?
- 35. Avez-vous fait des courses pendant le week-end?

Response Drill

- 1. Demandez à ... s'il habite dans un grand immeuble.
- 2. Demandez à ... où il a déjeuné aujourd'hui.
- 3. Demandez à ... par quoi il a commencé son repas.

- 4. Demandez à ... s'il a pris du vin.
- 5. Demandez à ... s'il a lu les journaux ce matin.
- 6. Demandez à ... s'il lit le journal le soir ou le matin.
- 7. Demandez à ... si ses amis lui ont téléphoné.
- 8. Dites que vos amis ne vous ont pas téléphoné.
- 9. Demandez à ... où il a laissé son auto.
- 10. Dites que vous prenez toujours du vin avec vos repas.
- 11. Dites que vous avez rendez-vous avec un ami à 4 heures.
- 12. Demandez à ... s'il a reçu du courrier.
- 13. Demandez-lui s'il a répondu à son courrier.
- 14. Dites qu'on vous a dit que les routes étaient glissantes.
- 15. Dites à ... que vous ne m'avez pas écouté.
- 16. Dites à ... de ne pas oublier de laisser un pourboire.
- 17. Dites que vous avez très faim après avoir tant travaillé.
- 18. Dites à ... de vous traduire votre lettre.
- 19. Dites à ... de ne pas m'oublier.
- 20. Demandez à ... s'il a pris votre numéro de téléphone.
- 21. Dites à ... de vous téléphoner et de vous dire où il est.
- 22. Dites à de fermer sa valise et de la laisser au rez-de-chaussée.

Review Drills

Review 1

Tutor : Cette rue est très longue, n'est-ce pas? Student: Oui, c'est la plus longue de la ville.

- 1. Le restaurant de la gare est Oui, c'est le plus cher de la ville. très cher, n'est-ce pas?
- 2. Cet immeuble est très grand, Oui, c'est le plus grand de la ville. n'est-ce pas?
- 3. Ce quartier est très vieux, Oui, c'est le plus vieux de la ville. n'est-ce pas?
- 4. La rue de Versailles est très Oui, c'est la plus mauvaise de la ville. mauvaise, n'est-ce pas?
- 5. L'Hôtel de Lyon est très petit, Oui, c'est le plus petit de la ville. n'est-ce pas?
- 6. La villa d'Henri est très Oui, c'est la plus vieille de la ville. vieille, n'est-ce pas?
- 7. La blanchisserie du coin est Oui, c'est la plus mauvaise de la ville. très mauvaise, n'est-ce pas?
- 8. La villa des Lelong est très Oui, c'est la plus belle de la ville. belle, n'est-ce pas?

Review 2

Tutor : Henri est aussi grand que son père. Student: Non, il est moins grand que son père.

- 1. Janine parle aussi bien que sa Non, elle parle moins bien que sa soeur.
- 2. La nouvelle vendeuse est plus Non, elle est moins jolie que l'autre. jolie que l'autre.
- 3. Vous lisez plus que moi. Non, je lis moins que vous.

- 4. Votre fille conduit plus vite que votre femme.
- Cette auto vous a coûté plus 5. cher que l'autre.
- 6. Il a bu plus que vous.
- 7. Je traduis plus vite que vous.

Non, elle conduit moins vite que ma femme.

Non, elle m'a coûté moins cher que l'autre.

Non, il a bu moins que moi.

Non, vous traduisez moins vite que moi.

Review 3

Tutor : Je vous en laisse? Student: Oui, laissez-m'en.

- Je le leur dis?
- 2. Je vous l'achète?
- 3. Je vous les apporte?
- 4. Nous lui en laissons?
- 5. Je la leur paie?
- 6. Nous le lui donnons?
- 7. Je la lui lis?
- 8. Je les leur traduis?
- Nous leur en parlons? 9.
- 10. Je vous en coupe?
- 11. Je la lui loue?
- 12. Nous la lui présentons?
- 13. Je la leur envoie?
- 14. Je les lui montre?
 15. Nous lui en envoyons?
- 16. Je vous en parle?

Tutor : Nous lui en achetons? Student: Oui, achetons-lui en.

Oui, dites-le leur.

Oui, achetez-le moi.

Oui, apportez-les moi.

Oui, laissons-lui en.

Oui, payez-la leur.

Oui, donnons-le lui.

Oui, lisez-la lui.

Oui, traduisez-les leur.

Oui, parlons-leur en.

Oui, coupez-m'en.

Oui, louez-la lui.

Oui, présentons-la lui.

Oui, envoyez-la leur.

Oui, montrez-les lui.

Oui, envoyons-lui en.

Oui, parlez-m'en.

Review 4

Tutor : M'y avez-vous vu? Student: Oui, je vous y ai vu.

- Les y a-t-on conduits?
- 2. Est-ce que je vous en ai donné?
- 3. Y a-t-elle pensé?
- 4. Vous l'a-t-on dit?
- 5. En construit-on?
- 6. La lavez-vous?
- Est-ce que je les lui ai payés?
- 8. Est-ce que vous les y avez retrouvés?
- 9. Le lui a-t-elle lu?
- 10. M'en avez-vous donné?
- 11. En a-t-on eu?
- 12. Y avez-vous pensé?
- 13. M'en a-t-on donné?
- 14. Est-ce qu'on vous en a retenu?
- 15. Les leur réparez-vous?
- 16. Me les avez-vous présentés?
- 17. Y en a-t-il?
- 18. Les lui lit-il?

- Oui, on les y a conduits.
- Oui, vous m'en avez donné.
- Oui, elle y a pensé.
- Oui, on me l'a dit.
- Oui, on en construit.
- Oui, je la lave.
- Oui, vous les lui avez payés.
- Oui, je les y ai retrouvés.

Oui, elle le lui a lu.

Oui, je vous en ai donné.

Oui, on en a eu.

Oui, j'y ai pensé.

Oui, on vous en a donné.

Oui, on m'en a retenu.

Oui, je les leur répare.

Oui, je vous les ai présentés.

Oui, il y en a.

Oui, il les lui lit.

- 19. M'y a-t-on vu?
- 20. Vous les a-t-on envoyés?

Oui, on vous y a vu.

Oui, on me l'a dit.

Oui, il y en a.

Oui, elle en a bu.

Oui, j'en ai reçu.

Oui, on en construit.

Oui, vous m'y avez vu.

Oui, on vous a cherché.

Oui, il me l'a donnée.

Oui, vous m'en avez pris.

Oui, je vous les ai apportés.

Oui, vous m'en avez parlé.

Oui, je le lui ai donné.

Oui, je vous l'ai payé.

Oui, vous m'en avez donné.

Oui, je vous le recommande.

Oui, ils me l'ont vendue.

Oui, on me les a envoyés.

Review 5

Tutor : M'avez-vous apporté des oeufs? Student: Oui, je vous en ai apporté.

- 1. Vous a-t-on présenté le gérant? Oui, on me l'a présenté.
- 2. Vous a-t-on dit son nom?
- 3. Avez-vous donné votre numéro à Janine?
- 4. Est-ce que je vous ai donné du fromage?
- 5. M'avez-vous payé le livre?
- 6. Me recommandez-vous ce restaurant?
- 7. Y a-t-il du vin?
- 8. Vous ont-ils vendu leur auto?
- 9. A-t-elle bu du vin rouge?
- 10. Est-ce qu'on construit de nouveaux immeubles près de chez vous?
- 11. Avez-vous reçu des livres au bureau?
- 12. Est-ce que je vous ai vu chez les Durand?
- 13. M'a-t-on cherché?
- 14. Vous ai-je pris des billets?
- 15. Avez-vous pensé à cette affaire? Oui, j'y ai pensé.
- 16. L'employé vous a-t-il donné la fiche?
- 17. M'avez-vous apporté les renseignements?
- 18. Est-ce que je vous ai parlé de ma nouvelle affaire?
 - Review 6

Tutor : J'ai présenté Henri à Janine.

Student: Pourquoi le lui avez-vous présenté?

- On a conduit Henri au grand magasin.
- 2. J'ai vendu mon auto à Henri.
- Je lis sa lettre.
 Il a payé le gérant.
- 5. On vous a appelé.
- 6. J'ai montré le nouveau modèle aux employés.
- 7. On a donné du vin aux enfants.
- 8. J'ai loué l'appartement à vos amis.

Pourquoi l'y a-t-on conduit?

Pourquoi la lui avez-vous vendue?

Pourquoi la lisez-vous? Pourquoi l'a-t-il payé? Pourquoi m'a-t-on appelé?

Pourquoi le leur avez-vous montré?

Pourquoi leur en a-t-on donné? Pourquoi le leur avez-vous loué? 9. J'ai demandé des fiches à l'employé.

Pourquoi lui en avez-vous demandé?

Pourquoi leur avez-vous écrit?

10. J'ai écrit à ses parents.

*Review 7

1. Si vous ne voulez pas conduire Janine en ville, ne l'y conduisez pas.

2. Si vous ne voulez pas lire ce livre aux enfants, ne le leur lisez pas.

3. Si vous ne voulez pas me dire son nom, ne me le dites pas.

4. Si vous ne voulez pas montrer cette lettre au gérant, ne la lui montrez pas.

5. Si vous ne voulez pas nous apporter des cigarettes, ne nous en apportez

Si vous ne voulez pas me prendre des billets, ne m'en prenez pas.

Si vous ne voulez pas demander des renseignements à l'employé, ne lui en demandez pas.

Si vous ne voulez pas nous envoyer des cartes postales, ne nous en envoyez pas.

9. Si vous ne voulez pas habiter dans ce quartier, n'y habitez pas.

10. Si vous ne voulez pas essayer ces chaussures, ne les essayez pas.

11. Si vous ne voulez pas détruire cette lettre, ne la détruisez pas.

Si vous ne voulez pas laisser votre livre sur mon bureau, ne l'y laissez

13. Si vous ne voulez pas recevoir Christiane au bureau, ne l'y recevez pas.

14. Si vous ne voulez pas donner de dessert aux enfants, ne leur en donnez

15. Si vous ne voulez pas nous parler de cette affaire, ne nous en parlez pas.

*Review 8

Tutor : Je n'ai pas retenu les places.

Student: Pourquoi ne les avez-vous pas retenues?

Je n'ai pas téléphoné à mon ami. Pourquoi ne lui avez-vous pas téléphoné?

Pourquoi ne me les avez-vous pas présentés? 2. Je ne vous ai pas présenté mes

3. On ne vous a pas obéi.

Pourquoi ne m'a-t-on pas obéi? 4. On ne m'a pas donné les rensei- Pourquoi ne vous les a-t-on pas donnés? gnements.

5. Je n'ai pas coupé le gigot.

7. Je n'ai pas aimé le match de football.

8. Je ne vous ai pas apporté les renseignements.

9. Je n'ai pas bu de vin.

10. On n'a pas pesé les paquets.

11. Je n'ai pas ouvert le télégramme.

Pourquoi ne l'avez-vous pas coupé? 6. On ne m'a pas monté le courrier. Pourquoi ne vous l'a-t-on pas monté?

Pourquoi ne l'avez-vous pas aimé?

Pourquoi ne me les avez-vous pas apportés?

Pourquoi n'en avez-vous pas bu?

Pourquoi ne les a-t-on pas pesés?

Pourquoi ne l'avez-vous pas ouvert?

Narration: "Chez Maurice"

Si vous n'êtes jamais allé "Chez Maurice", allez-y donc. C'est un bon petit restaurant au coin de l'avenue de Neuilly. Il est assez cher, mais pas mal du tout.

Sa spécialité est la bouillabaisse et il la fait fort bien, mais ses pâtés ne sont pas mauvais non plus. Et ses vins. Oh! Ses vins! On n'en trouve pas de meilleurs en France.

M. Maurice a commencé il y a vingt ans par un tout petit café de rien du tout. On y servait des pommes de terre frites, du fromage et du vin rouge, rien de plus et les chauffeurs de taxi du quartier venaient y écouter les nouvelles sportives que le patron était toujours prêt à leur donner.

Maintenant, il n'y a plus beaucoup de chauffeurs de taxi chez Maurice. clients sont tous présidents de quelque chose, et le patron est beaucoup trop pressé pour se mettre à table avec eux.

On ne donne plus les dernières nouvelles sportives, mais on parle politique ou affaires et c'est dommage.

Tout de même, "Chez Maurice" est un bon restaurant que vous pouvez essayer si vous allez à Paris.

> donc 'interjection to emphasize a command' fort 'quite' bouillabaisse 'seafood soup' 'served, used to serve' servait 'would come' venaient 'owner' patron 'ready to' prêt à tout de même 'anyway' 'too bad' dommage

End of tape 9.11

Written Exercises (not recorded)

Exercise 1

Répondez affirmativement aux questions suivantes en utilisant les pronoms.

1.	Avez-vous donné la lettre à votre soeur?	
2	Ont-ils acheté les livres?	
۷.	Ont-115 acheve tes tivies.	
3.	Vous a-t-elle dit le nom?	
4.	A-t-elle écrit à ses amis?	
5.	Avons-nous reçu des billets?	
6.	A quelle heure lisez-vous le journal?	
7.	Avez-vous envoyé des nouvelles à vos parents?	
8.	A-t-il montré le télégramme au gérant?	

9.	A-t-on envoyé le colis à la gare?	
10.	Vous a-t-on apporté de la monnaie?	
	Exerci	
Met	cez les phrases suivantes au prése	nt.
1. 2.	Ont-ils conduit pendant les heures d'affluence? Avez-vous traduit ma lettre?	
3.		
4.	Ils ont construit une jolie	
_	villa.	
5.	Vous avez lu le discours du président?	
6.	Qu'avez-vous dit?	
7.	Nous en avons traduit deux pages	
8.	chaque jour. J'ai lu ce livre en anglais.	
9.	Avez-vous conduit vos amis à la	
10.	gare? Ont-ils dit oui ou non?	
	Exerci	.se 3
Met	tez les verbes des phrases suivant	es au passé composé.
	mple: Nous déjeunons à midi.	Nous avons déjeuné à midi.
1.	Il peut partir tout de suite.	•
2.	J'ouvre le livre à la page 25.	
3.	Finissez-vous cette lettre?	
4.	Elle ne va pas en France cette	
ہ	année.	
5.	n est heureux de déjeuner avec vous.	
6.	Ils ont des nouvelles de leur	
7.	fils. Il pleut tous les jours en	
	novembre.	
8.	Sait-il sa leçon ce matin?	
9.	Il dit quelque chose.	
10.	Détruit-on ces vieilles autos?	

Exercise 4

Tra	duisez en français.	
1.	Did you receive good news from	
2.	your family? Is the blue suit less expensive	
	than the brown one?	-
3.	My daughter bought some very	
4.	pretty dresses. Why don't you take the train?	
4.	It's cheaper than the plane.	
5.	The last lesson is the most	
,	important.	
6.	The first one is not as nice as the second.	
7.	February is the shortest month	
, -	of the year.	
8.	They destroyed some old	
0	buildings.	
9.	The United States produces	
10.	good wine. This sentence is as difficult	
	This Selfoelice is as allifour	

Unit 10

Tape 10.1

DIALOGUE

Au bureau

M. Morin, ayant reçu une lettre de Il est dans son bureau.

LA SECRETAIRE

Vous m'avez appelée, Monsieur?

M. MORIN

Oui, Mademoiselle.

Vous souvenez-vous de la dernière commande de M. Pelletier?

> se souvenir de (vous souvenez-vous) commande (f)

LA SECRETAIRE

Oui, Monsieur. Je m'en suis occupée moi-même.

> s'occuper de (je m'en suis occupé) moi-même

M. MORIN

Quand l'avezvous envoyée?

M. Pelletier se plaint de ne pas l'avoir reçue.

> se plaindre (il se plaint) recevoir (avoir reque)

LA SECRETAIRE

Nous l'avons expédiée il y a huit jours environ.

At the office

Mr. Morin, having received a letter from M. Pelletier, appelle sa secrétaire. Mr. Pelletier, calls his secretary. He is in his office.

You called me, Sir?

Do you remember the last order from Mr. Pelletier?

> to remember (do you remember) order

Yes, Sir. I took care of it myself.

to take care of (I took care of it) myself

When did you send it?

Mr. Pelletier is complaining that he hasn't received it.

> to complain (he is complaining) to receive (to have received)

We sent it out about a week ago.

expédier to dispatch approximately, about environ M. MORIN Oh! Then, there's no reason to worry. Oh! Alors, il n'y a pas lieu de s'inquiéter. lieu (m) place to worry s'inquiéter LA SECRETAIRE Are we going to answer him, Sir? Allons-nous lui répondre, Monsieur? répondre to reply M. MORIN Oui. Yes. Will you take the letter in shorthand? Voulez-vous prendre la lettre en sténo? shorthand sténo (f) LA SECRETAIRE Certainement, Monsieur. Certainly, Sir. I'll get a pad and Je vais chercher some pencils. un bloc et des crayons. aller chercher to go get (je vais chercher) I'll get bloc (m) pad crayon (m) pencil (M. Morin dictates the letter) (M. Morin dicte la lettre) dicter to dictate LA SECRETAIRE Je tape Shall I type the letter in three copies la lettre en as usual? trois exemplaires comme d'habitude? taper (je tape) to type (I type) exemplaire (m) сору M. MORIN Oui, et vous me Yes, and bring it to me to sign right away. l'apporterez à signer immédiatement.

apporter (vous apporterez) signer immédiatement

LA SECRETAIRE

Entendu, Monsieur.

entendre (entendu)

(Un client entre dans le bureau quelques minutes plus tard)

M. LARUE

J'ai rendez-vous avec M. Morin à 4 heures.

rendez-vous (m)

Je crois que je suis un peu en avance.

IA SECRETAIRE

Vous êtes Monsieur Jean Larue, n'est-ce pas?

M. LARUE

Oui, c'est cela.

LA SECRETAIRE

Veuillez vous asseoir, Monsieur.

s'asseoir

M. Morin est encore en conférence.

conférence (f)

to bring (you will bring) to sign immediately

Yes, Sir.

to hear (understood)

(A customer comes into the office a few minutes later)

I have an appointment with Mr. Morin at 4 o'clock.

appointment, date

I think I'm a little early.

You're Mr. Jean Larue, aren't you?

Yes, that's right.

Won't you sit down, Sir.

to sit down

Mr. Morin is still in conference.

conference

M. LARUE

En a-t-il pour longtemps?

Will he be long?

LA SECRETAIRE

Non, il a presque terminé et vous prie de l'attendre.

> presque terminer (terminé) attendre

No, he has almost finished and asks you to wait for him.

almost to finish (finished) to wait for

End of tape 10.1

DIALOGUE NOTE

Huit jours is used to express the passage of a week's time. Similarly, quinze jours is a fortnight, two weeks' time.

USEFUL WORDS

1. J'ai mis la machine à écrire sur le bureau de la dactylo.

- 2. J'ai mis <u>l'annuaire</u> sur le bureau de la dactylo.
- 3. J'ai mis <u>l'encre</u> sur le bureau de la dactylo.
- 4. J'ai mis <u>le dictionnaire</u> sur le bureau de la dactylo.
- 5. J'ai mis <u>le buvard</u> sur le bureau de <u>la dactylo</u>.
- 1. La clef se trouve dans le tiroir de droite.
- 2. <u>Le papier à lettre</u> se trouve dans le tiroir de droite.
- 3. <u>La gomme</u> se trouve dans le tiroir de droite.
- 4. <u>Les enveloppes</u> se trouvent dans <u>le tiroir de droite</u>.
- 5. La boîte de trombones se trouve dans le tiroir de droite.
- 1. C'est un travail agréable.
- 2. C'est un travail urgent.
- 3. C'est un travail intéressant.
- 4. C'est un travail nécessaire.
- 5. C'est un travail difficile.
- 6. C'est un travail important.
- 7. C'est un travail utile.
- 8. C'est un travail efficace.

I put the typewriter on the typist's desk.

I put the telephone directory on the typist's desk.

I put the ink on the typist's desk.

I put the dictionary on the typist's desk.

I put the blotter on the typist's desk.

The key is in the right hand drawer.

The stationary is in the right hand drawer.

The eraser is in the right hand drawer.

The envelopes are in the right hand drawer.

The box of paper clips is in the right hand drawer.

It's a pleasant job.

It's an urgent job.

It's an interesting job.

It's a necessary job.

It's a difficult job.

It's an important job.

It's a useful job.

It's an effective job.

Vocabulary Awareness (not recorded)

About 8 days ago. Come and get me around 7 o'clock. He called around 3.

He called around 3.
It was about 3 when he called.

He's going to leave in about 6 months.

He's going to leave around July.

Will he be long?
He'll be 5 minutes.
I won't be long.
I won't be much longer

I won't be much longer, I'm almost finished.

As short as usual. Shorter than usual. Very short, as usual.

Very short, as always. Very short, just as last time. As short as last time. Il y a huit jours environ. Venez me chercher vers sept heures. Il a téléphoné vers trois heures. Il était environ trois heures quand il a téléphoné. Il va partir dans six mois environ.

Il va partir vers le mois de juillet.

En a-t-il pour longtemps? Il en a pour cinq minutes. Je n'en ai pas pour longtemps. Je n'en ai plus pour longtemps, j'ai presque terminé.

Aussi court que d'habitude. Plus court que d'habitude. Très court, comme d'habitude.

Très court, comme toujours. Très court, comme la dernière fois. Aussi court que la dernière fois.

Lexical Drills

Lexical A-1

- 1. Vous m'avez appelée, Monsieur?
- 2. Vous les avez vus, Monsieur?
- 3. Vous lui avez téléphoné, Monsieur?
- 4. Vous nous avez appelés, Monsieur?
- 5. Vous en avez trouvé, Monsieur?
- 6. Vous l'avez retenu, Monsieur?
- 7. Vous y avez répondu, Monsieur?
- 8. <u>Vous les avez envoyés</u>, Monsieur?
 9. <u>Vous en avez acheté</u>, Monsieur?
- 10. Vous les avez comptes, Monsieur?
- 11. Vous m'avez appelée, Monsieur?

Lexical A-2

- 1. Vous souvenez-vous de la dernière commande?
- 2. Vous souvenez-vous de vos dernières vacances?
- 3. Vous souvenez-vous des premières semaines?
- 4. Vous souvenez-vous de son dernier discours?
- 5. Vous souvenez-vous de votre premier accident?
- 6. Vous souvenez-vous <u>du dernier match de football</u>?
- 7. Vous souvenez-vous du nom de l'auteur?
- 8. Vous souvenez-vous du numéro de la chambre?
- 9. Vous souvenez-vous de la date de votre arrivée?
- 10. Vous souvenez-vous de l'heure du départ?
- 11. Vous souvenez-vous du premier rendez-vous?
- 12. Vous souvenez-vous de la dernière commande?

Lexical A-3

- 1. Je m'en suis occupé moi-même.
- 2. Je leur ai téléphoné moi-même.
- 3. Je les ai servis moi-même.
- 4. <u>Je l'ai réparé</u> moi-même.
- 5. Je les ai tapés moi-même.
- 6. <u>Je l'ai expédié</u> moi-même.
- 7. <u>Je les ai choisis</u> moi-même.
- 8. Je l'ai monté moi-même.
- 9. Je les ai remplis moi-même.
- 10. Je le lui ai dit moi-même.
- 11. Je m'en suis occupé moi-même.

Lexical A-4

- 1. Quand l'avez-vous envoyé?
- 2. Quand l'avez-vous vu?
- 3. Quand l'avez-vous apporté?
- 4. Quand l'avez-vous signé?
- 5. Quand l'avez-vous construit?
- 6. Quand l'avez-vous fait?
- 7. Quand l'avez-vous loue?
- 8. Quand l'avez-vous su?
- 9. Quand l'avez-vous retrouvé?
- 10. Quand 1'avez-vous bu?
- 11. Quand l'avez-vous terminé?
- 12. Quand l'avez-vous ouvert?
- 13. Quand l'avez-vous eu?
- 14. Quand l'avez-vous écouté?
- 15. Quand l'avez-vous envoyé?

Lexical A-5

- 1. M. Pelletier se plaint de ne pas l'avoir reçu.
- 2. M. Pelletier se plaint de ne pas vous avoir parlé.
- 3. M. Pelletier se plaint de ne pas les avoir reçus.
- 4. M. Pelletier se plaint de ne pas en avoir reçu.
- 5. M. Pelletier se plaint de ne pas les avoir lus.
- 6. M. Pelletier se plaint de ne pas l'avoir lu.
- 7. M. Pelletier se plaint de ne pas leur avoir parlé.
- 8. M. Pelletier se plaint de ne pas les avoir signés.
- 9. M. Pelletier se plaint de ne pas lui avoir parlé.
- 10. M. Pelletier se plaint de ne pas l'avoir reçu.

Lexical A-6

- 1. Nous l'avons expédié il y a 8 jours.
- 2. Nous les avons vus il y a 8 jours.
- 3. Je l'ai recu il y a 8 jours.
- 4. On les a retrouvés il y a 8 jours.
- 5. Elle en a acheté il y a 8 jours.
- 6. Nous l'avons terminé il y a 8 jours.

- 7. <u>Ils l'ont expédié</u> il y a 8 jours.
- 8. Je vous ai écrit il y a 8 jours.
- 9. On les a reçus il y a 8 jours.
- 10. Elle nous a quittés il y a 8 jours.
- 11. Ils m'ont téléphoné il y a 8 jours.
- 12. Je leur ai parle il y a 8 jours.
- 13. Nous l'avons expédié il y a 8 jours.

Lexical A-7

- 1. Nous l'avons expédié il y a huit jours.
- 2. Nous l'avons expédié il y a un mois.
- 3. Nous l'avons expédié il y a trois jours.
- 4. Nous l'avons expédié il y a quinze jours.
- 5. Nous l'avons expédié il y a deux mois.
- 6. Nous l'avons expédié il y a dix minutes.
- 7. Nous l'avons expédié il y a trois semaines.
- 8. Nous l'avons expédié il y a quatre jours.
- 9. Nous l'avons expédié il y a longtemps.
- 10. Nous l'avons expédié il y a huit jours.

Lexical A-8

- 1. Allons-nous lui répondre?
- 2. Allons-nous y répondre?
- 3. Allons-nous leur obéir?
- 4. Allons-nous y obéir?
- 5. Allons-nous y aller?
- 6. Allons-nous les assurer?
- 7. Allons-nous lui parler?
- 8. Allons-nous leur téléphoner?
- 9. Allons-nous <u>la finir?</u>
- 10. Allons-nous en avoir?
- 11. Allons-nous lui répondre?

Lexical A-9

- 1. Je crois que je suis un peu en avance.
- 2. Je crois que j'ai un peu faim.
- 3. Je crois qu'ils sont un peu en avance.
- 4. Je crois que vous êtes un peu en retard.
- 5. Je crois que j'ai un peu peur.
- Je crois <u>qu'elle a un peu froid.</u>
- 7. Je crois qu'ils ont un peu chaud.
- 8. Je crois que je suis un peu en retard.
- 9. Je crois que c'est un peu grand.
- 10. Je crois que c'est un peu cher.
- 11. Je crois que je suis un peu en avance.

Lexical A-10

- 1. En a-t-il pour longtemps?
- 2. En avez-vous pour longtemps?

- 3. En a-t-elle pour longtemps?
- 4. En ont-ils pour longtemps?
- 5. En ont-elles pour longtemps?
- 6. En avons-nous pour longtemps?
- 7. En a-t-on pour longtemps?
- 8. En a-t-il pour longtemps?

Lexical A-11

- 1. Voulez-vous prendre la lettre en sténo?
- 2. Peut-elle prendre la lettre en sténo?
- 3. Va-t-elle prendre la lettre en sténo?
- 4. Pouvez-vous prendre la lettre en sténo?
- 5. Doit-elle prendre la lettre en sténo?
- 6. Allez-vous prendre la lettre en sténo?
- 7. Comptez-vous prendre la lettre en sténo?
- 8. Faut-il prendre la lettre en sténo?
- 9. Voudriez-vous prendre la lettre en sténo?
- 10. Devez-vous prendre la lettre en sténo?
- 11. Voulez-vous prendre la lettre en sténo?

*Lexical B-1

- 1. M. Morin est encore en conférence.
- 2. M. Morin est encore en vacances.
- 3. Roger est encore en vacances.
- 4. Roger est encore au bureau.
- 5. <u>La dactylo</u> est encore au bureau.
- 6. La dactylo est encore en retard.
- 7. La secrétaire est encore en retard.
- 8. La secrétaire est encore pressée.
- 9. M. Morin est encore pressé.
- 10. M. Morin est encore en conférence.

*Lexical B-2

- 1. Allons-nous lui répondre?
- 2. Vont-ils lui répondre?
- 3. Vont-ils les retrouver?
- 4. Comptez-vous les retrouver?
- 5. Comptez-vous leur parler?
- 6. Voudriez-vous leur parler?
- 7. Voudriez-vous l'emporter?
- 8. Devez-vous l'emporter?
- 9. Devez-vous le lire?
- 10. Allons-nous le lire?
- 11. Allons-nous lui répondre?

*Lexical B-3

- 1. Nous l'avons expédié il y a 8 jours.
- 2. Je l'ai terminé il y a 8 jours.
- 3. Je l'ai terminé il y a un mois.

End of tape 10.2

- On m'en a parlé il y a un mois.
- 5. On m'en a parlé il y a quelques minutes.
- 6. Je viens d'arriver il y a quelques minutes.
- 7. Je viens d'arriver il y a cinq minutes.
- 8. Il nous a quittés il y a cinq minutes.
- 9. Il nous a quittés il y a un an.
- 10. On l'a construit il y a un an.
- 11. On l'a construit il y a longtemps.
- 12. Nous l'avons expédié il y a longtemps.
- 13. Nous l'avons expédié il y a 8 jours.

*Lexical B-4

- 1. Il vous prie de l'attendre.
- Vous n'avez pas besoin de l'attendre.
- Vous n'avez pas besoin de les essayer.
- J'ai oublié de les essayer.
- 5. J'ai oublié d'en acheter.
- 6. Il n'est pas nécessaire d'en acheter.
- Il n'est pas nécessaire de leur téléphoner.
- 8. Nous avons essayé de leur téléphoner.
- 9. Nous avons essayé de la réparer.
- 10. On n'a pas besoin de la réparer.
- 11. On n'a pas besoin de l'attendre.
- 12. <u>Il vous prie de l'attendre.</u>

*Lexical B-5

- Je crois que je suis un peu en avance.
- Je sais que je suis un peu en avance. 2.
- 3. Je sais qu'il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
- J'espère qu'il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
- 5. J'espère que vous n'en avez pas pour longtemps.
- Ils savent que vous n'en avez pas pour longtemps.
- Ils savent que votre avion atterrit à 10 heures. 7.
- Il dit que votre avion atterrit à 10 heures.
- Il dit qu'ils sont en train de fermer. 9•
- Je crois qu'ils sont en train de fermer. 10.
- 11. Je crois que je suis un peu en avance.

Questions on the Dialogue

- 1. M. Morin a-t-il appelé sa secrétaire?
- 2. De quelle commande parle-t-il?
- 3. De quoi M. Pelletier se plaint-il?
- 4. La secrétaire a-t-elle envoyé la commande?
- 5. Quand l'a-t-elle envoyée?
- 6. M. Pelletier ne l'a-t-il pas reçue?

- Oui, il l'a appelée.
- Il parle de la dernière commande.
- Il se plaint de ne pas l'avoir reçue.
- Oui, elle l'a envoyée.
- Il y a 8 jours environ.
- Non, il ne l'a pas reçue.

7.	Y a-t-il lieu de s'inquiéter?	Non, il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
	M. Pelletier a-t-il envoyé une	Il l'a envoyée à M. Morin.
	lettre à M. Morin ou à la	•
	secrétaire?	
9.	De quoi se plaint-il dans sa	Il se plaint de ne pas avoir reçu sa
	lettre?	commande.
10.	Que vont faire M. Morin et sa	Ils vont répondre à M. Pelletier.
	secrétaire?	
11.	Comment la secrétaire prend-	Elle la prend en sténo.
	elle la lettre?	
12.	Que lui manque-t-il?	Il lui manque un bloc et des crayons.
13.	Y en a-t-il au bureau?	Oui, il y en a.
14.	Pourquoi la secrétaire	Pour prendre la lettre en sténo.
	va-t-elle chercher un bloc et	
	des crayons?	
_	M. Morin écrit-il sa lettre?	Non, il la dicte à sa secrétaire.
16.	-	Elle la tape en trois exemplaires.
	tape-t-elle?	
17.	Faut-il que M. Morin signe la	Oui, il faut qu'il la signe.
_	lettre?	
18.	Quand la lettre est terminée,	Non, sa secrétaire la lui apporte.
	M. Morin va-t-il la chercher?	
	Qui est M. Jean Larue?	C'est un client.
	Pourquoi est-il au bureau?	Il a rendez-vous avec M. Morin.
21.	A quelle heure est son rendez-	Son rendez-vous est à 4 heures.
	vous?	
	Est-il en retard?	Non, il est en avance.
23.	Où est M. Morin?	Il est en conférence.

Grammar 1: Irregular Comparatives & Superlatives

Grammar Note

Elle est meilleure que l'autre. Transmettez-lui mon meilleur souvenir.

Instead of using <u>plus</u> to form the comparative, a few adjectives and adverbs have a special comparison form.

Non, il a presque terminé.

Adjectives:

24. En a-t-il pour longtemps?

Adjectives:			
	bon 'good'	meilleur 'better'	le meilleur 'the best'
	mauvais	plus mau v ais pire	le plus mauvais le pire
	'bad'	'worse'	the worst'
(pire and <u>le pire</u>	are less common	than the regular form)
	petit	plus petit moindre	le plus petit le moindre
	'small'	'smaller'	'the smallest'

(moindre is hardly ever used in the comparative, but often used in the superlative, in which case it may be translated by 'the slightest')

Il ne fait pas le moindre effort. Je n'ai pas la moindre idée de ce qu'il faut faire.

'He doesn't make the slightest effort.'
'I don't have the slightest idea what
must be done.'

Adverbs

bien mieux le mieux 'well' 'better' 'the best' mal plus mal pis le pis 'badly' 'worse' 'the worst'

(pis and le pis are very seldom used)

Learning Drills

Learning 1

- 1. Vous conduisez mieux que d'habitude.
- Ils vont mieux que d'habitude.
- 3. Elle travaille mieux que d'habitude.
- 4. Il conduit mieux que d'habitude.
- 5. Elle va mieux que d'habitude.
- 6. Vous travaillez mieux que d'habitude.
- 7. Elle tape mieux que d'habitude.
- 8. Vous allez mieux que d'habitude.
- 9. J'entends mieux que d'habitude.

Learning 2

- 1. Cet hôtel est meilleur que l'autre.
- 2. Cet hôtel est plus grand que l'autre.
- 3. Cet hôtel est plus petit que l'autre.
- 4. Cet hôtel est meilleur que l'autre.
- 5. Cet hôtel est plus cher que l'autre.
- 6. Cet hôtel est plus beau que l'autre.
- 7. Cet hôtel est meilleur que l'autre.
- 8. Cet hôtel est plus joli que l'autre.
- 9. Cet hôtel est plus mauvais que l'autre.
- 10. Cet hôtel est meilleur que l'autre.

Learning 3

- 1. Vous entendez aussi bien que moi.
- 2. Vous comprenez mieux que moi.
- 3. Vous conduisez aussi bien que moi.
- 4. <u>Vous conduisez mieux</u> que moi.
- 5. Vous tapez aussi bien que moi.
- 6. Vous tapez mieux que moi.
- 7. Vous allez aussi bien que moi.

- 8. Vous allez mieux que moi.
- 9. Vous travaillez aussi bien que moi.
- 10. Vous travaillez mieux que moi.

Learning 4

- 1. Ce magasin est aussi bon que l'autre.
- 2. Ce magasin est meilleur que l'autre.
- 3. Cet hôtel est aussi bon que l'autre.
- 4. Cet hôtel est meilleur que l'autre.
- 5. Cette épicerie est aussi bonne que l'autre.
- 6. Cette épicerie est meilleure que l'autre.
- 7. Ce vin est aussi bon que l'autre.
- 8. Ce vin est meilleur que l'autre.
- 9. Ce costume est aussi bon que l'autre.
- 10. Ce costume est meilleur que l'autre.

Learning 5

- 1. Vous conduisez aussi mal que moi.
- 2. Vous conduisez plus mal que moi.
- 3. Vous travaillez aussi mal que moi.
- 4. Vous travaillez plus mal que moi.
- 5. Vous comprenez aussi mal que moi.
- 6. Vous comprenez plus mal que moi.
- 7. Vous tapez aussi mal que moi.
- 7. Vous capez aussi mai que moi
- 8. Vous tapez plus mal que moi.
- 9. Vous comptez aussi mal que moi.
- 10. Vous comptez plus mal que moi.

Learning 6

- 1. Ce crayon est aussi mauvais que l'autre.
- 2. Ce crayon est plus mauvais que l'autre.
- 3. Cette dactylo est aussi mauvaise que l'autre.
- 4. Cette dactylo est plus mauvaise que l'autre.
- 5. Cet apéritif est aussi mauvais que l'autre.
- 6. Cet apéritif est plus mauvais que l'autre.
- 7. Cette machine à écrire est aussi mauvaise que l'autre.
- 8. Cette machine à écrire est plus mauvaise que l'autre.
- 9. Cette coupe de cheveux est aussi mauvaise que l'autre.
- 10. Cette coupe de cheveux est plus mauvaise que l'autre.

Learning 7

- 1. Elle tape aussi bien que la secrétaire.
- 2. Elle tape mieux que la secrétaire.
- 3. Elle tape plus mal que la secrétaire.
- 4. Elle tape aussi mal que la secrétaire.
- 5. Elle tape moins bien que la secrétaire.
- 6. Elle tape moins mal que la secrétaire.

Learning 8

- 1. Elle est aussi jolie que la secrétaire.
- 2. Elle est plus jolie que la secrétaire.
- 3. Elle est aussi grande que la secrétaire.
- 4. Elle est plus grande que la secrétaire.
- 5. Elle est aussi bonne que la secrétaire.
- 6. Elle est meilleure que la secrétaire.

Learning 9

- 1. Cette auto est aussi bonne que l'autre.
- 2. Cette auto est meilleure que l'autre.
- 3. Cette auto marche aussi bien que l'autre.
- 4. Cette auto marche mieux que l'autre.
- 5. Cette auto est aussi mauvaise que l'autre.
- 6. Cette auto est plus mauvaise que l'autre.
- 7. Cette auto marche aussi mal que l'autre.
- 8. Cette auto marche plus mal que l'autre.
- 9. Cet employé est aussi bon que l'autre.
- 10. Cet employé est meilleur que l'autre.
- 11. Cet employé travaille aussi bien que l'autre.
- 12. Cet employé travaille mieux que l'autre.

Learning 10

- 1. Vous conduisez aussi mal que moi.
- 2. Vous conduisez plus mal que moi.
- 3. Vous travaillez aussi mal que moi.
- 4. Vous travaillez plus mal que moi.
- 5. Vous comprenez aussi mal que moi.
- 6. Vous comprenez plus mal que moi.
- 7. Vous tapez aussi mal que moi.
- 8. Vous tapez plus mal que moi.
- 9. Vous comptez aussi mal que moi.
- 10. Vous comptez plus mal que moi.

End of tape 10.3

Learning 11 (not recorded)

- l. Voilà de beaucoup le meilleur hôtel.
- 2. Voilà de beaucoup le plus mauvais restaurant.
- 3. Voilà de beaucoup la meilleure idée.
- 4. Voilà de beaucoup la pire boulangerie.
- 5. Voilà de beaucoup les meilleurs gâteaux.
- 6. Voilà de beaucoup <u>la meilleure secrétaire</u>.
- 7. Voilà de beaucoup le meilleur étudiant.
- 8. Voilà de beaucoup <u>les</u> plus mauvaises places.
- 9. Voilà de beaucoup la meilleure date.

Learning 12 (not recorded)

- Je n'ai pas eu la moindre chose à dire.
- 2. Je n'ai pas eu le moindre travail à faire.
- 3. Je n'ai pas eu la moindre idée nouvelle.
- 4. Je n'ai pas eu le moindre effort à faire.
- 5. Je n'ai pas eu la moindre question difficile.
- 6. Je n'ai pas eu <u>le moindre mal à le trouver.</u>
- 7. Je n'ai pas eu la moindre lettre à écrire.
- 8. Je n'ai pas eu le moindre paquet à porter.
- 9. Je n'ai pas eu le moindre discours à lire.
- 10. Je n'ai pas eu le moindre transport à payer.

Learning 13 (not recorded)

- l. C'est Janine qui traduit le mieux.
- 2. C'est Janine qui entend le mieux.
- 3. C'est Janine qui parle le mieux.
- 4. C'est Janine qui tape le mieux.
- 5. C'est Janine qui travaille le mieux.
- 6. C'est Janine qui écoute le mieux.
- 7. C'est Janine qui écrit le mieux.
- 8. C'est Janine qui compte le mieux.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor: Quand la route est mauvaise, on conduit mal. Student: Quand la route est bonne, on conduit bien.

1. Un bon employé travaille bien. Un mauvais employé travaille mal.
2. Quand on a une mauvaise auto, Quand on a une bonne auto, on conduit

on conduit mal. bien.

3. On déjeune bien dans un bon On déjeune mal dans un mauvais restaurant.

4. Je tape mal parce que la Je tape bien parce que la machine est machine est mauvaise.

5. Quand les routes sont mauvaises, Quand les routes sont bonnes, on conduit on conduit mal. bien.

6. La viande est toujours bonne dans les bons restaurants.

La viande est toujours mauvaise dans les mauvais restaurants.

7. Une mauvaise voiture marche Une bonne voiture marche bien.

8. Un bon cordonnier répare bien Un mauvais cordonnier répare mal les chaussures.

Practice A-2

Tutor : On ne mange pas bien dans ce restaurant. Student: C'est un mauvais restaurant.

1. On mange très bien dans ce C'est un bon restaurant.

Votre auto marche très bien.
 Votre auto ne marche pas bien
 C'est une bonne auto.
 C'est une mauvaise auto.

 Votre auto ne marche pas bien C'est une mauvaise auto. du tout.

4. Votre secrétaire travaille C'est une bonne secrétaire. très bien.

tres bien.

5. On conduit mal sur cette route. C'est une mauvaise route.

6. Cet étudiant parle très mal. C'est un mauvais étudiant. 7. On conduit très bien sur cette C'est une bonne route.

route.

8. Ce cordonnier travaille mal. C'est un mauvais cordonnier.

 Ce pâtissier fait bien les C'est un bon pâtissier. gâteaux.

10. Ce coiffeur coupe bien les C'est un bon coiffeur. cheveux.

ll. Ce chauffeur ne conduit pas C'est un mauvais chauffeur. bien.

Practice A-3

Tutor : Cette route est bonne?

Student: Je crois qu'elle est bonne, mais pas meilleure que l'autre.

Tutor : On mange bien dans ce restaurant?

Student: Je crois qu'on y mange bien, mais pas mieux que dans l'autre.

1.	Cette auto marche bien?	Je crois qu'elle marche bien, mais pas mieux que l'autre.
2.	Cette auto marche mal?	Je crois qu'elle marche mal, mais pas plus mal que l'autre.
3.	Cette auto est bonne?	Je crois qu'elle est bonne, mais pas meilleure que l'autre.
4.	Ce restaurant est mauvais?	Je crois qu'il est mauvais, mais pas plus mauvais que l'autre.
5.	On mange mal dans ce restaurant?	Je crois qu'on y mange mal, mais pas plus mal que dans l'autre.
6.	Cette route est bonne?	Je crois qu'elle est bonne, mais pas meilleure que l'autre.
7.	Ce cordonnier répare bien les chaussures?	Je crois qu'il les répare bien, mais pas mieux que l'autre.
8.	Ces chaussures sont bonnes?	Je crois qu'elles sont bonnes, mais pas meilleures que les autres.
9•	Cette dactylo est bonne?	Je crois qu'elle est bonne, mais pas meilleure que l'autre.
10.	Cet hôtel est mauvais?	Je crois qu'il est mauvais, mais pas plus mauvais que l'autre.
11.	Cette secrétaire travaille mal?	Je crois qu'elle travaille mal, mais pas plus mal que l'autre.

Practice A-4

Tutor : C'est le meilleur restaurant du quartier. Student: C'est le plus mauvais restaurant du quartier.					
1.	C'est le plus mauvais hôtel de la ville.	C'est le meilleur hôtel de la ville.			
2.	C'est ma meilleure paire de chaussures.	C'est ma plus mauvaise paire de chaussures.			
3.	C'est la meilleure route de la région.	C'est la plus mauvaise route de la région.			
4.	C'est le plus mauvais mois de l'année.	C'est le meilleur mois de l'année.			
5.	C'est le meilleur journal de la ville.	C'est le plus mauvais journal de la ville.			
6.	C'est la plus mauvaise chambre de l'hôtel.	C'est la meilleure chambre de l'hôtel.			
7.	C'est la plus mauvaise place du compartiment.	C'est la meilleure place du compartiment.			
8.	C'est le meilleur match de la saison.	C'est le plus mauvais match de la saison.			
	C'est notre plus mauvais client. C'est le plus mauvais quartier de la ville.	C'est notre meilleur client. C'est le meilleur quartier de la ville.			

Practice A-5

Tutor : Je ne tape pas aussi bien que vous. Student: Je tape mieux que vous.

1.	Je	ne	travaille	pas	aussi	bien
	que	٧c	us.			

2. Je ne tape pas aussi bien que

3. Je ne parle pas aussi bien que vous.

4. Je ne compte pas aussi bien que Je compte mieux que vous.

Je ne travaille pas aussi bien que vous.

6. Je ne conduis pas aussi bien que vous.

7. Je ne traduis pas aussi bien que vous.

8. Je ne parle pas aussi bien que

9. Je ne choisis pas aussi bien que vous.

Je travaille mieux que vous.

Je tape mieux que vous.

Je parle mieux que vous.

Je travaille mieux que vous.

Je conduis mieux que vous.

Je traduis mieux que vous.

Je parle mieux que vous.

Je choisis mieux que vous.

Practice A-6

Tutor : Janine fait bien ce travail?

Student: Oui, elle le fait mieux que les autres.

- 1. Le restaurant est bon?
- On mange bien dans ce restaurant?
- 3. Ce chauffeur conduit bien?
- 4. Ce quartier est-il mauvais?
- 5. Ce cordonnier répare bien les chaussures?
- 6. Ces allumettes sont bonnes?
- 7. Votre machine à écrire est mauvaise?
- 8. Cette secrétaire tape bien?
- 10. Cette auto marche bien?

- Oui, il est meilleur que les autres.
- Oui, on y mange mieux que dans les autres.
- Oui, il conduit mieux que les autres.
- Oui, il est plus mauvais que les autres.
- Oui, il les répare mieux que les autres.

Oui, elles sont meilleures que les autres.

Oui, elle est plus mauvaise que les autres.

Oui, elle tape mieux que les autres.

9. Cette lame de rasoir coupe bien? Oui, elle coupe mieux que les autres.

Oui, elle marche mieux que les autres.

Practice A-7

Tutor : Ils conduisent bien. Ils ont bien conduit. Student:

1. Vous parlez bien.

2. Elle conduit mal.

3. Vous le dites bien.

4. Je comprends mal.

5. Nous déjeunons bien.

6. Je la vois très bien.

7. Il comprend mal.

8. Vous travaillez bien.

9. Elle les traduit bien.

10. On la lave bien.

Vous avez bien parlé. Elle a mal conduit. Vous l'avez bien dit. J'ai mal compris.

Nous avons bien déjeuné. Je l'ai très bien vue.

Il a mal compris.

Vous avez bien travaillé. Elle les a bien traduits.

On l'a bien lavée.

Grammar 2: Passé Composé (auxiliary être)

Grammar Note

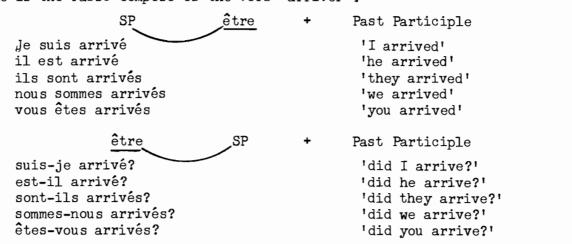
Je suis allé à Versailles.

In this chapter, we are going to study the 'passé composé' of the verbs conjugated with the auxiliary être (to be).

Only a few verbs are conjugated with the auxiliary 'être', but they are frequent in occurrence. Here is a list of the most commonly used ones and the past participle of each.

<u>Infinitive</u>	Past Participle	
aller	allé	to go
arriver	arrivé	to arrive
descendre	descendu	to go down
devenir	devenu	to become
entrer	entré	to enter
monter	monté	to go up
mourir	mort	to die
naître	né	to be born
partir	parti	to leave
passer	passé	to go by, to come by
rentrer	rentré	to come back, to go back
rester	resté	to stay
retourner	retourné	to return
revenir	revenu	to come back
sortir	sorti	to go out
tomber	tombé	to fall
venir	venu	to come
redescendre	redescendu	to go down again
remonter	remonté	to go up again
repartir	reparti	to leave again
resortir	resorti	to go out again
retomber	retombé	to fall again

Here is the Passé Composé of the verb 'arriver':



être $SP_{\underline{\ }}$ ne pas je ne suis pas arrivé il n'est pas arrivé ils ne sont pas arrivés nous ne sommes pas arrivés vous n'êtes pas arrivés

être ne pas ne suis-je pas arrivé? n'est-il pas arrivé? ne sont-ils pas arrivés? ne sommes-nous pas arrivés? n'êtes-vous pas arrivés?

Past Participle

'I didn't arrive' 'he didn't arrive' 'they didn't arrive' 'we didn't arrive' 'you didn't arrive'

Past Participle

'didn't I arrive?' 'didn't he arrive?' 'didn't they arrive?' 'didn't we arrive?' 'didn't you arrive?'

Learning Drills

Learning 1

- 1. Ils sont arrivés en retard.
- 2. Elle est arrivée en retard.
- 3. Je suis arrivé en retard.
- 4. On est arrivé en retard.
- 5. Vous êtes arrivé en retard.
- 6. <u>Il est arrivé</u> en retard.
- Nous sommes arrivés en retard.
- Elles sont arrivées en retard.

Learning 2

- Elle est partie jeudi soir.
- Ils sont partis jeudi soir.
- Il est arrivé jeudi soir. 3.
- 4. Elles sont arrivées jeudi soir.
- 5. <u>Je suis sorti</u> jeudi soir.
- 6. Nous sommes sortis jeudi soir.
- 7. On est venu jeudi soir.
- Vous êtes venu jeudi soir. 8.
- 9. Elle est rentrée jeudi soir.
- 10. Nous sommes rentrés jeudi soir.
- Ils sont revenus jeudi soir.
- 12. Elle est née jeudi soir.
- 13. Il est mort jeudi soir.

Learning 3

- 1. Elle est tombée dans le parc.
- 2. Ils sont tombés dans le parc.
- Je suis resté dans le parc.
- Nous sommes restés dans le parc.
- Ils sont restés dans le parc.
- Ils sont retournés dans le parc.
- 7. <u>Il est venu</u> dans le parc.
- 8. Nous sommes alles dans le parc.
- 9. Elle est allée dans le parc.
- Ils sont entrés dans le parc. 10.

Learning 4

- Nous sommes descendus déjeuner à midi.
- 2. Ils sont descendus déjeuner à midi.
- 3. Elle est montée déjeuner à midi.
- 4. Nous sommes montés déjeuner à midi.
- Vous êtes venu déjeuner à midi.
- 6. Je suis venu déjeuner à midi.
- 7. Elles sont allées déjeuner à midi.
- 8. On est allé déjeuner à midi.
- 9. Il est rentré déjeuner à midi.

Learning 5

- Ils sont sortis ensemble.
- 2. Ils ont grandi ensemble.
- 3. Ils sont arrivés ensemble.
- Ils ont déjeuné ensemble.
- Nous sommes sortis ensemble.
- 6. Nous avons déjeuné ensemble.
- Elles sont venues ensemble. 7.
- 8. Elles ont travaillé ensemble.
- 9. Nous sommes partis ensemble.

Learning 6

- Il est retourné à Paris.
- 2. Il a travaillé à Paris.
- Elle est restée à Paris.
- Ц. Elle a habité à Paris.
- On est allé à Paris.
- On a déjeuné à Paris. 6.
- Elle est venue à Paris. 7.
- Elle a grandi à Paris. 8.
- Il est revenu à Paris. 9.
- 10. Il a atterri à Paris.

Learning 7

- 1. Est-il heureux?
- 2. Est-il resté?
- 3. Est-il en retard?
- 4. Est-il ici?
- 5. Est-il parti?
- 6. Est-il $\overline{\text{venu}}$?
- 7. Est-il pressé? 8. Est-il sorti?
- 9. Est-il mort?

Beginning of tape 10.5

Practice Drills

Practice A-1

- Il a pris l'auto et il est allé au bord de la mer.
- Nous avons pris l'auto et nous sommes allés au bord de la mer.
- Elles ont pris l'auto et elles sont allées au bord de la mer.
- J'ai pris l'auto et je suis allée au bord de la mer.
- On a pris l'auto et on est allé au bord de la mer.
- Ils ont pris l'auto et ils sont allés au bord de la mer.
- Elle a pris l'auto et elle est allée au bord de la mer. 7.
- Nous avons pris l'auto et nous sommes allés au bord de la mer.

Practice A-2

- Je lui ai dit au revoir et je suis parti. 1.
- Elle m'a dit au revoir et elle est partie.
- On leur a dit au revoir et on est parti.
- 4. Ils nous ont dit au revoir et ils sont partis.
- 5. Vous m'avez dit au revoir et vous êtes partis.
- Elles m'ont dit au revoir et elles sont parties. 6.
- Il m'a dit au revoir et il est parti. 7.
- 8. Nous leur avons dit au revoir et nous sommes partis.

Practice A-3

- 1. Elle a pris un taxi et elle est partie.
- Ils ont pris un taxi et ils sont partis.
- <u>J'ai pris un taxi</u> et je suis parti.
- 4. On a pris un taxi et on est parti.
- 5. Vous avez pris un taxi et vous êtes parti.
- Il a pris un taxi et il est parti.
- 7. Nous avons pris un taxi et nous sommes partis.
- Elles ont pris un taxi et elles sont parties.

Practice A-4

Tutor: J'arrive à six heures.

Student: Je suis arrivé à six heures.

- 1. Nous retournons à Paris.
- Nous sommes retournés à Paris.

2. Je vais en ville.

Je suis allé en ville.

3. Janine rentre tôt.

4. Mes amis retournent à Paris.

5. Elle part par le train de dix heures.

6. Je reste au bureau.

7. Nous montons dans l'avion.

8. On arrive par le train.

9. Roger reste jusqu'à dimanche.

10. Je sors avec eux.

11. Il vient chez moi.

12. Ils vont à la campagne.

Janine est rentrée tôt.

Mes amis sont retournés à Paris.

Elle est partie par le train de dix

heures.

Je suis resté au bureau.

Nous sommes montés dans l'avion.

On est arrivé par le train.

Roger est resté jusqu'à dimanche.

Je suis sorti avec eux.

Il est venu chez moi.

Ils sont allés à la campagne.

Practice A-5

Tutor : Je ne suis pas parti.

Student: Pourquoi n'êtes-vous pas parti?

1. Je ne suis pas resté.

2. Ils ne sont pas partis.

3. Elles ne sont pas revenues.

4. Il n'est pas monté.

5. Elle n'est pas restée. 6. Je ne suis pas descendu.

7. Je ne suis pas entré.

8. Ils ne sont pas revenus.

Pourquoi n'êtes-vous pas resté? Pourquoi ne sont-ils pas partis? Pourquoi ne sont-elles pas revenues?

Pourquoi n'est-il pas monté? Pourquoi n'est-elle pas restée? Pourquoi n'êtes-vous pas descendu?

Pourquoi n'êtes-vous pas entré? Pourquoi ne sont-ils pas revenus?

Practice A-6

Tutor : Je ne vais pas à Paris. Student: Je ne suis pas allé à Paris.

1. Je ne déjeune pas à midi.

2. Nous partons ensemble.

3. Vous marchez vite.

4. Ils arrivent par le train.

5. Ils atterrissent près d'ici.

6. Je reste jusqu'à jeudi.7. Elles entrent au magasin.

8. Nous changeons de chambre.

9. Il habite à Paris.

10. Ils vont à la campagne.11. Il part en vacances.

Je n'ai pas déjeuné à midi.

Nous sommes partis ensemble.

Vous avez marché vite.

Ils sont arrivés par le train.

Ils ont atterri près d'ici.

Je suis resté jusqu'à jeudi.

Elles sont entrées au magasin.

Nous avons changé de chambre.

Il a habité à Paris.

Ils sont allés à la campagne.

Il est parti en vacances.

Practice A-7

Tutor : Je n'ai pas déjeuné.

Student: Pourquoi n'avez-vous pas déjeuné?

1. Il n'a pas déjeuné.

2. Ils ne sont pas restés.

3. On n'est pas venu.

4. Je n'ai pas téléphoné.

5. Ils n'ont pas accepté.

6. Elle n'est pas partie.

Pourquoi n'a-t-il pas déjeuné?

Pourquoi ne sont-ils pas restés?

Pourquoi n'est-on pas venu?

Pourquoi n'avez-vous pas téléphoné?

Pourquoi n'ont-ils pas accepté?

Pourquoi n'est-elle pas partie?

- Pourquoi n'êtes-vous pas sorti? 7. Je ne suis pas sorti. 8. Je n'ai pas conduit. Pourquoi n'avez-vous pas conduit?
- Pourquoi n'est-il pas monté? 9. Il n'est pas monté. Pourquoi n'ont-ils pas ralenti?
- 10. Ils n'ont pas ralenti.

Practice A-8

Tutor : Est-ce qu'ils sont restés? Student: Oui, ils sont restés.

- 1. Est-ce qu'elle a écrit? Oui, elle a écrit. Oui, ils m'ont répondu. 2. Est-ce qu'ils vous ont répondu?
- 3. Est-ce qu'ils sont sortis? Oui, ils sont sortis. 4. Est-ce qu'il a eu peur? Oui, il a eu peur. 5. Est-ce qu'ils ont exagéré? Oui, ils ont exagéré.
- 6. Est-ce qu'elles ont obéi? Oui, elles ont obéi. 7. Est-ce qu'elles sont Oui, elles sont descendues. descendues?
- 8. Est-ce qu'il est parti? Oui, il est parti. 9. Est-ce qu'il a fini? Oui, il a fini.
- 10. Est-ce qu'ils ont terminé la Oui, ils l'ont terminée. route?
 - Est-ce qu'ils sont entrés dans Oui, ils y sont entrés. le magasin?
- 12. Est-ce qu'ils ont manqué le Oui, ils l'ont manqué. train?
- Est-ce qu'ils sont arrivés à Oui, ils sont arrivés à temps. 13. temps?
- Est-ce qu'elle a fermé les Oui, elle les a fermées. 14. fenêtres?
- 15. Est-ce qu'elle est retournée Oui, elle y est retournée. à Paris?
- 16. Est-ce qu'il est rentré? Oui, il est rentré. 17. Est-ce qu'il a essayé le Oui, il l'a essayé. costume?

Practice A-9

- 1. A quelle heure êtes-vous parti?
- A quelle heure avez-vous déjeuné?
- 3. A quelle heure êtes-vous sorti?
- 4. A quelle heure avez-vous téléphoné?
- 5. A quelle heure avez-vous commence?
- 6. A quelle heure êtes-vous arrivé?
- 7. A quelle heure êtes-vous revenu?
- 8. A quelle heure avez-vous atterri?
- 9. A quelle heure êtes-vous descendu?
- 10. A quelle heure avez-vous déjeuné?
- 11. A quelle heure êtes-vous rentré?

Practice A-10

- 1. Nous avons déjeuné à midi.
- 2. Nous sommes partis à midi.
- 3. Nous sommes sortis à midi.
- 4. Nous avons téléphoné à midi.
- 5. Nous sommes arrivés à midi.
- 6. Nous avons atterri à midi.
- 7. Nous avons commencé à midi.
- 8. Nous sommes descendus à midi.
- 9. Nous avons termine à midi.
- 10. Nous avons fini à midi.
- 11. Nous sommes venus à midi.

Practice A-11

- 1. Est-ce qu'ils sont sortis?
- 2. Est-ce qu'ils sont restés?
- 3. Est-ce qu'ils ont travaillé?
- 4. Est-ce qu'ils ont marché?
- 5. Est-ce qu'ils sont venus?
- 6. Est-ce qu'ils ont téléphoné?
- 7. Est-ce qu'ils sont partis?
- 8. Est-ce qu'ils ont oublié?
- 9. Est-ce qu'ils sont descendus?
- 10. Est-ce qu'ils sont rentrés?
- 11. Est-ce qu'ils ont répondu?
- 12. Est-ce qu'ils sont montés?
- 13. Est-ce qu'ils ont ralenti?
- 14. Est-ce qu'ils sont entrés?
- 15. Est-ce qu'ils sont revenus?

Grammar 3: Expressions of Quantity

Grammar Note

When a word referring to a quantity or measure precedes a noun, that noun is preceded by de. That word can be:

a. A noun.

Noun expressing quantity + de + Noun.

Je prendrais bien un peu de pâté. Apportez-nous une carafe de vin rouge. Je voudrais un paquet de Gauloises.

b. An adverb.

Adverb expressing quantity + de + Noun.

Combien de malles avez-vous? J'ai beaucoup de travail.

J'ai trop de travail.

J'ai tant de travail.

J'ai peu de travail.

J'ai pas mal de travail.

'How many trunks do you have?

'I've got a lot of work.'

'I've got too much work.'

'I've got so much work.'

'I've got little work.'

'I've got quite a bit of work.'

Comparison of quantities. When comparing quantities, de should precede both nouns. (see L.5-Gr.3)

plus moins \underline{de} + Noun + \underline{que} de + Noun 'more \underline{N} ' than \underline{N} ' autant

Il y a plus de vin rouge que de vin blanc. Nous avons moins de malles que de valises.

Remember that a noun following 'plusieurs' is not preceded by de. (U.5-Gr.1)

Il a plusieurs livres.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Il y a trop d'autos.
- 2. Il y a trop de monde.
- 3. Il y a beaucoup d'hôtels.
- 4. Il y a assez d'assiettes.
- 5. Il y a assez de tables.
- 6. Il y a pas mal d'étudiants.
- 7. Il y a pas mal de pages.
- 8. Il y a très peu d'accidents.
- 9. Il y a très peu de monde.
- 10. Il y a tant d'immeubles.
- 11. Il y a tant de choses.

Learning 2

- 1. Nous avons moins d'amis que vous.
- 2. Nous avons moins de travail que vous.
- 3. Nous avons moins d'étudiants que vous.
- 4. Nous avons moins de temps que vous.
- 5. Nous avons moins d'heures que vous.
- 6. Nous avons moins de commandes que vous.
- 7. Nous avons moins de pièces que vous.
- 8. Nous avons moins de clients que vous.
- 9. Nous avons moins d'employés que vous.

Learning 3

- 1. Vous avez plus de vacances que nous.
- 2. Vous avez plus de fiches que nous.
- 3. Vous avez plus d'amis que nous.
- 4. Vous avez plus de bagages que nous.
- 5. Vous avez plus d'enveloppes que nous.
- 6. Vous avez plus d'assiettes que nous.
- 7. Vous avez plus de temps que nous.
- 8. Vous avez plus de lettres que nous.
- 9. Vous avez plus de travail que nous.

Learning 4

- 1. Ils ont autant de livres que vous.
- 2. Ils ont moins de bagages que vous.
- 3. Ils ont plus de courrier que vous.
- 4. Ils ont autant d'enfants que vous.
- 5. Ils ont moins d'étudiants que vous.
- 6. Ils ont plus d'employés que vous.
- 7. Ils ont autant de travail que vous.
- 8. Ils ont moins de pièces que vous.
- 9. Ils ont autant de journaux que vous.

End of tape 10.5

Learning 5 (not recorded)

- 1. Il y a plus de paquets que de lettres.
- 2. Il y a plus de fourchettes que de couteaux.
- 3. Il y a autant de valises que de malles.
- 4. Il y a moins de chemises blanches que de bleues.
- 5. Il y a moins de vin blanc que de vin rouge.
- 6. Il y a autant de chambres que de salles de bains.
- 7. Il y a plus de pommes de terre que de viande.
- 8. Il y a moins de livres que de journaux.
- 9. Il y a autant de café que de lait.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : J'ai beaucoup d'amis.

Student: J'ai autant d'amis que vous.

1. J'ai beaucoup de vacances. J'ai autant de vacances que vous.

2. J'ai reçu pas mal de courrier. J'ai reçu autant de courrier que vous.

3. J'ai beaucoup de lames de J'ai autant de lames de rasoir que vous.

rasoir.

4. J'ai pas mal d'enveloppes. J'ai autant d'enveloppes que vous.

5. J'ai beaucoup de travail. J'ai autant de travail que vous.

6. J'ai envoyé beaucoup de colis. J'ai envoyé autant de colis que vous.

7. J'ai beaucoup d'étudiants. J'ai autant d'étudiants que vous.

8. J'ai bu beaucoup de vin. J'ai bu autant de vin que vous.

9. J'ai eu beaucoup de temps. J'ai eu autant de temps que vous.

10. J'ai acheté beaucoup de livres. J'ai acheté autant de livres que vous.

Practice A-2

Tutor: Il n'y a presque pas de monde aujourd'hui. Student: Il n'y a pas beaucoup de monde aujourd'hui.

Tutor : Il y a un client.

8. Ils ont deux exemplaires.

Ils ont quelques vêtements

10.

chauds.

Student: Il n'y a pas beaucoup de clients.

1. Il n'y a presque pas de vent. Il n'y a pas beaucoup de vent.

2. Il y a deux hôtels dans la ville. Il n'y a pas beaucoup d'hôtels dans la ville.

. Il reste quelques places. Il ne reste pas beaucoup de places.

. Il y a deux étages dans Il n'y a pas beaucoup d'étages dans

l'immeuble. l'immeuble.

5. Il y a un seul guichet à la poste. Il n'y a pas beaucoup de guichets à la poste.

6. Ils ont quelques textes. Ils n'ont pas beaucoup de textes.

7. Il n'y a presque pas d'air. Il n'y a pas beaucoup d'air.

Ils n'ont pas beaucoup d'exemplaires.

9. Il y a trois ou quatre Il n'y a pas beaucoup d'étudiants. étudiants.

Ils n'ont pas beaucoup de vêtements chauds.

10.25 Gr.3

Practice A-3

Tutor : On ne fait pas beaucoup d'affaires.

Student: On fait très peu d'affaires.

- 1. Je n'ai pas bu beaucoup de vin. J'ai bu très peu de vin.
- 2. Il n'y a pas beaucoup de monde.
- 3. Ils n'ont pas fait beaucoup Ils ont fait très peu d'efforts.
- d'efforts. 4. Je n'ai pas reçu beaucoup de J'ai reçu très peu de courrier. courrier.
- 5. Il ne me reste pas beaucoup d'encre.
- 6. Nous n'avons pas beaucoup de vacances.
- 7. Ils n'ont pas beaucoup de retard.
- 8. Je ne prends pas beaucoup de viande.
- 9. Nous n'avons pas beaucoup d'exemplaires.
- 10. Elle n'a pas beaucoup de travail.

Il y a très peu de monde.

Il me reste très peu d'encre.

Nous avons très peu de vacances.

Ils ont très peu de retard.

Je prends très peu de viande.

Nous avons très peu d'exemplaires.

Elle a très peu de travail.

Practice A-L

Tutor : Vous avez beaucoup de travail? Student: Non, nous n'avons pas assez de travail.

- 1. Vous avez beaucoup d'employés? Non, nous n'avons pas assez d'employés.
- 2. Vous avez beaucoup de clients? Non, nous n'avons pas assez de clients.
- 3. Vous avez beaucoup de monde? Non, nous n'avons pas assez de monde.
- 4. Vous avez fait beaucoup Non, nous n'avons pas fait assez d'affaires? d'affaires.
- 5. Vous avez beaucoup d'étudiants? Non, nous n'avons pas assez d'étudiants.
- 6. Vous lisez beaucoup de livres? Non, nous ne lisons pas assez de livres.
- 7. Vous construisez beaucoup Non, nous ne construisons pas assez d'immeubles? d'immeubles.
- 8. Vous avez pris beaucoup de pain? Non, nous n'avons pas pris assez de pain.
- 9. Vous avez beaucoup de temps? Non, nous n'avons pas assez de temps.
- 10. Vous avez laissé beaucoup de Non, nous n'avons pas laissé assez de pourboire? pourboire.

Practice A-5

Tutor : Ils veulent des vacances?

- Student: Non, ils ont déjà trop de vacances. 1. Ils veulent du pain? Non, ils ont déjà trop de pain.
- 2. Vous voulez du temps? Non, j'ai déjà trop de temps. 3. Elle veut du travail? Non, elle a déjà trop de travail. 4. Vous cherchez un costume? Non, j'ai déjà trop de costumes.
- 5. Voulez-vous de la monnaie? Non, j'ai déjà trop de monnaie.

10.26 Gr.3

6. Veut-elle des bijoux?

7. Elle achète une robe?

8. Vous voulez un livre?

Non, elle a déjà trop de bijoux.

Non, elle a déjà trop de robes.

Non, j'ai déjà trop de livres.

Practice A-6

Tutor : Avez-vous des valises?

Student: Oui, j'ai pas mal de valises.

1. A-t-on reçu des commandes?

Avez-vous acheté des livres?

3. Est-ce qu'il vous reste des

enveloppes?

4. Avez-vous reçu du courrier?

Avez-vous écrit des lettres?

6. Avez-vous envoyé des cartes postales?

7. Ya-t-il des restaurants dans ce quartier?

8. Vous reste-t-il des timbres?

Oui, on a reçu pas mal de commandes. Oui, j'ai acheté pas mal de livres.

Oui, il me reste pas mal d'enveloppes.

Oui, j'ai reçu pas mal de courrier.

Oui, j'ai écrit pas mal de lettres.

Oui, j'ai envoyé pas mal de cartes postales.

Oui, il y a pas mal de restaurants dans

ce quartier.

Oui, il me reste pas mal de timbres.

Practice B-1

Il y a beaucoup de routes.

Il y a assez de routes. 2.

Il y a assez d'hôtels.

4. Il y a trop d'hôtels.

Il y a trop de travail.

6. Il y a moins de travail.

7. Il y a moins d'autos.

8. Il y a <u>pas mal</u> d'autos.

Il y a pas mal de courrier. 9.

Il y a peu de courrier. 10.

11. Il y a peu d'accidents.

12. Il y a beaucoup d'accidents.

13. Il y a beaucoup de routes.

Grammar 4: Expressions of Quantity with en

Grammar Note

In the preceding grammar note, we studied expressions of quantity. If such expressions occur without a noun following, the verb should be preceded by en.

Je prendrais bien un peu de pâté. Combien de malles avez-vous?

Nous vendons beaucoup de chemises.

J'en prendrais bien un peu. Combien en avez-vous?

Nous en vendons beaucoup.

This also occurs with:

a. 'un' as an indefinite article.

b. Numbers.

'plusieurs'. c.

(L.1,2,3-Gr.4)'quelques'.

10.27 Gr.4

- a. Je voudrais une chambre avec salle de bains.Je crois qu'il y a un restaurant au coin de la rue.
- b. J'ai deux coins fenêtres.
 Voici trois modèles en marron.
 Donnez-moi quatre chemises.
- c. Nous avons plusieurs chambres de libres. N'y a-t-il pas plusieurs restaurants dans le quartier?
- d. Nous avons quelques livres. Nous avons quelques chemises.

J'en voudrais une avec salle de bains.

Je crois qu'il y en a un au coin de la rue.

J'en ai deux.

En voici trois en marron. Donnez-m'en quatre.

Nous en avons plusieurs de libres.

N'y en a-t-il pas plusieurs dans le quartier?

Nous en avons quelques-uns. Nous en avons quelques-unes.

Note that 'quelques' is never used alone.

Learning Drills

Learning 1

- 1. On en sert peu.
- 2. On en sert plusieurs.
- 3. On en sert trop.
- 4. On en sert assez.
- 5. On en sert autant.
- 6. On en sert plus.
- 7. On en sert beaucoup.
- 8. On en sert moins.
- 9. On en sert pas mal.

Learning 2

- 1. Ils en lisent assez.
- 2. Ils en lisent plusieurs.
- 3. Ils en lisent trop.
- 4. Ils en lisent plus.
- 5. Ils en lisent autant.
- 6. Ils en lisent pas mal.
- 7. Ils en lisent beaucoup.
- 8. Ils en lisent peu.
- 9. Ils en lisent moins.

Learning 3

- 1. J'en ai vu trois.
- 2. J'en ai vu un.
- 3. J'en ai vu cinq.
- 4. J'en ai vu quatre.
- 5. J'en ai vu une.
- 6. J'en ai vu sept.
- 7. J'en ai vu deux.
- 8. J'en ai vu six.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : J'ai assez de monnaie.

Student: J'en ai assez.

- 1. Elle a trop de bagages.
- 2. J'ai reçu deux lettres
- aujourd'hui.
 3. Nous avons vu beaucoup
- Elle en a trop.
- J'en ai reçu deux aujourd'hui.
- Nous en avons vu beaucoup.

d'accidents.

10.28 Gr. h

4. Elle a une fiche.

5. Il y a très peu de soleil ici.

6. Je cherche un buvard.

7. Nous avons expédié plusieurs commandes.

8. Je prendrais bien un apéritif.

9. Vous laissez trop de pourboire.

10. Il prend trop de pâté.

Je bois beaucoup de lait. 11.

Elle en a une.

Il y en a très peu ici.

J'en cherche un.

Nous en avons expédié plusieurs.

J'en prendrais bien un.

Vous en laissez trop.

Il en prend trop.

J'en bois beaucoup.

Practice A-2

Tutor : Avez-vous beaucoup de travail?

Student: Oui, j'en ai beaucoup.

1. Critique-t-il beaucoup de choses?

2. Emportez-vous assez de vêtements chauds?

3. Y a-t-il beaucoup de monde? 4. Est-ce qu'il reste plusieurs

paquets? 5. Avez-vous deux autos?

6. Est-ce qu'il y a plusieurs restaurants dans ce quartier?

7. Est-ce qu'elle a eu beaucoup d'accidents?

8. Avez-vous reçu moins de comman- Oui, j'en ai reçu moins. des la semaine dernière?

Oui, il en critique beaucoup.

Oui, j'en emporte assez.

Oui, il y en a beaucoup.

Oui, il en reste plusieurs.

Oui, j'en ai deux.

Oui, il y en a plusieurs.

Oui, elle en a eu beaucoup.

Practice A-3

Tutor : Il y a plus de soleil ici que là-bas.

Student: Il y en a plus ici que là-bas.

Aujourd'hui, il y a moins de monde qu'hier.

2.

l'autre.

Je crois qu'il y a plus de soleil dans ce coin que dans

3. Nous avons expédié autant de commandes que le mois dernier.

ce matin.

5. J'ai moins de valises que vous.

6. D'habitude, je bois plus de vin que ça.

7. Quand il fait mauvais, on voit moins d'avions que d'habitude.

8. J'ai reçu autant de courrier qu'hier.

9. Nous avons eu moins de temps que vous.

Aujourd'hui, il y en a moins qu'hier.

Je crois qu'il y en a plus dans ce coin que dans l'autre.

Nous en avons expédié autant que le mois dernier.

4. Il me reste moins de travail que Il m'en reste moins que ce matin.

J'en ai moins que vous.

D'habitude, j'en bois plus que ça.

Quand il fait mauvais, on en voit moins que d'habitude.

J'en ai reçu autant qu'hier.

Nous en avons eu moins que vous.

10. J'ai fumé autant de cigarettes J'en ai fumé autant que d'habitude. que d'habitude.

Practice A-4

Tutor: Il y a beaucoup de vent là-bas, n'est-ce pas? Student: Oui, c'est vrai, il y en a beaucoup.

- Il y a très peu de soleil dans cette région, n'est-ce pas?
- Il y a moins de vent ici, n'est-ce pas?
- 3. Il y a beaucoup de lettres aujourd'hui, n'est-ce pas?
- 4. Il y a assez de papier, n'est-ce pas?
- 5. Il y a trop de fourchettes, n'est-ce pas?
- 6. Il y a autant de places ici, n'est-ce pas?
- 7. Il y a plus de soleil dans ce coin, n'est-ce pas?
- 8. Il y a plusieurs restaurants dans ce quartier, n'est-ce pas?

Oui, c'est vrai, il y en a très peu.

Oui, c'est vrai, il y en a moins.

Oui, c'est vrai, il y en a beaucoup.

Oui, c'est vrai, il y en a assez.

Oui, c'est vrai, il y en a trop.

Oui, c'est vrai, il y en a autant.

Oui, c'est vrai, il y en a plus.

Oui, c'est vrai, il y en a plusieurs.

Practice A-5

Tutor : Avez-vous assez de timbres?

Student: Oui, j'en ai assez.

- 1. Avez-vous acheté assez de vin?
- 2. Avez-vous eu beaucoup de clients?
- 3. N'avez-vous pas assez de renseignements?
- 4. Avez-vous pris assez de café?
- 5. Vous faut-il plusieurs places? 6. Avez-vous emporté assez de
- monnaie?
- 7. Vous a-t-on donné assez de temps?
- 8. Avez-vous assez de fiches pour tout le monde?
- 9. Avez-vous emporté beaucoup de vêtements chauds?
- 10. Avez-vous rempli plusieurs fiches?

- Oui, j'en ai acheté assez.
- Oui, j'en ai eu beaucoup.
- Si, j'en ai assez.
- Oui, j'en ai pris assez.
- Oui, il m'en faut plusieurs.
- Oui, j'en ai emporté assez.
- Oui, on m'en a donné assez.
- Oui, j'en ai assez pour tout le monde.
- Oui, j'en ai emporté beaucoup.
- Oui, j'en ai rempli plusieurs.

Practice A-6

Tutor : Vous a-t-on donné assez de temps? Student: Non, on m'en a donné très peu.

1. Vous a-t-on donné assez de Non, on m'en a donné très peu. travail?

10.30 Gr.4

2.	Avez-vous acheté beaucoup de vêtements cette année?	Non, j'en ai acheté très peu.
3.	M'avez-vous apporté plus de renseignements aujourd'hui?	Non, je vous en ai apporté très peu.
	Vous faut-il beaucoup de temps? A-t-on donné trop de gâteaux aux enfants?	Non, il m'en faut très peu. Non, on leur en a donné très peu.
6.	Avez-vous mis beaucoup de beurre sur les légumes?	Non, j'en ai mis très peu.
7.	Vous a-t-on servi beaucoup de gigot?	Non, on m'en a servi très peu.
8.	A-t-on donné assez de fiches aux employés?	Non, on leur en a donné très peu.
9.	Y a-t-il beaucoup de vent dans cette région?	Non, il y en a très peu.

Practice A-7

10. Vous reste-t-il assez de vin? Non, il m'en reste très peu.

Tutor : J'ai envoyé dix cartes postales. Student: Moi, je n'en ai pas envoyé autant.

Dou.	action from Jo it off an par citients		•••
2.	J'ai bu trois apéritifs. J'ai traduit quatre textes. J'ai apporté trois paquets de	Moi,	je n'en ai pas bu autant. je n'en ai pas traduit autant. je n'en ai pas apporté autant.
	cigarettes.		
	J'ai écouté trois discours.	-	je n'en ai pas écouté autant.
5.	J'ai lu 90 pages du livre.	Moi,	je n'en ai pas lu autant.
6.	Je vous ai envoyé cinq cartes postales.	Moi,	je ne vous en ai pas envoyé autant.
7.	J'ai dormi pendant dix heures.	Moi,	je n'ai pas dormi autant.
8.	On m'a donné quatre fiches.	-	on ne m'en a pas donné autant.
	J'ai tapé dix lettres.		je n'en ai pas tapé autant.
			End of tape 10.6

Practice A-8

	or : Avez-vous travaillé a dent: Oui, j'ai travaillé a		
	or : Avez-vous autant de t dent: Oui, j'en ai autant q	•	
1.	Est-ce que j'ai travaillé p'que vous?	olus Oui, vous avez travaillé plus que moi.	
2.	Est-ce que j'ai autant de travail que vous?	Oui, vous en avez autant que moi.	
3.	A-t-il neigé moins que le m dernier?	nois Oui, il a neigé moins que le mois dernier	r.
4.	Y a-t-il moins de neige qu'!	hier? Oui, il y en a moins qu'hier.	
	Avez-vous attendu autant qu moi?		
6.	Avez-vous laissé assez de pourboire?	Oui, j'en ai laissé assez.	

- 7. Etes-vous sorti autant que moi? Oui, je suis sorti autant que vous.
- 8. Avez-vous attendu moins que moi?

Oui, j'en ai bu autant que d'habitude.

Oui, j'ai attendu moins que vous.

9. Avez-vous bu autant de café que d'habitude?

10. Faites-vous plus d'affaires que d'habitude?

Oui, j'en fais plus que d'habitude.

Practice B-1

Tutor : Ont-ils bu trop de vin? Student: Oui, ils en ont trop bu.

Tutor : Ont-ils acheté assez de vin? Student: Oui, ils en ont acheté assez.

1. Avez-vous retenu plusieurs Oui, j'en ai retenu plusieurs. places?

2. N'avez-vous pas mis assez de Si, j'en ai mis assez. timbres?

3. Avez-vous coupé trop de viande?

Oui, j'en ai trop coupé.

4. Avez-vous reçu assez de

Oui, j'en ai reçu assez.

renseignements?

Oui, j'en ai trop bu.

5. Avez-vous bu trop de vin?

Oui, j'en ai essayé plusieurs.

6. Avez-vous essayé plusieurs costumes?

Oui, j'en ai emporté un.

7. Avez-vous emporté un dictionnaire?

Oui, on en a construit beaucoup.

8. A-t-on construit beaucoup de parcs?

Oui, j'en ai trop pris.

9. Avez-vous pris trop de hors-d'oeuvre?

Oui, elle en a tapé assez.

10. La dactylo a-t-elle tapé assez d'exemplaires?

Grammar 5: Certain infinitives ending in ir (like partir)

Grammar Note

Par quel train partez-vous? Le train part à l'heure. Il fallait partir plus tôt.

In this chapter, we are going to give the forms of the present tense of a few verbs ending in ir. Their peculiarity is modification of the stem from the singular to the plural.

partir

to leave, to depart

The plural stem is obtained by dropping the final ir.

plural stem

part-

The singular stem is like the plural stem minus the final consonant.

singular stem

=

par-

Singular

Pronoun	Stem	Ending
je	singular	s
il, elle, on	stem	t
ils, elles	plural	ent
nous	stem	on s
vou s		ez

Plural

Following the same two-stem pattern are:

		Plural Stem	Singular Stem
sortir	'to go out'	sort-	sor-
mentir	'to lie'	ment-	men-
${ t sentimes}$	'to feel, to smell'	sent-	sen-
dormir	'to sleep'	dorm-	dor-
servir	'to serve'	serv-	ser-

The past participle for all these verbs is made with the ending $\underline{\underline{i}}$ added to the plural stem.

<u>I</u> nfinitive	Past Participle
partir	parti
dormir	dormi
sortir	sorti
mentir	menti
sentir	senti
servir	servi
dormir sortir mentir sentir	dormi sorti menti senti

Remember that 'sortir' and 'partir' are conjugated with the auxiliary 'être' in the 'passé composé'.

Learning Drills

Learning 1

- 1. Je pars à cinq heures.
- 2. Nous partons à cinq heures.
- 3. Les enfants partent à cinq heures.
- 4. Vous partez à cinq heures.
- 5. Monsieur Durand part à cinq heures.
- 6. On part à cinq heures.
- 7. <u>Les employés partent</u> à cinq heures.
- 8. Mon train part à cinq heures.

Learning 2

1. Je crois qu'il part malgré tout.

10.33 Gr.5

- 2. Je crois qu'ils partent malgré tout.
- 3. Je crois qu'il sort malgré tout.
- 4. Je crois qu'ils sortent malgré tout.
- 5. Je crois qu'il ment malgré tout.
- 6. Je crois qu'ils mentent malgré tout.
- 7. Je crois qu'il dort malgré tout.
- 8. Je crois qu'ils dorment malgré tout.

Learning 3

- 1. Dort-il encore?
- 2. Sort-il encore?
- 3. Mentent-ils encore?
- 4. Ment-il encore?
- 5. Dorment-ils encore?
- 6. Sortent-ils encore?
- 7. Mentent-ils encore?

Learning 4

- 1. On ne sert pas de café après le déjeuner.
- 2. Je ne sers pas de café après le déjeuner.
- 3. <u>Vous ne servez pas</u> de café après le déjeuner.
- 4. Elles ne servent pas de café après le déjeuner.
- 5. Nous ne servons pas de café après le déjeuner.
- 6. <u>Il ne sert pas</u> de café après le déjeuner.
- 7. <u>Je ne sers pas</u> de café après le déjeuner.
- 8. <u>Ils ne servent pas</u> de café après le déjeuner.

Learning 5

- 1. Pourquoi sort-il?
- 2. Pourquoi mentent-elles?
- 3. Pourquoi sort-on?
- 4. Pourquoi dort-elle?
- 5. Pourquoi partent-ils?
- 6. Pourquoi dormez-vous?
- 7. Pourquoi ment-il?
- 8. Pourquoi sortons-nous?
- 9. Pourquoi part-il?
- 10. Pourquoi partez-vous?

Learning 6

- 1. Je ne suis pas sorti plus tôt.
- 2. Vous n'êtes pas sorti plus tôt.
- 3. Elle n'est pas partie plus tôt.
- 4. Nous ne sommes pas partis plus tôt.
- 5. Je ne suis pas parti plus tôt.
- 6. Ils ne sont pas sortis plus tôt.
- 7. Je ne suis pas parti plus tôt.
- 8. Il n'est pas sorti plus tôt.
- 9. Elles ne sont pas parties plus tôt.

Learning 7

- Avez-vous dormi pendant dix heures?
- 2. Est-ce que j'ai dormi pendant dix heures?
- 3. Avons-nous dormi pendant dix heures?
- 4. A-t-elle dormi pendant dix heures?
- 5. Ont-ils dormi pendant dix heures?
- 6. A-t-on dormi pendant dix heures?
- 7. Ont-elles dormi pendant dix heures?
- 8. A-t-il dormi pendant dix heures?

Learning 8

- 1. On a servi du gigot froid.
- 2. Nous avons servi du gigot froid.
- 3. Elle a servi du gigot froid.
- 4. J'ai servi du gigot froid.
- <u>Vous avez servi</u> du gigot froid.
- <u>Ils ont servi</u> du gigot froid.
- 7. Il a servi du gigot froid.
- 8. J'ai servi du gigot froid.

Learning 9

- 1. Pourquoi est-ce que vous avez menti?
- Pourquoi est-ce que j'ai menti?
 Pourquoi est-ce qu'ils ont menti?
- 4. Pourquoi est-ce qu'on a menti?
- 5. Pourquoi est-ce que nous avons menti?
- 6. Pourquoi est-ce qu'elle a menti?
- 7. Pourquoi est-ce que j'ai menti?
- 8. Pourquoi est-ce qu'il a menti?
- 9. Pourquoi est-ce qu'elles ont menti?

Practice Drills

Practice A-l

Tutor : Il ment souvent. Student: Ils mentent souvent.

1. Il part ce soir.

2. Elle sort souvent.

4. Il ment moins qu'avant.

5. Elle sent bon.

6. Il sert toujours l'apéritif

avant le repas.

7. Il sort samedi soir.

8. Elle part en avance.

Ils partent ce soir.

Elles sortent souvent.

3. Il dort mal quand il fait chaud. Ils dorment mal quand il fait chaud.

Ils mentent moins qu'avant.

Elles sentent bon.

Ils servent toujours l'apéritif avant

le repas.

Ils sortent samedi soir.

Elles partent en avance.

Practice A-2

- 1. Il sort trop et il ne dort pas assez.
- 2. Je sors trop et je ne dors pas assez.
- 3. On sort trop et on ne dort pas assez.
- 4. Nous sortons trop et nous ne dormons pas assez.
- 5. Ils sortent trop et ils ne dorment pas assez.
- 6. Vous sortez trop et vous ne dormez pas assez.
- 7. Elle sort trop et elle ne dort pas assez.
- 8. Nous sortons trop et nous ne dormons pas assez.
- 9. Ils sortent trop et ils ne dorment pas assez.

Practice A-3

- l. Elle apporte les verres et elle sert l'apéritif.
- 2. Nous apportons les verres et nous servons l'apéritif.
- 3. On apporte les verres et on sert l'apéritif.
- 4. J'apporte les verres et je sers l'apéritif.
- 5. Vous apportez les verres et vous servez l'apéritif.
- 6. <u>Ils apportent les verres</u> et ils servent l'apéritif.
- 7. J'apporte les verres et je sers l'apéritif.
- 8. Vous apportez les verres et vous servez l'apéritif.

Practice A-4

- 1. Elle exagère, mais elle ne ment pas.
- 2. Vous exagérez, mais vous ne mentez pas.
- 3. On exagère, mais on ne ment pas.
- 4. J'exagère, mais je ne mens pas.
- 5. Ils exagerent, mais ils ne mentent pas.
- 6. Elle exagère, mais elle ne ment pas.
- 7. Nous exagérons, mais nous ne mentons pas.
- 8. Elles exagerent, mais elles ne mentent pas.

Practice A-5

- 1. Est-ce qu'il dit qu'il part ce soir?
- 2. Est-ce qu'on dit qu'on part ce soir?
- 3. Est-ce qu'elles disent qu'elles partent ce soir?
- 4. Est-ce que vous dites que vous partez ce soir?
- 5. Est-ce qu'elle dit qu'elle part ce soir?
- 6. Est-ce que je dis que je pars ce soir?
- Est-ce que nous disons que nous partons ce soir?
- 8. Est-ce qu'ils disent qu'ils partent ce soir?

Practice A-6

- 1. J'ai tout fini, alors je suis parti.
- 2. Elle a tout fini, alors elle est partie.
- Vous avez tout fini, alors vous êtes parti.
- 4. On a tout fini, alors on est parti.
- 5. Ils ont tout fini, alors ils sont partis.
- Nous avons tout fini, alors nous sommes partis.

- <u>Il a tout fini</u>, alors il est parti.
- 8. Elles ont tout fini, alors elles sont parties.

Practice A-7

- Il est rentré tard et il a dormi jusqu'à midi.
- Ils sont rentrés tard et ils ont dormi jusqu'à midi.
- Je suis rentré tard et j'ai dormi jusqu'à midi.
- 4. Nous sommes rentrés tard et nous avons dormi jusqu'à midi.
- 5. On est rentré tard et on a dormi jusqu'à midi.
- 6. Elles sont rentrées tard et elles ont dormi jusqu'à midi.
- Je suis rentré tard et j'ai dormi jusqu'à midi. 7.
- Vous êtes rentré tard et vous avez dormi jusqu'à midi. 8.

End of tape 10.7

Practice A-8

Tutor : Etes-vous parti plus tôt? Student: Oui, je suis parti plus tôt.

- 1. Ment-elle souvent à son père? Oui, elle lui ment souvent.
- 2. Choisit-elle le dessert mainte-Oui, elle le choisit maintenant. nant?
- Oui, ils sortent à 5 heures. 3. Sortent-ils à cinq heures?
- 4. Dormez-vous bien quand il fait Oui, je dors bien quand il fait chaud. chaud?
- 5. Part-elle demain? Oui, elle part demain.
- 6. M'ont-ils menti? Oui, ils vous ont menti.
 - Est-ce qu'ils remplissent leurs Oui, ils les remplissent. fiches?
- 8. Avez-vous sorti assez d'exem-Oui, j'en ai sorti assez. plaires?
- 9. Etes-vous sorti tard? Oui, je suis sorti tard.
- 10. Est-ce qu'elles sentent bon? Oui, elles sentent bon.
- 11. Choisissent-ils le dessert Oui, ils le choisissent maintenant. maintenant?
- 12. Est-ce qu'il dort encore?
- 13. Lisent-ils les journaux du soir?
- 14. Est-ce que je conduis vite?
- 15. Sentez-vous la chaleur d'ici?
- 16. Est-ce que les enfants vous ont menti?
- 17. Sort-on plus tôt ce soir?
- 18. Sortez-vous plus tôt ce soir?
- 19. Vous a-t-on bien servi?

- Oui, il dort encore.
- Oui, il les lisent.
- Oui, vous conduisez vite.
- Oui, je la sens d'ici.
- Oui, ils m'ont menti.
- Oui, on sort plus tôt ce soir.
- Oui, je sors plus tôt ce soir.
- Oui, on m'a bien servi.

Practice B-1

Tutor: Il atterrit à 10 heures. Student: Ils atterrissent à 10 heures.

- 1. Il ne sait pas la leçon?
- 2. Il dort très mal quand il fait
- Il part par le train de 21 heures.

chaud.

- Ils ne savent pas la leçon?
- Ils dorment très mal quand il fait chaud.
- Ils partent par le train de 21 heures.

10.37 Gr.5

- 4. Quand elle peut mentir, elle ment.
- 5. Il n'a pas l'air de comprendre.
- 6. Elle ne conduit pas très bien.
- 7. Il lit le discours du président.
- 8. Il dit toujours la même chose.
- 9. Il sert toujours la même chose.
- 10. Il traduit les nouveaux textes.
- 11. Elle rougit assez souvent.
- 12. Il en lit beaucoup.
- 13. Il ne dort pas assez.
- 14. Il ment plus que d'habitude.
- 15. Il ne sort pas avant 6 heures.

Quand elles peuvent mentir, elles mentent.

Ils n'ont pas l'air de comprendre.

Elles ne conduisent pas très bien.

Ils lisent le discours du président.

Ils disent toujours la même chose.

Ils servent toujours la même chose.

Ils traduisent les nouveaux textes.

Elles rougissent assez souvent.

Ils en lisent beaucoup.

Ils ne dorment pas assez.

Ils mentent plus que d'habitude.

Ils ne sortent pas avant 6 heures.

SITUATION I

- P. Bonjour Henri. Comment allezvous?
- H. Mal, très mal. J'ai si peu dormi que je n'ai pas pu me réveiller à temps.
- P. C'est tout?
- H. Oui, mais à cause de ça, j'ai manqué M. Dupont. Il m'avait apporté ma nouvelle machine et voulait être payé tout de suite.
- P. Et alors?
- H. Comme je n'étais pas là, il n'a pas voulu attendre et ma dactylo n'a pas de machine.

Henri va mal. Il a si peu dormi qu'il ne s'est pas réveillé à temps. Il a manqué M. Dupont qui avait apporté une machine à écrire, mais voulait être payé tout de suite. Comme Henri n'était pas là, sa dactylo est sans machine.

'without'

SITUATION II

- M. Mademoiselle, vous êtes encore en retard.
- S. Mais Monsieur, je suis allée faire une course pour vous.
- M. Ne me dites pas qu'il vous a fallu deux heures.
- S. Si, car M. Larue ne m'a pas reçue immédiatement. J'ai dû attendre plus d'une demi-heure.
- M. Ah! Bon. Mais dépêchez-vous maintenant. Vous savez qu'il y a du travail urgent à faire. Commencez par chercher le numéro de Robert et appelez-le.
- S. Est-ce que je lui dis de venir ce matin même?
- M. Oui, car je dois le présenter à des clients importants.

La secrétaire de M. Morin est en retard. Elle est allée faire une course pour lui. M. Morin ne croit pas qu'elle ait eu besoin de deux heures pour la faire; mais la secrétaire a dû attendre M. Larue. M. Morin lui dit qu'il y a du travail urgent. Elle doit appeler Robert et lui dire de venir ce matin même. M. Morin doit le présenter à des clients.

'needed'

SITUATION III

- X. Connaissez-vous cet auteur?
- Y. Nous avons fait sa connaissance en Italie.
- X. Avez-vous lu un de ses livres?
- Y. Oui, j'ai lu le dernier, qui est très bien.
- X. J'aimerais bien le lire. On dit que l'auteur y parle de ma famille.
- Y. C'est vrai, j'avais tout à fait oublié. Voulez-vous l'emporter?
- X. Volontiers. Vous savez que je lis très vite.

- M. Y a fait la connaissance de l'auteur
- en Italie. Il a lu son dermier livre. M. X voudrait bien le lire. On y parle
- de sa famille. M. Y va le lui prêter,
- et M. X va le rapporter dans huit jours.
- 'to lend'
 'to return'
- 'Italy'

Question Drill

- 1. Comment tapez-vous à la machine?
- 2. Tapez-vous vos lettres?
- 3. Pourquoi ne tapez-vous pas vos lettres?
- 4. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
- 5. Etes-vous sorti?
- 6. Où êtes-vous allé le week-end dernier?
- 7. Etes-vous rentré tôt ou tard?
- 8. Comment êtes-vous venu ce matin?
- 9. Où allez-vous déjeuner aujourd'hui?
- 10. Où êtes-vous allé hier?
- 11. Avez-vous une auto?
- 12. Comment conduisez-vous?
- 13. Conduisez-vous mieux quand il neige?
- 14. Conduit-on vite quand les routes sont glissantes?
- 15. Avez-vous bien dormi hier soir?
- 16. Comment dormez-vous à l'hôtel?
- 17. Dormez-vous aussi bien que chez vous?
- 18. Aimez-vous l'apéritif?
- 19. Que vous a-t-on servi la dernière fois que vous êtes allé au restaurant?
- 20. A quelle heure avez-vous quitté l'immeuble hier?
- 21. Y a-t-il beaucoup d'immeubles dans ce quartier?
- 22. Comment sont-ils?
- 23. Quand avez-vous commencé les cours de français?
- 24. Cherchez-vous un appartement?
- 25. Combien de livres de français vous a-t-on donnés?
- 26. En avez-vous pour longtemps ici?
- 27. Quelle est la date de votre départ?
- 28. Avez-vous lu les journaux ce matin?
- 29. Ya-t-il un coiffeur dans l'immeuble?
- 30. Y êtes-vous allé?
- 31. Dans combien de semaines partez-vous?
- 32. Combien de semaines vous reste-t-il?
- 33. Combien de jours par semaine travaillez-vous?
- 34. Avez-vous un bon dictionnaire?

- 35. Où l'avez-vous acheté?
- 36. En avez-vous besoin en classe?

Response Drill

- 1. Demandez à ... s'il est déjà allé à un match de football.
- 2. Dites que vous êtes allé à un match de football il y a un mois.
- 3. Dites que vous avez vu plusieurs bons matchs de football.
- 4. Demandez à ... si le discours du président est important.
- 5. Dites à ... de lire la rubrique sportive.
- 6. Dites à ... de vous apporter la boîte de trombones.
- 7. Dites à ... de vous conduire à la gare.
- 8. Demandez à ... s'il est descendu déjeuner.
- 9. Dites à ... de ne pas oublier le courrier.
- 10. Dites à ... que vous avez un rendez-vous très important.
- 11. Demandez à ... s'il a manqué son train.
- 12. Demandez à ... s'il est sorti hier soir.
- 13. Demandez à ... s'il dort bien quand il est à l'hôtel.
- 14. Demandez à ... comment il conduit quand il neige.
- 15. Demandez à ... s'il pense qu'il va neiger.
- 16. Demandez à ... s'il n'a pas chaud quand il marche beaucoup.
- 17. Demandez à ... de vous servir encore un peu de vin.
- 18. Dites à ... de ne pas mentir.
- 19. Dites à ... que vous savez qu'il ne ment pas.
- 20. Dites à ... que vous ne lui avez pas menti.
- 21. Demandez à ... s'il est en train de faire quelque chose d'important.
- 22. Demandez à ... s'il a mis assez de timbres sur sa lettre.
- 23. Demandez à ... de vous apporter le livre qu'il a lu.
- 24. Dites à ... que vous avez peur de ne pas le retrouver.
- 25. Demandez à ... s'il est parti tout de suite après vous.
- 26. Demandez à ... pourquoi il n'est pas resté plus longtemps.
- 27. Demandez à ... s'il est parti plus tôt que d'habitude ce matin.
- 28. Dites que vous êtes parti plus tôt que d'habitude mais que vous êtes arrivé en retard à cause du mauvais temps.
- 29. Demandez à ... à quelle heure on a descendu le courrier.
- 30. Demandez à ... si la secrétaire est descendue avec le courrier.
- 31. Demandez à ... à quelle heure on a apporté le courrier.
- 32. Dites que vous n'avez pas lu le courrier.
- 33. Dites que vous êtes resté au bureau jusqu'à 8 heures.
- 34. Demandez à ... pourquoi il n'est pas parti plus tôt.

End of tape 10.8

Review Drills

Review 1

Tutor : Ils ont bien compris?

Student: Non, ils ont très mal compris.

- 1. Ce restaurant est bon? Non, il est très mauvais.
- 2. On mange bien dans ce restaurant? Non, on mange très mal dans ce restaurant.
- 3. Les affaires sont bonnes? Non, elles sont très mauvaises.
- 4. Vous faites de bonnes affaires? Non, je fais de très mauvaises affaires.

	C'est un mauvais dictionnaire? Les employés travaillent-ils mal?	-	c'est un très bon dictionnaire. ils travaillent très bien.
7.	C'est une mauvaise étudiante?	Non,	c'est une très bonne étudiante.
8.	Est-ce que vous dormez bien?	Non,	je dors très mal.
9.	Le service est-il bon?	Non,	il est très mauvais.
10.	Vous a-t-on bien servi?	Non,	on m'a très mal servi.
11.	Les chauffeurs de taxi condui- sent-ils mal?	Non,	ils conduisent très bien.
12.	C'est un bon quartier?	Non,	c'est un très mauvais quartier.
	Vos couteaux coupent-ils bien? Le président a-t-il fait un bon discours?		ils coupent très mal. il a fait un très mauvais discours.

Review 2

Tutor : Ils sont sortis? Student: Oui, ils sont sortis.

1.	Ils	ont téléphoné?	Oui,	ils	ont téléphoné.
2.	${ m Ils}$	sont partis?	Oui,	ils	sont partis.
3.	Ils	ont déjeuné?	Oui,	ils	ont déjeuné.
4.	Ils	ont commencé?	,		ont commencé.
5.	Ils	ont marché?	•		ont marché.
6.	${ m Il}{ m s}$	sont revenus?	Oui,	ils	sont revenus.
7.	Ils	ont fini?	Oui,	ils	ont fini.
8.	Ils	ont fermé?	Oui,	ils	ont fermé.
9.	Ils	ont réussi?	Oui,	ils	ont réussi.
10.	Ils	sont rentrés?	Oui,	ils	sont rentrés.
11.	Ils	ont accepté?	Oui,	ils	ont accepté.
12.	Ils	sont montés?	Oui,	ils	sont montés.

Review 3

Tutor : Ils sont fermés? Student: Oui, ils sont fermés.

Douc	icito. Out, its solle formos.		
1.	Ils ont fermé?	Oui,	ils ont fermé.
2.	Ils sont fermés?	Oui,	ils sont fermés.
3.	Il est fermé?	Oui,	il est fermé.
4.	Il a fermé?	Oui,	il a fermé.
5.	Ils ont ouvert?	Oui,	ils ont ouvert.
6.	Ils sont ouverts?	Oui,	ils sont ouverts.
7.	Il est ouvert?	Oui,	il est ouvert.
8.	Il a ouvert?	Oui,	il a ouvert.
9.	Ils ont compris?	Oui,	ils ont compris.
10.	Ils sont compris?	Oui,	ils sont compris.
11.	Il est compris?	Oui,	il est compris.
12.	Il a compris?	Oui,	il a compris.
13.	Il a fini?	Oui,	il a fini.
14.	Il est fini?	Oui,	il est fini.
15.	Ils sont finis?	Oui,	ils sont finis.

Review 4

- 1. Nous sommes arrivés à une heure.
- 2. Nous avons déjeuné à une heure.
- 3. Nous avons téléphoné à une heure.
- 4. Nous avons commencé à une heure.
- 5. Nous sommes partis à une heure.
- 6. Nous avons atterri à une heure.
- 7. Nous sommes venus à une heure.
- 8. Nous sommes sortis à une heure.
- 9. Nous avons terminé à une heure.
- 10. Nous sommes rentrés à une heure.
- 11. Nous avons fini à une heure.
- 12. Nous sommes repartis à une heure.

Review 5

Tutor : Avez-vous acheté une auto? Student: Oui, j'en ai acheté une.

Tutor : Avez-vous acheté de l'aspirine?

Student: Oui, j'en ai acheté.

1. Avez-vous acheté un billet? Oui, j'en ai acheté un. Avez-vous trouvé un hôtel? Oui, j'en ai trouvé un. 3. Avez-vous pris du vin? Oui, j'en ai pris. 4. Avez-vous reçu une lettre? Oui, j'en ai reçu une. 5. Avez-vous une couchette? Oui, j'en ai une. 6. Avez-vous apporté des cigarettes? Oui, j'en ai apporté. 7. Avez-vous fait du café? Oui, j'en ai fait. 8. Avez-vous des bagages? Oui, j'en ai. 9. Avez-vous une valise? Oui, j'en ai une.

Review 6

Tutor : Combien de courrier avez-vous reçu?

Student: J'en ai reçu beaucoup.

Tutor : Combien de lettres avez-vous reçu?

Student: J'en ai reçu deux.

1. Combien de monnaie vous Il m'en reste beaucoup. reste-t-il?

2. Combien de billets vous Il m'en reste deux.

reste-t-il?

3. Combien de lettres avez-vous J'en ai écrit deux.

écrites?

4. Combien d'encre avez-vous? J'en ai beaucoup.

5. Combien de tranches avez-vous J'en ai coupé deux. coupees?

6. Combien de bagages avez-vous?

J'en ai beaucoup.

7. Combien de fiches avez-vous

J'en ai rempli deux.

remplies? 8. Combien de courrier avez-vous

J'en ai reçu beaucoup.

reçu?

9. Combien de temps reste-t-il?

Il en reste beaucoup.

10. Combien de couchettes

J'en veux deux.

voulez-vous?

Review 7

Tutor : Vous leur téléphonez aujourd'hui? Student: Non, je leur ai téléphoné hier.

1. Vous allez au restaurant aujourd'hui?

Non, j'y suis allé hier.

Vous déjeunez au restaurant 2. aujourd'hui?

Non, j'y ai déjeuné hier.

3. Vous travaillez au bureau aujourd'hui?

Non, j'y ai travaillé hier.

4. Vous retournez au magasin aujourd'hui?

Non, j'y suis retourné hier.

5. Vous finissez le texte aujourd'hui?

Non, je l'ai fini hier.

6. Vous lavez l'auto aujourd'hui?

Non, je l'ai lavée hier. Non, je les ai pris hier.

7. Vous prenez vos billets aujourd'hui?

Non, j'y suis allé hier.

8. Vous allez en ville aujourd'hui?

Non, je lui ai téléphoné hier.

9. Vous téléphonez à votre ami aujourd'hui?

Non, je l'ai expédié hier.

Vous expédiez le paquet 10. aujourd'hui?

Non, je les ai payés hier.

11. Vous payez les employés

aujourd'hui?

Review 8

- 1. Je ne suis pas sorti, j'ai lu.
- 2. Il n'est pas sorti, i<u>l a lu</u>.
- 3. Ils ne sont pas sortis, ils ont lu.
- 4. Nous ne sommes pas sortis, nous avons lu.
- 5. Je ne suis pas sorti, <u>j'ai lu</u>. 6. On n'est pas sorti, on a lu.
- 7. Elle n'est pas sortie, elle a lu.
- 8. Elles ne sont pas sorties, elles ont lu.

Review 9

Tutor : Combien de lettres avez-vous envoyées? Student: J'en ai envoyé deux.

Je vous en ai envoyé deux.

1. Combien de lettres m'avez-vous envoyées? Combien de lettres vos amis

Ils m'en ont envoyé deux.

vous ont-ils envoyées? Combien de valises avez-vous

J'en ai emporté deux.

emportées? Combien de fiches vous

Il m'en reste deux.

reste-t-il?

5. Combien de fiches votre amie Elle en veut deux. veut-elle?

6. Combien de fiches m'avez-vous Je vous en ai demandé deux. demandées?

7. Combien de discours le président Il en a fait deux. a-t-il faits?

8. Combien d'apéritifs a-t-on On en a apporté deux. apportés?

9. Combien de journaux achetez-vous? J'en achète deux.

10. Combien de tiroirs y a-t-il? Il y en a deux.

Review 10

Tutor: Qu'avez-vous fait pendant le week-end? Student: J'ai pris l'auto et je suis allé au bord de la mer.

1.	Qu'a-t-elle fait pendant le week-end?	Elle a pris l'auto et elle est allée au bord de la mer.
2.	Qu'ont-ils fait samedi dernier?	Ils ont pris l'auto et ils sont allés au bord de la mer.
3.	Qu'avez-vous fait hier après- midi?	J'ai pris l'auto et je suis allé au bord de la mer.
4.	Qu'a-t-il fait dimanche dernier?	Il a pris l'auto et il est allé au bord de la mer.
5.	Que faites-vous le dimanche?	Je prends l'auto et je vais au bord de la mer.
6.	Que fait-on le dimanche?	On prend l'auto et on va au bord de la mer.
7.	Qu'ont-elles fait pendant le week-end?	Elles ont pris l'auto et elles sont allées au bord de la mer.
8.	Que font-ils pendant le week-end?	Ils_prennent l'auto et ils vont au bord

de la mer. 9. Qu'avez-vous fait dimanche

dernier?

J'ai pris l'auto et je suis allé au bord de la mer.

Narration

Quelle narration allons-nous vous donner pour cette leçon?

Vous savez dire bonjour à quelqu'un, lui demander des nouvelles de sa famille, le présenter à quelqu'un et l'inviter à déjeuner ... à condition d'être près du 'Café de Paris'.

Vous savez comment demander un chambre à l'hôtel, et vous tombez sur un hôtel qui a plusieurs chambres libres, ce qui n'arrive pas tous les jours.

Vous pouvez partir à la troisième leçon, mais seulement par le train et pour aller à Lyon, Lille ou Paris. Le reste viendra plus tard.

Le grand magasin vous est familier, mais ne sortez pas du rayon des chemises ou des chaussures. C'est tout ce que vous pouvez acheter maintenant comme vêtements.

Après avoir fini la cinquième leçon, si vous ne savez pas quoi dire dans une conversation, vous pouvez toujours parler du temps en toute saison, ce qui est très utile.

A la sixième leçon, vous l'avez vu, on <u>rappelle</u> ses souvenirs: la petite chambre, le gérant, la famille, la Normandie, le restaurant, la malle verte, le train pour Lille, les chemises en solde, etc ...

Etes-vous sûrs de vos dialogues? Pouvez-vous me les répéter? Oui? Alors, je vous conduis à la septième leçon. Mais vous allez à toute vitesse! Vous pouvez déjà envoyer des lettres et téléphoner à qui vous voulez.

Vous avez ensuite <u>droit</u> à une coupe de cheveux chez le coiffeur. J'espère que vous n'avez pas besoin d'autre chose, <u>sinon</u> il faudra revenir dans quelques ... leçons.

A la neuvième leçon, nous pouvons enfin déjeuner. Si vous n'aimez pas le chateaubriand ou le gigot, vous pouvez toujours essayer le 'plat du jour'. Vous n'y avez pas encore droit, c'est un mot nouveau, mais je ne veux pas vous voir rester à table sans rien prendre.

Nous avons le temps de finir le repas avant d'aller voir comment M. Morin et sa secrétaire s'occupent de leurs affaires.

Avez-vous pris en sténo ce que je viens de vous lire? Non? Vous n'avez pas tout compris? Alors, je recommence.

Et la narration ...?

quelqu'un
arriver
à condition de
viendra
quoi
rappelle
sinon
droit
plat du jour
recommence

'someone'
'to happen'
'provided'
'will come'
'what'
'recall'
'otherwise'
'right'
'daily special'
'begin again'

End of tape 10.9

Written Exercises (not recorded)

Exercise 1

Mettez les phrases suivantes au passé composé.

1. Nous sortons cet après-midi.

2. Il passe vers 7 heures.

3. Ils viennent nous voir pendant les vacances.

4. Elle part par le train de midi quinze.

5. Ils descendent immédiatement.

6. Restez-vous longtemps à la campagne?

7. Il rentre tard.

8.	Quand revenez-vous?	
9.	Il monte voir le gérant.	
LO.	Un client entre dans le bureau.	
	Exercis	e 2
	Mettez les phrases suivantes au pr	ésent.
1. 2.	S'ils ont dit cela, ils ont menti. Nous sommes sortis vers 6 heures.	
3.	J'ai dormi jusqu'à midi.	
4.	Ils ont servi beaucoup de	
5.	hors-d'oeuvre. Le train est parti à l'heure.	
6.	Il n'a pas menti.	
7.	Aujourd'hui je ne suis pas	
8.	sorti. Nous sommes partis avant eux.	
9.	Avez-vous dormi dans l'avion?	
10.	Elle n'a pas servi d'alcool.	
	Exercis	e 3
	Traduisez.	
1.	You have many packages; give me	
2.	Don't take as much cheese as	
3.	bread. If you are going out, would you	
4.	buy some milk? Do you have some envelopes? I	
5.	would like some. The Lelongs have several	
6.	children. He cannot go out; he has too much	
_	work.	
7.	There are as many offices as there are employees.	-
8.	Give me twelve, please.	
9•	How many do you want?	
10.	I would like a little less.	

Exercise 4

_	•		•		
טית!'	7	11	٦.	sez	
110	ч	u	_	354	٠

10. Did you read it?

1.	Now, he sleeps much better than	
_	before.	
2.	He didn't make the slightest effort.	
3.	Did you have time to do it?	
4.	At what time did they leave?	
5.	Did you think about it?	
6.	We were very happy to see them	
	last weekend.	
7.	I went to New York last week.	
8.	Was he able to give you an	
	answer?	
9.	They have not left yet.	

Unit 11

DIALOGUE

Tape 11.1

Maison à louer

M. et Mme Chevron viennent visiter une maison à louer dont ils ont vu l'annonce.

LA PROPRIETAIRE

Vous venez visiter?

venir (vous venez)
visiter

M. CHEVRON

Oui, Madame. Nous avons vu votre annonce dans le journal.

La maison est-elle toujours libre?

annonce (f)
journal (m) (journaux-pl)

LA PROPRIETAIRE

Pour le moment, oui, mais j'ai plusieurs locataires en vue.

moment (m)
locataire (m)
vue (f)

MME CHEVRON

Combien de pièces a-t-elle?

pièce (f)

LA PROPRIETAIRE

Sept, et deux salles de bain.

(Ils entrent)
Voici d'abord
l'entrée avec une
grande penderie.

d'abord entrée (f)

House for rent

Mr. and Mrs. Chevron come to visit a house for rent for which they saw an ad.

THE LANDLADY

You've come to see the house?

to come (you're coming) to visit

Yes. We saw your ad in the paper.

Is the house still available?

advertisement newspaper

For the time being, yes, but I have several prospective tenants.

moment tenant view, sight

How many rooms does it have?

room

Seven, and two bathrooms.

(They go in)

First of all, here's the entrance hallway with a large closet.

first entrance

closet penderie (f) MME CHEVRON How convenient! We don't have that in Comme c'est commode! our apartment. Nous n'avons pas cela dans notre appartement. convenient commode appartement (m) apartment LA PROPRIETAIRE On this side there is a large library. De ce côté il y a une grande bibliothèque. bibliotheque (f) library M. CHEVRON What a beautiful room! I could easily Quelle belle pièce! put my desk in here. Je pourrais très bien y installer mon bureau. to be able (I could) pouvoir (je pourrais) to install installer LA PROPRIETAIRE On the right, the living room looking out A droite, le salon donnant on the terrace. sur la terrasse. salon (m) living room donner (donnant) to give (giving) terrasse (f) terrace MME CHEVRON It is much sunnier than ours. Il est beaucoup plus ensoleillé que le nôtre. ensoleillé sunny nôtre ours LA PROPRIETAIRE Passons maintenant dans Now, let's go into the dining room. la salle à manger. passer to pass salle à manger (f) dining room

MME CHEVRON

Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?

jeter
coup d'oeil (m)
oeil (m) (yeux-pl)
cuisine (f)

TA PROPRIETAIRE

Mais certainement. Vous verrez qu'elle est tout à fait moderne.

voir (verrez)
tout à fait

MME CHEVRON

Est-ce que les appareils sont au gaz?

appareils (m) gaz (m)

LA PROPRIETAIRE

Non, ils sont tous électriques et très faciles à entretenir.

> électrique entretenir

MME CHEVRON

Cela me plaît beaucoup. Pourrions-nous voir les chambres?

plaire (plait)

LA PROPRIETAIRE

Bien sûr. Voici l'escalier. Attention! Les marches sont cirées.

escalier (m) marche (f)

Could we also have a look at the kitchen?

to throw glance eye (eyes) kitchen

Certainly. You'll see that it's completely modern.

to see (will see) entirely, completely

Are they gas appliances?

appliances gas

No, they're all electric and very easy to take care of.

electric to maintain, to care for

I like that very much. Could we see the bedrooms?

to please (pleases)

Of course. Here's the stairway. Be careful. The steps are waxed.

stairway step ciré

M. CHEVRON

Y a-t-il

une chambre de bonne?

bonne (f)

LA PROPRIETAIRE

Oui,

à l'étage suivant.

suivant

M. CHEVRON

C'est vraiment

une charmante maison.

Nous vous donnerons la réponse

dans la soirée.

donner (nous donnerons)

réponse (f) soirée (f)

waxed

Is there a maid's room?

maid

Yes, on the next floor.

following

It's really a charming house.

We'll give you our answer in the evening.

to give (we'll give)

answer evening

End of tape 11.1

USEFUL WORDS

1. Passez l'aspirateur sous les chaises.

2. Passez l'aspirateur sous les

fauteuils.

3. Passez l'aspirateur sous les

4. Passez l'aspirateur sous le sofa.

5. Passez l'aspirateur sous l'armoire.

6. Passez l'aspirateur sous la commode.

 Rangez les rideaux sur ce rayon.

2. Rangez <u>les couvertures</u> sur ce rayon.

3. Rangez <u>les draps</u> sur ce rayon.

4. Rangez <u>les nappes</u> sur ce rayon.

5. Rangez <u>les serviettes</u> sur ce rayon.

6. Rangez <u>les couvre-lits</u> sur ce rayon.

Vacuum under the chairs.

Vacuum under the armchairs.

Vacuum under the beds.

Vacuum under the sofa.

Vacuum under the wardrobe.

Vacuum under the dresser.

Put the curtains on that shelf.

Put the blankets on that shelf.

Put the sheets on that shelf.

Put the tablecloths on that shelf.

Put the napkins on that shelf.

Put the bedspreads on that shelf.

1. Vous trouverez la concierge en haut.

Vous trouverez la concierge en bas.

3. Vous trouverez la concierge au sous-sol.

4. Vous trouverez la concierge dans la cour.

5. Vous trouverez la concierge dans le couloir.

You will find the concierge upstairs.

You will find the concierge downstairs.

You will find the concierge in the basement.

You will find the concierge in the courtyard.

You will find the concierge in the corridor.

Vocabulary Awareness (not recorded)

during the evening during the day during the year during the morning

the whole evening the whole day the whole year the whole morning

every evening every day every year every morning

this year last year next year

this evening yesterday evening today tomorrow

how many years several years a few years each year during the year Happy New Year

three years ago for three years twice a year the year 2000 dans la soirée dans la journée dans l'année dans la matinée

toute la soirée toute la journée toute l'année toute la matinée

tous les soirs tous les jours tous les ans tous les matins

cette année l'année dernière l'année prochaine

ce soir hier soir aujourd'hui demain

combien d'années plusieurs années quelques années chaque année pendant l'année Bonne Année

il y a trois ans pendant trois ans deux fois par an l'an 2000

Lexical Drills

Τ.	evi	cal	Δ	٦
ш	c_{X}	$\circ a_{\perp}$	- ra-	. т

Loniour ii i

- Vous venez visiter?
 Vous venez travailler?
- 3. Vous venez <u>téléphoner</u>?
- 4. Vous venez signer?
- 5. Vous venez <u>écouter</u>?
- 6. Vous venez déjeuner?
- 7. Vous venez choisir?
- 8. Vous venez visiter?

Lexical A-2

Lexical A-4

Comme c'est commode!

- 1. Vous venez visiter?
- 2. Vous allez visiter?
- 3. <u>Ils veulent</u> visiter?
- 4. Elles vont visiter?
- 5. Nous pouvons visiter?
- 6. On peut visiter?
- 7. Vous desirez visiter?
- 8. Il va visiter?
- 9. Nous allons visiter?
- 10. Il doit visiter?
- 11. Vous venez visiter?

2. Comme c'est grand!

Comme c'est beau!

Comme c'est joli!

Comme c'est loin!

Comme c'est cher!

Comme c'est moderne!

Lexical A-3

1. Combien de pièces a-t-elle?

- 2. Combien de chambres a-t-elle?
- 3. Combien de billets a-t-elle?
- 4. Combien de temps a-t-elle?
- 5. Combien d'autos a-t-elle?
- 6. Combien de frères a-t-elle?
- 7. Combien d'heures a-t-elle?
- 8. Combien de couvertures a-t-elle?
- 9. Combien de journaux a-t-elle?
- 10. Combien d'étudiants a-t-elle?
- 11. Combien de pièces a-t-elle?

8. Comme c'est facile!

- 9. Comme c'est <u>lacile</u>:
- o-erre:

Lexical A-5

1.

3.

4.

6.

7.

- 1. De ce côté, il y a une grande bibliothèque.
- 2. De ce côté, il y a une petite salle de bains.
- 3. De ce côté, il y a <u>une belle salle à manger</u>.
- 4. De ce côté, il y a une cuisine moderne.
- 5. De ce côté, il y a une grande terrasse.
- 6. De ce côté, il y a une petite cour.
- 7. De ce côté, il y a <u>une autre chambre</u>.
- 8. De ce côté, il y a un très joli bureau.
- 9. De ce côté, il y a une grande bibliothèque.

Lexical A-6

- 1. Il est beaucoup plus ensoleillé que le nôtre.
- 2. Il est beaucoup plus grand que le nôtre.
- 3. Il est beaucoup plus moderne que le nôtre.
- 4. Il est beaucoup plus cher que le nôtre.
- 5. Il est beaucoup plus fort que le nôtre.
- 6. Il est beaucoup plus intéressant que le nôtre.
- 7. Il est beaucoup plus facile que le nôtre.
- 8. Il est beaucoup plus efficace que le nôtre.
- 9. Il est beaucoup plus difficile que le nôtre.
- 10. Il est beaucoup plus ensoleillé que le nôtre.

Lexical A-7

- 1. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- 2. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil au salon?
- 3. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la chambre?
- 4. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la salle à manger?
- 5. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à l'étage suivant?
- 6. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil aux appareils?
- 7. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la bibliothèque?
- 8. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la terrasse?
- 9. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil en haut?
- 10. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil dans la cour?
- 11. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'œil en bas?
- 12. Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?

Lexical A-8

Lexical A-9

- 1. Ils sont tous électriques.
- Ils sont tous modernes.
- Ils sont tous faciles.
- Ils sont tous anciens.
- Ils sont tous mauvais.
- 6. Ils sont tous sportifs.
- 7. Ils sont tous importants.
- 8. Ils sont tous utiles.
- 9. Ils sont tous urgents.
- 10. Ils sont tous electriques.

- 1. Cela me plaît beaucoup.
- 2.
- La terrasse me plaît beaucoup.
- 3. La maison me plaît beaucoup.
- 4. Le bureau me plaît beaucoup.
- 5. La bibliothèque me plaît beaucoup.
- Cette pièce me plaît beaucoup.
- 7. La nappe me plaît beaucoup.
- 8. La secrétaire me plaît beaucoup.
- 9. La cour me plaît beaucoup.
- 10. Cela me plaît beaucoup.

Lexical A-10

- 1. C'est vraiment une charmante maison.
- 2. C'est vraiment une bonne affaire.
- 3. C'est vraiment une belle pièce.
- 4. C'est vraiment un bon match de football.
- 5. C'est vraiment une belle soirée.
- 6. C'est vraiment une affaire intéressante.
- 7. C'est vraiment une jolie femme.
- 8. C'est vraiment un bon dictionnaire.
- 9. C'est vraiment un locataire modèle.
- 10. C'est vraiment un fauteuil ancien.
- 11. C'est vraiment une charmante maison.

Lexical A-11

- 1. Quelle belle pièce!
- 2. Quelle grande terrasse!
- 3. Quel beau jardin!
- 4. Quelle charmante maison!
- 5. Quel bel immeuble!
- 6. Quelle jolie chambre!
- 7. Quel mauvais temps!
- 8. Quel bon déjeuner!
- 9. Quel long discours!
- 10. Quelle belle pièce!

Lexical A-12

- Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- 2. Allez-vous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- 3. Doit-on aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- 4. Pourrions-nous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- 70. Voulez-vous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
 6. Fallait-il aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- 7. Vont-ils aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine?
- Voudriez-vous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine? 8.
- Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine? 9.

End of tape 11.2

*Lexical B-1

- 1. Vous venez visiter?
- Ils vont visiter?
- 3. Ils vont travailler?
- 4. Vous comptez travailler?
- 5. Vous comptez téléphoner?
- 6. Il doit téléphoner?
- 7. Il doit revenir?
- 8. <u>Ils veulent revenir?</u>9. <u>Ils veulent conduire?</u>
- 10. Elle va conduire?
- 11. Elle va visiter?
 12. Vous venez visiter?

*Lexical B-2

- 1. Combien de pièces a-t-elle?
- 2. Combien de temps a-t-elle?
- 3. Combien de temps avons-nous?
- 4. Combien de jours avons-nous?
 5. Combien de jours reste-t-il?
- 6. Combien de lames reste-t-il?
- 7. Combien de lames y a-t-il?
- 8. Combien de chaises y a-t-il?
 9. Combien de chaises faut-il?
- 10. Combien de pièces faut-il?
- 11. Combien de pièces a-t-elle?

*Lexical B-3

- 1. De ce côté, il y a une grande bibliothèque.
- 2. A droite, il y a une grande bibliothèque.
- 3. A droite, il y a un petit salon.
- 4. En face, il y a un petit salon.
 5. En face, il y a un escalier.
- 6. A gauche, il y a un escalier.
- 7. A gauche, il y a une belle penderie.
- 8. <u>De l'autre côté</u>, il y a une belle penderie. 9. De l'autre côté, il y a une salle de bains.
- 10. De ce côté, il y a une salle de bains.
- 11. De ce côté, il y a une grande bibliothèque.

*Lexical B-4

- Je pourrais très bien y installer mon bureau.
- Je pourrais très bien y mettre un sofa. 2.
- Nous pourrions peut-être y mettre un sofa.
- 4. Nous pourrions peut-être leur envoyer un mandat.
- 5. Il fallait d'abord leur envoyer un mandat.
- Il fallait d'abord y passer l'aspirateur.
- 7. On peut certainement y passer l'aspirateur.
- 8. On peut certainement les retrouver là-bas.
- Je pourrais très bien les retrouver la-bas. 9•
- Je pourrais très bien y installer mon bureau. 10.

*Lexical B-5

- 1. J'ai plusieurs locataires en vue.
- 2. J'ai deux locataires en vue.
- 3. Nous avons deux locataires en vue.
- 4. Nous avons pas mal de locataires en vue.
- 5. Il y a pas mal de locataires en vue.
- 6. Il y a beaucoup de locataires en vue.
- 7. On a beaucoup de locataires en vue.
- 8. On a quelques locataires en vue.
- 9. Ils ont quelques locataires en vue.
- 10. Ils ont plusieurs locataires en vue.
- 11. J'ai plusieurs locataires en vue.

*Lexical B-6

- 1. Passons maintenant dans la salle à manger.
- 2. Allez maintenant dans la salle à manger.
- 3. Allez ensuite dans la salle à manger.
- 4. Allez ensuite au salon.
- 5. Venez ensuite au salon.
- 6. Venez d'abord au salon.
- 7. Venez d'abord sur la terrasse.
- 8. Passez d'abord sur la terrasse.
- 9. Passez maintenant sur la terrasse.
- 10. Passez maintenant dans la salle à manger.
- 11. Passons maintenant dans la salle à manger.

*Lexical B-7

- 1. Ils sont très faciles à entretenir.
- 2. La maison est très facile à entretenir.
- 3. La maison est très facile à trouver.
- 4. La maison est très difficile à trouver.
- 5. Ce livre est très difficile à trouver.
- 6. Ce livre est très difficile à lire.
- 7. Ce livre est très intéressant à lire.
- 8. C'est très intéressant à lire.
- 9. C'est très intéressant à traduire.
- 10. C'est très facile à traduire.
- 11. Ils sont très faciles à traduire.
- 12. Ils sont très faciles à entretenir.

*Lexical B-8

- 1. Nous n'avons pas cela dans notre appartement.
- 2. Nous n'avons pas cela dans la maison.
- 3. Il n'y a pas de sous-sol dans la maison.
- 4. Il n'y a pas de sous-sol dans la villa.
- 5. Il y a deux salles de bains dans la villa.
- 6. Il y a deux salles de bains au rez-de-chaussée.
- 7. Ils n'ont pas de locataires au rez-de-chaussée.
- 8. Ils n'ont pas de locataires dans l'immeuble.

- 9. Nous n'avons pas de concierge dans l'immeuble.
- 10. Nous n'avons pas de concierge à l'hôtel.
- ll. Nous n'avons pas cela à l'hôtel.
- 12. Nous n'avons pas cela dans notre appartement.

Questions on the Dialogue

- 1. Où M. et Mme Chevron ont-ils vu l'annonce?
- Qu'ont-ils fait après avoir vu l'annonce?
- 3. La maison est-elle toujours libre?
- 4. Y a-t-il des locataires dans la maison?
- 5. Combien de locataires la propriétaire a-t-elle en vue?
- 6. Combien de pièces y a-t-il dans cette maison?
- 7. Y a-t-il plusieurs salles de bains?
- 8. Que trouve-t-on dans l'entrée?
- 9. M. et Mme Chevron en ont-ils une dans leur appartement?
- 10. Que pensent-ils de cette grande penderie?
- ll. Y a-t-il une bibliothèque dans la maison?
- 12. Comment est-elle?
- 13. Qu'est-ce que M. Chevron pourrait y installer?
- 14. Qu'y a-t-il à droite?
- 15. Le salon donne-t-il sur la rue?
- 16. Le salon est-il comme celui des Chevron?
- 17. Quel salon est le plus ensoleillé?
- 18. Que veut dire ensoleillé?
- 19. Les Chevron visitent-ils aussi la salle à manger?
- 20. Vont-ils aussi jeter un coup d'oeil à autre chose?
- 21. Comment est-elle?
- 22. Et les appareils? Sont-ils au gaz?
- 23. Sont-ils difficiles à entretenir?

Ils l'ont vue dans le journal.

Ils sont allés visiter la maison.

Pour le moment, oui.

Non, il n'y en a pas.

Elle en a plusieurs en vue.

Il y en a sept.

Il y en a deux.

On y trouve une grande penderie.

Non, ils n'en ont pas dans leur appartement.

Ils pensent qu'elle est commode.

Oui, il y en a une grande.

C'est une très belle pièce. Il pourrait y installer son bureau.

A droite, il y a le salon. Non, il donne sur la terrasse.

Non, il est beaucoup plus ensoleillé que leur salon.

Le salon de la maison à louer est le plus ensoleillé.

Ensoleillé veut dire qu'il y a beaucoup de soleil.

Oui, ils la visitent aussi.

Oui, ils vont aussi jeter un coup d'oeil à la cuisine.

Elle est tout à fait moderne.

Non, ils sont tous électriques.

Non, ils sont très faciles à entretenir.

```
Oui, il y a encore les chambres.
24. Y a-t-il encore quelque chose
     à voir?
25. A quel étage sont-elles?
                                      Elles sont au premier étage.
26. Les marches de l'escalier ne
                                      Si, elles sont glissantes.
     sont-elles pas glissantes?
27. Pourquoi?
                                      Parce qu'elles sont cirées.
28. Où est la chambre de bonne?
                                      Elle est à l'étage suivant.
29. M. Chevron aime-t-il la maison? Oui, il la trouve charmante.
30. Que vont faire les Chevron
                                      Ils vont donner la réponse à la proprié-
     dans la soirée?
                                      taire.
```

Grammar 1: Infinitive Verb Phrases

Grammar Note

Verb phrases are defined as two or more verb forms in sequence. There are two types of verb phrases. The past participle verb phrases were discussed in Grammar Notes 9.2 and 10.2:

avoir	+	past participle	J'ai travaillé pour une compagnie
			française.
A .			

être + past participle Je suis allé à la campagne.

Both these patterns carry the meaning of past time. All other verb phrases in French are infinitive verb phrases.

Here is a list of the verbs (already encountered in the text) often followed by an infinitive. Note that they have been divided into three groups:

lst column 2nd column 3rd column	- - -		<pre>infinitive de + infiniti à + infiniti</pre>	3 - 1 - 1 - 2
aller faire vouloir pouvoir savoir devoir venir aimer compter désirer espérer laisser monter passer rentrer sortir il faut		avoir de accepte dire de demande être he finir de	r de peur de raison de besoin de er de er de eureux de n train de de lieu de r de ier de	commencer à tenir à réussir à

Je vais faire apporter vos bagages.
Je voudrais faire enregistrer mes bagages pour Lille.

Learning Drills

Learning 1

- Ils vont partir la semaine prochaine.
- Nous devons partir la semaine prochaine.
- Il doit partir la semaine prochaine.
- Je voudrais partir la semaine prochaine.
- Elles veulent partir la semaine prochaine.
- 6. Vous pouvez partir la semaine prochaine.
- 7. Je compte partir la semaine prochaine.
- 8. Il faut partir la semaine prochaine.
- 9. Nous espérons partir la semaine prochaine.
- 10. Je dois partir la semaine prochaine.
- Il peut partir la semaine prochaine. 11.
- Elle veut partir la semaine prochaine.

Learning 2

Learning 3

Il commence à neiger.

Il commence à pleuvoir.

3. Il commence à faire chaud.

7. Il commence à faire froid.

Il commence à déjeuner.

Il commence à travailler.

Il commence à geler.

6. Il commence à servir.

9. Il commence à fermer.

- Nous venons de téléphoner.
- Elle essaie de téléphoner. 2.
- 3. J'ai besoin de téléphoner.
- Elles ont peur de téléphoner. 4.
- 5. Il a dit de téléphoner.
- J'ai fini de téléphoner.
- 7. Elle est en train de téléphoner.
- On risque de téléphoner.
- 9. Nous essayons de téléphoner.
- Ils acceptent de téléphoner. 10.
- On a peur de téléphoner. 11.
- 12. Nous venons de téléphoner.

Learning 4

2.

4.

5.

8.

- Je ne tiens pas à partir.
- 2. Il ne tient pas à partir.
- 3. Elles ne tiennent pas à partir.
- Nous ne tenons pas à partir.
- Elle ne tient pas à partir.
- On ne tient pas à partir.
- 7. Ils ne tiennent pas à partir.
- Vous ne tenez pas à partir.
- Je ne tiens pas a partir.

Learning 5

- Je n'ai pas réussi à voir vos amis.
- Elle n'a pas réussi à voir vos amis.
- 3. On n'a pas réussi à voir vos amis.
- Ils n'ont pas réussi à voir vos amis.
- 5. Vous n'avez pas réussi à voir vos amis.
- Il n'a pas reussi à voir vos amis.

- 7. Nous n'avons pas réussi à voir vos amis.
- 8. Elles n'ont pas réussi à voir vos amis.

End of tape 11.3

Learning 6

- Elle commence à travailler. Nous essayons de travailler.
- Nous commençons à travailler.
- 4. <u>On essaie de</u> travailler.
- On commence à travailler.
- 6. Nous tenons à travailler.
- Nous avons besoin de travailler. 7.
- 8. Je tiens à travailler.
- 9. Je suis heureux de travailler
- 10. Il commence à travailler.
- 11. Il est en train de travailler.
- 12. Je commence à travailler.

Learning 7

- 1. Elle ne sait pas conduire.
- 2. Il ne veut pas conduire.
- 3. Je ne veux pas conduire.
- 4. Nous n'aimons pas conduire.
- 5. Je ne compte pas conduire.
- 6. Ils ne vont pas conduire.
- 7. Vous ne savez pas condui 8. Il ne doit pas conduire. Vous ne savez pas conduire.
- 9. Elles ne veulent pas conduire.
- 10. Je ne sais pas conduire.
- 11. Nous n'allons pas conduire.
- 12. Elle n'aime pas conduire.

Learning 8

- Il fait laver l'auto.
- 2. On fait laver l'auto.
- Nous faisons laver l'auto.
- 4. Elles font laver l'auto.
- 5. Je fais laver l'auto.
- 6. Elle fait laver l'auto.
- Vous faites laver l'auto. 7.
- Ils font laver l'auto.

Learning 9

- 1. Elle n'a pas pu laver l'auto.
- 2. Elle n'a pas fait laver l'auto.
- 3. Ils n'ont pas voulu laver l'auto.
 4. Ils n'ont pas fait laver l'auto.
- 5. Nous n'avons pas pu laver l'auto.
- 6. Nous n'avons pas fait laver l'auto.
- 7. On n'a pas voulu laver l'auto.
- 8. On n'a pas fait laver l'auto.

Learning 10

- Je ne veux pas faire laver l'auto.
- 2. Il ne peut pas faire laver l'auto.
- Nous n'allons pas faire laver l'auto.
- Je ne compte pas faire laver l'auto.
- 5. Il ne doit pas faire laver l'auto.
- 6. Nous ne voulons pas faire laver l'auto.
- Je n'aime pas faire laver l'auto.
- 8. Elles ne peuvent pas faire laver l'auto.
- 9. Il ne va pas faire laver l'auto.

Practice Drills

Practice A-1

- 1. Je voudrais téléphoner.
- 2. Il faut téléphoner.
- Elles essaient de téléphoner.
- 4. Nous n'avons pas pu téléphoner.
- Elle ne sait pas téléphoner.
- Il a peur de téléphoner.

- Vous n'avez pas besoin de téléphoner.
- 8. Je n'aime pas téléphoner.
- 9. Ils vont téléphoner.
- 10. Elle a fini de téléphoner.
- Nous ne tenons pas à téléphoner. 11.
- 12. Je ne compte pas téléphoner.
- 13. On doit téléphoner.
- Ils sont en train de téléphoner. 14.
- 15. Je ne tiens pas à téléphoner.
- Nous ne pouvons pas téléphoner.

Practice A-2

Tutor : Je suis arrivé il y a cinq minutes.

Student: Je viens d'arriver.

Ils sont partis il y a cinq minutes.

Ils viennent de partir.

J'ai téléphoné il y a cinq minutes.

Je viens de téléphoner.

Nous avons déjeuné il y a cinq minutes.

Nous venons de déjeuner.

4. Ils ont téléphoné il y a cinq

Ils viennent de téléphoner.

minutes.

L'avion vient d'atterrir.

5. L'avion a atterri il y a cinq minutes.

Le facteur vient de passer.

6. Le facteur est passé il y a cinq minutes.

Ils viennent de sortir.

7. Ils sont sortis il y a cinq minutes.

Ils viennent de terminer.

8. Ils ont terminé il y a cinq minutes.

On vient de fermer.

9. On a fermé il y a cinq minutes.

Vous venez d'arriver.

10. Vous êtes arrivé il y a cinq

minutes.

Practice A-3

Tutor : Venez-vous déjeuner?

Student: Non, je ne viens pas déjeuner.

Pouvez-vous marcher? Non, je ne peux pas marcher. 2. Savez-vous conduire? Non, je ne sais pas conduire. L'avion va-t-il atterrir? Non, il ne va pas atterrir. Non, je ne vais pas déjeuner. 4. Allez-vous déjeuner? 5. Avez-vous besoin de travailler? Non, je n'ai pas besoin de travailler.

Non, on ne peut pas partir.

6. Peut-on partir? 7. Va-t-il neiger?

Non, il ne va pas neiger. Non, je ne tiens pas à sortir. Non, je ne viens pas travailler.

8. Tenez-vous à sortir? 9. Venez-vous travailler? 10. Va-t-on ralentir?

Non, on ne va pas ralentir.

11. Essayez-vous de téléphoner?

Non, je n'essaie pas de téléphoner.

12. Voulez-vous maigrir?

Non, je ne veux pas maigrir.

Practice A-4

Tutor : Avez-vous essayé de comprendre? Student: Oui, j'ai essayé de comprendre.

1.	Etes-vous venu travailler?	Oui,	je suis venu travailler.
2.	Avez-vous réussi à ralentir?	Oui,	j'ai réussi à ralentir.
3.	Va-t-il pleuvoir?	Oui,	il va pleuvoir.
4.	Avez-vous commencé à travailler?	Oui,	j'ai commencé à travailler.
5.	Avez-vous pu déjeuner?	Oui,	j'ai pu déjeuner.
6.	Etes-vous heureux de partir?	Oui,	je suis heureux de partir.
7.	A-t-on essayé de téléphoner?	Oui,	on a essayé de téléphoner.
8.	Venez-vous de déjeuner?	Oui,	je viens de déjeuner.
9.	Vient-on de téléphoner?	Oui,	on vient de téléphoner.

Practice A-5

- 1. J'ai un billet, mais je n'ai pas fait réserver ma place.
- 2. <u>Il part demain</u>, mais il n'a pas fait réserver sa place.
- 3. Nous avons nos billets, mais nous n'avons pas fait réserver nos places.
- 4. Elles partent demain, mais elles n'ont pas fait réserver leurs places.
- 5. <u>J'ai mon billet</u>, mais je n'ai pas fait réserver ma place.
- 6. Vous avez votre billet, mais vous n'avez pas fait réserver votre place.
- 7. Elle a son billet, mais elle n'a pas fait réserver sa place.
- 8. Ils partent demain, mais ils n'ont pas fait réserver leurs places.
- 9. Nous partons demain, mais nous n'avons pas fait réserver nos places.

Practice A-6

Oui, je viens de téléphoner.

Tutor : Vous venez déjeuner? Student: Oui, je viens déjeuner. Tutor : Vous venez de déjeuner? Student: Oui, je viens de déjeuner.

1. Vous venez de téléphoner?

	2.	Vous venez	nettoyer le bureau?	Oui,	jе	viens	le nettoyer.
		Vous venez		Oui,	jе	viens	déjeuner.
	4.	Vous venez	réparer la machine	Oui,	jе	viens	la réparer.
		à écrire?					_
	5.	Vous venez	de commencer?	Oui,	jе	viens	de commencer.
	6.	Vous venez	travailler?	Oui,	jе	viens	travailler.
			de décrocher?	Oui,	jе	viens	de décrocher.
	8.	Vous venez	de déjeuner?	Oui,	jе	viens	de déjeuner.
	9.	Vous venez	de taper la lettre?	Oui,	jе	viens	de la taper.
1	.0.	Vous venez	signer?	Oui,	jе	viens	signer.

Grammar 2: Object Pronouns in Infinitive Verb Phrases

Grammar Note

Voulez-vous me la montrer?
La femme de chambre va vous y conduire.
Je vais les remplir tout de suite.

11.15 Gr.2

Je peux vous donner deux coins fenêtres.

Object pronouns in infinitive verb phrases precede the infinitive:

verb object pronoun infinitive

Je vais les lire dans ma chambre.

Voulez-vous lui parler?

Pourriez-vous me donner l'adresse

du bureau de votre mari?

Savons-nous les faire?

Elle doit y aller.

Venez-vous le prendre?

Il vient de l'apporter.

'I'm going to read them in my room.'

'Do you want to speak to him?'

'Could you give me the address of

your husband's office?'

'Do we know how to make them?'

'She must go there.'

'Are you coming to get it?'

'He just brought it.'

However with certain verbs such as faire (L.2,3-Gr.2), the pattern will be as follows:

> SP object pronoun + verb + infinitive

faire with the meaning of 'to have something done'.

Je les fais traduire.

'I have them translated.'

Among the verbs already encountered which follow the same pattern are: laisser with the meaning of 'to let'.

Je les laisse entrer.

'I let them come in.'

envoyer chercher with the meaning of 'to send for'.

Je les envoie chercher.

'I send for them.

1. Il les a fait faire.

2. Nous l'avons fait faire.

3. Vous en avez fait faire.
4. Ils en ont fait faire.
5. Vous les avez fait faire.

Learning Drills

Learning 1

Learning 2

- 1. J'ai essayé de leur téléphoner.
- 2. J'ai essayé de les voir.
- J'ai essayé de la voir.
 J'ai essayé de le voir.
- 5. J'ai essayé de lui téléphoner.
 6. J'ai essayé d'y aller.
- 7. J'ai essayé d'en faire.
- 8. J'ai essayé de la faire.
- 9. J'ai essayé d'en trouver.
- 10. J'ai essayé de les trouver.
- 8. Vous l'avez fait faire.
 - 9. J'en ai fait faire. 10. Il en a fait faire.

6. On en a fait faire. 7. Je l'ai fait faire.

Learning 3

- 1. Je les ai fait réparer.
- 2. Je les ai fait faire.
- 3. Je les ai fait construire.
- 4. Je les ai fait détruire.
- 5. Je les ai fait traduire.
- 6. Je les ai fait changer.

					assurer.
8.	Jе	les	ai	fait	installer.

Learning 4

1. On vient d'en trouver.

- On vient <u>de les trouver</u>.
- On vient de la voir.
- On vient de lui téléphoner.
- On vient <u>d'y répondre</u>.
- 6. On vient d'y déjeuner.
- 7. On vient de leur en parler.
- 8. On vient de l'acheter.
- On vient de l'écouter.
- 10. On vient de les apporter.

Learning 6

- 1. Nous allons vous y conduire.
- On doit vous y conduire.
- 3. Ils vont vous y conduire.
- Nous pouvons vous y conduire.
- J'espère vous y conduire.
- Je voudrais vous y conduire.
- Nous esperons vous y conduire.
- 8. Elle va vous y conduire.
- 9. Je peux vous y conduire.

Learning 5

- 1. On vient de leur en envoyer.
- On commence à leur en envoyer.
 On essaie de leur en envoyer.

- 4. On a accepté de leur en envoyer.
 5. Ils tiennent à leur en envoyer.
- 6. On a peur de leur en envoyer.
- 7. On a réussi à leur en envoyer.
- 8. On a essayé de leur en envoyer.

Learning 7

- 1. On m'a dit de les vendre.
- 2. On m'a dit de lui en apporter.
- 3. On m'a dit de vous téléphoner.
- 4. On m'a dit d'en acheter beaucoup.
- 5. On m'a dit d'en emporter deux.
- 6. On m'a dit de vous en donner une.
- 7. On m'a dit d'y aller demain.
- 8. On m'a dit de l'oublier.
- 9. On m'a dit de les détruire.
- 10. Il ne peut pas vous y conduire. 10. On m'a dit d'en demander plusieurs.

End of tape 11.4

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Il va apporter l'addition.

Student: Il va l'apporter.

- 1. Nous allons téléphoner à nos amis.
- 2. Je suis heureux d'aller à Paris.
- 3. Ils sont heureux d'être en France.
- 4. Je tiens à voir vos amis.
- 5. Elle a peur de traverser la
- 6. Ils veulent aller à Paris.
- 7. La secrétaire est en train de taper la lettre.
- 8. N'oubliez pas de jeter un coup N'oubliez pas d'y jeter un coup d'oeil. d'oeil au courrier.
- 9. Il faut être au bureau.
- 10. Nous risquons de manquer le train.

Nous allons leur téléphoner.

Je suis heureux d'y aller.

Ils sont heureux d'y être.

Je tiens à les voir.

Elle a peur de la traverser.

Ils veulent y aller.

La secrétaire est en train de la taper.

Il faut y être.

Nous risquons de le manquer.

ll. J'ai réussi à retrouver mes

J'ai réussi à les retrouver.

12. Il essaie d'aider les étudiants.

Il essaie de les aider.

13. Je monte chercher la valise.

Je monte la chercher.

14. Vous oubliez toujours de fermer la porte.

Vous oubliez toujours de la fermer.

15. Je ne veux pas déranger le gérant.

Je ne veux pas le déranger.

Practice A-2

Tutor : Je fais réparer mon auto.

Student: Je la fais réparer.

1. Ils font installer le téléphone. Ils le font installer.

2. Nous faisons assurer nos bagages. Nous les faisons assurer.

3. La secrétaire fait entrer les La secrétaire les fait entrer. clients.

4. Je fais faire un costume. J'en fais faire un. 5. Il fait taper la lettre. Il la fait taper.

6. On fait construire une villa. On en fait construire une.

7. Elle fait faire une robe. Elle en fait faire une. 8. Vous faites enregistrer vos Vous les faites enregistrer.

bagages.

9. Il fait nettoyer ses vêtements. Il les fait nettoyer.

9. Il fait nettoyer ses vetements. Il les fait nettoyer.
10. On fait réveiller le concierge.

On le fait réveiller.

Practice A-3

Tutor : Vous faites installer le téléphone?

Student: Oui, je le fais installer. Tutor : Vous désirez voir l'auteur? Student: Oui, je désire le voir.

Vous faites monter les bagages? Oui, je les fais monter.
 Vous venez de voir le gérant? Oui, je viens de le voir.
 Vous allez parler à la secré- Oui, je vais lui parler.

taire?
4. Vous comptez prendre l'auto? Oui, je compte la prendre.
5. Vous faites retenir vos places? Oui, je les fais retenir.

5. Vous faites retenir vos places? Oui, je les fais retenir.
6. Vous êtes en train de répondre Oui, je suis en train d'y répondre.
à la lettre?

7. Vous espérez aller en France? Oui, j'espère y aller.

8. Vous tenez à parler au gérant? Oui, je tiens à lui parler.
9. Vous savez conduire mon auto? Oui, je sais la conduire.

9. Vous savez conduire mon auto? Oui, je sais la conduire.
10. Vous allez jeter vos vieux Oui, je vais les jeter.
livres?

11. Vous commencez à comprendre Oui, je commence à les comprendre. les Français?

12. Vous faites laver le linge? Oui, je le fais laver.

Practice A-4

Tutor : J'envoie chercher les enfants.

Student: Je les envoie chercher.

1. Je laisse entrer les enfants. Je les laisse entrer. Je fais entrer l'étudiant. Je le fais entrer. 3. On envoie chercher le gérant. On l'envoie chercher.

4. Nous faisons assurer nos bagages.

5. J'envoie chercher la dactylo. 6. Je regarde tomber la pluie.

7. Nous laissons partir les employés.

8. On regarde passer les autos. 9. Elle fait faire une robe.

10. Je fais construire une villa.

Nous les faisons assurer.

Je l'envoie chercher. Je la regarde tomber. Nous les laissons partir.

On les regarde passer. Elle en fait faire une. J'en fais construire une.

Practice A-5

Tutor : Laissez entrer les enfants.

Student: Laissez-les entrer.

Tutor : Ne laissez pas partir les enfants.

Student: Ne les laissez pas partir.

1. Faites taper cette lettre. Faites-la taper.

2. Ne faites pas taper vos lettres. Ne les faites pas taper. Faites enregistrer la valise. Faites-la enregistrer.

Laissez entrer les clients. Laissez-les entrer.

N'envoyez pas chercher le Ne l'envoyez pas chercher. gérant.

6. Ne laissez pas passer cette Ne la laissez pas passer. auto.

7. Faisons traduire cette lettre. Faisons-la traduire.

8. Ne faites pas couper le gaz. Ne le faites pas couper. 9. Envoyons chercher les enfants. Envoyons-les chercher.

10. Ne laissons pas partir les Ne les laissons pas partir. employés.

Practice A-6

Tutor : Demandez à votre ami de téléphoner.

Student: Demandez-lui de téléphoner.

1. Dites à vos amis de passer. Dites-leur de passer.

2. Essayez de voir vos amis. Essayez de les voir. 3. Essayons de traduire la lettre.

Essayons de la traduire. 4. Veuillez signer cette lettre, Veuillez la signer, s'il vous plaît.

s'il vous plaît. 5. Commencez à compter les fiches. Commencez à les compter. N'essayez pas de le faire tout seul.

6. N'essayez pas de faire ce travail tout seul.

7. Montons chercher nos bagages. Montons les chercher.

11.19 Gr.2

8. N'allez pas trouver le gérant.

9. Venez parler à notre locataire. Venez lui parler

10. N'oubliez pas de réparer l'aspirateur.

N'allez pas le trouver.

N'oubliez pas de le réparer.

Practice A-7

Tutor : Ne laissez pas sortir les enfants.

Student: Ne les laissez pas sortir.

Tutor : N'allez pas chercher les enfants.

Student: N'allez pas les chercher.

Tutor : Nous laissons sortir les enfants.

Student: Nous les laissons sortir.

Tutor : Nous voulons voir les enfants.

Student: Nous voulons les voir.

1. Je ne veux pas savoir la raison. Je ne veux pas la savoir.

2. Veuillez passer au bureau à Veuillez y passer à 3 heures. 3 heures.

3. Ne laissez pas partir le client. Ne le laissez pas partir.

4. Faites monter la malle. Faites-la monter.

5. N'allez pas chercher les N'allez pas les chercher.

6. Je voudrais acheter des billets. Je voudrais en acheter.

7. Je ne vais pas compter la Je ne vais pas la compter. monnaie.

8. Essayez de fermer les fenêtres. Essayez de les fermer.

9. Je passe prendre les billets. Je passe les prendre.

10. Nous envoyons chercher la Nous l'envoyons chercher. concierge.

11. Laissez passer les autos. Laissez-les passer.

12. Je viens de voir Janine. Je viens de la voir. 13. Ne faites pas réparer le Ne le faites pas réparer.

fauteuil.

14. Venez parler à mes parents. Venez leur parler.

15. Je fais faire un costume. J'en fais faire un. 16. Ne laissez pas entrer les Ne les laissez pas entrer.

étudiants.

17. Nous comptons être à Paris en Nous comptons y être en automne. automne.

18. J'envoie chercher l'étudiant. Je l'envoie chercher.

19. Il vient d'acheter une auto. Il vient d'en acheter une.

20. Je ne sais pas conduire votre Je ne sais pas la conduire. auto.

21. Elle n'a pas peur de prendre Elle n'a pas peur d'en prendre. de l'aspirine.

Practice A-8

Tutor : Je peux vous conduire à la gare.

Student: Je peux vous y conduire.

l.	Ils veulent me présenter leurs	Ils veulent me les présent
2.	amis. Je tiens à vous présenter mes amis	Je tiens à vous les présen

On vient de me traduire la lettre.

4. Ils vont nous apporter des couvertures.

5. On doit vous parler de la conférence.

6. On nous fait visiter la maison.

7. On commence à m'envoyer les textes.

J'espère vous retrouver au café. J'espère vous y retrouver.

Je vais vous donner des renseignements.

Je dois conduire mes amis à la 10. gare.

ter.

nter.

On vient de me la traduire.

Ils vont nous en apporter.

On doit vous en parler.

On nous la fait visiter. On commence à me les envoyer.

Je vais vous en donner.

Je dois les y conduire.

Practice A-9

Tutor : A quelle heure m'avez-vous dit d'être à la gare? Student: Je vous ai dit d'y être à 8 heures.

Il faut aller les chercher à 8 heures. 1. A quelle heure faut-il aller chercher les enfants?

A quelle heure comptez-vous Je compte y passer à 8 heures. passer au bureau?

On m'a dit de le prendre à 8 heures. A quelle heure vous a-t-on dit de prendre le train?

4. A quelle heure vous a-t-on On m'a demandé d'y être à 8 heures. demandé d'être au bureau?

5. A quelle heure la dactylo Elle a commencé à les taper à 8 heures. a-t-elle commencé à taper les lettres?

6. A quelle heure avez-vous essayé J'ai essayé de vous téléphoner à 8 heures. de me téléphoner?

7. A quelle heure vos amis sont-ils Ils sont venus me voir à 8 heures. venus vous voir?

8. A quelle heure m'avez-vous dit Je vous ai dit de me retrouver à 8 heures. de vous retrouver?

9. A quelle heure pouvez-vous pren- Je peux le prendre à 8 heures. dre l'avion?

J'espère y être à 8 heures. 10. A quelle heure espérez-vous être à Paris?

11. A quelle heure a-t-on laissé On les a laissé partir à 8 heures. partir les étudiants?

Practice A-10

Tutor : J'ai le livre.

Student: Quand allez-vous me l'apporter?

1. Elle a le livre. Quand va-t-elle me l'apporter? 2. J'ai votre livre. Quand allez-vous me l'apporter? 3. Ils ont le livre. Quand vont-ils me l'apporter? Quand allez-vous me les apporter? h. J'ai les livres. Quand va-t-il me l'apporter? 5. Il a le livre. 6. Elles ont le livre. Quand vont-elles me l'apporter? 7. Elle a les billets. Quand va-t-elle me les apporter? Quand allez-vous me les apporter? 8. Nous avons les billets.

Practice A-11

Si vous voulez y aller, allez-y.

Si vous voulez le faire, faites-le.

Si vous voulez les apporter, apportez-les. 3.

Si vous voulez y rester, restez-y.

5. Si vous voulez m'en envoyer, envoyez-m'en.

Si vous voulez les retrouver, retrouvez-les. 6.

Si vous voulez la remercier, remerciez-la. 7.

Si vous voulez les jeter, jetez-les. 8.

Si vous voulez la taper, tapez-la. 9.

Si vous voulez l'envoyer, envoyez-la. 10.

11. Si vous voulez les acheter, achetez-les.

12. Si vous voulez y répondre, répondez-y.

Practice A-12

- 1. Si vous ne tenez pas à y aller, n'y allez pas.
- 2. Si vous ne tenez pas à le faire, ne le faites pas.
- 3. Si vous ne tenez pas à m'en envoyer, ne m'en envoyez pas.
- Si vous ne tenez pas à le lire, ne le lisez pas.
- 5. Si vous ne tenez pas à les apporter, ne les apportez pas.6. Si vous ne tenez pas à me le dire, ne me le dites pas.
- 7. Si vous ne tenez pas à nous en parler, ne nous en parlez pas.
- 8. Si vous ne tenez pas à le lui donner, ne le lui donnez pas.
- 9. Si vous ne tenez pas à les écouter, ne les écoutez pas.
- 10. Si vous ne tenez pas à en emporter, n'en emportez pas.

Practice A-13

- 1. Si vous voulez les faire assurer, faites-les assurer maintenant.
- Si vous voulez en envoyer, envoyez-en maintenant.
- 3. Si vous voulez le lui dire, dites-le lui tout de suite.
- Si vous voulez y aller, allez-y maintenant.
- Si vous voulez leur parler, parlez-leur demain.
- 6. Si vous voulez les faire nettoyer, faites-les nettoyer aujourd'hui.
- 7. Si vous voulez l'acheter, achetez-le ce soir.
- 8. Si vous voulez nous les envoyer, envoyez-les nous la semaine prochaine.
- 9. Si vous voulez le détruire, détruisez-le maintenant.
- 10. Si vous voulez les faire venir, faites-les venir demain.

End of tape 11.5

Practice A-14

- J'ai laissé mes amis à l'hôtel; je vais les chercher.
- Il a laissé son livre à l'hôtel; il va le chercher.
- Nous avons laissé nos amis à la gare; nous allons les chercher. 3.
- 4. J'ai laissé ma soeur en bas; je vais la chercher.
- Il a laissé son auto tout près d'ici; il va la chercher.
- Elle a laissé des bagages à la gare; elle va les chercher.
- J'ai oublié ma lettre au bureau; je vais la chercher. 7.
- Elle a besoin de la machine à écrire; elle va la chercher. 8.
- Il a oublié son dictionnaire; il va le chercher. 9.
- 10. J'ai déposé mon courrier sur mon bureau; je vais le chercher.
- Il me faut des crayons; je vais en chercher. 11.
- 12. Elle a oublié ses cigarettes; elle va les chercher.

Practice A-15

Tutor : Je fais enregistrer mes bagages.

Student: Je les fais enregistrer.

1.	J'ai	${ t fait}$	enregistrer	mes	Je	les	ai	fait	enregistrer.
	bagag	ges.							

- 2. Je laisse entrer les enfants.
- 3. Je dois faire nettoyer mon costume.
- Je fais assurer ma valise. Je la fais assurer.
- 5. J'ai laissé entrer les enfants. Je les ai laissé entrer.
- Je compte aller voir mes amis. Je compte aller les voir.
- Je leur ai demandé d'écrire souvent. 7. J'ai demandé à mes amis d'écrire souvent.
- On a envoyé chercher la secrétaire.
- 9. J'ai fait fermer la fenêtre.
- 10. Je fais faire un costume.
- 11. Je fais faire les rideaux.
- 12. J'ai fait faire les rideaux.
- 13. J'ai essayé de traduire le texte.
- Je voudrais prendre un apéritif. Je voudrais en prendre un. 14. 15. Je n'ai pas pu essayer le
- costume.
- 16. Je vais essayer de taper la lettre.
- Il ne faut pas faire attendre 17. les clients.
- 18. On a oublié de servir le client.
- 19. J'ai oublié de fermer le gaz.
- Je n'ai pas besoin de parler de cette affaire à mes amis.

Je les laisse entrer.

Je dois le faire nettoyer.

On l'a envoyé chercher.

Je l'ai fait fermer.

J'en fais faire un.

Je les fais faire.

Je les ai fait faire.

J'ai essayé de le traduire.

Je n'ai pas pu l'essayer.

Je vais essayer de la taper.

Il ne faut pas les faire attendre.

On a oublié de le servir.

J'ai oublié de le fermer.

Je n'ai pas besoin de leur en parler.

*Practice B-1

Tutor : Avez-vous fait installer le téléphone?

Student: Oui, je l'ai fait installer.

- Avez-vous oublié de téléphoner Oui, j'ai oublié de leur téléphoner.
 à vos amis?
- 2. A-t-on commencé à traduire le Oui, on a commencé à le traduire. discours?
- 3. Avez-vous essayé de me télé- Oui, j'ai essayé de vous téléphoner. phoner?
- 4. Avez-vous envoyé chercher la Oui, je l'ai envoyé chercher. dactylo?
- 5. Avez-vous pu finir votre tra- Oui, j'ai pu le finir à temps. vail à temps?
- 6. A-t-il fallu retenir les Oui, il a fallu les retenir. places?
- 7. Avez-vous fait assurer vos Oui, je les ai fait assurer. bagages?
- 8. Etes-vous passé voir vos amis? Oui, je suis passé les voir.
 9. Avez-vous laissé partir les Oui, je les ai laissé partir.
- employés?

 10. Avez-vous réussi à parler à Oui, j'ai réussi à leur parler.

 vos amis?

*Practice B-2

Tutor : Avez-vous retenu les places? Student: Oui, je les ai retenues.

Tutor : Avez-vous fait retenir les places?

Student: Oui, je les ai fait retenir.

- 1. Avez-vous fait venir des textes? Oui, j'en ai fait venir.
- 2. Avez-vous lu les textes? Oui, je les ai lus.
- 3. Vous a-t-on montré le bureau? Oui, on me l'a montré.
- 4. Va-t-on me montrer le bureau? Oui, on va vous le montrer.
- 5. A-t-on laissé entrer les Oui, on les a laissé entrer. enfants?
- 6. Va-t-on me laisser entrer? Oui, on va vous laisser entrer.
- 7. M'avez-vous apporté les billets? Cui, je vous les ai apportés.
- 8. Avez-vous oublié de fermer le Oui, j'ai oublié de le fermer. gaz?
- 9. Avez-vous pu traduire le Oui, j'ai pu le traduire. discours?
- 10. A-t-on fait couper l'eau? Oui, on l'a fait couper.
- 11. Allez-vous faire les bagages? Oui, je vais les faire.
- 12. Avez-vous fait enregistrer les Oui, je les ai fait enregistrer. bagages?

Practice B-3

Tutor : M'avez-vous dit d'apporter le livre? Student: Non, je ne vous ai pas dit de l'apporter.

Non, je ne leur ai pas dit d'en apporter. 1. Avez-vous dit à vos amis d'apporter des couvertures? Non, vous ne m'avez pas demandé de les Est-ce que je vous ai demandé de prendre les billets? prendre. 3. Vous a-t-on dit de me conduire Non, on ne m'a pas dit de vous y conduire. à la gare? 4. M'avez-vous demandé de vous Non, je ne vous ai pas demandé de me les retenir les places? retenir. 5. Avez-vous dit à votre ami de Non, je ne lui ai pas dit de la signer. signer la lettre? 6. M'avez-vous demandé de vous Non, je ne vous ai pas demandé de me réveiller plus tôt? réveiller plus tôt. 7. Avez-vous dit à vos amis Non, je ne leur ai pas dit d'y aller. d'aller au café?

8. Avez-vous dit à vos amis de Non, je ne leur ai pas dit de vous y me retrouver au café? retrouver.

Grammar 3: Essential Object Pronouns

Grammar Note

Certain frequently occurring verbs in French are always preceded by object pronouns when not followed by nouns; such is not always the case with the corresponding English verbs:

aller	Y allez-vous? Oui, j'y vais.	'Are you going?' 'Yes, I'm going.'
avoir	En avez-vous? Oui, j'en ai.	'Have you any?' 'Yes, I have.'
avoir besoin de	En avez-vous besoin? Oui, j'en ai besoin.	'Do you need any?' 'Yes, I do.'
<u>être</u>		'Are you an American?' 'Yes, I am.'
dire	Dites-vous qu'il arrive?	'Are you saying he's arriving?'
	Oui, je le dis.	'Yes, I'm saying so.'
falloir	Faut-il partir?	'Is it necessary to leave?'
	Oui, il le faut.	'Yes, it is.'
faire	Faites-vous des gâteaux? Oui, j'en fais.	'Do you make cakes?' 'Yes, I do.'

Learning Drills

Learning 1

- 1. C'est tout près d'ici; est-ce qu'on y va?
- 2. C'est tout près d'ici; est-ce que nous y allons?
- 3. C'est tout près d'ici; est-ce que j'y vais?
- 4. C'est tout près d'ici; est-ce qu'elle y va?
- 5. C'est tout près d'ici; est-ce qu'ils y vont?
- 6. C'est tout près d'ici; est-ce que vous y allez?
- 7. C'est tout près d'ici; est-ce qu'elles y vont?

Learning 2

- Il est en retard; j'espère que vous ne l'êtes pas.
- Il est en retard; j'espère qu'ils ne le sont pas.
- Il est en retard; j'espère qu'elle ne l'est pas.
- Il est en retard; j'espère qu'elles ne le sont pas.
- Il est en retard; j'espère que nous ne le sommes pas.
- Il est en retard; j'espère que vous ne l'êtes pas. Il est en retard; j'espère qu'il ne l'est pas.

Learning 3

- 1. De vrais amis? Je n'en ai pas.
- Il n'en a pas. 2. De vrais amis?
- 3. De vrais amis? Nous n'en avons pas.
- 4. De vrais amis? Ils n'en ont pas.
- 5. De vrais amis? On n'en a pas.
- 6. De vrais amis? Vous n'en avez pas.
- 7. De vrais amis? Ils n'en ont pas.
- 8. De vrais amis? Elle n'en a pas.

Learning 4

- Il va pleuvoir demain; est-ce qu'on vous l'a dit?
- Il va pleuvoir demain; est-ce que vous le lui avez dit?
- Il va pleuvoir demain; est-ce qu'ils vous l'ont dit?
- Il va pleuvoir demain; est-ce qu'on le leur a dit?
- Il va pleuvoir demain; est-ce qu'il vous l'a dit?
- 6. Il va pleuvoir demain; est-ce qu'elles le lui ont dit?
- 7. Il va pleuvoir demain; est-ce que vous le leur avez dit?
- 8. Il va pleuvoir demain; est-ce qu'on le lui a dit?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Va-t-il faire l'addition?

Student: Oui, il va la faire.

- 1. Font-ils des affaires? Oui, ils en font. 2. Fait-elle des conférences?
- Oui, elle en fait. 3. Va-t-il faire ses valises? Oui, il va les faire.

4. Allez-vous faire du vin?
5. Va-t-elle faire l'escalier?
6. Font-ils des gâteaux?
7. Vont-elles faire des courses?
8. Allez-vous faire de la monnaie?
9. Faites-vous les bagages?
Oui, je vais en faire.
Oui, je les fais.

Practice A-2

Tutor : Quand vont-ils partir? Student: Ils vont partir demain.

Tutor : Quand vont-ils au restaurant?

Student: Ils y vont demain.

1. Quand vont-ils au bureau? Ils y vont demain. 2. Quand allez-vous téléphoner? Je vais téléphoner demain. 3. Quand votre amie va-t-elle Elle va partir demain. partir? 4. Quand vos amis vont-ils venir? Ils vont venir demain. Il y va demain. 5. Quand votre ami va-t-il au bureau? 6. Quand allez-vous visiter la Je vais la visiter demain. villa? 7. Quand vos amis vont-ils Ils vont revenir demain. revenir?

8. Quand la propriétaire va-t-elle Elle va venir demain. venir?

Practice A-3

Tutor : Votre ami est-il français? Student: Je crois qu'il l'est.

1. Etes-vous en retard? Je crois que je le suis. 2. Les employés sont-ils Je crois qu'ils le sont. français? 3. Est-ce que je suis en retard? Je crois que vous l'êtes. 4. Les trains sont-ils à l'heure? Je crois qu'ils le sont. 5. Les appartements sont-ils Je crois qu'ils le sont. modernes? 6. Les chambres sont-elles com-Je crois qu'elles le sont. municantes? 7. Etes-vous assuré? Je crois que je le suis. 8. Les routes sont-elles glissan-Je crois qu'elles le sont. tes?

Practice A-L

Tutor : Y a-t-il des chambres? Student: Oui, il y en a.

Y a-t-il du courrier?
 Avez-vous des cigarettes?
 Ont-ils les billets?
 Oui, il y en a.
 Oui, j'en ai.
 Oui, ils les ont.

11.27 Gr.3

4.	Avez-vous le billet?	Oui, je l'ai.
5.	Avez-vous l'addition?	Oui, je l'ai.
6.	Ont-ils des couchettes?	Oui, ils en ont.
7.	A-t-elle l'adresse?	Oui, elle l'a.
8.	Avez-vous la date?	Oui, je l'ai.
9.	Y a-t-il des fenêtres?	Oui, il y en a.

Practice A-5

Tutor : Vos amis savent-ils que vous partez? Student: Oui, je le leur ai dit.

	· -	
	Savez-vous que je pars? Votre amie sait-elle que vous	Oui, vous me l'avez dit. Oui, je le lui ai dit.
۷.	partez?	our, jo to fur ar are.
3.	Les employés savent-ils que nous fermons?	Oui, nous le leur avons dit
4.	Savez-vous que la propriétaire est française?	Oui, elle me l'a dit.
5.	Votre ami sait-il que vous êtes ici?	Oui, je le lui ai dit.
6.	Savez-vous que les proprié- taires vont partir?	Oui, ils me l'ont dit.
7.	Vos amis savent-ils que vous venez?	Oui, je le leur ai dit.
8.	Savez-vous que j'ai quitté le bureau?	Oui, vous me l'avez dit.

Practice A-6

	Sont-ils heureux? Non, ils ne le sont pas.
	Ont-ils des bagages? Non, ils n'en ont pas.
	Vont-ils faire du vin? Non, ils ne vont pas en faire.
1 41105	ways waim was amis?

Stud	dent: Non, ils ne vont pas en la	ire.	
2.	Allez-vous voir vos amis? Vos amis sont-ils heureux?	-	je ne vais pas les voir. ils ne le sont pas.
3.	Avez-vous dit à vos amis qu'on pouvait partir?	Non,	je ne le leur ai pas dit.
4.	Votre amie va-t-elle partir?	Non,	elle ne va pas partir.
5.	A-t-elle des bagages?	Non,	elle n'en a pas.
6.	Votre ami va-t-il venir?	Non,	il ne va pas venir.
7.	Vos amies font-elles des affaires?	Non,	elles n'en font pas.
8.	Est-ce que je suis en retard?	Non,	vous ne l'êtes pas.
9•	Les chambres sont-elles communicantes?	Non,	elles ne le sont pas.
10.	Allez-vous au bord de la mer?	Non,	je n'y vais pas.
11.	Vos amis vont-ils comprendre?		ils ne vont pas comprendre.

12. Vous a-t-on dit que la route était glissante?

Non, on ne me l'a pas dit.

13. Avez-vous fait vos bagages?

Non, je ne les ai pas faits.

14. Votre valise est-elle assurée?

Non, elle ne l'est pas.

End of tape 11.6

Grammar 4: Expanded Noun Phrases

Grammar Note

When more than one noun-marker or pre-nominal adjective occurs in a noun phrase, the order is as follows:

tout	le, la ce mon quel	(Cardinal Numbers)	même	autre (Ordinal Numbers)	beau bon faux grand	
	chaqu quelq plusi	ues			gros jeune joli mauvais nouveau petit vieux vrai	+ Noun

Although the table shows many possibilities, French speakers do not usually cluster more than two of these forms before a noun. When they do, the order is fixed, which is not the case in English:

or

Les premiers beaux jours du printemps.

'The first beautiful days of spring.'
'The beautiful first days of spring.'

Les deux autres bureaux.

'The two other offices.'
or 'The other two offices.'

Learning Drills

Learning 1

- 1. Il y a plusieurs petits restaurants dans cette ville.
- 2. Il y a deux grands restaurants dans cette ville.
- 3. Il y a quelques bons restaurants dans cette ville.
- 4. Il y a trois mauvais restaurants dans cette ville.
- 5. Il y a deux nouveaux restaurants dans cette ville.
- 6. Il y a quelques vieux restaurants dans cette ville.
- 7. Il y a deux bons restaurants dans cette ville.

- Il y a plusieurs autres restaurants dans cette ville.
- 9. Il y a un seul restaurant dans cette ville.
- 10. Il y a plusieurs petits restaurants dans cette ville.

Learning 2

- 1. Quand avez-vous reçu les trois premiers?
- 2. Quand avez-vous reçu les deux derniers?
- 3. Quand avez-vous reçu les six premiers?
- 4. Quand avez-vous reçu les trois autres?
- 5. Quand avez-vous reçu les trois derniers?
- 6. Quand avez-vous reçu les deux premiers?
- 7. Quand avez-vous reçu les cinq autres?
- 8. Quand avez-vous reçu les trois premiers?

Learning 3

- Les deux premiers jours, il était à Paris.
- Les deux premières semaines, il était à Paris. Les trois premiers mois, il était à Paris. 2.
- Les trois premières années, il était à Paris. 4.
- Les deux derniers jours, il était à Paris.
- 6. Les deux dernières semaines, il était à Paris.
- Les six derniers mois, il était à Paris. 7.
- Les deux premiers week-ends, il était à Paris. 8.
- Les trois dernières années, il était à Paris. 9.

Learning 4

- J'ai trouvé un bon petit café.
- 2. J'ai trouvé une jolie petite auto.
- J'ai trouvé un bon petit dictionnaire.
- J'ai trouvé un beau petit magasin.
- J'ai trouvé un seul petit magasin.
- 6. J'ai trouvé un charmant petit magasin.
- 7. J'ai trouvé <u>une jolie petite chambre</u>.
- 8. J'ai trouvé un beau petit appartement.
- 9. J'ai trouvé une belle petite maison.

Practice Drills

Practice A-1

- Il y a un autre petit restaurant.
- Il y a un autre petit hôtel.
- Il y a une autre petite auto. 3.
- Π y a un autre petit café.
- Π y a une autre petite valise.
- 6. Il y a un autre petit magasin.
- 7. Il y a une autre petite épicerie.
- 8. Il y a un autre petit parc.
- 9. Il y a un autre petit appartement.
- 10. Il y a un autre petit paquet.

S

S

- 11. Il y a une autre petite pâtisserie.
- 12. Il y a un autre petit restaurant.

Practice A-2

Tutor : Il reste deux jours.

Student: Les deux derniers jours sont les plus longs.

1.	Il reste trois heures.	Les trois dernières heures sont les plus longues.
2.	Il reste deux semaines.	Les deux dernières semaines sont les plus longues.
3.	Il reste deux week-ends.	Les deux derniers week-ends sont les plus longs.
4.	Il reste trois mois.	Les trois derniers mois sont les plus longs.
5.	Il reste dix minutes.	Les dix dernières minutes sont les plus longues.
6.	Il reste deux jours.	Les deux derniers jours sont les plus longs.
7.	Il reste cinq minutes.	Les cinq dernières minutes sont les plus longues.
8.	Il reste deux heures.	Les deux dernières heures sont les plus longues.
9.	Il reste deux mois.	Les deux derniers mois sont les plus longs.

Practice A-3

Tutor : Voilà deux livres; ils sont bons.

Student: Voilà deux bons livres.

1.	Voilà une petite auto; elle est	Voilà une jolie petite auto.
	jolie.	_
2.	Voilà trois paquets; ils sont	Voilà trois gros paquets.

gros. 3. Voilà les derniers livres; il

y en a deux.

4. Voilà la même valise; elle est petite.

5. Voilà quelques livres; ils sont nouveaux.

est charmante.

7. Voilà un bon restaurant; il est petit.

8. Voilà une petite maison; elle est belle.

9. Voilà plusieurs restaurants; ils sont mauvais.

10. Voilà les premiers étudiants; il y en a deux.

Voilà les deux derniers livres.

Voilà la même petite valise.

Voilà quelques nouveaux livres.

6. Voilà une petite vendeuse; elle Voilà une charmante petite vendeuse.

Voilà un bon petit restaurant.

Voilà une belle petite maison.

Voilà plusieurs mauvais restaurants.

Voilà les deux premiers étudiants.

Grammar 5: Verbs like venir

Grammar Note

Oui, Monsieur. Si vous voulez venir par ici. Et je viens seulement de rentrer. Vous venez visiter?

The verb venir:

venir to come je viens il vient 'I am coming'
'he is coming'

ils viennent nous venons vous venez 'they are coming'
'we are coming'
'you are coming'

Past participle: (être) venu

Similarly:

venir de

Nous venons d'arriver. 'We've just arrived.'

convenir

Elle me convient tout à fait.

'It suits me fine.'

devenir

Que devenez-vous?

'What's been happening to you?'.

maintenir

Il maintient que c'est vrai.
'He maintains that it's true.'

obtenir

□ obtient toujours ce qu'il veut. 'He always gets what he wants.'

Je l'ai prévenu à temps.
'I let him know in time.'

retenir

prévenir

Où puis-je retenir mes places? 'Where can I reserve my seats?'

revenir

Ils reviennent de la campagne.

'They're coming back from the country.'

se souvenir (de)

Vous souvenez-vous de la dernière commande de

M. Pelletier?

'Do you remember Mr. Pelletier's last order?'

tenir

Elle tient un livre. 'She's holding a book.'

Learning Drills

Learning 1

- 1. A quelle heure vient-il?
- 2. A quelle heure viennent-ils?
- 3. A quelle heure revient-il?
- 4. A quelle heure reviennent-ils?

- 5. A quelle heure vient-elle?
- 6. A quelle heure revient-elle?
- 7. A quelle heure reviennent-elles?

Learning 2

- 1. Il revient vous voir à 2 heures.
- 2. Elle revient vous voir à 2 heures.
- 3. On vient vous voir à 2 heures.
- 4. Je viens vous voir à 2 heures.
- 5. Je reviens vous voir à 2 heures.
- 6. On revient vous voir à 2 heures.
- 7. Elle vient vous voir à 2 heures.
- 8. Il vient vous voir à 2 heures.

Learning 3

- 1. Est-ce que vous venez à 6 heures?
- 2. Est-ce que nous revenons à 6 heures?
- 3. Est-ce que vous revenez à 6 heures?
- 4. Est-ce que nous venons à 6 heures?
- 5. Est-ce qu'il vient à 6 heures?
- 6. Est-ce qu'ils viennent à 6 heures?
- 7. Est-ce qu'on vient à 6 heures?

Learning 4

- 1. Je tiens à être à l'heure.
- 2. Vous tenez à être à l'heure.
- 3. La secrétaire tient à être à l'heure.
- 4. Nous tenons à être à l'heure.
- 5. Mes amis tiennent à être à l'heure.
- 6. On tient à être à l'heure.
- 7. Il tient à être à l'heure.
- 8. Mon ami tient à être à l'heure.
- 9. Je tiens à être à l'heure.

Learning 5

- 1. Vous venez de lui parler.
- 2. Mon ami vient de lui parler.
- 3. Nous venons de lui parler.
- 4. La concierge vient de lui parler.
- 5. Mes amis viennent de lui parler.
- 6. <u>Je viens</u> de lui parler.
- 7. On vient de lui parler.
- 8. Les locataires viennent de lui parler.
- 9. Il vient de lui parler.

Learning 6

- 1. Est-ce que je ne retiens pas les places?
- 2. Est-ce qu'elles ne retiennent pas les places?
- 3. Est-ce qu'on ne retient pas les places?

- 4. Est-ce que vous ne retenez pas les places?
- Est-ce qu'il ne retient pas les places?
- 6. Est-ce que nous ne retenons pas les places?
- 7. Est-ce qu'ils ne retiennent pas les places?
- Est-ce qu'elle ne retient pas les places?

Learning 7

- Comment obtient-on les places?
- Comment retenez-vous les places? 2.
- 3. Comment obtenons-nous les places?
- Comment retient-on les places? 4.
- 5. Comment obtenez-vous les places?
- 6. Comment retiennent-elles les places?
- Comment obtient-il les places?

Learning 8

- Janine maintient que c'est vrai.
- Vous maintenez que c'est vrai. 2.
- Ma femme maintient que c'est vrai.
- Elle maintient que c'est vrai.
- 5. Mes amis maintiennent que c'est vrai.
- Nous maintenons que c'est vrai.
- 7. On maintient que c'est vrai.
- 8. Je maintiens que c'est vrai.
- 9. Il maintient que c'est vrai.

Learning 9

- Vous n'avez pas prévenu Roger.
- Elle n'a pas prévenu Roger.
- Ils n'ont pas prévenu Roger.
- Nous n'avons pas prévenu Roger.
- Je n'ai pas prévenu Roger.
- 6. Il n'a pas prévenu Roger.
- On n'a pas prévenu Roger. 7.
- Elles n'ont pas prévenu Roger.

- Learning 10
- Ils sont revenus hier après-midi.
- 2. Elle est venue hier après-midi.
- 3. On est venu hier après-midi.
- 4. Nous sommes venus hier après-midi.
- 5. Il est revenu hier après-midi.
- 6. Je suis venu hier après-midi.
- 7. Vous êtes venu hier après-midi.
- Elles sont revenues hier après-midi. 8.
- Elle est venue hier après-midi. 9.

End of tape 11.7

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Elles viennent de téléphoner. Student: Elle vient de téléphoner.

- 1. Ils viennent de partir.
- 2. Ils reviennent en septembre. 3. Elles tiennent à vous voir.
- 4. Ils deviennent difficiles.
- 5. Ils nous conviennent tout à fait.
- Il vient de partir.
- Il revient en septembre.
- Elle tient à vous voir.
- Il devient difficile.
- Il nous convient tout à fait.

6. Elles viennent la semaine prochaine.

7. Ils retienment des places.

8. Ils le préviennent à temps.

9. Elles viennent de sortir.

10. Elles obtiennent toujours tout.

11. Ils maintiennent que c'est commode.

12. Ils entretiennent mal les appareils.

Elle vient la semaine prochaine.

Il retient des places.

Il le prévient à temps.

Elle vient de sortir.

Elle obtient toujours tout.

Il maintient que c'est commode.

Il entretient mal les appareils.

Practice A-2

1. J'obtiens toujours ce que je veux.

2. Elle obtient toujours ce qu'elle veut.

3. Ils obtiennent toujours ce qu'ils veulent.

4. Nous obtenons toujours ce que nous voulons.

5. On obtient toujours ce qu'on veut.

6. J'obtiens toujours ce que je veux.

7. Elle obtient toujours ce qu'elle veut.

8. Vous obtenez toujours ce que vous voulez.

9. Elles obtiennent toujours ce qu'elles veulent.

Practice A-3

1. Je ne vais pas dire que j'y tiens.

2. Il ne va pas dire qu'il y tient.

3. Nous n'allons pas dire que nous y tenons.

4. Je ne vais pas dire que j'y tiens.

5. On ne va pas dire qu'on y tient.

6. Is ne vont pas dire qu'ils y tiennent.

7. Elle ne va pas dire qu'elle y tient.

8. Vous n'allez pas dire que vous y tenez.

9. Elles ne vont pas dire qu'elles y tiennent.

10. Il ne va pas dire qu'il y tient.

11. Nous n'allons pas dire que nous y tenons.

Practice A-4

- 1. Nous n'avons pas encore déjeuné; nous venons d'arriver.
- 2. Ils n'ont pas encore déjeuné; ils viennent d'arriver.

3. Je n'ai pas lu le courrier; je viens d'arriver.

4. Elle n'a pas encore lu le courrier; elle vient d'arriver.

5. Il n'a pas encore déjeuné; il vient d'arriver.

6. Elles n'ont pas encore déjeuné; elles viennent d'arriver.

7. Nous n'avons pas encore lu le courrier; nous venons d'arriver.

8. Je n'ai pas encore déjeuné; je viens d'arriver.

Practice A-5

- 1. Plus vous vieillissez, plus vous devenez difficile.
- 2. Plus on vieillit, plus on devient difficile.
- 3. Plus les enfants grandissent, plus ils deviennent difficiles.

- 4. Plus elle vieillit, plus elle devient difficile.
- 5. Plus elles vieillissent, plus elles deviennent difficiles.
- 6. Plus cet enfant grandit, plus il devient difficile.
- 7. Plus nous vieillissons, plus nous devenons difficiles.
- 8. Plus il vieillit, plus il devient difficile.
- 9. Plus je vieillis, plus je deviens difficile.
- 10. Plus vous vieillissez, plus vous devenez difficile.

Practice A-6

- 1. Je n'ai pas toujours raison, j'en conviens.
- 2. Il n'a pas toujours raison, il en convient.
- 3. Nous n'avons pas toujours raison, nous en convenons.
- 4. Je n'ai pas toujours raison, j'en conviens.
- 5. Elle n'a pas toujours raison, elle en convient.
- 6. Vous n'avez pas toujours raison, vous en convenez.
- 7. On n'a pas toujours raison, on en convient.
- 8. Ils n'ont pas toujours raison, ils en conviennent.
- 9. Elles n'ont pas toujours raison, elles en conviennent.

Practice A-7

- 1. Je finis cette lettre et je viens.
- 2. Nous finissons cela et nous venons.
- 3. Elle finit sa lettre et elle vient.
- 4. Ils finissent leur travail et ils viennent.
- 5. On finit la lettre et on vient.
- 6. Il finit sa lettre et il vient.
- 7. Elles finissent leur repas et elles viennent.
- 8. Je finis mon repas et je viens.
- 9. Nous finissons notre repas et nous venons.
- 10. Elle finit de déjeuner et elle vient.
- 11. Ils finissent de déjeuner et ils viennent.

Practice A-8

- 1. J'ai mon billet, mais je n'ai pas retenu ma place.
- 2. Elle a son billet, mais elle n'a pas retenu sa place.
- 3. Ils ont leurs billets, mais ils n'ont pas retenu leurs places.
- 4. Nous avons nos billets, mais nous n'avons pas retenu nos places.
- 5. Il a son billet, mais il n'a pas retenu sa place.
- Vous avez vos billets, mais vous n'avez pas retenu vos places.
- 7. Elles ont leurs billets, mais elles n'ont pas retenu leurs places.
- 8. Roger a son billet, mais il n'a pas retenu sa place.
- 9. J'ai mon billet, mais je n'ai pas retenu ma place.

Practice A-9

Tutor : Avez-vous retenu des places?

Student: Oui, j'en ai retenu.

- 1. Avez-vous retenu la place?
- Oui, je l'ai retenue.
- 2. Votre nouveau bureau vous
- Oui, il me convient.

convient-il?

- 3. Vous venez visiter la maison?
- 4. Vos amis vous ont-ils prévenu?
- 5. Tenez-vous beaucoup à votre bibliothèque?
- 6. Vos amies ont-elles retenu les places?
- 7. Avez-vous prévenu votre concierge?
- 8. On est venu visiter la maison?
- 9. Vous a-t-on prévenu?
- 10. Avez-vous obtenu les renseignements?
- 11. Prévenez-vous les employés?
- 12. A-t-on obtenu d'autres commandes?

- Oui, je viens la visiter.
- Oui, ils m'ont prévenu.
- Oui, j'y tiens beaucoup.
- Oui, elles les ont retenues.
- Oui, je l'ai prévenue.
- Oui, on est venu la visiter.
- Oui, on m'a prévenu.
- Oui, je les ai obtenus.
- Oui, je les préviens.
- Oui, on en a obtenu d'autres.

Practice A-10

Tutor : Que devient-il? Student: Qu'est-il devenu?

- 1. Il prévient ses amis.
- 2. Nous retenons trois places.
- 3. Que deviennent-ils?
- 4. Ils reviennent à 8 heures.
- 5. Les locataires deviennent difficiles.
- 6. La secrétaire ne vient pas aujourd'hui.
- 7. On nous prévient trop tard.
- 8. Nous maintenons la même vitesse.
- 9. Elle retient sa place.
- 10. Elle tient à travailler.
- 11. Que devient-elle?

Il a prévenu ses amis.

Nous avons retenu trois places.

Que sont-ils devenus?

Ils sont revenus à 8 heures.

Les locataires sont devenus difficiles.

La secrétaire n'est pas venue aujourd'hui.

On nous a prévenu trop tard.

Nous avons maintenu la même vitesse.

Elle a retenu sa place.

Elle a tenu à travailler.

Qu'est-elle devenue?

Practice A-11

- 1. Ils sont partis.
- 2. Ils sont revenus.
- 3. Ils ont déjeuné.
- 4. Ils ont vieilli.
- 5. Ils sont sortis.
- 6. Ils sont venus.
- 7. Ils ont signé.
- 8. Ils ont marché.
- 9. Ils sont descendus.
- 10. Ils ont marché.
- 11. Ils sont descendus.
- 12. Ils ont téléphoné.
- 13. Ils ont fini.
- 14. Ils ont ralenti.

- 15. Ils sont montés.
- 16. Ils sont entrés.
- 17. Ils ont changé.

End of tape 11.8

SITUATION I

- D. Ma femme vient de voir de très jolis fauteuils. Elle aimerait bien les acheter.
- L. Où les a-t-elle vus?
- D. Dans un petit magasin en face du bureau.
- L. Est-ce qu'ils sont très chers?
- D. Elle ne sait pas. Le magasin était fermé.
- L. Nous pourrions y passer après le déjeuner.
- D. Si vous voulez. Ma femme aimerait les avoir pour le salon. Elle dit qu'ils vont très bien avec le sofa.

La femme de M. Durand a vu de jolis fauteuils qu'elle aimerait bien acheter. Elle les a vus dans un petit magasin, mais elle ne sait pas s'ils sont chers car le magasin était fermé.

M. Durand et M. Lelong vont y passer après déjeuner. La femme de M. Durand les voudrait pour le salon, pour aller avec le sofa.

SITUATION II

- P. Il est urgent que je trouve une maison.
- S. Pourquoi? La vôtre est très bien.
- P. Oui, mais la propriétaire veut la reprendre pour elle. Elle accepte de nous laisser rester jusqu'en mars, c'est tout.
- S. J'ai entendu parler d'une grande maison à louer. Je sais qu'elle est neuve et qu'il y a un grand jardin.
- P. Est-ce qu'elle est dans votre quartier?
- S. Oui, je crois qu'elle n'est pas loin de chez moi. Je vais demander à ma femme de vous y conduire.
- P. Merci beaucoup.

- M. Perrier doit trouver une maison, car sa propriétaire veut reprendre celle qu'il habite. Il peut seulement y rester ju squ'en mars. M. Santerre a entendu parler d'une grande maison dans son quartier. Il ne sait pas exactement où elle est, mais sa femme va y conduire M. Perrier.
- 'take back'

SITUATION III

- P. Quel beau jardin! Vous avez des Pierre demande à Roger s'il a des fleurs fleurs toute l'année? toute l'année. Roger dit qu'en automne.
- R. Oh! Non. En automne le vent les fait tomber et en hiver, elles ne poussent pas.
- P. Prenez-vous vos repas sur la terrasse en été?
- Pierre demande à Roger s'il a des fleurs toute l'année. Roger dit qu'en automne, elles tombent et qu'en hiver elles ne poussent pas. Roger et sa famille prennent quelquefois des repas froids sur la terrasse. Pierre ne peut pas faire ça, mais Roger trouve qu'il est plus commode

R. Quelquefois seulement, pendant le week-end, quand nous faisons un déjeuner froid.

d'habiter en ville.

Voilà quelque chose que nous ne pouvons pas faire.

'fall' 'take'

R. Bien sûr, mais il est plus commode d'habiter en ville.

Question Drill

- 1. Habitez-vous loin ou près de votre bureau?
- 2. Avez-vous une maison ou un appartement?
- 3. Où le facteur met-il les lettres? Dans la boîte ou sous votre porte?
- 4. A quelle heure passe-t-il?
- 5. Combien de distributions par jour y a-t-il?
- 6. Toutes les maisons ont-elles une cour ou une terrasse?
- 7. Comment sont les appareils de votre cuisine?
- 8. Combien de fois par mois passe-t-on l'aspirateur chez vous?
- 9. Votre appartement est-il ensoleillé?
- 10. Combien de pièces y a-t-il chez vous?
- 11. Avez-vous des chaises ou des fauteuils dans votre salle à manger?
- 12. Sur quoi votre salon donne-t-il?
- 13. Ya-t-il plusieurs appartements dans l'immeuble où vous habitez?
- 14. Est-ce un immeuble ancien ou moderne?
- 15. Allez-vous en ville cette semaine?
- 16. Pouvez-vous m'y conduire?
- 17. Où faites-vous nettoyer vos costumes?
- 18. Votre cuisine est-elle grande?
- 19. Où faites-vous peser vos lettres?
- 20. Avez-vous essayé de taper vos lettres à la machine?
- 21. Lundi et mardi sont les deux premiers jours de la semaine; que sont samedi et dimanche?
- 22. Vient-on vous chercher le soir à 4 heures?
- 23. Savez-vous s'il va faire froid demain?
- 24. Où pensez-vous être dans trois mois?
- 25. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
- 26. Combien de téléphones y a-t-il chez vous?
- 27. Allez-vous en faire installer un autre?
- 28. Vous reste-t-il des vacances?
- 29. Combien de jours de vacances vous reste-t-il?
- 30. Où allez-vous les passer?
- 31. Est-ce que le travail que vous faites vous plaît?
- 32. Que comptez-vous faire le week-end prochain?
- 33. Pourquoi détruit-on les vieux immeubles?

Response Drill

- 1. Demandez à ... s'il sait taper à la machine.
- 2. Demandez-lui s'il tape vite ou lentement.
- 3. Demandez à ... ce qu'il va faire les deux dernières semaines.
- 4. Demandez à ... s'il pense être ici l'été prochain.
- 5. Demandez à ... s'il sait où on peut trouver un taxi.

- 6. Demandez à ... s'il sait à quelle heure partent les deux derniers trains pour Paris.
- 7. Demandez à ... s'il sait combien de temps il faut pour faire installer le téléphone?
- 8. Dites à ... que vous allez essayer d'obtenir l'adresse de vos amis.
- 9. Dites à ... que vous voudriez savoir à quelle heure vous arrivez à Paris.
- 10. Dites à ... que vous n'avez pas le temps de passer le chercher.
- 11. Demandez à ... s'il compte passer à la bibliothèque pour chercher des livres.
- 12. Demandez à ... combien de pourboire on doit laisser quand on va au restaurant.
- 13. Demandez à ... s'il aime marcher sous la pluie.
- 14. Demandez à ... si le restaurant d'en face n'est pas meilleur que celui du coin.
- 15. Dites à ... que l'appartement que vous avez en ce moment ne vous convient pas.
- 16. Demandez à ... s'il y a des livres intéressants à la bibliothèque de son quartier.
- 17. Demandez à ... s'il sait comment on peut envoyer un télégramme de chez soi.
- 18. Dites à ... que vous êtes parti après l'avoir attendu pendant 1 heure.
- 19. Demandez à ... s'il a pu obtenir les renseignements que vous lui avez demandés.
- 20. Demandez à ... s'il peut vous déposer en ville ce soir.
- 21. Demandez à ... pourquoi il ne fait pas taper ses lettres d'affaires.
- 22. Demandez à ... s'il fait toujours autant d'affaires que l'année dernière.
- 23. Demandez à ... s'il a plus ou moins de vacances que l'année dernière.
- 24. Demandez à ... s'il est allé aux deux meilleurs restaurants de la ville.
- 25. Demandez à ... s'il aime mieux les vieilles maisons que les maisons modernes.
- 26. Demandez à ... si ses amis savent que vous les attendez.
- 27. Dites à ... que vous n'avez pas eu le temps de lire le journal ce matin.
- 28. Demandez à ... s'il sait où on a mis l'annuaire.
- 29. Dites à ... que vous allez essayer d'arriver un peu plus tôt demain.
- 30. Dites qu'à cause de la neige, vous comptez quitter le bureau plus tôt aujourd'hui.
- 31. Dites que vous venez de lire la lettre que vous avez reçue ce matin.
- 32. Demandez à ... s'il a plus de travail aujourd'hui qu'hier.
- 33. Demandez à ... si son ami l'a prévenu de l'heure de son arrivée.
- 34. Dites à ... que ses amis arrivent par le train de 20 heures et demandez-lui s'il va les chercher.

Review Drills

Review 1

- 1. Elle le sait, on l'a prévenue.
- Je le sais, on m'a prévenu.
- 3. Ils le savent, on les a prévenus.
- 4. Nous le savons, on nous a prévenus.
- 5. Il le sait, on l'a prévenu.
- 6. Vous le savez, on vous a prévenu.

- 7. Elles le savent, on les a prévenues.
- 8. Je le sais, on m'a prévenu.

Review 2

Tutor : Ils n'ont pas voulu y aller. Student: Ils ne veulent pas y aller.

- l. Ils sont venus dans la soirée. Ils viennent dans la soirée.
- 3. Ils n'ont pas servi de vin. Ils ne servent pas de vin. 4. Ils n'ont pas pu y aller. Ils ne peuvent pas y aller.
- 5. Nous n'avons pas voulu leur en Nous ne voulons pas leur en parler.
- 6. Elles n'ont pas su la leçon. Elles ne savent pas la leçon.
 7. Nous avons atterri à Paris. Nous atterrissons à Paris.
- 8. Ils ont oublié de laisser un Ils oublient de laisser un pourboire.
- 9. Il a tenu à y aller. Il tient à y aller.
- 10. Nous n'en avons pas fait Nous n'en faisons pas installer.

Review 3

Tutor : Il n'a pas bien dormi. Student: Il ne dort pas bien.

- Nous avons très bien déjeuné.
 Elle n'a pas bien compris.
 Elle ne comprend pas bien.
- 3. Nous n'avons pas trop travaillé. Nous ne travaillons pas trop.
- 4. Ils ne sont pas encore partis. Ils ne partent pas encore.
- 5. Nous les avons toujours obtenus Nous les obtenons toujours à temps. à temps.
- 6. Ils ont très mal dormi. Ils dorment très mal.
- 7. Il n'est pas toujours rentré Il ne rentre pas toujours à la même heure.
- 8. Il n'a pas encore fait ses Il ne fait pas encore ses valises.
- 9. Nous avons trop marché. Nous marchons trop.
- 10. Ils ne nous ont pas toujours prévenus à temps.

 Ils ne nous préviennent pas toujours à temps.

Review 4

Tutor : Avez-vous oublié de prévenir vos amis? Student: Oui, j'ai oublié de les prévenir.

- Etes-vous allé voir vos amis? Oui, je suis allé les voir.
 Avez-vous pu traduire le Oui, j'ai pu le traduire.

discours?

4. Comptez-vous passer à la poste?5. Avez-vous essayé de traduire le discours?	Oui, je compte y passer. Oui, j'ai essayé de le traduire.
6. Avez-vous fait nettoyer le costume?	Oui, je l'ai fait nettoyer.
7. Avez-vous envoyé chercher le gérant?	Oui, je l'ai envoyé chercher.
8. Avez-vous peur d'oublier la date?	Oui, j'ai peur de l'oublier.
9. Espérez-vous retrouver vos amis? 10. Avez-vous eu le temps de répondre à la lettre?	Oui, j'espère les retrouver. Oui, j'ai eu le temps d'y répondre.
Narration: M. Sm:	ith et M. Durand
Eh bien! Je vais vous le dire: L'Am	M. Smith et M. Durand? Vous ne savez pas? éricain travaille toute sa vie pour payer er. Le Français, lui, travaille toute sa finir, il ne peut pas acheter.
quartier, avec un grand jardin, six p cuisine tout à fait moderne, une grand est à lui. Mais voilà, tout ne va pa politique! Il y a les dévaluations. plus il en gagne et plus la maison ri	*
A quarante ans, il n'est plus que changer de quartier. Non, vraiment, salle de bains n'est pas utile.	estion de jardin, peut-être aussi qu'il va il n'a pas besoin de six pièces, et la
Il demande à tous ses amis, il ne sai	uiète beaucoup. Va-t-il acheter ou louer? t plus que faire et, dans le doute, il va tout va bien". Et voilà que M. Durand a n qu'il n'achète pas.
Oui, vraiment, il y a une grande	différence entre M. Smith et M. Durand.
entre vie en pensant à gagner argent il n'est plus question de j doute	'between' 'life' 'while thinking of' 'to earn' 'money' ardin 'a garden is out of the question' 'doubt' End of tape 11.9
Writte	n Exercises (not recorded)
Exe	rcise l
Traduisez en français.	
iradurboz on rrançars.	

1.	Il rained the first	three days.	
2	I saw several new ho	oks.	

3.	We stayed in a hotel for the last ten days.	
4.	Buy this shirt, the other two	
5.	are too expensive. They still have the same two	
٥٠	employees.	
6.	Our two best friends have left.	
7.	Didn't you buy two small cars?	
8.	She made several big cakes.	
9.	I sent him three big packages.	
10.	We ate in the same little restaurant.	
	Exerci	se 2
Répor	ndez affirmativement.	
•	ple: Faites-vous réparer vos chaussures?	Oui, je les fais réparer.
1.	Allez-vous acheter des chaus- sures?	
2.	Pouvez-vous me donner le numéro?	
3.	Voulez-vous prendre l'auto cet	
Д.	après-midi? Fait-elle laver son linge en	
	face?	
5.	Envoyez-vous chercher les enfants?	
6.	Laissez-vous conduire votre fils	<u> </u>
7.	Savez-vous remplir ces fiches?	
8.	Avez-vous laissé entrer le	
9.	gérant? Vient-on d'apporter le courrier?	
10.	Avez-vous fait assurer le	
10.	paquet?	
	Exerci	ise 3
Trad	uisez.	-
1.	Did you go to New York last	
	week? Yes, I did.	
2.	Do you have today's newspaper? Yes, I do.	
3.	Is it necessary to tell him?	
),	Yes, it is. Are you in a hurry? Yes, T am.	

FRENCH

5.	Do they need the car? Yes, they
,	do.
6.	Does she make her dresses? Yes,
7.	Did you tell him? Yes, I did.
8.	Don't go. I am going to go
	myself.
9•	Are they happy to leave? Yes, they are.
10.	Is he going to make a speech?
	Yes, he is.
	Exercise 4
	Put the following sentences in the present tense.
1.	Avez-vous retenu vos places?
2.	J'ai retenu mes places pour le mois de juin.
3.	Que sont-ils devenus?
4.	Elle est revenue de Paris cette
۔	semaine.
5.	n'a prévenu quand il est
6.	Quand êtes-vous venu nous voir?
7.	Nous avons tenu à partir tôt.
8.	Ils ont maintenu qu'ils avaient
0	raison.
9•	Est-il venu vous parler de
10.	Comment avez-vous obtenu des
	places?

Unit 12

Tape 12.1

REVIEW

Basic Sentences and Useful Words

Review 1

1.	Isn't t	here a	restaurant	in
	this ne	eighborl	nood?	

- 2. Yes, I think there's one at the corner of the street.
- It doesn't look bad.
- 4. All the customers say the same thing.
- You'll pay next time.
- I read only the sport section.
- While you call her, I'm going to the post office.
- It's too crowded at the window.
- I didn't know it could be done from home.
- Where do we meet this evening? 10.

N'y a-t-il pas de restaurant dans ce quartier?

Si, je crois qu'il y en a un au coin de la rue.

Il n'a pas l'air mal.

Tous les clients disent la même chose.

Vous paierez la prochaine fois. Je n'ai lu que la rubrique sportive.

Pendant que vous l'appelez, je vais à la poste.

Il y a trop de monde au guichet.

Je ne savais pas qu'on pouvait le faire de chez soi.

Où nous retrouvons-nous ce soir?

Review 2

- 1. Hold the line, Sir.
- 2. I was away.
- 3. She had to stay because of the children.
- 4. I'm very hungry after having walked so much.
- 5. It's not far from the building.
- 6. Will you take the letter in shorthand?
- I think I'm a little early. 7.
- 8. There's no reason to worry.
- 9. Is the house still available?
- 10. I have several prospective tenants.

Ne quittez pas, Monsieur.

Je me suis absenté.

Elle a dû rester à cause des enfants.

J'ai très faim après avoir tant marché.

Il n'est pas loin de l'immeuble.

Voulez-vous prendre la lettre en sténo?

Je crois que je suis un peu en avance.

Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.

La maison est-elle toujours libre?

J'ai plusieurs locataires en vue.

Review 3

- You'll find the concierge upstairs.
- 2. Vacuum under the beds.
- It's a useful job.
- 4. Please sit down, Sir.
- 5. We sent it out about a week ago. Nous l'avons expédié il y a huit jours
- you to wait for him.
- 7. I forgot the tip.

Vous trouverez la concierge en haut.

Passez l'aspirateur sous les lits.

C'est un travail utile.

Veuillez vous asseoir, Monsieur.

environ.

6. He has almost finished and asks Il a presque terminé et vous prie de l'attendre.

J'ai oublié le pourboire.

9. Take away the glasses.

I'm not going to risk an 10. accident for you.

8. Do you know that German author? Connaissez-vous cet auteur allemand?

Emportez les verres.

Je ne vais pas risquer d'accident pour vous.

Review L

Did you read the President's speech?

Avez-vous lu le discours du Président?

2. As short as usual?

Aussi courts que d'habitude? Je n'y pensais pas.

I wasn't thinking about it.

4. He has brown hair.

Il a les cheveux bruns.

I don't need the brush.

Je n'ai pas besoin de la brosse.

6. There are three mail collections Il y a trois levées par jour.

7. You must dial the number.

Vous devez composer le numéro.

8. I wanted also to send a telegram. Je voulais aussi envoyer un télégramme.

with?

9. What are you going to start Par quoi allez-vous commencer?

10. We'll see later.

Nous verrons plus tard.

Review 5

I'd like a pack of Gauloises and some matches.

Je voudrais un paquet de Gauloises et des allumettes.

2. Take away the knives. Emportez les couteaux.

3. I took care of it myself.

Je m'en suis occupé moi-même.

4. Not more than one franc. Service is included.

Pas plus d'un franc. Le service est compris.

5. Do you remember the last order from Mr. Pelletier?

Vous souvenez-vous de la dernière commande de M. Pelletier?

6. Will he be long?

En a-t-il pour longtemps?

7. Are we going to answer him, Sir? Allons-nous lui répondre, Monsieur?

8. The key is in the right-hand

La clef se trouve dans le tiroir de droite.

9. It's much sunnier than ours.

Il est beaucoup plus ensoleillé que le nôtre.

10. How convenient!

Comme c'est commode!

Review 6

1. Could we also see the bedrooms? Pourrions-nous aussi voir les chambres?

2. You'll find the concierge downstairs.

Vous trouverez la concierge en bas.

3. Put the blankets on that shelf.

Rangez les couvertures sur ce rayon.

We'll give you the answer in the evening.

Nous vous donnerons la réponse dans la soirée.

5. Why don't you send it from your home?

Pourquoi ne l'envoyez-vous pas de chez vous?

6. See you later.

A tout à l'heure.

7. Where is the mailbox?

Où est la boîte aux lettres?

the hook.

You must take the receiver off Vous devez décrocher le récepteur.

- 9. It's the last game of the season. C'est le dernier match de la saison.
- 10. She's wearing a yellow dress. Elle porte une robe jaune.

Review 7

That's all that's left.

These are on sale.

Be careful! The steps are waxed. Attention! Les marches sont cirées.

7. It's warm and dry there.

8. Could we also have a look at the Pouvons-nous aussi jeter un coup d'oeil kitchen?

9. It's an interesting job.

January.

C'est tout ce qui reste.

2. Do you know that Italian author? Connaissez-vous cet auteur italien?

3. That's exactly what I need. C'est exactement ce qu'il me faut.

You'll see that it's completely Vous verrez qu'elle est tout à fait moderne.

Celles-ci sont en solde.

Il y fait chaud et sec.

à la cuisine?

C'est un travail intéressant.

10. I intend to stay in Paris until Je compte rester à Paris jusqu'en janvier.

Review 8

1. Do you work on Saturdays?

slippery at all.

3. A hair cut. Nothing more.

meals.

7. What does that word mean?

9. We saw your ad in the paper.

I could easily put my desk in here.

Travaillez-vous le samedi?

2. In spite of the rain, it wasn't Malgré la pluie, elle n'était pas glissante du tout.

Une coupe de cheveux. Rien de plus.

4. I'd like you to meet Mr. Lelong. Permettez-moi de vous présenter M. Lelong.

I never drink anything before Je ne bois jamais rien avant les repas.

6. Did you hear from your brother? Avez-vous des nouvelles de votre frère?

Que veut dire ce mot?

8. Are we going to answer him, Sir? Allons-nous lui répondre, Monsieur?

Nous avons vu votre annonce dans le journal.

Je pourrais très bien y installer mon bureau.

Review 9

Tutor : Cette villa est belle. Student: C'est une belle villa.

1. Ce climat est mauvais.

2. Cette femme est petite.

3. Ce billet est bon.

Ce restaurant est mauvais.

5. Cet employé est nouveau.

6. Ce quartier est vieux.

7. Cette auto est bonne.

8. Cet immeuble est vieux.

9. Cet auteur est bon.

10. Cette dactylo est jolie.

11. Cet immeuble est beau.

12. Cette route est vieille.

C'est un mauvais climat.

C'est une petite femme.

C'est un bon billet.

C'est un mauvais restaurant.

C'est un nouvel employé.

C'est un vieux quartier.

C'est une bonne auto.

C'est un vieil immeuble.

C'est un bon auteur.

C'est une jolie dactylo.

C'est un bel immeuble.

C'est une vieille route.

Review 10

Tutor : Ces livres sont vieux. Student: Ce sont de vieux livres.

Ce sont de vieux hôtels. 1. Ces hôtels sont vieux. Ce sont de gros paquets. Ces paquets sont gros. 3. Ces enfants sont beaux. Ce sont de beaux enfants. Ce sont de bons hors d'oeuvre. 4. Ces hors-d'oeuvre sont bons. Ce sont de belles forêts. 5. Ces forêts sont belles. 6. Ces compartiments sont petits. Ce sont de petits compartiments. 7. Ces autos sont petites. Ce sont de petites autos. 8. Ces avions sont nouveaux. Ce sont de nouveaux avions. 9. Ces discours sont mauvais. Ce sont de mauvais discours. 10. Ces fenêtres sont grandes. Ce sont de grandes fenêtres.

Review 11

Tutor : C'est une grande femme. Difficile.

Student: C'est une femme difficile.

1. Grande.

C'est une grande femme. 2. Difficile. C'est une femme difficile. 3. Jolie. C'est une jolie femme. C'est une petite femme. 4. Petite. 5. Moderne. C'est une femme moderne. 6. Vieille. C'est une vieille femme. 7. Sportive. C'est une femme sportive. 8. Blonde. C'est une femme blonde. 9. Petite. C'est une petite femme. 10. Intéressante. C'est une femme intéressante.

O est the femme interest

11. Brune. C'est une femme brune.

Review 12

Tutor : Ils ont une belle villa. Blanche.

Student: Ils ont une villa blanche.

1. Belle. Ils ont une belle villa. Ils ont une villa blanche. 2. Blanche. 3. Moderne. Ils ont une villa moderne. 4. Grande. Ils ont une grande villa. 5. Jolie. Ils ont une jolie villa. 6. Grosse. Ils ont une grosse villa. 7. Grise. Ils ont une villa grise. 8. Petite. Ils ont une petite villa. 9. Ensoleillée. Ils ont une villa ensoleillée. 10. Vieille. Ils ont une vieille villa.

Review 13

Tutor : La grosse valise est à moi. Grise.

Student: La valise grise est à moi.

1. Petite. La petite valise est à moi.

2. Autre. 3. Claire. 4. Verte. 5. Foncée. 6. Vieille 7. Marron. 8. Blanche 9. Grosse. 10. Neuve.			La valise La valise La vieil La valise La valise La grosse	valise est à e claire est e verte est e foncée est le valise est e blanche est e valise est e neuve est	à moi. à moi. t à moi. t à moi. t à moi. t à moi.	
		Revi	ew 14			
	lest un bon cl lest un climat					
1. Bon. 2. Sec. 3. Humide. 4. Mauvais 5. Froid. 6. Chaud. 7. Beau. 8. Frais.			C'est un C'est un C'est un C'est un C'est un C'est un	bon climat. climat sec. climat humi mauvais cli climat froi climat chau beau climat climat frai	de. mat. d.	
		Revi	e w 1 5			
	C'est un beau g C'est un petit	-	it.			
1. Beau. 2. Petit. 3. Sporting 4. Vieux. 5. Moderne 6. Brun. 7. Bon. 8. Heureur 9. Blond. 10. Autre. 11. Intéres 12. América	f.		C'est un	beau garçor petit garçor garçon spor vieux garçor brur bon garçon heur garçon blor autre garçon intégarçon amér	ceux. ceircessant. cicain.	d of tape 12.
		Revi	ew 16			
2. Aujour	l'hui, je vais l'hui, <u>ils part</u> l'hui, je quitt	ent à 6 heu	res; hier	, ils sont p	artis plu	s tard.

<u>.1</u>

- 3. Aujourd'hui, je quitte le bureau à 5 heures; hier, je l'ai quitté plus tard.
- 4. Aujourd'hui, il descend de sa chambre à 8 heures; hier, il en est descendu plus tard.
- 5. Aujourd'hui, <u>le gérant arrive à 3 heures</u>; hier, il est arrivé plus tard.
- 6. Aujourd'hui, on monte le courrier à 9 heures; hier, on l'a monté plus tard. 7. Aujourd'hui, on nous sert à midi; hier, on nous a servi plus tard.
- 8. Aujourd'hui, je passe au magasin à 9 heures; hier, j'y suis passé plus tard.

- 9. Aujourd'hui, la bonne passe l'aspirateur à 10 heures; hier, elle l'a passé plus tard.
- 10. Aujourd'hui, nous rentrons à 9 heures; hier, nous sommes rentrés plus tard.
- 11. Aujourd'hui, on rentre les chaises à 11 heures; hier, on les a rentrées plus tard.
- 12. Aujourd'hui, elles descendent en ville à 6 heures; hier, elles y sont descendues plus tard.

Review 17

Tutor : Nous allons déjeuner.

Student: Nous sommes allés déjeuner.

Ils viennent nous voir.

2. Nous y obéissons.

Ils atterrissent près d'ici.

4. Elle revient à 8 heures.

5. Il faut partir.

6. La secrétaire rentre lundi.

7. Je marche pendant 1 heure tous

les jours.

8. Il dort jusqu'à 9 heures.

9. Je fais enregistrer les bagages. J'ai fait enregistrer les bagages.

10. Elle sort jeudi soir.

Ils partent par le train de 21 heures.

12. Je passe voir vos amis à 2 heures.

Ils sont venus nous voir.

Nous y avons obéi.

Ils ont atterri près d'ici. Elle est revenue à 8 heures.

Il a fallu partir.

La secrétaire est rentrée lundi.

J'ai marché pendant l heure tous les jours.

Il a dormi jusqu'à 9 heures.

Elle est sortie jeudi soir.

Ils sont partis par le train de 21 heures.

Je suis passé voir vos amis à 2 heures.

Review 18

- Ils ont téléphoné à une heure.
- Ils sont arrivés à une heure.
- 3. Ils ont déjeuné à une heure.
- 4. Ils sont sortis à une heure.
- Ils sont entrés à une heure.
- 6. Ils ont atterri à une heure.
- Ils ont répondu à une heure. 7.
- 8. Ils sont partis à une heure.
- Ils ont terminé à une heure. 9.
- 10. Ils sont descendus à une heure.
- 11. Ils sont montés à une heure.
- 12. Ils sont venus à une heure. 13. Ils ont fini à une heure.
- 14. Ils sont rentrés à une heure.

Review 19

Tutor : Elle ne sait pas conduire. Student: Elles ne savent pas conduire.

1. Il ne peut pas partir.

Ils ne peuvent pas partir.

2. Elle veut partir.

Elles veulent partir.

Il sait la leçon. Ils savent la leçon. Elles font les bagages. Elle fait les bagages. Ils conduisent mal. Il conduit mal. 6. Elle ne tient pas à nous voir. Elles ne tiennent pas à nous voir. 7. Il lit bien. Ils lisent bien. Ils grandissent vite. 8. Il grandit vite. 9. Elles dorment depuis 10 heures. Elle dort depuis 10 heures. Ils vont à la campagne. 10. Il va à la campagne. 11. Il revient ce soir. Ils reviennent ce soir. 12. Il a beaucoup de travail. Ils ont beaucoup de travail. 13. Il ne sert pas d'apéritif. Ils ne servent pas d'apéritif. Elles partent bientôt. 14. Elle part bientôt. Il revient à 8 heures. 15. Ils reviennent à 8 heures. 16. Il remplit les fiches. Ils remplissent les fiches. 17. Il détruit tout. Ils détruisent tout. 18. Il vient d'arriver. Ils viennent d'arriver. 19. Il n'entretient pas les machines. Ils n'entretiennent pas les machines. 20. Il ne ralentit pas assez. Ils ne ralentissent pas assez. 21. Elle n'est pas ici. Elles ne sont pas ici. 22. Il ne ment pas. Ils ne mentent pas.

Review 20

Tutor : Je remplis les fiches. Student: Je les remplis. Je vais les faire. 1. Je vais faire les bagages. Je fais les bagages. Je les fais. J'ai fait les bagages. Je les ai faits. J'ai expédié les paquets. Je les ai expédiés. 4. Je vais expédier les paquets. Je vais les expédier. J'expédie les paquets. Je les expédie. Nous avons détruit les textes. 7. Nous les avons détruits. Nous allons détruire les textes. Nous allons les détruire. Nous les détruisons. Nous détruisons les textes. Ils vont servir du vin. Ils vont en servir. 10. 11. Ils servent du vin. Ils en servent. Ils en ont servi. 12. Ils ont servi du vin. Elle va téléphoner à ses amis. Elle va leur téléphoner. 13. 14. Elle téléphone à ses amis. Elle leur téléphone.

18. On va emporter des couvertures. On va en emporter.

Tutor : Je vais remplir les fiches.

Student: Je vais les remplir. Tutor : J'ai rempli les fiches. Je les ai remplies.

15. Elle a téléphoné à ses amis.

On emporte des couvertures.

On a emporté des couvertures.

Student:

16.

17.

Elle leur a téléphoné.

On en emporte.

On en a emporté.

Tutor : Vous avez le numéro?

Student: Oui, je l'ai.

- Vous avez écouté le match de Oui, je l'ai écouté. football?
- 2. Vous avez la réponse? Oui, je l'ai.
- 3. Vous m'apportez les verres? Oui, je vous les apporte. 4. Vous avez oublié la lettre? Oui, je l'ai oubliée.
- 5. Vous écoutez le discours du Oui, je l'écoute. Président?
- 6. Vous allez écouter le discours?
- Oui, je vais l'écouter.
- 7. Vous allez m'apporter le livre? Oui, je vais vous l'apporter.
- 8. Vous m'avez envoyé les livres? Oui, je vous les ai envoyés.
- 9. Vous emportez la machine? Oui, je l'emporte.
- 10. Vous avez acheté l'aspirateur? Oui, je l'ai acheté.
- 11. Vous allez appeler les enfants? Oui, je vais les appeler.

Review 22

Tutor : Avez-vous acheté les livres?

Student: Oui, je les ai achetés.

: Avez-vous acheté des livres? Tutor

Student: Oui, j'en ai acheté.

Tutor : Allez-vous acheter les livres?

Student: Oui, je vais les acheter.

- 1. Avez-vous acheté des livres? Oui, j'en ai acheté.
- 2. Avez-vous trouvé les places? Oui, je les ai trouvées.
- 3. Avez-vous laissé les renseigne- Oui, je les ai laissés. ments?
- 4. Allez-vous nettoyer les chambres?Oui, je vais les nettoyer.
- 5. Allez-vous emporter les papiers? Oui, je vais les emporter.
- 6. Allez-vous chercher des verres? Oui, je vais en chercher.
- 7. Avez-vous expédié les paquets? Oui, je les ai expédiés.
- 8. Avez-vous emporté des allumettes?Oui, j'en ai emporté.
- 9. Allez-vous apporter les Oui, je vais les apporter. journaux?
- 10. Avez-vous oublié les assiettes? Oui, je les ai oubliées.
- 11. Avez-vous coupé les fleurs? Oui, je les ai coupées.
- 12. Avez-vous installé les appareils?Oui, je les ai installés.
- 13. Avez-vous demandé des renseigne- Oui, j'en ai demandé.
- 14. Avez-vous retrouvé les bagages? Oui, je les ai retrouvés.
- 15. Allez-vous acheter des couvre-Oui, je vais en acheter. lits?
- 16. Avez-vous jeté les vieux Oui, je les ai jetés. journaux?
- 17. Avez-vous trouvé des places? Oui, j'en ai trouvé.
- 18. Avez-vous réparé les chaises? Oui, je les ai réparées.

19.	Avez-vous reçu les commandes?	Oui, je les ai reçues.
20.	Allez-vous monter les bagages?	Oui, je vais les monter.
21.	Avez-vous obtenu des rensei- gnements?	Oui, j'en ai obtenu.
22.	Avez-vous tapé les lettres?	Oui, je les ai tapées.
23.	Avez-vous rempli les fiches?	Oui, je les ai remplies.
24.	Avez-vous retenu des places?	Oui, j'en ai retenu.
25.	Allez-vous prévenir les	Oui, je vais les prévenir.

Student:	Il leur a écrit.			
	trouvé des allumettes.	-	ai trouvé.	
	a parlé à l'auteur.	Elle	lui a parlé.	
			 .	

3. Ils n'ont pas aimé le dessert.

Je coupe des fleurs.

Nous avons donné des fleurs à la concierge.

Tutor : Il a écrit à ses amis.

6. Ils sont allés à Paris. 7. Je dois accompagner ma soeur.

8. Il doit être au café.

9. Ils n'ont pas laissé de pourboire.

10. Voulez-vous donner le numéro à la secrétaire?

11. Dites à la dactylo de taper la

12. Donnez les livres aux étudiants. Donnez-les leur.

13. Nous avons fait installer le téléphone.

14. Je n'ai pas pu prévenir mes

Ils n'ont pas visité la villa.

16. Nous n'avons pas répondu à la lettre.

17. Je ne veux pas habiter à la campagne.

18. Il me reste du vin.

19. Je n'ai pas signé le courrier.

20. Ne dérangez pas les étudiants.

21. Nous n'emportons pas de livres.

Ils ne l'ont pas aimé.

J'en coupe.

Nous lui en avons donné.

Ils y sont allés.

Je dois l'accompagner.

Il doit y être.

Ils n'en ont pas laissé.

Voulez-vous le lui donner?

Dites-lui de la taper.

Nous l'avons fait installer.

Je n'ai pas pu les prévenir.

Ils ne l'ont pas visitée.

Nous n'y avons pas répondu.

Je ne veux pas y habiter.

Il m'en reste.

Je ne l'ai pas signé.

Ne les dérangez pas.

Nous n'en emportons pas.

Review 24

Tutor : J'ai fini ma lettre.

Student: Je l'ai finie.

Tutor: Je finis ma lettre.

Student: Je la finis.

1. Je finis mes lettres.

Je les finis.

2.	J'ai fini ma lettre.	Je	l'ai finie.
3.	Je finis mes lettres.	Je	les finis.
4.	Je remplis ma fiche.	Jе	la remplis.
	Je fais ma valise.	Je	la fais.
	J'ai fait mes bagages.	Je	les ai faits.
7.	Je fais mes valises.	Je	les fais.
8.	J'ai rempli ma fiche.	Je	l'ai remplie.
9.	Je remplis mes fiches.	Je	les remplis.
10.	Je fais mes bagages.	Je	les fais.
11.	Je lis les journaux.	Je	les lis.
12.	Je conduis mes amis à la gare.	Je	les y conduis.
13.	J'ai traduit le texte.	Je	l'ai traduit.
14.	J'ai conduit mes amis à la gare.	Je	les y ai conduits.
15.	Je traduis le discours.	Je	le traduis.
16.	J'ai vu la réponse.	Je	l'ai vue.
17.	Je veux la réponse.	Je	la veux.

		Revi	еw 25
		La nouvelle route est-elle Elle est meilleure.	aussi bonne que l'autre?
		Le nouveau restaurant est- Il est plus mauvais.	il aussi mauvais que l'autre?
1.		uvelle auto est-elle aussi que l'autre?	Elle est meilleure.
2.	La no	uvelle auto marche-t-elle bien que l'autre?	Elle marche mieux.
3.	Le no	uveau chauffeur conduit-il bien que l'autre?	Il conduit mieux.
4.		uveau restaurant est-il mauvais que l'autre?	Il est plus mauvais.
5.		uvelle dactylo tape-t-elle mal que l'autre?	Elle tape plus mal.
6		ouveaux avions sont-ils	Tle sont maillaure

6. Les nouveaux avions sont-ils Ils sont meilleurs.

aussi bons que les autres?

aussi bons que les autres?
7. Le nouvel hôtel est-il aussi Il est plus mauvais.

mauvais que les autres?

Ces nouveaux couteaux coupent— Ils coupent mieux.

ils aussi bien que les autres?
9. Le nouvel aspirateur marche-t- Il marche plus mal.
il aussi mal que l'autre?

10. Le nouveau garçon travaille-t- Il travaille mieux. il aussi bien que l'autre?

- Il a peur de prendre l'avion.
 Je ne veux pas prendre l'avion.
- 3. Il faut prendre l'avion.
- 4. Nous comptons prendre l'avion.
- 5. Nous tenons à prendre l'avion.

- 6. Je suis heureux de prendre l'avion.
- 7. Elles esperent prendre l'avion.
- 3. Il a dit de prendre l'avion.
- 9. Elle a du prendre l'avion.
- 10. Nous allons prendre l'avion.
- 11. Ils ont peur de prendre l'avion.

- J'ai oublié d'en parler.
- 2. Je voudrais en parler.
- 3. Il faut en parler.
- 4. Je n'ai pas pu en parler.
- 5. Nous ne voulons pas en parler.
- 6. On doit en parler.
- 7. Je n'aime pas en parler.
- 8. Elle a peur d'en parler.
- 9. Ils vont en parler.
- 10. On a commencé à en parler.
- 11. Nous avons oublié d'en parler.
- 12. Je ne tiens pas à en parler.

End of tape 12.2

Review 28

Tutor : Elle ne me le dit pas. Student: Elle ne me l'a pas dit.

- 1. Je ne l'envoie pas.
 2. Ils ne la finissent pas.
 3. Je ne l'ai pas envoyé.
 4. Ils ne la finissent pas.
 5. Ils ne l'ont pas finie.
- 3. Je ne l'aime pas. Je ne l'ai pas aimé.
- 4. Il ne la sait pas. Il ne l'a pas sue.
- 5. Ils n'en veulent pas.6. Vous ne me dérangez pas.Ils n'en ont pas voulu.Vous ne m'avez pas dérangé.
- 7. Elle ne le veut pas. Elle ne l'a pas voulu. 8. Je ne vous le dis pas. Je ne vous l'ai pas dit.
- 9. Elles ne me le disent pas. Elles ne me l'ont pas dit.
- 10. Nous n'en faisons pas.

 Nous n'en avons pas fait.

Review 29

Tutor : Avez-vous trouvé du travail? Student: Non, je n'en ai pas trouvé.

- 1. Avez-vous lu la rubrique Non, je ne l'ai pas lue. sportive?
- 2. L'appartement vous a-t-il plu? Non, il ne m'a pas plu.
- 3. Le courrier est-il arrivé? Non, il n'est pas arrivé.
- 4. Etes-vous retourné dans le Midi? Non, je n'y suis pas retourné.
- 5. Les enfants obéissent-ils à leurs parents?
- Non, ils ne leur obéissent pas.
- 6. Avez-vous prévenu votre ami? Non, je ne l'ai pas prévenu.7. Mes amis vous ont-ils remercié? Non, ils ne m'ont pas remercié.

8. Avez-vous oublié votre rendezvous?

9. Etes-vous allé en Normandie?

10. Avez-vous retrouvé votre clef?

11. Allez-vous écouter le discours du Président?

Non, je ne l'ai pas oublié.

Non, je n'y suis pas allé.

Non, je ne l'ai pas retrouvée.

Non, je ne vais pas l'écouter.

Review 30

1. We'll give them the answer in the evening.

2. Did you vacuum under the bed?

It's not convenient at all.

I know I could do it.

5. My room overlooks the street.

6. We saw them a month ago.

7. Will you find some?

8. Don't forget to vacuum.

9. Why is he complaining?

10. It's exactly the same thing.

Nous leur donnerons la réponse dans la soirée.

Avez-vous passé l'aspirateur sous le lit?

Ce n'est pas commode du tout.

Je sais que je pourrais le faire.

Ma chambre donne sur la rue.

Nous les avons vus il y a un mois.

En trouverez-vous?

N'oubliez pas de passer l'aspirateur.

Pourquoi se plaint-il?

C'est exactement la même chose.

Review 31

l. I took care of it about a week ago.

2. I've just seen them.

3. She wasn't with me.

4. I was away Monday and Tuesday.

5. They've been here for a long time.

6. I don't want anything more.

7. The speech was very interesting. Le discours était très intéressant.

8. I signed only one letter.

9. Are we meeting at the café?

pick me up?

Je m'en suis occupé il y a une semaine environ.

Je viens de les voir.

Elle n'était pas avec moi.

Je me suis absenté lundi et mardi.

Ils sont ici depuis longtemps.

Je ne veux rien de plus.

Je n'ai signé qu'une lettre.

Nous retrouvons-nous au café?

10. At what time are you coming to A quelle heure venez-vous me chercher?

Review 32

1. Can I send you something?

2. Where does the mailman put the mail?

3. I saw only one football game.

4. Do you want me to drop you off in front of the building?

5. I'm going to see if it's finished.

6. I think I'm going to weigh them. Je crois que je vais les peser.

7. There are two mail distributions Il y a deux distributions par jour.

8. It's as good as usual.

9. You're walking too fast.

10. Where would you like to go?

Puis-je vous envoyer quelque chose? Où le facteur met-il le courrier?

Je n'ai vu qu'un match de football.

Voulez-vous que je vous dépose en face de l'immeuble?

Je vais voir si c'est fini.

C'est aussi bon que d'habitude.

Vous marchez trop vite.

Où voudriez-vous aller?

- 1. It's not very good.
- 2. What a beautiful building!
- 3. Let's work fast; we don't have much time.
- The first game was better than the second one.
- 5. She had to go downtown.
- 6. How many blades do you need?
- Their apartment is much bigger than ours.
- 8. I'd like to have a look at the basement.
- 9. Where did you put the keys?
- 10. I found three.

Ce n'est pas très bon.

Quel bel immeuble!

Travaillons vite; nous n'avons pas beaucoup de temps.

Le premier match était meilleur que le deuxième.

Elle a dû aller en ville.

De combien de lames avez-vous besoin?

Leur appartement est beaucoup plus grand que le nôtre.

Je voudrais jeter un coup d'oeil au sous-sol.

Où avez-vous mis les clefs?

J'en ai trouvé trois.

Review 34

- 1. I'm going to bring you several.
- 2. Will you bring me the letter?
- 3. He has just written it.
- 4. What a beautiful store!
- There's no reason to be afraid.
- 6. Do you remember that weekend by the sea?
- 7. A week ago, I wasn't thinking about it.
- 9. They bought it two years ago.
- 10. It's the best hotel in town.

Je vais vous en apporter plusieurs.

M'apporterez-vous la lettre?

Il vient de l'écrire.

Quel beau magasin!

 Π n'y a pas lieu d'avoir peur.

Vous souvenez-vous de ce week-end au bord de la mer?

Il y a huit jours, je n'y pensais pas.

8. We've been here since Wednesday. Nous sommes ici depuis mercredi.

Ils l'ont acheté il y a deux ans.

C'est le meilleur hôtel de la ville.

Review 35

- 1. Does she know how to take shorthand?
- 2. It's a very good restaurant, but not the best in the area.
- 3. Where did you have it washed?
- 4. I didn't have the time to warn him.
- I don't know how many they ordered.
- 6. I didn't work for the first two weeks.
- 7. I think there are others.
- 8. Did you answer it right away?
- 9. She didn't tell me.
- 10. We didn't think about it.

- Sait-elle prendre les lettres en sténo?
- C'est un très bon restaurant, mais pas le meilleur de la région.

Où l'avez-vous fait laver?

Je n'ai pas eu le temps de le prévenir.

Je ne sais pas combien ils en ont commandé.

Je n'ai pas travaillé pendant les deux premières semaines.

Je crois qu'il y en a d'autres.

Y avez-vous répondu tout de suite?

Elle ne me l'a pas dit.

Nous n'y avons pas pensé.

Review 36

1. Did you talk to the director? Avez-vous parlé au directeur? 2. Don't forget they are the last two games of the season.

I don't need the car; why don't 3. you take it?

If you don't slow down, you're going to have an accident.

5. We had to stay because of the rain.

6. I never drink any.

7. I never do anything on Sundays.

8. They won't be long.

9. What did you start with?

too?

N'oubliez pas que ce sont les deux derniers matches de la saison.

Je n'ai pas besoin de l'auto; pourquoi ne la prenez-vous pas?

Si vous ne ralentissez pas, vous allez avoir un accident.

Nous avons dû rester à cause de la pluie.

Je n'en bois jamais.

Je ne fais jamais rien le dimanche.

Ils n'en ont pas pour longtemps.

Par quoi avez-vous commencé?

10. He went downtown; are you going Il est allé en ville; vous y allez aussi?

Review 37

- Ils veulent en parler.
- Elle essaie d'en parler.
- Je voudrais en parler.
- Ils ont peur d'en parler.
- Ils n'ont pas l'air d'en parler.
- On commence à en parler.
- 7. Je n'ai pas le temps d'en parler.
- Il faut en parler.
- Vous avez raison d'en parler. 9.
- 10. Nous n'allons pas en parler.
- Je ne peux pas en parler. 11.
- 12. Vous devez en parler.
- 13. Je vous ai entendu en parler.
- 14. On risque d'en parler.
- 15. Il ne fallait pas en parler.
- 16. Vous n'avez pas besoin d'en parler.
- 17. On m'a dit d'en parler.
- 18. J'aimerais en parler.
- 19. Il n'y a pas lieu d'en parler.
- Je ne tiens pas à en parler. 20.
- 21. Je pourrais en parler.
- 22. Nous pourrions en parler.
- Permettez-moi d'en parler. 23.
- 24. Ce n'est pas la peine d'en parler.
- 25. Je dois en parler.
- 26. Nous acceptons d'en parler.
- Je ne compte pas en parler. 27.
- 28. J'ai oublié d'en parler.

Review 38

Tutor : He wants to talk about it.

Student: Il veut en parler.

1. It's no use talking about it. Ce n'est pas la peine d'en parler.

2. There is no reason to worry.

- 3. I was told to be there at 9.
- 4. I don't know how to drive.
- 5. I didn't see them leave.
- 6. I forgot to give them my address.
- 7. They don't look as though they were working.
- 8. I'm afraid I'll miss the plane.
- 9. I wouldn't want to bother you.
- 10. When did you have it done?

Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.

On m'a dit d'y être à 9 heures.

Je ne sais pas conduire.

Je ne les ai pas vus partir.

J'ai oublié de leur donner mon adresse.

Ils n'ont pas l'air de travailler.

J'ai peur de manquer l'avion.

Je ne voudrais pas vous déranger.

Quand l'avez-vous fait faire?

Review 39

They want to tell you something. Ils veulent vous dire quelque chose.

Il se plaint de trop travailler. 2. He complains about working too

- 3. Thank you for having answered my letter.
- 4. I'm happy I found you.
- 5. Let him repair them.
- 6. Don't be afraid to tell me.
- 7. We sent for them.
- 8. It's started to rain.
- 9. I hope I'll arrive on time.
- 10. I asked them to send us some.

Je vous remercie d'avoir répondu à ma lettre.

Je suis heureux de vous avoir retrouvé.

Laissez-le les réparer.

N'ayez pas peur de me le dire.

Nous les avons envoyé chercher.

Il a commencé à pleuvoir.

J'espère arriver à l'heure.

Je leur ai demandé de nous en envoyer.

Review 40

Tutor : Il ne veut pas venir. Student: He doesn't want to come.

- Ils ne peuvent pas nous le dire. They can't tell us.
- Il part par le train de 2h. He leaves by the 2 o'clock train.
- 3. Je crois qu'il revient l'année I think he's coming back next year. prochaine.
- Ils ne mentent pas toujours.
- 5. Elles viennent d'arriver.
- 6. Ils font fermer le magasin.
- 7.
- 8. Je n'aime pas cette fiche.
- 9. Est-ce qu'ils partent cette semaine ou la semaine prochaine?
- 10. Je crois qu'ils servent le dessert maintenant.
- They don't always lie. They've just arrived.
- They're having the store closed.
- Je crois qu'ils en ont très peur. I think they're very afraid of it.
 - I don't like that form.
 - Are they leaving this week or next week?
 - I think they're serving dessert now.

- 1. Que vont-ils faire?
- 2. Que veut-elle faire?
- 3. Ils ont très peu de soleil.
- Ça ne paye pas beaucoup.
- 5. Ils ne veulent pas me le dire.
- What are they going to do?
- What does she want to do?
- They have very little sunshine.
- It doesn't pay much.
- They don't want to tell me.

6. Il conduit trop vite.
7. Je crois qu'il y en a.
8. Nous avons autre chose.
9. Je fais réparer l'auto.
10. Ils n'en veulent pas.
He drives too fast.
I think there are some.
We have something else.
I'm having the car repaired.
They don't want any.

Review 42

1. Il ne m'en a pas parlé. He didn't tell me about it. I think she read it. 2. Je crois qu'elle l'a lu. 3. J'ai rempli les fiches. I filled out the forms. I'll see her this evening. 4. Je la vois ce soir. I think he reads them. Je crois qu'il les lit. I am taking away the dessert. 6. J'emporte le dessert. 7. Je l'envoie la semaine prochaine. I'm sending it next week. I'm slowing down too soon. 8. Je ralentis trop tôt. He doesn't want to go there. 9. Il ne veut pas y aller. 10. ☐ ne va pas le dire. He's not going to say it.

End of tape 12.3

Review 43

Ils mentent toujours.
 Ils dorment mal.
 They always lie.
 They sleep badly. (They don't sleep well.)
 He wants the car.
 Elles sortent tous les soirs.
 Elles rougissent souvent.
 Est-ce qu'il peut venir me voir? Can he come and see me?

7. Est-ce que vous le lavez?

8. Elle veut le lui dire.

Do you wash it?

She wants to tell him.

9. Ils peuvent vous parler dans une They can talk to you in half an hour. demi-heure.

10. Ils aiment m'en envoyer une fois They like to send me some once a month. par mois.

Review 44

- 1. Elle est remontée il y a cinq She went back upstairs five minutes ago. minutes.
- 2. Je crois qu'ils sont repartis. I think they left again.
- 3. Comptez-vous partir cette année? Are you planning to leave this year?
- 4. Je sais qu'ils sont descendus. I know they went downstairs.
- 5. A quelle heure comptez-vous At what time are you planning to go out ressortir?

 At what time are you planning to go out again?
- 6. Ils ne sont pas encore revenus. They didn't come back yet.
- 7. Avez-vous retrouvé vos amis? Did you find your friends?
- 8. Je suis monté leur dire bonjour. I went upstairs to say hello to them.
- 9. A quelle heure allez-vous At what time are you going out? sortir?
- 10. Il ne revient pas seul. He's not coming back alone.

Review 45

1. Il ne sait pas où elle est. He doesn't know where she is.

em?
e them
•
them?

	Review 46	
Se s	servir d'un magnétophone pour les trois exercices suivants.	Example:
	Il ne m'attend pas. / Il ne m'attend pas.	S
	Il ne m'attend pas. / Il ne m'entend pas.	D
1.	Il ne m'attend pas. / Il ne m'attend pas.	S
2.	Il ne m'attend pas. / Il ne m'attend pas.	S
3.	Π ne m'entend pas./ Π ne m'entend pas.	S
4.	Il ne m'attend pas./ Il ne m'attend pas.	S
5.	Il ne m'attend pas. / Il ne m'entend pas.	D
6.	Il ne la voit pas./ Il ne les voit pas.	D
7. 8.	Il ne l'envoie pas. / Il ne la voit pas. Il ne les voit pas. / Il ne les voit pas.	D S
9.	Il ne la voit pas. / Il ne l'envoie pas.	D
10.	Il ne l'envoie pas. / Il ne l'envoie pas.	S
11.	Il leur parle. / Il le parle.	D
12.	Il le parle./ Il leur parle.	D
13.	Il leur parle./ Il le parle.	D
14.	Il le parle./ Il leur parle.	D
15. 16.	<pre>Il le sait./ Il la sait. Il les sait./ Il le sait.</pre>	D D
17.	Il le sait./ Il le sait.	S
18.	Ils vont faire une maison. / Ils vont faire une maison.	S
19.	Ils font faire une maison. / Ils vont faire une maison.	D
20.	Ils vont faire une maison. / Ils font faire une maison.	D
	Review 47	
1.	Comment conduisent-ils?/ Comment conduit-il?	D
2.		D
3.	Comment conduisent-ils?/ Comment conduisent-ils?	S
4.	N'est-il pas redescendu?/ N'est-il pas redescendu?	S
5.	N'est-il pas descendu?/ N'est-il pas descendu?	S
6. 7.	N'est-il pas redescendu?/ N'est-il pas descendu? N'est-il pas descendu?/ N'est-il pas redescendu?	D
8.	Ont-ils le livre? Ont-ils les livres?	D D
9.	Ont-ils leurs livres?/ Ont-ils leurs livres?	S
10.		D
11.	Ont-ils les livres?/ Ont-ils leurs livres?	D

12. 13. 14. 15. 16. 17.	Allez-vous les monter?/ Allez-vous les montrer? Allez-vous les monter?/ Allez-vous les monter? Allez-vous les montrer?/ Allez-vous les monter? Allez-vous la montrer?/ Allez-vous les montrer? Ils sont finis./ Ils ont fini. Ils ont fini./Ils sont finis. Ils sont finis./ Ils sont finis.	D S D D D S
	Review 48	
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18.	Il vient de partir./ Ils viennent de partir. Ils viennent d'arriver./ Il vient d'arriver. Il vient déjeuner./ Ils viennent déjeuner. Ils viennent déjeuner./ Il vient de déjeuner. Ils viennent déjeuner./ Ils viennent déjeuner. Ils viennent les voir./ Il vient de les voir. Il vient de leur parler./ Ils viennent leur parler. Ils viennent lui parler./ Il vient de lui parler. Ils viennent nous chercher./ Ils viennent nous chercher. Ils viennent nous parler./ Il vient de nous parler. Il sort très tôt./ Elle sort trop tôt. Elles sortent très tôt./ Elle sort très tôt. Il sort trop tôt./ Il sort trop tôt. Elles sortent très tôt./ Elles sortent trop tôt. Il sort trop tôt./ Ils sortent très tôt. Elles sortent très tôt./ Elles sortent trop tôt. Ils sortent très tôt./ Elles sortent trop tôt. Ils sortent très tôt./ Elles sortent très tôt. Elles sortent trop tôt./ Elles sortent très tôt. Ils veut les voir./ Il veut les voir. Ils veulent le voir./ Ils veulent les voir. Ils veulent la voir./ Il veut la voir. Il veut la voir./ Ils veulent le voir.	
	Review 49	
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Qu'avez-vous fait pendant le week-end? Qu'allez-vous faire ce soir après la classe? Combien de fois par mois allez-vous chez le coiffeur? Avez-vous une maison ou un appartement? Est-il facile de conduire le soir après le travail? Depuis quand êtes-vous ici? Combien de temps vous faut-il pour aller d'ici chez vous? Allez-vous étudier pendant longtemps? Depuis combien de temps étudiez-vous? Quel jour sommes-nous aujourd'hui? Quel temps fait-il?	

12. Savez-vous quel temps il va faire demain?

15. Aimez-vous parler français?16. Quel jour êtes-vous arrivé ici?17. Qu'aimez-vous faire quand vous ne travaillez pas?

13. Aimez-vous faire des courses?
14. Pourquoi étudiez-vous le français?

- 18. Habitez-vous loin d'ici?
- 19. Quelle est votre adresse?
- 20. A quelle heure êtes-vous arrivé ce matin?
- 21. Avez-vous le temps d'aller déjeuner chez vous à une heure?
- 22. Vers quelle heure le facteur passe-t-il chez vous?
- 23. Aimez-vous avoir du courrier?
- 24. Où peut-on acheter des timbres?
- 25. Les lettres par avion sont-elles chères à envoyer?
- 26. Si vous avez du courrier urgent, comment l'envoyez-vous?
- 27. Quand vous allez quelque part, prenez-vous l'avion ou le train?
- 28. Le train coûte-t-il plus cher que l'avion?
- 29. Si vous allez loin, n'est-il pas plus commode de prendre l'avion?
- 30. Etes-vous heureux de partir bientôt?
- 31. Où vous envoie-t-on?
- 32. Combien de temps allez-vous y rester?
- 33. Tenez-vous vraiment à y aller?
- 34. Allez-vous parler anglais ou français là-bas?
- 35. Avec qui allez-vous parler français?
- 36. Avez-vous déjà trouvé un appartement là-bas?
- 37. Les appartements sont-ils faciles ou difficiles à trouver?
- 38. Combien doit-on payer pour un bon appartement?
- 39. Qu'est-ce qui va vous manquer le plus là-bas?
- 40. Pourquoi les maisons sont-elles plus difficiles à entretenir que certains appartements?

- 1. Demandez à ... à quelle heure il compte sortir.
- 2. Dites que vous ne savez pas pourquoi vous êtes arrivé en retard.
- 3. Dites à ... de ne pas avoir peur de prendre l'avion.
- 4. Demandez à ... où il a fait faire son costume.
- 5. Dites qu'il vous reste assez de temps pour déjeuner.
- 6. Dites que vous n'avez pas le temps de déjeuner.
- 7. Demandez à ... s'il compte aller voir le match de football.
- 8. Dites que ce n'est pas la première fois que vous prenez l'avion.
- 9. Dites que vous êtes ici depuis pas mal de temps.
- 10. Dites à ... qu'il ne vous dérange pas et qu'il peut entrer.
- 11. Dites à ... de s'asseoir.
- 12. Demandez à ... s il en a pour longtemps.
- 13. Dites à ... de ne pas oublier de vous téléphoner.
- 14. Demandez à ... par quel train il part.
- 15. Dites à ... qu'il y a une belle maison à louer dans votre quartier et que vous pouvez l'y conduire dans la soirée.
- 16. Demandez à ... si son nouvel appartement est aussi ensoleillé que l'ancien.
- 17. Demandez à ... combien de jours de vacances il lui reste.
- 18. Dites que vous ne savez pas combien de temps vous allez rester ici.
- 19. Demandez à ... s'il n'a pas besoin d'une nouvelle auto.
- 20. Demandez à ... pourquoi on doit ralentir quand on conduit en ville.
- 21. Demandez à ... s'il conduit aussi vite en ville qu'à la campagne.
- 22. Demandez à ... si on doit toujours laisser un pourboire quand on va au restaurant.
- 23. Demandez à ... comment il va à son bureau.

- 24. Dites que quand vous êtes pressé vous prenez un taxi.
- 25. Demandez à ... s'il a une maison ou un appartement.
- 26. Demandez à ... combien il en a visité quand il est arrivé à ... (Washington, Paris ... etc ...).
- 27. Dites à ... de ne pas tomber.
- 28. Demandez à ... s'il a jeté un coup d'oeil aux annonces.
- 29. Demandez à ... si son propriétaire habite l'immeuble.
- 30. Demandez à ... s'il aime mieux l'automne que le printemps.
- 31. Dites à ... de ne pas aller sur la terrasse car il fait froid.
- 32. Demandez à ... combien de timbres vous devez acheter.
- 33. Dites à ... que vous n'en avez pas pour longtemps.
- 34. Demandez à ... s'il va écouter le discours du Président ce soir.
- 35. Dites à ... que vous êtes heureux de l'avoir retrouvé.
- 36. Demandez à ... par quoi il va commencer.
- 37. Dites que vous ne prenez jamais rien avant les repas.
- 38. Dites que vous n'aimez pas les Gauloises parce qu'elles sont trop fortes.
- 39. Demandez à ... si les cigarettes américaines sont plus fortes que les cigarettes françaises.
- 40. Dites à ... de ne pas oublier de laisser un bon pourboire.

Narration (not recorded)

End of tape 12.4

En refermant la porte de la villa où il vient de passer deux mois, Henri pense à M. Moreau. Celui-ci répète à tout le monde qu'il ne faut pas aller en Normandie. Heureusement qu'Henri ne l'a pas écouté. C'est grâce à M. Perrier, qui vient souvent pour affaires dans la région, qu'il a décidé d'y passer ses vacances. M. Perrier est d'ailleurs venu passer un week-end chez Henri et a trouvé la maison si bien installée, si commode, qu'il pense la louer pour l'année prochaine si Henri ne la reprend pas.

Celui-ci avait peur de <u>s'ennuyer</u>, mais il n'en a pas eu le temps. Il a presque toujours eu des <u>invités</u>. Roger et Pierre, ses meilleurs amis, ont passé tout le mois d'août avec lui. Ils ont <u>longuement</u> parlé des derniers livres lus, de la <u>politique</u>, des nouvelles revues ... et des jeunes filles avec lesquelles ils sortent; l'une d'elles, Christiane, <u>devait venir les voir avant de rentrer à Paris</u>; elle passait ses vacances dans <u>le Midi avec Janine Courtois</u>. Malheureusement, celle-ci est tombée un jour dans l'escalier et n'a pas pu marcher pendant plusieurs jours. Christiane a dû rester avec elle.

Henri doit maintenant se dépêcher car il ne veut pas manquer le train. Il doit dîner ce soir chez ses parents, M. et Mme Chevron, dans la maison qu'ils viennent de louer. Henri ne l'a pas encore vue. Il va d'ailleurs y faire la connaissance de la secrétaire de M. Morin qui est aussi invitée, et dont il a beaucoup entendu parler.

en refermant
grâce à
décidé
s'ennuyer
invités
longuement
devait
entendu parler

'closing again'
'thanks to'
'decided'
'to become bored'
'guests'
'at length'
'was supposed to'
'heard'

VOCABULARY

French - English

â - to, in, at accept abord, d'- first accept accedent m. accept accident m. accept accident m. accord, d'- agreed assister â assister â assister â accord, d'- agreed assister â assister â attend addition f. achieve accident m. assister â assister â attend addition f. achieve accident m. assister â assister â attend addition f. achieve accident m. assister â assister â attend addition f. accident assister â attend accord, d'- agreed assister â attend addition f. accident accident m. assister â attend accident m. accident assister â attend accident m. accident assister â attend accident m. accident assister â attend accident m. attend m. accident m. acciden	(A)			
abord, d'- - first aspirine f. - aspirin accident m. - accident assecir, s'- - to sit down accord, d'- - agreed assiette f. - plate acheter - to buy assister â - attend affluence f. - business Atlantique m. - Atlantic affluence f. - rush hours attendre - wait heures d'- agence - real estate attention f. - wait agence - real estate atterrir - to land aimer - to like, to love aujourd'hui - to land aimer - to like, to love ausin - also, too air m. - appearance auteur m. - author ajouter - to add autoff. - car allemand - German autome - author aller m. - begoar auteur m. - autumn aller m. - bello avant - before aller m. - hello avant - before <td></td> <td>- to, in, at</td> <td>aspirateur m.</td> <td>- vacuum cleaner</td>		- to, in, at	aspirateur m.	- vacuum cleaner
accident m accident assecir, s' to sit down accord, d'- agreed assister f plate assister f. affluence f business Atlantique m. attendion f. attention f. aujourd'hui aujourd'hui aujourd'hui aujourd'hui aujourd'hui aujourd'hui auteur m. avoir l'- appearance autant auteur m. auteur	abord, d'-		_	- aspirin
accident m. - accident assez - enough assistet f. - plate acheter plate assistet f. - plate assistet f. - plate assistet f. - attend assister â attend assister â attend assister â attend assister â afaire f. - to buy assister â attend assirer affluence f. - to insure attend assirer attend attend attend f. - Atlantic attend attend attend f. - Atlantic attend f. - Atlantic attend f. - attend f. <td>_</td> <td>- to accept</td> <td>_</td> <td></td>	_	- to accept	_	
accord, d¹- - agreed assister f. - plate addition f. - check assister â - attend affaire f. - business Atlantique m. - Atlantic affluence f. - rush hours attendre - wait heures d'- agence - real estate attention f. - attention agence - real estate atterrir - to land ajence - pleasant au revoir - goodby aimer - to like, to love aussi - also, too air m. - appearance auteur m. - author ayoir l'- to appear auteur m. - author ajouter - to add aut of. - car allemand - German auteur m. - author aller m. - before auteur m. - autumn aller m. - hello avant - before allumette f. - match aver - with aller m. - America avin - airmail <t< td=""><td>-</td><td>-</td><td>•</td><td></td></t<>	-	-	•	
acheter - to buy assister â - âttend addition f. - check assurer - to insure affaire f. - business Atlantique m. - Atlantic affluence f. - rush hours attendre - wait agence - real estate attention f. - attention agence - real estate atterrir to land amimer - to like, to love ausi - goodby aimer - to like, to love ausi - also, too air m. - appearance autent - as many, as much avoir l' - to add autof. - as many, as much aller m. - to go autenr - author aller m. - to go autenr - autumn aller m. - to go autren - other aller m. - to go autren - other aller m. - hello avant - before aller m. - America avoin m. - airplane américai	accord, d'-	- agreed	assiette f.	_
addition f. affaire f. affaire f. affaire f. business Atlantique m. heures d'- agence - real estate atterrir - to land immobilière f. agréable - pleasant au revoir - also, too air m. avoir l'- ajouter - to add auto f. allemand - German autourne m. aller - to go autre - auturn aller - hello avant - before allumette f match avec - with alors - then avenue f. amérique f American avior m. amérique f American avior m. ami m friend avoir - friend avoir - and m. ani m spear autour m. aller avant - before allinette f addertisement avion m. Amérique f American avior - airmail ami m friend avoir - to have annonce f advertisement annuaire m. appareil m appetizer directory appareil m appetizer salle de bains appareil m appilance appartement m apprilance appartement m apprilance appartement m apprilance appareil m appilance appareil m apprilance appareil m appetizer beau beaucoup		_		-
affaire f. affluence f. heures d'- agence immobilière f. agréable aimer avoir l'- ajouter allemand aller m. aller m. allo allo allo allo allo allo allo all		•	assurer	
affluence f. heures d'- agence agence immobilière f. - real estate atterrir aujourd'hui aujourb'hui aujourd'hui aujourd'hui aujourb'hui autour m. autour m. autour m. autour m. autour m. autour m. autourb m. autou	affaire f.	- business	Atlantique m.	
Autention f. Aute	affluence f.	- rush hours		
agence immobilière f. agréable agréable aimer - pleasant au revoir au jourd'hui au revoir - goodby - today - today - today - today - also, too - also, too - also, too - also, too - as many, as much - author - with - author - author - with - author - author - author	heures d'-			
immobilière f. agréable - pleasant au revoir - goodby aimer - to like, to love aussi - also, too air m. - appearance autant - as many, as much ayoir l'- to appear auteur m. - author ajouter - to add auteur m. - author allemand - German automme m. - autumn aller m. - to go autre - other aller m. - hello avant - before allumette f. - match avec - with allor g. - America par - - airmail amime f. - year il ya - bentre is, there ancien <	agence	- real estate	atterrir	
agréable - pleasant au revoir - goodby air m. - appearance autant - as many, as much avoir l'- to appear auteur m. - author ajouter - to add autoff. - car allemand - German automne m. - autumn aller m. - to go autre - other aller m. - hello avant - before allo - henerican avoir - airmail ami - year il ya - henerican an	•			
aimer appearance autant author author ayoir l'- ajouter - to add auto f car allemand - German automne m author aller - to go autre - carly aller m. one-way ticket avance, en - early allo - hello avant - before allumette f match avec - with alors - then avenue f avenue américain - American avion m airplane Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there anglais - English avril m April année f year anonce f advertisement annuaire m directory bain m. apéritif m appetizer apporter - to bring appartement m. appartement m. appartement m. approter - to bring apprês arriver - to arrive, arriver - to arrive,	agréable	- pleasant		-
air m. avoir l'- ajouter ajouter allemand aller m. alutomme m. auttur m. autturm. avant before avenue avenue airplane arriplane atriplane avoir m. alrplane arrival bagages m. bagages m. bathroom bathroom bathroom bash bathroom beau bathroom beauiful avoir besoin avoir besoin avoir besoin avoir besoin auttre auttre arrival auttre auttre auttre auttre auttre auttre aut	_	-	aussi	
avoir l'- ajouter - to add auto f car allemand - German automne m autumn aller - to go autre - other aller m. one-way ticket avance, en - early allo - hello avant - before allumette f match avec - with alors - then avenue f avenue américain - American avion m airplane Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year all y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April année f year (B) bagages m luggage annonce f advertisement bas, en - bath apéritif m appliance beau appartement m appliance beau appartement m apprilance beaucoup - much, many appeler - to call avoir besoin m need apprès - after bibliothèque f. bibir argent m wardrobe arrivée f arrival bientôt - soon	air m.	-		
ajouter - to add autome m. - autumn allemand - to go autre - other aller m. one-way ticket avance, en - - early allo - hello avant - before allumette f. - match avec - with allors - then avenue f. - avenue allumette f. - match avec - with allors - then avenue f. - avenue allumette f. - match avec - with allors - then avenue f. - avenue averican avion m. - airmail - avenue amérique f. - American avoir m. - to have ami m. - friend avoir - to have an m. - year il y a there is, there ancien - vyear (B) annoir f. - advertisement (B) annuair e m. - directory bain m. - bath appa	avoir l'-		auteur m.	
aller one-way ticket avance, en - early allo - hello avant - before allumette f. match avec - with alors - then avenue f avenue américain - American avion m airplane Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m. apéritif m appetizer (drink) bas, en - bath apparell m apartment appartement m apartment appartement m apartment apporter - to bring apprès - after après-midi m.f afternoon arrive f arrival arriver - to arrive,	ajouter		auto f.	- car
aller	allemand	- German	automne m.	- autumn
allo - hello avent - before allumette f match avec - with alors - then avenue f avenue américain - American avion m airplane Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m August sapéritif m appetizer (drink) appareil m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter après - after après-midi m.f afternoon argent m money arrivée f arrival arriver - to arrive,	aller	- to go	autre	
allo - hello avent - before allumette f match avec - with alors - then avenue f avenue américain - American avion m airplane Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m August sapéritif m appetizer (drink) appareil m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter après - after après-midi m.f afternoon argent m money arrivée f arrival arriver - to arrive,	aller m.	one-way ticket	avance, en -	- early
alors - then avenue f avenue américain - American avion m airplane avion m airplane amin m friend avoir - to have an m year il y a there is, there are anglais - English avril m April année f year (B) annonce f advertisement annuaire m directory août m August sapéritif m appetizer (drink) appareil m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter après - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f arrival arriver - to arrive,	allo		-	•
américain - American avion m airplane Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April annonce f advertisement annuaire m directory août m August bain m bath apéritif m appetizer (drink) bas, en - downstairs beau beau beautiful beaucoup much, many apparel m apartment besoin m need apporter - to bring aporter après midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival armoire f arrival armoire f arrival aroire f arrival aroire f arrival avoir m airplane avoir m airplane - airmail avoir - to have there is, there are alegges m luggage bath bathroom bathroom beau - beautiful beaucoup - much, many besoin m need avoir besoin - to need bibliothèque f library bien - well in that case bientôt - soon	allumette f.	- match	avec	- with
Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m August bain m bath apéritif m appetizer appareil m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter - to bring après - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arriver - to arrival armoire f arrival avoir besoin m ained avoir besoin - to need beurre m butter bibliothèque f library bien - well in that case bientôt - soon	alors	- then	avenue f.	- avenue
Amérique f America par - airmail ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there ancien - old, former anglais - English avril m April annonce f advertisement annuaire m directory août m August bain m bath apéritif m appetizer (drink) bas, en - downstairs appareil m appliance beau beau beaucoup appartement m apartment appeler - to call apporter - to bring après - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival annuaire m friend avoir - to have there is, there are is, there are in there is, there are is, there are is, there are is, there is, there are is, there is, there are are avoir m April Appril Ball y a	américain	- American	avion m.	- airplane
ami m friend avoir - to have an m year il y a there is, there are anglais - English avril m April année f year (B) bagages m luggage bain m bath appareil m appetizer (drink) appartement m apartment appeler - to call apporter après midi m.f afternoon argent m money arriver - to arrive,	Amérique f.	- America	par -	_
an m year il y a there is, there ancien - old, former are anglais - English avril m April année f year (B) bagages m. bath appareil m appetiance appartement m apartment appeler apporter après après midi m.f afternoon argent m money armoire f. arriver - to arrive,	ami m.	- friend	avoir	
ancien - old, former anglais - English avril m April année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m August bain m bath apéritif m appetizer (drink) bas, en - downstairs appareil m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter après - after après-midi m.f afternoon argent m. armoire f wardrobe arrivée f arrival annonce f year (B) bagages m luggage bain m bath bathroom bas, en - downstairs beau - beautiful beaucoup - much, many besoin m need avoir besoin - to need beurre m butter bibliothèque f library bien - well in that case bientôt - soon	an m.	- year	il y a	
année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m August apéritif m appetizer	ancien	- old, former	•	_
année f year annonce f advertisement annuaire m directory août m August apéritif m appetizer	anglais	- English	avril m.	- April
annuaire m. août m. apéritif m. appareil m. appareil m. appartement beaucoup beaucoup avoir besoin m. avoir besoin m. butter bibliothèque f. bien armoire f. arrivée f. arrival arriver bien in that case bientôt arsoon	année f.	- year	/p)	-
août m August salle de bains bathroom appareil m appetizer (drink) bas, en - downstairs beau beaucoup beaucoup much, many besoin m need apporter après après-midi m.f afternoon argent m money armoire f. arrivel arriver - to arrive,	annonce f.	- advertisement		
apéritif m appetizer	annuaire m.	- directory		
aperitif m appetizer (drink) appareil m appliance appartement m apartment appeler apporter après - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arriver - to arrive, - appliance beau - beautiful beaucoup - much, many be soin m need avoir be soin - to need beurre m butter bibliothèque f library bien - well in that case - soon	août m.	- August		
appareil m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter - to bring après - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arriver - to arrive, beau - beautiful beaucoup - much, many be soin m need avoir be soin - to need beurre m butter bibliothèque f library bien - well in that case bientôt - soon	apéritif m.	- appetizer		
apparell m appliance appartement m apartment appeler - to call apporter - to bring après - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival arriver - to appliance beaucoup - much, many be soin m need avoir be soin - to need beurre m butter bibliothèque f library bien - well in that case bientôt - soon		(drink)	•	
appeler - to call avoir besoin m need apporter après - after beurre m butter après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival arriver - to arrive,	appareil m.	- appliance		
appeler - to call avoir besoin - to need apporter après - after beurre m butter après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival arriver - to arrive,	appartement m.	- apartment		
apporter après - to bring beurre m butter après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival arriver - to bring beurre m butter bibliothèque f library bien - well eh - in that case - soon	appeler	- to call		
apres - after après-midi m.f afternoon argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival arriver - to arrive, bibliothèque f library - well - well - in that case - soon	apporter	- to bring		
argent m money armoire f wardrobe arrivée f arrival arriver - to arrive, bien - well eh - in that case bientôt - soon				
argent m money armoire f wardrobe eh - in that case arrivée f arrival bientôt - soon arriver - to arrive,	après-midi m.f.	- afternoon		
armoire 1 wardrobe arrivée f arrival bientôt - soon arriver - to arrive,	argent m.	- money		
arriver - to arrive,	,	- wardrobe		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			PIGHTON	- soon
to happen	arriver	-		
		to happen		

bijou m. bijouterie f. bijoutier m. billet m. blanc blanchisserie f. blanchisseur m. bleu block m. blond boire boîte f aux lettres	- jewel - jewelry store - jeweler - ticket - white - laundry - laundryman - blue - notebook - blond - to drink - box - mailbox	chaleur f. chambre f. changer (de) chaque charmant chateaubriand m. chaud avoir - chauffeur m. chausser chaussure f. chemise f. cher	- heat - bedroom - to change - each - charming - chateaubriand steak - warm, hot to be hot - driver - to wear (shoe size) - shoe - shirt - expensive, dear
bon	- good - hello	chercher aller -	- to look for
bonjour bonne f.	- meilo	venir -	to go get
bord m.	- edge	envoyer -	to come get to send for
- de la mer	seashore	cheveu m.	- hair
boucher m.	- butcher	chez	- to, at
boucherie f.	- butcher shop	chinois	- Chinese
bouillabaisse f.	- seafood soup	choisir	- to choose
boulanger m.	- baker	chose f.	- thing
boulangerie f.	- bakery	quelque chose	something
bout m.	- end	cigare m.	- cigar
brosse f.	- brush	cinq	- five
brun	- brown	cinquante	- fifty
bureau m.	 desk, office 	ciré	- waxed
buvard m.	- blotter	clair	- light (colored)
(a)		classe f.	- class, classroom
(C)	414	clef f.	- key
ça	- that	client m.	- customer
c'est - café m.	fine	climat m. coiffeur m.	- climate
caie m.	- coffee, cafe - cash register	coin m.	- barber, hairdresser
campagne f.	- countryside	coin fenêtre	 corner window seat
campagne 1.	- because	colis m.	- parcel
carafe f.	- carafe	combien	- how much, how many
carte f.	- menu	commande f.	- order
carte postale f.	- postcard	comme	- like, as, how
cas m.	- case	- c'est commode	how convenient
cause, à - de	- because	commencer	- to begin, to start
ce (c')	- this, that, it	comment	- how
cet		commode	- convenient
cette		commode f.	- dresser
ces		communicant	- connecting
celui, celle	- the one	compartiment m.	- compartment
celles-ci	these	composer	- to dial
cent	- hundred	comprendre	- to understand, to
certain	- certain	a ampt an	include
certainement	- certainly	compter	- to intend, to count
chaise f.	- chair	concierge m.f.	- janitor, manager

		dámanam	to domest to 1
condition de, à -	-	déposer	- to deposit, to drop off
conduire	- to take to,	depuis	- since, for
6: 6	to drive	déranger dernier	- to disturb
conférence f.	- conference	dernier	- last, latter
connaissance f.	- acquaintance		- some, any
connaître	- to know	descendre	- to go down, to stay at
construire	- to build	re- désirer	to go down again
content	- pleased, happy		- to desire, to wish
convenir (à)	- to suit	dessert m.	- dessert
conversation f.	- conversation	détruire	- to destroy
cordonnier m.	- shoemaker	deux	- two
costume m.	- suit	dévaluation f.	- devaluation
côté, à -	- next to	devenir	- to become
de ce -	on this side	devoir	- to have to, to owe
couchette f.	- berth	dialogue m.	- dialogue
couloir m.	- corridor	dicter	- to dictate
coupe f.	- cut	dictionnaire m.	- dictionary
couper	- to cut	différence f.	- difference
cour f.	- courtyard	difficile	- difficult
courrier m.	- mail	dimanche m.	- Sunday
course f.	- errand	dîner m.	- dinner
court	- short	dîner	to have dinner
couteau m.	- knife	dire	- to say
coûter	- to cost	vouloir dire	 to mean
couverture f.	- blanket	discours m.	- speech
couvre-lit m.	 bedspread 	distribution f.	distribution
crayon m.	- pencil	dix	- ten
crème f.	- cream	dix-huit	- eighteen
cremerie f.	- dairy	dix-neuf	- nineteen
crémier m.	- dairyman	dix-sept	- seventeen
critiquer	- to criticize	dommage, c'est -	
croire	to believe	donc	- then, therefore
cuiller f.	- spoon	donner	- to give
cuisine f.	- kitchen	dont	- of which, for which
(5)		dormir	- to sleep
(D)		doute m.	- doubt
dactylo f.	- typist	douze	- twelve
dans	- in, on	drap m.	- sheet
date f.	- date	droit m.	- right
de	- to, from, of	avoir - à	have a right to
décembre m.	- December	droite f.	- right
décrocher	- to unhook, to	de -	right hand side
14.5	take off the hook		on the right
déjà	- already	du	- some
déjeuner m.	- lunch	(-)	
déjeuner	 to have lunch 	(E)	
demain	- tomorrow	écouter	- to listen
demander	- to ask	efficace	- effective
demi	- half	effort m.	- effort
départ m.	- departure	électrique	- electric
dépêcher, se -	- to hurry	elle, elles	- she, it, they

employé m.	own] orro	facteur m.	
	- employee		- mailman
emporter	- to take away,	faim f.	- hunger
	to take along	avoir -	to be hungry
en	- in, on, to, at,	faire	- to do, to make
	some, of it, of	falloir	- to be necessary,
	them, from there	6	to need, to have to
encolure f.	- neck size	familier	- familiar
encore	- again, still	famille f.	- family
pas -	not yet	fauteuil m.	- armchair
encre f.	- ink	faux	- false
enfant m.	- child	femme f.	- woman, wife
enfin	- at last	- de chambre	chambermaid
enregistrement m.		fenêtre f.	- window
enregistrer	- to register	coin - m.	window seat
ensemble	- together	fermer	- to close
ensoleillé	- sunny	février m.	- February
ensuite	- then, afterwards	fiche f.	- form
entendre	- to hear	fille f.	- daughter
entendu	alright	fils m.	- son
entre	- between	fleur f.	- flower
entrée f.	- entrance	fois f.	- time
entrer	- to go in,	une -	once
	to come in	deux -	twice
entre tenir	- to maintain,	foncé	- dark (color)
2 2	to care for	football m.	- soccer
enveloppe f.	- envelope	forêt f.	- forest
environ	- about, around	fort	- loud, strong, quite
envoyer	- to send	fourchette f.	- fork
épicerie f.	 grocery store 	frais	- fresh, cool
épicier	- grocer	franc m.	- franc
escalier m.	- stairway	français	- French
espagnol	- Spanish	frère m.	- brother
espérer	- to hope	frit	- fried
essayer	- to try	froid	- cold
et	- and	avoir -	to be cold
étage m.	- floor	fromage m.	- cheese
au premier -	on the second -		- fruit
été m.	- summer	fumeur m.	- smoker
être	- to be	(a)	
étudiant m.	- student	(G)	
eux	- them	gagner	- earn
exactement	- exactly	garçon m.	- boy, waiter
exagérer	- to exagerate	gare f.	- station
excuser	- to excuse	gâteau m.	- cake
s'-	to apologize	gauche f.	- left
exemplaire m.	- copy	gauloise f.	cigarette brand
expédier	- to send	gaz m.	- gas
/m)		geler	- to freeze
(F)	÷ • • • • • • • • • • • • • • • • • •	général, en -	- generally
face, en -	- in front, across	gens	- people
facile	- easy	gérant m.	- manager
-ment	${ t easily}$		

gigot m. glissant gomme f. grand grand magasin grandir gris gros grossir guichet m. (H)	<pre>- leg of lamb - slippery - eraser - large, big - department store - to grow up - gray - big, heavy - to gain weight - ticket window</pre>	jaune je, j' jeter jeudi m. jeune joli jour m. journée f. journal m. juillet m. juin m. jusque	- yellow - I - to throw - Thursday - young - pretty - day - day - newspaper - July - June - until
habiller	- to dress		
		justement	- precisely, anyway
habiter	- to live	(T)	
habitude, d'-	- usually	(L)	
comme d'-	as_usual	l', la,	- the, it
habituel	- regular	là	- there
haricot m.	- bean	là-bas	over there
haut	- haut, high	laisser	- to leave, to let
en -	upstairs	lait m.	- milk
heure f.	- hour	lame f.	- blade
à l'-	on time	laver	- to wash
à tout à l'heure	 see you later 	le , l'	- the, it
heureux	- happy	leçon f.	- lesson
hiver m.	- winter	légume m.	- vegetable
homme m.	- man	les	- the, them
hors-d'oeuvre m.	- hors-d'oeuvre	lettre f.	- letter
hôtel m.	- hotel	leur	- their, to them
huit	- eight	levée f.	- mail collection
humide	- damp	libre	- vacant, free
	-	lieu m.	- place
(I)		y avoir - de	to have reason to
ici	- here	linge m.	- linen
par -	this way	lire	- to read
il	- he, it	lit m.	- bed
ils	- they	wagon-lit m.	sleeping car
immédiatement	- immediately	livre m.	- book
immeuble m.	- building	locataire m.f.	- tenant
important	- important	location f.	- reservation window
inquiéter, s'-	- to worry	loin	- far
installer	- to install	long	- long
intéressant	- interesting	longtemps	- long, for a long time
introduire	- to introduce	en avoir pour -	
inviter	- to invite	louer	- to reserve, to rent
Italie f.	- Italy	lundi m.	- Monday
italien	- Italian	lui	- to him, to her
_ 3411 41	10011011	, <u> </u>	10 111119 00 1101
(J)		(M)	
jamais, ne	- never	m¹	- me, to me
janvier m.	- January	ma	- my
jardin m.	- garden (flower)	machine f.	- machine
0-22	Paraor (110401)	- à écrire f.	typewriter
			VF = 11 = 002

		•	1
madame f.	- Mrs., madam	mieux	- better
mademoiselle f.	- Miss	mille m.	- thousand
magasin m.	- store	milliard m.	- billion
mai m.	- May	million m.	- million
maigre	- thin	minuit m.	- midnight
maigrir	- to lose weight	minute f.	- minute
maintenant	- now	modèle m.	- style
maintenir	- to maintain	moderne	- modern
mais	- but	moi	- me
maison f.	- house	moindre	- smaller, lesser
mal	- bad	le -	the smallest,
pas - de	quite a bit		the least
malgré	- in spite of	moins	- less
malle f.	- trunk	mois m.	- month
mandat m.	- money order	moment m.	- moment
manger	- to eat	mon	- my
salle à - f.	diningroom	monde m.	- world
manquer	- to fail, to miss		too many people
je n'y manquerai		monnaie f.	- change
pas	will	monsieur m.	- Mr., Sir, gentleman
manteau m.	- coat	messieurs	gentlemen
marchand m.	- merchant	monter	- to go up, to take up
marche f.	- step	re-	to go up again
marcher	- to walk	montrer	- to show
mardi m.	- Tuesday	morceau m.	- piece
mari m.	- husband	mot m.	- word
marron	- brown	mourir	- to die
mars m.	- March		
match m.	- game	(N)	
matin m.	morning	naître	- to be born
matinée f.	morning	nappe f.	- tablecloth
mauvais	- bad	narration f.	- narration
me, m¹	- me, to me	naturellement	naturally
médicament m.	medicine	ne, n', nepas	 adverb. conjunctive
meilleur	- best, better		particle mainly used
meilleur que	better than		in negative
même	- same		${ t constructions}$
ici même	right here	nécessaire	- necessary
moi-même	${ t myself}$	neiger	- to snow
tout de même	nevertheless	neque	- only
mentir	- to lie	nettoyer	- to clean
mer f.	- sea	neuf	- nine
bord de la -	seashore	neuf	- new
merci	- thank you	noir	- black
mercredi m.	- Wednesday	nom m.	- name
mère f.	- mother	non	- no
mes	- my	Normandie f.	- Normandy
mettre	- to put	nos	- our
midi m.	- noon	notre	- our
le Midi	south of	nôtre	- ours
	France	nous	- we

Nouveale f. nouveale f. novembre m. nouvebre m. number o m. (0) obéir obtain	nouveau	- new	patron m.	- owner, boss
nowebre numéro m. - November number payer peigne m. peigne m. peigne m. peigne m. peigne f. peigne f. ce n'est pas obéir - to obey la - trouble it's not worth the trouble obtain pendant pendant pendant pendant pendant pendant pendant cother m. obtain pendant personne, ne - clothes closet obtain pendant cother m. obtain pendant personne, ne - clothes closet obtain pendant pendant personne, ne - clothes closet obtain personne, ne - clothes closet obtain personne, ne - clothes closet obtain pendant pendant personne, ne - clothes closet obtain personne, ne - conduct personne, ne - conduct personne, ne - copermettre - peur fear peur peur fear peur fear peur pharmacie f. park plaufar peur pharmacie f. pair place f. pair plac			-	-
numéro m. (0) cbéir - to obey obtanir - to get, to obtain occuper de, s' - to take care of cotobre m. ceil m eye permettre cuff m egg personne, ne - no me, nobody ceuf m. coul d'- m egg personne, ne - no one, nobody ceuf m. coul - or avoir peur ou obtain - yes pharmacien m. oui - or avoir peur ou obtain - yes pharmacien m. oui - or avoir peur ou ouvrir - open pièce f. ouvrir - open pièd m. open page f page pair plaire pair m. - à lettre m paper papier m. - à lettre m paper parent m. parent m parent parent m. parent m parent parent m. parent m parent parisien parent m. parfait - perfect parisien - parent m. parfait - perfect parisien - parent m. parfait - perfect parisien - parent m. par c'est de la - de qui? past serie f pâté pate pate pate past sers passer - to leave again pourboir e m. pâtisserie f pâté past premier - to grow to be able to maybe, perhaps firist			_	-
CO Cober Co Cober Cober Cober Cotober Co				- •
(0) ce n'est pas it's not worth the trouble obéir - to obey la - trouble occuper de, s' - - to take care of obtain pendant - during, for octobre m. - October personne, ne - to think ceil m. - eye permettre - to bermit coup d'- m. - glance personne, ne - - no one, nobody ceif m. - egg peser - no one, nobody couf m. - egg peser - no one, nobody ceuf m. - egg peser - no one, nobody ceuf m. - egg peser - no one, nobody ceuf m. - eleven per f. - to weigh on - one, someone, petit - small - to weigh on - or avoir peur - to weigh ou - or avoir peur - fear ou - where pharmacief - pharmacief - pharmacy ouvrir - open pice f. - sentence ouvrir - page pire, le - - worse, the worst	numero m.	- number		
obtin - to obey obtain la - touble obtain to get, to obtain penderie f. - during, for olother obtain occuper de, s'- octobre m. octobre m. octobre m. octobre m. octobre m. olother coul m. ocup m. ocu	(-)			
obtenir			_	
occuper de, s'- ot take care of cotobre m. October penser octobre m. October penser penser ocup d'- m. Oglance personne, ne - no one, nobody ocuf m. October pesser out to permit personne, ne - no one, nobody ocuf m. Oce one, someone, they, we peuser out to weigh peuser out out or or avoir peur pharmacie f. out out or avoir peur pharmacie m. Ocupier out out or peur pharmacie m. Ocupier out out or peur pharmacie m. Ocupier out out or peur pharmacie m. Ocupied m.		•		
occuper de, s'- october cothore m. - to take care of penser per mettre - to think per m. - father cothink per m. - father cothink per m. - to think per m. - to think per m. - to think per m. - to per mit per m. - no one, nobody per some, ne - no no ne, nobody per some, ne - no no no, notor per some in to per some, ne - no no no, notor per some in to pe	obtenir		_	
octobre m. - October père m. - father coil m. - eye permettre - to permit coup d'- m. - glance personne, ne - - no one, nobody ceuf m. - egg peser - to weigh on - one, someone, they, we peu - to weigh on - cleven peur f. - fear ou - or avoir peur - be afraid oublier - to forget pharmacien m. - pharmaciy outility - yes pharmacien m. - pharmacist ouvrir - open pièce f. - room page f. - page pire, le - - worse, the worst pair - bread pis, le - - worse, the worst pair - bread pis, le - - worse, the worst paire - bread pis, le - - worse, the worst paire - bread pis, le - - worse, the worst paire - paper plat m. - to please paire - paper		obtain	penderie f.	
ceil m eye permettre cup d'-m glance personne, ne - no one, nobody ceuf m egg peser peser - no one, nobody peser none, ne - no one, nobody not get it not ge	occuper de, s'-	- to take care of		
coup d'- m. - glance personne, ne - ceg - no one, nobody couf m. - egg peser - to weigh cone, someone, they, we peu - little, few conze - eleven peur f. - little, few cou - or avoir peur to be afraid cou - where pharmacie f. - pharmacist cui - yes pice f. - room pied m. - foot on foot page f. - page pire, le - - worse, the worst pair - le - - worse, the worst pair - bet get pale plaindre, se - - complain papier m. - paper - plair m. - dish <td>octobre m.</td> <td>- October</td> <td>-</td> <td>- father</td>	octobre m.	- October	-	- father
oeuf m. - egg peser - to weigh on - one, someone, they, we they, we they, we onze peu - little, few onze - eleven peur f. - fear ou - or avoir peur pharmacie f. - be afraid oublier - to forget pharmacien m. - pharmacy oublier - to forget pharmacien m. - pharmacy ouvrir - open pièce f. - sentence ouvrir - open piède f. - room ouvrir - open piède f. - room page f. - page pire, le - - worse, the worst pair glaim m. - bread pis, le - - worse, the worst paire f. - pair place f. - seat paire f. - pair place f. - worse, the worst paire plaim m. - to get pale plainde, se - - complain paire f. - pair plat m. - dish paire f. - pare plaim m. - package plat m. - dish paire f. - pare package plut m.	oeil m.	- eye	permettre	to permit
ceuf m. - egg peser - to weigh on - one, someone, they, we they, we they, we pour they. peur f. - little, few peur f. - little, few peur f. - fear ou - or avoir peur f. - to be afraid ou - where pharmacie f. - pharmacy oublier - to forget pharmacien m. - pharmacy outilite - yes phrase f. - sentence ouvrir - open pice f. - room ouvrir - open pice f. - room page f. - page pire, le - - worse, the worst pain m. - bread pis, le - - worse, the worst pair plaire - to get pale plaire - worse, the worst pair plaire - to get pale plaire - worse, the worst pair plaire - bread plaire - complain paper m. - paper plaire - complain pair plaire - bread plaire - complain pair plaire - because plua m. - dish pare m. <t< td=""><td>coup d'- m.</td><td>- glance</td><td>personne, ne -</td><td>- no one, nobody</td></t<>	coup d'- m.	- glance	personne, ne -	- no one, nobody
on they, we peu peu for they, we peu for they, we peu for they, we peu for they, we peu for they we peur f. ou eleven peur f. fear ou où where pharmacie f. pharmacy pharmacy for pharmacie f. (P)	_	_	peser	- to weigh
they, we peu f. ou - eleven peur f. ou - or avoir peur to be afraid oublier - to forget pharmacie f. ouvrir - open pièce f. ouvrir - open pièce f. page f page pire, le - worse, the worst paire f pair place f. papier m paper plaire papier m paper pare m by - du jour m ici this way pleuvoir pare m park pluie f. pare m park pare que pardon - excuse me parent m. parent parfait - perfect parisien parler part f behalf parler f behalf part f behalf part f behalf part f behalf part f to go by, to come by, to pass passer - pâtiserie f paît pastry shop note to forget pharmacie f peur fo to be afraid pharmacy for to be afraid to pharmacie f pair was pour for a pharmacie f pair was pour for a pharmacie f pair was pour for a pou	on		petit	- small
onze ou - or avoir peur f. ou - or avoir peur f. oublier - to forget pharmacie f. oui - yes phrase f. ouvrir - open piece f. ouped m. ouped m. oped page f. pair place f. pair on foot o			peu	- little, few
ou - where pharmacie f. pharmacy pharmacy pharmacy f. oui - where pharmacie f. oui - yes phrase f sentence pièce f. pièce fièce pièce fière pièc	onze		peur f.	
où - where pharmacie f. - pharmacy oublier - to forget pharmacien m. - pharmacist ouvrir - open pièce f. - room page f. - page pire, le - - worse, the worst pain m. - bread pis, le - - worse, the worst pair f. - pair place f. - seat pair g. - to get pale plaindre, se - - complain pair g. - to get pale plaindre, se - - complain pair g. - to get pale plaindre, se - - complain pair g. - to get pale plaindre, se - - complain pair g. - to get pale plaindre, se - - complain paire f. - paer plaire - to please paire m. - paekage plat m. - to please paire m. - package plat m. - to rain pare m. - park plue voir m. - daily special pare m. - park plue oir m. - rain pare que - because pointure f. - shoe size </td <td></td> <td></td> <td>avoir peur</td> <td>to be afraid</td>			avoir peur	to be afraid
oublier oui - yes phrase f sentence ouvrir - open pièce f room				- pharmacy
oui - yes phrase f sentence ouvrir - open pièce f room pièd m foot (P)			pharmacien m.	
ouvrir - open pièce f. pied m foot pied m foot a pied m foot on foot page f page pire, le - worse, the worst pain m bread pis, le - worse, the worst paire f pair place f seat plaindre, se - complain - paper plaire - to get pale plaindre, se - complain - paper plaire - to please plat m to please please plat m to please please plat m to rain pare m park pluie f rain pared que - because plus - more parent m parent pointure f. parfait - perfect pomme de terre f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parler - to speak porte f behalf porter - to wear, to carry postal partir - to leave pour - for, in order to reason, nepas paser - not pourquoi pousser - to gow, to pass pouvoir - paté patisserie f pastry shop premier - first		_	phrase f.	-
(P) page f. page pire, le - pain m. pied m. pire, le - porre, le vorse, the worst porte plaindre, se - pomplain plaine plaire porter			pièce f.	- room
(P) à pied on foot page f. - page pire, le - - worse, the worst pain m. - bread pis, le - - worse, the worst pair f. - pair place f. - seat pâlir - to get pale plaindre, se - - complain papier m. - paper plaire - to please - à lettre m. - stationary s'il vous plaît please paquet m. - paper plat m. - dish par - by - du jour m. daily special - ici this way pleuvoir - to rain parc m. - park pluie f. - rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f. - shoe size parfait - perfect pomme de terre f. - poitic parfait - perfect pomme de terre f. - potato part f. - behalf porter - door part f. - behalf postal - postal calling? postal - pos	94111	opon	pied m.	- foot
page f. pain m. bread pis, le - pair, le - pair place f. palir papier m. paper paquet m. par par pare m. pare que pared m. pared m. pared perfect parin m. parent parent politique f. parisien parisien parisien part f. c'est de la - de qui? partir pas, nepas passer patis m. patis	(P)			
pain m.		- nage		
paire f.				
pâlir - to get pale plaindre, se - complain papier m paper plaire - to please plate paquet m stationary plat m dish par - by - du jour m daily special to rain parc m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f. parfait - perfect pomme de terre f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parler - to speak porte f potato parler - to speak porte f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? partir - to leave again pourboire m. re- pas, nepas paser - to go by, to pass pouvoir pâté m pâté premier - first premier - first premier - first premier - first maybe, perhaps pâtisserie f.	-			
papier m paper plaire - to please - à lettre m stationary s'il vous plaît paquet m package plat m dish par - by - du jour m. daily special - ici this way pleuvoir - to rain parc m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? - to leave again pourboire m. pas, nepas passer - not pourquoi - to grow pâté m pâté peut-être pâtisserie f pastry shop premier - first		-	_	
- â lettre m stationary paquet m package plat m dish par - by - du jour m. daily special - ici this way pleuvoir - to rain parc m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m. pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pastry shop premier - first	-		_	_
paquet m package plat m dish par - by - du jour m. daily special - ici this way pleuvoir - to rain parc m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato part f behalf porter - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? postal - postal - postal qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté - peut-être - first			-	
par - by - du jour m. daily special - ici this way pleuvoir - to rain parc m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? - behalf postal - postal qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté premier - first		•	_	
- ici this way pleuvoir - to rain parc m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être premier - first		_	-	
parce m park pluie f rain parce que - because plus - more pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas passer - to go by, to pousser - to grow pâté m pâté peut-être premier - first partir - pastry shop premier - first	•		_	
parce que pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? - to leave pour - for, in order to pas, nepas passer - to go by, to pousser paté m. pâtisserie f pastry shop premier - first			-	
pardon - excuse me pointure f shoe size parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de who is postal - postal qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	-	-	_	
parent m parent politique f politics parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de who is postal - postal qui? calling? poste f post office partir - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	_		_	
parfait - perfect pomme de terre f potato parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de qui? postal - postal qui? - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	-		_	
parisien - Parisian - frite fried potato parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de who is postal - postal qui? calling? poste f post office partir - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	•	•		
parler - to speak porte f door part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de who is postal - postal qui? calling? poste f post office partir - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	_	_		-
part f behalf porter - to wear, to carry c'est de la - de who is postal - postal qui? poste f post office partir - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow - to be able to pâté m pâté peut-être pâtisserie f pastry shop premier - first	-			
c'est de la - de who is postal - postal qui? calling? poste f post office partir - to leave pour - for, in order to to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow - to be able to pâté m pâté peut-être pastry shop premier - first			_	
qui? calling? poste f post office partir - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m tip pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	-		_	•
partir - to leave pour - for, in order to re- to leave again pourboire m. pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first			-	-
re- to leave again pourboire m. pas, nepas - not pourquoi - why - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté - pastry shop - first - premier - tip - why - to grow - to be able to - maybe, perhaps - first	•	_		-
pas, nepas - not pourquoi - why passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	-	- to Leave		
passer - to go by, to pousser - to grow come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first			pourboire m.	-
come by, to pass pouvoir - to be able to pâté m pâté peut-être maybe, perhaps pâtisserie f pastry shop premier - first	pas, nepas		- •	•
pâté m pâté peut-etre maybe, pernaps pâtisserie f pastry shop premier - first	passer	- to go by, to		_
pâté m pâté peut-etre maybe, pernaps pâtisserie f pastry shop premier - first	A . 4	come by, to pass	nout_ô+mo	
pastissories is passify bitop		- pâté	pedc-ecre	
patissier m pastry (maker) prendre - to take			_	
	patissier m.	- pastry (maker)	prendre	- to take

~w^.a	maam	ralentir	- to slow down
près présenter	- near		
presenter	 to present to introduce 		- to put away, in order - to recall
-mágidon+ m	- president	I-I	
président m.	- almost		- to bring back
presque		-	- shelf, department
pressé	- in a hurry		- razor
prêt	readyto lend	1	- receiver
prêter	- pretext	_	- to receive - registered
prétexte m. sous -	pretending		- to begin again
prévenir	- to inform, warn		- to go down again
prier	- to pray		- to look
je vous en prie	you're welcome	_	- region
prince m.	- prince		- to thank
printemps m.	- spring		- to go up again
prochain	- next		- to fill
produire	- to produce		- to meet
proposer	- to propose	se -	to meet one another
propriétaire m.f.	- landlord, -lady	rendez-vous m.	- date, appointment
		prendre -	to make a date
(Q)	7		- information
quai m.	- platform, quay	_	- to come back, to go
quand	- when		home, to return
quarante	- forty	réparer	- to repair
quart m.	- quarter	-	- to leave again
midi et -	quarter past	_	- meal
	noon	-	- to iron
quartier m.	- district,		- to repeat
	neighborhood	_ -	- to answer, to reply
quatorze	- fourteen	•	- answer
quatre	- four		- to take back
quatre-vingt	- eighty	ressortir	- to go out again
quatre-vingt-dix	- ninety	restaurant m	- restaurant
que, qu'	- that, what, than	rester	- to be left, to stay
anal	- which, what	retard, en -	- late
quel quelquefois	- sometimes	retenir	- to reserve
quelques	- a few		- to fall again
quelqu'un m.	- someone		- return
question f.	- question		- to return
être - de	to be a matter	retrouver	- to meet
3013 43	of	se -	to meet one another
qui	- who, whom		- to succeed
quinze	- fifteen		- to wake
quitter	- to leave		- to come back
ne quittez pas	hold the line		- magazine
quoi	- what	rez-de-chaussée m.	
			- curtain
(R)	4. hans		- nothing
raccrocher	- to hang up	-	- to run a risk
raison	- reason		- dress
avoir -	to be right	- 0	- red
		rougir	- to blush

	,	a a u t à r	1
route f.	- road	sortir	- to go out
roux	- red	sous	- under
rubrique f.	- column, section	sous-sol m.	- basement
rue f.	- street	souvenir m.	- regards, souvenir
russe	- Russian	se -	to r e member
		souvent	- often
(S)		spécialité f.	- specialty
sa	- his, her, its,	sportif	- athletic
	one's	sténo f.	- shorthand
saison f.	- season	sucre m.	- sugar
salade f.	- lettuce	suite, tout de -	- right away
salle f.	- room	suivre	- to follow
- de bains	bathroom	suivant	next
salon m.		sur	- on
	- livingroom	sûr	
samedi m.	- Saturday	bien -	- sure of course
sans	- without	pren -	or course
satisfait	- satisfied	(m)	
savoir	- to know	(T)	
savon m.	- soap	table f.	- table
sec	- dry	tant	- so much
secrétaire f.	secretary	taper	- to type
seize	- sixteen	tard	- late
semaine f.	- week	taxi m.	- taxi
semelle f.	- sole	teinturerie f.	- dry cleaner's
sentir	- to feel, to	teinturier m.	- dry cleaner
	smell	télégramme m.	- telegram
sept	- seven	téléphone m.	- telephone
septembre m.	- September	téléphoner	- to telephone
service m.	- service	temps m.	- time, weather
serviette f.	- napkin	à temps	in time
servir	- to serve	tenir	- hold
ses	- his, her, its,	tenir à	- to insist upon, to be
	one's		fond of
seul	- alone	terminer	- to finish
seulement	- only	terrasse f.	- terrace
si, s'	- if, yes, so	texte m.	- text
-		ticket m.	- ticket
signer sinon	to signotherwise	tiens!	- well!
six	- six	timbre m.	- stamp
	- sixter	tiroir m.	
soeur f.		tomber	- drawer
sofa m.	- sofa	tôt	- to fall
soi, chez -	- one's home		- early
soir m.	- evening	toujours	- always, still
soirée f.	- evening	tout	- all, whole, everything
soixante	- sixty	pas du -	not at all
soixante-dix	- seventy	- de suite	right away
solde m.	- sale	- à fait	completely, quite
en solde	on sale	traduire	- to translate
soleil m.	- sun	train m.	- train
son	- his, her, its,	être en - de	 to be in the process
	one's		of

tranche f.	- slice	voici	- here is
		voilà	- there is
transmettre	 to send, to transmit 	voir	- to see
t was an aut		volontiers	- willingly
transport m. travail m.	transportationwork	Vos	- your
travailler	- work	votre	- your
travalller	- to work - to cross, to	vôtre	- yours
craverser	go through	vouloir	- to want
treize	- thirteen	- dire	to mean
trente	- thirty	vous	- you
très	- very	Voyager	- to travel
trois	- three	vrai	- true, real
trombone m.	- paper clip	vraiment	- really
	- too much, too	vue f.	- view, sight
trop	many		view, digito
trouver	to find	(W)	
se -	to be located	wagon m.	- car, coach
		 restaurant m. 	3
un, une	- a, one	- lit m.	sleeping car
urgent	- urgent	week-end m.	weekend
utile	- useful	4 ->	
		(Y)	
(V)		У	- there, to it, to them
vacances f.	vacation	je n'y manquera	i I certainly will
valise f.	- suitcase	pas	
varié	- varied,		
	${ t assorted}$		
vendeur m.	- salesman		
vendeuse f.	- salesgirl		
vendre	- to sell		
vendredi m.	- Friday		
venir	- to come		
- de	to have just		
vent m.	- wind		
verre m.	- glass		
vers	 toward, around 		
vert	- green		
vêtement m.	- clothes		
<pre>viande f. vie f.</pre>	- meat - life		
vie 1. vieillir			
villa f.	to grow oldvilla		
ville f.	- town, city		
en -	downtown		
vin m.	- wine		
vingt	twenty		
visiter	 to visit, to inspect 		
vite	- fast		
vitesse f.	- speed		
à toute -	as fast as		
-	you can		
	V		

English - French (A) - un, une attention about environ - attention f. être question August - août m. to be about author de - auteur m. - s'absenter auto absent, to be -- auto f. accept, to -- accepter autumn - automne m. accident - accident m. avenue - avenue f. - connaissance f. acquaintance (B) across - en face add, to bad - ajouter - mal too bad advertisement - annonce f. dommage - après baker - boulanger m. afternoon - après-midi m.f. bakery - boulangerie f. afterwards - ensuite barber - coiffeur m. basement again - encore - sous-sol m. agreed - d'accord, bathroom - salle de bains f. entendu be, to -- être airplane - avion m. bean - haricot m. beautiful all - tous, tout - beau pas du tout because not at all - parce que, car all right entendu of à cause de almost become, to -- devenir - presque alone - seul - lit m. bedroom already - déjà - chambre f. bedspread also - aussi - couvre-lit m. always - toujours before - avant begin, to -America - Amérique f. - commencer - américain - again American recommencer behalf, on - of and et - de la part de believe, to answer, to -- répondre - croire berth - couchette f. answer - réponse f. best apartment - appartement m. - meilleur better than apologize, to -- s'excuser - meilleur que between - avoir l'air - entre appear, to big appetizer (drink) - apéritif m. - gros billion appliance - appareil m. - milliard m. bit appointment - rendez-vous m. - un peu de - avril m. quite a -April pas mal de armchair - fauteuil m. black - noir blade - vers - lame f. around arrival - arrivée f. blanket - couverture f. blond - blond arrive, to -- arriver blotter - buvard m. as - comme blue - bleu as...as - aussi...que ask, to blush, to -- demander - rougir aspirin - aspirine f. book - livre m. assorted - varié born, to be -- naître atboss - en, à, chez - patron m. bother, to -Atlantic - déranger - Atlantique don't bother attend, to -- assister ce n'est pas la peine

box boy bread brother brown brush build, to - building	- - - -	boîte f. garçon m. pain m. frère m. brun, marron brosse f. construire immeuble m.	climate close, to - closet, clothes - clothes coat coffee	- - - -	teinturerie f. climat m. fermer penderie f. vêtements m. manteau m. café m. avoir froid
business		affaire f.			rubrique f.
but		mais			peigne m.
butcher		boucher m.			venir
- shop		boucherie f.	come by, to -		passer
butter	_	beurre m.	come back, to -		revenir
buy, to -	-	acheter		-	compartiment m.
by	-	par			se plaindre
•				-	concierge m.f.
(c)					conférence f.
cafe		café m.	connecting	-	communicant
cake	-	gâteau m.	convenient	-	commode
call, to -	-	appeler			conversation f.
who is calling?		c'est de la			exemplaire m.
		part de qui?			coin m.
can		pouvoir			couloir m.
car	-	auto f.	,		coûter
sleeping -		wagon-lit m.	_		campagne f.
dining -		wagon-restau-	,		bien sûr
0		rant m.	•		cour f.
carafe		carafe f.			crème f.
care, to take - of		_			critiquer
carry, to -		porter			rideau m.
case		cas m.			client m.
cash register certain		caisse f.			couper
certainly		certainement	cut	-	coupe f.
chair		chaise f.	(D)		
chambermaid		femme de chambre		_	crémerie f.
change, to -		changer /f.	(man)		crémier m.
change		monnaie f.	damp	_	humide
charming		charmant	dark (color)		foncé
check		addition f.	date		date f.,
check, to - in		enregistrer			rendez-vous m.
cheese		fromage m.	daughter	_	fille f.
child		enfant m.	day	_	jour m., journée f.
Chinese	-	chinois	dear		cher
choose, to -	-	choisir	December	-	décembre m.
cigar	-	cigare m.	department	-	rayon m.
city	-	ville f.	department store	,	grand magasin m.
class		classe f.	departure		départ m.
classroom		classe f.	deposit, to -		déposer
clean, to -		nettoyer	desk		bureau m.
cleaner, dry -	-	teinturier m.	dessert	-	dessert m.

destroy, to - dévaluation f. dévaluation f. dial, to - dévaluation f. dévaluation f. dial, to - - dévaluation f. errand evening evening - - course f. evening evening - - course f. course f			-	
dial, to - - composer dialogue m. every tous les dictate, to dicter every tous les every tous les dictate, to dictionnaire m. exactly exactement difference différence f. difficult difference f. difficult difficult difference f. difficult difficult difference f. difficult difficult difficule excuse—me content dinner dinner dinner dinner dinner distribution distribution distribution distribution defanger fall, to defanger fall, to tomber dover do, to defanger fall, to defanger fall, to defanger foor again retomber downstairs downstairs en bas family familier downstairs en bas family familier drawer triorir m. far loin dress robe f. father pere m. dress, to dabiller fast vite drive, to conduire feel, to sentir driver chauffeur m. few, a quelques first easy deposer fifteen quinze dry deposer fifteen quinze dry deposer fifteen dinner find, to remplir dry deposer fifteen dinner find, to dinner find, to dinner find, to dinner find, to dinner find m. dinner find dinner find m. dinner find dinner find m. di		_	-	- -
dialogue dialogue m. dia	devaluation	- dévaluation f.	eraser	_
dictate, to - - dictor every - tous les dictionary - dictionnaire m. exactly - exactement difference - différence f. exaggerate, to - - exaggerate difficult - différence f. excuse, to - - excuser difficult - differ m. excuse, to - - excuser dimer - differ m. excuse, to - - excuser dimer - difference f. excuse, to - - excuser dimer - difference f. excuse, to - - excuser dimer - difference f. excuse, to - - excuser dimer - difference f. excuse, to - - excuser dimer - difference f. excuse, to - - excuser dimer - difference f. excuse, to - - excuser distribution difference fail, to - - manquer distribution f. fall, to - - faux dor - port f. fall, to -	dial, to -	- composer		- course f.
dictionary - dictionnaire m. exactly - exactement difference - différence f. - difficult - excuse, to - excuser - excuser dine, to - diner - diner m. - expensive - cher discrict - distribution f. (F) - distribution district - quartier m. fail, to - deranger - fail, to - tomber dout - dout - faire - again - familier doubt - dout e m. family - familier downstairs - en bas family - famille f. dress, to - drives, to - drives, to - drives, to - drive, to - conduire - fair - vite dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - driver - chauffeur m. few, a - quelques drive, to - driver - deposer fifteen - peur f. dry - sec fill, to - remplir during - pendant find, to - remplir during - chaque first - premier, d'abord early - facile street floor rez-	dialogue	- dialogue m.	evening	- soir m., soirée f.
dictionary - dictionnaire m. exactly - exactement difference - différence f. - difficult - excuse-me - excuser dine, to - - dîner m. - expensive - cher dinertory - dîner m. - eye - oeîl m. distribution - distribution f. - (F) - cher district - quartier m. - fail, to - cher - cher dostrict - quartier m. - fail, to - cher - cher dostrict - quartier m. - fail, to - cher - cher distribution - distribution f. - distribution f. - cher distribution - distribution f. - distribution f. - cher distribution - distribution f. - distribution f. - distribution f. - cher distribution - difference f. - again - tomber doubt - deranger - fail, to - chull - familier doubt - tiroir m. - far - famille f. dress - commander - father	dictate, to -	dicter	every	- tous les
die, to - mourir exagerate, to - exagerer - exagerer difficult - difficile excuse, to - excuser pardon diner - dîner m. eye - oeil m. directory - annuaire m. - distribution - faire m. - manquer distribution - déranger fail, to - faire - tomber door - porte f. false - faux doubt - doute m. familiar - familier dress, to - commode f. far - loin dress, to - commode f. fear - père m. dresser - commode f. fear - père m. dresser - comduire feel, to - sentir drink, to - conduire feel, to - sentir sentir driver - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - remplir remplir during - pendant find, to - remplir remplir fine - chaque sentir premier, d'abord early - chq		- dictionnaire m.	exactly	exactement
difference - différence f. excuse, to - excuser pardom - excuser pardom dine, to - dîner - dîner expensive - cher directory - annuaire m. - cher distribution - distribution f. (F) distribut, to - déranger - fail, to - tomber do, to - doute m. - faire - again retomber doubt - porte f. false - fax downt - bailler far - loin downstairs - en bas family - familler drass - bailler fast - vite dresser - comdure fear - peur f. drink, to - driver - conduire feel, to - sentir driver - déposer fifteen - peur f. drink, to - driver - déposer fifteen - peur f. dry - sec fill, to - remplir dry - sec fill, to - remplir during - pendant find, to - remplir during - chaque	•	- mourir	exaggerate, to -	- exagérer
difficult - differ diner excuse-me expensive - cher diner - diner m. eye - cher diner - diner m. eye - ceil m. districtory - annuaire m. (f) (f) distribution - distribution f. (F) (F) distribution - deranger fall, to - stall, to - tomber - tomber do, to - deranger fall, to - tomber - tomber do, to - deranger fall, to - tomber - tomber dover - porte f. false - faux downstairs - en bas familiar - familler drawer - tiroir m. far - loin drass rob f. father - per f. dress rob f. father - per f. drink, to - drive, to - conduire feel, to - sentir fevrier m. drive, to - drouge deposer fifteen - quelques dry - see fill, to - remplir dry - see fill, to - remplir	-	- différence f.		_
dine, to - - dîner m. expensive - cher directory - annuaire m. eye - oeil m. distribution - distribution f. (F) distribution, to - - deranger fail, to - - tomber do, to - - faire - again retomber door - porte f. false - faux doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - famile f. drawer - tiroir m. far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress, to - - habiller fast - per m. dress, to - - commode f. fear - per m. dress, to - - conduire feel, to - - sentir drink, to - - conduire f			<u>-</u>	pardon
diner - dîner m. eye - oeil m. distrioution - annuaire m. (f) distribution - distribution f. (F) district - quartier m. fail, to - tomber do, to - faire - fail, - again retomber door - porte f. false fail, doubt - doute m. familiar familier downstairs - en bas family familier dress, to - habiller fast - loin dress, to - habiller fast - vite dress, to - habiller father père m. - peur f. dress, to - habiller father père m. - père m. dresser - commode f. fear peur f. - peur f. dresser - comduire feel, to - sentir - peur f. drik, to - differen feel, to - sentir - feur peur f. drive, to - doff - déposer filten - quelques droy, to - off déposer filt, to - remplir - remplir dry - sec fill, to - remplir - revoure <			expensive	-
directory - annuaire m. distribution - distribution f. (F) distribt - quatrier m. fail, to - tomber - tomber do, to - faire - porte f. falls e - again retomber retomber door - porte f. falls e - faux familier doubt - doute m. familiar - familier - familier doubt - doute m. family - familler - familier downstairs - en bas family - familier - familier - familier dress - tiroir m. fast - vite - loin dress, to - habiller - fast - vite - vite - per m. dress - robe f. father - père m. - père m. - peur f. dress - robe f. father - père m. - père m. - peur f. dress - robe f. father - père m. - père m. - peur f. dress - robe f. father - père m. - père m. - peur f. drink, to - driver - conduire feel, to - sentir - fevrier m. - février m. drink, to - off - déposer fill, to - remplir - qualques dry - sec fill fill, to - off - fill, to - remplir - trouver <t< td=""><td></td><td></td><td>-</td><td>- oeil m</td></t<>			-	- oeil m
distribution - distribution f. (F) district - quartier m. fail, to - - tomber do, to - - faire - again retomber door - porte f. false - faux doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - famille f. dress, to - - habiller far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress, to - - boire father - pêre m. dress, to - - boire fear - peur f. dress, to - - boire father - pêre m. dress robe f. father - pêre m. dress - comde f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. drive, to - - déposer filten - guinze dry - déposer fill, to - - remplir furing - pendant find, to -			5	00-1111
district - quartier m. fail, to - - manquer do, to - - faire - again retomber door - porte f. false - faux doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - famille f. dress, to - - habiller fast - vite dress, to - - habiller fast - vite dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. driver - conduire feel, to - - sentir driver - conduire feel, to - - sentir driver - conduire few, a - - quelques driy - sect fill, to - - remplir dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver fline - bien fine - bien dry - coal first	•		(F)	
disturb, to - - déranger fall, to - - tomber do, to - - faire - again retomber doubt - porte f. false - faux doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - familier drawer - tiroir m. far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress, to - - habiller fast - vite dresser - commode f. father - per m. dresser - comdufe feel, to - - per m. drink, to - - boire February - février m. drink, to - - conduire feel, to - - sentir driver - conduire feel, to - - sentir driver - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - terminer fine - bien <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td>- mancuer</td></td<>				- mancuer
do, to - - faire - again retomber doubt - porte f. false - faux doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - famille f. drawer - tiroir m. far - loin dress - babiller fast - vite dress robe f. father - père m. dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. driver - conduire feel, to - - sentir driver - chauffeur m. few, a - - quelques driver - chauffeur m. few, a - - quelques driver - off - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver fine - bien - trouver fine - bien - trouver <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>				
door - porte f. doute m. familiar - faux doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - famille f. drawer - tiroir m. far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress robe f. father - père m. dresser - commode f. fear - peur f. drive, to - - boire February - février m. drive, to - - conduire feel, to - - sentir drive, to - - conduire few, a - - quelques drop, to - off déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver during - pendant find, to - - trouver fine - bien finish, to - - trouver fine - bien fith, to - - aller early - tôt, en avance fit, to - - aller <	-	_	-	
doubt - doute m. familiar - familier downstairs - en bas family - famille f. drawer - tiroir m. far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress robe f. father - père m. dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. drink, to - - boire February - février m. drink, to - - conduire feel, to - - sentir drive, to - - chauffeur m. few, a - - quelques droy, to - off - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver fine - biem - biem - trouver fine - biem - biem - biem (E) - chaque first - premier, d'abord early - tôt, en avance	-		_	
downstairs - en bas family - famille f. drawer - tircir m. far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress robe f. father - père m. dresser - commode f. fear - père m. drive, to - - boire February - février m. drive, to - - conduire feel, to - - sentir driver - chauffeur m. few, a - - quelques drop, to - off - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver fine - biem - biem fline - biem - trouver fine - biem - cinq		-		
drawer - tiroir m. far - loin dress, to - - habiller fast - vite dress robe f. father - père m. dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. drive, to - - conduire feel, to - - sentir driver - chauffeur m. few, a - - quelques drop, to - off - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir dry - sec fill, to - - trouver fine - bien - bien - bien (E) - chaque first - premier, d'abord early - facile street floor -				
dress, to - - habiller fast - vite dress robe f. father - pêre m. dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. drive, to - - conduire feel, to - - sentir driver - chauffeur m. few, a - - quelques drop, to - off - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver fine - bien - rempler fine - cinq - cinq			_	
dress robe f. father - père m. dresser - commode f. fear - peur f. drink, to - - boire February - février m. drive, to - - conduire feel, to - - sentir driver - chauffeur m. few, a - - quelques drop, to - off - déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - - remplir during - pendant find, to - - trouver fine - bien - bien - bien (E) find, to - - trouver each - chaque first - bien early - tôt, en avance fitye - aller early - tôt, en avance fitye - cinq early - tôt, en avance fitye - cinq early - facile street floor - étage m. early - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. foot <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td></td<>				
dresser drink, to - boire February - février m. drive, to - conduire feel, to - sentir driver - chauffeur m. few, a - quelques drop, to - off déposer fifteen quinze dry - sec fill, to - remplir during - pendant find, to - trouver fine fine bien (E) fine fine bien each - chaque first premier, d'abord early - tôt, en avance five cinq early - facilement floor easily facilement floor street floor easy facile street floor effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot pied m. egg - oeuf m. for pour, depuis, pendant eight - huit - rent â louer eighteen - dix-huit forest forget, to - oublier electric - électrique fork end - bout m. forty quarrent English - anglais four quatre end - bout m. four quarre end - bout m. four quarre end - assez fourteen quatorze enter, to - entrer franc - franc franc				· — · •
drink, to -				-
drive, to - chauffeur m. few, a - quelques drop, to - off déposer fifteen - quinze dry - sec fill, to - remplir during - pendant find, to - trouver fine - bien fine - bien fine - bien fine - bien fine - chaque early - tôt, en avance early - facile ment floor - cinq easy - facile street floor edge - bord m. flower - fleur f. effective - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pied m. eight - huit - rent a louer eighty - quatre-vingts forget, to - oublier eleven - onze form - forty - quarante end - bout m. forty - quarante end - bout m. four - quatrer end - anglais four - quatrer end - anglais four - quatrorze enter, to - effranc - franc m.				
driver	-		•	
drop, to - off				
dry - sec fill, to - remplir during - pendant find, to - trouver fine - bien (E) finish, to - terminer each - chaque first - premier, d'abord early - tôt, en avance fit, to - aller earn, to - gagner five - cinq easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. employee - employé m. form - fiche f. employee - employé m. forr - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				
during - pendant find, to - trouver fine - bien (E) - finish, to - terminer each - chaque first - premier, d'abord early - tôt, en avance fit, to - aller earn, to - gagner five - cinq easy - facile floor - étage m. easy - facile street floor edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent - à louer eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarrante end - bout m. four - quatre ender, to - entrer franc - franc m.		-		-
fine finish, to - terminer each - chaque first - premier, d'abord early - tôt, en avance fit, to - aller earn, to - gagner five - cinq easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				-
finish, to - terminer each - chaque first - premier, d'abord early - tôt, en avance fit, to - aller earm, to - gagner five - cinq easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent a louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - anciem end - bout m. forty - quarante end - bout m. forty - quarante enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	during	- pendant		
each - chaque first - premier, d'abord early - tôt, en avance fit, to - aller earm, to - gagner five - cinq easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				
early - tôt, en avance fit, to aller earm, to gagner five - cinq easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. forty - quarante end - bout m. forty - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				
earm, to gagner five - cinq easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. forty - quarante end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	-			- r
easily - facilement floor - étage m. easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. forty - quarante end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	early	- tôt, en avance	-	
easy - facile street floor rez-de-chaussée m. edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. forty - quarante end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	earn, to -			
edge - bord m. flower - fleur f. effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent a louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. forty - quarante end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	easily	 facilement 		
effective - efficace follow, to - suivre effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent a louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				
effort - effort m. foot - pied m. egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				
egg - oeuf m. for - pour, depuis, pendant eight - huit - rent à louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.				
eight - huit - rent â louer eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	effort			- pied m.
eighteen - dix-huit forest - forêt f. eighty - quatre-vingts forget, to - oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	egg	- oeuf m.	for	- pour, depuis, pendant
eighty - quatre-vingts forget, to oublier electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	eight	- huit	- rent	
electric - électrique fork - fourchette f. eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	eighteen	- dix-huit	forest	- forêt f.
eleven - onze form - fiche f. employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	\mathtt{eighty}	quatre-vingts	forget, to -	- oublier
employee - employé m. former - ancien end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	electri c	- électrique		- fourchette f.
end - bout m. forty - quarante English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	eleven	- onze	form	- fiche f.
English - anglais four - quatre enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	employee	- employé m.	former	- ancien
enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	end		forty	- quarante
enough - assez fourteen - quatorze enter, to - entrer franc - franc m.	English	- anglais		- quatre
	enough			- quatorze
		- entrer	franc	- franc m.
	-	- entrée f.	free, vacant	- libre

freeze	- geler	hello	- allo, bonjour
French	- français	help, to	- aider
fresh	- frais	may I - you	que désirez-vous?
Friday	- vendredi m.	her	- son, sa, ses
fried	- frit	to -	lui
friend	- ami	here	- ici
from	- de	- it is	voilà
front, in -	- en face	high	- haut
fruit	- fruit m.	him	- lui
		his	- son, sa, ses
(G)		hold, to -	- tenir
gain weight, to	- grossir	- the line	ne quittez pas
game	- match m.	home, one's -	- chez soi
garden (flower -)	- jardin m.	hope, to -	- espérer
gas (not gasoline)	- gaz m.	hors-d'oeuvre	- hors-d'oeuvre m.
generally	– en général	hot	- chaud
gentleman	- monsieur	to be -	avoir chaud
-men	messieurs	hotel	- hôtel m.
German	- allemand	hour	- heure f.
get, to	- obtenir	rush hours	heures d'affluence
give, to	- donner	house	- maison f.
glass	- verre m.	how	- comment
go, to	- aller	- convenient	comme c'est commode!
- away	s'en aller	hundred	- cent
- py	passer	hunger	- faim f.
- down	descendre	hungry, to be -	- avoir faim
- home	rentrer	hurry, to -	- se dépêcher
- out	sortir	in a -	pressé
- through	traverser	husband	- mari m.
- up	monter	(+)	
good	- bon	(I)	
goodby	- au revoir	I	- je, j'
gray	- gris	if	- si
green	- vert	immédiately	- immédiatement
grocer	- épicier m.	important	- important
- store	épicerie f.	in	- en, dans, à
grow, to	- pousser grandir	include, to -	- comprendre
- up	grandir	information ink	- renseignement m.
(H)			- encre f. - tenir à
hair	- cheveu	insist, to - on	- tenir a - installer
half	- demi	install, to -	
hang up, to	- raccrocher	insure, to -	- assurer - compter
happen, to	- arriver	intend, to - interesting	- intéressant
happy	- heureux	introduce, to -	- introduire
have, to	- avoir	invite, to -	- inviter
- something done		iron, to -	- repasser
- just	venir de	it	- il, elle, ce, le, la
he	- il	Italian	- italien
hear, to	- entendre	Italy	- Italie f.
heat, to	- chaleur f.	its	- son, sa, ses
	01101001 1	=. • •	5011, 50, 505

(J) January jewel jeweler jewelry store July June (K) key	<pre>- janvier m bijou m bijoutier m bijouterie f juillet m juin m.</pre>	located, to be - long - time look, to for - like lot, a - of loud low luggage	<pre>- long longtemps - regarder chercher avoir l'air - beaucoup de - fort - bas - bagages m.</pre>
kitchen knife	cuisine f.couteau m.	lunch to have -	- déjeuner m. déjeuner
know, to -	- savoir,	oo nave	defeatier
.2,	connaître	(M)	
(L) lamb, leg of - land, to - landlord, -lady large last at - late see you - latter, the - laundry -(man) lead, to - leave, to - - again left to be - lend, to - less lesson	- gigot m atterrir - propriétaire m.f - grand - dernier enfin - en retard, tard à tout à l'heure - ce dernier, celui-ci - blanchisseur m - conduire - partir, quitter, laisser repartir - gauche f. rester - prêter - moins - leçon f.	magazine maid mail - box - collection - man maintain, to - make, to - man manager many how - as - March match matter May me meal mean, to - meat	- revue f bonne f courrier m.
let, to - + verb	- laisser + verb	medicine meet, to -	médicament m.rencontrer,
letter	- lettre f.	mee o, oo	se rencontrer,
lettuce library lie, to - life light (colored) like, to - linen, whites listen, to - little live, to - livingroom	- salade f bibliothèque f mentir - vie f clair - aimer - linge m écouter - petit, peu - habiter - salon m.	menu merchant midnight milk million minute miss, to - miss mister modern	retrouver - carte f marchand m minuit m lait m million m minute f manquer - mademoiselle f monsieur m moderne

+		(0)	
moment	- moment m.	• •	- obéir
Monday	- lundi m.	obey, to -	- obtenir
money	- argent m.	obtain, to - o¹clock	- heure f.
month	- mois m.	it is one -	· ·
more.	- plus		il est une heure
morning	- matin m.	October	- octobre m.
43	matinée f.	of	- de
mother	- mère f.	office	- bureau m.
Mrs.	- madame	often	- souvent
much	- beaucoup, bien	old	- vieux
how -	combien	to grow -	vieillir
prettier	bien plus joli		- en, dans, sur
as -	autant	one	- un m., une f.
so -	tant	some-	on, celui, celle
must	- devoir	-'s	son, sa, ses
my	- mon, ma, mes	only	- seulement, ne que
(22)		open, to -	- ouvrir
(N)		or	- ou
name	- nom m.	order	- commande f.
napkin	- serviette f.	money -	mandat m.
narration	- narration f.	in - to	pour
naturally	- naturellement	other	- autre
near	- près	otherwise	- sinon
necessary	- nécessaire	our	- notre, nos
to be -	falloir	owe, to -	- devoir
need, to -	- falloir,	owner, boss	- patron m.
	avoir besoin	(-)	
need	- besoin m.	(P)	
never	- jamais,	package	- paquet m.
	ne jamais	page	- page f.
nevertheless	- tout de même	pair	- paire f.
new	- nouveau, neuf	pale, to get -	- pâlir
news	- nouvelle f.	paper	- papier m.
newspaper	- journal m.	- clip	trombone m.
next	- prochain	parcel	- colis m., paquet m.
- door	à côté	parents	- parents m.
nine	- neuf	Parisian	- parisien m.
nineteen	- dix-neuf	park	- parc m.
ninety	quatre-vingt-dix		- passer
no	- non	pastry shop	- pâtisserie f.
nobody, no one	- personne,	-(man)	pâtissier m.
	ne personne	pâté	- pâté m.
noon	- midi m.	pay, to -	- payer
Normandy	- Normandie f.	pencil	- crayon m.
not	- pas, ne pas	people	- gens m.
notebook	- bloc m.	perfect	- parfait
nothing	- rien,	perhaps	- peut-être
	ne rien	permit, to -	- permettre
November	- novembre m.	pharmacist	- pharmacien m.
now	- maintenant	pharmacy	- pharmacie f.
number	- numéro m.		

piece	- mondeau m	Momombon to	
=	- morceau m.	remember, to -	- se souvenir
place	- lieu m.	rent, to -	- louer
plate	- assiette f.	for -	à louer
platform	- quai m.	repair, to -	- réparer
pleasant	- agréable	repeat, to -	- répéter
please, to -	- plaire	reply, to -	- répondre
if you -	s'il vous plaît	reserve, to -	- retenir, louer
pleased	content	restaurant	- restaurant m.
politics	- politique f.	return, to -	- retourner, rentrer
poor	- pauvre	return	- retour m.
postal	- postal	right	- droit m.
postcard	- carte postale f.	- hand side	
post office	- poste f.	- away	de droite
potato	- pomme de terre f.	risk, to -	tout de suite
pray, to -	- prier		- risquer
precisely	- justement	road	- route f.
present, to -	- présenter	room	- salle f., pièce f.
president	- président m.	bathroom	salle de bain
		dining room	salle à manger
pretending	- sous prétexte	Russian	- russe
pretext	- prétexte m.	4>	
prince	- prince m.	(s)	
produce, to -	- produire	sale	- solde m.
propose, to -	- proposer	on -	en solde
provided	 a condition 	salesgirl	vendeuse f.
put, to -	- mettre, ranger	same	- même
		satisfied	- satisfait
(Q)		Saturday	- samedi m.
quarter	- quart m.	say, to -	- dire
question	- question f.	sea	- mer f.
	-	seashore	bord de la mer m.
(R)		season	- saison f.
rain, to -	- pleuvoir	seat	- place f.
rain	- pluie f.	secretary	
razor	- razoir m.	section	- secrétaire
read, to -	- lire		- rubrique f.
ready	- prêt	see, to -	- voir
real, really	- vrai, vraiment	self, myself	- moi-même
real estate		sell, to -	- vendre
	- agence immobi- lière f.	send, to -	- transmettre, envoyer
agency		_	expédier
reason	- raison f.	- for	envoyer chercher
to have - to	y avoir lieu de	sentence	- phrase f.
recall, to -	- rappeler	September	- septembre m.
receive, to -	- recevoir	serve, to -	- servir
receiver	- récepteur m.	service	- service m.
red	- roux, rouge	seven	- sept
regards	- souvenir m.	seventeen	- dix-sept
region	- région f.	seventy	- soixante-dix
registered	- recommandé	several	- plusieurs
regular	- habituel	she	- elle
remain, to -	- rester	sheet	- drap m.
		shelf	- rayon m.

shirt	- chemise f.	spite of, in	- malgré
shoe	- chaussure f.	spoon	- cuiller f.
shoemaker	- cordonnier m.	spring	- printemps m.
shopping, to go -	- faire des	stairway	- escalier m.
	courses	stamp	- timbre m.
short	- court	start, to -	- commencer
shorthand	- sténo f.	station	- gare f.
show, to -	- montrer	stationary	- papier à lettre m.
side	- côté m.	stay, to -	- rester
on this -	de ce -	- at	descendre
sight	- vue f.	step	- marche f.
sign, to -	- signer	still	- toujours, encore
since	- depuis	store	- magasin m.
sir	- monsieur	street	- rue f.
sister	- soeur f.	- floor	rez-de-chaussée m.
sit down, to -	- s'asseoir	student	- étudiant m.
sit down	asseyez-vous	style	- modèle m.
six	- six	succeed, to -	- réussir
sixteen	- seize	sugar	- sucre m.
sixty	- soixante	suit, to -	- convenir
size: collar -	- encolure f.	suit	- costume m.
shoe -	pointure f.	suitcase	- valise f.
sleep, to -	- dormir	summer	- été m.
slice	- tranche f.	sun	- soleil m.
slightest, the -	- le moindre	sunny	ensoleillé
slippery	- glissant	Sunday	- dimanche m.
slow down, to -	- ralentir	sure	- sûr
small	- petit	- 42 0	541
smaller	moindre	(T)	
smallest	le moindre	table	- table f.
smell, to -	- sentir	tablecloth	- nappe f.
snow, to -	- neiger	take, to -	- prendre
so so	- si	- away	emporter
- much	tant	- to	conduire, porter
soap	- savon m.	- back	reprendre
soccer	- football m.	taxi	- taxi m.
sofa	- sofa m.	telegram	- télégramme m.
sole	- semelle f.	telephone, to -	- téléphoner
some	- des, du, de la,	telephone	- téléphone m.
	en	ten	- dix
someone	- quelqu'un m.	tenant	- locataire m.f.
sometimes	- quelquefois	terrace	- terrasse f.
somewhere	- quelque part	text	- texte m.
son	- fils m.	thank, to -	- remercier
soon	- bientôt	-you	merci
Spanish	- espagnol	that	- que, qu', ça, cela
speak, to -	- parler	the	- le, la, les, l'
special, daily -	- plat du jour m.	their	- leur
specialty	- spécialité f.	them	- eux, leur, les
speech	- discours m.	then	- alors, ensuite
speed	- vitesse f.	there	- là, y
1			, J

these - ces understand, to comprendre they - ils, elles unhook, to décrocher	
thin - maigre until - jusque	
thing - chose f. upstairs - en haut	
some- quelque chose urgent - urgent	
1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	
think, to penser useful - utile thirteen - treize usually - d'habitude	
•	
/\	
MILES III	
· ·	
/ 111 •	
platform - ticket de quai	
time - fois f., heure f.(W)	
temps m. wait, to attendre	
tip - pourboire m. waiter - garçon m.	
to - a, de, en, pour wake, to - réveiller	
today - aujourd'hui walk, to marcher	
together - ensemble want, to vouloir	
tomorrow - demain wardrobe - armoire f.	
tonight - ce soir warm - chaud	
too (much, many) - trop warn, to prévenir	
toward - vers wash, to laver	
town - ville f. waxed - ciré	
downtown en ville way, this par ici	
train - train m. we - nous	
translate, to traduire wear, to porter	
transmit, to transmettre - shoe size chausser	
transportation - transport m. weather - temps m.	
travel, to voyager the - is nice il fait beau	
trouble - peine f. Wednesday - mercredi m.	
it is not worth ce n'est pas week - semaine f.	
the trouble la peine weekend - week-end m.	
true - vrai weigh, to peser	
trunk - malle f. well - tiens, bien	
try, to essayer what - quel, quelle, q	ue
Tuesday - mardi m. quoi	
twelve - douze when - quand	
twenty - vingt where - où	
twice - deux fois which - quel, quelle	
two - deux white - blanc	
type, to taper who - qui	
typewriter - machine à écrire whole - tout, toute	
typist - dactylo f. whom - qui	
why - pourquoi	
(U) wife - femme f.	
under - sous	

```
willingly
                   - volontiers
wind
                    - vent m.
                    - fenêtre f.
window
                        guichet m.,
  reservation -
                       location f.
                    - vin m.
wine
                    - hiver m.
winter
                    - désirer
wish, to -
                    - avec
with
without
                   - sans
                   - femme f.
woman
word
                   - mot m.
                    - travail m.
work
                    - travailler
work, to -
                    - monde m.
world
                    - s'inquiéter
worry, to -
worse
                    - pire
worst, the
                    - le pire
(Y)
                    - année f.
year
                      an m.
yellow
                    - jaune
                    - oui, si
yes
yet
                    - encore
                    - vous
you
young
                    - jeune
                    - votre
your
                    - vôtre
yours
```